

# فالسامفاي

منتدى إقرأ الثقافي

www.iqra.ahlamontada.com

ومرگێڕانی: تۆفيق كەريم

ئەم كتێبە لە ئامادەكردنى پێگەى

ر منترى لإ قرلاً لا ليْفَا في و

#### WWW.IQRA.AHLAMONTADA.COM

بۆ سەردانى پەيجى يێگە:

https://www.facebook.com/igra.ahlamontada/

بۆ سەردانى بېگەكە:

http://iqra.ahlamontada.com



# فەلسەفەي شەرىعەت

نووسینی **دکتزر مصطفی زدلمی** 

> وەرگىرانى تۆفىق كەرىم

#### كۆپەرھەمى دكتۆر مستەفا زەلمى لە شەربعەت و ياسادا

#### سەرپەرشتيارى پرۆژە رېدار رەئوف ئەدمەد

فلسفة الشرحة

فهلسهفهي شهريعمت

نووسینی : دکتور مصطفی زه لمی

ومركيرانى : تزفيق كهريم

نەخقەسازى : جمعە صديق كاكە

نۆرەي چەپ : چاپى يەكەم ٢٠١٧

نرخی ههربیست و شهش بهرک ۲۵۰٫۰۰۰ دبنار

#### پرۆژمی ومرگیر انی کۆپمرههمی دکتۆر مستهفا زهلمی له شهریعهت و یاسادا

به پنی گرنبه ستی واژوکراو له به رواری ۲۰۱۶/۹/۱۷ له ننوان لایسه نی یه که می در دکتور در کتور در کامی که له بری شه و به ریز مسعود مصطفی زه آمی واژوی کردووه .

لایهنی دووهم: دهزگای چاپ و بلاوکردنهوهی روّژ ههلات که بهریّز حهسهنی دانیشفه پ واژوی کردووه.

مافی وهرگیزانی نهم بهرههمانه بر زمانی کوردی و چاپکردنیان به پینی نسه و خالانه ک له گریبه سسته که دا له سسه ری ریککه و توون، در اون به ده زگای چاپ و بالاوکردنه و هی روژهه لات.

له بمرنومبمرایمتی گشتی کتینخانه گشتییمکان ژماردی سپاردنی ( ۷٤٤ ) سائی ۲۰۱۳ی پیندراوه

﴿ إِنَ فِي خَلْقِ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ وَٱخْتِلَفِ ٱلْيَلِ وَٱلنَّهَارِ لَاَيْتِ إِنَّ فِي خَلْقِ ٱلشَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ وَٱخْتِلَفِ ٱلْيَاتِ الْآَوْفِي اللَّهُ وَيَسَمَّا وَقُعُودُ الْوَعَلَى كُرُونَ ٱللَّهَ قِيسَمًّا وَقُعُودُ الْوَعَلَى جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَحَّرُونَ فِي خَلْقِ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَحَدُ وَنَ فِي خَلْقِ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَحَدُ وَنَ فِي خَلْقِ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هُنُوبِهِمْ وَيَتَفَحَدُ الْكَارِ اللَّ ﴾ هَذَا بَكُولُ السَّبَحَنِكَ فَقِنَا عَذَا بَالنَّارِ اللَّ ﴾

سورة آل عمران : ١٩٠–١٩١

(إِنَّمَا بِعِثْتُ لأَتَّمِّمَ مَكَارِمَ الأَخْلاقِ)

البخاري/ ۲۷۳

# ناوەرۆك

<b>,,</b>	پیشه کی
٠٣	ئەسلى يەكەم: ئاسانىنى قەلسەقەي شەرىغات
١٤	باسى يەكەم: ناساندنى فەلسەفە
۲٦۲۲	باسى دووەم: ناساندنى شەرىعەت
٤٥	ىوۋەم: مانا تايبەتەكەي شەرىغەت
٤٦	سێههم: شهریعهت به مانا گشتییهکهی
٤٧	ئەسلى دورەم: فەلسەفەي پەرسىتشەكان
ن (باوهر بهخوابوون و	باسى يەكەم: فەلسەفە ى ئەر پەرستشانەي كە تەنھا عەقلە
٤٩	ولبهسته كاني
٤٩	فەلسەفەي باوەرپەخۆبوون
۰۲	فەلسەفەي باۋەر
پۆژو و ئەولنەش	باسى دورههم: ئەر پەرستشانەي تەنھا جەستەيين (نوێژور
٥٤	ولبهستهن پێيانهوه)
۰٤	تەرەرى يەكەم: فەلسەفەي نوێڙ
٥٩	تەوھرەى دووھم: فەلسەفەي رۆژوو
٠٠	فەلسەفەي پۆرۋو
كات ووابەستەكانى)٦٣	باسى سنيهم:فەلسەفەى ئەوبەرسىتشانەى تەنھا دارلىين (زە
٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	
٦٩	مەرجە گشتىيەكانى پێويست بوونى زەكات
٧٠	ئەو مالانەي پيويسىتە زەكاتىيان لىي بدريىت
Υ٤	چۆنىيەتى زەكاتدان لە بابەتە بەرھەمدارەكان

	فەلسەفەي زەكات
۸١	راھێنانى شەرعى بۆ زەكاتدان
اتدا	سیاسەتى ئابورى ئیسلامى لەدابەشكرىنى زەك
جەستەيى و دارايشن (حەج	باسى چوارەم: فەلسەفەي ئەو پەرستشانەي پىكەوە .
A£	و وابهسته کانی)
Αξ	فەلسەفەي پێويستبوونى ھەج
ولماننکی ژن و پیاو ۵۰۰۰۰	فەلسەفەي فەرز بوونى خەج لەسەر ھەموو مس
وه بهدهستدين۹۰	بەروبوومەكانى وزەى رۆحى كە لەو پەرستشانە
٠٢	فەسلى سنھەم: فەلسەفەي حوكمە خۆزانيەكان
<b>۹Y</b>	باسی یه که م: فه لسه فه ی هاوسه رگیری و وابه سته کانی
99	پێگەى ئافرەت لە فەلسەفەى ئىسلامىدا
	فەلسەفەي چەند ژنى
١٢٠	فەلسەفەي مارەبرين
١٢٢	حیکمهتی بینینی دوو دهستگیرانهکه بۆ پهکتری
يريداا	حیکمهتی راویژ پیکرین له مهسهلهی هاوسهرگ
37/	حیکمه تی راسپیری له هاوسه ریری کردندا
	حیکمهتی باشنهبرونی هاوسهرگیری کردن لهگا
	حیکمهتی ئامادهبوونی نوو شایهتی
177	حیکمهتی حهرامکربنی ژنهیّنانی کاتیی
	حیکمه تی هاوسه رگیرییکردنی پیاوی موسلمان
کیتاب له نافرهتی	ریکهنه دان به هاوسه رگیرییکردنی پیاوی نههلی
١٢٨	موسلمان
179	حیکمه تی ماره یی له هاوسه رگیرییدا
177	حیکمهتی تواناو بههیزیی پیاوان بهسهر ژناندا
حهین و (نیفاس)دا ۱۳۹	حیکمهتی حهرامبوونی چوونه لای ژن لهکاتی (

حیکمهتی پێویستبوونی خۆشۆردن لهکاتی لهشپیسیدا۱۳۷
حیکمه تی شیردانی دایك
حیکمه تی له پیشبوونی دایك بق به خیوکردنی مندالهکهی
باسى دووههم : فەلسەفەي تەلاق و وابەستەكانى
فەلسەفەى دەسەلاتدارىي پىاو لە تەلاقداندا
فه لسهفهی پله به ندی له کوتاییپیهینانی په یوهندی ژن و میردایه تیدا ۱٤۷۰۰
فەلسەفەى حەرامكرىنى (بەحەلالگرىن)، مارەبەجاش
فەلسەفەي عيددە
تەلاقى (الفار ـ ھەلھاتن)و حىكمەتى مىراتى ژنى تەلاقدراو
باسى سنههم: فه اسهفهى ميراتي و وابه سته كاني
حیکمه تی جیاکاریی له نیوان نیر و میدا له میراتدا
حیکمهتی دروستیی و هسیهتیکربنی موسلمان بق کهسی ناموسلمان ۱۹۵
حیکمه تی دروستیی و هسیتکردنی که سی که م توانا
ئەسلى چوارھەم: قەلسەقەي حوكمى مامەلە داراييەكان
باسى يەكەم: فەلسەفەى رەگەزە نەڭزرەكانى مامەلە دارلىيەكان
لقی یه کهم: ئه و گریبه ستانه ی به ره زامه ندی ده کرین۲۰۳
لقی دورهم: گزیّبهستی مالّینه
لقى سنيههم: فەلسەفەي گرېيەستە شنىرەبىيەكان٢١٤
جیاکاری نیّوان شیّوه و سه لماندندا
حیکمه تی شنوه یی له ئیسلامدا۲۱۵
باسى دورهم: فەلسەفەي مامەلە جېڭىرەكان
بشی تووهم. فهستای هامان جیدیرهای
بسی تووهم. فهسته ی مامان جیدیره دار الله مامه آنه دار ایسیه کاندا ۲۲۴۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
لقى يەكەم: فەلسەفەى حەلال و حەرام لە مامەللە دارلىييەكاندا٢٢٤

به راوردی نیوان قازانج بهشه راکهت و سپاردنی بانکی
ىروستىي بىمە (تأمين) لە فەلسەفەي شەرىعەتى ئىسلامىيدا
لقی دووهم: فهلسهفهی وهفا به پابهندییه داراییهکان۲٤۰
فەلسەفەي پورچەلگرىنەوەي گريبەست
باسی سیههم: سروشتی خاوهنداریّتی و حیکمهتهکانی لهقورتانی پیروزدا ۲٤۹۰۰۰۰
فهسلّی پیّنجهم: فهلسهفهی حهرامکربنی تاوان و مسرّگهریوونی سزا ۲۹۳
باسی یهکهم: فه اسهفهی تاوانه سنوورییهکان (الحدود)۲۹۰
يهكهم/ تاواني زينا
ىووھم: فەلسەفەي بەتاواندانانى ناوزراندىن
سێههم/ فهلسهفهی بهتاواندانانی دزی
چوارهم/ فەلسەفەي بەتاواندانانى چەتەيى، يان (رێگرى، يان تيرۆر) . ٢٧٦
پێنجهم/ فهلسهفهی بهتاواندانی پاشگهزیوونهوه له ئایینی ئیسلام ۸۰۰۰
شەشەم/ فەلسەفەي بەتاواندانانى ياخىيبوون
حەوتەم: فەلسەفەي بەتاواندانانى بەكارھىنانى ماىدە ھۆشبەرەكان ٢٨٠٠٠
باسى دورهم: فەلسەفەي تاوانى تۆلەسەندنەرەر خوينبايى
حەقسەندنەرەر ھەستى تۆلەكرىنەرە
باسی سنیهم: فه اسه فه ی سزای تاوانه په ندنامنزه کان
دهسه لاتی دهسه لاتدارو له به تاوانبار کردن و پهند داداندا۲۰۶
<b>قەسلى شەشەم: قەلسەقەي حوكمەكانى بانوھرى و موراقعات ٢٠٩</b>
باسى يەكەم: زەمانەتەكانى تۆمەتبار
باسی دووهم: بناغهکانی فهلسهفهی دادوهری له چهسپاندنی دادگهری و
يه کسانيدا

# پێشەكى

سرووشىتى بابەتەكە دەخوازىت بەسەر شەش بەشدا دابەشى بكەين: بەشى يەكەم: ناساندنى فەلسەفەي شەرىھەت.

به شی دووهم: فه لسه فه ی په رستش که یان ته نها په رستشیکی جه سته بیه، وه ك: نویزو روزو، یان ته نها په رستشیکی داراییه وه ك: زه کات و به خشین له رینی خوادا، یان پیکها ته یه که هم دروو یه رستشه که د جه سته یی و دارایی د وه ك حه جو جیها د.

بەشى سىپيەم: فەلسەفەي حوكمە خىزانىيەكان.

بەشى چوارەم: فەلسەفەي حوكمە مامەلە داراييەكان.

بشی پینجهم: فهلسهفهی حهرامکردنی تاوان و مسوّگهریوونی سزا. بهشی شهشهم: فهلسهفهی حوکمه دادگایی و دادخوازییهکانی.

# فەسلىي يەكەم

# ناساندنى فەلسەفەك شەرىعەت

لیٰکوٚلینهوهی نهم بابه ته بهسهر دوو باشدا دابهش دهکرینت:

باسى يەكەم بۆ ناساندنى فەلسەفە تەرخان دەكريت.

باسى دووەمىش بۆ ناساندنى شەرىعەت.

## فالسافادي شاديمات ا

# باسى يەكەم: ناساندنى فەلسەفە

وشهی فه اسه فه هیندراوه ته نیو زمانی عهره بی، له بنه په تدا یونانیه و له (فیلا ــ سوّفیا)، یان (فیلوّ ـ سوّفیا)وه و هرگیراوه . (۱)

وشهی فیلا، یان فیلو، یان فهلا، به مانای خوشهویستی دیّت، وشهی سوّفیا، یان صوّفیاش مهبهست پیّی (حیکمهت)ه، به ههردووکیانهوه دهبن به (خوشهویستی حیکمهت) یان (خوشویستنی حیکمهت)، حیکمهتیش واته (مهعریفه)، به لام به مانای دیکههش بهکارهاتووه، وهك: توانستی زانستی له بهگه پخستنی نامیرو کار بهریوهبردن، یان راهاتنی پاش نهزموونیکی دریژخایهن و لیکولینهوهی مهسهله جیاوازهکان.(")

وشهی (حیکمهت) له چهند شویننیکی قورئانی پیروزدا به مانای (فهلسهفه) هاتووه وهك: (ومن یؤت الحکمة فقد أوتي خیراً کثیراً) (۳) واته: مهعریفهیهك که متگههننت به کاری به که لك.

فەيلەسووفىش ئەر كەسەيە فەلسەفە بەكاردەھىنىنىت، يان فەلسەفەزانە، دەوترىت پىشىنان ھەكىمىيان پى وتورە، فىساگۈرىس (نزىكەى ٥٠٣ پ. ن) يەكەم كەس بورە ناوى لەخۆى نارە فەيلەسووف،، واتە: خۆشەرىستى ھىكمەت، بەلام ناوى خۆى نەنا

<sup>&#</sup>x27; موسوعة الفلاسفة للدكتور عبدالمنعم الحنفي / ٢/ ٩٨٣/ المعجم الفلسفي عند العرب الدكتور عبدالأمس الأعسم/ ص٢٠٦.

<sup>ً</sup> موسوعة الفلسفة والفلاسفة / المرجم السابق ٩٨٣/٢.

<sup>&</sup>quot; سورة البقرة /٢٦٩.

#### ناسانىنى قەلسەقلەن شەرىمەت

حهکیم، چونکه به بروای ئهو دهبیّت تهنها به خودا بووتریّت (حهکیم). <sup>(۱)</sup>

فه اسه فه شد لای فه یله سووفه یونانییه کونه کان بریتی بوو له: گه ران به دوای سروشتی بوونه و در در گه زو پیکهات کانی و هه ولّدان بو نوزینه وهی ریشه ی بوونه و هرو دروستبوونی، دیارترین نه و فه یله سووفانه ش تالیس بوو (۱۲۳ ـ ۲۵۰ پ.ز) که حه کیمیّکی یونانی بوو گرنگی به گه ردوونناسیی ده دا، هه رئه ویش بوو پیشبینی مانگگیرانه که ی سالّی (۸۵۰ پ.ز) کرد، پاشان فه اسه فه بو مانای دیکه به کارهیّنرا که سوره تی ناو بوونه و هرو شتی دیکه شی ده گرته و ه.

فەلسەفە لە زارلومى فەلسەفىيدا چەند پێناسەيەكى ھەيە كە ھەندێكان دەخەينە ىعە:

أ/ سوقرات<sup>(۲۲</sup> (۲۹۹٬۵۹۹) پیناسهی وادهکات: گهرانی عهقله به دوای ناوه روّکی نه و شتانه ی ده مانگه یه ننه چاکه .

له پیّناسه یه کی دیکه دا ده آییت: دهگه ریّت به دوای بوونه و هر و سرووشتییه کان و جوانی ریّکضت قر بنه ما و یه که م هری بوونیان.

کهموکورپی و خهوشیی ئهم دوو پیناسه یهی فه اسه فه به بزچوونی ئیمه، ئه وه یه: فه اسه فه خودی گه ران و پشکنینه که نییه، به لکو ئه نجامه که یه تی له بینینی نهینییه کانی بوونه و ه رونینی یه کهم هزی بوونی بوونه و ه ر.

<sup>&#</sup>x27; المعجم الفلسفي / المرجع السابق /ص١٧٣.

آ فهیلهسوفیکی بۆنانی شاری ئهسینایه، حوکمی لهسیدارهدانی دراو جیبه جیشکرا، لهبه رشه وه بیاه براه وه بیاه براه وه بیاه بیاوه و خرابه شاره که نهبوو. له بیرویو چوونه کانی: (چاکه مهعریفه یه و خرابه شامهعریفه یه)، ده شاییت: (ریز له قانون بگره با سته مکاریش بیت)، ده گذرنه وه مهندیک له هاوریکانی له زینداندا پهیوهندییان پیوه کرد و پیشنیازیان بو کرد به پهنهانی بیفرینن، تا له حوکمی لهسیداره دانه که قوتاری بکهن، به لام قبولی نه کرد بو پیشتر و تبووی: ریز له قانون بگره با سته مکاریش بیت.

# فهلسهفهی شمریمات

ب/ ئەفلاتوون<sup>(٠)</sup> (٣٤٧ـ٤٥٧ پ.ن) بەم شىرەيە دەيناسىنىنىت: گەرانىە بىق كرۆكى بوونىەكانو ياسىا جوانەكىەيان تىا يەكىەم بەدىھىنىلەريان بىناسىرىت، شىەرەق سەرتۆپى ھەمور زانستەكانى بەركەرتورە.

تیبینی دهکریّت پیناسه ی نهم نزیکه له پیناسه ی سوقراتی ماموّستای، کهواته ههمان رهخنهش له سه ر نهم هه یه، چونکه ناسینی یهکهم به سهینه ر خودی فهلسه فه یه به بی گهران به سوایدا، جگه له وه ش نهم پیناسه یه گشتگیر نییه، حونکه ته نها فهلسه فه ی خوداناسی (الاهیات) دهگریّته و ه.

ج/ ئەرسىتۆ<sup>(۲)</sup> (۳۸٤\_۳۲۲ پ. ز) پێناسىەى فەلسىەفە بىەم شىێوەيە دەكىات: زانستێكى بىردۆزىيە بۆ بنەماو ھۆكارە سەرەتاييەكان.

خەرشىي ئەم پىناسەيەش ئەرەپە: فەلسەفە خودى زانست نىيە، بەلگو ئەنجامەكەيەتى.

د/ فــارابی، (۳۰ فهیلهســووفی ئیســلامی (۸۳۸ــ۹۰۳ ن) فهاســه فه بــهم شـــیّوهیه دهناسیّنیّت: زانینی ئه و بوونانه یه هه نو زانستیّکی کومکاره که ویّنه یه کی تیّرو تهسه لی بوونه و ه د د د د به خشیّته مروّق.

ا میژوونووسان به زمانپارلوترین و زاناترینی سهردهمی خوی داده نین، ناوی راسته قینه ی ویستوقلس، ئه فلاتون نازناوه که ی بووه، که به مانای تهویل پان دینت. موسوعة الفلسفة والفلاسفة /المرجع السابق /١/٧٥١.

له بۆچوونەكانى دەڭيت: ھەموو بوونەكان لە بوونەوەردا بـۆ (دە) گـوترلو دەگەريــەوە، سـەرنجى كتيبى (فلسفة المسؤلية القانونية في ضوء الفعل والإنفعال الأرسطيين) د. مستەفا زەلمى بدە.

آ ئەبو مەنسىور محەمەدى كوپى تەرخانى فارابىييە، لە گونىدى (وەسىيح)ى ناوچەى (فاراب)ى باشوورى توركستان و باكرورى فارس لەىلىكبووە، لە بەغدا خويتندوويەتى و ماوەيەك لە كۆشىكى سەيفودەولەى حەمدانى لە حەللەب بووە، پايەكانى فەلسىەفەى ئىسىلامى بە ئازايەتى ئەم دامەزراون، سەرنجى (قواعد فلسفية) لاە بدە.

## ناساندنى فەلسەفلەي شەرىمەت

تیبینی لهسه رئهم پیناسه به نهوه به که تیکه لییه کی له نیوان زانستی (بوون) و ئه نجامه کانیان دروستکردووه، که زانبینی وینه به کی گشتگیر نییه، به لکو فه لسه فه ی ته نه به له سروشند اکورتکردووه ته وه .

ه/ ئیبن سینا<sup>(۱)</sup> (۱۰۳۷-۹۸۰ ن)ش وهها پیناسهی کردووه: فهلسهفه وهستانه لهسهر راستیی ههموو شتهکان بهو نهندازهیهی دهگونجیّت مروّق لهسهری بووهستیّت.

ئەم پێناسەيە نزيكترىن پێناسەى ڧەيلەسووڧەكانە كە بۆ ڧەلسەڧە بشـێت، چونكە وەسـتان لەسـەر راسـتىى شـتكان خـۆى ڧەلسـەڧەى ليكۆلێنـﻪوەى وەدەستەێنانى ھۆكارە گونجاوەكانە بۆ گەيشتن بەو وەستانە (زانست).

پیناسه یه کی دیکه ش له ئیبن سینا ده گیردریته وه که نه وه یه: فه لسه فه تیروته واویوونی ده روونی مروقه بن به دیتنی کاروبار و په سه ندکردنی راستیه بیردیزده یه کرده یه کان به نه ندازه ی توانای مرؤیی.

ئەم پێناسەيان لە راسترين پێناسەى ڧەلسەڧەيە لەلايەن ڧەيلەسىوڧەكانەوە، چونكە تێرو تەولوبوونى دەروونى مرۆيى، ئامانجى ھەموو كۆششێكى ھـزرى مرۆۋو ئەنجامەكەشيەتى، ڧەلسەڧەش ئەم ئەنجامە، يان ئەم ئامانجەيە.

و/ ئيبن روشد<sup>(۲)</sup> (۱۱۲۹ـ۱۱۹۳ ن) فهلسهفه وا دهناسـێنێت کـه سـهرنجدانه لـه بوونهوهر لهلايهني بهلگهبرونيهوه لهسهر بهديهێنهرهکهي.

<sup>&#</sup>x27; نهبو عهلی حسینی کوپی عهبدوآلآی کوپی حهسهنی کوپی عهلی کوپی سینایه، که به شیخی سهروّک ناسراوه، نازناوی سهروّک ناماژهیه به خهریکبوونی به سیاسهت و وهرگرتنی وهزاره تهوه، جا نازناوی یه کهمی سیاسی و نازناوی دووههمی زانستییه، باوکی له بنه په تندا خه لکی به لخه و فارسه پاشان گواستوویه تیبهوه برّ بوخارا که مه لبه ندی روّریّك له فهیله سوفه کان بووه، فارابی خنری له وه حدانیه تدا مهزهه بیّکی فه لسه فی دلناوه. الموسوعة الفلسفیة المختصرة اس ۱۲۰۰

<sup>&</sup>lt;sup>۲</sup> محهمه دی کوری نه حمه د کوری روشده، به ناویانگترین فهیله سوفه عه قلگه راکانه، نه و فهیله سوف و فهقیه و قازی و یزیشك بووه، له گوندیکی نیسیانیا له دلیکبووه و له مه راکیش کوچی دولیی

## فهنسهفهي شهريعهت

لەسەر ئەم يېناسەيەش ئەم تېيىنيانەمان ھەيە:

- أ فه استه فه و مته نتقى تتكه ل كربووه، چونكه سته رنجدان له زانسته بريوزييه كان و په سه ند كربنيان له به شي مه نتيقدايه، نه ك فه اسه فه !
- د هزكارو ئامانجى تێكەل كرىوون، چونكە سەرىجدان لە بوونەوەر هۆيە، نەك فەلســەفە، چـونكە فەلســەفەى ئــەم ىيـدە ناســينى و ىروســتكارەيەكە ئامانجەكەيەتى.
- ح ـ ئـهم پێناسـهیه کومکـار نییـه، چـونکه تـهنها فهاسـهفهی خواناسـیی دهگرێتهوه.

شایانی باسکردنیشه ههربوو دهسته واژه ی فه فه و هن (علة) له جیهانی عهرهبییدا نه ناسرلوبوون تا فه فه فه مهنتیقی ناعه ره به کان وه رگیردران، له چه رخی خیلافه تی عه باسییدا، نه م دوو ده سته واژه یه ش له قورنانی پیر فردا به کارنه هی نیر ارون مه به لکی زارلوه ی حیکمه ت له بری فه فه فه فه اله نی قورناندا به کارها تووه ،، مه به ستیش پیری: شه و به رژه وه ندییه یه که له شه نجامی ریزگرتن و جیبه جیکردنی حوکمه شه رعیه کانه و مینته دی، وه فه فه قورنانی پیر وزدا په روه ردگار به پیغه مبه ره که محه ممهد گده ده فه رموویت: (و مَا أَرْسَلْنَاكَ إِلّا رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ) سورة الأنبیاء (۱۰۷)، شیوه ی دارشتنی نه مرسته یه له زمانی عهره بیدا تاییه ته، چونکه پیتی (ما) واته (نه)، (إلا) واته (جگه)، نه مه نه فیکردنی رسته یه کی مه نفیه واته (نه فی نه فی) وه ک رسته ی (لا إله إلا الله)، به م شیوه دارشتنی رسته که په روردگار شه رکی په یامی پیغه مبه رانی تاییه ت کردووه به خزمه تکردنی مرق فایه تیدا بیت) یان نه رینی (زیانیک به روردخاته و ه)، هه روه ها به رژه وه ندی نه رینی بیت، یان مه عنه وی، دنیایی بیت، یان دوامه تورد دو قیامه تی، کشوی بین نان مه عنه وی، دنیایی بیت، یان قیامه تی، کتویر بیت، یان دوامه ویت، گشتیی بیت، یان تاییه ت.

كردووه، ده شوتريّت له مهغريب مردووه، وا ناسراوه كه راشهكاري تهرستوّیه.. الموسوعة الفسفية المختصرة /ص١١.

#### نسلادنى فەلسەفەي شەرىمەت

ئەم ئايەتە بىرۆزە دوو بنەماى فىقھىيى لىرەردەگىرىت:

یه کهم مهرچی شتیک قازانجی تاك، یان کومه لگه، یان ههربووکیانی تیدابیت، ئهوه له تهرازووی قورئاندا دروسته، بهمهرجیک ئهو قازانجه زیانی خه لکی دیکهی تیدا نهییت.

دووهم/ ههرچی شتیک زیانی تاك، یان كومهلگه، یان ههردووكیانی تیدابیت، ئهوه له شهرعی خوادا حهرامه، بهمهرجیک ئهو زیانه له بهرژهوهندی گشتیی نهبیت.

بق نموونه: له سزادانی تاوانکاردا زیان دهگات به خقری خیزانه که ی کومه لگه، له که لا نه وه شدا هه رچی ده ستووری ئاسمانی و زهمینی ههیه، دان به دروستییدا ده نین، چونکه نه و زیانپیگهیشتنه ش سوودی گشتیی تیدایه که پاراستنی گیانی بی تاوانان و نامووس و مال و ئاسایشیانه، چونکه نهگه ر سزادان نه بوایه سه ر زهوی به هقی ده ستدریزی بالاده سته کان بق سه ر بیده سه لاته کان، یان خراپه کاران بق سه ر بی تاوانه کانه و ه تیکده چوو.

ئەوەى ئىمە لەم كتىبەدا مەبەستمانە مانا شەرعيەكەى فەلسەفەيە كە بريتيە لە: بەرۋەوەندىيە زەروور و پىويسىتو تەولوكارىيەكان (الضرورية والحاجية والكمالية) ئەمانە ئامانجى ياسادانەر (المشرع)يشە.

قازانچو زبانیش دوو زاراوه ن بۆ خۆیان یه کنو به ئیعتیبار جودان، بۆ په روه ردگار ئامانچ (مقاصد)ن، به لام به مرۆقه کان قازانچو به رژه وه ندیین (مصالح)، که واته بریاره کانی په روه ردگار به ستر لوان به هۆکانیانه وه، چونکه بی هۆ بینه و ده بی ده بی به روه ردگاریش بینگه ردتره له وه ی کاری بینه و ده بکات، جیاوازی نینوان زانایانی ئوسولی دینیش له سه رحوکمی خوایی ئه وه یه ئایا ئه و حوکمانه به ستر لون به هۆی خوایی ئه وه یه ئایا ئه و حوکمانه به ستر لون به هۆی خواکمه کانیانه وه، یان نه به ستر لوان، ئه م جیاوازییه ش رووکه شدیه (لفظی)، چونکه ئه وانه ی که ده لین نه به ستر لون به هۆکانیانه وه له گه ل ئه وه ن ئامانجه کان کومه له مه سله حه تیکن ده گه رنه وه بو په روردگار ، ئه مه ش ره د ده کریت وه ، چونکه به روردگار بی ئاتاجی خه لکه ، که موکورتیه کی نییه تا به بریاره کانی که به سه ر

## فالسافادي شادريمات ا

ئادەمىزاددا فەرزى كىربوون ئەو ئاتاجيانە دەربكات. ئەوانى بىكەش دەڭين ئامانجەكانى شەربعەت ئەنجامو سوودەكانى دەگەرپتەوە بۆ كۆمەلگەى مرۆۋايەتى، ئەوانەي كە جېبەجنى دەكەنو دەييارېزن.

ئینکارییکردنی ئەرەی کە حوکمی خوایی بەستراون بەھۆی حوکمەکانەوە لەسەر بنەمای موجادەلە و نەزانی دەکریتو ھیچی تر.

بهم چەند پێناسەيەى فەيلەسىووفان بۆ فەلسەفە كۆتايى دێنم، بۆ مێـژوو و راستىيش دەڵێم جگە لـە پێناسەكەى ئـيبن سـينا ھـەموويان لـە چـەند روويەكـەوە خەوشو كەموكورىيان ھەيە:

أً/ تێكەڵێان كرىووە لەنێوان هۆو ئامانجدا، چونكە تەنها دووەم فەلسەفەيە، نـەك يەكم، بەپێچەوانەوە ئەوانەى كەوا دەزانن هۆكارو خودى فەلسەفەيە.

ب/ تێكەڵێانكرىووە لەنێوان بابەتى فەلسەفەو بابەتى لۆرپىك (منطق)دا، چونكە بابەتى فەلسەفە مەبەستى شتەكانو ئامانجو ئەنجامەكانيانو چارەنووسيانە، بەلام بابەتى لۆرپىك كۆمەڵێك زانيارى بىرىۆزەيىو سەلمێنرلوى كەلەكەبوون لەھزرى ئادەمىزاددا بۆ گەيشتنو ناسىنى شتە نەناسراوەكان.

بۆيە پێشنياز دەكەم پێناسەكەى ئيبن سينا بكرێت بە بنـەما بـێ پێناسـەكرىنى فەلسەفە.

شایانی وتنیشه من له کتیبه نوییهکاندا<sup>(۱)</sup> پیناسهیهکی کومکارو گشتگیری فهلسهفهم نهدیتوه.

له وانه کتیبی (فلسفه القانون)ی ماموّستامان د. سلیمان مرقس، ههروهها (فلسفه القانون)ی د. حهسه ن زهنون و (فلسفه القانون)ی د. مونزیر شاوی و (فلسفه القانون) ماموّستا سهروهت نهنیس نهسیوتی و جگه لهوانهش.

#### ناساندنی فالسامفادی شامریمات

#### دمرمنحامه کانمان سهبارمت به بیناسهی فه لسهفه

هـنى نـهبوونى نموونـهى ئـهم پێناسـهیه لـه کتێبـه نوێکانـدا دهگهڕێتـهوه بـن نهشارهزایي یاساناسان له زانستی (منطق)دا کـه بنـهما و مـهرجو پایـهکانی هـهموو پێناسهیهکی داناوه.

له راستیدا فه اسه فهی هه موو شتیک بریتییه له مه رامه که ی که له یاسای مهده نبیدا ینی ده و تریت نه و یا لنه ره ی دینته هزی گریبه سته کان.

له یاسای تاوانکاربیشدا مهبهستی تاوانکردنی پیدهوتریّت، چونکه فهلسهفهی ههموو تاوانیک گهیشتنه به و هوّیهی تاوانه کهی لهسه ر نه نجامدراوه، به بهلگهی نهوهی مندال و شیّت و نهوانه شد ناستانه دان لیّپرسینه و هیان لهگه لدا ناکریّت و سنزای نادریّن، چونکه کاره تاوانیه کهیان بی فهلسه فه بووه.

وههاش باوه به فهلسهفه دهوتریّت هیوا، لهسهر ئهو بنهمایهی که ئادهمیزاد لهسهر کومهایّک هیوا ده رئیت که ئهو ئهنجامانهن ئادهمیزاد بهنیازه و ههول دهداتله ریانیدا پیّیان بگات به هوی کار و جوله و و ته کانیه و هز

ههموو کاریکی به خواستو که له مروقهوه دهردهچیّت (وتن، یان کردار) بیّت مهبهستیکی تاینده یی لهپشته وهیه، له رووی تهسه ورهوه پیّی ده وتریّت غهره ز، یان یالنه ر، یان هیّ.

له رووی ئەنجامدانیشەوە دوای تەواوكردنی كارەكە پینی دەوټرینت مەرام، یان ئەنجام، یان بەرژەوەندى ....، ئەم مەرام، یان ئەنجامو بەرژەوەندىيە فەلسەفەی ھەموو كاریكە كە مرۆۋ دەيكات.

فەلسەفەى حـوكمو بريارەكانى پـەروەردەگاريش كـە داويـەتى بەسـەر مرۆڤـدا فەلسەفەى ئەم مەبەستو ئەنجامەيە كە ئادمىزاد بەھۆى ئەنجامدانيەوە لە دنيا، يان لە قيامەت، يان لە ھەردووكياندا ينيان دەگات.

بق نموونه: فهاسهفهی نویّژ نُهو وزه روّحیه یه که به نُهنجامدانی دهستی مروّق دهکهوری دهکهوری کهوره

# طهاسه فهی شهریعات ا

دهفه رموويّت (وأقم الصَّلَاةَ إنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَى عَن الْفَحْشَاء وَالْمُنْكَرِ..) العنكبوت (٤٥).

رۆژووش به هُهُمان شيوهش وهك خواى گهوره دهُفهرموويّت (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصَّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ) البقرة (١٨٣) (تهقوا) لهم ئايهته دا فه لسهفه ى رۆژووگرتنه كه وزهيه كى رۆحيه مرۆق له خراپه دهپاريزييت، وهك بهرگرييه ك وايه له كاتى تووشبونى مرۆفدا به نهخوشييه ك.

فه لسه فه ی زه کاتیش پاکژکربنه وه ی مروّقه له چه په لیی و بوغرایی، وه ک خوای گهوره له تایه تی (۱۰۳)ی سووره تی (التوبة) ده فه رموویّت (خُذْ مِنْ أَمْ وَالهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزكِّيهِمْ بِهَا . .) له سووره تی (العلق) دا ده فه رموویّت (کَلًا إِنَّ الْإِنْسَانَ لَیَطْغَی أَنْ رَاهُ اسْتَغْنَی) له گه ل فه لسه فه ی ده رکردنی ییداویستی هه ژارو نه داران.

فه لسه فه ی حه جیش هاوکاریی نیوان گهله موسلمانه کانه بن چاره سه کردنی کیشه نالوزه کان له کونگره یه کی سالانه دا له ته نیشت مالی پیروزی خودلوه، ئه مه شهیمای یه کبوونیان ده گه یه نیت، حه ج ته نها بلیتی لیبووردن و کلیلی چوونه به هه شت نییه وه ک زورینه ی موسلمانان واگومان ده به ن.

فه اسه فه ی شه بیتان ره جمکردنیش (مهبه ست پیّی ره می جهمه راته) لیّدانی نه فسی تاوانخوازه و پهیماندانه له به رده م پهروه ردگاردا که نیدی ده بینه تاکیّکی به که لک له کومه لگه دا.

#### گرنگی فه لسهفه له همردوو بواری بیردوزمیی کردارییدا

فەيلەسورف و هۆشمەندو زاناكان لە كۆنو نويدا وتوويانە تايبەتمەنديتى فەلسەفە (واتـــه رەگەزەكـــهى) گشـــتگېرى ھەمەلايەنبورنـــه، ئـــهم وتەيـــهش نزيكــه لـــه بەلگەنەرىستىيەر، لەبەر ئەرەى فەلسەفەى ھەمور شتيك ئامانجو مەبەســتەكەيەتى، ئامانجيش چەمكىكى گشتىيە ھەمور جۆرو شىوەكانى ئامانجىك دەگرىتــەوە كـه لــه ئىر چەترى ئەم چەمكە گشتىيدابن.

بایه خی فه اسه فه ی هه موو شتیک له زانینی شته که دا ده رده که ویّت، خق تُهگه ر کروّکی جوّری فه اسه فه زانرا، تُه وا بایه خه که ی له و بواره دا ده رده که ویّت.

#### نسانىنى قەلسەقەي شەرىمەت

جا لهبهر ئەوەى گشتگىرىي بەرفراوانى فەلسەفە لە رووى رەگەزەكەپەوە رىكرە لە خوينىدنەوەى فەلسەفەى ھەموو شتىك لەتواناى مرۆڤىشدا نىيە پەى بە ھەمووى ببات، بۆيە ئىمە بە چەند نموونەيەك وازدەھىدىن تا بەراورد بكرىت بى بوارەكانى دىكەش:

دووهم/فهلسهفهی حوکمه شهرعییهکان: پاراستنو بهرنامهدارشتنه دری ههموو تاوانکارییهکاری و زبانیک.

سیههم/ فلسه فه ی ره و شتناسی: کومه له بنه مایه کن بی نه وه ده شین که ناکاری مروّ فایه تی له سه ریّن ین یک هه لگرن، فه لسه فه ی ره و شتناسییش پاراستنی مروّ فه له لادان به ره و ره فتاری تاوانکاری و پاراستنیشیه تی له ترازان له سه ریّگه ی راست و روّ شتنی دروست، خوّرازاندنه و هشه به چاکه و خوّدارنینه له خرایه.

كەسىكىش پابەندىي نەبور شايستەى بورنە ئەندامى كۆمەلگەى نىيـەر جىگەى متمانە نىيە بى ھەلگرىنى بەرپرسيارىتى.

پینجهم: فهلسهفهی مهعریفه: توانای جیاکردنهوهیه لهنیوان چاکهو خراپه، سوودو زیان، قازانجو زهرهر، راستی و خواریی بق هه لبراردنی گونجاوه کهیانو ئیشپیکردنی.

#### فەنسەفەىشەرىمەت

شەشەم/ فەلسەفەى مىزۋو: زانىنى خالە ئەرىنى نەرىنىيەكانى مىللەتانى رابرىوو بىق ئەومى ئەرىنىيەكان وەربگرىنو نەرىنىيەكان لەخۆلابدەينو پەنىيان لىوەربگرىن. ىيارىشــە قۆســتنەومى خــالى ئــەرىنى نــەومكانى رابـرىوو بــۆ گەشــەپىدانو پىشــكەوتنى شارســتانى لــه گــرنگترىن ھۆكارەكــانى مىللەتــه شارســتانيە يىشكەوتوومكانى ئەم چەرخەيە.

حەوتەم/ فەلسەفەى لۆرىك (المنطق): پاراستنى ژيرىيە لە ھەلەبىركرىنەوە لەكاتى بەدەستەپنانى شتە زانراوەكاندا لەو زانراوانەىكە لامان ھەلگىرلوان، چونكە لۆرىك ياساكە ئەگەر بنەماكانى رەچاو بكرنىت مىنشىك رىرىيى دەپارىزىنىت لە ھەل بىركرىنەوە، لە كاتى پشتبەستن بە زانىرلوە تىيۆرى كردارىيەكان كە بۆمان ماونەتەو، چونكە ئەو پىشكەرتنە شارسىتانيەى ولاتان بەگشىتى جىھانى تەكنەلۆرى بەتاببەت كە گەيشتووەتە ئاستىك لە رابرىوودا ژيرىيى مرۆڭ نەيدەبىرى، ئەمانە ھەموو بەرھەمى قۆستنەوەى زانستنى نەوەكانى رابرىوون، چونكە ھەموو نەوەيەك سوودى لە زانيارى نەوەى پىش خىزى وەردەگرىنت، زانيارى نويىشى دەخستە سەر كە پىشتى نەزانرلو بوون، ئەمەش لە سايەى ياسا و فەلسەفەى لى ئۆركىدا.

ههشتهم فه اسه فه ی زانستی بنه ماکانی فیقهه (أصول الفقه): پاراستنی ژیری زانایانه له هه له کاتیک حوکمیک له سه رچاوه کانیه و هه لاه هینجن، چونکه نه مه زانستی یاسای هه لیننجاوه، ژیری زانایان ده پاریزیت له کاتیک ده کوشیت و هه ول ده دات بگاته حوکمیکی دروست له مهسه له یه کی دیبارییکرلودا، شهم زانسته ش له رووی فه اسه فه که پوره هه رکه س مامه له بکات له گه ل ده قه کاندا بینگومان پیویستیه تی. نویهم فه اسه فه ی زمانه بینگانه کان له گه ل زمانی زگماکدا: سوودوه رگرتنه له هه ولی نه ته و مهموو چه رخه کاندا به و شارستانیه تو پیشکه و تنه ی پیسته و نه ریتی پیستوون، دوور له کاریگه رپوون به داب و نه ریتیکیان که دژه به داب و نه ریتی رهسه نی خومالی.

#### ناسلنى قەنسەقەي شەرىمەت

جنگهی باسیشه که لۆرتنك بنهماكانی فیقهو فهلسهفه و زمان و له زانسته ئامنرییهكانن و ئهمان له خودی خزیاندا مهبهست نین، به لكو زمانه بن خزمهتی زانسته كانی دیكهن، ئهم زانسته ئامنرییانه ش زهرووره تن و ئهوه ی مامه له له گه ل ده قه كاندا ده كات لنیان بنمنه تابنت.

وهك چۆن دارتاش تەختەكەى پيناكريت بەو كەلوپەلەى دەيەويت ئاسىنگەر ئاسنكەر ئاسنكەى پيناكريت بەر شىتەى دەيەويت بەبى ئاميرو كەلوپەلى دارتاشى داسنگەريى، بەر شيوەيەش ئەرى مامەلە لەگەل دەقەكاندا دەكات ئامانجەكانى خۆى ناپيكيت بۆ قازانجى كۆمەلگەر ناگاتە شىيكارى بە بەرھەمهينان بە بى زاستنى ئاميرەكان.

دەيەم/ فەلسەفەى يەكىتى نىشىتمانى: لە ھەر ولاتتىكدا لەرووى ھىزرو ئامانجو سىياسەتو ئىدارەو ئابوورى و ئەوانى دىكەوە لەوانەى ولاتى پى پىش دەكەوىتو گەشە دەكات، پاراستنى بەرۋەوەندى ئەو ولاتەيەو نەپچىراندنى خەلگەكەيە لە يەكدى بەشىرەيەك بىنە يارويەكى چەور بى دوۋمنانيان.

ئەم يەكرىزيە سىمبولى ھۆزو نىشانەى شارستانىيەتيان و ھەولايانە بى ئەوەى بىگەن بە كاروانى شارستانىي مىللەتانى پۆشىكەوتووە مەدەنىيەكان، چونكە پەرتەوازەيى حزبى سىياسىي ئايىنى و رەگەزىي ئايىنزايى ناوچەيى ھەموو ئەمانە نىشانەى نەزانيە بە واقعى ژيان و قۆستنەوەى خۆرو بۆرى نىشىتمان، نىشانەى دواكەوتوويى و دوورىيە لە چىۆۋەرگرتن لە فەلسەفەى ژيان بەشىرەيەكى تايبەت.

# باسی حووہم: ناساندنے شور بعوت

شهریعهت له زمانی عهرهبیدا به چهند مانایهك هاتووه، نزیكترینیان له ماندا زاراوهبیه (إصطلاحی)هكهیهوه: ریّگای راسته،

له زاراوه شدا واته له (اللغة)دا بن سن مانا به كاردينت: مانايه كى تاييه تتر، مانايه كى تاييه تتر، مانايه كى گشتيى.

#### يهكهم، مانا تايبهتترمكهي

قورئان ئهم زاراوه یه ی به دهسته واژه ی (شرعة) واته ریباز به کارهیناوه که به رانبه رئایینه له شه ریعه ته خوداییه کاندا، وه ک ده فه رموویت (۱۰۰ لکُلَّ جَعَلْنَا مِنْکُمْ شَرْعَةُ وَمَنْهَاجًا ۱۰۰) المائدة (٤٨) له به رانبه ریشدا فه رموویه تی (شَرَعَ لَکُمْ مِنَ الدِّینِ مَا وَصَّی به نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَیْنَا إِلَیْكَ وَمَا وَصَّیْنَا بِهِ إِبْرَاهِیمَ وَمُوسَی وَعِیسَی أَنْ أَقِیمُوا الدِّینَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فیه ۱۰۰ الشوری (۱۳)

بهم پییه شهریعه ت له ههموو پهیامه ئاسمانییه کاندا بریتییه له: ئه و حوکمه شهرعییانه ی که له پهیامه که دا بریندراونه ته وه نه رکی ریکخستنی ژبان و دینیابینی ئاده میزاده، ئایینیش بریتیه له ئه و حوکمه شرعییانه ی که ههمو و ئه و شتانه ی پهیوه ستن به قیامه ته و ریکده خات له باوه ریوون به خودا و لق و پرپه کانیه وه، وه ك: باوه رپوون به نادیاره کان. که واته ئایین هاویه شی نیوان ههمو و شهریعه ته کانه، به لام شهریعه ت له گه لیکه وه بر گه لیکی دیکه ده گوریت.

قورئانیش دهستووری ههموارکراوی ههموو دهستوورهکانی پیشووی خودایه، ئهوهی لهواندا قورئان دانی ییداناوه بووهته بهشیک له شهریعهتی ئیمه.

#### ناساندنى فالمسافقات شعريعات

ههر خاوهن ژیرییه که کهر وربینته وه له ده قه کانی ئه م ده ستووره خوداییه و قورانی پیرۆزد ده بینیت گیانی زال به سهر سه رتاپایدا بریتیه له گیانی چاکه خوازی، داوای: زانست و کار، سه ریه ستی، یه کسانی، دادپه روه ریی، به زهیی، هیدایه ت، حه قویستی، چاکه خوازی، به خشین، رهوت و ناکار و هه موو به ها به رزه کانی مروقایه تی که پیریسته ناده میزاد خوی یی برازینیته وه ده کات.

لهلایه کی دیکه شهوه درایه تی سته م، توندوتی ربی، پهرتبوون، گومرایی و زیاده رؤیی، یاخییبوون، دیکتاتورییهت، جیاکاریی، دهستدریزیی و ههموو نه و ناکاره قیزه و ناه ده کات که ده بیت مرؤ اله خزی دابرنیت.

#### يهكهم؛ له بوارى بابه تمكانيهوه:

دابهش دهبیّت بۆ: حوکمی بیرویاوه پی، ئاکاری، کرداری، پهندئامیّز، بوونهوه ریی.

۱- حرکمه بیرویاوه پیهکان: ئهمهیان پهیوهسته به باوه پیوون به خودا و ههموو

لقو پۆپهکانی وهك (باوه پ به ناسیه ره کانی سیکه)، ئهم بابه ته ش بناغه ی چوار
حرکمی سیکه یه.

۲ـ حوکمه ئاکارىيەکان: ئەوانەن كە پەيرەستى بەرەى مرۆۋ دەبىت لەسەرى بىت لە خۆرازاندنەرەى بە بەھا جوانەكان دخودارنىن لە شتە خرايەكان (الرذائل).

۳ـ حوکمه پهندئامیزهکان (العبریة): ئه و حوکمانه ن که ئه و ثایه تانه دهیانگریته و ه باس له کاروباری گهلانی پیشووده که ن له چاکه و خراپه، تاوه کو له چاکه کاندا شوینیان که وین و له چاره نووسی ره شیشیان به هزی کرده و ه به ده کانیانه و ه پهند و ه ریگرین، و ه ک ده فه رمویت (اَقَدْ کَانَ فی قَصَصهم عَبْرَةٌ لاُولی الْأَلْبَاب) بوسف (۱۱۱).

#### فەلسەقەي شەرىمەت

ئەمانە ئەو حوكمانەن كە لەو ئايەتانەدايە باس لە كارى مىللەتانى رابردووى پێش ئىسلام دەكەنو ئەو پاداشتەى وەريانگرتووە، وەك دەڧەرمووێت (ۏٚمَنْ يَعْمَـلْ مِثْقَـالَ نَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ ﴿ وَمَنْ يَعْمَلُ مِثْقَالَ نَرَّةٍ شَرَّا يَرَهُ ﴿ ﴿ الزازلة.

فهلسهفهی نهم نایهتانه و حوکمهکانیان نهوهیه که نهوه یهك لهدوای یهکهکانی دهرکهوتنی نیسلام ناراسته دهکات تا پهند وهریگرن له کردهوهی میللهتانی رابردوو، یان نهو پاداشتهی دهستیان کهوتووه که دهبیّت دوخو چارهنووسی خوّیان بهراورد بکهن به دوخ و چارهنووسی نهوان.

قورئانيش له زياتر له شويننيكدا ثهم حيكمه ته باس دهكات لهوانه (لَقَدْ كَانَ في قَصَصِهِمْ عِبْرَةٌ لِأُولِي الْأَلْبَابِ) يوسف (١١١)، يان (وَاتْلُ عَلَيْهِمْ () نَبَأَ الَّذِي () آتَيْنَاهُ لَيَاتِنَا فَانسَلَخَ مِنْهَا فَأَتْبَعَهُ الشَّيْطَانُ () فَكَانَ مِنَ الْغَاوِينَ، وَلَى شِئْنَا لَرَفَعْنَاهُ () بِهَا () وَلَّكُنَّهُ أَخْلَدَ () إِلَى الأَرْضِ () وَاتَّبَعَ هَوَاهُ فَمَثَلُهُ كَمَثَلِ الْكَلْبِ إِن تَحْمِلُ عَلَيْهِ () يَلْهَتْ () وَلَكَنَّهُ أَخْلَدَ () إِلَى الأَرْضِ () وَاتَّبَعَ هَوَاهُ فَمَثَلُهُ كَمَثَلِ الْكَلْبِ إِن تَحْمِلُ عَلَيْهِ () يَلْهَتْ () أَوْ تَتَعْرُكُهُ يَلْهَثْ الْمُقْمِينَ ﴿ اللّهَ مَثَلُ الْقَوْمِ الّهِ نِينَ كَنَّبُواْ بِآيَاتِنَا فَاقْصُصِ الْقَصَصَ لَعَلَّهُمْ أَوْمَ نُوحٍ وَعَالَا النَّكْرَى تَنفَعُ الْمُؤْمِنِينَ ﴿ (١٠)، و نايه تى: ﴿ الْمُ

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> بەسەر جولەكەكان،

<sup>&</sup>lt;sup>(۳)</sup> که بهلعمامی کوری باعورایه، له زاناکانی بهنی ئیسرائیل، دلوای لیّکرا که دوعا له موسا بکات و شنتیّکی بیّشکهش کرا، ناویش دوعای کرد و بهسهرخزیدا شکابهوه.

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> واته پێي گەيشت ر بوره هاودهمي.

<sup>(1)</sup> واته بق يايهي زلنايان.

<sup>&</sup>lt;sup>(\*)</sup> واته بەھۆ*ى* ئەر ئايەتانەرە.

<sup>(</sup>۱) واته نیشتهجی برو.

 $<sup>^{(\</sup>prime)}$  ولته له دونيا و ئهرهى تيايدايه .

<sup>&</sup>lt;sup>(۸)</sup> واته به دهرکردن و سهرزهنشتکردن.

<sup>(</sup>h) (لهث الكلب) زماني دمرهيّنا.

<sup>&</sup>lt;sup>(٠٠)</sup> سورة الأعراف: الأيتان ١٧٥–١٧٦.

<sup>(</sup>١١) سورة الذاريات: الآية ٥٥.

<sup>(</sup>۲۱) واته قهومی هود.

#### ناسانىنى قەنسەقلەن شەرىمەت

وَالْمُؤْتَفِكَاتِ<sup>(٣)</sup> أَتَتْهُمْ رُسُلُهُم بِالْبَيِّنَاتِ<sup>(٤)</sup> فَمَا كَانَ اللَّهُ لِيَظْلِمَهُمْ وَلَـكِن كَانُواْ أَنفُسَهُمْ وَلَـكِن كَانُواْ أَنفُسَهُمْ يَظْلُمُونَ ﴿ أَن اللَّهُ لِيَظْلُمُونَ ﴾ (أ).

ئه م ئایه تانه و نموونه کانیان په ندنامیزن و رهسته ی هه والین و ماناکانیان داخوازیه ، ئه مانه فه رمان به هه مو و نه وه کان ده ده ن تا په ند له نه وه ی پیش خویان وه ریگرن له و تاوان و سرزایانه ی تووشیان ها تووه ، پشتیش ببه ستن به و چاکه و زانیاری و به رهه مه زانستیانه ی که له نه وه ی پیش خویانه و ه بویان ماوه ته وه ، ئه وه ی ئه وان دین موان ده ستبخات و شتیشی بو زیاد بکات بو ئه وانه ی دوای ئه وان دین ، چونکه شارستانیه تی مروفایه تی به مریکه یه پیکها تووه و پیشه ی ته نها نه وه یه نبید ، به لکو هه رنه وه یه نه ندازه ی ئه و سووده ی که له به رژه وه ندی نه وه ی خوی و دوای خوی پیشکه شی ده کات .

٤ـ حوكمـه بوونهوهرييـهكان: ئـهو حوكمانـهن كـه پهيوهسـتن بـه زهروورهتـى بيركردنهوه لهم بوونهوهرمو ئهو زيندهوهرو نازيندهورانهى (الجمادات) كه تياندليهو بۆ مرزق ژېربار خراون به دوو مهنهست.

پهکهمیان: بههیزکردنی باوهریوون به خودا.

دووهمیان: بهرههمهیّنانی خیرو بیّری زهوی دهریا و سووبوهرگرتن له داهیّنانه فهزاسهکان.

ههر له نیشانه بوونه و مربیه کاندا به لگه ی بی چه ندو چوون هه ن ده یسه لمینن که قورئان سروشی خود اییه و هه رچیشی تیدایه دروستن و له گه ل واقیعدا یه کده گرنه و هه ربز نموونه یه کیک له و نایه تانه ی که کاره با و بارگه کاره باییه کان باس ده کات پیش ۲۰۰ سال به رله دوزینه و هی نهمه یه که ده فه رموویت (آلم تر آن الله یزینه و هی نامه یه که ده فه رموویت (آلم تر آن الله یک برخیی

<sup>(&</sup>lt;sup>()</sup> واته قهومي صالح.

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> واته قهومی شعیب.

<sup>&</sup>lt;sup>(۳)</sup> واته گوندهکانی قهومی لوت، مهبهستی خهلکهیهتی.

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup> واته موعجیزهکان.

<sup>(°)</sup> سورة التوبة: الأية ٧٠.

# هداسه هدی شدریمات ا

سَحَاباً ثُمَّ يُؤَلِّفُ بَيْنَهُ ثُمَّ يَجْعَلُهُ رَكَاماً فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خِلَالِهِ وَيُنَزِّلُ مِنَ السَّمَاءِ مِن جِبَالٍ فِيهَا مِن بَرَدٍ فَيُصِيبُ بِهِ مَن يَشَاءُ وَيَصْرِفُهُ عَن مَّن يَشَاءُ يَكَادُ سَنَا بَرْقِهِ يَنْهَبُ بِالْأَبْصَار) النور (٤٣).

موعجیزه ی نهم نایه ته لهم په په گرافه دایه (تُمَّ یُوَلِّف بَیْنَهُ) رافه کارانی قورنان جاران نهم وشانه یان به مه جازاتی ره وانبیتریی ته فسیر ده کرد، که له راستیدا حاله تیکی بوونه وه ربیه په یوه سته به موعجیزه ی قورنانه و ه، چونکه باس له وزه ی کاره بایی له هه وردا ده کات پیش دوزینه و ه یه به چه ندین سه ده.

ئهم وزهیهش بنهمای ئهو دیارده جهویانهیه، چونکه یهکنستنی نیّوان ئهو په له ههورانه ئاماژهیه کی روونه، به لکو وهسفیّکی وردی نزیککردنه وهی نیّوان په له ههوره جیاوازه کان له وزه ی کاره باییدا تا یه کتر راده کیّشن و له بوّشایی ئاسماندا وه ک خوّریّک خستنی سوپا خرّیان ریّکده خه ن و خرّیان کرّده که نه وه به شیّوه یه کریّک کویّت له نیّوان په لههه وره کاندا له بکهویّت له گه ل نه وه ی خودا ده یه ویّت دروست ببیّت له نیّوان په لههه وره کاندا له چه خماخه و هه وره برووسکه و باران و ته رزه، خیّ نه گه ر په لههه وره کان یه کتریان له سهریه ک راکیّشا نه وا هه وری که له که بو و دروست ده بیّت و ه ک ده فه رموویّت (هُ وَ الذی یُریکُمُ الْبَرْقَ خَوْفًا وَلَمْمًا وَیُنْشِیُ السَّحَابَ الثَّقَالَ..) الرعد (۱۲).

قوولّی هەورەكەلەكەبووەكان لە زریانە ھەورەبرووسكەییەكاندا بەوپییهی زانایان پینی گەیشتوون سەختو مەزنە، ئەگەر خالیبوونەوە لەنیوان ھەورەكان روویدا لـەو چینە ھەورە نزیكانە، لەكاتی باریندا دلۆپەكانی گـەورە دەبىن بەشـیوەی شایسـتەی دلۆپاندن كە ئەومش (وبق)ه.

خن ئهگهر حاله تی که ش و هه وای کاره بایی له هه وره که له که بووه کاندا له به هیزیی و شله ژاندا گهیشته ئه وه نده ی ئاو له ناوچه به فراویه به رزو بارانه ویه نزمه کاندا ها توچ نرکات، ئه وکاته ته رزه دروست ده بینت و گه وره ده بینت و له وه قورستر ده بینت که ئه و هیزانه رایبگرن، جا ده بارینت ه سه رزه وی، جا ئهگه رورد و له سه رخن بوو ده بینت ه ره حمه ت، وه ک خوای گهوره

#### نساندنی قه اسه ظهی شهریمه ت

دەڧەرموويت (..فَيُصيبُ بِهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَصْرِفُهُ عَنْ مَنْ يَشَاءُ يَكَادُ سَنَا بَرْقِه يَذْهَبُ بِالْأَبْصَارِ..) النور (٤٣)، ئادەمىزاد زانيارىيەكى زۆرى نىيـه لەسـەر ئـەو بارودۆخەى تەرزەى تىيادا پێكدێت، بەلام دەزانێت كە بارودۆخێكە شـلەژانێكى جـەويى بەسـەردا زالە، وەك ئايەتەكە بەدوو شێوە ئاماۋە بۆ سروشتەكەى دەكات: (١)

یه کنکیان: کاتنك ههوره که له که بروه کان به چیا ده چوننیت که تیایدا ته رزه روست ده نت.

دووهمیان: کاتیک ناماژه بر مهزنی نه و هیزه کارهباییانه دهکات که هاوبه شن له پیکهینانیدا، به وهی که باس له مهزنی چه خماخه کهی و توندییه کهی ده کات و نهوه نده گهرم دهبیت ده گاته پلهی سپیبوونه وه یان زیاتر، وه ك له نایه تی (یکاد سنا برقه ینه بالا بالا بسار).

به لگه یه کی دیکهی بوونه و ه ریی، ئه م فه رمووده یه ی په روه ردگاره (وَأَرْسَلْنَا الرِّیَاحَ لَوَاقَحَ فَأَنْزَلُنَا مِنَ السَّمَاء مَاءً فَأَسْقَیْنَاکُمُوهُ وَمَا أَنْتُمْ لَهُ بِخَازِنینَ) الحجر (۲۲).

تا دونننی نزیك (لقاح) بهوه ته فسیر ده کرا که پنتاندنی نیران توی نیرو هیلکه ی منی روه ك دره خته کانه، ئهم ته فسیره ش له گه ل ئه نجامه که دا ناگونجینت، که دابه زینی ناوه له ناسمانه وه، واقعیش نهوه یه که پیتانی نیران بارگه کاره باییه موجه بو بارگه سالیه کانی هه ورن که ده نگو چه خماخه ی لیده بینته وه.

ھەندىكى دىكە لەر ئايەتە كەرنيانە كە چەندىن سەدە پىيش دۆزىنــەرە زانسـتىيە فەلەكىيەكان قورئان باسى كربوون، ئەمانەن:

۱ ئەو تەنە تارىكەى كە ھىزىكى مەزنى راكىشان لەنىوان كاكىشان (مەجەرە)كانى بوونەوەردا دروست دەكات. زانايانى فەلەكناس دەللىن: ئەو تەنە بەھىرەو حوكم بەسەر دابەشبوونى ماددە بىنراوەكاندا دەكات، ئەمەش قورئان جەختى

<sup>(</sup>۱) سهیری (نظرات فی القرآن)ی ماموّستا محهمه غهزالی بکه چایی ۳ ل۱٤۲ و لایه رهکانی دواتریش.

## فهلسهظهی شهریعات

ليّدهكاتهوه، لهم نايهتهى كه باس له ناسمانهكان دهكات، دهفهرموويّت (وَيَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شدَادًا) النبأ (١٢).

- ۲- زانایانی فهله ده لین: ئه و ته نه تاریکه بریتیه له ده زووگه لیک له شیوه ی چنین، پهروه ردگاریش سویند به ئاسمان ده خوات و وه سفی ده کات که چنراویکی پته وه و به (حبك) ناوی بردووه (والسَّمَاءِ ذَاتِ الْحُبُكِ (۲) إِنَّكُمْ لَفِي قَوْل مُخْتَلف (۸) الذاریات.
- ۳- لهم تهنه تاریکه دا چهندین ریّگا ههیه که (مجه پرهکان) به سه ریدا ده پیّن، وه ك فه له کناسی ئه لمانی (پول میله) ده لیّت: ئاسمان له شاریّك ده چیّت که چهندین ریّگهی خیرای تیدا بیت و مهجه په و ئه ستیره کانی پیدا تیده په پن. قورئانیش لهم ئایه ته دا جه خت له بوونی ئهم ریّگایانه ده کاته وه (وَلَقَدُ خَلَقْنَا فَوْقَكُمْ سَبُمَ طَرَائِقَ وَمَا كُنَّا عَن الْخُلْق غَافلین) المؤمنون (۱۷).
- ٤- تەنە تارىكەكە بە خىراپىيەكى گەورە قەبە و فىراوان دەبىت و لەگەلىشىدا (مجرە)كان لە يەك دووردەكەونەوە، وەك بالۆنىتك كە فىووى تىبكەيت, تەنە تارىكەكە ھەر دەكشىت بوونەوەرىش لەگەلىدا فىراوان دەبىت، قورئانىش ھەمان بابەت دووپات دەكاتەوە (والسَّمَاءَ بَنَیْنَاهَا بِأَیْرِ وَإِنَّا لَمُوسِعُونَ) الذاریات (٤٧)، دەبینین قورئان پیش چەندین سەدە لە زانایان باس لە گەشەكردن فراوانبوونى ئەو تەنە تارىكە دەكات كە ئاسمانە.
- ٥- ئەو تەنە تارىكە بەھۆى ئەو ھىزى كىشكرىنەى ھەيەتى، پتەو و يەكانگىرە، جا ئەگەر ئەم كىشكرىنە تىكىچىت ئەوا بوونەوەر ھەرەس دەھىنىت تەنە تارىكەكە بەر ئەستىرەو مەجەرپرەكان دەكەويىت، واتە بەھۆى ھىنىنى كىشكرىنەكەيەوە ئەو مەجەرپرانەى گرتوون، ئەم راستىيەش قورئان پىيش چەندىن سەدە باسى كىردووە وەك فەرموويەتى (إنَّ اللَّهَ يُمْسِكُ السَّمَاوَات وَالْأَرْضَ أَنْ تَزُولَان) فاطر (٤١)، وەدەفەرموويت (...وَيُمْسِكُ السَّمَاءَ أَنْ تَقَعَ عَلَى الْأَرْضِ إلَّا بائنه..) الحج (٦٥).

#### ناساندنی فهاسهفهی شهریعهت

۲- زانایانی فهله ده لیّن: ئه م ته نه تاریکه له سه ره تای دروستبوونی بوونه و ه ردا زور چر بووه، پاشان دهست ده کات به له یه ک دوورکه و تنه وه، که چی قور نان پیش چه ندین سه ده له م دوزینه وه زانستییه فه رموویه تی (أَوَدَمْ بَرَ الَّذِینَ کَفَرُوا أَنَّ السَّمَاوَاتِ وَالْاَرْضَ کَانَتَا رَتْقًا فَفَتَقْنَاهُمَا..) الأنبیاء (۳۰)) واته: زهوی و ئاسمانه کان له سه ره تادا یه ک پارچه بوون پیش ته قینه وهی بوونه وه ر، پاشان بوونه وه ر پارچه بوون بوو به مه جه ره و نه ستیره، له وانه ئه ستیرهی زموی و ویه وی بوونه و مونه و مونه و مونه و مونه و مونه و کردن به که ره نادا و ه سف ده کات (فَإِذَا نُفخَ فی الصُّور نَفْخَةٌ وَاحدَةٌ) الحاقة (۱۳). (۱)

فەلسەفەى حوكمى ئايەتە بوونەوەرىيەكان لەلايەك بۆ ئاراستەكرىنى مرۆۋە بۆ داھننانە زانستىيەكان لەم بوونەوەرەدا، لەلايەكى دىكەشەوە بۆ بەھنزكردنى باوەر بە خوداو قورئانو پنغەمبەرە ، چونكە ئەم زانياريە بوونەوەريانە كە زانايان پنى گەيشىتوون قورئان لـە پىنش چواردە سـەدەوە بەوپـەرى وردەكارىيەوە ئاماۋەى پنداون كە لەگەل حەقىقەتە زانسىتىيە نونيەكاندا يەكدەگرنەوە.

۵ حوکمه کردارییهکان: ئهوانهن که پهیوهندییهکانی نیّوان ئادهمیزادو پهروهردگاریانو پهیوهندییهکانی نیّو خوّیان ریّکدهخات، ئهمانهش حهوت حوّین:

(حوکمه کانی په رستشه کان، حوکمه کانی خیّـزان، حوکمه کانی مامه نه داراییه کان، حوکمه کانی دارییه کشتیه کان، حوکمه کانی دارییه کشتیه کان، حوکمه کانی تاوان و سزاکان، حوکمه کانی په یوه ندییه نیّوده و نه تیپه کان). (۲)

سهيرى (روائع الإعجاز في الكون)ى ماموّستاى عبدالدائم كحيل، (المادة المظلمة بين العلم والقرآن) للمادة المظلمة بين العلم والقرآن) للمادة وواتريش بكه.

<sup>ً</sup> بِق زياده وردهكاري سهرنجي (أصول الفقه في نسيجه الجبيد)ي د. موستهفا زهلمي بكه.

#### فهنسهفهي شهريعهت

#### دوومم: له رووی دارشتنیشهوه:

دهقه کان بز چهسپاو و لیّکچوو (محکم و متشابه) دابهش ده کریّت. <sup>(۱)</sup> چهسپاو و لیّکچوو، ده کریّت جیاوازییه سه ره کییه کانی نیّوانیان به وردبوونه وه و به دوادا چوونیان له م خالانه دا بخه پینه روو:

- ۱ ـ محکم (چهسپاو) ئەوەپ تەئوپلەكەى بزانرێتو لـ مانا و وردەكارىيـەكانى تێبگەين، متشابيه(لێكچوو)ش ئەوەپ كەس يەى بە ماناكەى نەبات.
- ۲ـ چەسپاو تەنها يەك رووى ھەيە، لۆكچوو چەند روويەكى ھەيە، خۆ ئەگەر
   بېخەينە سەر يەك روو و ئەوانى دىكەى لۆدەرېكەين ئەوكات لۆكچوو دەبۆتـە
   چەسپاو .
- ۲۔ چەسپاو ئەرەيە تىرازانو تەئويل ھەڭنەگرى، بەپىچەوانەى لىكچورەوە كە ترازانو تەئويل ھەڭدەگرىت.
- ٤ـ چەسپاو ئەرەيە لەسەر پێى خۆى وەستاوەو پێويستى بە گەرانەوە بۆ غەيرى
   خۆى نىيە، بەلام لێكچوو دەيگێرێتەوە بۆ غەيرى خۆى.
  - ٥ لێکچوو حوکمي تهکليفيي تێدا نبيه.
- ٦- لاى پیشینان زانینی لیکچووهکان دهگهرینریتهوه بن پهروهردگار، کاتیک پرسیار له پیشهوا مالیك كرا لهسهر واتای (الإستواء) لهم نایهتهدا (الرَّحْمَنُ عَلَی

مانای (المتشابه) له زمانهوانیدا له (شبه) ره هاتووه، واته بهراورد و لیکچوون له نیوان دوو شت یان زیاتردا، ئهم لهیه کچوونهش رمنگه روو له گومان و دوودللی بکات و مروّق بکهویته تیکچوونه و پنی، بزیه زانایان روّر لهسه رئهم وشهیه روّشتوون و ناوی (المتشابه)یان بهسه ردا بریوه، ده لیّن: اشتبه الأمر علیه، واته نیشه کهی لیّتیکچووه، له زارلوه شدا (المتشابه) نهوه یه که ته نها خوا دهیزانیّت وه ک: هاتنی روّری قیامه و مانای سه ره تای نه و سوره تانه ی که به بیت دهست یی ده کهن.

<sup>ٔ</sup> مانای (المحکم) له زمانهوانیدا زیاده رِنکوپیکییه، وهك ده لین: البناو المحکم، که ریکوپیک کرابیتو کهموکورتی و تیکچونی نهبیت، له زاراوه شدا: مانایه کی روون بدات به دهسته وه به شیوه یه ک ناسانی له مهبه سته که ی بگهیت.

#### نساندنی فه اسه فهی شهریعه ت

الْعَرْشِ اسْتَوَى) طه (٥) فهرمووى: ئيستيوا ديارهو روونه، به لام چۆنيهتيهكهى نهزانراوهو يرسياركردن لهبارهيهوه داهينراوه (بيدعه)يه.

#### فه نسه فه ی لیکچوومکان له قورناندا

قورئانى پيرۆز خۆى ئاماژهى بۆ بوونى ئەم فەلسەفەيە كربووه كە دەفەرموويت (هُوَ الَّذِي اْنْزَلَ عَلَيْكَ الْكَتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكَتَابِ وَأُخَدُ مُتَشَابِهَاتٌ فَأَمَّا الْذِي وَهُو الْذِي اَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكَتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مَحْكَمَاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكَتَابِ وَأَخَدُ مُتَشَابِهَاتٌ فَآمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ الْبِتَعَاءَ الْفَتْنَةِ وَالْبِتِغَاءَ تَأْويلِه وَمَا يَعْلَمُ تَأْويلِهُ إِلَّا اللَّهُ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلُّ مِنْ عِنْدِ رَبِّنَا وَمَا يَذَكَّدُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ) آل عمران (٧).

#### ئەمە ھەرە فەلسەفەي لېكچوۋەكانە:

۱- پهروهردگار ئايهته ليكچووهكانى نازل كردووه بۆ تاقيكردنهوه، تا موسلمانى لهسهر راوهسىتى مانئى مانكانىيان بگيريتهوه بۆ زلناكانىيان، بهوهش پاداشىتى مەزنى دەستدەكەويت، كەسى دووپووش ليى دەكەويتە گومانەوه، ئەوكات شايستەى سىزا دەبىيت، وەك قورئان دەڧەرموويت (إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيى أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَا بَعُوضَةً فَمَا فَوْقَهَا فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ وَآمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُرلُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا يَضِلُ بِهِ كَثِيرًا وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرًا وَمَا يُضِلُّ بِهَ إِلَّا الْفَاسِقِينَ) البقرة (٢٦). واته: ئيماندارهكان كار به چەسپاوهكهى دەكەن و بروايان به ليكچووهكانى ھەيە، بەمەش شايستەى بەزەبى و چاكە دەبن، بەلام خەسارەتمەندان سەركىشى دەكەن و شايستەى سەرزەنشت دەبن.

۲ـ پهروهردگار دهیهویت خاوهن زانسته کان خهریك بکات، ئهگهر ئه چهسپاوی دابه زینایه، زانا و نه زان یه کسان دهبوون، زاناکان به لیکچووه کانه وه خهریك دهبن تا پاداشتیان مهزن بیت و پله و پایه شیان به رز بیته وه.

۳۔ لیکچووهکان ته حهدایه کن بن عهره ب که شانازیان به رهوانبید رجوان دهریرین و کورتی و بوختی و خواستن و ناماژهدهکرد، جونکه موته شابیه بهلگهیه

#### فەلسەقەي شەرىمەت

لهسهر نهوهی که قورنان ههموو نه و هونه رانه ی تیدایه ته هه دا ده کات و نه وانیش به رانبه ری ده سته وستانن.

#### سيههم: لمرووي ماناي دمقه كانيموه:

دابهش دهكريّت بهسهر بابهته دلنياييكارهكان ويابهنده نادلنياييكارهكان.

١- دلنداييكارهكان: ئەر حوكمانەنكە ئايەتە قورئانىيەكان وادەگەيەنن بە براوەيى بەشئۆرەى جگە لە يەك مانا و يەك حوكم ھيچى ديكە ھەلناگرن، وەك: نيوەو چارەكو شەشيەك سنيەك ھەشتيەك لە ئايتەكانى ميراتىدا، قورئان دەفەرموويت (ولكُمْ نصْف مَا تَرَك أَرْوَاجُكُم إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُنَّ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَهُنَّ وَلَدٌ فَلَكُم الرَّبُعُ ممَّا تَركُنَ مِنْ بَعْد وَصيَّةٍ يُوصِينَ بها أَوْ نَيْن وَلَهُنَّ الرَّبُعُ ممَّا تَركُثُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَهُمْ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ رَجُلٌ يُورِثُ كَاللَةً أو فَلَهُنَّ اللَّهُ مَنْ بَعْد وَصيَّةٍ يُوصِينَ بها أَوْ نَيْن وَلَهُنَّ الرَّبُعُ ممَّا تَركُثُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ رَجُلٌ يُورَثُ كَاللَةً أو المُزَة وَلَهُ أَحْ اللهُ عَلَى مَا اللهُ عَلَى مَا اللهُ عَلَى مَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى الله عَلَى مَا الله عَلَى اللهُ عَلَى مَا الله وَالله عَلَيمٌ حَلِيمٌ الله الله وَالله وَالله عَلَيمٌ حَلِيمٌ)

له تایبه تمهندییه کانی ئهم نایه تانه نهوه یه جگه له مانایه که هیچی دیکه مهاناگرن.

٢- نادلنيابيكارهكان (الظنيات: ئەو حوكمانەن كە دەقەكانيان ئەگەرى زياد لە حوكمنيك مانايەك دەبەخشىن، وەك قورئان دەفەرموويت (وَالْمُطَلَّقَاتُ يَتَربَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءِ وَلَا يَحِلُّ لَهُنَّ أَنْ يَكْتُمْنَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ إِنْ كُنَّ يُؤْمِنَّ بِاللَّه وَالْيَوْمَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ إِنْ كُنَّ يُؤْمِنَّ بِاللَّه وَالْيَوْمَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ أَحَقُ بِرَدِّهِنَّ فِي نَلِكَ إِنْ أَرَائُوا إِصْلَاحًا وَلَهُنَّ مِثْلُ الَّذِي عَلَيْهِنَّ بِاللَّه بِالْمَعْرُوف وَلَلرِّجَال عَلَيْهِنَّ دَرَجَةٌ وَاللَّهُ عَزيزٌ حَكيمٌ) البقرة (٢٢٨).

(قروء) مانای پاکبوونه و و عاده بوون (خوینی بی نویزیی) ش دهگه یه نیت، چونکه هاویه شه له نیتوانیاندا، بزیه زانایان له سه ر ماناکه ی راجیان، هه ندیتك ده لین مه به ست له (قروء) پاکبوونه وه، هه یشیانه به عاده ی ژنانه ی لیک دده نه وه، به شبی زوری

#### ناسلندني فهلسهفهي شهريعهت

ئايەتەكانى قورئان حوكمەكانيان ناىڭنيانو جېگەى ئىجتىھادكرىنى زانايانە، بۆيە ئەم چەند ماناييە ھۆيەك لە ھۆيەكانى راجيايى زانايانە لە حوكمە شەرعىيەكاندا.

نموونهى ديكهى ئهم ثايه تانه (للَّذِينَ يُؤْلُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ تَـرَبُّصُ ٱرْبَعَةِ ٱشْهُرِ فَإِنْ فَاعُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ (٢٢٦) وَإِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ فَإِنَّ اللَّهَ سَـمِيعٌ عَلِيمٌ (٢٢٧)) المقره.

لهسهر دهستهواژه ی (الإیلاء) لهم دوو ثایه ته دا زانایان رایان جیاوازه، به شیک له مالیکییه کان ده آلین (الإیلاء) واته پیویست ناکات میرد سویند بخوات که چوار مانگ سهر جییی لهگه آن ژنه که یدا نه کات، چونکه نه و حوکمه تیایدا هاتووه بی هه آگرتنی سته مه له ژنه که که که رکی سهر جییی لهگه آن بکریت به بی بیانوویه کی شهر عی، نه رکی قازییشه نه و سته مه هه آبگریت جا سویندی وازهینانی سه رنجییی خوارد بیت، یان نا!.

ههروهها زانایان لهسه ر چارهنووسی حوکمی (الإیلاء) را جیان: ههندیکیان ده لیّن پهیوهندی هاوسه رگیریی لهنیّوان ژنو میّرددا ده پچریّت به تهواوبوونی چوار مانگه که قوربًان ده فه رموویّت (وَإِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ فَإِنَّ اللَّهَ سَمِیعٌ عَلِیمٌ) البقرة (۲۲۷). چونکه پروّسه ی جیابوونه وه له ژن بو سه رجیّیی بو ماوه ی چوار مانگ، یان زیاتر نیاز لیّی ته لاقدانه ، به لام زوّرینه ی زانایان ده لیّن: دوای کوتاییهاتنی ماوه که ئازادیی ده دریّت به را به که و رسته مهی لیّیده کریّت ئارام ده گریّت، نه گهر ویستیشی سکالا ده گهیه نیّته قازی و بو هه لگرتنی ئه و سته مه داوای جیابوونه و ده کات، به لام ئیمامی و زاهیدییه کان ده لیّن: قازی ده بیّت میّرده که حه بس بکات و ده کات سه رجیّی کردنی هاوسه ری بان ته لاقدان، یان له نیندان تا ده مریّت.

#### چوارمم؛ ئەرووى ماناگەيانىنى پەرستشو فەنسەفيەوە:

حوکمه پهرستشىيەكان: ئەوانەن كە ئاوەزى مىرۆۋ پەى بە مەلسەڧەو ھۆو مەرامەكانى نابات، وەك ئايەتى ماوەى چاوەپوانيى ژن دواى كۆچى مۆردەكەى (وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مَنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا يَتَرَيَّصْنَ بَأَنْفُسهنَّ ٱرْبِعَةَ ٱشْهُرِ وَعَشْرًا فَإِذَا بَلَغْنَ آجَلَهُنَّ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فيمَا فَعَلْنَ فِي ٱنْفُسِهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ) البقرة(٢٣٤) ديارييكردنى ئه و ماوه يه كه چوار مانگو ده روّژه، ئاوه زى مروّق پهى به حيكمه ته كه كه يابات، ئيدى ليره دا ده بيّت وه ك په رستشيك ملكه چى ئه محوكمه بين، بيده نگ بين له هه ر پرسيار كردنيك له حيكمه تو فه لسه فه و قازانجى ئه و ماوه يه، هه روه ها تاييه تكردنى مانگى پيروزى رهمه زان به و ماوه و كاته ديارييكراوه، حوكميكى په رستشيه، راست نييه مروّق پرسيار له فه لسه فه و ئامانج و به رژه وه ندې ئه و كاتو ماوه ديارييكراوه ه بكات، هه روه ها ديارييكردنى كاتى حه جو روّد حوكمى ديكه كه له قورئاندا ها توون، مروّق ناتوانيّت پهى به هوّو مه رامه كانيان ببات.

حوکمه فهلسهفییهکان: ئهوانهن که ناودهبرین به و حوکمانه ی که ئاوهزی مروّق پهییان پیدهبات، واته ناوهزی مروّق پهی به حیکمه تو به رژهوه ندیی و فهلسهفه کهیان دهبات، ئه و حوکمانه ی که نهم نووسیته لیّیان ده کوّلیّته و مریتین لهم جوّره حوکمانه، و ه ك (حوکمه نایه رستشییه کان).

#### ينجهم: نهرووي كاتهوه:

حوکمه ههمیشهبیهکانو حوکمه کاتییهکان روونه که یهکهمیان بهدریّ رایی ریان بهردهوامه و دووهمیان نه حوکمانه ن که پهیوهستن به ریّکخستنی ریان که نیزهکهکان له ماوهیهکی راگوزهردا له نیّوان ههلّوه شاندنه وهی یاسای کویلایه تی و نیّوان وهستاندنی نیشیی کردن ییّی.

لهسه ربنه ماى دهستووريى (حوكم كه داريّ را بق مه به ستيك ئهگه رمه به سته كه جيّ به جيّ كرا ثيدى ثيشپيكردن به وحوكمه ده وه ستيّت ) له و ثايه تانه (وَإِنْ خَفْتُمْ أَلّا تُقْسطُوا فِي الْيَتَامَى فَانْكُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاء مَثْنَى وَثُلَاثَ وَرُيَاعَ فَإِنْ خَفْتُمْ أَلّا تَعْدلُوا فَواحدة أَوْ مَا مَلَكَتُ أَيْمَانُكُمْ ذَلِكَ أَنْنَى أَلّا تَعُولُوا) النساء (٣) هه روه ها (وَمَنْ لَمْ يَسْتَطعُ مِنْكُمْ طَولًا أَنْ يَنْكِحَ الْمُحْصنَات الْمُؤْمِنَات فَمِنْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مِنْ فَتَيَاتِكُمُ الْمُؤْمِنَات وَمِنْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مِنْ فَتَيَاتِكُمُ الْمُؤْمِنَات وَاللّهُ أَعْلَمُ بِإِيمَانِكُمْ مِنْ بَعْضِ فَانْكَحُوهُنَّ بِإِذْنِ آهُلِهِنَّ وَٱتُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ بِالْمَعْرُوفَ مُحْصَنَاتِ غَيْرَ مُسَافحًات وَلَا مُثَخَدًات أَخْدَانِ ..) النساء (٢٥) بيسان (فَإِذَا

# ناساندنی قاملساطامی شامریمات

أُحْصِنَّ فَإِنْ ٱتَيْنَ بِفَاحِشَةٍ فَعَلَيْهِنَّ نِصْفُ مَا عَلَى الْمُحْصِنَاتِ مِنَ الْعَذَابِ نَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ الْعَنَتَ مَنْكُمْ وَإَنْ تَصِيْبِرُوا خَيْرٌ لَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ) النساء (٢٥).

ئیشکردن به م ئایه تانه و نموونه کانیان سه باره ت به کاروباری کزیلایه تی و که نیزه ك له پاش چه رخی یه که می کوچی و به هه لوه شاندنه و هی یاسای کزیلایه تی له ئیسلامدا، کارکردن به م ئایه تانه ش و هستاوه ۱۰.

#### شەشەم: ئەرووى مەغر مرمتەوم:

عەزىمەت وروخسەت ھەن، لە عەزىمەتەكاندا ئەم ئايەتە پىرۆزەيە (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ أَمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ) البقرة (١٨٣) له رووخسەتەكانىشدا ئەم ئايەتە پىرۆزەيە (فَمَنْ كَانَ مَنْكُمْ مَريضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِئْيةٌ طَعَامُ مِسْكِينَ..) البقرة (١٨٤). هـهروها له عازيمەتدا لەسەر نويْرْ (وَأَقيمُوا الصَّلَاةَ وَآثُوا الزَّكَاةَ وَارْكَعُوا مَمَ الرَّاكِعينَ) البقرة (٤٣).

جكه له و ثابه تانه ى كه له سه رواجبب وونى نويد ها توون له بينج كاتى ديارييكراوياندا له كاتيكدا عوزيك نه بينت كاتى ديارييكراوياندا له كاتيكدا عوزيك نه بينت له رووخسه تيشدا له سه رنوي ثه و ثابه ته (وَإِذَا ضَرَيْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِنَكُمُ الَّذِينَ كَفُرُوا إِنَّ الْكَافِرِينَ كَانُوا لَكُمْ عَدُوًّا مُبِينًا ) النساء (١٠١).

ياساو يهيومندى به شهريعهت و هيقهى ئيسلاميهوه

بهكهم/ بنهماي شهرعي وينهماي باسابي

له چەند رووپەكەرە پەكدەگرنەرەر لە چەند رووپەكىشەرە جيارازن.

## أ/ رووه له يهكيروهكان

۱ـ هەربووكيان مەبەستيان بەرۋەوەندى ئادەەمىزادە بەريكەى ريكخستنى ژيان.

۲ـ مەربوركيان ناوابەستە و گشتيين.

<sup>·</sup> بن زياتر تنگهيشتن لهم بابهته سهرنجي كتيبي (تجفيف مستنقع العبيد والجواري في القرأن).

# فهنسهفهی شهریمهت

- ٣ـ ههربووكيان يابهندكارن.
- ٤ـ هەردووكيان سزايان لەگەلدايە بۆ سەريىتچىكاران،
- ٥ له زوّر له چێپهچێکردندا وردهکاريي و بهش بهشهکاندا به پهکدهگهن.
- ۲ شهریعه ت له سیستمی یاسادانانی ولاته عهره بی نیسلامییه کاندا
   سهرچاوه ی یاسایه به ریژه یه کی جیاواز.
- ۷- زۆر له حوکمه باسابیه کان له ولاته نائیسلامییه کاندا له گه ل شهریعه تی ئیسلامییدا در نن.

#### ب ـ رووه لێکمياکانيان:

- ۱ ـ بنهمای دهقه شهرعییهکان سهرچاوهکهی سروشه، به لام بنهمای یاسایی سهرچاوهی ئاوه زو برچوونی مروقه.
- ۲ بنه مای ده قه شهرعییه کان قابیلی هه لوه شاندنه و هه موارکردن و نالوگورپی کردن نین، به پیچه وانه ی ده قه یاساییه کانه وه که بوی هه یه هه لوه شینری ته و به نیان هه موار بکری ته وه، شه و بنه مایه ده قبی بین بیان می بیان می بیان می بین به رژه و هندیی و پیشکه و تن و دو اکارییه کانی ژیان.
- ۳ پانتایی بنه مای شه رعیی زور له پانتایی بنه مای یاسایی فراوانتره، یه که میان له گه ن هموو خیزانی مروقایه تیدا ده نوینت (تَبَارَكَ الَّذِی نَزَلَ الْفُرقَانَ عَلَی عَبْده لِیَكُونَ لِلْعَالَمِینَ نَذِیرًا) الفرقان (۱) به لام نووه میان له گه ن كومه نه که سینکدا له نیو هه ریّمینکی دیارییکراوی ده وقه تیکی دیارییکراوی خاوه ن سه روه ریی ده دوینت، نه وانه ی له ده ره وه ی شهم هه ریّمه ن نایانگریّته وه، مه گه ر له هه نمیّك حاله تی تاییه تدا نه بیّت.
- ٤- پاداشتی بنهمای شهرعی وهك دهكريّت نهریّنی (سرز) بیّت، دهشكریّت ئهریّنی (پاداشتی) بیّت، قورئان دهفهرموویّت (فَمَنْ یَعْمَلْ مِثْقَالَ نَرَّةٍ خَیْرًا یَرَهُ (۸) الزلزلة. به لام پاداشتی بنهمای یَرَهُ (۸) وَمَنْ یَعْمَلْ مِثْقَالَ نَرَّةٍ شَرًّا یَرَهُ (۸)

## ----- نساندنی فه سمطهی شهریمه ت

یاسایی زیاتر نهرینیه و ئه وه ی له ژیانیدا کهتنیکی نهکردبیت پاداشتی نادریته وه.

- پاداشتی بنهمای شهرعی دنیاییو قیامه تیشه، به لام پاداشتی بنهمای یاسایی ته نها دنیاییه و به ستراوه به ساغبوونه و می تاوانه که لهبه ردهم دادگادا، نه گهر نا حوکم به بی تاوانیی تومه تبار ده دریّت، چونکه تومه تبار بی تاوانه تا تاوانه ی له سه رساغ ده بیّته و ه .
- آ- بنه مای یاسایی ته نها حوکم له سه رشته نیاره کان ده دات، ناچیته نیّو دارّو ده روونی مروّقه وه نه گه رخوّی ده رینه خات، به لام بنه مای شه رعیی وه ک چوّن حوکم له سه رشته نیاره کان ده دات، هه روه ها حوکم له سه نانیاره کانیش که له سنوورو ویستی مروّقدایه، ده دات. قورئان ده فه رمویّت (۰۰۰ وَإِنْ تُبْدُوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخفُوهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللّهُ..) للبقرة (۲۸۶)، چونکه ئیسلام له مروّقی ده ویّت که ده رو ناوی وه ک یه ک بن، نه و کهسه یشی وایده ده نیّت نهم نایه ته به نایه تی (لَا یُکلِّفُ اللّهُ نَفْسًا إِلّا وُسْعَهَا لَهَا مَا کَسَبَتْ وَعَلَیْهَا مَا اکْتَسَبَتْ) البقرة (۲۸۲) نه وه هه له یه کی گهوره ی کردووه.
- ۷- (مجردیه) ناوابهستهیی بنه مای یاسایی هه لاویرده یی (الإستثناء) تیدایه به پنی سیفه ته کانی، و ه ك ئه و که سانه ی که پاریزیه ندی (حصانة)ی دبلوماسییان ههیه، به لام له بنه مای شهرعییدا ئه م هه لاویرد کاربیه ی جگه کاربیه نیه، نه به بنی خودی که سه که، یان به بنی سیفه ته کهی.

دوومم/ يهيومنديي نيوان فيقهي ئيسلامي كه نيجتيهاده لهگه ل ياسادا:

ئەم دووانە لە چەند روويەكەوە جياوازو لە زۆر رووەوە كۆكن.

لايهنه جياوازهكان:

له چەند روويەكەرە جياوازن، ئەمانە گرنگترينيانن:

# فه شهفهی شهریعه ت

- ۱- فیقهی ئیسلامی قهوارهیه کی سهریه خوّی ههیه، به هیچ یاسایه کاریگهر نهبوه و له هیچ یاسایه کیش وهرنه گیراوه، ئهویشی وای بوّ ده چیّت کاریگهر بووه به یاسای روّمانی بیّگومان هه لهیه، له به رنهبوی هیچ پهیوه ندییه له نیّوان پیّشه وای مهزهه به کانو یاسای روّمانی دا له رووی کات شویّن و نیّوان پیّشه وای مهزهه به کانو یاسای روّمانیدا له رووی کات و شویّن زمانیشه وه، خوّ ئهگهر لیّکچوونیّکیش ببینین له به شیّك بنه ما و حوکمدا به رههمی ئیجتیهادی ژیری و عهقلی نزیکی ههموو خه لکه له روّد کارویاردا.
- ۲- فیقهی ئیسلامی سه رچاوه کانی سه ریه خون، چونکه سه رچاوه بنه ره تیه کانی
   فیقهی ئیسلامی قورئان و سوننه تن.
- سەرچاوە (تەبەعى) دەرخەرەكانى دىكەنى: قياسى، بەرژەوەندى، ئىستىحسان، ..... ئەوانى دىن.
- ۳ فیقهی ئیسلامی پیویست ده کات ئه وی یاسای لی هه لبهینجیت هه موو مهرجه کانی ئیجتیهادی تیدابیت، به پیچه وانهی یاساوه که زوریهی ئه وانه ی به شداری بروژه که ی ده بن ئه هلی ئیجتیهاد نن به مانا زاراوه بیه که ی.
- ٤ حوکمه کانی فیقهی ئیسلامی وه ك چۆن په یوه ندی نیوان مروقه کان ریکده خات، به هه همان شیوه په یوه ندی نیوان مروقه کان و په روه ردگاریان ریکده خات به هه همان شیوه په یوه ندی نیوان مروقه کان و په روه ردگاریان ریکده خات به ییچه وانه ی یاساوه.
- حوکمهکانی فیقهی ئیسلامی به رهوشت تیرکراوه، چونکه سهرچاوهی
   سهرهکی شهریعهتی ئیسلامییه، بهییچهوانهی پاساوه.

#### روومكاني ليكجوون:

له چەند روريەكىشەرە لىكدەجن، گرنگترىنيان:

۱۔ له فیقهی ئیسلامیدا ئیجتیهادو یاسا ههردووکیان دهگونجیّت کهموکورتییان تیدا روویدات، چونکه عهقلّی ئیجتیهادی تیایاندا عهقلّی مروّقه که پهی به هموو رووداوهکانی دواروّژ نامات.

## نسانىنى قەلسەقەي شەرىمەت

- ۲ هـ هردووکیان دهگونجیّت هه نه این تیدابیّت، چونکه موجته هید ده کریّت بیپیّکیّت و ده شکریّت نه بیپیّکیّت، پیغه مبه ری خوا شی نه مه ی هه درمووه (إِذَا حَکَمَ الْحَاکمُ (۱) فَاجْتَهَدَ ثُمَّ اَحْطاً فَلَهُ اُجْرانِ وَإِذَا حَکَمَ فَاجْتَهَدَ ثُمَّ اَخْطاً فَلَهُ اُجْرً اَحْکَمَ الْحَاکمُ (۱) فَاجْتَهَدَ ثُمَّ اَحْطاً فَلَهُ اُجْرانِ وَإِذَا حَکَمَ فَاجْتَهَدَ ثُمَّ اَخْطاً فَلَهُ اُجْرً 

   ئهگهر موجته هید حوکمیّکی ده رکردو خوّی تیدا ماندووکرد پاشان پیّکای دور پاداشتی هه یه، ئهگهر حوکمیّکی ده رکردو خوّی تیدا ماندووکردو نه بییّکا باداشتیکی هه ره هه یه، که پاداشته که ی له سه رخوماندووکردنه که یه).
- ۳- هەردووكيان بۆ ھەموارو ئالوگۈرپىڭكردن دەشىن، بەپىنى پىنويسىتىيەكانى زيان و پىنشكەوتنەكانى بە مەرجىك كۆرليان لەسەر نەبىت، بەلكو ئەگەر ھىزى كۆرا لەسەربوونەكەى بەرۋەوەنىييەك بوو ئەوا بە كۆرايەكى دىكەوە گونجاو لەگەل بەرۋەوەندىييەكى نويدا دەگۆررىيت، لەسەر بنەماى گۆرپىنى ھوكم بە گۆرپىنى سەردەم.
- ٤- هەردووكيان ئامانجيان بەرۋوەندى ئادەميزادە، بەكەلك پێگەياندنى، يان زيان
   پێگەياندنى.
- ۰ فیقهی ئیسلامی سه رچاوه ی سه ره کیی ئه و یاسایانه یه که پنی کاریگه رن به ریزه ی ه ۱۰۰٪، به شنک له یاسا له ده وله ته ئیسلامییه کاندا له ۱۰۰٪ به شنک له یاسا له ده وله ته ئیسلامییه کاندا له ۱۰۰٪ له وه وه وه رگیرلوه، یاساکانی باری که سینتی له هه موو ولاته عه ره بی ئیسلامییه کاندا ۱۰۰٪ هه رله فیقهی ئیسلامییه وه وه رگیرلون، یاسا مهده نییه کانی ئهم ده وله تانه ش سه رچاوه که ی به ریزه ی ۹۰٪ له فیقهی ئیسلامییه وه وه رگیرلون، وه کیاسای مهده نی عیراقی و ئوردونی و کوهیتی، شیسلامییه وه وه رگیرلون، وه کیاسای مهده نی عیراقی و ئوردونی و کوهیتی، شیسلامیه و ه و رگیرلون، وه کیاسای مهده نی عیراقی و ئوردونی و کوهیتی، (۳۰٪

<sup>(</sup>۱) واته ئەگەر موجتەھىد ويستى بريار بدات يان حوكميك به دەستبهينيت.

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> بەياسا*ي* يەمەنى،

<sup>(</sup>۳) له دیباجه ی قانونی مهدهنی کویّت دا هاتووه ژماره (۱۷) ی سالّی ۱۹۸۰ (نهوه ی دیاره نهوهیه که یاسنا مهدهنیه کانمان گهشتوونه ته و شکو پیّگهیه ی که بریاره کانی به تهواوی لهگه ل بریاره کانی فیقهی نیسلامیدا گرنجاون، به جیاوازی مهزهه به کانیه و ه، به شیّوه یه که حوکمیّکی

# فمنسمفهى شمريعات

هەروەها ياساى مەدەنى مىسىرى لەگەل كارىگەربوونىشى بە ياساى فەرەنسى كەچى زۆرى لىە فىقهى ئىسلاميەوە وەرگىيرلود، بەشايەتى ياساناسسە مىسىريەكان، (۱) ياسا عەرەبىيەكانى دىكەش ھەمان رۆچكەيان گرتووەو پۆى كارىگەرن.

له و حوکمانه ی که یاسای مهدهنی میسری له فیقهی ئیسلامی و هرگرت و وه و ئه و یاسایه نه شی کاریگه رن به م یاسایه: بیر دو زه ی به زوّر حه ق به کارهیّنان، بیر دو زه ی قه رز حه واله کردن، بیر دو زه ی کاته کتوپرییه کان، هه روه ها زوّرینه حوکمه کانی کرین و فروشتن و به خشین و کری و در راوسی پاریّزی و دیواری ها و به شی و حوکمه کانی شوفعه و هی دیکه ش، هه روه ها یاسای سزاییه کانی و لاتانی عه ره بی له گه ل شه ریعه ت و فیقهی ئیسلامیدا له زوّر سزاداندا یه کده گرنه و ه، چونکه تاوانی ته میّکاری هه مو و تاوانیکه که سزاو ئه ندازه ی سزاکه به جیّبهیّل ریّت بو ته میّکاری ده سه لاتی یاسایی.

ئەوەش دابەش دەكريت بەسەر سى چۆردا:

جۆرى يەكەم: ھەر تاواننىك گومانى تنكەوت راستەوخى دەگۈرنىت بى تاوانى تەمنىكارى و ملكەچ دەبنىت بى ياساى سىزادان، وەك: تاوانى دىزى لەننوان كور و باوك دا، يان دوو ھاوسەر، يان دوو ھاوبەش. ھەروەھا تاوانى شەروال پىسى (زينا) ئەگەر بەچوار شايەت ئىسپات نەبوو يان تاوانبار دانىي پىيادا نەنا، بەلام قازى قەناھەتى وەھابوو كە رووى داوەن بەبەلگە يان بەئامىرى نونى زاسىتى، ئەو كاتە سىزاى (حەد)ەكە دەوەستىت، سىزاى تەمنىكارى جىنگەى دەگرىت وەو بە ياساى سىزاكان دەكرىت.

تیدا نییه که له یهکیک له مهزهه به کاندا بوونی نه بیّت، یا خود لهگه ل روّحی شهریعه تی ئیسلامیدا به ریه ک بکهون).

<sup>(</sup>۱) له وانه راویزگار عه لی مه نسور سه روّکی دادگای پیداچوونه و هی پیشو و له کتیبه که پدا (الشریعه الاسلامیه والقانون الدولی العام) چاپی ۱۹۲۰، هه روه ها مام رستا نه حمه د موافی راویزگار له دادگای هه لوه شاندنه و ه کتیبی (الفقم الجنائی المقارن بین الشریعه والقانون) چاپی ۱۹۹۰ راوید گار عهدوستار ناده م له کتیبی (الشریعه والاسلامیه والقانون المدنی المصری) چاپی ۱۹۹۸.

# ناساندنى قەلسەقەي شەرىمەت

جۆرى دووهم: هەموو تاواننك كە شەرىعەتى ئىسلامى بە دەق بە تاوانى دابنىنت، بەلام سزاى بى دىيارى ئەكردبىنت، بە تاوانى تەمىكارى ئەزمار دەكرىنت. ئەمىش ملكەچى ياسىاى سىزادان دەبىئىت، وەك تاوانى زەوتكردن(الغصىب)، ناپاكى لەراسپاردە، ساختەكارى، بەرتىل، جاسوسى و نمونەى ئەمانە كە شەرىعەت بە تاوانى داناون، بەلام سىزايەكى بى دىيارى نەكردوون.

جۆرى سێههم: دەسهڵاتدار (سهرۆكى دەوڵەت) به هاوكارى راوێژكاران بۆى هەيه ههر ئيشێك كه زيان به بهرژهوهندى گشتى بگەيەنێت به تاوانى دابنێت و سـزاى گونجاو به قەبارەو مەترسى تاوانەكەى بۆ ديارى بكات.

لهسهر ئهم بنهمایانه کهواته: ههموو تاوانه تهمیکاریهکان له شهریعهتی ئیسلامیدا یاسای سزادان دهیانگریّتهوه، به مهرجیّك پیّکدادانی نهبیّت لهگهل بنهمایهکی شهرعی له قورتان و سونهتی پیّغهمبهری خوادا(ﷺ). ههروهها یاسای ولاته نائیسلامیهکان لهگهل شهریعهتی ئیسلامیدان دژیهك نین بهریّژهیه کی جیاواز، مادام ئه یالیانه خزمهت به بهرژهوهندی گشتی ئه و کومهلگهیه دهکات که بوّی دانراوه و دری بنهمایه کی جیّگیری شهریعهتی ئیسلامی نهبیّت، چونکه قورتانی پیروّز تهنها بنهما ههمهکیهکانی دارشتوه و ئاوهزی مروّقی له گیّرانهوهی ههندهکیهکاندا بو لای همهکیهکان سهریشك کردوه، لهبهر تیشکی پیّریستیهکانی ژیان له ههموو کات و شویّنیکدا، ئهگهر له بازنهی ئهخلاق دهرنه چن.

### دوومم؛ مانا تايبهتمكهي شهريعهت

شەرىعەت بە مانا تايبەتەكەى بريتىيە لە دەقەكانى قورئانو سوننەتى پێغەمبەر ﷺ كە ھەموو حوكمە شەرعىيەكانيان لەخۆگرتووە، ياساش بەو دەقە نووسىراوانە دەوترىت لە ھەموو لقتك لەو لقانە.

## منسهفهی شمریمه ت

### سيهمم: شمريعهت به مانا گشتييهكمي

ههموو ئه و حوکمه شهرعیانه دهگریته وه که سهرچاوه کهی قورشان و سوننه تو سهرچاوه روونکه ره کانه وه که قیاس، دابونه ریت، هه روه ها به م مانایه فیقهی ئیسلامی دهگریته وه ک زوّر له تویژه ره کان به کاریده هینن، دوای ئه وه ی تیکه لیی دروستبوو له نیوان شهریعه تی ئیسلامی که سهرچاوه که ی وه حیه و فیقهی ئیسلامی که بریتیه له رافه ی شهریعه ت به مانا تاییه ته که ی راویزچوونی زانایان که به گرپینی کات و شوین و به رژه وه ندی خه لکه که ئه وانیش ده گورین و ئه گه ری هه له و راستیشیان هه یه.

# فەسلىي حووەم

# فەلسەفەك بەرستشەكان

پهرستش (العباده) له زمانی عهرهبیدا به چهند مانایه ها تووهوه لهوانه: بهنده بیکردن، خزمه تکاریی، ملکه چبوون و گویزایه لی. خواپهرستیش به مانای هؤکار تا مرؤهٔ پهیامه کهی به جینبگه یه نیت و ه ه قورتانی پروزدا ها تووه، نهم پهرستشه، یان ته نها عه قلیه، یان ته نها جهسته بیه، یان ته نها داراییه یکهوه.

جا لهسهر نهم چوار کهرتیه، لینکولینه ومی فهلسه فهی پهرستشه کان له رووی رواله ته وه به سهر چوار باسدا دابه ش ده کهین:

یه که میان تایبه ته به جوری یه کهم و دووهم بو جوری دووهم هه روهها سینهه م و چوارهه میش به هه مان شیوه .

## باسی پهکمم:

# فەلسەفە ك ئەو پەرستشانەك كە تەنھا عەقلىن (باوەر بەخوابوون و وابەستەكانى)

### فهلسهفهى باومريهخوبوون

باوه پربوون به خودا له ناخی مرزفدا شتیکی خورسکه ، ویستی هه ر مرزفیکه که بیه ویت تاکیکی به که لکی کومه لگه که ی بیتن چونکه شه وه ی باوه پی نه بیت، پایه ندبوونی نه بیت شه مانتیاریز نابیت، نه وه شی بایه ندبوونی نه بیت شه مانتیاریز نابیت، نه وه شی نه مانه تیاریز نه بود بی نه وه ناشیت تاکیکی سووبیه خشی کومه لگه بیت.

زانایانی ئوسولّی دین کوران لهسهر ئهوهی باوه رپیوون به زاتی خوداو بابه ته په نهانه کانی دیکه که ههر به شیّکن له و باوه رپیوونه، ئهرکیّکی عهقلیه پیّش ئهوهی ئهرکیّکی شهرعیی بیّت، چونکه باوه رپیوون به پهیامی ئاسمانی و پهیامبه ران لهسه ر باوه رپیوون به خودا وهستاون، جا ئهگهر باوه رپه خودابوون لهسه ری وهستا ئه وا محالّبوونی لوژیکی بیّریست دهکات.

بق روونکردنه وهی ئه و هاوکیشه یه: ئهگهر (أ) سهر به (ب) وهستابوو، (ب)ش له (أ) وهستابوو، ئه وکات دهبیّت (أ) له سهر (أ) بووه ستیّت، پاش لابردنی (ب) دووباره که. واته: پیّویسته شتیّك له سهر خیّی بووه ستیّت، وهستانی شتیّکیش له سهر خیّی بووبیّت، بوونی شتیّکیش به رله خیّی بووبیّت، بوونی شتیّکیش به رله خیّی به ویبیّت، بوونی شتیّکیش به رله خیّی له عهقلدا موسته حیله و پیریستی موسته حیلیش، هه رموسته حیله .

جا بینا لهسه رئه وه باوه پیوون به خوداو باقی نهینییه کانی دیکه ، به بهلگه ی عهقلّی دهسه لمیّت واته واته بهلگه هینانه وهی (لیممی) ، نه ویش بهلگه هینانه وهیه به (شویّنه وار) له سه ر (شویّندانه ر) ، وه ك نه م گه ردوونه مه زنه ریّکوپیّکه بکریّت به

## مسلفه على شعريمات المسلفة على المسلفة على

بهلگهی بوونی به بیهینه ری، له به رانبه ریشدا به لگه هینانه وهی (ئیننی) بیت، ئه ویش به لگه هینانه و ه به (شویندانه ر) له سه ر (شوینه وار) و ه ك به لگه هینانه و هی پزیشك به میكروّب و به كتریای ناو خوین له سه ر دیار یكردنی نه خوشیه كه .

ئەمەش ئەوەى لەسەر بنيات دەنريت كە باوەرى چاوليكەرىي لە ئەسلى باوەردا بەس نىيە تا مرۆۋ بە باوەردار دابنريت، بەلكو لەم جۆرە حالەتانـەدا بە تەسلىمبوو (مسلم) دادەنریت، لاسابیكردنەوە لە لقوپۆى ئایندا دروستە، بەلام لە بناغەیدا لاسابى وەرناگیریّـت، بۆیـه لەسـەر هـەموو مرۆۋیکه بەلگـه لەسـەر بـوونى خـودا بـەو شوینەوارانەیدا بهیننیتەوە كە بە بېنىنى بېستىن ھەستىان يىدەكات.

ئەم ئىشەش لەسەر مرۆڤى عاقلى يېگەيشتوو سەخت نىيە.

ههر بۆ نموونه پاش گویزرانه وه م له کولیّری یاسای زانکوی به غدا بو کولیّری سه ددام بو ماف، له یه کهم وانه مدا که چوومه هوّله وه قوتابیه که هه ستاو ده ستی به رزکرده وه، وتم: جا خو من هیچم نه وتووه ؟ تا گفتوگو بکه یت، وتی: مه سه له که په یوه ندیی به وانه که وه نییه، په یوه سته به باوه په وه، پیموت: ده لیّی چی ؟ وتی: باوک و دایکم موسلمانی باشن، منیش بیباوه پیکی باشم، تائیستا له گه ل نه وه ی له گه ل زور موسلماندا و تویّر م کردووه و زور په رتووکی نایینیشم خویندووه ته وه، به لام قه ناعه ته و به به بوونی خودا نییه، له دلیشه وه ده مه ویّت به قه ناعه ته وه بگه مه نه و باوه په به به لام تائیستا نه له ریّگه ی بینین، یان بیستن، یان خویندنه وه پیّی نه که پیشتووم.

ييموت: دانيشه، ئيستا بووني خوات له كهمتر له يينج خوله كدا بق دهسه لمينم.

جا لیّم پرسی: نهم هۆله سادهیه که نیّمه تیایدا وانه دهخویّنین، نایا مهعقوله به ریّکهوت و بی بوونی کهلوپهلی بینا و وهستاو کریّکار دروست بووبیّت؟ وتی: نهخیّر، وبتم: کهواته نهم بوونهوهره مهزنه پر وردهکارییه که ژیریی زانایانی فهله تیایدا سهرگهردانه که کهی دهستیپیّکردووه و کهنگی کوتایی دیّت، چوّن هاتووه ته دی؟ وتی: له ریّگهی سروشته وه، سروشت نهمهی بهدیهیّناوه.

## فهلسهفهی پهرستشمکان

پێموت: سروشت ههیه، یان نییه ؟ وتی: ههیه، چونکه نهبوو، بوون به بیناهێنێت. وتم: ئایا ئهم سروشته بهشێکه له بوونه وهر، یان له ده رهوه یه تی به لگهنه ویستیشه و تهسه ور ناکرێت به شنێکیش بێت لـه گهربوون، چونکه ناکرێت شنێک خنزی به به به به بینت وتی: وایه، له ده رهوه ی بوونه وه ره.

پیموت: باوه پر ده کریّت دارتاش له ته خته به که که لوپه لیّك دروست بكات به بی مشارو چه کوش و بسمارو ورده شته کانی دیکه هه رچه نده شاره زا و ده ست په نگینیش بیّت؟ وتی: نه خیّر. وتم: ئایا باوه پر ده کریّت سروشتی ئه م بوونه و ه ده نه بوون په یدا بکات به بی زانیاری و ویست و توانا و تاییه تمه ندییه تیّروته سه له کانی دیکه ؟ وتی: نه خیّر. وتم: ده ی ئه وه ی تق پیّی ده لیّیت سروشت ئه وه زاتی خود ایه پال و بیّگه ردیی بی نه و بی ته نها له ناونانه که دایه ، ئه و جا قوتابیه که وتی: أشهد أن لا إله إلا الله وأشهد أن محمداً رسول الله.

نابهم نموونه سادهیه توانیم ئه و قوتابیه له بیّباوه ربیه وه بگهیه نمه باوه رداریی، مروّق و وه و و تمان و به سروشت باوه رداره، به لام ئه وهی ریّنموونیی ده کات بی نهم باوه رد شیّوه ی ریّنموونیک ردنی نازانیّت.

له سهرچاوهیه کی فارسییدا خویندووهه ته وه ، دوو فهیله سووف و توینر بیان له سه رسه لماندنی بوونی خودا ده کرد، یه کنیکیان بینباوه رو نه وی دیکه یان باوه ردار ده بینت، باوه رداره که ده یان به لگه ی هینایه وه بر سه لماندنی بونی خوا، که چی بینباوه رده که وه لامی ده دایه وه، پیره ژنیکیش لایان دانیشتبوو گوینی له و تویز هکه یان ده گرت، پاش نه وه ی ده رکه و ته فهیله سوفه باوه رداره که نا توانیت به لگه ی عه قلیی دلانیا که ربینی به یک من خود ا رابی دلیل می شناسم)، واته پینی بلنی من خود ا بی ده لگه ده ناسم.

مەبەسىتى ئىەرەبور كى بىرونى خىودا پاش بىرونى ئىەم بورنى ەردە، لىه بەلگەنەرسىتەكان دەچىت، گەر مرۆڭ ژىرىي تىدا بەكاربەينىت بەرىگەيەكى لۆژىكىي.

فەلسەقەي شەرىمەت

#### فهلسهفهی باومر

باوه پر به خواو ئه وه ی لینی ده بینته وه له ئیمان به یاساو شه ریعه ته کانی خواو پیغه مبدو بیرو باوه په کانی دیکه گرنگییه کی گهوره ی بی مرز قهه یه له ژیانی کرداریدا به جوریک که نه به زمان وه صف ده کرینت و نه به قه له میش ده نوسرینت: ئه وه ش له دوولایه نه وه:

لايەنى تاكەكەسى، ولايەنى كۆمەلايەتى.

وه لهلایه نه کهسییه کهوه: به هنی ئیمانه وه دلّی مروّق دلّنیایی و دامه زراوی رووی تیده کات به جزریّك که به رگری در به هه موو نه خوشییه ده رونییه کان به دهست ده هیّنیت هه روه ك خوای گهوره له ئایه تی (۲۸)ی سووره تی (الرعد) دا فه رموویه تی: (آلاً بذكر الله تَطْمَئنُ الْقُلُوبُ).

واته: (بي گوومان دل ههر به يادي خوا دائه مه زريّت و له دله راوكي ئه كه ويّت) .

وه ئه و ئیمانداره ی که به زانستییانه ئیمانی هیّناوه ههموو ئه وه ی تووشی دهبیّت له که می مالّو مولّک ژو مردنه وه ههمووی ده گیّریّته وه بیّ لای خواو به ئارامگرتن به رگه ی ئاکامه نه ریّنییه کانی ده گریّت به هرّی ئه وه ی ئه وه له خواوه یه و وه مروّفیش له ریّی ویست و ئیراده ی خوادا هیچ هیّزو ده سه لاّتیّکی نییه و ههروه ها باوه ریشی به وه ههیه که له سه ر ئه وه ی تووشی بووه پاداشت ده دریّته وه و له لایه ن خوای گهوره و قهره بووی بیّ ده کریّته و ه پاداشت ده دریّته وه و له لایه ن خوای گهوره و قهره بووی بیّ ده کریّته و ه چ زوو بیّت یان درهنگ، وه ئه وه شه و اقیعدا هه ستی پیّ ده که ین روز به که می ده بینین ئیمانداریّك سکالا له ده ست ناره حه تییه کانی بکات، ههروه ك چیّن به ده گمه ن ئه و که سانه مان به رچاو ده که ویّت که ئیمانیان لاوازه یان هم رنیانه سکالا له ده ست ژیانی خوّیان نه که ن

به لام له لايه نه كرمه لايه تييه كه يه وه:

سوودو قازانجی ئیماندار تهنها بق خقی و خقزانه که ی نبیه، به جقریک که ئیمانه که ی کاریگه ربیه کی گرنگی له ژبانی کومه لگه دا ههیه له رووی ئاسایش و سه قامگیرییه و ، چونکه نه وه ی ئیمانی نه بقت یا به ند بوونیشی نبیه، و ه که سقیکیش

## ----- فه نسه فهی په رستشه کان

پابهندبوونی نهبیّت سهر راستیش نییه ناتوانیّت ئهمانه تبپاریّزیّت، کهسیّکیش نهیتوانی ئهمانه تبپاریّزیت بر ئه وه ناشیّت هیچ به رپرسیارییه تیه كه نهستر بگریّت وه نه ده شبیّته ئهندامیّکی باشی ناو کرّمه لگه، لهبه رئه وه ئیمان سه رچاوه ی وزه یه کی ریّحییه که چاوبیّری کریّکاریّك ده کات له کارگه که یداو، جوتیاریّك له فهرمانگه که یداو ماموّستایه ك له قوتابخانه که یداو فه رمانبه ریّك له نوسینگه که یداو سه ریازیّك له مهیدانی جه نگداو دایکیّك له ماله که ی خوّیداو ده سه لاتیّکیش کاتیّك موماره سه یه به ریرسیاریّتیه کانی خوّی ده کات.

وه دهرباره ی گرنگی بیرو باوه پر له ژیان تاكو كۆمه لگه دا له كۆنه وه و له ئیستاشدا ووتراوه: ئه وكه سه ی بیرو باوه پیکی هه بیت با خراپیش بیت چاكتره له و كه سه ی كه هه ربیرو باوه پی نییه، له به رئه وه هیند قسینکی گاپه رست له پووی پابه ندییه وه حیاوازه له بی باوه ریک كه هیچ عه قیده یه کی نییه.

ئهم فهرمايشتهى خواى گهورهش له ئايهتى (١٩١-١٩١) ى سورهتى (اَل عمران) نموونه يه كه ئايه ته كانى حوكمه بيرو باوه ربيه كان: (إِنَّ في خَلْقِ السَّمَوَات وَالْـاَرْضِ وَاخْتَلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لاَيَاتٍ لأُولِي الْأَلْبَابِ (١٩٠) الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قَيَامًا وَقُعُودًا وَعَلَى جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ في خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَـذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّار (١٩١)) .



# باسی حووههم: ئمو پمرستشانهک تمنها جمستمیین (نویْرْ و روْرُو و ئموانمش وابمستمن پیْیانموه)

بێ زیاتر سوود وهرگرتن له روونکردنه وهی فه استه فهی ههریه که نوییژو روژوو ته وه ری سه ریه خوّی بێ تاییه ت ده کریّت.

# تمومری یم*ڪمم:* فهلسمفهی نویّژ

نویّژ پهرستشیّکی جهسته یی پوخته ، له به رئه و ه وه ان باسمانکرد خستنه بری قبوول ناکات ، چونکه ئه و نامانجه مه به ست داره کهی دهگه ریّته و بر بکه ره کهی ، له به رئه و م نه نجامی کاری که سیّك نادریّته پال بکه ریّکی دیکه ، جا چ کاریّکی باش بیت یان خراب جیاوازی نییه .

ئەر نوێژەى كە لـە ئاينى ئىسلامدا داواكىراوە ئەوەيـە كـە پەيوەنـدى مـرۆۋبـە پەروەردگارىيەوە بەھێز دەكاتـو گيانى سەربەخۆبوونو ھەستكردن نە رێزو شكۆ لاى نوێژ خوێن زياددەكاتـو هـەروەھا قوتابخانەيەكىشـە بـۆ بەدەستخسـتنى زۆرێـك لـە خەسلەتەكانى تەواوىو بەرزى وەك خاوێنى ناخو دلۆو پەروەردەكردنو تـەمێكرىنى دەروون و پاكوخاوێنى جەستەو پۆشاكو شوێن.

وه نویّــژی داواکــراو ئهوهیــه بــه ملکهچــیو گــهردن شــۆریو گیــانی خــۆ بهدهستهوهدانهوه بکریّتو نویّژ خویّن ههست بهوه بکات که ئهو لهکاتی نویّژ کردندا قسه لهگهل پهروهردگاری خوّیو پهروهردگاری ههموو بوونهوهرهکان دهکات.

## ---- فه السعظمى به رستشهكان

جا ئەم پەرستشە چەند سوودىكى گرنگى لە ژيانى پراكتىكى مرۆڤدا ھەيە ئەگەر ھاتوق وەك ئەۋەي لىنى داواكراۋە ئەنجامى بدات، لەۋ سودانەش:

۱- بهدهستخستنی بهرگری لهلایه نویژ خوینه وه در به ههموو پهفتاریکی هه نه و تاوان، وه خوپاراستن نه نهخوشییه کومه لایه تیبه کان نه وانه ی ده بنه هوی له ناوبردنی تاكو کومه نگه، قورئانی پیروزیش باس نه و حیکمه ته ده کات که نه نوید ده هیه و خوای گهوره نه نایه تی (٤٥) دا نه سووره تی (العنکبوت) دا فه رموویه تی: (وَ آقم الصَّلاَةَ إِنَّ الصَّلاَةَ تَنْهَی عَن الْفَحْشَاء وَالْمُنْکَر).

واته: (...نویدژ بکه، به راسستی نویدژ مسروق له کساری خسراپ و ناپهسه ند ئهگرنته و ه...).

مرۆ ئەگەر نویژه کەی بەر گیان کرۆك ملکەچىيەرە كە ھەيەتى ئەنجامى بدات ئەوا وزەيەكى رۆحى بەدەست دەھىنىت كەلە ھەمور كارىخى خىراپ نەشىيار دەييارىزىن، چونكە نویژ يەكىكە لە گرنگترىن ئەر ھۆكارو ئامرازانەى كە مىرۆڭ دەپارىزن لە ئەنجامدانى تاوان، شايەنى باسە كە ياسا دانرارەكان رۆر گرنگى بەخ زپاراسىتن نادەن تا دواى روودانى تاوانەكە، ئىنجا ئەركاتە رىگەى خۆپاراسىتنى ماددى دەگرىتە بەرو ناودەنرىن گرتنەبەرى رىى شويىنى خۆپاراسىتن بۇ رىنگىرى كردن لە تاوانبار تارەك جارىكى تىر نەگەرىتەرە سەر تارانكردن، رەك دەستىدسەركىدنى يان يان دوررخستنەرەي يان دانانى لە ئىر چاردىردا.

### شەرىھەتى ئىسلامى لە زۆر رووھوھ جياوازە لە ياسا دانراوەكان لەوانەش:

- أ ریّگه کانی خوّپاراستن و ریّوشوینه کانی به رپیّگرتن پیش روودانی تاوانه که دهبیّت وهك نُهوه ی پاش روودانی بی چونکه خوّپاراستن باشتره له چارهسه رکردن.
- ب- ریّگه کانی خوّپاراستن له شهریمه تدا مه عنه وی و روّحی و ته میّکارین، وه له یاسیادا میادین و به رجه سیته ی تاوانباره کیه و نیازادی ها توچیو کردنی و یه به که سانی دیکه و ده که ویّت.

## فەنسەفەىشەرىمەت

- ت-ریکهکانی خوپاراستن له ئیسلامدا سیفهتی گشتگیرییان ههیه، به لام له باسادا سهبارهت به تاوانداریان تومهتبارهکه دهبیت.
- ۲- نویژ قوتابخانه ی راهینانه لهسه ر پاکو خاوینی: پاکو خاوینی جهسته به خوشوردن و دهستنویژگرتن، و ه پاکو خاوینی جل و به رگ له کاتی نویژدا، پاکو خاوینی شوین و لهیال نه وه شدا یا کو خاوینی دله.
- ۳- له نویژدا ههستی ریزو شکوو سهریهرزی، وه نهبهستنهوه ی چارهنووس به کهسیکی بیاریکراو بان دهسته و کومه لیکهوه له همه ولی به دهسته ینانی بهرژه وهندی ماددی و تاییه تیدا گهشه ده کات، هه ر له نویژدا مرؤ ه لهسه رئه وه رادیّت، پشت به خواو پاشان به خوی بیهستیّت، کهسی نویژ خوین له وه دوور دهکه ویّته وه که ببیته پهریّات و له کویّوه (با)ی به رژه وهندییه کان هه لی کرد به یکی ئه وه ی که (با) ده یه ویّت بجرایّته وه.

ئەم خەسلەتە ھەرە مەزنە كە كەسايەتى مىزۇۋ پىكدەھىنىنىت پارىزگارى لەسەركردنى كەسى نوير خوين لەرەرە بەدەسىتى دەھىنىنىت كە رۆزانە دەيان جار ئەم فەرمايشتەي خواي گەررە دەلىنتەرە: (إيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ).

واته: (خودایا ههر تق نه په رستین و به ندایه تی بق تق ده که ین و هه را له تقش داوای یارمه تی ده که ین) .

وه پیش کهوتنی (اِیاك) که (مفعول به)ه بهسهر (فیعلو فاعیل)دا له زانستی رهوانبیّژیدا ناماژهیه بو دیاریکردنو تایبه تمهندیّتی.

3- به نوییژ کردن مروّهٔ خهسلهتی دامه زراوی و نه گوران به گورینی حه زو به رژه و هندین که سهبوون بینیوتن به رژه و هندین که سهبوون بینیوتن له ژیانیاندا له ناو بیباری یه سیاسییه کاندا ژیاون و پاشان که و توونه ته ناو زه لکاوی سه رشوری و به دبه ختی دوچاری شکست بوونه ته و ه

سەرچاوەى بەدەستهينانى خەسلەتى دامەزراوى ئەرەب كە نويى خوين لە ھەمور ركاتىكى نويى دامەنداك كەررە دەلايتەرە: (المدنا

## فه سمفهی پهرستشمکان

الصِّراطَ الْمُسْتَقِيمَ) ، (بمانخه ره سهر ریّگه ی راست و رینموونیمان بکه بق ریّگه ی بختیاری هه ربوو دنیا) .

ه- له نویژدا مرؤ الهسهر ئهوه رادیت نموونه چاکهکان بکاته پیشهنگ و چاویان لی بکات و وه ریگهی پیاو چاکان بگریته بهرو ریگای رزگاربوان سهرکهوتوان هه لبرژیریت له شتنادا که دهیانلیّت و دهیانکات له ژیانی خویدا، وه ئهم خهسلهته بهرزهش مرؤ فی نویژ خوین لهوه وه بهدهستی دههینییت کهله ههموو رکاتیکدا ئهم فهرمایشتهی خودای گهوره دووباره دهکاتهوه: (صراط الّنینَ انْعَمْت عَلَیْهِمْ غَیْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَیْهِمْ وَلاَ الضّالینَ) ، (ریّگای نهوانهی نیعمهتهکانی خوتت یی بهخشیون، نه ک نه ک غهره بایگراوان و ری وونکردووان).

۱۳— نویژ قوتابخانه یه که بۆ ریخ که ستنی کات، چونکه دابه ش کراوه به سه ریخ بخ کاتدا له به ره به به بانه وه هه تاوه کو شه و، کاتیش به نرخترین شته که مرؤ هه یه به شاری به ثرانیدا، هه موو شتیک پاش له ناوچوونی قه ره بوو ده کریته وه جگه له کات نه بیت، چونکه کات شمشیریکی تیژه ئه گه رنه یبریت ئه و تو ده بریت، جا ئه گه ر مسولمانان کاته کانی خریان و کاره کانیان ریک بخستایه و وازیان بهینایه له ده ستگرتن به رواله تو تویکلی شته کانه وه و عهقلییان به کار بهینایه ئه وا یه که مکه مکه شتی ئاسمانی له سه ر رووی مه ریخ ده نیشته وه که شتی مسولمانان ده بووی ده بوری چونکه گه لانی ریز ژهه لات و ریز ژئاوا له وولاته پیشکه و تووه کانی ولاتانی شارستانیتی و پیشه سازی و ته کنه لز ژیاوه زیره کتر و ژیر تر نین له گه لانی ولاتانی ئیسلامی به لام سه رکه و تن و ده ستییش خه رییان به سه رماندا له سایه ی ریخ که ستنی کات و کار کردنیانه وه بووه، په حمه تی خوا له و که سه بیت که و تویه تی کات و کار کردنیانه وه بووه، په حمه تی خوا له و که سه بیت که و تویه تی نیسلامی کات و کار کردنیانه و بینی ئیسلامی نه بینی به لام مسولمانم تیا نه بینی، له جیهانی ئیسلامی خواندا مسولمانانم بینی ئیسلامی نه بینی به لام مسولمانم ته بینی، له جیهانی ئیسلامی خواندا مسولمانانم بینی ئیسلامی نه بینی به لام مه بینین). (۱)

<sup>(</sup>١) ئەمە دەخرىتە يال مامۇستا محەمەد عەبدە رەحمەتى خواى لى بىت .

## فەنسەفەىشەرىمەت

- ۷─ نویژ وهرزشنیکی جهسته یی گرنگ و پیویسته بی به رده وامبوونی ته ندرووستی مروّق، چونکه ئه و جوولانه ی له کاتی هه ستانه و هو دانیشتندا له نویژدا هه ن له په سه ندترینی ئه و جوولانه ن که زانستی و هرزشی پییگه یشتووه، به شیوه یه کی تاییه تیش نویژی ته راویح له مانگی رهمه زانی پیروزدا، و ه سوونه ته کانی شه و نویژو برینی ماوه ی نیران مال و مزگه و تو و ه به پیچه وانه و ه.
- ۸- نویژ چاوبیره بهسه رمزفه و هو نام پاریزگاریی کردن له جموجولی چالاکبوونی راهاتنی لهسه ر زووو خه و تن و زوو له خه و هه ستان بق پیشوازیکردن له رقریّن نوی به نه نجامدانی نویژی به یانی پاش ده رکه و تنی به ره به یان و خق ناماده کردن بق کاری رقرانه ، مرقی نویژ نه که ر درهنگ ده خه ویّت و درهنگیش له خه و هه لاده ستیت و له خه وی ته مبه لیدا ده مینییته و ه و رقریه ی جاره کانیش له را په پاند ده بیت که به هوی که می جووله و چالاکبیه و ه توشی مرق ده بن.
- ۹- پابهندبوون به ئهنجامدانی نویژه کان لهسه ره تای کاتی دیاریکراوی خوّیانه و هو کاریّکی یارمه تیده ره بی ته مه ن درید رشی، چونکه ئه و به سالاچوانه ی که له دریانی خوّمدا بینیوومن ئه وانه بوون که پابه ندن به ره چاوکردنی کاتی نویّکه کان و هه روه ها ها تو چوّکردنی مزگه و ته و به که لا ئه وه شدا که مته رخه می نه کردن له ئه رکه دنیا بیه کانیاندا، له نمونه ی ئه و به سالاچوانه ش با پیره م بوو (ره حمه تی خوای لیبیت) که بو ماوه ی (۱۲۰سال) ژیا، هه میشه به یانیان پیش مه لا بانگدان و به زیاتر له نیو کاتریّر له به ره به یان ئاماده ده بوو، ره چاوکردنی کاتی نویژه کان پاریّزگاری کردنه له ته ندروستی و ته مه ن دریّریی.
- ۱۰-نویژی به کومه لا: نویژی به کومه لا هزیه کی ریکه بر به ریه ککه و تن له گه لا خزم و هاوریّیان و دراوسیّکاندا، وه به یه کگهیشتنی روّرژانه له ناو مزگه و تبدا نه گه ر له ماوه ی پیّنج فه رزه که شدایه که جاریش بیّت ریّگه یه که بر ده وام ناگاداریوونی کاروباره کانیان و زانینی کیشه و گرفته کانیان و پاشانیش

## فه نسه فهی په رستشه کان

به شداریکردن له چاره سه رکردنیاندا، چونکه ده ستبارگرتنی یه کتری هاوکاری کردن له سه رخیرو چاکه لووتکهی ئه و کاره باسانه یه که قورئان فه رمانی پی کردووه و پیویستیشه مرؤهٔ ژیانی خوّی پی برازینیته وه.

# 

رِهْرُوو پهرستشنیکی کونه و له پیش ئیسلامیشدا له ئاینه کانی پیشودا هه بووه، وهك ئه وهی که خوای گهوره باسی لی کردووه و ده فه رموینت: (کُتِبَ عَلَیْکُمُ الصِّیامُ کَمَا کُتبَ عَلَی الَّذینَ مَنْ قَبْلکُمُ البقره ۱۸۳.

واته: (...رۆژووتان لەسەر فەرزكرا ھەر وەك لەسەر ئومەتـەكانى پـێش ئێـوەش فەرز كراوه.

به لکو لای ههندیک ئومه تی نه ته وه ی واش هه بووه که خاوه ن په یامی ئاسمانیش نه بوون، چونکه جگه له سووده روّحییه کانی سوودی ته ندروستیش له م په رستشه دا هه یه، مروّقی دیندار به هرکاریّکی زانییوه بر نزیك بوونه وه له خوا، که سی بی باوه ریش به ریّگه یه کی زانیوه بر موّچاندن و وه رزشکردن، روّژو و سروشتییه و مروّق هه ست به وه ده کات که له هه ندی کاتی یه ک له دوای یه کدا یان کاتی جیاوازدا پیّوسیتی پیّیه تی، نه گه رچی شیّوه و کاته کانیشی به پیّی جیاوازی سه رده مو نه ته وه کان جیاواز بووییّت.

سهرچاوهی حوکمه کانی روزوو: قورئان و سونه تی پینه مبه ریک و کورای زانایانه، قورئانی پیروز له سی نایه تی یه که له دوای یه که که نایه ته کانی (۱۸۳–۱۸۵–۱۸۵)ی سووره تی (البقرة)ن که باسی حوکمه کانی روزووی کردووه: (یا آتُها الَّذینَ آمَنُواْ کُتب

الاسلام عقيدة وشرعية − زاناي بهناويانگ محمود شلتوت (شيّخي نُهزههر له رابوريوودا) لا١٠٧٠.

عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كُمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ، أَيَّاماً مَعْدُودَاتٍ فَمَن كَانَ منكُم مَّريضاً أَوْ عَلَى سَفَر فَعدَّةً مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فَدْيَةٌ طَعَامُ مسلكين فَمَن تَطَوَّعَ خَيْراً فَهُو خَيْرٌ لَّهُ وَآن تَصُومُواْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنتُمْ تَعْلَمُونَ، شَهْر رَمَضَانَ فَمَن تَطُومُهُ وَمَن كُمُ الشَّهْر اللَّهُ بِكُمُ الشَّهْر وَلَيْ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ النَّيسَ وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَى وَالْفُرْقَانِ فَمَن شَهِدَ مِنكُمُ الشَّهْر فَلْيَصمُمهُ وَمَن كَانَ مَريضاً أَوْ عَلَى سَفَر فَعدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلاَ يُرِيدُ فَلْيَصمُمهُ وَمَن كَانَ مَريضاً أَوْ عَلَى سَفَر فَعدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلاَ يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَلِتُكَبِّرُواْ اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُونَ) نايه ني بكُم العُسْر وَلِتُكمِلُواْ الْعدَّةَ وَلِتُكَبِّرُواْ اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُونَ) نايه ني يعكه ميان گشتيه و نايه ته كانى دوو سنيه ميشيان شهو گشتي بوونه يان روون يوهن كردووه تهوه، ههنديك پنيان وايه شهو دوو نايه ته نايه تى يهكهميان سريووه تهوه، بهلام شهو برّچوونه راست نييه، تيكه لكردنه له نيّوان دريّرُه پيّدانى گشتيه كه سرينه وه (نسخ) دا. '

### فەنسەفەي رۆژوو؛

قورئانی پیرۆز باسی له حیکمهتی رۆژوو، ئه و به رژه و هندییه ئاینییه و دنیاییه که له رۆژوودا ههیه، کردووه، خوای گهوره فه رمویه تی: (کُتِبَ عَلَیْکُمُ الصِّیامُ کَمَا کُتِبَ عَلَیْکُمُ الصِّیامُ کَمَا کُتِبَ عَلَی الَّذِینَ مِنْ قَبْلِکُمْ لَعَلَّکُمْ تَتَّقُونَ)، (رۆژووتان له سه رفه رز کراوه هه روه ك له سه رئه مه ته كانی پیش ئیوه ش فه رز کراوه به لکو به هزی ئه و روژووه وه خوتان له عه زابی خودا بیاریزین).

(تەقوا) ووزەيەكى رۆحىيە رۆژورەوان لەرۆژورە راستەقىنەكەيەرە بەدەسىتى دەھننىنتو دەبىيارىزىن لە ھەمور رەفتارىنكى تاوان لە ھەمور كردەرەيەك كە زيان بە مرۆۋ بگەيەنىت چ لە ژيانىدا رە چ پاش مردنى.

له وانه شه بووټريت زور كه سى نويژ خوين و روژووگر هه ن كه سل ناكانه وه له ئه نجامدانى تاوان و دروكردن و خيانه تو خراپه و ئه و جوره خه سله ته سووك و رسوايانه، وه لامى ئه وهش ئه مه يه: روژوو وه ك زوريك له مسولمانان گوومان ده به ن

<sup>·</sup> بروانه كتيبي دانراومان (التبيان لرفع عفوض النسخ في القرأن) لا١١٢٠.

## مناهد المسلمظمي بهرستشمكان

خوّگرتنه و هو ریّگرتن نییه له خواردن و خواردنه و هو کاری سه رجیّی کردن، چونکه پوّژو به و مانایه و ه نه و ووزه پوّحییه بو پوّژووه وان به دهست ناهیّنیّت که پیّگری لی بکات له لادان و په فتاری تاوانکارانه، بهلکو سه رچاوه ی نه و وزه یه پوّژوویه که نهم سی یله ی هه بیّت:

پلهی پهکهم: خن گرتنه وه له خواردن و خواردنه وه و کاری سنکسی و هه رچی حند به حاسته ده دات وه ک جگه ره کنشان.

پلهی دوووهم: به پۆژو بوونی ئهندامو بهشهکانی ژیانی جهستهی مرؤهٔ که گرتنه وهیانه له بهکارهینانیان بر جیبه جیکربنی تاوان، پوژووی دهست گرتنه وهیانه له دریدژکربنیان به ره دهستدریژی کردن و بهزاندنی مافی مرؤهه کان، پوژووی لاقهکانیش بهکارنه هینانیانه له گهران به دوای شه شتانه دا که زیان به خهلکی دهگه یه نیت به بی بیانوویه کی شهرعی، پوژووی زمانیش گرتنه وهیه تی له هه موو قسه یه کی نابه جی و زمان دریژی کردن بو سهر نامووسی خهلکی، پوژووی چاویش چاو داخستنه له ته ماشاکردنی عهیب و عاری خهلکی و، پوژووی گویکانیش گوی چاویش نهگرتنه له قسه ی نا په واو زیانبه خش به مافی که سانی دیکه، چوونکه گوی گرتن له و جوره قسانه و بیده نگیش مانای پازی بوونه پییان، چونکه بنه مایه کی شهرعی هه یه ده لایت: (بی ده نگی له کاتی پیویستیدا ده ریرینه) (السکوت فی معرض الحاجة بیان).

پلهی سنیهم: پۆژووی غهریزه ناوهکییهکان که سهرچاوهی خراپهن، به پۆژووبونیان گرتنه وهیانه له کاره ناشرینه ناوهکییهکان وهك حهسودی و پقو منگه رایی و سته مکاریی و خزبه زلزانین و بوغزاندن به بی هزو ئه و جزره شتانه.

ئهگەر رۆژورەوان لەمانگى رەمەزاندا ئەرسىي پلەيە كۆبكاتەرە، بېگومان ئەر ووزە رۆحىيەى دەست دەكەرىت كە لەئايەتى (١٨٣) دا ھاتورە، ئەر روزەيە حىكمەتى

مادهی (۱۷) له گزفاری (الأحكام العدلية)، (قسه نادريّته پال كهسيّكی بيّدهنگ، وه بيّدهنگيش لهكاتی پيّويستيدا دهريرينه) (لا ينب الى ساكت قول والسكوت في معرض الحاجة بيان).

# فه استخامی شمریعات

پۆژوودوه ئەمە جگە لە سوودە تەندروسىتى ھەسىتى يارمەتىدانى خەلكى لە كاتى ھەستكردن بە ئازارى برسىتى.

جا ئەر كەسەى مەبەست داواى بۆ جگە لە خواى گەررەيە رۆژووى بۆ نانوسريّت، وە ئەركەسەى كە سەيرى عەيبو عارى خەلكى دەكات بە نيەتيّكى خراپەوە رۆژووى قبوول نييە، كەسيّكيش باسى كەسانى دىكە بە خراپە بكات يان گوى بۆ ئەر شتانە رابگريت و بى دەنگ بيّت رۆژووى بۆ نييەو، كەسيّكيش خەرشى رق و چاربرينە مالى خەلكى و خۆ بەزلزانين و كينه لـه دلايا بيّت رۆژووەكەى قبوول نييه، جا ئەگەر رۆژوبوونى نەما ووزە رۆردىيەكش ناميّنيّت لەبەر نەمانى ھۆكارەكە بە نەمانى ھۆيەكە. بەپيّى ئەوەى كە باسمانكرد ئەوا مانگى رەمەزانى پـىرۆز خوليّكى سالانەيە مسولمانان بەشدارى تيّدا دەكەن بى پركردنەوەى ووزە رۆردىيەكەيان، وەك ئەو مەشق وراھىتنانە سەربازىيانەى كە بۆ مەھىز كردنى زانـاربى و كاروبارى سەربازى مەشق وراھىتنانە سەربازى سەربازى سەربازى

دهکرینه وه، وه نه و خوله کارگیریانه ی که دهکرینه وه بن نویکردنه وه ی زانیارییه

كارگٽرىيەكان، يەمئزكرىنيان.

# باسی سێیمم: فەلسەفەک ئەوبەرستشانەک تەنھا دارايین (زەکات وواپەستەکانى)

زهکات ریّژه یه کی سه نبیه خوای گهوره له سه ر دهوله مه نده کان فه رزی کردووه بق مال و داراییه که ی نیاریی کراوو به چه ند مه رجیّکی تاییه ت بق پرکردنه و هی پیّداویستی نه و که سانه ی نه دارو که مده ستن.

ئیسلام، دان به هه ژاری و سوال کردن و ته مه نیدا نانیت و بریاری له سه ر نادات به نکو داوا له هه موو که سیک که توانای کارکردنی هه یه کار بکات و بگه ریت به دوای به ده ستخستنی ریز ق و روزیدا تا وه کو پیداریستی خوی و خانه واده که ی پر بکاته و ه .

چونکه ئیسلام ئاینی کارکردنه و له پاستیشدا ووشه ی کارو هاو واتاکانی له (۳۰۱) ئایه تی قورئانیدا دووباره بووه ته وه، ئه وه ش به لگه یه لهسه رئه و په پیدانی ئیسلام به کارکردن و ئه گه ر مسولمانان کاریان به و ئایه تانه بکردایه ئه وا له هه مو کات و شویننیکدا له لووتکه ی شارستانییه تیپه مرفقایه تیپه کاندا ده بوون.

به لام ئه و که سه ی که له به ر په ککه و تنی یان پیر بوونی یان نه خوشییه و ه یان له به رهه ره و که سه ی که نه توانیت کار بکات ئه وا بریوی ئه و که سه ئه رکی سه رشانی خزمه ده و له مه نده کانییه تی، ئهگه ر خزم و که سوکاری نه بو و یان هه یبوون به لام دوله مه ند نه بوون ئه وا بریوی له سه ر ئه و ده و له مه ندانه یه که خزمی نین و وه ئه م به خشین و بریوییه ش دو و جوره:

یه کهمیان: ئاره زوومه ندانه یه ، ریّر ژه و بره که ی سیاریی نه کرلوه ، وه ئه و بره پاره یه شده نده به خشین له ریّگه ی خود ادا ناوده بریّت و خوای گهوره ش له قور بانداو له (۷۲) بایه تی قوربانیدا فه رمانی

## فهنستفهی شهریعات

پێکربووه، له راستیشدا ههڵهی کربووه ئه و کهسهی که ووټویهتی ئایهتهکانی بهخشین به ئایهتهکانی زهکات نهسخ کرلونهته وه، چونکه بهخشین ئه و مهرجانهی تیدا نییه که وهك مهرجی زهکاتدان بیاریی کرلون وه هیچ برایهتی و بهریهککهوتنیک له نیوانیاندا نییه ههتاوه کو به (نسخ) چاره سه ر بکریّت.

جۆرى دووهم: به تۆپزىيە (ناچارىي)، جا ئەگەر كەسىنك كە زەكاتى لەسەر پۆوسىتە نەيدات ئەوا لە رۆگەى دەسەلاتى شەرعىيەوە كەلە ئارادايە ناچار دەكرنىت بىدات، دەزگايەكى كارگىزى رۆكخراويش سەرپەرشىتى دەكاتو ھەلدەستىت بەر باجو سەرانە وەرگرتنە، زەكاتىش بە مردنى ئەو كەسەى كە لەسەرى پىرىستە لاناچىت بەلكو دەبەسترىتەوە بەو مىراتىيەى كەلەدواى خۆى بەجىنى ھىشتووە، لەلاى ھەندىك لە شارەزايانى ئىسلام قەرزى زەكات پىش قەرزى خەلكى دەخرىت، چونكە قەرزى خوا لە پىشىترە بىر ئەوەى بدرىتەوە، لاى ھەندىكىش قەرزى ئادەمىزاد بىش دەخرىت، ھەندىكىش واى دەبىيىن كە زەكات پەيوەستە بەو موللىو مالەوە كە زەكاتى لەسەر دانراوە، بە فرۆشتنى ئەو موللىو مالە بە ئەندازەى ئەو زەكاتەى كەلەسەرى يىرىستە ھەلدەوەشىنتەوە.

وه ئهو ئايهتانهى فهرمان به زهكات دهكهن زورن لهوانه ئهم فهرمايشتهى خواى گهوره كه له ئايهتى (٤٣) و (٨٣) ى سوورهتى (البقرة) دا فهرموويهتى: (وأقيمُوا الصَّلاَةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ).

واته: (ئەو نوێژهى لەسەر مسوڵمانان فەرزكرلوه بيكەن، وە ئەو زەكاتەى لەسەر مسوڵمانان فەرزكرلوه بيدەن...) .

له راستیشدا ووشه ی زه کات له (۳۱) نایه تی قورنانیدا هاتووه له وانه خوای گهوره فه رموویه تی: (وَالَّـذِینَ فِی أَمْوَالِهِمْ حَقَّ مَعْلُومٌ (۲۲) لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ (۲۰)، (المعارج/۲۲–۲۰).

<sup>·</sup> وهك ثيين حهزمي زاهيري، بروانه: المحلي: ٦٧/٦.

## ---- فهنسمفهی پهرستشمکان

واته: (ئەو كەسانەى كەلە پارەو مولكو مالياندا بەشىكى دىارىكراو ھەيە بىق ئەو ھەۋارانەي سوال دەكەن، ئەوانەش كە سوال ناكەن، ھىجيان دەست ناكەويت).

ههروهها دهفهرموويّت: (خُذْ مِنْ أَمْوَالهِمْ صَنَاقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِمْ بِهَا وَصَلِّ عَلَيْهِمْ إِنَّ صَلَاتَكَ سَكَنٌ لَهُمْ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلَيمٌ) ، (التوبة/١٠٣) .

واته: (زهکات له مالیّان وهبگره تا پاکیان بکاتهوه له گوناهی زهکات نهدانو پاکیشیان بکاتهوه له نونیا ویستی..) ، نهمانهو چهند ئایهتیّکی بیکهش، ههروهها چهندین فهرمووده ههن پشتگیریی نهوه دهکهن که له قورئاندا هاتووه دهریارهی حوکمی زهکات که بواری باسکردنیان نییه، چونکه نیّمه دهریارهی حیکمهتی زهکات قسه دهکهینو وه لهبهرئهوهش که فهرزیوونی زهکات له نیسلامدا له حاشا ههانهگرو بهالگه نهویستهکانه.

### ئهوانهي زمڪاتيان يي دمشيٽ،

له قورئاندا دەستىنىشانكرىنى ئەو جۆرە كەسانە ھاتووە كە زەكاتىان پى دەشئت، خواى گەورە لە ئايەتى(٦٠) ى سووورەتى (التوبة) دا دەڧەرمووئت: (إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُوَّلَفَةِ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْعَارِمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهُ وَابْنِ اللَّهُ وَاللَّهُ عَليمٌ حَكيمٌ).

واته: (زهکات ته نها بق نهم هه شت جوّره یه: هه ژار که هیچی نه بیّت پیّی بری و ه نه دارو ده ست کورت که میکی هه یه و به ش ناکات، نه و که سانه ی که زهکاته که کوده نه وه، نه وانه ی نیمانیان هیّناوه به لام نیه ته که یان لاوازه و به مالّی دنیا دلّیان پاده گیریّت، کویله یه ک پیّویستییان به پاره و مال هه بیّت بوّنازاد بوونی له کویله یی، وه نه و که سه ی که له پیّگه ی پیّک خستنی مسولمانان کاری خیّردا قه رزدار بووه و ناتوانیّت قه رزه که ی بداته وه، نه وانه ی به بی مووجه له پیّگه ی خودا ده جه نگن، وه نه و پیّبوارانه ی خه رجییان پی نه مابیّت و ده ستییان له مالّی خویان برابی، نه مه له لایه ن خودا و ه ه درزکراوه، خودا زانایه و کاره کانی پرن له حیکمه ت).

## ---- فەنسەفەىشەرىمەت

کەواتە ئەوانىەى زەكاتىيان پى دەشىيت ھەشىت جۆر كەسىن وەك ئەوەى لىەم ئايەتەدا ھاتوون:

۱- و ۲ (الفقراء والمساكین) هه ژارو نه دار: یه که م جوّر که ئایه ته که باسی کردوون له و که سانه ی که زه کاتیان پی ده شیّت هه ژارو ده ست کورته کانه، پیناسی هه ردوو جوّره که ئاماژه ن بو ئه و پیویستیه راسته قینه ی که برژیوی دابین ده کات و پیویستی مروّف پر ده کاته و ه هه ژار پیچه وانه ی ده وله مه نده واته هه ژار ده وله مه ند نییه، به و پییه واته ئه و که سه ی که هه یه تی به لام به شی بریّوی خوّی و ئه و که سانه ناکات که برژیوییان له سه رئه و هه ژار ده ستکورت یان نه دار ئه و که سه یه که هیچی نییه وه که سه رچاوه ی برژیوی، به پیچه وانه شه وه و و تراوه که نه دار هه یه تی و به شی خوّی و مال و مندالی ناکات وه هه ژار هیچی نییه، لیره دا گرنگ ئه وه یه که هه ردووکیان ئه وه ی هه یه تی و به شی ناکات، ئه وه شی که هه ردووکیان نه وه ی هه یه تی و به شی ناکات، نه وه شی که هه ردووکیان نه وه ی هه یه تی و به شی ناکات، نه وه شی که هه ردووکیان نه وه ی هه یه تی و به شی ناکات، نه وه شی نییه له و که سانه ن که زه کاتیان پیده شیّت.

۳— (العاملون علیها) ئەوانەی زەكاتەكە كۆدەكەنەوە: واتە ئەو فەرمانبەرانەی كە رادەسىپيررين بىز كۆكرىندەوەی زەكاتەكەو دابەشكرىنىشى، وەك ئەوەی لەسەرەتای ھاتنى ئىسلامەوە بەو شىروەپە بووە، وە لەو سەردەمانەی دىكەدا پەيرەوی ئەر سىستمەيان كردووە لە سەدەی زىرىنى ئىسلامدا، بەلام ئازادىش درايە ئەو كەسەی كە زەكاتى پىدەشىت لە دابەشكرىنىدا وەك ئەوەی كە خۆی دەپەويت وابكات واتە ئەگەر بىيەويت دەتوانىت وەرى بگرىتو ئەگەر مەيلىشى لى نەبىت دەتوانىت دەتوانىت مەرى بگرىتو ئەگەر مەيلىشى كەسانەدا لابىران كە زەكاتىان پىدەشىت، ھەركاتىكىش ئەو سىسىتمە پەيرەوكراوەی سەردەمی ئىسلام جىنبەجى كرايەوە ئەوا كارى پى دەكرىتەوە، ئەوەش لە روانگەی كارنەكردن بەو دەقە لە رووی نەمانى شويتەكەی نەك لەبەر ئەسخ كردنەوەی دەقەكە، واتە ھەركاتىك شوين لە ئارادا ھەبوو بى جىنبەجى كردنى دەقەكە ئەوا دەقەكە كارى لەسەر دەكرىتەوە.

## القائسة المنافقة عن المنافقة ع

3— (المؤلفة قلوبهم) ئەوانەى ئىمانىان دامەزراو نىيە: ئەم جۆرە ئەوانەن كە مسلولماننو ئىمانىيان لاوازەو ترسىي ئەوەيان لىن دەكرئىت لىە ئىسلام ھەلبگەرىنەوە ئەگەر زەكاتيان نەدرىنى، ھەندىكىش بىيان واپە ئەمانە كاتى خۆى دەوللەمەند بووونو ترسى ئەوەيان لىن دەكرىت ببنە لەمپەر لەبەردەم بلاوكردنەوەى پەيامى ئىسلامدا، چونكە بەھۆى جىبەجىنكردنى سىستمى ئىسلامىيەوە زيان بەبەرۋەوەندىيەكانيان گەيشتووە، بىريە بەبەشنىك لەپارەى زەكات قەرەبوو كراونەتەرە تاوەكو دلايان رابگىرىت، لەسەر ھەردوو حالەتەكە خەرجكردنى زەكات بىر ئەو جۆرە كەسانە راگىرا، ئەوەش لەبەر نەمانى ھۆكارەكەيدا لەوكاتەرە عومەرى كورى خەتتاب (رەزاى خواى لەسەربىت) فەرمووى: (ئىمە كاتى خۆيى دىلى كەسانىتكمان راگىركردو خاترمان دەگرتن كاتىڭك كە ئىسلام ھىزى پەيدا نەكردبوو، بەلام ئىستا دەسەلاتى پەيدا كردورە سامو ھەيبەتى بەھىز بورە لەبەرئەرە بېرىيست بە خاتر گرتنو دان راگىرتن داكات).

ئه و راگیرانه ی له دانی زه کاتیش به و جوّره که سانه دیسانه وه ناچیّته چوارچیّوه ی (نه سخ) هه لوه شاندنه و ه، به لکو له روانگه ی گورین یان سورانه و ه حوکمه له گه ل هوکاره که یدا به بوون و نه بوون.

وه من وای دهبینم پیویست به وه ده کات که بگه ریبینه وه بی کارکردن به نایه ته که چونکه موژده ده رانی مهسیحی (المبشیرین) بی نه وه که لکی بخه نه سهر نایینی مهسیحییه تیاره ده به خشنه وه .

<sup>٥</sup>—(الغارمون) قەرزارەكان: ئەو كەسانەن كە بەھۆى لـە ئەسـتۆ گرتن رپكخسـتنى
كارو بـارى دارايـى بـۆ ھەنـدىك بەرژەوەنـدى گشـتى قـەرزار بـوونو نـاتوانن
قەرزەكـەيان بدەنـەوە، وەك ئـەوەى پارەيـان خـەرجكردبیّت لـه پینـاوى
ریکخستنەوەو چاككردنى نیوان دوو لايەنى ناكۆك یان دروستكردنى ئەو جـۆرە
دامەزراوانەى كە سـوودى گشـتىيان ھەيـە يـان بـەھۆى وەسـتانو بـى بـازارىي

# فالسافاءي شاويعات

بازرگانییه کانیان یان کارگه کانیان که سوودی کومه لگهیان تیدا بووه، به لام ئه وانه ی که به هزی هه لسووکه تی هه له ی خزیانه وه دووچاری مایه پووچ بوون هاتوون له م جوّره که سانه هه رامار ناکرین و زه کات نایانگریته وه.

"

(إبن السبیل) ریّبوار: ئه و ریّبوارهیه که به هنری سه فه ره وه له وولات و شاری خوّی دابرلوه یان ده ستی ناگات به و مالنو سامانه ی که هه یه تی و پیّویستی به پاره هه یه برّ ته ولوکردنی کاره که ی و گه رانه وه برّ نیشتیمانه که ی، هه روه ها ئه و که سانه ش ده گریّته و ه که بر چاره سه رکردنی پزیشکی سه ردانی وولاتانی ده ره و ده که ن.

√─(و في الرقاب) بهنده يان كويله: ئيسلام چهند ريّگهيهكى داناوه بـۆ زالبوون بهسهر ريّگاى كويلايهتييدا، يهكيك لـهو ريّگايانهش بياريكردنى بهشيكه لـه زهكات بۆ كۆيله بهنده بيّت يان كهنيزهك بۆ ئهوهى بيداته گهورهكهى لهبهرامبهر ئازادكردنيدا، به له ناوچوونى كۆيلايهتى تاكهكانى ئـهم جـۆره كهسانهش به شيّوهيهكى فهرمى نهمان، ئـهم نهمانهش ئامانجى ئيسلام بوو، چونكه ئيسلام بريارى لهسهر ههنديك حوكمى كۆيلايهتى دلوه لـهماوهى گواسـتنهوه (إنتقالى) دا، كاتيك ئـهو ماوهيه كۆتايى پيّهات سيسـتمى كۆيلايـهتيش بـه بـى گهرانـهوه كۆتايى پيّهات سيسـتمى كۆيلايـهتيش بـه بـى گهرانـهوه ناكريّـت، بـه لكر كۆتاييهاتنى كاركردنـه پيّيـان بـه هـۆى كۆتـايى هـاتنى ئـهو مەبهستەي كەلە بيانويدا دانراوه.

اف السبیل الله) له پیگه ی خوادا: هه رکاتیک ئه و گوزارشته له قورئانی پیرۆزدا
 هاتبیت مهبهست لینی ئه و به رژه وهندیی گشتیی یه که سووده که ی لهسه ر
 کهسیکی دیارییکراو یان دهسته و تاقمیکی دیارییکراو کورت ناکریته وه .

شایهنی باسیشه که زهکات لهلایهن ئه و کهسه وه که زهکات دهدات دهشیت بدریّته هه رکهسیّك که بژیوی ژیانی لهسه رئه و نهبیّت، بزیه ژن بزی ههیه زهکاتی مالّه کهی بداته میرده هه ژاره کهی له کاتیّک ابژیوی میرد لهسه ر ژن نییه، ئهمه لهلای

# فهاسمهمی پهرستشمکان

ههموو مهزهه به کان وایه جگه له زاهیربیه کان (الظاهیربیه کان) که تهمان وای بق دهجن بژنوی بیاوی هه ژار فه رزه له سه رشانی ژنه کهی.

### مهرجه گشتییه کانی بینویست بوونی زمکات:

فەرزبوونى زەكات بە شىپرەيەكى گشىتى دەبىيت چەند مەرجىكى ھەبىيت كە گرنگترىنىان برىتىىن لە:

- ۱- ریزه می پیویست: بریتییه له لای که می شه و ماله ی که پیویسته زه کاتی لی بدریت هه ر جوره مالیکیش ریزه ی تایبه تی خوی هه یه و ه ک نه و هی دواتر باس ده کریت.
- ۲- موولک داریّتی (خاوه نداریّتی): مروّق به رپرس نییه لهوه ی که زهکاتی شتیّک بدات که هی خوّی نه بیّت و به شیّوه یه کی سه ربه خوّ له ریّر ده ستی خوّی دا نه بیّت.
  - ۳- مسولمان بوون: زهكات لهسهر كهستك دهرز نييه كه مسولمان نهبيت.
- الله روی و پنگهیشتن: لای کوی زانایانی ئیسلام نه کرلوه ته مه رج: بزیه زه کات پیویسته له مال و مولکی مندال و شیتیشدا بدریت نه گهر هاتوو مه رجه کانی زه کاتی تیدا بوو، به مه رجیک مال و مولکی نه و که سانه خرابیته کاره وه بی زیاد بوون و قازانج کردن، به لام نه گهر پاره که له نیشدا نه بوو وه دانرابوو نه وا زه کاتی له سه ر نبیه، چونکه پاره یه که به رهه مو سوودی نه بیت و نه خرابیته کاره وه و زه کاتی لی ده ربکریت نه وا زه کاته که وورده ورده ته ولوی بده کات نه وه شده بیغه مبه ری خوداش گیلی نه وه شده مینیت هوی زیان گهیاندن به منداله که، پیغه مبه ری خوداش گیلی فه رموویه تی: (لا ضرر و لا ضرار) هواته: (که س زیان به برای خوی ناگهیه نیت

أ مسند الأمام أحمد ٣١٣/١ سنن ابي داود: ٣١٥/٣ سنن الترمـزي:٣٣٢/٤ سندرك الحـاكم: ٣٦٢/٠ و واغقه عليه النهبي.

# فەلسەنغەي شەرىمەت

لەوەى كە ھەيەتى لىى كەم بكاتەوە، وە نابيت زيانى پى گەيندريت بى ئەوەى خۆت قازانج بكەيت بەھزى زيان لىكەوتنەكەى ئەوەوە) .

۵- قەرزار بوون نەكراوەتە مەرج: جا مەركەستك قەرزار بىت قەرزەكەى نابىتە رىكر
 لەسەر فەرزىوونى زەكاتى مالەكەى بە يىچەوانەى (ئەبو خەنىفە)وە\.

### ئهو مالانهي بينويسته زمكاتيان لي بدريت،

یه که م: ئالتوون و زیو وه هه موو نه و شنانه ی که لیّیان دروستکراون له پاره و خشل و نامیّره کانی رابواردن یان قاپو قاچاخ، شنی تریش جگه له وانه که له ئالتون و زیو دروست ده کریّن، جگه له خشلی ژن که زه کاتی له سه ر پیّویست نه کراوه به پیّچه وانه ی نه بو حه نیفه وه به مه رجیّك قه باره ی نه و خشله زیاتر نه بیّت له وه ی که له داب و نه ریتی نه و شویّنه دا باوه، نه گه ر نا نه وا زه کات له سه ر نه و زیاده یه ی که زادراوه و ه ه و زیاده یه که ر نا نه وا زه کات له سه ر نه و زیاده یه که دانراوه و ه ه و زیاده یه که دانراوه و ه ه و در نه و سی خاله ته دا زه کات له سه ر خشل پیریسته:

- ۱- ئەگەر ھاتوو قەبارەى خشلەكە زياتر بوو لەو قەبارە ئاساييە خۆى كە لاى ژنانى ھەموو ئەو وولاتە باوەو بەكار دەھينريت، جا ئەگەر زياتر بوو ئەوا زەكات بە تەنھا لەسەر برە زيادەكە ييويست دەكريت.
- ۲ ئەگەر خشلەكە بەكارھىنىرا واتە درا بە كرى بۆ بۆنە و ئاھەنگەكان، ئەوا زەكات
   لەسەر خشلەكە و ئەو يارەيش كە بۆ كرىكەي وەردەگىرىت فەرزە.
- ۳- ئەگەر خشلەكە شكاو واى ليهات بە كەلكى ئەوە نەما وەك خشل بەكار بەينىرىت ئەگەر ھاتوو خشلة شكاوەكە گەيشىتبىتە رادەى دىيارىكرلوى زەكاتو سالىشى بەسەردا گەرپىيتەوە، وە خشل بە پىلى كىشەكەي حسابى بى دەكرىت نەك بەھاى دروستكربنەكەي .

بدائع الصنائع في ترتيب الشرائع للعلامة الكاساني: ٢١/٢٨و دواى ئهو.
 الشرح الكبير للدردير مم حاشية الدسوقي: ٢٠٠١٠.

## ----- فهاسمهمی پهرستشمکان

دووهم: ههموو دراویکی ئاسن بان کاغه زکه ههموو ولاتیک له وولاتانی جیهاندا ئالوگورو دهستاو دهستی پی دهکریت ههمان حوکمی ئالتوون و زیوی ههیه که له ئیستادا ئه و دراوه له ئالوگورکردن و دهستا و دهستی کردندا شوینی ئه وانی گرتوته وه، ئه ویه پی ریزه ی دیاریکراوی زیریش (۲۰) مسقال بان (۱۰۰گم) ه له زیر، ههموو ئه وانه بهمه رجی ئه وه ی که سالیک تیبه ریت به سه رئه و ریزه یه دا، وه ریزه ی زهکات له همه و نه وانه دا که باسمان کردن بریتییه له ۲۰۰٪ واته له هه در (۱۰ده) به شرحیاره کیک).

سیدهم: بهروبوومه کشتووکالیده کان: زه کات له سهر ههموو جوّره کانی دانه ویّله به بیّ دیاریی کراوی فه رزه له سهر گهنمو جوّه وه له سهر به رههمه کانی (خورما و زهیتون و میّوژ) به لام میوه کانی هه نارو سیوو سه و زه وات و پاقله مه نیه کان و شهر جوّره شتانه له لای کوّی زانایانی شهریعه ت فه رز نییه، مه گهر مه زراکه یان باخه که بوّ مه به سستی بازرگانیکردن به کاربه ینریّت نه و کاته زه کاته که له سهر ده سیکه و ته که فه رز ده بیت نه که له سه ر جوّرو چه شنی میوه و سه و زه که .

وه بهرههمه کشتوکالییهکان ههتا دووباره ببنهوه واته ههتا بچینرینهوه زهکاتیان لهسهره و مهرجیش نییه سالی بهسهردا تیبه دریت کهمترین ریزهی بهروبوومی کشتووکالیش لای کوی زانایان و مهزهههکان بریتییه له (۵ئوسق-بار) که دهکاته (۲۰۳کیلوگرام) که زهکاتی لهسهر پیویست دهکرینت و پیویسته له و بره ۱۰٪ی بدریت به زهکات نهگهر هاتوو بهرههمهکه له ریگهی باران یان رووبار یان بیرهوه ناودرابوو، بهلام نهگهر به نامیرهکانی وهك مهکینه یان تروومها ناو درابوو نهوا ریزهی زهکاتهکهی ۵٪ دهبیت واته نیوهی ده یهك.

چوارهم: وولاخو حوشترو مانگاو مه پوبزن: ئهگه ر مالی بینت و نه و هوریت نه ک کیوی بیت ئهوا زه کات له سه ر پارهی ئه و ئاژه لانه فه رزه که له له و پاره و ماوه ی زیاتر له یه ک سال له ناو له وه رگه گشتی یه ریکه پیدراوه کاندا دد له وه رین و ئازوقه و تفاقی ئالیکه که یان له سه رشانی خاوه نه که ی نیه ، به لام ئهگه ر له له وه رگه دا نه له وه رین

## فالسافادي شاديعات ا

به لکو خاوه نه که ی به پاره ی خزی خواردنیان بق پهیدا بکات ئه وا زه کات ناکه و پته سه ربری پاره که یان به لکوو زه کات له سه ربه روبووم و داها ته که یان داده نرخت نه گه رهاتو و بق کری یان فرق شتنی شیره مه نیه کانی یان خوریه که ی یان به رهه مه کانی تری به کار هیند را نه و کاته شه بری زه کاته که ی به پنی حوکمی نه و شتانه ده بینت که سووییان لی ده بینریت و به کار ده هینرین بق قازانی و ده سکه و ت. ا

پینجهم: دهسکهوته کانی بازرگانی: دهسکهوته کانی بازرگانی زه کاتیان له سه رفه در نه به لام فه رزه که له سه رئه صلّی پاره که نییه به لکو له سه ربه هاکه یه تی واته بره کهی به سه رمایه و قازانجه و ه چه ندبیّت، له به رئه و ه ریّژهی زه کاتی ئه ویش وه ک ریّژهی دیاریکرلوی ئالتوون وایه که بریتییه له (۱۰) به ش چاره کیّکی که ده کاته ه ۲۰٪ جگه له وه ش مه رج نییه سال به سه رکه لو پهله که دا بیّته و مه به لکو له سه ربه هاکه ی کرلوه ته مه رج نه گه ر چی به هاکه شی ئالوگوری سه دان که لوپه لی پیّوه کرابیّت، و ه باشتریشه ئه گه رکالا بازرگانییه که له سه ره تای ساله و ه گه یشتبیّته ریّژه ی دیاریکرلو یان له کوتایی ساله که دا، گرنگیش نییه ئه گه ر له ناوه راستی ساله که دا کالاکه زیاد یان که می کردبیّت.

دهسکه و ته بازرگانییه کان هه موو ئه و کالایانه ده گریته و ه بر بازرگانیکردن به کار ده هینرین به پنی نرخی ئه وکاته ی که پنویسته زه کاته که ی ده ربکریت، واته له کوتایی سالنکی ته واودا که به سه رسه رمایه که دا تنیه ری بینت، وه رینی ده رکاته که شه له کوی سه رمایه و قازانجه که بریتییه له (۲٫۰٪).

شهشهم/ بهرههم دارهکان: بریتییه لهو مالو مولکهی که زهکات لهسهر سهرچاوهی شته که پنویست نه کراوه وه بن بازرگانیکردنیش به کار ناهنزینت به لکو بن گهشه کردن و پهرهسه ندن به کار ده هنزینت و ده سکه وتنکی دارایی بن خاوه نه کی به

<sup>ٔ</sup> جگه له (نهبو حهنیفه) که ووتویه تی هه موو نه وه ی له زهویه وه ده رده چینت زه کاتی له سه ر فه رزه ده نه ویله بینت یان هه رشتیکی دیکه که م بینت یان زور جگه له دارو گیاو قامیش به ویییه ی لای نه و ووشه ی (الاصول) که له نایه ته کاندا ها تو وه گشتگیره.

## فالسافادي بالمرستشاهكان

دەست دەخات لە رىگەى بە كرىدانى مولكەكەرە وەك بالەخانە و خانورو دوركان و شوىننە بازرگانىيەكان و فىلەكانى گواستنەرەى ووشكانى دەريابى ئاسمانى يان لە رىگەى فرۇشىتنى بەرھەمەكانيانەرە وەك كارگەكان ھەروەھا وەك ئارەل كە بەكارپەينىزىت بى فرۇشتنى بەرھەمەكانى وەك شىرەمەنى و خورى ئەر شتانەى دىكە كىيانەرە دەست دەكەرىت.

وه جیاوازی له نیّوان بهرههمدارهکانو دهسکهوته بازرگانییهکاندا ئهوهیه که یهکهمیان سهرچاوهی بهرههمهکه دهمیّنیّتهوهو سوودهکانی سهرلهنوی پهیدا دهبنهوه، به لاّم دووهمیان قازانجهکهی له ریّگهی جیّگریکیّی سهرچاوهکههوه له دهستتک بر دهستتک به ده

#### به لگهکانی فهرز بوونی زمکات نهسهر بهرههم دارمکان:

ا- گشتگیریی ووشهی (الأموال = مال یان دارایی) کهله ئایه ته کانی قورئانی پیرۆزدا شته به رهه مداره کان و هی تریش ده گریّته وه له و ئایه تانه ش: (وَالَّذِینَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقَّ مَعْلُومٌ) ، (المعارج/۲٤) .

واته: (ئەوكەسانەش كەلە پارەو سامانو دارلىياندا بەشىپكى دىارىكراويان مەسە).

هەروەها: (خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً...) ، (التوبه/١٠٣) ، واته: (زهكات لـه مـالـّو سامانيان وهرگره....).

- ۲- پهکنك له هزكارهكاني فهرزيووني زهكاتي تندليه كه گهشهكردنه.
- ۳- هرکاری فهرزبوونی زهکات بن پرکردنه وه ی پیویستی هه ژارانه له راستیشدا نهم هرکارانه له و بابه تانه دا ههیه وه حوکمه که ش به بوون و نه بوون له گه ل هرکاره که یدا هه لاه سوریت.
- ◄ ئەو قسەيەى كە دەكرنىت لەسەر تەرخانكرىنى ھەموو مالنىك لە ووتەكانى
   پېغەمبەرە ﷺ رەد دەكرنتەوە بەوەى كە ئەو بابەت بەرھەم دارانە

# طهنسهفهی شهریمهت

لهسه ردهمی ئیسلامداو له وکاته دا له ئارادا نه بوون وه هیچ شتیکیش له بارهیانه وه نه هاتووه که زهکاتیان لی نه دریت ئهگه رهاتوو له داهاتوودا روویدا.

ه به راوردکردنی داهاته بازرگانییه کان به ههموو نه و شتانه ی که پهره دهسینن، چونکه نهگهر زه کات فهرزییت له سهر ده سکه و تو داها ته بازرگانییه کان که دووچاری خراپ بوون و دری و له ناوچوون ده بنه و ه نه وانه فهرزیوونی زه کات له سهر نه و سهرچاوانه ی که نهگورن و ههمیشه بین و ه ک باله خانه و شه و شتانه که له بیشتر ده بنت.

۲- ووتهی زانایان: روّریّك له زانایان شارهزلیانی ئیسلام لهوانهش (مالیكییهكان) و روتهی زانایان نوریدیهكان) و روتوویانه زهكات لهسهر شته بهرههمهیّنهرهكان فهرزه.

### چۆنىيەتى زمكاتدان له بابەتە بەرھەمدارمكان،

#### ئەرەش دور جۆرە:

۱- جۆرێکیان ئەرەیه کە زەکاتەکە لە ئەصلۆر سەرچاوەی شتەکەر سوودەکەی یان دەست مایەر زیانکرىنەکەی وەردەگیرێت لە کۆتایی ھەمور سالێکدا وەك ئەوەی لە زەکاتی ھەمور ئەر ئاژەلانەدا ھەیە كە خاوەنەکەی لەسەر ئەركى خۆی بە خێویان دەکاتو ناچنە لەرەرگا وە بەكار دەھێنـرێن بـۆ زیادبوونو لەبەروبووم وخوریو شیرەمەنییەکاندا، ھەروەھا وەك ئەر خشلۆی لەرێگەی بەکرێدانەرە بۆ قازانج بەكار دەھێنرێت، ھەروەھا داھاتە بازرگانییەکانو ئەر جۆرە شتانە كە زەكات لە شتە بنەرەتىيەكەر بوختەی ماوەی قازانجەكەی دەدرێت واتە پاش دەركردنو جیاكردنەوەی ئەر خەرجیو تێچووانەی كە بەكارھێنانەكەی لەسەر وەستاوە، وە لەكارگە درووستگەكاندا پێویستە زەكات لە دەستمایەر قازانجەكەی بدریت.

ا بداية المجتهد لابن رشد: ١/٣٣٧.

٢ البحر الزخار: ١٤٧/٢.

## طه السهطهي په رستشه کان

- ۲- جۆرى دووهم زانايان جياوازىيان هەيە لەسەرزەكاتدان، لەدەستمايەيا بيتيان لەقازانجەكـەيان زەكاتـدەركردن لەھـەردووكيان پيكـەوه (زەيدىيـەكان) كـﻪ پييانوايە زەكات لـﻪ دەسـتمايەو قـازانج پيكـﻪوە دەردەكريّـت بەپشتبەسـتن بەچـەند بەلگەبەك لەوانە:
- أ- گشتگیربوونی دهقه کان که زهکاتی به رههایی و به بنجیا کردنه وهی جوّره مالیّک له مالیّکی تر فه رزکربووه که به (الاموال) له دهقه کانداها تروه.
- ب-بهراوردکردنی مولکو مالیک که بهکارده هینریّت بن قازانج بهمالو مولکیّک که بازرگانی پیّوه دهکریّتو ههردووکیشیان بهمهبهستی زیادبوونو گهشهکردن بهکارده هیّنریّتو جیاوازی نبیه لهنیّوان شهوهی زهکاته که لهدهستمایهکان بدریّن لهسووده کانی.

ئاراستەى دورەم ئەرەيە كەزەكات بەتەنھا لەسەر قازانجەكە پێويستە لەبەر چەند ھۆكارۆك لەوانەش:

- ۱- ناره حه تی له نرخاندنی مولکه به کاره پنرلوه کانی وه ك باله خانه کان و شته گوینزراوه کان و به کاره پنرلوه کان بق هویه کانی گواستنه وه له کوتایی هه موو سالنیکدا، ناره حه تیش له ئیسلامدا نه ویستر اوه خوای گه و ره به ئایه تی (۷۸ سوره تی الحج) دافه رموویه تی: (وَمَا جَعَلَ عَلَیْكُمْ فِي الدِّینِ مِنْ حَرَجٍ).
- واته: خوا كاريكي له تابيندا پيويست نهكردووه لهسهرتان كه ناره حه تتان بكات و نه توانن بيكه ن).
- ۲— بەرلواردكرىنى لەگەل داھاتە بازرگانىيەكاندا بە بەرلوردكرىن لەگەل جياوازياندا، چونكە خاوەنى شتە بەرھەمهىنەرەكان ئەوشتانەى دانەناوە بى فرۆشىتى خىز ئەگەر بكرنىت بەكەسى وەبەرھىن بووتريىت بازرگان، ئەوا قسىەكە ئەوە دەخوازنىت كە ئەو كەسەى كە زەووبىيە كشىتووكالىيەكەبيان باخەكلەى دەخوازنىت كە ئەو كەسەى كە زەووبىيە كشىتووكالىيەكەبيان باخەكلەى وەبەرىينىت فرۆشتنى دەسكەوت قازانجەكەى زارلوەى بازرگانى بەسلەردا بىرىت، شىتى واش ھەرگىز رىنى تىناچىت ونەگوونجاوە.

### فەنسەفەيشەرىمەت

بەبۆچۈۈنى منىش خالى ئوۋەم راسىتترە لەگەل دادىپەرۋەرىداو دەگۈنجىنىتو ھاۋسسەنگىيەكى تىدايسە لسەنئوان بەرۋەۋەنسدى ھسەۋارانو دەولەمەندەكانسدا لەپئويستكردنى زەكات تەنھا لەسەر بەرھەمە بەدەستھاتوۋەكە باش ۋەرگرتنى.

ئهم قازانجهش بهپنی بهرههمه کشتووکالییهکان دهپیورینتو سال بهسهردا هاتنهوهش ناکریته مهرج، کاتیک ئهم قازانجو دهسکهوتهش ئهگهر لهماوهی سالیکدا بووباره ببیتهوه ئهوا زهکاتهکهشی بووباره دهدریتهوه ههروهك حالی بهروبوومی کشتووکالییه.

به لأم سهبارهت به و بره ی که پیویسته زه کاتی لیده ربکریت له قازانجه که نه وا زانا مسولمانه هاو چه رخه کان جیاوازییان هه یه ههیانه ووتویانه (۱۰٪) به پینی حوکمی نه و شته ی به راورده که ی له سه رکراوه ، هه شیانه ووتویه تی زه کاته که ی وه ک زه کاتی یاره وایه که ده کاته له (۲٫۰٪).

من وایدهبینم ئاراسته ی یه کهمیان راستتربینت چوونکه به راوورد کراو حوکمی ئه و شته ی به سه ردا جیبه جی ده کرینت که به راورده که ی له سه ر کراوه ، جا ئه گه ر کرا پووخته ی قازانجه که بزانرینت پاش ئه وه ی خه رجییه کانی لیده رده کرینت وه ک ئه وه ی له کرمپانیا پیشه سازییه کاندا هه یه ئه وا زه کاته که به به پری (۱۰٪) له پووخته ی قازانجه که وه راده گیریت چوونکه پیغه مبه رسی شخص فه رمانیکردووه (ده) یه کی زه کات له و کشتوو کاله وه بگیریت که به نامیر ناونادرینت و وه رگرتنه که شی له پووخته ی قازانجه به ده ستهاتووه که نه زانراوه وه ک می خانوویه ره جیاوازه کان نه وا زه کات نه ندازه ی (۵٪) له قازانجه به ده ستهاتووه که و و درده گریت.

حەوتەم: زەكاتى پشكو كۆمپيالە: پشكەكان چەند چەكىكى بانكى كە لەبەھادا يەكساننو بەش بەش ناكرىت، دەشىيت لەرىگەى بازرگانىكردنەو، ئالوگور وە

<sup>ٔ</sup> مەبەستى نوسەرى ئەم كتېبەيە.

٢٤٢ ملقة الدراسات الأجتماعية خولى سنيهم: لايهره: ٢٤١ و٢٤٢.

#### ما فالسافادي بالسائد الماسان ا

دەستاودەسىتى پۆبكرۆت وەك ماق بەشداربووەكان وايە لەو كۆمپانيايانەدا كە بەشدارىيان كردووە، يشكيش بەشىك لەسەرمايەي كۆميانياكە وەردەگرۆتەوە.

کومپیالـهش چـهکێکی داراییـه شـیاوی دهستاودهسـت پێکردنـهو دهدرێتـه هاوبهشهکهیان بهشداریووهکه لهبهرامبهر ئهو بره پارهیهی که بهقهرزی داوهو رێـی پێـدهدات بــری قهرزهکـهو سوودهکهشـی وهریگرێتـهوه، بهواتایـهکی تــر بریتییـه لهبهڵێننامهیهکی نووسراو بهبری قهرزێك بـۆ خانووهکـهی لهبـهراوردیێکی دیـاریکراودا لهبهرامبهر سوودیٚکی دیاریکراودا ئهویش وهك پشك وایه لهرووی بـوونی بهبههایـهکی بنه پـنـکردنی بهریّگه بازرگانییهکان بۆ ههریهکه لهدوولایهنهکه مهروهها لهرووی بهش بهش نـهبوون پێویسـتبوونی زهکاتیشـهوه هـهروهك پشـك (سهم) وایه.

به لأم جیاوازیبان له وه دایه که پشک بریتییه له به شی کومپانیاکه و کومپیاله ش بریتییه له قه درزیک به سه در کومپانیاکه وه، له پروی یاسایشه وه پشک په وایه به لأم کومپیاله ناپه وایه و حه رامکراوه چوونکه کاریکی سووخورییه و سه ده پای نه وه ش زه کاتی له سه در ییویسته.

زهکاتی پشکی کومپانیاکهش به هوی به ها بازرگانییه ناشکراکه به وه دهبیت له بازرگانییه ناشکراکه به وه دهبیت له بازاردا نه ک ته نها به هوی به ها بنه په تیه که وه ، وه حلوکمی زه کات داهات بازرگانییه کانی به سه ردا جیبه جی ده کریت.

وه ئهگەر پشكەكان پیشەسازییانەی پوخت نەبوون و بازرگانی پیوەنىەكراو هیچ كالایهكی بازرگانیشی بەرھەم نەھینا ئەوا حوكمی بەرھەمداره بیسوودەكانی بەسەردا جیبهجی دەكریت، بەلام كومپیالهكان سەرە رای نایاساییبوونیشیان بەپیی زەكاتی داھات بازرگانییهكان زەكاتی لەسەر پیویستە و دەبیت زەكاتی قەرزەكە و سوودەكەشی پیكەوم بدریت.

طەلسەھەى شەرىھەت

#### فه نسهفهی زمکات:

زهكات چەند حيكمەتو سووبنكى گرنگى ھەيە لەوانەش:

۱- نه هنشتنی تاوان، فه اسه فهی باساکانی تابیه ت به تاوانه و مه بنی لنکز آینه و مکان سەلماندوربانە كە گرنگترىن ھۆكارەكانى ئەنجامدانى تياوان بەتاسەتىش تاوانىه ئابوورىيەكان، يەھۆي ھەۋارى موختاخىيەرەپ، خا بركرېنيەرەي بېرىسىتى هـه ژارو نـه داره کان لـه رووی مادییـه و دیـارده ی لادان و رؤیشــتن بـه ره و هەلس وكەوتى تاوانكارى كەمدەكاتەرە، لەپەر ئەرەشىرورە كە خەلىفەكانى راشيدين ئايهتى (وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْديَهُمَا) يان لهسهر نهو كهسانه جنبه جي نه کريووه که له ژير فشاري نه بووني و هه ژاريدا تاواني دريکردنيان ئەنجامداوه، دەگیرنەوھ كە گەورەمان عومەرى كورى خەطاب (رەزاي خواي لەسەر بنت) لهسالنکی قاتوقری و برسنتیدا ووتویه تی سوودی دهسترین پاراستنی مولكو مالي خهلكه، وه سوودي دهستنه بريني و وازليهينانيشي پاراستني گياني خەلكە، لەبەر ئەرە ياراستنى گيانى خەلكى لەيپشترە لەياراستنى مولكو مال. -7 درووستکرینی گیانی ته بایی و خوشه و بستی له ننوان هه زاران و دویه مه نده کاندا، ئاشكرايه كه ئىرەسى سردن يەكىكىە لەغلەرىزەكانى مىرۆۋ ئەگلەر لەرىگلەي تەمىپكرىنى نەنسەرە زال نەبىت بەسەرىدا بەشىرەيەكى تابىيەتىش ئىرەپى ىرىنى ھەۋارەكان بەرامبەر دەولەمەندەكان، خونكە ھەۋارەكـﻪ كاتٽـك دراوســێ دەولەمەندەكەي دەبىنىنىت لەلوۋېكەي خۆشبەختىدا دەزى ئەرىش لەقوۋلايى ریاننکی مهزاری نهبوونیدا زیان دهگوزهریننیت، ئهوا غهریزهی نرهیی بالی يٽوهدهنٽت بهرهو هه لسووکه تو رهفتاري تاوانکاري به شٽوه کي گشتي و دەسىتدرىزى كرىنەسسەر ئەودەولەمەنىدە بەشلىق ھەيكى تابىلەتى، جا ئەگسەر دەولەمەند رېزەيەكى دىارىكراو كە لەشەرعدا دانراوە لەمالكەي بداتە ھەۋارەكلە ئەوا بەوجۆرە دەتوانىت زالىيت بەسەر گرىرقى ئىرەبيەكەيداو ئەو كاتەش تەبابى وخۆشەوپسىتى لەنئوانياندا جېگەي ململانى و ناكۆكى دەگرېتەوۋە بەلكو

#### ---- فه نسمه می په رستشمکان

لهجیاتی ئه وهش که هیوای له ناووچوونی سه روه تو سامانه که ی بخوازیّت ئومیّد ده کات سه روه تو سامانه که ی زیاتر ببیّت چونکه ئه ویش هه ست ده کات له وزیاد بوونه ریّر هیه کی به رده که ویّت و هاو به شده بیّت له دیاریکردنی ئه و ریّر هیه داله به ریاد بوونی سه روه ته دارلیده که ی ده ولّه مه نده که به شه که ی نه میش زیاد ده کات و به که مکردنه و هشی که م ده کات .

- ۳- بەرتەسكردنەوەى مەوداى ئەو جياوازىيەو زۆرو ناقولايەى كە لەنتوان ھەۋارو دەولامەندەكاندا ھەيە لەسىستمى چىنايەتى قىزەوندا، جا بەزەكاتدان ھەۋارىش پلەيسەك بەرەو ۋىانىكى باشتىر سەردەكەنت دەولامەندىش پلەيسەك لەخۆشگۈزەرانى دەسىتبلاوى دىنت خوارەوەو تاوەك وردە وردە لەئاسىتى بۇلۇرىدا لەيەكتر نزىك دەبنەوە ئەگەرچى وەكويەكىشىان لىنەيەت.
- ٤- پاككرىنەورەى دەروونى دەوللەمەندەكان لەخراپەى ستەمكارىي، وەك ئەوەى كە خواى گەورە لە ئايەتى (۱۰۳)ى سوورەتى (التوبه) فەرموويەتى: (خُذْ مِنْ أُمُوالهمْ صَدَقَةٌ تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهمْ بها)

واته: (زهكات لهماليّان وهبگره تا پاكيان بكاتهوه له گووناهي زهكات نهدانو پاكيان بكاتهوه له دوونيا ويستي).

ستهمکاریش یه کیکه له و خهسله ته خراپانه ی که له ده وله مه ندییه و ه پهیدا ده بیت، خوای گهوره له تایه تی (۲و۷) ی سووره تی (العلق) دا ده فه رمویّت: (کَلاَ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَیَطْفَی (۲) آنْ رَآهُ اسْتَغْنَی (۲)).

واته: (ئەوەى نكوولى لەبەخششەكانى خوا ئەكات بەسـەر ئادەمىزادەوە باواز لەو كارەى بهينين، بەراستى مرۆق خووى وايـه سـتەم دەكاتو لـەخۆى بايى دەبينت).

ه زهکات دهبیّته هۆی زیادبوونی نیعمه ته کانی ئه و که سه ی که زهکاته که دهدات،
 چ وونکه ئه وه مانای سووپاسگوزاریی به خششه کانی خوایه، وه هه تا سووپاسگوزاریی زیاد بکات به خششه کانی زیادده که ن به ینی ئه م به لینه ی خوای

### ----- فەنسەفەي شەرىمەت

گەورە كە لە ئايەتى (٧)ى سوورەتى (ابراھيم)دا فەرموويەتى: (وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ لَئنْ شَكَرْتُمْ لاَزِيدَنَّكُمْ وَلَئنْ كَفَرْتُمْ إِنَّ عَذَابى لَشَدِيدٌ).

واته: (ئەوەتان لەبىربىت كە لەرىكەى وەحىيەوە خوا ئاگادارىكردن كە بەراسىتى ئەگەر سووپاسىشىم ئەگەر سووپاسىشىم نەكەن سزام زۆر سەختە).

۳- زەكات دەستەبەرىيەكى كۆمەلايەتىيە، سىستىى زەكاتىش لەئىسىلامدا بە يەكەمىن ياساى رۆكخىراو لەجىھانىدا دادەنرۆت لەپىتناوى دەستەبەرى كۆمەلايەتىدا كەپشىت بەخۆرو دەستىگىرۆيى تاكەكەسى وخۆبەخشانە نابەستۆت، بەلگى بەپنى شىرىعەت ماڧ ھەۋارەكان بەسەر دەولەمەندەكانەوە ھەيانە لەمالۆر مولكىاندا، دەستەبەريەكىشە بىق بەدىيەتنانى پۆرىسىتى ھەموو ئىسىدارو دەستكورتۆك، پۆرىسىتى لەخواردەمسەنى و بۆشساك شىرۆيىنى ئىشتەجىنبوون سەرجەم پۆدلويستىيەكانى ژيانى ھەۋاران ئەوانەى بىرتۆيان وابەسەريانەوە بەبى زيادەرەويى و بەبى چرووكىش، ئەرەش تەنها مسولمانان ناگرىتەرە بەلكى ھەموو ئەوانەش دەگرىتەرە كە لەسايەى دەۋلەتەكەياندا دەۋىن مسولمانىشن، دەستبەرى كۆمەلايەتىش لەياسا دانراوەكاندا ناوەراستى سەدەى بىستەمىش باسىيان نەكربووەو نەيانزانىيوە، يەكەمىن دەركەرتنى فىدرىي ئەرمى ئەر بابەت لەسسالى (١٩٤١) دابوو كاتۆپك بەرىتانياو وولات يەكىرىودەكانى ئەمرىكا لەپەيماننامەى ئەتلەنتىدا لەسەر ئەرە رۆككەرتن كەيرىيستە دەستەبەرى كۆمەلايەتى بۇ تاكەكان دابىن بكرىت.

دەولەتەكانىش ھەتاوەكوو پاش كۆتايھاتنى جەنگى جىھانى دووەم و پاش بەرپابوونى شۆرشە ناوخۆييەكان لەبەر ھۆكارى ئابوورىو دواى بلاوبوونەوەى

سميري (مشكلة الفقر وكيف عالجها الأسلام)ي د.يوسف القرضاوي بكه: ١٣٦٧.

م بروانه: مكتور صادق المهدى (الضمان الأحتباعي): لا/١٧٦.

### طفهسمه فعلى پهرستشمکان

هۆيەكانى مەزھەبە شيوعى وسۆسىالىشتەكان بېريان لەرپېكىخسىنى دەسىتەبەرى كۆمەلايەتى نەكرىبوويەرە،

۷− پاککرىنەوەى ھەموو دەروونەكان لە نەخۆشىيەكانى پىسكەييە رژدى، راھێنانى مسوڵمانى زەكاتبــەخش لەســەر بەخشـــىنو بەخشـــندەيى دل فرلوانـــى لەبەشدارىيكرىنى كارە خێرخوازىيەكاندا جگە لەبوارى زەكات چوونكە يەكێك لە گرنگترىن ئامانجەكانى بەرنامەى ئىسلامى لەبوارى يارمەتىدانى يەكترى لەسـەر چاكە كارىي بريتىيە لە دەستگرۆيى ئابورى، چوونكە ھەركارێك كە مـرۆۋ پێى مەلدەسـتێت لەسـەر تەندرووسـتىيەكى باشو تـەولو راوەسـتاوە تەندروسـتى باشىش لەسەر خۆراكى باشو تەولو راوەسـتاوە.

◄ پاراستنی مالن مولکی ئه و کهسانه ی زهکاتی مالیان ده رده که ن، چوونکه زهکات ئه و مالله ده پاریزیت و پشت ئه ستووری بق درووست ده کات له به رامبه ر چیاوتی بین و ده ستدریز بیکردنی تاوانباران و گووناه کاران هیه روه ک پیغه مبه رمان ﷺ فه رموویه تی: (حصّنوا أموالکم بالزکاة و داووا مرضاکم بالصدقة و أعدوا للبلاء الدعاء) .

واته: (بەزەكاتدان مال و مولكتان بپاريزن، نەخۇشەكانتان بەخىرو چاكە تىمار ىكەن ولەكاتى بەلار كارەساتەكانىشدا بورغا بكەن).

#### راهينناني شهرعي بۆ زەكاتدان،

زهکات پایهیه که له پایهکانی ئیسلامو فهرمانیکی دارایی ناچارییه و به پنی حهزی ده ولهمه ندهکان نییه ئهگهر ویستیان بیدهن ئهگهر نه شیانوویست وازی لی بهینن بینه وهی لیّیان بپرسریّته وه، به لکو وازلیّهیّننانی به تاوانی نکولّیکردن ئه ژمار ده کریّت، لایه نه مادبیه کهی بریتییه له قابل نه بوون به زه کاتدان له به رئه وه به زوّری وایلیّده کریّت به ته واوی زه کاته که بدات و ئهگهر هه رنه یویست بیدات هیّز له دری به کارده هینریت و

<sup>ٔ</sup> طبري له (المحجم الكبير)دا (بهرگی ۱۰) لا(۱۲۸) به ژماره (۱۰۱۹۱) ريوليه تی كردووه .

### فالسافادي شاويعات المسافادي المسافاد

جەنگى لەگەلدا دەكرىت وەك ئەوەى كە خەلىفەى يەكەم لەجەنگى ھەلگەرارەكاندا لەگەل زەكات نەدەرەكاندا كردى.

له راستیشدا قوربانی پیروز له روّر نایه تدا باسی له و راهینانه شه رعیبانه کردووه به هوی ره کاته و له الهم به هوی زه کاته و له وانه شهم فه رمایشته ی خوای گه وره یه: (خنمن أمو الهم صدقة)، (زه کات له مالیان و ه ریگره)، زه کاتیش به مانای پیاوه تیکردن چاکه کردن نییه له ده وله مه نده کانه و ه به لکو به و مانایه نیت که نه وه مافیکی پووخته و خوای گه و ره له سه رده وله مه نده کانی فه رز کربووه لیّیان و ه رده گیریّت و به سه رهه ژاراندا دامه ش ده کریّت.

#### سياسهتي ئابوري ئيسلامي لهدابهشكردني زمكاتدا،

له ئیسلامدا ناکریّت واز لهدهولهمهندهکان بهیّنریّت به ناره زوی خوّیان چوّنیان ویست زهکاتی سامانه کهیان دیاریی بکه ن دابه شی بکه ن، چوونکه نهم ریّگایه جیّگای باوه پ نییه و نامانجه کانی زه کات ناهیّنیّته دی که بریتییه له نهمیّشتنی هه ژاری و به رته سککردنه وهی سیستمی چینایه تی له کوّمه لگهدا، به لکو پیّویسته هه ریه که له دیاریکردن و کوکردنه وه و دابه شکردن له لایه ن ده ولّه ته وه بیّت و پیّویسته له هم مو و ده و گوکردنه وه و دابه شکردن له لایه ن ده ولّه ته وه و زاره تیّکی له و له هم مو و ده و گوکردنه و هزاره تی نهوقاف له پووی داها تو و خه رجییه وه ، پیویستیشه جوّره که متر نییه له و هزاره تی نه وقاف له پووی داها تو و خه رجییه وه ، پیویستیشه ده و له مه بیّت به پیّی نه و هی که له سه ر ده می پیّنه مبه رو خه لیفه کانی پاشیدیندا جیّبه جیّکراوه ، ده شیّت هیّن به کاریهیّنریّت دری نه و که سانه ی قابل نابن زه کات بده ن وه ک نه وه ی خه لیفه ی به کاریهیّنریّت دری مدیق کردی (په زای خوای له سه رییت).

به لأم چۆنىيەتى دابەشكرىنى زەكات بەسەر ھەۋارانو نەداراندا بەوشىرەيە نەبىت كە زەكات دەرەكان دەيكەن بەوەى بريك پارە دەدەنە ھەۋارىك ئەوەش نەقەللەوى دەكاتو نەبرسىنى دەشكىنىنى، بەلكو پىرىسىتە ھەر ھەۋارىك يان نەدارىك لەو بەشە زەكاتەى ئەرەندەى بداتى بەسبىت بى ئەرەى وەك سەرمايەيەك بەكارى بهىنىنىت بى

### منسمفهی پهرستشهکان

وهبهرهینان ریادکردن قازانجه کهی برخوی نه وکه سانه ی خهرج بکات که بریویان له سه ریه تی له گه ل نه وه ش پاریزگاری له مانه وهی ده ستمایه که بکات تاوه کو له داها ترود اهه ژار نه که وینته وه و به شیوه یه کی به رده وام چاوه رینی و هرگرتنید اهاتی زه کات تا وه کو به کوله مه رگی بری.

بهم شیّوهیه دهکریّت زالببیت بهسهر هه ژاری کوّمه لیّك هه ژارو نه داردا له هه موو سالیّکدا، دواجاریش ده توانریّت و ورده وورده دیارده ی هه ژاری و سوالگردن له ناو بریّت.

# باسی چوارهم: فەلسەفەک ئەو پەرستشانەک پێکەوە جەستەيى و دارايشن (حەج و وابەستەكانى)

#### فەلسەفەي يىپويستبوونى حەج:

بهرنامهی ئیسلام حهجی فهرزکربووه یهکجار لهتهمهنی ههرکهسیّکدا که توانای دارایی و جهسته یی و عهقلّی ههبیّت، لهگه ل نه وه شدا به رقه داریوونی لایه نی شهمنی له ریّگادا، ههموو نهم توانایانه شی له ریّد کوّی نهم فه رمایشته ی خوای گهوره دا هاتوون که له نایه تی (۹۷)ی سووره تی (آل عمران)دا فهرموویه تی:

(وَلَّهُ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا)

واته: (مافی خوایه به سه رخه لکه وه ئه وه ی توانای هه یه و ده توانیت بیگاتی زیاره تی مالی خوا بکات).

جا ئەگەر لايەنىك لەر لايەنانەى تواناكان كە باسىكران نەھاتەدى ھەج پىۆيسىت نابىنىت، بەلام درووسىتە بىز كەسىنك لەرووى جەسىتەييەوە پەكى كەوتبىنى يان نەخۆشبىنى يان لەبەر پىرى لەجياتى ئەر ھەج بكرىنى ئەگەر ھاتور لەرووى داراييەرە تواناى ھەبىنى، ئەملە سەرەراى بەدى نەھاتنى ئەر ئامانجە كەسىيانەى كە لەر عىبادەتەدا مەبەسىن، بەلام ئەرەى كە ھەمورى ناكرىنى نابىنى واز لەبەشە زۆرەكەشى بېنىدىن.

بن زانینی پایه و مهرچ و ئه و شتانه ی حه ج به تالده که نه و ه با خوینه و بگه ریته و ه بن سه رچاوه بن سه رچاوه فی این می بایده و باید و بایده و بایده و بایده و بایده و بایده و باید و باید و باید و باید و بای

#### ---- فهلسهفهی پهرستشهکان

#### فەلسەفەي فەرز بوونى حەج لەسەر ھەموو مسولمانيْكى ژن و پياو،

حەج كۆمپيالەر چەكى ليخۆشبوون نييە وەك ئەوەى كە زۆريك لەمسوولامانان وليە، بەلكو پايەيەكە لەپيىنى پايەكەى ئىسلامو خىقى بەتەنيا بەس نىيە، ھەروەھا ھەج بلىيتى چوونە ئوورەوەى بەھەشت نىيە، بەلكوو رىڭگايەكە بىۆ لىخۆشبوونى گوونھو تاوانەكان كە بەدەستدرىخى كردنەسەر مافەكانى خوا دەۋمىرىن لىخۆشبوونى گوونھو تاوانەكان كە بەدەستدرىخى كردنەسەر مافەكانى خوا دەۋمىرىن بەتەنھا، بەلام ماق بەندەكان لەسەر مىرۆۋ لاناچىن مەگەر بەگەرلىدەو دانەوەى مافەككان نەبىيت ئەگەر بەدارلىي بىن يان بەگەردىن ئازلىي بىيت لەلايەن خاوەن مافەككەو، جا ئەگەر كەسىنى بېسەردا گرتبىيت وە ئەو دەسىت بەسەرداگرتنەى يەكىنى لەلابىيت دەسىتى بەسەردا گرتبىيت وە ئەو دەسىت بەسەرداگرتنەى نادرووستبىيت سەبارەت بەخۆى ئەوا مافەيان مافە دارلىيەكەي لەرىنىگەى حەجەوە ئادرووستبىت بەلكو بىرويستە ئەوەي كە لەلايەتى بىداتە وەيان خاوەن قەرزەكە كەردىنى ئازاد بكات بەمەرجىك خاوەن قەرزەكە عاقلى بىيدىت وە بىرويسىتە ئەسەرىشىي ئەو مافەك كەسىيانەي خۆشىببىيت كە لەئەسىتۆي دايە، وە بىرويسىتە ئەسەرىشىي ئەو مافەك كەسىيانەي خۆشىببىيت كە لەئەسىتۆي دايە، وە بىرويەكى شەرعى نەبىت بىرى ئەمانەتە بىگىرىيتەرە كە لەلايەتى ئەگەر ھاتوو بەلگەر بىيانوريەكى شەرعى نەبىيت بىلىۋرىيەتى شەرعى نەبىيت بىرى

وه ئهگهریهکیک به قسه پیگورتن ده ستدریزی کرده سه رکه سیکی ترو باسکردنی به غهیبه ت کردن یان بوختان بز هه لبه ستنو ئه و جزره شتانه بوو ئه وا به هزی حهجه وه ئه ستزوگه ردنی پاك نابیته وه به لکو پیویسته له لایه ن ئه و که سه وه به خشریت که هیرشه که ی کراوه ته سه ر.

وه ئەوەى بەكردار دەستدرىزىي بكاتە سەر كەسىنكى تىر وەك كوشىتنو برىنداركردنو ئىش ئازار پىگەياندن ئەو بەرپرسايرىتىيەى بەھۆى ھەجكردنەوە لەسەر لاناچىت بەلكو پىويستە لەسەر بى كوشىتنى ئەنقەست تۆللەى لىبكرىتەوەو بۆكوشتنى ھەلەو لەدەست دەرچوونىيش قەرەبووى كەسووكارى كورراوەكە بكاتەوە بان خاوەن مافەكە لەمافى خۆشىنت.

### فەنسەفەىشەرىمەت

به لام ئهگهر که سیک سنوری ئه و مافانه ی به زاند که ته نها مافی خوایین وه که هه لگه پانه وه له دین و مه ی خواردنه و هو کیشانی ماده هو شبه ره کان و نه و جوّره شتانه که له حه رامکراوه کانن یان واز له فه رزیک له فه رزه کانی عیباده ته هینا به بینبوونی بیانوویه کی پیگه پیدراوو شه رعی، ئه وا به توبه کردنیکی پاسته قینه شه و به رپرسیاریتی هی له سه رشان لاده چین محمد کردنیش بو په زه زامه ندی خواد اله کول به ته و به کردن ده ژمیریت و به رپرسیاریتی گووناه و تاوانه کان له به رده م خواد اله کول مرز قده کاته و ه گهر و بستی خوای له سه رینت.

هەروەھا حەج گرنگىيەكى ئىننى ئىنيايى چەند خىكمەتئكى ھەيە كە زۆرللەرە گرنگرتسرە كىلە مسلولمانان دەپسىزانن للەبارەي ئاكامللەكانى خەجكرىنللەرە للەر خىكمەتانەش:

حهج کونگرهیه کی سالانه یه لهبواری یارمه تیدان و دهسته به ری نیّوان مسولّماناندا، نایینی ئیسلامیش بریاری له سه رسی کوبوونه و ه بو مسولّمانان داوه:

أ کوبوونه وه ی پورژانه: بریاری لیدراوه له سه ردانیشتوانی گه په کینی یان گووند یک بخ به جینگه یاندنی نوینری به کومه ل له مزگه و تبدا نه گه ربی به حاریش بینت کوبینه وه نه گه ره یچ بینا و وویه کی نه بوو، نه وه ش به مه به سنی ناگاد اربوون له کینشه کانی دانیشتوانی گه په کیان گوونده که و به پینی توانای خوبی و بو گرنجانی به شداری بکات له چاره سه رکربنی نه و کینشانه دا بر جیبه جینکربنی نه و فه رمانه ی خوای گه و ره له نایه تی (آ) ی سووره تی (المائدة) ده نه رمویت: (وَنَعَاونُوا عَلَی الْبِرِّ وَالتَّقُوی)، نویزی به کومه لیش سوونه تینکی جه خت له سه رکروه به هوی حیکمه تی یارمه تیدان و ده سته به ری کربنی یه کتری، جا نه گه رئه و حیکمه ته ناماده بی نه ما نه و کاته جیاوازی نامینیت له نیوان نویزی ناو مزگه و تو ماله و هدا چوونکه هه مووی هه رزه وی خوایه و خواش له هه مووشوی نه و داری و حیکه مه ته که ی نه و یارمه تیدان و ها و کاری و یشتگریکردنه یه که له نیوان ناماده بوانی نویزی به کومه لا هه یه .

ب- کوبوونه وه ی ههفتانه: له سه و دانیشتوانی شاری که نویدی هه ینی به جی بگهیه نن له به و ههمان هوکار له نویزی به کومه لا باسکرا له یارمه تیدان و هاوکاری کردن و ده ست بارگرتنی یه کتری له نیوان نویژخوینه کاند او به شداریکردن له چاره سه ری کیشه و گرفته کانی ئه وانی دیکه دا له شاره که وه ده بیت وه که هه ندیک له زانایان ده لاین له وانه ش (شافیعییه کان) نویژی هه ینی له یه ک شوینی شاردا بکریت و نابیت له زور شوینی جیاوازدا بکریت ئه گه ربیانو و به لگهیه کی باوه پیکراو و په سه ند نه بیت بو ئه و فره نویژییه، چوونکه فه اسه فه ی ئه نوید و یارمه تیدان و ده ستبه ری کردنی یه کتره له نیوان هه موو دانیشتوانی شاره که دا، بو ئه وه شه بینویسته حکوومه ت له ناوه راستی هه موو شاریک کا مزگه و تیزی گه وره درووست بکات وه توانای له خوگرتنی زور ترین ناماده بووی مه بین بو به دیوه ته و به درووست بکات و ه توانای له خوگرتنی زور ترین ناماده بووی کیشه ی نه و که سانه دا که دو وجاری کیشه و گرفت بو ونه ته وه .

ووتاری هەبنیش پیویسته چارەسەریکی ئابینی بخاته روو بوکیشەیەك له کیشهکانی روژو دووباره کردنهوه ی ئهو بابهتانه که خهالکی بهسهدان جار سستووبانه.

ج کربوونهوهی سالانه: بـ قههموو ولاتانو گهلانی ئیسلامی دهبیّت، ئهم کوبوونهوشی گهورهترین کـ قنگرهی ئیسلامییه که نوینهرانی ولاتو گهلانی مسولمان لههموو لایه که وه به شداری تیدا ده که ن پسپورانی بواری سیاسه تو کارگیری و نابووری و روشنبیری و ته ندروستی و به رگری و نه و بوارانه ی دیکه ش که له ههموو کات و شوینی که له ییداویستی و گرنگه کانی ژیانن.

ناشکراشه سروشتی نهم کونگره جیاوازه لهسروشتی سه رجهم نه و کونگرانه ی که سالانه دهیان جار له وولاتانی جیهاندا له سه رئاستی ناوخویی و جیهانی ده به سترین، نهم جوّره کونگرانه مورکیکی پووخت و مادییان هه یه به لام کونگره ی حهج له یه کاتدا مورکی مادی و مهنه ویشی هه یه، بویه نه و دیارده مادییانه ی که هو کاریکن بو

### ---- فەلسەفەىشەرىمەت

پارچهپارچهبوون و ناکوکی لهنیوان ولاتانی ئیسلامیدا ههرههموویان لهناو بوته روّحییه کهیدا ده تویّنه و ههر لهسه ره تای ئیحرام به ستنه و هه ههنگاوی یه کهمه بی خوّرامالاین له ههموو جیاوازییه لابه لاکان له پووی یه ک پوشییه و که له به کوّتا به رگ ده چیّت مروّق له کاتی گواستنه و هی بو دوا هه وارگهی خوّی که ناو گوّره ده بیوشیت دوای نه و هی نه و به به کوتایی هاتووه به جیّ ده هیلیت، و ه نه و به به گیکه که ههموو جیاوازییه ک لهنیوان فه رمان و هواکان و گهله کانیاندا و ه لهنیوان ده و لهمد دو هه گرارداو لهنیوان خاوه ن پله و پایه سیاسی و کومه لایه تییه کان و که سانی تردا هه لده گریّت و نامهیدیاید.

پاش ئەوەش بەدەم ئەودلوليە دەچێت كە رايدەمالێت لەجيھانى ماددىو رۆحى دەبەستێتەوھ بەو كەسەوھ كە ھىچ دەسەلاتێك بەسەر دەسەلاتەكەى ئەوھوھ نىيلە كە ئەوھىش خواى گەورەپە.

پاشان تەوافكردن كە سورانەوەى دلە بەدەورى سەنتەرى يەكىتى مسولماناندا كە ئەويش مالى يىرۆزى خوايە (بىت الله الحرام).

پاش ئەوەش ھاتووچۆى نێوان سەفاو مەروا كە ھاتو چوونە لـەنێوان تـرسو ھيوادا، ترسى سزا لەسەر گووناھەكانو ھيواى لٽخۆشيوونيان.

پاشان وهستان لهسه رکیّوی عه په فه دیارده به که له دیارده کانی به کسانی و نه بوونی جیاکاری له نیّوان نه وه کانی ناده مو حه وادا ته نها به وشتانه نه بیّت که پیّشکه شی ده که ن بی نه و په زامه ندییه ی خوای گهوره و سوودی به رژه وه ندی مروّقایه تی وه ک نه وه ی خوای گهوره و های گهوره و شودی به رژه وه ندی مروّقایه تی وه ک نه وه ی خوای گهوره فه رموویه تی: ( إِنَّ أَكُر مَكُم عِنْدَ اللَّهِ أَتُقَاكُمْ)، واته: (به پاستی به پیّزترینتان لای خوا نه و که سه تانه زوّرت رله خوا بترسیت و خوّی له گووناه بیاریزیّت).

پاشان هەلدانى بەرد (بەرىبارانكرىنى شەيتان) پەيمانىكە لەبەردەم خوادا بەمل كەچ نەكردن جارىكى تر بى ئەو نەفسەى ھەمىشە فەرمان بەخراپە دەكات، چوونكە شەيتان لەويشدا ئامادە نابىت تاوەكو حاجىيەكان بەرىبارانى بكەن، بەلكو بەرد

بارانکردنه که ئاراسته ی شهیتانی ههموو مروفیک ده کریّت که بوّ ساتیّکیش لیّی جیا نابیّته وه و به دده وام له گه لیّایه تی وه ک چوّن گهرمی له ههموو وزه یه کی گهرمی جیا نابیّته وه ، جا ئه وه ی که حاجییه کان به ردبارانی ده که ن شهیتانی نه فسه ئه و نه فسه ی که فه رمان به خرابه ده کات که بریتییه له خواردنی شتیّکی زیانبه خش که ههمیشه هانی ده دات به رمو و ره فتاری تاوانکاری ، جا به ردبارانکردن ئه گهر هاتوو راست و درووست بوو ئه وا خالی دابرانه له نیّوان به رد هاویّژه که و ههموو ئه وه ی که هیّمای شهرو خرایه .

ئەم حیکمەتانەی حەج كە باسىكران و ھەموق پەرسىتشەكانى دیكەش داۆپیکكە لەدەریای فەلسەفەوحیکمەتى ئەر پەرستشانەی بە مرۆۋ سپیردرلون، بەلام بى چى كاریگەری بەھیز یان بەسەر ھەلسوكەوتى مسولمانانەوە نییە سەرەرلى ئەوەش كە بەروالەت ئەنجامیان دەدەن؟

#### فه السهفهي شهريعه ت

#### بهروبوومهكاني وزمي رؤحي كه لهو يهرستشانهوه بهدمستدين،

- ۱- جوانکربنی مرزق به و رهوشته باش و چاکانه ی که پیویسته مرزق پابهند بیت پییانه وه و وازهینان له و شتانه ی که پیویسته لییان دووریکه ویته و له رهوشتی خراپ و نه شیاو، به مه ش یارمه تیدان و هاوکاری و خزشه ویستی و یه کگر توویی و پاراستنی مافی یه کتری و جیبه جیکربنی ئه رکه کانی سه رشان له ناو کومه لگه دا بلاوده بیته و ه.
- ۲- ملکهچبوون لهبهردهم یاساو ریزگرتنی سیاسهتی ولات به ئارهزومهندانه نهك لهترسی سزادان وهك پیغهمبهرمان ریزگر باس له سوههیبی روّمی دهکات که دهفهرمویّت: (سوههیب باشترین بهندهی خوایه، لهبهر ریّنو گهورهیی خودا خوایهرستی دهکات نهك لهترسی سزای خوا، یان چاوبرینه بهههشتهکهی).
- بهمهش دیاردهکانی زیده رؤیی کردن بق سه رگیانی کهسانی بیتاوان و سه رو مالیان و شه ره فو ناموسیان چ به نهینی و چ به ناشکرا کهم ده بیته وه و رید ژهی داده به زیت.
- ۳- پتهوبوونی پهیوهندی لهنیوان گووفتارو کرداردا، چونکه ئهوکهسانهی خاوهنی وزهی روّحین کردهوه و دلسوّزییان بهرامبه ر بهکهسانی دیکه و و تهکانیان پشت راست دهکهنه وه.
- ۵- یه خستنی که سایه تی مروّق به ستنه وه ی پواله تی به وه ی له ناخ و له ناوه وه ید ا هه یه و پرنگاربوون له په وه شتی ناشرینی دووفاقییه ت که به نیفاق یان دوپوویی ناوده بریّت، چونکه دووفاقی که سایه تی مروّق له ناو کومه لگه دا له دورژمنی شه و کومه لگه یه ترسناکتره چونکه دورژمن ناشکرایه و ریّگاکانی خوپاراستن له دری ده گیریّنه به ر، به پیچه وانه ی که سی دووپووه و یان که سی خاوه ن که سایه تی دووفاقی.
- حیکیربوون دامهزراوه یی له سهر نه وبنه ماو پره نسیپانه ی که خزمه ت
   به شارستانییه تی کومه لگه و گهشه سه ندنی ژیان به ره و باشتر ده که ن وه

### فالسامقادي بالمرستشمكان

لهگرنگترین خهسلهٔ ته کانی پیاوه تیدا مه زارلوییه، له به رئه وه خوای گهوره فه رمانی به پینه مبه ره که کردووه ﷺ پابه ند بینت به و خه سله ته وه که فه رموویه تی: (فَاسْتَقَمْ کَمَا أُمرْتَ) ، (هود/۱۱۲).

واته: (تق بهرده وامبه لهسهر ئه و ياساو ريوشوينه ي كه فه رمانت ييدراوه).

چونکه کهسی دانهمهزراو وهك پهریک وایه بهدهم (با) وه دینتو ده روات بهدوای بهرژهوهندییه تاییهتییهکانیدا بهبی نهوهی بیر لههیچ بههاو رهوشتیک بکاتهوه.

- ۳- سهروهری یاساو پهچاوکردنی دادپهروهری یهکسانی لهو کومهاگهیهدا کهپپ چهکه بهقسه پودییهکانو هاوسهنگی ههلی کار ههر کهسهو لهبواری پسپوپی خویدلو بهمهش ئهرك مافهكان هاوسهنگ دهبنو ههموو مافداریك ماف خوی و و دردهگریت.
- ۷− کەمبوونەوە يان نەمانى تاوانەكان لەناو كۆمەلگەدا بە ھەمووجۆرەكانيەوە، چونكە دەرەنجامى ھەموو پەرستشەكان تەقوايە، تەقواش وزەيەكى رۆحيە كە خاوەنەكەى لە ھەموو رەڧتارىكى تاوانكارى دەيارىزىنة.
- ۸− یه کبوونی مافه کان و ده رکه و تنی گیانی هاو کاریی و ده ست گرؤیی و یه کگرتن، چونکه تاکه کانی کرمه لگه هه رهه موویان له پهچه له كو پیکهاته و به رژه وه ندی و چاره نوسدا هاو به شن، وه ك پیغه مبه رمان ﷺ فه رموویه تی: (کلکم من آدم و آدم من تراب)، (۱) واته: (هه مووتان نه وهی ئاده من و ئاده میش له گه ل درووست کراوه).
- ۹- مردنی گیانی دهمارگیری پهگهزی و مهزهه بی و خیّل گهرایی و سیاسی و باشترین و چاکترینیش له کرمه لگه دا بق که سینك دهگه پیّته و که زیاترخق په رست بیّت و سوودی بق خه لکی زیاتر بیّت. پیخه مبه رمان سیّ فه رموویه تی: (خیر الناس أنفعهم للناس). (۲)

<sup>(1)</sup> حديث مرفوع، مسند الربيع بن حبيب، رقم الحديث ٤١١.

<sup>(</sup>۲) رواه الطبراني

### فەنسەفەي شەرىمەت

۱۰- بواجار خاوهنی وزهی رؤهی مؤمیکه دهسووتیت بق شهوهی ریگهی راست لهبهردهم کهسانی تردا روون بکاتهوه.

خوای گهورهش نایهوینت پهرستشیک پهسهند بکات و وه ریبگرینت که هیچ کام لهم به روبوومانه ی لهختی نهگرتبینت که باسکران چونکه نه و پهرستشانه بهمرؤ و پاسپیرد دراون تاوه کو سوود بگهیهنن و خراپهش نووریخه نه وه و به دریهش بگرن، به ههموو جوریکیش خوا بی ده ریهسته له ههموو کهسیک و باکی به که س نییه.

## فەسلى سىھەم

فەلسەفەك حوكمە خيْزانيەكان

(هاوسەرگیریی و تملاق و میرات و وابمستمکانیان)

قورئان دەستورى خودلىيە تەنها پايە مەنھەجيەكانو بنەما ھەمەكيەكانى دارشتود، بەمەش چوار چىزەيەكى ئەخلاقى دروستكرىودو وردەكارى و حوكمە ھەندەكيەكانى دارەتە دەست ئاوەزى مرۆيىى، تا لەناو سىنورى ئەو چوارچىزودا بسورىتەرە.

به لام وهك هه لاویره حوکمه کانی خیزانی مروّقایه تی به شینك ورده کاربیه وه باسکردوه وهك هاوسه رگیریی، ته لاق - شیردان - دایه نگه - سه رپه شینیکاریی - بریّنی ی - وهسیه ت - میراتی،... له به ردو هیّ:

یهکهمیان: گرنگیو مهترسیدار بوونی خیّزانو کاریگهریی راستهوخوّ خوّی لهسهر چارهنووسی کوّمهلگه بهههردوویاری دروستو نادروستدا.

دوههمیان: ههر خهوشیک له حرکمهکانی خیزان پوویدات پوو له کهرامهتی مروّق دهکات هـه رکه بناغـه وه، بزیـه پیویسـتی بـه تهسـکردنه وهی بازنـه ی نیجتیهادو سنوردارکردنی جولاندنی عهقل کرد لهباری کهسیتیدا.

پهروهردگار پهيوهندي نينوان هاوسهراني بهبنهماي نيزقرهييو ئاسودهييو بهزهييو سۆزداناوه، (وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَرْوَاجاً لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَيَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ فِي نَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ). (الروم: ٢١)

پەروەرىگارى مەزن پىكەوە بوونى بىياو ژنى لەسەر سى بنەما داناوە:

یه که میان: تیکه نبونیکه نامانجی سه ره کی وه چه ی پاسال و میراتگرتنی زهویه ، که نهمه ش به شیکه له کارلیککربنی سروشتی گه ربوون. که وات ه پیویسته سروشتی دامه زراوی و به ربه وامی که قبولی کوتاهاتن نه کات هه یبینت ، وه ك ته فاعولی جوتی نیوان هه موو هه نده کیه گه ربوونیه کان که ملکه چی توانه وه و نه مان نابن.

دووهه میان: جوتیی پیاوو ژن دوو شتی ههیه سروشتی کرداری که پیاو نویّنه رایه تی دهکات و سروشتی کاردانه وه که له ژندایه، وهك جوتیی نیّوان ههموو به شهکانی گهردوون، هیچ یه که هاوسه ران له وی دیکه باشتر نیه و زیاتریش نیه که

### فالسلطان حوكمه خيزانيهكان

به شداری پیکهینانی ئه نجامی نامانجداره له ژیانی هاوسه ریدا، پیاو به کارو ژن به کاردانه و به شدارن به بی باشتربوونی لایه کیان.

سی ههم: سروشتی کردار سیفهتی ژیر دهخوازیت لهگهل و زهو به رگریکردندا، به لام سروشتی کاردانه و سیفهتی نه رمی و سیوزداری و ناسیکی کاریگه ریوون دهخوازیت، جا لهبه رئهم واقیعه فسیوّلوّجیه، ئهگهر هه رکام له و دو سروشته ئه رکی سروشته کهی دیکهی پی بسییّریّت، کارلیّکه خیّزانیه که پیّچه وانه و دهبیّته و ه و دهگوریّت بو شویّنه واری نه ریّنی له سهر تاكو کومه لگهش.

بۆیه پیویستی ژیان خواستی میرد لهسه ر پۆلی کرداری و خوی بمینیته وه لیپرسراویتی دابینکردنی پیویسته مادیه کانی خیزان هه لبگریت، (۱) تا ژن یه کلابیته وه بو بینین پولی کاردانه وه ی خوی (الأنفعال) و پیویسته مه عنه ویه کانی خیزان به گهیانی په بیامی دایکایه تی و په روه رده ی دروست، بو پیگهیاندنی نه وه ی راسال و میراتگرتنی سه ر زه وی، تاواده ی په روه ردگار بیته دی (ولَقَد کَتَبْنَا فِی الزَّیُورِ مِن بَعْدِ الذَّکْرِ أَنَّ الْرُضَ یَرِثُها عبَادی الصَّالحُون).

خیزانه کان خانه ی په یکه ری کومه لگه نگه رشه وان باشبوون کومه لگه ش باشده بینت و خیر و چاکه ش د بلاوده بینته و همو و لایه ك ده گرینته و ه، نه گه ر خیزانه کانیش خراپ بوون نه وا خراپه و خراپه کاری بلاو ده بینته و هو ده ست به سه ر کومه لگه داده گرینت.

دهروازهی یه که می پیکهینانی خیزانیش بریتییه له هاوسه رگیریی که قورتان به پهیمانی به هیز ناوی بربووه و وه که له ناو خه آگیشدا باوه هاوسه رگیریی بریتی نییه له گریبه ست کردن، چونکه شوین و جیگهی گریبه ست شتیکی داراییه و شیاوی مامه آله کردنه، ژنیش به پینی برچوونی شهوان که شوینی هاوسه رگیرییه شیاوی مامه آله پیوه کردن نییه و شوین پایه ی شهویش هه روه ک پایه وایه، به آلام داب و نه ریته

<sup>(</sup>¹) ئەمەش مەبەستى ئەم ئايەتەيە: (الرِّجَالُ قَوَّامُونَ عَلَى النِّسَاء بِمَا فَضَّلَ اللَّهُ بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضِ وَيِمَا أَنفَقُواْ مِنْ أَمُوالِهِمْ ﴾ ﴿النساء: ٣٤﴾.

### فه شهفه ی شمریمات ا

خراپهکانی ناو جیهانی ئیسلامی دهربارهی پی و پهسمی هاوسه رگیریی وای له بوژمنانی ئیسلام کردووه تانه له و پی و پهسمانه بده ن و بلین: ژن له لای موسلمان کالایه که و کرین و فروشتنی بی د د د د کریت و نرخه که شی ماره به که به تی.

ئهم بۆچوونهش درۆو دەلەسەيەك قسەيەكى ھەلبەسترلوه كە لـەداب نـەريىتى ھالبەسترلوه كە لـەداب نـەريىتى ھاوسـەرگىرىي مسـولمانەكانەوھو زيدەرۆيى كردنىيان لەمارھىيىدا وھرگىرلو، ئـەم بۆچوونەش بەم خالانەي لاي خوارھوھ دوور دەخرىتەوھ:

یه کهم: ماره یی به پنی ده قی قورئان پایه یه ک مهرجنک نییه بن دروستی و راستی ها و سه رکیریی، خوای گهوره له نایه تی (۲۳۱)ی سوره تی (الله قرن مُنافِع مَا لَمْ تَمَسُّوهُنَّ أَوْ تَغْرضُوا لَهُنَّ فَریضَةً...).

واته: (واته ئهگهر ژنتان هنناو لهپنش ئهوهی برؤنه لایانو لهپنش ئهوهی مارهبیان بن دابننن ته لاقتاندان گووناهبار نابن...).

(الفریضة) مارهبیه، وه ئهم ئایهته ئاماژهیه بن درووستی تهلاهدان پیش چوونه لای ژنو پیش دیاریکردنی مارهبیش، ئاشکراشه که تهلاق به شیکه لههاوسه رگیریی جا ئهگه رهاوسه رگیری له ئارادا نه بوو که واته تهلاقدانیش بوونی نابیت.

دووهم: هاوسه رگیریی بریتی نییه له گریبه ست کردن، به لکو پهیمانه، وه پهیمانه، وه پهیمانه، وه پهیمانیکی ئاساییش نییه، به لکو پهیمانیکی به هیزیشه، وه ك ئه وهی خوای گهوره له ئایه تی (۲۱)ی سوره تی (النساء)دا فه رموویه تی: (... وَقَدْ أَفْضَی بَعْضُكُمْ إِلَى بَعْضِ وَآخَذُنَ مَنْكُمْ مِیثَاقًا غَلیظًا).

واته: (...له کاتیکدا که ئیره به ریکای شه رعی له گه نیان تیکه ن بوون و چوونه ته لایان و گریبه ستی هاوسه رگیریی له نیوانتاندا بووه و ژنه کانیان پهیمانیکی گهورهیان لهگه ن به ستوون که هه نسان و دانیشتن و هه نسوکه و تتان له گه نیاندا به گویره یی شه رع بیت که فه رمانی پیکردوون به چاکه کاریی).

سییهم: ژن هی نهوه نییه مامه لهی پیوه بکریّت، چونکه ژن زوّر لهوه به نرختره که به ماده نرخی بوّ دیاریی بکریّت.

#### فه السهفه ی حوکمه خیزانیه کان

له باش ئهم پیشه کیه لهم فه سله دا سی با به تی گرنگ باسده که ین که هاوسه رگیری و وابه سته کانی، بو و وابه سته کانی، بو هاوسته کی سه ربه خو ته رخان ده که بن.

# باسی یهکهم : فهلسهفهک هاوسهرگیرک و وابهستهکانی

هاوسه رگیریی پهیمانیکه لهنیوان ژنو میرددا، به پیی نه و می هاویه شییه کی روّحی پیکده مینن که سه رمایه کهی خوشه ویستی دوو لایه نه و پیزگرتنی به رامبه رو دلانیایی و خوشه ویستییه، و مك خوای گه و ره نایه تی (۲۱)ی سوره تی (الروم) دا فه رموویه تی: ( وَمَنْ آیَاتِه آنْ خَلَقَ لَکُمْ مَنْ آنْفُسِکُمْ آزْوَاجًا لِتَسْکُنُوا إِلَیْهَا وَجَعَلَ بَیْنَکُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ فی ذَلِكَ لاَیاتِ لَقَوْم یَتَفَکَّرُونَ) .

واته: (یه کیّکی تر له نیشانه کانی توانایی خوا نه وه یه له جوّری خوّتان هاوسه ری بوّ درووستکردون، پیاو بوّ ژن و ژن بوّ پیاو، بوّنه وه ی دلیّان له گه لاّ پیان نارام بگریّت و حه زیان لیّ بکه نو خوشه ویسستی و به زهبی له نیّوانتاندا دروست کردووه نیّرو میّ یه کتریان خوشده ویّت نه مه ی که خوا کردوویه تی چه ندین نیشانه ی گه وره بی و توانایی خوای تیّدایه بو هه رگروپ و کومه لیّکی مروّبی که بیر له شت بکه نه وه).

سوودهکانی ئهم هاویهشیهش پیکهینانی نهوهیهکی نوینی چاکه بن ئهندامیتی کومه لگه که به شداری بکات لهگهشه سهندنی شارستانییه تیکهیدا به بهرههمهینانی ئهوه ی لهباب و باپیرانییه و ه بن دهمینیته و ه .

بەلگە نەرىستىشە لاى ھەمور خارەن عەقلىكى تەندرورست كە يەكگرتنى پىار لەگەل ژندا لەشىوازى ھارسەرگىرىدا بناغەيەكى سروشىتى راستەقىنەيە بى گىرنتى

### فهنسنفهی شمریعات

مانه وهی جۆری مرۆیی، لهمه شدا هه روهك يه كگرتن و يه كبوونی نيوان هه موو نيرو ميه كي دري ميه ويه كه له ناو سه رجه م دروستكراوه كاندا هه يه .

له راستیشدا حه زیان غه ریزه ی سیکسی بو شهوه درووست نه کراوه بو شهوه ی ته نها بو خوی بینته نامانج، به لکو بو نهوه یه ببینته شامرازو هو کاریک بو نامانجیکی گهوره که نهویش به رده وامبوونی ژیانی جوّره که یه و مانه و هی نه یه که کانه، له به رئوه نه م غهریزه غهریزه ی لی جیابو و ه ته مانه نه نه مانه ن

- ۱- غەرىزەى وروژېنەرى مادىيانەى ئاژەليانەى نيوان ژڼو پياو، ئەمەش ئەو شەيدا
   بوونەيە كە نيرو مى بەلاى يەكترىدا رادەكىشىت.
- ۲- ئارەزوويەكى سۆزدارى رۆحى خاوينيان خۆشەويستىيەكى مانا بەخشە لەنيوان
   ھەردوو رەگەزدا لەريگەى قەوارە بوونى ھاوسەرگىرىدا.
- ۳- ئارەزوى خۆشەويسىتى خىزانى كە لەلايەكەرە ئنرو مىرد پىكەرە دەبەستىتەرە لەلايەكى ترىشەرە لەنىزوان دايلىر باولىر منالەكانيانىدا ھەيە، ئەمەى كۆتاپىش بىناغەى پەيرەنىدى كۆمەلايەتىيەر بالاترىن جۆرى ھەرسىي خەزەكەيە، چونكەخىزان بەردى بىناغەى يەكەمى كۆمەلگايە.

جا لهم روانگهیه وه نه وا پشت به ستن به یه کیک لهم حه نور ناره زوانه وه به بی نه ویی تریان له پیکهینانی ژیانی هاوسه ریدا هیچ نییه جگه چوونه ده ره وه نهبیت له خودی سروشت.

وه چێژی سێکسیش خوٚی لهخویدا یهکێك نییه له ئامانجهکانی سروشت بهلکو هوٚکارێکه بو ئامانجێك، وه ههر ههلسوکهوټێکیش پێچهوانهی ئهم بنهمایه بێت ئهوا ههلسوکهوټو رهفتاری که در بهسروشت.

#### فه تسهفهی حوکمه خیزانیه کان

#### ييْكهى ئافرمت له فهاسهفهى ئيسلاميدا:

- ۱- نافرهت نیوهی کومه لگهیه، نه و دلیك و كچ و خوشك و هاوسه ره.
- ۲− ئافرەت كالآيەك نيە بفرۆشرۆت و بكررۆت و مارەبيەكەى نرخەكەى بۆت، وەك
   دوژمنان دۆت بە خەيالااندا، ئەخۆر بەلكو بەنرخترە لەوەى بەپارە نرخى
   دياريېكرۆت.
- ۳ هاوسه رگیری گریبه ستیک نیه، که ژن شوینی گریبه سته که بیت و مارهبیه که شدی گریبه سته که بیت و مارهبیه که له بیت و مارهبیه که له بیت و میاننامه یه که سه خته و هاوبه شبونیکی گیانیه، که سه رمایه که ی خوشه ویستی و ریزی دوولایه نه و قازانجه که شبی به رهه مهینانی نه و میکی سالحی نوییه و میلاد.
- ٤- ژن لهبهردهم بهزهیی میرددا نیه، ئهگهر ویستی لای خوی بیهیالیته وهو ئهگهر ویستیشی ته لاقی بدات، چونکه ته لاق لای پهروهردگار بیزراوترین حه لاله، لهبهر ناچاری حه لال کراوه، ناچاریش به ینی ییریست دیاریده کریت.
- مسلام رازی نیه بالهخانهیه که چهند ساللی پیچووه چهند کولفهی تیچوه به ساتیک بروخی بهسهر ژن و میرد و مندالهکانیدا.
- ۳- قازی و موفتی نابیّت خوّببه ستنه وه به مهزهه بیّکی دیاریکراوه وه، به لکو پیّویسته رای مهزهه بیّت و هرگریّت که له به رژه و هندی و مانه و هی خیّزانه که دایه، بیّی نهم فه رموده یه ی خوای گهوره: (یُریدُ الله بکم الْیُسْرَ وَلاَ یُریدُ بِکُم الْمُسْرَ).

#### فەلسەفەي چەند ژنى:

لەبرگەى پیشوودا باسى ئەوەمانكرد كە مەبەستى سەرەكى ھاوسەرگىرىى بريىتى نىيە لەتىركردىنى خەزە سىكسىيەكان، جا لەبەر رۆشىنابى ئەو واقىعە شەرعىيەدا حىكمەتى فرە ژنى دەگەرىتەوە بۆ ئەم خالانەى لاى خوارەوە:

<sup>&#</sup>x27; خوا دەڧەرمويت: (وَآخَنْنَ منكُم مِّيثَاقاً غَليظاً).

## فەلسەقەىشەرىمەت

- ۱- لەوانەيە ژنەكە تووشى شىتىكى واببىت كە ببىت بەرپەست لەبەردەمىيدا بىق ئەوەى بە ئەركە شەرعىيەكانى سەرشانى خىزى ھەسىتىت، وەك نەخىقشى و پىربوونو ئەو شىتانە، وە پىياوى لەش ساغو تەندروسىتىش كە بەرگەى ئەرە ناگرىت بىنبەش بىنت لەپىتكەوە ژبانى ھاوسەرىتى ئەگەر رىنگەى پىندەدرىت ھاوسەرگىرى لەگەل ژنىنكى بىكەدا بكات ئەوا ناچاربىت ژنە نەخىقش پەككەرتەكەى تەلاق بدات بىق ئەوەى دەرگاى ژنهىنانىكى نوبى لەبەردەمدا بكرىتەوە بەوەش نارەھەتى نەھامەتىيەكى بىكە دەخاتە سەر نەھامەتىيەكەى بىكەى ژنەكەى كە بەلايەوە دەبىت كارەسات لەژبانىدا، لەبەر ئەۋە ھىكمەتى خوابى ئەۋە دەخوازىت كە ژنى يەكەم لاى پىياۋەكە بمىنىنىتەۋە لەگەل ئەۋەشدا رىنگە بدات ژنىنكى ترىش بەينىت بەمەرجىنىك ئەم ھاوسەرگىربىيە نوبىيە كار نەكاتە سەر ئاسوودەنى ورىزو شكۆى ژنى يەكەم.
- ۲- لهوانه به نهو ژنه نووچاری نه روّکی ببیّت، سامان و مندالیش به کیّکن له جوانییه کانی ژیانی نونیا، وه ک خوای گهوره له ثایه تی (٤٦)ی سوره تی (الکهف)دا ده فه رمویّت: (الْمَالُ وَالْبَنُونَ زینَةُ الْحَیَاة الدُّنْیَا).

واته: (مال وسامان و مندال يه كنيكن له جوانييه كاني ژياني دونيا...).

جا لهجیاتی جیابوونه و و ته لاقدان که بیزراوترین حه لاله لای خوا رینگه به پیاو ده دریّت ژنیکی دیکه بهینیّت که توانای مندالبوونی هه بیّت به مه رجیّك ئه وه بسه لمیّنریّت که ییاوه که شی به هه مان شیّوه نه روّك نه بیّت.

- ۳ لەوانەيە سروشتى ئىشوكارى پىاوەكە يان پلەو پايە كۆمەلايەتىيەكەى زىاتر لەژنىك بخوازىت، وەك ئەوەى كە ئەم راستىيەمان لەريانى خىللەكايەتى ئەو كۆمەلگايەدان بەرچاو دەكەويت كە گرنگى بەسەروەتى ئاردالدارى بەروبوومى كىشتوكالى دەدەن.
- 3- لهوانهیه نهو پیاوه له پووی سیکسییه وه نائاسایی بیتو ژنیک بهس نهبیت بوی
   بهتاییه تیش که ژن سوری مانگانه ی ههیه و له و ماوهیه شدا چوونه لای ژن حه رام

### فه اسهفهی حود کمه خیزانیه کان

كراوه ئهوه ش بۆ پاريزگارى كربنه له تهندروستى ژنو ميردهكهوه خواى گهوره له ئايهتى (٢٢٢) سورهتى (البقره)دا فهرمويهتى: (وَيَسْأُلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ قُلْ هُوَ أَذَى فَاعْتَزِلُوا النِّسَاءَ فِي الْمَحيضِ وَلاَ تَقْرَيُوهُنَّ حَتَّى يَطْهُرْنَ فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأَثُوهُنَّ مَنْ حَيْثُ أَمْرَكُمُ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ) .

ه- لەوانەيە ژن پاش مندالبوون ئارەزووى تێكەلاويى ژننو مێردايەتى كەم ببێتەوە، لەكاتێكـدا پياوەكـﻪ لەسـﻪر هـﻪمان چـالاكىو جموجـوڵى سێكسـى خـۆى دەمێنێتەوە، جا بۆى ھەيە ژنێكى دىكە بهێنێت لەبـەر هـﻪمان هۆكـارى برگـﻪى يێشوو.

7- لەوانەيە بەھۆى باروبۆخى جەنگەكانو يان سروشىتى ژينگەو ئەرشىتانەوە ژمارەى پياوان لەچاو ژناندا كەم بكات، بۆيە دادىپەروەرى ئەوا دەخوازىت زياتر لەيەك ژن بهىنىرىت، بۆ رزگاركردنى ئەو بىرەژنانەى بەھۆى جەنگ يان شىتى ترەوە مىردەكانيان لەدەستداوە، تاوەكو بىيبەش نەبن لە خۆشىي ژيانى ژنو مىردايەتى و بەشيوەيەكى شەرعى، لەجياتى ئەوەي تووشى لادانى سىكسى

#### فەنسىغەىشەرىمەت

ریّگه پینه دراو ببن، پاش کوتایی هاتنی جه نگی جیهانی دووه م له یه کیک له گرفاره کاندا که ناوه که یم بیرچوه ته وه وتاریّکم خویّنده وه ده ریاره ی به کاره ساته کانی ئه و جه نگه سه باره ت به ژنانی ئه و ولاتانه ی به شدار بوون له جه نگه که دا به شیّوه یه که بووه هرّی له ده ستدانی ژیانی ملیرّنه ها پیاوو مانه وه ی ژنه کانیان به بی سه ریه رشتیارو به بی هاوسه ر له ژیاندا، برّیه ژنه ئه امانی و ئینگلیزه کان له ریّگهی ده زگاکانی راگه یاندنه وه ده ستیانکرد به داواکردنی نه وه ی ریّگه بدریّت وه ک نه وه ی له به رنامه ی ئیسلامدا بریاری له سه ر دراوه دیاوانی نه وانیش زیات رله ژنیک بهیّن.

۷ - لەوانەيە بەھەر ھۆكارىك بىت پىياو رنەكەى خىزى تەلاق بداتو رنىكى دىكە بەينىنىت، پاشان بىزى دەركەرىت كە بەررەوەندى لەوەدلىيە كە رىيانى رنو مىردايەتى لەگەل رنى پىشووەكەى دەست پىنېكاتەرە تەلاقىيدلوە وە بەبى گرىنەستى ھاوسەرگىرى بىگەرىنىئەرە ئەگەر ھاتو تەلاقەكە بولرى گەرانەرەى تىنىدابىت ھىشتا مارەى تەلاقدانەك بەسبەر نەچلوبىت، يان لەرىكەى گرىنەستىكى نوبىرە ئەگەر ھاتوو تەلاقدانەكە روونو ئاشكرابوو يان ئەر مارەى بىزى دانراوە كۆتايى ھاتبىت، جا ئەگەر رىنگە بەفرەژنى نەدىرىت ئەوا پىلوەكە ناچار دەبىت رنە نوبىيەكەى تەلاق بدات بى ئەرەى پەيوەندى لەگەل رىنە تەلاق بدات بى ئەرەي پەيوەندى لەگەل رىنە تەلاق

۸- خوای زاناو دانا فره ژنی تا ئه و په ری چوار ژن دیاری کردووه، به مه به سبتی دوورکه و تنه و دیاده رؤییه ی که به شهرع و به عه قلیش خراپ و نه ویستر اوه، چونکه ئه و مافه که چوار ژنه گه وره ترین ژماره یه که بتوانریت داپه روه ری له گه ل ژناندا پی به ینریت دی له رووی ئه رك مافه کانه و ه و دوور له هه موو جوره سته میکی مادی و مه عنه وی که به رام به ریان بکریت.

٩- قورئان چەندرىنى پەيوەسىتكرىوە بەبىيوەن و پەروەردەى مىدالەكانىانەوە,
 خودا دەڧەرمويىت (وَاتُوا الْيَتَامَى أَمُوالَهُمْ وَلاَ تَتَبَدَّلُوا الْخَبيثَ بِالطَّيِّبِ وَلاَ تَأْكُلُوا

## فهلسهفهی حوکمه خیزانیه کان

أَمْوَالَهُمْ إِلَى أَمْوَالِكُمْ إِنَّـهُ كَانَ حُوباً كَبِيراً، وَإِنْ خِفْتُمْ أَلاَّ تُقْسِطُواْ فِي الْيَتَامَى فَانكِحُواْ مَا طَابَ لَكُم مِّنَ النِّسَاء مَثْنَى وَثُلاَثَ وَرُيَاعَ فَإِنْ خِفْتُمْ أَلاَّ تَعْدِلُواْ فَوَاحِدَةً أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ نَلِكَ أَنْنَى أَلاَّ تَعُولُواْ) النساء ٢-٣

-۱- قورئانی پیرۆزله ههموو حالهتیکدا له یه ک ژندا کورتی کربووه ته وه نهگهر هاتوو فره ژنی بووه هنی سته مکردن له ژنی یه که م یان دووه م یان ههربووکیان یان منداله کانیان وه ک له م فهرمایشته ی خوای گهوره دا هاتووه که ده فهرمویت:

(فَإِنْ خَفْتُمْ ٱلاَ تَعْدُلُوا فَوَاحِدَةً). واته: (نهگهر ترستان ههبوو لهوه ی که نه توانن دادید روه ری به ریا یکه ن له نیران ژنه کانتاندا نه وا ههریه ک ژن به ینن).

#### ممرجمكاني هيناني زياتر لميمك ژن،

١- تواناى دارايي ئەوەندە ھەبيت كە بەشى زياتر لەيەك ژن بكات.

٢- بيانوويهكى شەرعى ھەبيت كە پاساوبيت بۆ فرەيى.

٣- جێبه جێکردنی دادپه روه ری و پهکسانی لهنیوان ژنهکانیدا.

#### فەلسەفەي چەند ژتى يىقەمبەر ئىنىد:

دوژمنانی ئیسلام لهناوهوه و دهرهوه ئهم فرهبیهیان به کارهیناوه بق تانه دان له کهسایه تی ییغه مبه رسینی نیسلام.

نامەويىت ئەم بابەتە پىسكەم بەو شىتانەى ئەو نەفامانە ووتوپانىە، ئەوانىەى پىيش زانىنى بابەتەكەو شارەزاييان تيايدا بريار لەسـەر شىتەكان دەدەن، بـەلكو بـەكورتى حىكمەتو فەلسەفەى ئەو فرە ژنىيە روون دەكەمەوە.

ئاشكرايه ئەو چەند ژنيه پاش كۆچى دوايى خيزانى يەكەمى (خەدىجە خوا لينى پازى بينت) دەستىپيكرد، وە پاش ئەوەى كە قۆناغى ئارەزومەندى دۆ تيكەلاويى ژيانى ژنو ميردايەتى تيپەراندبوو وە چووبوويە ناو تەمەنى پېرىيەور سەرقالبوو بە كۆلى قورسى دوو دەسەلاتەوە، دەسەلاتى ئايينى وەك پيغەمبەرى ئو نيردراويكى خوا وە دەسەلاتىكى دونيايى وە سەرۆكى دەوللەتىكى ئىسلامى تازە پىگەشتوو كە بەدورەن دەورە درابوو، لەراستىدا بەدرىيرايى (۲۰) سال بەپاكى و بىگەردى وخۆ پاریزی ژیانی دوور له ههموو چیژ و خوشییهکانی ژیان به چیژ و هرگرتنی ژنانیشهوه، پاشان بوماوهی (۲۰) سالی دیکه بهیه ک ژن وازی هیناو نه چووه ته پیشه وه بی ژنی دووه م، تا پاش ئه وه ی که ته مه نی له (۰۰) سال تیپه پی پاشان ئه و ژنانه ی که پیغه مبه ریس باشی نه و ژنانه ی که پیغه مبه ریس باشی نه و راه به به که لا کردوون ههموویان بیپوه ژن و به سالاچوو بوون جگه له دایکمان خاتوو (عائیشه) په زای خوای له سه ربیت، وه ئهگه ریالنه ره که هزی دا تو و مرگرتن بوایه نه وا هاوسه رگیریی لهگه لا کچانی تازه پیگه شتوودا ده کرد وه ک نه وه ی هانی هاوه له کانی خویی نه دا تا هاوسه رگیریی لهگه لا کچاندا بکه ن، وه کاریکی واش بی پیغه مبه ری خوا ناسان بوو بیکات به پیی نه و پله و پایه به برده ی که له لای خود لوله له لای خه لکیش هه بدو و.

كەواتە حىكمەتى ئەر چەندىتيە چىيە؟

چەند ژنى لەلاى پێغەمبەرى خوا ﷺ چەندىن حىكمەتى ھەبورە، ھەيان بورە گشتى بورە وھەشيان بورە تايبەت بورە بەھەريەكێك لەژنەكانەرە.

#### حيكمهته كشتى يهكان:

۱- پهنا نهبردنه بهر زورترین ژمارهی خزمو کهسه نزیکه کان به پنی تواناو له پنگهی ژن و ژنخوازییه وه که لهبلاو کردنه و هی پهیامه که یدا پشتی پنده به ستن، وه درووست کردنی پهیوه ندی له گهل هرزو خیله کانیدا له پیگهی ژنهینانه و هیمه به ستی ئاسانیکردنی کاری بانگه وازو لابردنی شه و لهمپه رانه ی که زورجار سه رچاوه کانیان دیارده ی رهگه زیه رستی و دهمارگیریی بووه.

۲- کوکردنهوهو ئامادهکردنی زورترین ژمارهی رینگهپیدراو له ژنان که پهیوهندی راسته وخویان ههبیت پییه وه بهمهبه ستی شاره زایی پهیداکردن له کارووباری وهحیداو باشان ئهوانیش ههستن بهفیرکردنی که سانی دیکه به تاییه تیش ژنان،

ا بروانه: الأسلام قبل المذاهب عقيدة وشريعة دانراوي زلناي ههالكهوتووي ميسر راستكردنهوهي زهكاريا على يوسف لا/٢٨/ و دولتر، زوجات النبي محمد، نوسيني: عبدالنبي محمد لا/١٤ دولتر.

ئەمەش ئەوەبوو كە لەسەر دەسىتى دايكانى ئىمانداراندا ھاتەد، بەشئوەيەك كە ھەمەرويان بووبوونە مامۆسىتاو راگەيەنەرو موفىتى ژنانى ئومەتەكەى بەلكو يىلوانىش لەسەرەتاى ھاتنى ئىسلامەوە.

له پاستیشدا پیشه نگو نمونه یه کی چاکیش بوون بوسه رجهم خیزانه کانی مرزقایه تی له هه موو ئه وشتانه دا که په یوه ست بوون به حوکمه کانی هیزو باوه پو ئه خلاق و حوکمه پراکتیکییه کانه وه به شیوه یه کی گشتی، وه کارووباره خیزانییه کانیش به شیوه یه کی تاییسه تی، هه روه ها زیاتر له هاوه لیکی پیغه مبه ریش شایه تی ئه وه یداوه که دایکمان خاتو و عائشه له و کاته دا شاره زاترین که سرووه له شه ریعه تی ئیسلامیدا.

وه زیره کترین که سیش بووه له تیگه شتنی جه وهه رو کروّکی په یامه که داو به تواناترین که س بووه له گهیاندنی روونکردنه وه کانی پیغه مبه ربی تیکرایی ئایه ته کانی قورثان، وه ک نه وه ی خوای گه وره له ریّگه ی نه وه ی پیید ابوو له م ئایه ته دا که ده فه رمویّت: (وَأَنْزَلْنَا إِلَیْكَ النّکُرَ لِتُبَیّنَ لِلنّاسِ مَا نُزّلَ إِلَیْهِمْ وَلَعَلّهُمْ مُنَاقِدَهُمْ وَلَعَلّهُمْ مُنْقَدُّونَ ) ، (النجل/٤٤).

واته: (ئَيْمه بۆيه قورئانمان بۆ ناربوويت تاوهكو ئەوھيان بۆ رون بكەيتـەوھ كـه بۆتەمنكردنى ئەوان ننردراوه، بەلكو بىر بكەنەوھو بگەنە راسىتى).

- ۳- ئەو خزمايەتى و ژن خوازىيەى كە لەرنگەى ژنەكانىيە وە پەيدا بوون كارىگەرىيەكى بەھنزو گەورەى ھەبوو لەبلاوكرىنە وەى پەيامى ئىسلامداو گۆرىنى دوژمنەكانى بەدۆست وبەلكى بەخزمىش.
- ٤- ژیانی ژنو مێردایهتی ئهو ئارهزوومهندا یه کی باو نه بووه به پێی حه زی خـۆی وه کو ههمو که سێکی تر، به لکو به پێی وه حی بووه که له لایه ن خوای گهوره وه پێی ڕاگهیندراوه، له چهند ئایه تێکیشدا باسی کارو باری خێزانیان کراوه له وانه ش ئایه تی را۳۷)ی سووره تی (الاحزاب) : ( فَلَمَّا قَضَی زَیْدٌ مِنْهَا وَطَرًا زَوَّجْنَاکَهَا لِکَیْ لَا یَکُونَ عَلَی الْمُؤْمنینَ حَرَجٌ فی أَرْوَاج أَنْعیَائهمْ) .

### فەلسەقەي شەرىمەت

واته: (کاتیّك زهیدی کوری حاریس که پیویستی خوّی له ژنه کهی به جیّهیّناو لیّی بیّزاریوو وه کاری پیّنه ماو ته لاقیداو عیدده ی به سهر چوو، ئیّمه ماره مان بری لیّت بو شهوه ی هیچ تاوانیّك روونه کاته مسولمانان، لهماره کردنی ژنی به کورکردوویاندا بو خوّیان...).

وه ثايهتى (٥٠)ى سورهتى (الاحزاب) : ( يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَحْلَلْنَا لَكَ أَنْوَاجَكَ اللَّتِي التَّيْتَ أُجُورَهُنَّ) . اللَّتِي اتَيْتَ أُجُورَهُنَّ) .

واته: (ئەى پېغەمبەر ئېمە ئەو ژنانەمان بۆ ھەلال كرىوويت كە مارەيى خۆيانيانت بېداون..).

وه ئايەتى (٥٢)ى ھەمان سورەت كە دەفەرمويّت: ( لاَ يَحِلُّ لَكَ النِّسَاءُ مِنْ بَعْدُ وَلاَ أَنْ تَبَدَّلَ بهنَّ منْ أَزْوَاج وَلَوْ أَعْجَبَكَ حُسْنُهُنَّ) .

واته: (لهمرق به دولوه هیچ ژنیکی ترت بق حه لال نییه و بقشت نییه بیان گوریت بق ژنی تر، واته یه کیکیان زیاتریان ته لاق بدهیت و له جیاتی نه وان ژنی تر به نینیته وه، هه رچه ند جوانیشیانت زور به دل بینت...).

وه ئايەتى (٥)ى سورەتى (التحريم) كە خواى گەورە تيايدا دەڧەرمويّت: (عَسَى رَبُّهُ إِنْ طَلَّقَكُنَّ أَنْ يُبْدِلَهُ أَزْوَاجًا خَيْرًا مِنْكُنَّ مُسْلِمَاتٍ مُؤْمِنَاتٍ قَانِتَاتٍ تَائِبَاتٍ عَائداتِ سَائحَاتٍ ثَلْيَاتٍ وَآئكَارًا).

واته: (زۆر نزیکه ئهگهر پیغهمبهر دهست بهرداری ئیوه ببینتو ته لاقتان بدات، خوا لهجیاتی ئیوه ژنی لهئیوه چاکتری بداتی، ژنانی مسولمانی خاوهن باوه پی نویژو تاعه تکهری تویه کاری خوا په رستی روژووگر له بیوه ژنو له کچ).

وه چەندىن ئايەتى دىكەش ھەمان ئاماژە بەوە دەكەن كە پىغەمبەر ﷺ لەمارە برينى ھەر ژنىكىدا ملكەچى فەرمانى خواى گەورە بووەو ئەو فرەژنىيەى بەھۆى ھەز جوولاندنىيەوە نەبووە.

#### ---- فەنسەفەي حوكمە خيزانيەكان

ئەو حىكمەتاندى تاييەتن بە ھەريەكىك ئە ژنەكانىيەوە:

۱- دلیکی ئیمانداران خهدیجه دلیکی فاتیمهی زههرا رهزای خوای لیبیت کچی خوهباید. (۲۰) سال لهگهال پیغهمبهریگی ژیان، (۱۰) سال پسیش بیغهمبهرایه تی و هاتنی و همی.

شووکردنی خەدىجە بە پێغەمبەرﷺ لەسەر دلوای خاتوو خەدىجە خۆی بووە وە باشترىن پشتو پەناو ھاوكار بووە تاوەكو پێغەمبەرﷺ خۆی يەكلايى بكاتـەوە بـۆ ئەركە ئاينىيەكانى وراگەياندنى يەيامەكەي.

ينِغهمبهر رَسِي الله عنه الله عنه والماتبوو سهركهويت بن نهشكهوتي (حراء) بهمه بستى ووريبوونه وهو بحركرينه وه له خاوهني ئاسمانه كان و زهوى و ئه و دهسه لاته ي درووستی کردوون، ئهم کارهی بهردهوامبوو ههتا ئهو روّژهی لهریّگهی (جبرهئیل)ه وه وهجي بزهاته خوارهوه، هـهروهك ئيمـامي بوخـاري ربوايـهتي كـربووه لـهخاتوو عائیشه وه روزای خوای لی بیت که فهرموویه تی: (په که مشت له وه حی که دەستىيىكرد بۆ يىغەمبەرى خوا خەرون بىنىنى جاك بور، چورېكە ھەر خەرىكى دەبىنى بەروونى و رەك گزنگى دەمەوبەيان بەئاشكرا دەھاتەدى، ياش ئەرە ھەزى خەلەرەت و تەنيابى لەلا درووست بور، ئىدى لە ئەشكەرتى (حراء)دا بەتھنيا دەمايەوھو خۆى لەوپدا لەگووناھ لادەدا كە شەوق رۆژ لەوپدا عيبادەتى دەكرد ييش ئەوەي بگەرىتەوە بى مالەوھو خۆي بى نەگەرانەوە ئامادە بكات، ياشان دەگەراپەوھ بۆلای خەدىجەو خۆی بۆ جارېكى تر ئامادە دەكردەوە، بەو شېوەيە بەردەوام بوق ههتا له ئهشكهوتي (حراء)دا وهجي بزهاتوو جبرهئيل هاتهلاي فهرمووي بخوينه، ييّغهمبهر فهرموي من خويّندهوار نيم، دهفهرمويّت: فريشته كهباوهشي ييّدا كردمو توند گوشیمی تا ئەورادەيەي كە زۆر شەكەتو ماندوو بووم، ياشان بەرىدامو جارېكى تر ووتی: بخوینه، ووتم: من خویندهوار نیم، بۆجاری دووهم باوهشی بیداکردمهوهو بهتروندی گووشیمی تا هیلاکی شهکهتی زوریان بن هینام و یاشان وازی لیهینام و فەرمووى بخوينه، ووبتم نازانم بخوينم، بۆجارى سنيهم گووشيمىيەوەو ئينجا بەرىدام

ووتى: (اقْرَأْ باسْم رَبِّكَ الَّذي خَلَقَ، خَلَقَ الْإِنْسَانَ منْ عَلَق، اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ)، (العلق١-٣)، (بخوننه لهگهل ناوهننانی ئه و خواسهی خوی تا که دروسته کربنی هه ر ىروستكراويّك كارى ئەرە، ئەر خواپەي كە مرۆقى لەيارچەپەك خويّن درووستكردورە، بخوينه وخواى تق لهههمو بهخشنده يهك بهخشنده تره يان بهخشندهي تاقانه يهو كەس وەك ئەر بەخشىندە نىيە. يېغەمبەر ﷺ يەم جالەتەرە گەرلبەرەر يىلى دەلەرزى پهشوکاو بوو، چووه مالهوه بولای خهدیجهی کچی خوهیلد خوای لی رازی بیت فەرمووى، داميۆشن، داميۆشن، جا دايان يۆشى ھەتاوەكور ترسەكەي نەمار ياشان بەسەرھاتەكەي بۆ خەدىجە گۆرلەۋمۇ فەرمۇۋى: بەراستى لەخۆم ترسىام، خەدىجە بني ووت: نهخنر سوبند بهخوا، خوا ههرگيز تق شهرمهنده ناكات، جونكه تق صيلهي رەحم بەجى دەگەپەنىتى يارمەتى ھەمران دەدەپىتى ئەرەي ھىچى نەبىت تىق يىتى دەپەخشىت وىلى مىوان خۆشىدەكەت ھاوكارى ئەو كەسانە دەكەت كە لەسەرجەقن، ياشان خەدىجە لەگەل خۆي بردى بۆ مالى (وەرەقەي كورى نەرفەلى لەسەردەمى يېش ئىسلامدا باوەرى بەئاينى مەسىچى ھۆنابور وە شارەزايى لە كتيبه كانى تەورات ئينجيلدا ھەبوو، وھ پياويكى بەتەمەن بوو وھ ھەردوو چاوھكانى لهدهستدابوو، جا خهديجه يني ووت: ئهي كوره مام گوي لهبرازاكهت بگره، وهرهقه: برازا چیت بینیوه ؟جا پیغهمبهر ﷺ ئهوهی بینیبووی بـۆی باسـکرد، وهرهقه پیّـی ووت: ئەرە ئەر نهێنىيەيە كە بۆ موسا ھاتـە خـوارەوە خۆزگـە لەوكاتـەدا مـن گـەنج دەبوۋم خۆزگە زېندوو بوۋمايە لەق كاتەدا كە ھۆزەكەت دەرت دەكەن.(١)

ئىيتر ئەور ژنـه خۆشەورىسـتە ئىمانـدارە بـۆ چـەندىن سـال لـەپال پێغەمبـەرە ھەلبْرْێردراوەكەيدا وەستاو يارمەتى ئەداو پشىتى دەگرت وھاوكارى دەكرد بۆ ئەوەى بەرگەى ئەم ھەموو جۆرە ئازارە سەختانە بگرێت، خەدىجە دوو كورو چوار كچى بـۆ

<sup>(</sup>۱) سهيرى (عمدة القارئ شرح صحيح البخاري) نيمام بهدرهديني عهيني بكه ادارة الطباعة الخيرية ١/ ١٤٦.

پیغهمبه ریس مینایه دوونیاوه، کورهکان (قاسمو عبدالله) بوون، که هه ر بهمندالی کوچی دواییان کردو کچهکانیش (فاتیمهی زههراو زهینه بو نوم کلثوم و رووقیه) بوون.

ویستی خوا ئاوابوو هیچ کوریّك لهپاش مردنی پیخهمبهرمانه وه ﷺ نهمیّنیّت که دوای خوّی جیّگهکهی بگرنه وه، بن ئهوهی جیّنشینی لهسیستمی هه لبراردنه وه نه گوریّت بن سیستمی بنه ماله یی و برّماوه یی، چونکه ئیسلام گرنگی به شایسته یی و لیّها تووی ده دات نه ك ره چه له ك.

خەدىجە خواى لى رازى بىت لە تەمەنى (٦٥) سالىداو سى سال پىش كۆچى مەدىنە لە مەككە كۆچى دولىي كرد، زانايانى ئىسلامو مىزۋو نوسان ھەمويان لەسەر ئەوە كۆكن كە خەدىجە پاش خواى گەورە باشترىن پشتو پەنا بووە بى سەركەوتنى پىغەمبەر ئىلى لە گەيانىدنى پەيامەكەيدا بە مرۆۋايەتى، (١) يەكەم كەسبووە دلى بەئىمان كراوەتەوە بى پىغەمبەرو فەزلى ئەرەشى ھەيە كە لە مسولمانبووندا پىش بىياوانىش كەوتووە، وەكاتىك كە پىغەمبەر ئىلى ئەدەبى خەدىجە ژنى ترى ھىناوەتەرە لەبەر ئەوەبوو كە بانگەوازەكەى ئەوەى خواستووە، وە ھەرگىزخەدىجەشى لەبىر ئەكردووە.

۲- دایکی ئیمانداران سهودهی عامری پهزای خوای لی بینت کچی زمعه ی کوپی
 قهیسی کوپی عبدالشمسی عامرییه که ژنی بیغهمبه ریسی که پیغهمبه ریسی که دیجه:

حیکمه تی هاوسه رگیری لهگه ل سه و ده: نه و یه کیّك بووه له و ژنه نیماندارانه ی که له پیّناوی بیرو باوه ری نیسلامدا کوچی کربووه پیّشتر ژنیّك لو په مامه که ی (سکران کوپی عمر کوپی عبدالشمس) بووه ، لهگه ل میّرده که یدا کوچی کربووه بر (نهسیوبیا) که پیّشتر به (حه به شه) ناسراو بوو، به م کوچکردنه که شی بنه ماله و هزره که ی تو په

<sup>(</sup>۱) سهيري السيرة النبوية لابن هشام بكه چاپخانهي موستهفا بابي ۱۹۸/۱ و دولتريش.

### فهنسهفهی شهریمهت

دەبن كە يەكىك بوون لەبەھىزىترىن سەرسەخىتىن دوژەندەكانى پىغەمبەر رائىلىڭ وە چاش ئەوەى لە جەبەشە دەگەرىندە مىزدەكەى كۆچى دولىي دەكات ولە مەككەدا بەتەنياو بى پىشت پەناو ھاوكارىك بەجىنى دەھىنىنىت، سەودە دەترسىيت لەوەى بىگەرىنىدە بىزلاي كەسوكارەكەي نەبادا ناچارى بكەن واز لە ئىسلام بهىنىن بىگەرىنىدە بىز بىپەرسىتى رائىلى بەكويتە مەترسىيە وە، وە كاتىك كە پىغەمبەر كىلى بە بارودى خەكى دانى مارەى بىرى كىدىيە ھاوسەرى خىزى لەوكاتەشدا سەودە تەمەنى (00) سالاوو.

وه ئهم خزمایه تی و ژن و ژن خوازییه ئاکامی ئهرینی هه بوو، به جوّریّك بوو به هوّکاریّك بو به مسولّمانبوونی که سانیّکی زوّر له خیلّه که ی خیلّی (عبدالشمس) بوون، سه وده بر ماوه ی (٥) سال له مالّی پیّغه مبه ردا مایه وه به بی نه وه ی هیچ ژنیّکی تر هاوشانی بیّت تا نه و کاته ی که خاتو و عائیشه ی ره زای خوای لیّ بیّت ماره بری.

سهوده دهیزانی که ئهم هاوسه رگیرییه بق دانه وای کردنی ئه و مو ریّزیّکه بق ئارامگری و تیّکوشانی ئه و هاتوته ماله کهی تاوه کو هاوکاری بکات، له چاودیّری کردنی کچه بچروکه کهی (فاتمه) و سی خوشکه کهی (زمینه بو رووقیه و ئوم که الثوم)، تاوه کو پیّغه مبهر سیّی بروات به لای کاری بانگه وازه که یه و ه بیّت، هه روه ها به و به پیّکی و لیّها توویی و هیّمنی و له سه رخویی سه و ده هه بیّت، هه روه ها به و ئیمانه ی که ریّزی گرت و به نایدا.

٣- دايكي ئيمانداران عائيشهي كچي ئهبوبكري سديق رهزاي خوايان لهسهر بيّت:

حیکمهتی هاوسه رگیری کردن لهگه ل خاتوو عائیشه دا: له راستیدا کاتیک که پیفه مبه رسیدا کاتیک که پیفه مبه رسیدی خه دیجه پشت و په نای لاواز بوو، قه ره بووی ئه و زیان لیکه و تنه ی به ماره برینی عائیشه ی کچی خه لیفه ی یه که م نه بو بکری سدیق قه ره بوو کرده و هاوه لی ناو نه شکه و ته که بوو، له و رفزه دا که رفزی کرده و هاوه کی رفزی کوچکردن له مه ککه و ه بو مه مه مه مه دینه ،

#### هدنسدهای حوکمه خیزانیه کان

نه و رِفِرْه ى كه خواى گهوره لهباره يه وه فهرموويه تى: ﴿ إِلاَ تَنْصُرُوهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ إِذْ أَخْرَجَهُ النَّبِيّ كَفَرُوا ثَانِيَ النَّنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لاَ تَحْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَيَ الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لاَ تَحْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَيْ اللَّهُ مَعَنَا فَيْ اللَّهُ مَعَنَا لَا لَهُ سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ ﴾ ، (التوبة /٤٠).

واته: (ئەگەر ئۆوە يارمەتى پۆغەمبەر نەدەن گرنگ نىيە، چونكە بەراسىتى خودا فرياى كەوتو يارمەتىدا لەو كاتە نالەبارەدا كە كافرەكان لە مەككە دەريانكرد، كە تەنھا خۆيى ھاورۆكەى بوون لە ئەشكەوتەكەدلو بەھاورۆكەى ئەوت خەم مەخۆ خودا لەگەلماندايە، جا خودا ئارامى وىلنيايى دابەزاندە سەر ىلى...).

له راستیدا ئه م ژن و ژن خوازییه کاریگه ری یه کی به هیزی هه بوو له بالاوکردنه وه ی په یامی ئیسلامدا، چونکه گهوره مان ئه بوبکر له ناو کومه انگه ی عهره بیدا پیاویکی مهزن و به ریزو ده وله مه ندو به خشنده و به هیزو دادپه روه ربو و دلسور بوو بی خوداو پیغه مبه رو په یامه که ی.

ئەمەر ئەرلىزەشارەي لى ھاتورىيەش كە خاتور عائىشە ھەيبور لەرورى زىرەكى زرنگى بلىمەتى كارامەيى زانست تىگەشتورىي رەوشت بەرزىيەرە.

له راستیدا هه موو ژیانی خوی ته رخان کردبو و بق چه سپاندنی ئیسلام و رؤشنبیر کردنی ژنان و رئنمونی کردنیان، وه تا ئیستاش له شاره زایی و تنگه شتنت فه رموده دا پیش پیاوان که وتووه تا نه وه بو ر پرژیک هاته پیشه وه نه و تیباد ابو و بوویه ده مراستی بواری گیرانه وه ی فه رمووده.

رهنگه لیهاتووی فهزلی شه و لهزانست و تیگهیشتندا هاوتای فهزلی لیهاتووی خهدیجه بووییت لهبواری تابووری و دارلیدا، واته وهك چوّن دایکمان خهدیجه لهبواری بازرگانی و تابوریدا کهسیکی شارهزاو لیهاتوو بووه، دایکیشمان عائیشه لهبواری زانست و زانیاریدا کهسیکی بلیمهت و شارهزابووه.

۲- دایکی ئیمانداران حهفصهی خهنتابی پهازای خوای لی بیت کچی عومه ری کوپی
 خهنتابی دووهم خهلیفهی راشیدین، که بیغهمبهر ﷺ داوای له یه روه ردگاری

## فهنستختی شعریعات ----

دهکرد به مسولمانبوونی نه و ئیسلام سه ربخات. له پاستیدا گهوره و سه ردارمان محمد رسیم ده کرد لایه نگره کانی به ژماره و به باوه پر هینانیش به خوی و په پامه که ی زیاد بکه ن بو نه وه ی ناوی خوا به به رزی بمینیی ته و پاستی ناشسی بلاو ببیته وه و په ره بسه نینت، نه م نامانجه ش حیکمه تی هه لبر تاردنی حه فسه بو و که بیکاته ها و سه ره پای نه وه ی که جوان و پازاوه ش نه بوو، وه سه ره پای نه وه ی که جوان و پازاوه ش نه بوو، و ه ته منیشی گهوره بو و به جوری که و پوره به جوری که می بینه مه و پوره دا که شووی به بینه مه و کرد بوو.

لهبهر شهوه هۆكارى پالنهرى وەرگىرتنى چىنژوەرگرتن هىچ رۆلتىكى لەو ھاوسەرگىرىيەدا نەبوو، وە ئەو ژن ۋن خوازىيەش گەورەترىن سەركەوتن بوو بۆ ئىسلام بەھۆى بەھىزبوونى پەيوەندى لەگەل عومەرى كورى خەتتاب لەگەل خزمەكانىدا، عمرو رۆلى عومەرىش لەبلاوكرىنەوەى ئاينى ئىسلامدا لەباسىكردن نايەتو لەو بەلگە نەوستانەيە كە يىرىسىتى بەلىكۆلىنەوە نىيە.

### دایکی نیمانداران هندی مهخزومی (دوزای خوای لی بینت).

هند کچی زادی باوکی تومهییهی کوری موغیرهی کوری عبدالله ی کوری عمری کوری (مهخزوم)ی قورهیشی مهخزومییه . ۱

هندیان (ام سلمه) خوّی و میّرده که ی (عبدالله ی کوری عبدالاسد) مسولمان بوون و لهترسی زولّم و زوّریی بتپه رسته کان له مه ککه و میّردبو که وانه (حه به شه) و پاشان گهرانه و برّ مه ککه (ابو سلمه) به شداریی جه نگی (توحود) ی کرد و به سه ختی برینداریو و پاشان گیانی سپارد، (ئه م سه له مه) له پاده به ده ریّزی میّرده که ی ده گرت، به و بونه یه شه و پینه مبه رسیمی شه می میرده که ی ده گرت، به و بونه یه شه و یاداشتی نه م کوسته ت بداته و ه و جیّگه که ی

السيرة النبوية لابن هشام: ١/٠٤٠، ٢٤٤/٤ تاريخ الطبري: ١٧٧/٢.

### فه السهفهي حوكمه خيزانيه كان

بەباشتر پر بكاتەرە بۆت)، ئەم سەلەمەش پێى روت: جا كى ھەيـە لەئـەبو سـەلەمە ماشتر بنت؟

پاشان پیغهمبه ریگی بهمهبهستی دلخوشکردن دلدانه وهی دهسته به رکردنی کاروباری منداله هه تیوه کانی ماره بی کردو هاوسه رگیری له گه لندا کرد، نا نهمه بوو حیکمه تی هاوسه رگیریی کردنی پیغهمبه ریگی له گه لا (نوم سه لهمه) دا، له کاتیکدا که نافره تیکی به سالا چوو بووه ته مه نی پیغه مبه ریگی (۵۰) سالبوو.

کەواتـه لـهم هاوسـهرگیرییهدا هۆکارچـیژ وهرگـرتن هـیچ رۆلیٚکـی نـهبووه، ئـوم سەلەمەش لەسەر خستنی دینی خولو پشتگیری کردنـی پیغهمبـهردا وهك خهدیجـه وابووهو ژنیکی زیرهكو ژیرو خاوهن بۆچوونو لەسەرخۆو هیٚمن بووه.

۱- دایکی ئیمانداران (زمینهیی نهسدی) پهزای خوای لی بیّت، کچی جهحشی کچی
 (نومهییه)ی کچی عبدالمتلیب واته یورزای بیّغهمبهری خوا بووه ﷺ.

حیکمه تی شهم هاوسه رگیرییه: جه ختکردنه و ه بووه له نه هیشتنی یاسای به کورکردن و نه و ماف و پابه ندییانه ی که پهیوهستن به و بابه ته وه، به جوّریّك شهوه ی بو ژنی کوری راسته قینه هه بو و له بابه تی حه رام کردنی ژن و ژن خوازیدا هه مان شتیش بو کوری هه لگیراوه که شهمان ماف و پیّویستی مندالی کوری هه لگیراوه که پهیوه ستبوون مندالی کوری راسته قینه ی به ره چه له کیان هه بوو، له و شتانه ی که پهیوه ستبوون به میراتی و به بریّویی و شتی تریش.

كۆى قسەكانىش ئەمەيە: زەيدى كورى حارىسە يەكىك بورە لە بەندەكانى دايكمان عائىشە كە بەمسىيە پىغەمبەرمان ﷺ، ئەويش كرىييە كورى خۆى و زەينەبى پورزاى بۆ مارەبرى، زەينەب رازى نەبوو شىووى پى بكات لەبەر ئەوەى لىنھاتوو نەبوو، بەلام پاشان لەبەر ئەم فەرمايشتەى خواى گەورە رەزامەندى دەرىرى: (وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنِ وَلاَ مُؤْمِنَةٍ إِذَا قَضَى اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَنْ يَكُونَ لَهُمُ الْخِيرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ)، (الاحزاب/٣٦).

## فالسافادي شدريمات ا

واته: (پهوا نییه بق هیچ پیاویکی مسولمان هیچ ژنیکی مسولمان کاتیک که خواو پیغهمبه ری خوا فه رمانیاندا به کاریک، به ئاره زوی خوّیان بجولینه وه کارهکه به ئاره زوی خوّیان بکهن...).

لهگهل ئهوهشدا زهینه به هه رناپازیبوو به و هاوسه رگیرییه و به هنی ئه و جیاوازییه ی که له پله و پایه ی کومه لایه تییاندا هه بو و ختری به گهوره تر له میرده که ی ده زانی، له به رئه وه زهید لای پیغه مبه ریس شخر سکالای له ده ستی کربو دلوای لیکرد ریس بی بدات تاوه کو ته لاقی بدات، پاشان پیغه مبه ریش شخر فه رمووی: ژنه که ت بهیله دره و برخوت و ته لاقی مه ده و له خوا بترسه، به لام له گهل ئه وه شدا هه رته لاقی دا چونکه پیکه وه نه ده گورکردنی هه موو ئه و پیکه وه نه ده گورخونی از به مور نه و بیکه وه نه ده گورخونی باش نه وه ش قورئان یاسای به کورکردنی هه موو ئه و ناسه واره شه رعییانه ی هه لوه شانده وه که په یوه ستن به و کاره وه، پیغه مبه ریس به هاوسه رگیری کردن له گهل زهینه ب ته لاقدراوی زهیدی به کور کراوی جه ختی له سه رئه و هه لوه شاندنه وه یه کرد و به و جوزه ش حه رامکردنی ژنخوازی به هوی به کور کردنه و هه شده شاندنه وه یه کرد و به و جوزه ش حه رامکردنی ژنخوازی به هوی به کور کردنه و هه شده شاندنه وه یه کرد و به و جوزه ش حه رامکردنی ژنخوازی به هوی به کور کردنه و نه هنشت.

به لأم پيغه مبه رسيس الله المسهرة الوه نه و هاوسه رگيرييه ي به نهينني هيشته وه چونكه پيچه وانه ي داب و نه ريسي نه فامي بوو كه هاوسه رگيريي كردن له گه ل بينوه ژني كوري هه لگيراوه دا حه رامكردبوو تا نه وكاته ي نهم نايه ته هاته خواره وه: (وَإِذْ تَقُولُ للَّذِي أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهُ وَآنْعَمْتَ عَلَيْهُ أَمْسِكُ عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللَّهُ وَتُخْفِي فِي نَفْسِكَ مَا اللَّهُ مُبْدِيهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللَّهُ أَحَقُ أَن تَخْشَاهُ فَلَمَّا قَضَى زَيْدٌ مِّنْهَا وَطَراً زَوَّجْنَاكَهَا لِكَيْ لَا يَكُونَ عَلَى الْمُؤْمنينَ حَرَجٌ فِي أَنْوَاجِ أَنْعَيَائهم إِذَا قَضَوْا مِنْهُنَّ وَطَراً (الاحزاب/٣٧).

واته: (ئەوەت بىربىت كە دەتووت بەوكەسەى كە خوا نىعمەتى ئىسلامەتى پىبەخشىبوو تۆش نىعمەتى ئازاست پىدابوو، لەبەندەبى ئازاست كربو پىشەاتنى ئىسلام كرىبووت بەكورى خۆت، پىت ئەوت: ژنەكەت بەيلەو، بۆخۆتو تەلاقى مەدەو لەخوا بىرسەو خەيالايكىشت لەدلى خۆتدا دەشاردەوە كە خوا دەرىخسىتو لەخەلك دەترسايتو شەرەت دەكرد خەيالەكەى دات ئاشكرا بكەيت، ئەويش ئەوەبوو كاتىك

### مناسففاي حوكمه خيزانيه كان

ئەو پىياوە ژنەكەى تەلاقىدا تىق بۆخىزتى مارە دەكەيت، خوالە ھەموو كەسىنك لەپىنشىرە لەوەى لىنى بىرسىت، جا كاتىنك زەيد پىويسىتى خىزى لەژنەكەى بەجىنەيىناو لىنى بىزاربوبو تەلاقىداو عىددەى بەسەر چوو…).

پوختهی ئهم ئایهته ئهوهمان بر دهرده خات که هاوسه رگیریی کردنی لهگه لا زهینه ب ژنه ته لاقدراوه کهی زهید به فه رمانی خوای گهوره بووه تاوه کو جه خت بکاته وه له هه لوه شاندنه وهی یاسای به کورکردن و ههمو ئه وهی پهیوه سته به وانه ی که به ره چه له کوری خویان بر کوری هه لگیراوه شداندراوه، وه هزکاری سیکسی نه بووه وه ک ئه وه ی دوره نان و ئه و که سانه ی که نه فام و شاره زایان به واقیع و راستیه کان ده یلین و بوی ده چن.

۷− دایکی ئیمانداران جوهبریهی خوزاعی (پهزای خوای لی بینت) کچی حاریسی کوپی
 ئهبو صنیراری گهورهی هۆزهکهی.¹

ناوه راستهقینه کهی (بره) بوو، پینهه مبه رسی ناوینا (جوهیریه) هه روه ک (برهی کچی حارسیی هیلالی) هاوسه ری ناونا (مهیمونه).

باوکی (جوهیریه)و هۆزهکهی لهجهنگی توحوددا هاوکاری بتپهرستهکانیان لهدژی مسولمانهکان دهکرد، پاشان ههوال گهشت به پیغهمبهر کی باوکی (جوهیریه) هیز بق جهنگ کربنی مسولمانان کو دهکاتهوه، نهویش بهرهورپوویان چوو تا ههربوولا له (مریسیم) که ناوی هۆزی خوزاعهبوو بهیهك گهیشتنو مسولمانهکان چواردهوریان گرتنو بهژن پیاوهوه بهبیلی گرتنیان، نینجا پیغهمبهر کی فهرمانی کرد (۱۰) کهسیان لی بکوژن، نهك لهبهر نهوهی بیل بوون، بهلکو بههوی نهو ناپاکییه گهورهیهوه کهپیشتر کردبوویان، (جوهیریه)ش یهکیک بوو لهبیلهکانو کچی گهورهی هۆزهکهیان بوو، جا پیغهمبهر کیشش لهخویی مارهبری تا بههوی نهو ژنخوازییهوه

<sup>ً</sup> السبرة النبوية لأبن مشام: ٣٠٧/٣ دواتر.

## ---- فەنسەفلەي شەرىمەت

لەراستىشدا ھەلەيانكرد ئەرانەى كە پىيان رابور پىغەمبەر رَكِّ ئىللەكانى (بەنى موستەلەق)ى كرىنزتە كۆيلە، چونكە بەرنامەكەى محمد رَكِّ ياسابى كۆيللەكرىنى مرۆۋى كەلايەن مرۆۋەكەي برايەرە نەھىنارە، بەلكر ياساي ئازادى ھىنارە،

۸ دایکی ئیمانداران صهفیهی نهضیری (پوزای خوای اهسه ربیت) کچی حویه ی کوپی ئهخته بی ئیسپائیلییه اهنه وه ی هارونی برای موسا (سهلامی خوای لی بینت) سه ر به هۆزی به نونه زیره و پاش کوشتنی میرده که ی اهجه نگی خهیبه ردا به دیل گیرا، سه فییه پیشتر دووجار شووی کردووه به دوو که س له گهوره پیاوانی یه هود امه فرزی به نونه چیر که سهلامی کوپی موشکه مو پاشانیش کنانه ی کوپی رهبیع بوون، حویه ی باوکیشی گهوره ی به نو نهضیر بووه.

له راستیشدا پیخه مبه ری همولیداوه په نا بباته به رئاشتی و پیکه وه ژبانی ئاشتییانه به لام یه موود به وه رازی نه بوون، پاشانیش له ریگه ی ژنخوازی و ماره کردنی صهفیه ئه و ئامانجه ی هینایه دی، ئه و هاوسه رگیرییه شی روّلیکی کاریگه ری هه بوو له سه ر راکیشانی دلی هزره که یان و مسولمانبوونیان.

۹- دایکی ئیمانداران رهملهی سوفیانی (ئوم حهبیبهی کچی ئهبو سوفیانی ئومهوی).

لهسالی شهشهمی کوچیدا پیغهمبهر ﷺ هاوسه رگیری لهگهل کرد، نهبو سوفیانی باوکی له وکاته دا لهسه رسه ختترین دوژمنه کانی پیغهمبه ر ﷺ، گهورهی نهوسته مکارانه بوو که نهوه ی پیغهمبه ر ﷺ له لای خواوه هینابووی چاوی کویر

## 

کردبوون و خهوی زراندبوون و لهههست کاروباریاندا تووشی شوّلو سهرسامی کردبوون.

هۆزەكەى ئەبو سوفیانیش (بەنو شەمس) ىوژمنى (بەنو هاشم)ى هۆزەكەى پېغەمبەر بوون ﷺ، هاوسەرگىرىي كرىنىش لەگەل (پەملە) كارىگەرىيـەكى بەھنزى ھەبوو بۆ لىك نزىكبوونەوەى نيوان ھەرىوو ھۆزەكە، (پەملە) لە مەككە مسولمانبوو، لەگەل مىردەكەيدا (عبدالله ى كورى جەحش) كە ئەويش مسولمانبوبو لەترسى زەبرو زەنگى ئەبوسوفيانى باوكى كۆچى كرد بۆ حەبەشەو مىردەكەى لەوى مربو پەملە بەتەنياو نامۆو دەربەدەرو نامۆ مايەوە، كاتىكىش كە پېغەمبەر ﷺ بەم باروبۆخەى زانى داواى لەنەجاشىي پاشاى حەبەشە كرد كە بىزى مارەببرىت، ئەويش بىزى مارەببرىو لەجياتى ئەويش مارەبيەكەي پىدا كە چوار سەد ىينارو چەندىن دىيارىي بەنرخ بوون، پاشان گەرليەوە بۆ مەدىنە، كارىگەرى ئەم ژنهينانەشى كاتىك زياتربوو كە پېغەمبەر لەكاتى ئازادكرىنى مەككەدا فەرمووى: (ھەركەسـىك برواتـە ناو كەعبەوە پارىزراوە، ھەركەسىنىڭ برواتـە مالى ئەبو سوفيان پارىزراوە).

ئەم ھاوسەرگىرىيەش بور بەخالى سەرەتاى نەمانى دورىمنايەتى نۆران پىغەمبەر ئىلى سەرەتاى نەمانى دورىمنايەتى نۆران پىغەمبەر ئىلى ئىلىرى ئىلىرى ئىلىرى ئىلىرى كىرىنبورە لەگەل رەملە بەبى ھۆكارى سىكىسى.

### ۱۰-دلیکی ئیمانداران (ماریهی)ی قیبتی میسری کچی شهمعون.

پیغهمبهر ﷺ و یارانی بیریان له وه ده کرده وه ده رگایه کی نوی به پووی بانگه وازی ئیسلامیدا بکه نه و تاوه کو بچیته ده ره وه ی نوورگه ی عهره بی، شه ویش به ناردنی پهیام بق پاشاو فه رمان په واکان، به لکو له وریکه یه وه ئیمان بچیته دلایان و مسولمانان پشتو پهنایه کیان بق بلاو کردنه وه ی پهیامی ئیسلامی بق پهیدا ببیت، له نیو شه و نامانه شدا شه نامه یه بوو که ناراسته ی موقه قسی پاشای میصر کرا: (له موحه مه دی

## طهاسه فعلى شهريمات

کوری عبدالله وه بر مقهوقسی گهورهی میصر ، سلاو له وکه سه ی شوین ریگه ی راستکه و تووه و باشان من به ناوی ئیسلامه وه بانگت ده که مسولمان ببه سهلامه ت دهبینت ، خوا دووجار پاداشتت ده داته وه ، به لام نه گهر پشتت هه لکرد نه وا گوناهی گه له که که تودایه .

(قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَواْ إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ الْاَ نَعْبُدَ إِلاَ اللّهَ وَلاَ نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَلاَ يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا ٱرْبَابًا مِنْ نُونِ اللّهِ فَإِنْ تَوَكَّواْ فَقُولُوا الشَّهَدُوا بِأَنَّا مُسْلِمُونَ) (أَل عمران ٦٤).

مقهوقسیش لهبهرامبهردا بهزمانیکی شیرین و هینانوبردن لهقسه ی جوان و لیهاتووانه دا به م جوّره وه لامی دلیه وه: (بر محمدی کوری عبدالله له مقهقسی گهوره ی قیبته وه سالاوت لی بیّت، نامه که تم خوینده وه الهوه تی گهشتم که تیایدا باستکردووه و بانگهشه ی بر ده که یت له پاستیدا من زانیومه که پیغه مبه ریّك ماوه سهرهه لبدات، واشم زانیوه له وولاتی شامه وه ده رده که ویّت، پیرزم له (حاطب)ی پهیامنیرت گرتو وا دوو که نیزه کیشم برناردیت له ناو قیبتیه کاندا خاوه نی پیرو پله و پایه ن مقهوقس نهوه شی بر نامه به ره که باسکرد که نه گهر وه لامی بانگه وازه که ی پیغه مبه ر بداته وه نه وا قیبتییه کان به گویی ناکه ن، به لام نه و وای برده چیت که موجه مه د له وولا تاندا ده رده که ویّت و ناینه که شی له مسه رو نه وسه ری دونیا و م

جا پیغهمبهریش ﷺ یه کینا له که نیزه که کانی بو خوی ماره بری و نهویتریش یانی له حه سانی کوری سابتی شاعیری ماره بری، ماریه کوریکی هینایه دونیاوه که ناونرا (ابراهیم)و له تهمه نی (۱۷ یان ۱۸) مانگیشدا و هفاتی کرد.

الهریوایه تنکدا هاتووه: بن گهوره ی قیبت.

# منسهفهی حوکمه خیزانیه کان

۱۱- دایکی نیمانداران مهیمونهی هیلالی (روزای خوای لی بین) کچی حارس.

عائشه (خوا لنی رازی بنت) ده لنت: نهم ژنه لهههموومان زیاتر لهخوا ده ترساو لههمووشمان زیاتر پهیوه ندی خزمایه تی به جی ده گهیاند، له پاش خه دیجه شهوه مهیمونه یه کهم ژن بووه که نیمانی به پیغه مبه رسی میناوه.

ئەو ژىخوازىيەى كە ئەم ھارسەرگىرىيەى ھىنايەدى كارىگەرىيەكى گەورەى ھەبوو لەنزىكبوونەوەى پىغەمبەر ﷺ لەھىلالىيەكانى ھۆزى مەيمونە، بەجۆرىك كە پۆل پۆل دەھاتنە ناو ئىسلامو يىشتى يىغەمبەريان ﷺ دەگرتو يارمەتىيان دەدا. آ

لهم خستنه پرووه کورته ی دایکی ثیمانداراندا بن ههموو کهسیکی ژیرو خاوه ن ویژدان دهرده کهویّت که که فره ژنی پیغهمبه ر کی لهبه ر چهندین حیکمه ت بووه و هه شیانبووه فیرکاریبووه و هه شیانبووه بزیاساریزژی و ههیانبووه کومه لایه تی هه شیانبووه سیاسیبوون، وه نامانج لهم فره ژنییه تیرکردنی حه زه سیکسییه کان نهبووه وه که نه وه ی دوژمنه نه زان و نه فامه کان بزیده چن.

<sup>ٔ</sup> ههندیّك وای دهبینن که بیشتر ژنی (أبورهم ی کوری عبدالعزی) بووه.

آلهبابهتی فره ژنی پیغهمبه ردا رسید سهیری شهم سه رچاوانه بکه: الأسلام قبل المذاهب عقیدة وشریعة، ژماره یه و زانای میسری پیدلچوونه وهی زکریا علی یوسف، السیرة النبویة لابن هشام، تاریخ الطبری به رکی ۲۲۲، الأصابة لأبن حجر به رکی ۸، نساء النبی محمد، عبدالنبی عبدالرحمن

## فالسافادي شامريمات ا

### حیکمهتی رینگهنهدان بهشووکردنی ژنههک به زیاتر لهپیاوینک لهیهک کاتدا:

خوای گهوره ریّگهی داوه پیاویّك زیاتر لهیهك ژن بهیّنیّت، به لاّم ریّی نه داوه به ژن لهیهك میّرد زیاتری ههبیّت و له سایهی ژن و میّردایه تی خوّیدا پیاویّك یان زیاتر كوّیكاته وه نه وهش له به رحوند حیكمه تو نهیّنییه ك گرنگترینیان نهمانه ن:

- ۱- له حالهٔ تیکی وادا ئهگهر وادابنریت رووبدات نهوهکان تیکه ل دهبن و نازانریت مندال هی کییه، ئهوهش لهداهاتوودا مهترسی ههیه لهسهرمان و پابهندییه کانی ههریه که له مندال و باوکه که بهرامبه ربهیه کتری.
- ۲– لەراسىتىدا غىرەتى نىزىنى لەرەگەنى گياندارانىدا بەشىنى ەيدەكى گشىتى بەسروشىتى وخۆرسىكى دەبىنرىنى ھەسىتى بىندەكرىن، جا ئەگەر پىلونىك بەشدارى پىلويىكى تربكات لەھىنانى ژنىنكدا لەيەك كاتدا، ئەوا كارىكى لەو جۆرە دەبىنى ھۆي رقەبەرايەتى و شەركردن لەنىزوان ئەو دوو پىلوەدا كە ژنەكە لەسايەياندايە، دواجارىش دەبىنە ھۆي تىنكچوونى خىنزانو كاردانەوەو ئاكامى نەرىنى لىدەكەويىتە دەلىكىمەتى رەوليەتى ھاوسەرگىريە كە ئەرىش بەزەبى دۆشەورسىتى و ئارامى دەسىنەودى نەوھيەكى نونى چاكە.

#### فه لسمفهی مارمبرین،

مارهبرین به لیننیکه بی هاوسه رگیری به پنی چهند پرهنسیبیکی شه رعی و داب و نهریته کان و حوکمه کانی هاوسه رگیری به سه ردا جی به جی ناکریت.

حیکمه ته که ی نه وه یه که هاوسه رگیری په یوه ندییه کی گرنگ و په یمانیکی پته و هاو به شدیه کی روست ی به هاو به شدیه کی روست ی به هاو به شدی کی روست ی به بیرلیکردنه و ه و چاو کراوه یی و برینی چه ند سه ره تایه کی یه ک له دوای یه کی پیکه و هریدراو به تاقیکردنه و ه و ردبینی هه یه له بوونی په زامه ندی ته واو له نیوان هه ردوو ده زگیرانه که دا، به شیوه یه که هم رنه نگی و ناته واویه ک که گه رتیکه ک به ره زامه ندی ده زگیرانه که دا، به شیوه یه که هم رنه نگی و ناته واویه ک که گه رتیکه ک به ره زامه ندی

### فه لسهفهی حود کمه خیزانیه کان

دوو لایه نه که یان یه کیکیان ببیت ئه وا پاش دروستبوونی هاوسه رگیریه که ده بیته هفی هه ره س پیهینانی، له به رئه وه پیویسته هه ای ته ولوه تی بره خسینریت بی نه وه ی هه ریه که یان به شیوه یه گونجاو نه وی تریان بناسینت و شاره زای سروشت و هه نس و که وتی راده ی به یه که و گونجاندنیان بزانریت، هه تا نه گه ر دوای ماره برین و پیش هاوسه رگیری دیارده یه که ده رکه و ت که ناماژه بیت بی سه رنه که و تنی شه و هاوسه رگیرییه ی که بریاره پیک بهینریت نه وا دروسته له و ماره برین ه په شیمان ببیته وه نه گه ر هاتو و بیانوویه کی ریکه پیدراو و گونجا و بی نه و مه به سته هه بیت، به لام به پیچه وانه ی نه و هو رمانه ی خوای گه و ره یه ده فه رمانه ی خوای گه و ره یه که ده فه رمویت: (وَأَوْفُوا بالْعَهُد إِنَّ الْعَهُد كَانَ مَسْئُولًا).

واته: (ههروهها ئهگهر پهیمانیکتان بهست، بیبهنه سهرو هه لی مهره شیننهوه، بهراستی پهیمان و به لین پرسیاری لهباره و ه دهکریت).

کاریگەریە لیکهوتەکانی ھەلوەشاندنەوەی مارەبرین لـەپووی ىيـارىو مارەييـەوە ئەمانەن:

۱- هەركەستك بەبئ بيانوويەكى گونجاو لەمارەبرىنەكەى پەشىمان ببتتەوە، ئەوا پيويستە لەسەر ھەموو ئەو دىياريانە بگەرىنىتەوە كە ئەو بۆنەيە وەرىگرتوون ئەگەر خودى دىياريەكە خۆى مابووويەۋە، ئەگەر نا پيويستە لەسەرى ھاوشتوەى ئەو دىياريە بگەرىنىتەۋە ئەگەرلىنچووى ھەبوو، يان بەپنى نرخەكەى ئەگەر بەھاداربوو خەملاندنى بۆ بكريت، ئەگەر ھاتوو مەرجىك يان دابوونەرىتىك لەئارادا نەبوو بەپنچەوانەى ئەوھو بريارىدات.

۲- ئەگەر مارەبرىنەكە بەمرىنى يەكۆك لەنوق دەزگىرانەكە بەھۆى رۆگريەكى نىكەى نەويسىتراۋەۋە پۆش ھاۋسەرگىرى كۆتايى بەمارەبرىنەكە ھات ئەۋا ھىچ نياريەك ناگەرۆنرۆتەۋە مەگەر بەپۆى رۆگەۋتنۆك كە رەزامەندى ھەربوق لاى لەسەر بۆت.

## فه نسه فهی شهریمه ت

۳- ئەگەر پەشىيمان بوونەوە لە مارەبرىنەكە زىانىكى مادى يان مەعنەوى لىپكەرتەوە، ئەوا ئەو كەسەى كە بوەتە ھىزى پەشىيمان بوونەوەكە دەبىيت قەرەبوووى ئەوى دىكە بكاتەوە لەسەر بنەماى كەمتەرخەمى لەبەرپرسىارىتىدا.

٤- ههموو ئهو مارهبیهی وهردهگیریت لهههموو حالهتیکدا پیویسته بگهرینریهوه چونکه مارهبی له ئاسهواریی هاوسهرگیریهو سهر نهگرتوووه.

#### ، مهرجهکانی دروستی مارمبرین،

یه کیّك له مهرجه کانی راست و دروستی ماره برین نه وه یه که نابیّت هیچ ریّگریه ك له ریّگریه کانی هاوسه رگیری له نیّوان دو و ده ستگیرانه که دا هه بیّت، چ ریّگریه کی هه میشه یی وه ك ره چه له كو شیردان و ژن و ژنخوازی یان ریّگریه کانی که شیاوی نه مان بیّت به و پیّیه ی کچه که ژنی که سیّکی دیکه بیّت یان (معتدة) یان له دین گه رابیّت و ه یان بی باوه ر بیّت، یاخود ریّگریه که کژکردنه و هی نیّوان ژنیّ كو پوری بیّت یان ماره بری که سیّکی دیکه بیّت پیّفه مبه ری خوا سیّگی فه رموویه تی: (لا یخطب بعض کم علی خطبة بعض) (صحیح مسلم: ۲/۱۰۲۸). واته: پینه مبه ری بینه مبه ری شی فه رموویه تی: (هیچ که سیّکی تر بیّت).

ههروه ها فهرموویه تی: (لا یحمع بین المرأة وعمتها ولا بین المرأة وخالتها) (صحیح مسلم: ۱۰۳۲/۲) واته: پیغه مبهر ﷺ ریّگری کردووه له کوکردنه وهی نیّوان ژنیّك و پوره کهی ئیتر خوشکی باوکی بیّت یان باوکی.

#### حيكمهتي بينيني دوو دمستگيرانهكه بؤ يهكتري:

زور پیویسته ههردوو دهستگیرانه که به شیوه یه کی گونجاو ریکه پیدراو یه کتری ببینن پاش نه وه ی بریاریان له سه رهاوسه رگیری داوه کو چه بخی هه یه سه یری دهموچاوی ده ستگیرانه که ی بکات بن نه وه ی بزانیت جوانه یان نا، وه پشت و ناوه وه ی دهستی ببینیت تاکو بزانیت تا چهندیک لاشه ی ده سگیرانه که ی به بیت و

پیستداره، ههروهها کچه کهش ده توانیت سهیری کوره ده ستگیرانه که ی بکات جگه له وشوینه ی ده که ویته نیوان (ناول و نه ژبوه)، چونکه یه کتر نه بینین له وانه یه ببینه هزی شکستپیهینانی هاوسه رگیری پاش دروستبوون و دامه زراندنی، چونکه جوانی له همووشتیکدا ییویسته به تاییه تیش له هاوسه رگیری کردندا.

له راستیشدا پیغهمبه ری خوا ﷺ جه ختی له سه رئه و حیکمه ته کردوه ته و فه رمووده به کیدا پیغهمبه ری خوا ﷺ جه ختی له سه رئه و حیکمه ته که ژنیکی له فه رمووده به کیدا که ثاراسته ی یه کی: له هاوه له کانی ده کاتیک که ژنیکی له نه نصاره کان پیش بینینی ما ره بری پینی فه رموو: (فانهب وانظر إلیها فان فی أعین الأنصار شیئاً) (صحیح مسلم: ۲/۱۰۶۰) فه رمووی: (برو و سه بری بکه چونکه تایبه تمه ندییه که له وانه یه له لای هه نینک که س به نه نگی هه ژمار بکریت).

### حيكمهتي راويْرْ بِيْكردن له مهسهلهي هاوسهرگيريدا:

پێویسته خێزانی ههریهکه له دوو دهستگیرانهکه پرسو راوێژ بهکهسێکی متمانه پێکرلو بکهن له حالهتێکدا ئهگهر ههمووشتێکه دهریبارهی لایهنهکهی تر نهزانی، حیکمهتی ئهوهش لهوادایه لهوانهیه له داهاتوودا چهند مهسهلهیهك ئاشکرا ببنو دهریکهون که پهیوهسته بهیهکێك له دهستگیرانهکانهوه یان خێزانهکانیانو ئهوهش ببێته هۆی شکستهێنانی قهوارهی ژیانی هاوسهرگیریهکه، ئهوکهسهشی که لهبارهی کورێکهوه یان خێزانهکهیهوه یان خێزانهکهیهوه پرسو راوێژی پیێ دهکرێت له دهریارهی ئهوشتانهی پهیوهندیان به ژیانی هاوسهرێتی دوو دهستگیرانهکهوه ههبێت لهداهاتوودا پێویسته کهسێکی متمانهپێکراوو راسگوبێتو بیێ لایهن بینت له ههموو ئهو راستیانهوه بخاته روو که لهداهاتوودا که دهیلێتو پێویسته لهسهری ههموو ئهو راستیانهوه بخاته روو

بۆیە هیچ كەسیش شیاو نیەو نابینت بەخراپ باسى كەسینكى تىر بكات جگه لەوكەسە نەبین كە لەبارەى ھاوسەرگیریەكەوە راوینی پیدەكرین، بزیە ئەویش لەسەرى پیویستە شتەكان وەكوخزى باس بكاتو ناشبیت زیادەرەوى لەوەدا بكاتو

## ---- فەنسەنەى شەرىمەت

یان له و سنوره که پیریست و خواستراوه ، چونکه نهم ریگه پیدانه به و که سه متمانه پیکراوه جیاکاریه که کراوه لهبه ر هه ر پیریستیه ک پیریستیه کانیش به نهندازه ی خویان مهزهنده دهکریت.

### حيكمهتي راسييري له هاوسهرگيري كردندا:

پاراستنی نامووسو ئابرو له ههموو شتنکی خراپ له پینج بهرژهوهندیه زهروه تنه که پاراستنی دین ژین و ژین و زین و نامان که له نامانجه کانی شهریعه تی نیسلامین که پاراستنی دین و ژین و ناموس و سامان و نافقل ده گریته و ه

لهبهر ئهوه پێویسته هاوسهرگیری به ڕهزامهندی تـهواوی ههریهکه لـه کچهکهو سهرپهرشتیارهکهی پێك بێت، به لام ڕهزامهندی کچهکه ئـهوه بۆخۆی مـهرجێکی بنه په چونکه هاوسهرگیریهکه کارێکی تایبهته بهوهوه، لهبهر ئـهوه ههڵبـژاردنی کهسێك بۆ ئهوهی ببێته هاوبهشی ژیانی پێویسـته بهدهستنیشانکردنو ڕهزامهندی خوّی بێت، لهبهر ئهوهش پێغهمبهرمان ﷺ فهرموویهتی: (لا تنکح الأیم حتی تستأمر ولا تنکح البکر حتی تستأذن قالوا: یـا رسـول الله وکیـف إننها؟ قال: إن تسـکت) رصـحیح مسـلم: ۱۰۳۲/۲) واتـه: (بێـوهژن مـاره ناکرێـت هـهتا قسـهی لـهدهم وهرنـهگیرێت، کچـیش مـاره ناکرێـت هـهتا مۆڵـهتی لێوهرنـهگیرێت، وتیـان: ئـهی پێغهمبهری خوا ﷺ مۆلهت وهرگرتن له کچ چۆنه؟ فهرمووی: ئهوهیـه کـه بێدهنگ بێخهمبهری خوا ﷺ

له ئیبن عهباسیشه وه الله پیولیه تکراوه که پیغه مبه رسی الله بیت فه رموویه تی: (الثیب احق بنفسها من ولیها یستأننها أبوها في نفسها وإننها صماتها وفي روایة وصمتها إقرارها) (صحیح مسلم: ۱۰۳۷/۲) واته: (کچ لهباره ی خویه وه لهسه رپه رشتیاره که ی له پیشتره بوخوی، باوکی مؤله تی لیوه رده گریت ده ریاره ی خوی، مؤله ته که ش

<sup>(</sup>¹) والاكتفاء بالسكوت لأن الحياء قد يمنعها من الكلام، لكن بالنسبة لهذا العصر والمستقبل تطورت الحياة لذا من الضروري النطق بالموافقة صراحة شأنها شأن الثيب.

# فالسافاءي حوكمه څيزانيه كان

ئەوەيە كە بىدەنگ بىت، لەرپوليەتىكى سىكەدا ھاتووە: (بىدەنگ بوونى واتە برياردانو رازى بوونى).

به سبوونی بیده نگبوونی له به رئه وه یه شه رمکردن وای لیده کات قسه نه کات، به لام سه باره ت به م سه رده مه و داها تووش ژیان پیشکه و تووه و گزراوه، له به رئه و پیریسته بر ده ریرینی ره زامه ندی خزی به راشکا وانه و به قسه ده ری ببریت هه روه ک حین بر بیره رئ و ها ییویست کراوه.

به لام حیکمه تی په زامه ندی سه په رشتیار وه ک باوک یان باپیر له کاتی ناماده نه بوونی باوکدا نه وه یه سه په رشتیاره که بق به رژه وه ندی نه و کچه ی که له ژیر چاودیزی و سه په رشتی نه ودایه بق دوور ده پوانیّت، نه و به رژه وه ندیه ش له وانه یه کچه که خوّی ده رکی پی نه کات، نه وه ش یان له به رکور تبینینیه تی یان له لایه ن که سیّکی دیکه وه فریو دراوه یان فریوی خواردووه، جا به رده وام بوونی ژیانی هاوسه رگیری به سه رکه و تووی نه وه ده خوازیّت که په زامه ندی هه ریه که له ویّد سه رپه رستید ایه له سه ربیّت کاتیّک ده یه ویّت به شه وی دات.

### حیکمهتی باشنهبوونی هاوسهرگیری کردن لهگهل کهسه نزیکهکاندا:

لهلای ههندیک لههزرو خیلهکان واباوه کچ دهبیت بن کوره مامهکهی یان کوره پورهکهی یان کوره پورهکهی یان کوره خالهکهی بیت، نهم نهریتهش ههلهیه زانایانی نیسلامیش به لهسه رلماندنی ههلهی نهو کاره لهرووی زانستیه وه لهسه ردهمی نویدا ههستیان پیکردووه، شافیعی (پهممه تی خوای نیبیت)و زانایانی شافیعی دهلین: (۱) خزمایه تی کردن لهگهل کهسه

<sup>(</sup>۱) إعانة الطالبين في الفقه الشافعي سهيد تهبوبهكر لهسهر فتح المعين ى تيمامى زهينه دينى مليبارى ٣٧١/٣.

## طەنسەھەىشەرىمەت

نزیکهکاندا یان ئه وکه سه ی که به بنه ماله که نام زیه ، له به ر لاوازی حه زو چیز به رامبه ر به که سی نزیک ئه و مناله ی که له دایك ده بینت له شینکی لاواز و ئه قلینکی لاواز ده بینت چونکه مزرکی خزمایه تی زالتر ده بینت له سه ر میزرکی سینکی سدا ئه وه ش به هزی خزمایه تی و نزیکیه وه ، نافره تی نزیکیش له پیاوه وه بریتیه له کچه مام و کچی پ و و رو له باوکه و ه و کچی خال و کچی پ و و ر له دایکه و ه .

شایهنی باسیشه هاوسه رگیری کردن لهگهل ئه و جوّره که سانه دا له هه ندیک له ناینیه کانی ییشووی و ه ک ناینی مهسیحیدا نه شیاو ناره وا بوه .

#### حيكمهتي ئامادىبوونى دوو شايهت:

حیکمه تی ناماده بوونی دوو شایه تی له کاتی ماره بریندا بن پاراستنی ناو و ناویانکی بنه ماله که و پاراستنی مافو ئه رکه کانی هاوسه رگیرییه، که شهو هاوسه رگیرییه ی خه رجییه کان و میراتی و ره چه له کو حه لالبوونی چیز اینو هرگرتنی له سه روه ستاوه .

هاوسه رگیریی نهینییش به بی ناماده بوونی شایه ته کانی له وانه به واله پیاوه که بکات نکولی له و هاوسه رگیرییه بکات نه وه ش به مه به ستی راکردن و ده ریازیوون له و به نینانه ی که دلویه تی بر نه وه ی پابه ندی نه رکه کانی هاوسه ریّتی ببیّت به رانبه ربه ژنه که ی، هه روه ها له وانه یه ژنه که ش به هه مان شیّوه نکولیی له و هاوسه رگیرییه بکات و هریگریّت و بکات و میرده که ی بیّبه ش بکات له وه ی چیژ له و هاوسه رگیرییه له گه لیّدا و هریگریّت و هم روه ها له هه مو و مافه کانی هاوسه رگیرییش بیّبه شی بکات.

### 

### حيكمهتي حهرامكردني ژنهيناني كاتيي،

ئەوە ساغ بووەتەوە كە پێغەمبەرى خوا ﷺ رێگەى داوە بە ژنهێنانى كاتىي بۆ ئەو جەنگاوەرانەى كە لە ژنەكانيان دووريوون لەبەر پێويسىتىي، پاشان كە ئاكامە نەرێنىيەكانى ئەو كارە دەركەوتن ئەو پرۆسەيەى سرىيەوەو بۆ ھەتاھەتايى حەرانى كرد، وەك لـه (صحيح مسلم)دا چەندىن ريوايەت لـەبارەى حەرامبوونى ژنهێنانى كاتىيەوە ھاتووت، لەوانەش ئەوەيان كە عەلى كورى ئەبوتالىب ﷺ دەيگێڕێتەوە: (أن رسول الله نهى عن متعة النساء يوم خيبر) صحيح مسلم: ١٠٢٧/٢.

واته: بيغهمبهري خودا على روري غهزاي خهيبهر ژنهيناني كاتبي حهرامكرد.

لەراستىشدا ھەمووزانايانى ئەھلى سوننە كۆكن لەسەر ھەرامبوونى ژنهينانى كاتىيى، ھىكمەتى ئەو ھەرامبوونەش لە دەركەرتنى ئەر زيانانەرە پوختە دەكريتەرە كە لە ئاكامى ئەر كارەرە دەردەكەرن:

- ۱- ژنهێنانی کاتیی هۆکارێکی یارمەتیدەرە لەسەر بلاوبوونەوەی نەخۆشىيەكانی (زەھری)و كەمی بەرگری لەش (ئایدن)، ئاشكراشە ئەم نەخۆشىيەی كە كۆئەندامی زاووزێ دەگرێتەوە مەترسىيەكەی ھەرەشەی كارەساتێكی گەورە لە ژیانی ملیۆنان كەس دەكات كە زۆریای ولاتانی جیهان ھەولی چارەسەركرینی ئەو كێشەيە دەدەنو تائێستاش ئەوەیان بۆ نەھاتووەتە دی كە بەسەرىدا زال بىن.
- ۲ لـه ئـهنجامی مومارهسـهرکربنی هاوسـهرگیری کاتیـدا داهـاتووی ژنهکـه تێکدهشکێت کاتێك که لهسهر ئهو کـاره رادێت، چـونکه بێبـهش دهبێت لـه پێکهێنانی خێزانێکی شهرهفمهندی ههمیشهیی، ژنیش ههست بهو مهترسـییه ناکات تا ئهوکاتهی دهچێته قوناغی یـرییهوه.
- ۳- له هاوسه رگیری کاتییدا وه چه کان تیکه لا ده بن، چونکه پاش کوتاهاتنی هاوسه رگیرییه کان حساب بن عیدده ناکریّت، واته پاش ته لاقدان بکه ویّته حالی بی نویژییه وه و یاشان یاك ببیته وه، بزیه له وانه یه ییش ته واوبوونی شه و

## فه السهفه ی شهریمه ت

ماوهیه راسته وخو هاوسه رگیربیه کی کاتبی دیکه لهگه ل پیاویکی دیکه ئه نجام ده دهن، جا ئهگه ر منالیّك له سکیدا دروست بوو ئه وکاته نازانریّت و ه چه ی چ پیاویّکیانه.

- ٤ ـ له راستیدا ریّگهدان به هاوسه رگیریی کاتیی دهبیّته هرٚکاریّکی سهرهکیی بی ئهوهی گهنجهکان له ژنهیّنان دوابکهونو زوو هاوسه رگیریی نهکهن.
- میرات نهبردن لهیه کتری له نیوان ژنو پیاوه که دا نه گهر هاتو له ماوه ی هاوسه رگیرییه کاتییه که دا یه کیکیان بمریّت (واته: میراتیان لهیه کترهوه بق نامنننته وه).
- ٦- کەوتنەوەى کارەساتىكى چارەنووسساز بق ئەو مندالەى كە لە ئەنجامى ئەو جۆرە لە ھاوسەرگىرىيەوە لە دايك دەبىت، بە جۆرىك نە سەرپەرشىتيار و نە بەخىۆكەرو نە ئامۆرگارىيكارىكى نابىت، بەو جۆرەش دەبىت ئەندامىكى سەرنەكەوتوو لەنى كۆمەلگەدا ئەگەر نەشبىتە كەسىكى تاوانكار.

حیکمه تی هاوسه رگیرییکردنی پیاوی موسلمان له ژنی نههلی کیتاب کیتاب و رینگهنه دان به هاوسه رگیرییکردنی پیاوی نههلی کیتاب له نافره تی موسلمان:

حيكمهتى ئەر كارە بۆ چەند لايەنتك دەگەرتتەرە، لەوانەش:

۱ـ موسلّمان بروای به عیسا و موساو سه رجه م نیردراو و پیغه مبه ران هه یه ۱۰ هه چون بروای به پیغه مبه ره که ی خوی محه معه د شه هه یه ۱۰ چون بروای به پیغه مبه ره که ی خوی محه معه د شه هه یه چون قورئانی پیشوو که ده ستکاری پیروزیاوه ره بینان به پیغه مبه ران و کتیبه ئاسمانییه کانی پیشوو که ده ستکاری نه کراون کردووه ته به شیک له باوه ری که سی موسلّمان ، خوای گهوره له ئایه تی نه کراون کردووه ته به شیک له باوه ری که سی موسلّمان ، خوای گهوره له ئایه تی (۲۸۰)ی سوره تی (البقره)دا ده فه رمویّت (۱۰ وَالْمُؤْمِنُونَ کُلُّ آمَنَ بِاللَّه وَمَلَائِکته وکُتُبه وَرُسُله لَا نُفَرِّقُ بَیْنَ آحَدِ مِنْ رُسُله ۱۰ البقرة (۲۸۰).

واته: (.. ئیماندارانیش ههموی ئیمانیان هیناوه به خودای پهروهردگار و فریشته کانی و به و کتیبانه ی که بع پیغه مبه ران نیر دراون، به دل باوه ریان

### منسمفهی حوکمه خیزانیه کان

ههیه و به زمان دانی پیدا دهنین دهلین: تیمه هیچ جیاوازییه ک ناکهین لهنیوان بیغهمیه رهکانی خوادا..).

بهپیچهوانهی نههلی کیتابهوه که باوه ریان به (محهممهد) نییه، خو نهگهر باوه ریان پنی ههبووایه وهك چون باوه ریان به پیغهمبه رهکهی خویان ههیه، شهوا دهبوو هاوسه رگیریی لهگه لا هم شافره تیکی موسلماندا بکات که رنگریمه کانی هاوسه رگیریکردنی تندا نه بوایه.

۲- ئەو مندالانەيان كە ھێشتا مندالانو پێنەگەيشتوونو نەگەيشتوونەتە ئەو ئاستەى ئايىنى خۆيان كە بروايان بە راستى دروستى ھەبێت بى خۆيانى ھەلبـرێرن، شوێن ھەلبـراردەى دايكو باوكيان دەكەون، جا ئەگەر باوكەكە ئەھلى كيتـاب بێتو دايكەكەش موسـلمان بێت ئەوا لەلايەنە ئايينيەكەوە شـوێن دايكيـان دەكەونو لەلايەنى رەچەلەكىشەوە شوێن باوكيان دەكەون، بۆيە لەنێوان ئەم دووسەربەدا بەربەككەوتىن ھەبەو بىنكەوھ كۆنابنەوھ. (¹)

۳- بوونی مهترسی باوکی ناموسلمان لهسه داهاتووی بیروباوه پی منداله کانی به و پییه ی دایکه که یان موسلمانه و سه ره پای پهیوه ستبوونیشیان به دایکیانه و له رووه نایینیه که وه، به لام له لایه نی ره فتارو هه لسوکه و ته و زیاتر کاریگه ری باوکیان له سه ره.

### حيكمهتي مارميي له هاوسهرگيرييدا:

وهك له پيشهوه باسمان كرد، مارهيي پايه و مهرج نييه بن دروستى هاوسه رگيريى، چونكه هاوسه رگيريى سهره راى ريككه وتنيش لهسه ر لابردنى مارهيى، دادهمه زريّت، ههروهك ئهم فهرمايشتهى خواى گهوره ئاماژهى بن كردووه: (لَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ مَا لَمْ تَمَسُّوهُنَّ أَوْ تَفْرضُوا لَهُنَّ فَريضَةً..) البقرة (٢٣٦).

<sup>(</sup>١) سهيري القرآن وقاعدة الولد يتبع خير الأبوين د. موستهفا زهلمي بكه.

## فەنسەنلەي شەرىمەت

واته: (ئەگەر ژنتان هێناو بەر لەوەى برۆنە لاى پێش ئەوەى مارەييان بۆ دابنێن تەلاقتاندان گوناھبار نابن..).

لەبەر ئەوە شىاويى تەلاقدان پېش ىيارىيكرىنى مارەيى بەلگەو ئاماۋەيـە لەسـەر شىاويى ژنهېنان بەبى مارەيى.

#### زيادمرونيكردن له مارمييدا

ئهم زیاده رۆبیکربنه نهریتیکی خراپه که موسلمانان لهسه ری رۆپشتوون، به جۆریک وای له بوژمنانی ئیسلام کربووه بلاین ژن لای موسلمانان دهفروشریت دهکردریّت و نرخه کهیشی ماره بیه کهیه تی، جا ئهگه رئیه وه له دابونه ریتی موسلمانه کاندا شتیکی راست بیّت، به لام سهباره ت به شهریعه تو به رنامه ی ئیسلام بوختان و هه لبه ستراوه، چونکه هاوسه رگیریی گریبه ستیک نییه هه تاوه کو ژن جیگه ی ئهوه بیّت، به لکو هاوسه رگیرییکردن پهیمانیکی پته و و به هیزه له نیوان ژن و پیاوه که دا، زیاد له وه ش ژن روّد له وه به نرختره تاوه کو به پاره و ئالتون نرخی بی بیاره ی کریت.

زیاده رقبیش له مارهبیدا له ته رازووی شه رعی ئیسلامدا که موسلّمانان له سه رده می پیّغه مبه ر و خهلیف کانی راشیدیندا له سه ری رقیشتوون کاریّکی ناپه سه نده ، یه کیّکیش له به لگه کان له سه رئه و راستیه ئه وه یه عه بدور پره حمانی کوری عه وف که یه کیّکه له هاوه له گه وره کان و له ده ولّه مه نده کانیش بووه به پیّغه مبه ری عه و تووه ئه ی پیّغه مبه ری خوا ژنیّکم له سه رگزیه کی ئالتون ماره کردووه ، پیّغه مبه رگی فه مرمووی (أولم ولو بشاة) واته: (که واته خواردنیّك دروست بکه با به تاکه مه ریّکیش بیّت) صحیح مسلم ۱۰۲۶/۲.

یه کیک له هاوه له کانی پیغه مبه رﷺ شکاتی نه وه ی کرد که ناتوانیت ماره یی نه و ژنه بدات که به نیازه هاوسه رگیری له گه لدا بکات، پیغه مبه ریش ﷺ پینی فه رموو: (انطلق فقد زوجتکها فعلمها القرآن) صحیح مسلم ۱۰۲۶/۲. واته: برق وا ماره م بری لیت توش له جیاتی نه و ه فیری قوربانی بکه .

# فه نسه فهی حوکمه څیزانیه کان

کەراتە پیغەمبەر ﷺ مارەپى ژنەکەى بەرە ئىبارىيىكرد كە پىارەكە ھەندىتك لە ئامەتەكانى قورئانى فىر بكات.

زیاده رؤییکردن له دیارییکردنی ماره بیدا مانای گرهنتیدان نییه له به رده وامبوونی هاوسه رگیری، به لکو رهوشت و پیکه وهگونجان و سوزو خوشه ویستی و ریزگرتنی یه کدی گرهنتیه بو به رده وامبوونی هاوسه رگیری.

بيّغه مبه ر ﷺ فه رموويه تى: (تـنكح المـرأة لأربـع: لمالهـا، ولحسبها، ولجمالهـا، ولدينها، فاظفر بذات الدين تربت بداك) ا

واته: (ژن لهبهر چوار شت دهفینریّت: به هوّی سهروه تو سامانه که یه وه، یان لهبهر ره چههٔ له بنه ماله که یه یان لهبه ر جوانییه که یه یان لهبه ر دینداری و ئیمانه که یه تی جا نافره تی دیندار بخوازه تاده ست یر به ره که ت بیت).

که واته ئه و هزکارانه ی وا له پیاویک ده کات هاوبه شی ژیانی خزی هه برژیرنت و ژنیک هاوبه شی ژیانی خزی دیاری بکات، یان سه روه ت و سامانه، چونکه سه روه ت و سامان پیده به ستریت بز به ده سته پینانی مه به ست و نامانجه کان، بنه ماله ش نیشانه یه بز شانازی پیره کردن، جوانیش له به رئه وه یه دل و ده روونی مرز قد حه زی لیده تی، یان له به ر دیندارییه که ی پیغه مبه ری خودا شخ فه رمانی به هه بر ژاردنی ئه مه هزکاره ی دواییان کردووه له به رئه وه یه چونکه ئه و که سه ی قوربانیی به دینه که ی بدات له پیناوی سه روه ت و سامان و جوانی و بنه ماله دا ئه وا ده ستی ده چیته خزله و ه، ئه م قسه یه شیمایه بزنه و زه لاله ت و ناره حه تیه ی که یه کیک له ژن و پیاوه که، یان هم ربوو کیان دو جواری ده بنه و له ناکامی شکستی ژیانی ژن و میردایه تیاندا.

جا بەپنى ئەوەى كە باسمان كرد ئەوا حيكمەتى مارەبى بريتييە لە ھنماى يەكترناسىن دىيارىيەك كە ئىسلامى فەرزى كردووە لەسەر پياو پنويستە لە شەوى گواستنەوەدا، يان ينش ئەوە ينشكەشى ژنەكەي بكات تاوەكر ببنتە خالى سەرەتا

<sup>&#</sup>x27; نيل الأوطار للشوكاني: ٦/٩١٦ وسنن أبي دلود بحاشية عون المعبود ١٤٢/٢.

# فه استخهی شمریمه ت

بۆ يەكترناسىنيانو بەيەكگەيشتنيان لە رۆژى يەكەمى ھاوبەشى ژيانياندا كە ئەوەش بەردى بناغەيە بۆ بنياتنانى سۆزو خۆشەويستى، نموونەى مارەييش وەك ئەو كەسە وايە كىه لىه گەشىتىكدا ھاورىكىەى دەناسىيت دەپەويت خىزى پىناسىينىتتارەكى ماندووبوونى گەشتەكەى كەم بكاتەوە، ئەوالىە رىگەدا خواردن، يان جگەرەيەكى بىيشكەش دەكات بۆ ئەوەى ئەر ديارىيە بچووكە ببيت كليلى كرىنەوەى دەرگاى يەكترناسىن لە نىرانياندا.

مارەبىش يەكۆكـە لـە شـوێنەوارەكانى ھاوسـەرگىرىى، نـەك يـەكۆك بێـت لـە رەگەزەكانى، بەچوونە لاى يەكدى ژنو مێرد جـﻪختى لێدەكرێتـەوەو دوو جۆرىشـى ھەنە:

أ/ مارهبي ناونراو ئەوھپەكە لەكاتى خوازبيننيدا باس دەكريت.

ب/ مارهبی هاوشنوه ئهوه یه پنودانگی ساربیکردنه که بریتییه له ماره بی خوشکه کانی ژنه که، ئهوانه یان که پنش ئه و شوویان کردووه، ئهگهر خوشکی نه بوو ئه وا وه که ماره بی که سه نزیکه کانی، ئهگهر ئه وه ش نه بوو ئه وا وه که ماره بی هاورینکانی و ئه وانه ی که له بله و بایه ی کومه لایه تیدا وه ک ئه ون.

جا مارەبى ھاوشىزوەبى لەم حالەتانەدا يىرىسىت دەبىت:

- ١- ئەگەر ھاتور لەكاتى خوازىينىدا باسى مارەبى نەكرا،
- ۲ـ ئەگەر لەسەر نەبوونى مارەبى رۆككەوتن كرا، ئەر رۆكەوتنەش ناپەوليە، چونكە پێچەوانەى دابو نەريتى گشتىيە، لەبەر ئەرە سەرەپاى ئەر رێككەوتنەش باش جوړنە لاى بەكدى ژنو مۆرد ئەر مارەبيە ھاوشۆرەيە يۆرىست دەبۆت.
  - ٣- ئەگەر ھاتوق ئەق مارەسە نەزانراق بوق،
  - ك ئەگەر ھاتور مارەبيەكەسەپينىراو، يان دۇرار، يان لەر جۆرە شتانە بور.
- ه ئهگهر هاتوو مارهبیه که هی ئه وه نه بوو مامه نه کی پیوه بکریت، وه ک مادده هی شبه ره کان و نه و جزره شتانه.

٦- ئەگەر ھاتوق ھاۋسەرگىرىيەكە نادرۇست بوۋ، پۆش جىابوۋنەۋەشىيان پىلۇمكە چوۋبۆتە لاى ژنەكە.

له ههموو حالهٔ ته کانیشدا پیویستبوونی ماره یی به چوونه لای یه کدی ژن و پیاو جه ختی له سه ر ده کریّت، جا نه گه ر له دوای هاوسه رگیرییه و ه و پیش چوونه لای یه کدی ته لاق روویدا، نه وا ماره یی ناونراو به ش ده کریّت، نیوه ی ده گه ریّنریّته و ه بی پیاوه که، چونکه نه چووه ته لای ژنه که ی، نیوه که ی دیکه یشی بی ژنه که ده میّنیّته و ه بی وه ک قه ره بووی نه و زیانه مه عنه وییه ی له ناکامی ته لاقدانه که و ه به ری که و تووه ، به پیتی نه م فه رمایشته ی خوای گه و ره که له نایه تی (۲۳۷) ی سووره تی (البقرة) دا فه رموویه تی: (..وَإِنْ طَلَّقتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمَسُّوهُنَّ وَقَدْ فَرَضْتُمْ لَهُنَّ فَرِیضَةٌ فَنِصْفُ مَا فَرَضْتُمْ لَهُنَّ فَرِیضَةٌ فَنِصْفُ مَا فَرَضْتُمْ مَا ره بیت ان بی دیارییکرد بوون، نه و ه ته لاقد دراو نیوه ی نه و بریار دراوه ی ده که و پیویسته دیارییکرد بوون، نه و ه ته لاقد دراو نیوه ی نه و بریار دراوه ی ده که ویّت و پیویسته بیانده نیّ..).

ئەم ئايەتەش بەلگەيە لەسەر ئەرەى كە وا شەرىعەتى ئىسلامى بە سەدان سال بەر لە ياسا باسى قەرەبورى كردورە لە بەرانبەر زيانى مەعنەرىدا، بە پێچەوانەى قسەى ئەر ياساناسانەرە كە وتوريانە زيانى مەعنەرى قەرەبوركردنەرەى لەلايەن شەرىعەت و فىققى ئىسلامى نەزانرارە.

### حيكمهتي تواناو بههيزيي پياوان بهسهر ژناندا

خواى گەورە لە ئايەتى (٣٤) سورەتى (النساء) دەڧەرمويىّت (الرِّجَالُ قَوَّامُونَ عَلَى النِّسَاء بِمَا فَضَّلَ اللَّهُ بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضِ وَيِمَا أَنْفَقُوا مِنْ أَمْوَالِهِمْ..).

واته: پیاوان به ریوه به رو سه رپه رشتیاری نافره تانن خودا فه زلّی پیاوانی به هیزو توانا و گورچ و گولّی داوه به سه ر ژناندا، پیاوان مالّی خوّیان خهرج ده که ن بق ژنه کانیانن، چ بر ماره یی و چ بر نه فه قه ... ،

لهم ئايەتەدا مەبەسىتى لە سەرپەرشىتىكردن نىيـە لەسـەر بنـەماى ناشايسـتەيى، چـونكە ژنـيش پـاش پێگەيشـتنو عـەقلى وەك پىـاو تـەواوى شايسـتەيى ھەيـەو

سەربەخۆى دارايى خۆى ھەيەو دەتواننت تەنھا بە ويسىتى خۆى پىيش شىووكردن دواى شووكردنيش مومارەسەى ھەموو ھەلسوكەوتەكانى خۆى بكات، بەلكو مەبەست لە ئايەتەكە ئەم روونكرىنەوھىيەى خوارەۋەيە:

خواى گەورە پەيوەندى ژنو مێردايەتى كربووەت بنەما بێ دڵنيابىو ئارامىو بەزەبىيو خۆشەويستى دەڧەرمووێت (وَمِنْ آيَاتِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ ٱنْفُسِكُمْ ٱزْوَاجًا لتَسْكُنُوا إِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ في ذَلكَ لَآيَاتٍ لقَوْم يَتَفَكَّرُونَ) الروم ٢١.

واته: یه کنکی دیکه له نیشانه کانی خودا نه وه ی که له جوّری خوّتان هاوسه ری بوّ دروستکردوون، پیاو بوّ ژن، ژن بوّ پیاو بوّ نهوهی دانتان له گه انیان نارام بگریّت و حه زیان لیّ بکه ن و خوّشه ویستی و به زه بی له نیّوانتاندا دروست کردووه و، نیّرو میّ یه کنیان خوّش ده ویّت، نه مه ی که خوا کردوویه تی چه ندین نیشانه ی گه ور ه بی وانایی خودای تیّدایه بو هه رکوه از ناده میزادیک که بیر له شت بکه نه وه.

له راستیشدا خوای گهوره هاوسه ری ژن و پیاوی له سه رسی بنه ما بونیا دناوه:

یه که میان / کارلیکه له نیوان نیرو میدا، نامانجی سه ره کی خستنه وه ی نه وه یه کی چاکه بن جیکه گرتنه وه له سه رزه ویدا، نه وه ش به شیکه له کارلیککردنیکی گه ردوونیی سروشتی، له به رئه و پیویسته مزرکی نه گوری و به رده وامی هه بیت که به شیوه یه بیت هه لنه وه شینته وه، هه روه ک نه و کارلیک ها وجووتیه ی که له نیوان سه رجه م پارچه کانی گه ردووندا هه یه که ناکه ویته ژیر باری پووکانه وه و له ناوچوون، وه ک خوای گه وره ده نه روم ویت (وَمِنْ کُلِّ شَیْ مِ خَلَقْنَا رَوْجَیْن لَقَلَکُمْ تَنکُرُونَ) الذاریات ۶۹.

واته: ئیمه له ههموی جوّره گیاندارو دار و دره ختو سهوزه و گژوگیایه ک جووتیکی نیرومیمان دروستکردووه بو نهوه ی ئیوه بیر بکهنه وه خودا نهم دونیایه ی به پیی یاسایه کی ریکوییک دروست کردووه.

دووهمیان/ له راستیدا هاوجووتی پیاو و ژن دوو سروشتی ههیه:

سروشتێکی کرده یی که پیاو دهینوێنێتو سروشتێکی ههستبزوێنی که له ژندا ههیه، وهك ئه و هاوجووتیه ی که له نێوان بهشهکانی دیکه ی گهردووندا ههیه، بێیه

# فالسلطاءي حوكمه خيزانيه كان

هیچ کام له نیرو می فهزنی به سه ر نه وی دیکه یانه وه نییه ، هیچ کامیشیان تاییه تمه ندیده کی زیاده ی جیاوازی له وی دیکه یان نییه که به شدار بیت له پیکهینانی نه و نامانجه ی که له ژبانی هاوجووتین یان هاوسه رییدا مه به سته ، بزیه (نیر) به کرده وه که ی و (می) ش به هه ستبزواندنه که ی به شداری له و ژبانه دا ده که ن به بی هیچ حیاکارییه ك.

سێیهمیان/ ئهوهیه که سروشتی کردار پێویستی به خهسلهتی زیری و وزهی بهرگری کاریگهری ههیه، ههروه ک چۆن که سروشتی ههستیاری نهرمی و ناسکی و سۆزو به زهبی کارتێکردن دهخوازێت، لهبهر ئهم راستییه فسیۆلۆجیهش ئهگهر لهو بوو سروشته راسپێردران بۆ ئهوهی ههریهکهیان ئهرکی ئهوی دیکهیان بکات ئهوا دهره نجامهکانی کارلێکردنی خێزانیی پێچهوانه دهبنهوه و دهبنه شوێنهواری نهرێنی لهسهر تاانو کۆمهلگه، زهرورهتی ژیانیش وای پێویست کردووه که پیاو به رۆلی خوی ههریهکهانی خێزان و ئهرکی ههستێت و به رپرسیارێتی دابینکردنی بنهما ماددییهکانی خێزان و ئهرکی بهرگرییکردن له خێزانهکهی له ئهستو بگرێت و بژیویان دابین بکات و به ئاراسته یه بهرگرییکردن له خیزانهکهی له ئهستو بگریت و بژیویان دابین بکات و به ئاراسته یه ایانات که له بهرژهوهندی ژنو میرده که و مندالهکانیشاندا بیّت، تاوه کو ژنه که بهکلابیته وه بو ههستان به روّله ههستبزوینه کهی خوّی و دهسته بهرکردنی بنهما مهعنه وییهکان لهکاتی ئه نجامدانی پهیامه کهیدا که پهیامی دلیکایه تیه، ههروهها جیّنشینی سهر زهوی و وهبهرهینه و تهاده که پهیامی دلیکایه تیه، ههروهها جیّنشینی سهر زهوی و وهبهرهینه و تهادا، وه ک خوای گهوره له ئایهتی (۱۰۰ه)ی سووره تی (الأنبیاء)دا دهفهرمویّت: (ولَقَدْ کَتَبْنَا فِی الزَّبُورِ مِنْ بَعْدِ النَّکُرِ أَنَّ الْآرْضَ سَوردتی (الأنبیاء)دا دهفهرمویّت: (ولَقَدْ کَتَبْنَا فِی الزَّبُورِ مِنْ بَعْدِ النَّکُرِ أَنَّ الْآرْضَ

واته: ئیمه به راستی پاش ته ورات له زهبوردا نووسیومانه: هه شت یان سهرزهوی بق به نده راستو باشه کانم نه میننیته وه وه ک چون می ات بو میراتگر ده میننیته وه.

## فالمسافة عن المسافة عن المسافقة عن المسافة عن المسافقة عن المس

### حيكمهتي حمرامبووني چوونه لاي ژن لمكاتي (حميز) و (نيفاس)دا:

قورئانى پيرۆز بهم فهرمايشتهى خواى گهوره حيكمهتى ئهوهى روونكربووهتهوه، كه دهفهرموويّت (وَيَسْأُلُونَكَ عَنِ الْمَحيضِ قُلْ هُوَ أَذًى فَاعْتَزِلُوا النِّسَاءَ فِي الْمَحيضِ وَلَا تَقْرَيُوهُنَّ حَتَّى يَطْهُرُنَ فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأَتُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ أَمَرَكُمُ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحبُّ الْمُتَامَةً رَبُوهُنَّ مَنْ حَيْثُ أَمْرَكُمُ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ) البقره (٢٢٢).

واته: (پرسیارت لیده که ن ده ریاره ی حوکمی حهیزو ژن و تیکه لی له گه لیان، توش وه لامیان بده ره وه که وا حهیز شتیکه مروّق تریّزی لیده کات و به پیسی ده زانیّت، میرو شده که وا حهیز شتیکه مروّق تریّزی لیده کات و به پیسی ده زانیّت، میرو که خود الله بگرن تا به ته واوه تی پاکده بنه وه ، که پاکبوونه وه له وریّگه یه وه که خود ابر تانی حه لال کردووه بچنه لایان، خود ائه وانه ی خوش ده ویّت که زوّر ته و به ده که نو له گوناه په شیمان ده بنه وه ، نه وانه شی خوش ده ویّت که پاکن و له کاتی حه یزد اجیماع له گه ل ژنه کانیان ناکه ن).

ئەمە ئەوەيە كە دەربارەى حەيز ھاتووە، زانايانى شەربعەتىش (نىفاس)يان لەسەر (حەيز) قياس كربووە، بە كۆكرىنەوەى ھۆكارە ھاوبەشەكەى نيوان ھەربوو خوينەكە، خوينى حەيزو خوينى نەفاس كە بواى مندالبوون دروست دەبيت ئەويش ئيشو وازارو بىسيە.

هیچ جیاوازییه کیش لهنیّوان زانایانی ئیسلامدا نییه لهسه رحه رامبوونی جیماعکردن لهگه ل ژندا له هه ربوو حاله ته که دا (حاله تی حه یزو حاله تی نه فاس) ئه وه ش بر بوورکه و تنه وه به نه خوّشییه کانی کوئه ندامی زاووزی که له وانه یه له کاتی جیماعکردن له و بوو حاله ته دا بروست ده بیّت، هه روه ها زانستی سه رده میش له ناویشیاندا زانستی پزیشکی نوی سه لماندوویه تی که جیماعکردن له و بوو حاله ته دا بویشیاندا زانستی پزیشکی کوئه ندامی زاووزیّی لیّده که ویّته وه که مه ترسیین له سه رته ندروستی ژن و پیاوه که و گورپه له یه یکه له وانه یه له و ماوه یه دا بدوست بببیّت، خوّ نه گه رکورپه له که ش ژیا، نه وا به شیّویّنراوی و نه خوّشیه وه له دایك ده بیّت که کاریگه ری له سه رژیانی ده بیّت.

## فه لسهفهی حوکمه خیزانیه کان

### حيكمهتى ييويستبوونى خؤشؤردن لهكاتى لهشييسيداء

هەركەسىيكى لەھەركاتىكدا ئەگەر جىماعى لەگەل ژنەكەى كرد پيويستە لەسەرى راستەوخۇ دواى ئەو كارە ھەموو ئەندامەكانى لەشى بەتەولوەتى بشوات، ئەگەر ھاتو بىانوويەكى شەرعى نەبوون، خواى گەورە لـە ئابىەتى (٦)ى سىوورەتى (المائىدە)دا دەڧەرموويت (٠٠٠وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَرُوا..).

واته: (..ئهگهر لهشتان پیس بوو، ئهوا خوّتان بشوّرن)، واته ههموو لهشتان، چ پیّست، چ مووی لهشتان.. .

حيكمه تي ئه وهش لهم سيّ خاله دا يوخت دهكريته وه:

ا ـ پاش جیماعکردن دهمارهکان خاودهبنه وه و چالاکی مروّق کهم دهبیّته وه و لهش خاو دهبیّته وه و شموو شمو نه و نیشانه نامیّنن و ههموو شمیّك دهگهریّته و ه بیّش کاتی جیماعیکردنه که .

۲- بهستنه وه ی نازادیی نیراده ی ژن و میردله زور موماره سه کردنی کاری سیکسی و دانانی سنووریک بو زیاده پؤیی نه کردن له و کاره دا، چونکه له توانای هه موو که سیکدا نیبه له هه موو کاتیکدا راسته وخی پاش له شپیسبوون خوی بشوات، نه وه ش، یان له به ر ساردی که ش و هه وا، یان ئاو، یان نه بوونی ئاو، یان نه بوونی کاتی پیویستبی خوش قردن، جا ئه م جوّره بارودی خانه وا ده که ن بینه له میه ر له به رده م سووریوون له سه ر موماره سه کردنی ئه و کاره و سنووریک بو زیاده پوییکردن تیایدا داده نینت، زانستی نویش ئه و هی سه لماندووه که زیاده پوییکردن له جیماعکردندا ناکامی خرابی له سه ر ته ندروستی مروق لیده که ویته وه و ناته واوی له میشك و نه ندامی بیر کردنه و ه دا دروست ده کات.

## طهاساطهی شهریمات ا

ىووردەكەويتەوە كە لەوانەيە مىرۆڭ تووشىي بېيىت، ئەگەر ھاتوو گويى بەو پاكراگرتنەي لەشى نەدا.

### حیکمهتی شیردانی دایک:

خوای گهوره له ئایهتی (۲۳۳)ی (البقرة)دا دهفهرموویّت: (وَالْوَالدَاتُ يُرْضِعْنَ أُولَانَهُنَّ حَوْلَیْنِ كَامِلَیْنِ لِمَنْ أَرَادَ أَنْ یُتِمَّ الرَّضَاعَةً..) واته: (نُهو ژنانهی تلاقدراون دوو سالی تهواو شیر دهده ن به منداله کانیان بق یه کیّك بیه ویّت ماوه ی شیردانه که ی ته واو بکات...).

فەلىيەفەي ئەم راستارىنەش يەۋەي كە دانك خۆي شىرى مندالەكەي بدات ئەگەر هاتوو بنانووبه کی گونجاوی نه نوو ته نها بن روحاوکرینی لایه نی ته ندروسیتی نبیه ی وهك يزيشكه كان ده ليّن ـ به لكو له هه ما نكاتدا له به رالايه ني رؤحييشه، به شدارييكردني شعربندانی دایکه له دانانی بهردی بناغه بن بنیادنانی وزهیه کی رؤدی، لایهنی به شداربیکردنه که ش له و مدانه دانك کاتتك منداله که ی له باوه ش دهگریت بن شهومی شرى خۆى بداتى و مەكى بخاتە دەمى، لەم كاتەدا رووپەرووبوونەوەپەكى رۆھى لهنتوان دابكو مندالهكه دا دروست دهنتي وتنشكي سنؤزو بهزهبي وخزشه وبستي دالکه که به رمنداله که ده که وبت، حا و ه ك حون له شبى به شبىر تير ده بيت و خوراك وهردهگریّت بق دروستیوونی خانه مادسیهکانی لاشهی، به و شیّوهیهش روّحی تیّر دەبيّت به بنهماكاني وزه رۆچپەكە، جا ليّرەوە ناوكى ئەو وزەپە دروست دەبيّتو كاتيك مندالهكه گهوره دهييت دهچيته نيو جهنگي زيانه وه و به رئه و كهسه دەكەرىنىت كە لەگەل خۆيدا ھارخۆرن، ئەركاتە بەرھەمى ئەر وزەپە كە سۆزو بەزەبى، و خۆشەوپسىتىم دەگوازېتمۇھ ئىز ئەوانىش و ئىدى لەنتوان ئەق و ئەوانىدا گىيانى هاوکاربیکردن و بازمه تبدان و دهستبارگرتنی به کدی له سه رکاری خنر له بنناوی ههموواندا دروست دهبيّتو جا ههمووان به راستگريي ئهمانهتو دلسـوّزبيهوه بەشدارى دەكەن بۆ گەشەسەندنى ژيانى خۆيانو بنيادنانى شارستانپتىيەكەيان.

به پنچه وانه ی نه و منداله ی که له شیری دایکی خوّی ناخوات و له شویّننیکدا وازی لیّده هیّنریّت و له گوشه یه کدا به جیا داده نریّت دوور له سوّزی دایکی، شهم منداله هه ست به بیّبه شکردن و بیّبه ری کردن ده کات و وا هه ست ده کات که شه و که سیّکی بیّزراوه، جا لیّره و ه ناوکی نه و شته ی که پیّی ده و تریّت گریّی ده روونی دروست ده بیّن که ناکامه خرایه کانی نه وه ش له سه ر ژبانی کومه لگه ره نگده داته و ه کاتیک که تیکه که بیت ده بیت که ناکامه خرایه کانی نه وه ش له سه ر ژبانی کومه لگه ره نگده داته و ه کاتیک که تیکه که سانی دیکه ده بیت .

ئەمــه بنــه په بناغهیـه، هــهموو بناغـهو بنهمایـهکی گشــتییش جیاکــاریی (اِستثناء)ی تندامه.

### حيكمهتى لهييشبووني دايك بؤ بهخيوكردني مندالهكهي:

له کوشگرتن گرنگترین قوناغه که مروّهٔ پنیدا تنده په پنت، چونکه له و قوناغه دا وه هه ویریک وایه هه موو شنوه وی له شنوه کانی هه نسوکه و تی وه رده گرنت له بواره کانی چاکه و خراپه دا، هه ر له م قوناغه شدا تویی خیرو خراپه و خوشه ویستی و رقو خوشی و ناخوشی و نارامی و تسرس و حه زو رقاینیوونه وه له دلنی مندالا دا ده چینرینت... له م قوناغه شدا مندال نه گه ر شایسته یی نه بینت، یان که م بینت توانای ده چینرینت... له م قوناغه شدا مندال نه گه ر شایسته یی نه بینت، یان که م بینت توانای هه ولادان و شیکردنه وه و روونکردنه وه و گیرینت له نیز خیزان و گه په دلو و قوتابخانه دا، به نه به رپرسیاریتی چاره نووسی نه م منداله به چال و خراپه یه وه له وه ی که ببینته نه ندامینی سوود به خش له کومه لگه که یدا ده که ویته نه ستوی دلیل و باوکی به پله ی یکه م و ماموستاکه ی به پله ی دووه م، بویه نه وانیش له سه ریان پیویسته ببنه پیشه نگیکی باش بوی، له به رئه وه ی خیزان ناوکی کومه لگه یه باش ده رده چیت و خانه کانی پیکه پنانی، جا نه گه ر خیزان باش بیت نه واکومه لگه باش ده رده چیت و خانه کانی پیکه پنانی، جا نه گه ر خیزان باش بیت نه واکومه لگه باش ده رده چیت و خراب بیت نه واکومه لگه ش خراب ده زاد ده به پیچه وانه شه وه نه گه ر خیزان خراب بیت نه واکومه لگه ش خراب ده زاد ده به نه ده راید ده راید و خراب بیت نه واکومه به وی و کومه لگه شراب ده زاد ده باید و خراب بای به سه ویاندا زال ده بینی به وی که وی وی هم ای که وی ه شایه تی (۱)ی سوره تی (۱۱ تصریم) دا

# فالسافقادي شاهريمات ا

فهرمویه تی (یا آیها الَّنینَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسكُمْ وَآهُلِیكُمْ نَارًا..) واته: (نهی نهوانهی که خاوه ن باوه رن خوتان و ژن و مندالتان له ناگر بیاریزن..).

ئاگریش هۆکاره بۆ تێکدانی وزهی رۆحیی که به تهنها تاكو خێزان ناگرێتهوه، به لکو ههموو کۆمهلگهو ههروههاو نهتهوهش دهگرێتهوه، جا دلیکی مندالێکیش یهکهم کهسه له رووی سـ وزو بـهزهییو پـهروهردهو ئاموٚژگارییکردنو پـاكو خاوێنیپهوه.

# باسى حووهەم : فەلسەفەك تەلاق و وايەستەكانى

ت لاق هه لوه شاندنه وه یه کی خوویستانه ی پهیماننام ه ی هاوسه رگیرییه به پینی نهوه ی که شهر عبریاری له سه ر داوه .

هاوسه رگیرییش پهیماننامه په که له رووی سروشتی حه لالکردنه وه له هیچ پهیماننامه یکی دیکه ناچیّت، ههروه ها له رووی نهو نه ركو مافانه شی که له سهری وه ستاوه و له رووی نه و نامانحه شهوه که مه به سته بن دروستیوونی.

جا حه لالبوونی پهیماننامه ی هاوسه رگیری بریتی نییه له مافیکی دارایی و ماددیی، به لکو بریتییه له حه لالبوونی چیژوه رگرتنی هه ریه که له له ژن و میرده که له یه کدی.

ههروهها ئه و شوینه وارانه شی که له سه ری پیکهاتووه بریتی نییه له چه ند مافیکی ماددیی، به لکو بریتییه له به زهیی و خوشه ویستی و نارامی و ریککه و تن و گونجاندن و خوشه ویستی به رانبه رهاو به شیکردنه له خوشی و ناخوشییدا...

ئه و ئامانجه شی که له پشت پیکهینانیه وه یه تی بریتی نییه له ده ستکه و تنی سوودیکی دارایی، یان دوور خستنه وه و به رگرتن به زیانیکی ماددی، به لکو بریتییه له وه چه خستنه وه و زاووزیکردن و به شدارییکردن له به رده وامبوونی ژیانی ئاده میزاددا به وه ی که له گه ل ریزو گه و ره بیدا ده گونجیت له م گه ردوونه بی کوتاییه دا، به لام سه ره رای ئه و گرنگییه ش که هاوسه رگیری هه یه تی له وانه شه سه رکه و تو نه بیت، له کونیشدا و تراوه: (مه رج نییه هه موو ئه وه ی مرؤ فی ده یخوازی ت به ده ستی به یندیت با به حدی که شتییه کان هه لناکات).

دەكرىّت چاو خىانەت بكاتى ھەستىش فريو دەدرىّت لە ھەلْبـراردنى ھاوبەشى رياندا، لەبەر ئەوە ھاوسەرگرىتنەكە لەسەر ھەلْبراردىنىكى ھەلّە، يان نادروسىت بونىياد

## —— فەنسەفەىشەرىمەت

دەنریّت، جا رۆژانی داھاتوو له میانهی ژیانی ژنو میردایهتیدا ههریهکهیان لهوی دیکهیاندا پاش بهدهستهاتنی چهند ههایتك ئهوهیان بر دهردهکهویّت که ههریهکهیان سروشتو رهوشتیکی ههیه ئهوی دیکه پنی رازی نییه، چونکه ههریهکهیان ئهوی تریان بهبی فیلو خردهرخستن به حهقیقهتی خرّیهوه دهبینیّت، یان لهوانهیه له دوای هاوسه رگیرییهوه شتیک له دهرهوه ی ویستی ژنو میرده که بیّته ئارلوه که ببیّته مایهی شلهقاندنو لیّلکردنی گرمی روونی ژیانی هاوسه ریّتی، یان لهوانهیه بههی مایهی شلهقاندنو لیّلکردنی گرمی روونی ژیانی هاوسه ریّتی، یان لهوانهیه بههی دهستوه ردانی خرمو که سو هاوریّیانهوه به ناوی بهرژهوه ندی ئامرّژگارییکردنهوه ناکوّکیو رقه به رایه تی دوییان ده گوریّت بوّ پاچیّکی ناکوّکیو رقه به رایه کهری بنه ماو بناغهی بوونیان ده گوریّت بوّ پاچیّکی تیکهوه بوین یان لهوانه یه گومان له چهند بوشاییه کهوه بنیشیّته سهریان و متمانهی پیکهوه بوین ناده او به یک دو بوی با ده بیرکردنه و هایدو بایده و بایکی ده بیرگوریت و به ناحه و ناره وا به رگی حده یقیقه تیان به سهردا بکات، ئیتر ههموو شتیّک له بیرکردنه و هیاندا بو پیچهوانه کهی ده گومان ده مهموو شتیّک له بیرکردنه و هیاندا بو پیچهوانه کهی ده گومان به مهموو گهوره و بیووکیّکها راستی بزر ده کهن.

ئیتر دوای ئهم ههموو شته ژیری نییه زوّر له لایه ک بکریّت بهردهوام بیّت لهسهر قبولگردنی ئهم قهواره لاوازو شکستخواردووه که روّژ له دوای روّژ دهبیّته مایهی زیادبوون که لهکهبوونی شه پو ئالوّزبوونی کارهکان که لهوانه یه ژنو میّرده که، یان یه کیّکیان تووشی رهفت اریّکی تاوانکارانه یان لادانی شهخلاقی بکات، یان هه دیارده یه کی تهندروستی، یان کومه لایه تی دیکه له ژیانیان بخاته مهترسییه وه.

لەبەر ئەرە، بەلكو زياتر لەرەش تەلاق بورەت كاريكى پيويستو نەتەرەكانى كۆنو نـوى پەنايان بـۆ بـرىورە پەيامـە ئاسمانىيـەكان برياريـان لەسـەر دارەو ياسادانراوەكانىش لەسەرى رۆيشتورن جگە لەوانەيان كە توندن.

ئیسلامیش به حوکمی ئەوەی دینیکه لەگەل سروشتی مرۆفدا گونجاوه، ئاسابیه بریار لەسەر ئەر سیستمه بدات به دانانی یاسایەك که بەرژەوەندی خیزانو نەتەوەش بهینیتەدی، بەشیوەیەك دوورییت له زولمو زورداری، ئیسلام ریگهی به پیاو نـهداوه

## فهنسهفهی حوکمه خیزانیهکان

ژن وهکو کالایهکی سهیر بکات که کرین و فرؤشتنی پیوهبکریت، به لکو پله و پایه ی به رزکردووه ته وه دانی به ههمو و مافه سروشتییه کانیدا ناوه که له زوریه یان بیبه ش بویبود.

هەروەها چەند مەرجو بنەمايەكى بۆ تەلاق داناوەو سنووريشى بۆ ىيارىيكرىووە، چەند كۆت و بەندىكىشى بەسەر ويستى پياودا سەپاندووە، بەشىرەيەك ئەتوانىت وا لە تەلاق بكات بىكاتە كارىكى ئارەزوومەندانەو كەى ويسىتى ئەنجامى بدات ولەبەر ھەر ھۆكارىك كە بيەويت.

بهوهش ریکهیه کی میانگیری گرتووه له نیوان زیاده رؤییکردن و گوی پینه دانیدا وه ك ئه وه ی له سیستمی ته لاقی کاسؤلیك و پرؤتستانته مه سیحییه کاندا هه به وه یانی ته لاقدانی پیاوانی جوله که کاندا، ئیسلام ته لاقی وه ك نه درمانیکی خه ست داناوه که نه خوشه کان له هه ندیک له کاته کاندا به کاری ده هینن، جا ئه گه ربه باشی به کاریان هینا ئه وا ئه نجامیکی باشیشی ده بیت، ئه گه ربه خراپیش به کاریان هینا ـ وه ك ئه و بارود نو خه باوه ی ئه مرزکه له جیهانی ئیسلامدا هه یه ـ نه وا بیشیرازه یی و پاشاگه ردانی و ناخ شی له سه ر تالی کرمه لگه ده خاته وه .

### فەلسەفەي دەسەلآتدارىي يىاو لە تەلآقداندا:

لهوانه به ههندیک پییان وابیت تاکلایه نی پیاو له مافی ته لاقداندا وای لیبکات به زوری به کاری به پینیت، نه گهر ژنیش رای خوی تیدا هه بوایه، یان به سه رپه رشتی و له ژیر چاودیزی دادگدا بوایه نه و کاته دوور ده بوو له بواره کانی جه ورو زورداری، لیره شدا که سیک ده پرسیت نه گهر کاره که به و شیوه به نه ی بوچی له نیسلامدا پیاو تایبه ت کراوه به و مافه وه سه ره رای نه وه ی که نیدانه ی هه موو حوکمیکی کردووه که زیان و سته می تندانه ؟

روونکردنه وهی ئهم راستییه ش پیویستی به گفتوگرکردنی ئه و دهقانه ههیه که لهم بابه ته دا قسه ی له سه رکراوه، بینگرمان گریمانه عهقلیه کانیش پینج خالن:

١- يان دەبينت تەلاق تەنھا بەدەستى ژن بينت.

### فەلسەقەىشەرىمەت

- ٢ يان تهنها بهدهستي يياو بيّت.
- ٣ـ يان به رێککهوټني نێوان ههريووکيان بێت.
  - ٤ـ يان دەبيت له ريگهى دادگەرە بيت.
- ٥- يان دەبيت بەدەستى بياو بيت مەلىش بداتە ژن بۆ تەلاق.

### ١- يەكەميان راست دەرناچيت، لەبەر چەند ھۆكاريك، لەوانە:

له راستیدا ته لاق و هاوسه رگیری دوو سیستمن له سه رداب و نه ریته سروشتییه کان له کرمه لگه سه ره تاییه کانه وه بنیاد نراون، له به رئه وه نیر داوای مینی کردووه، می ئه و داوایه ی نه کردووه، پیاو ژن ماره ده بریّت، ژن پیاو ماره نابریّت، به پینی سرووشتیش را و برّچوون بر ئه و که سه جیده هیلریّت کنه رای داواکردنی هه یه، برّیه ئیسلامیش له سه رئه م نه ریته رویشتووه و نه م مافه ی به ته نها نه به خشیوه ته ژن.

ته لاقیش پرۆسه یه که چه ند به رپرسیار نتییه کی دارایی له سه روه ستاوه ـ جا میرده که پابه نده به وه ی ماره یی ته واو به ژنه که ی بدات و خه رجییه کانی ماوه ی دوای ته لاقدان و مندال و کرنی به خیو کردنی مندال دابین بکات، جگه له وه ش خه رجییه کانی هاوسه رگیرییکردنی نوینی له سه ره نه گه رئه وه ی ویست، واته: نه گه ربیه ویت هاوسه رگیری بکاته وه.

لهبهر ئهوه نهدادپهروهرییه و نه ویژدان کهسیّك پابهند بکریّت به شتیّکه وه که لهسه رکاری کهسیّکی دیکه لهسه ری پیّویست دهکریّت و پابهندبوونه کهیشی ببیّت مافی نه و کهسه ی دیکه، پاشانیش نهم بهرپرسیاریّتییه داراییانه وا له پیاوه که ده کات پیش بریاردان لهسه ر ته لاقدان بیر بکاته وه و دان به خرّیدا بگریّت و له کاره که بکوّایّته وه، واشی لیّده کات سوور بیّت لهسه ر مانه وه ی هاوسه رگیرییه که نه گه ر هاتو و زهرووره تو ناچاری له نارادا نه بو و بی نه و کاره.

له راستیش ژن به حوکمی پیکهانه سرووشتییهکهی له پیاو زیاتر ههلاه چیت و هاندهدریّت و به و هرکار و بارودر خانه ی له ژبانیدا روویه رووی دهبنه و ه

# فه نسهفهی حوکمه خیزانیه کان

جا ئەگەر ماق تەلاقىدان بە تەنھا بىرىتە دەسىت ئن ئەوا رۆر جار بە خراپى ھەلسوكەرتى تىدا دەكات، چونكە رۆرجار لە ئەنجامى توورەبوونو ھەلچوونەكانىدا گوى بە دەرەنجامەكان نادات.

له راستیشدا ئه و نه زموونانه ی که نه ته وه پیشینه کانی پیدا تیپه پیوه سه لماندوویانه که به خشینی ماف ته لاقدان به ژن هزکاریکی کاریگه ربووه له زوربوونی رووداوه کانی ته لاقداندا، وه ک نه وه ی که له سه رده می کلاسیکی لای رؤمانه کان هه دو وه الای هه نینک هزری عه ره سش له سه رده می نه فامندا.

#### ۲ـ تەنها بەدەستى ييار بيت:

لهوانه یه لهناکاو چهند هۆکاریّکی ناچاری، یان ئارهزوومهندانه بیّن بهسهر ژیانی ژنو میّردایه تیدا ئهگهر بهرده وام بن زیان به بهرژهوه ندی ژنه که بگهیه نن، وه ک دیارنه مانی میّرده کهی، یان حوکمدانی به سزایه ک بق ماوه ی زیاتر له سیّ سال، یان تووشبوونی به نه خوّشییه کی دریّژخایه ن که هیوای چاکبوونه وه ی لیّنه کریّت، یان رازی نه بوونی به وه ی خهرجییه کانی دابین بکات، یان به خرابی هه لسوکه و تی لهگه لا بکات. جا ئهگهر ژن مافی ته لاقدانی لیّبسه نریّته وه و ئه و مافه به ته نها به پیاوه که بدریّت له م بوارانه دا ئه وا ژنه که ده بیّته قوریانیی ده ستی ئه م روود اوانه.

لهبهر ئهوه لهم حالهتانه دا ئیسلام ریّگهی به ژن داوه له دادگا داوای ته لاق بکات، شهوه ش بو پاریّزگارییکردن له بهرژه وه ندی ژنه که به جیابوونه وهی، وه به بهرژه وهندی پیاوه که ش به دهستیّوه ردانی دادگه.

#### ٣ـ بهدهستي ژنو پياوهکه بيت پيکهوه:

ئیسلام بریار لهسه رته لاقدان دهدات به پنی رنککه و تنی ژنو پیاوه که ی وه ک ئه وه ی له شنوه ی جیابوونه وه دا هه یه نه گه ر دوور بنت له جه ور و سته مه وه ، به لام له وانه یه مه حال بنت رنککه و تن له سه رته لاقدان له هه موو بواره کاندا له ننوان ژنو میرددا بنته دیی، له به رئه و هی روز جار به مه به ستی زیانگه یاندن به شه وی دیکه یان یه کنکیان که لله ره قی ده نوی نند.

# فهنسطهى شهريمات

#### ٤ ته لاقدان له ريكهي دادكاوه:

ئهم ریّگهیه له ههربوو شهریعهتی (جوله که و مهسیحییه کاندا) پهیپره و ده کریّت، ههروه ها له زوّریّك له یاسیا دهستکرده کاندا، بوّیه لای ئه وان ته لاقدان له به رده م دادگایه کی تاییه تمه ندو له ژیّر چاوبیّری ئه ودا نه بیّت نابیّت، به لام ئیسلام بریاری له سه رئه وه نه داوه، ئه وهش له به رچه ندین خراپیی ئه و کاره، له وانه ش: ئاشکرابوونی نهینییه کانی ژن و میردایه تی له به رده م دادگا و پاریزه رانی هه ردوولادا، که له وانه یه نهینییانه ناشیرین و نابروویه رانه بن و زیان به ناووناویانگی بنه ماله که بگهیه نیّت و ناینده ی ژنه که تیکیشکینن.

با وادابنین پیاوه که گومانی له هه نسوکه و تو ره فتاری ژنه که یه بووه ، ویستوویه تی به سه رپه رشتی دادگا ته نقی بدات ، ده بی نابروچوونه کانی شه و کاره چه ند بن ؟ تا چه ند بن نوبوونه وه یان کاریگه ربی ده که نه سه ر ناوو ناوبانگی ژن و میرده که و خزمه کانیان ؟ پاشان له وانه یه هر کارو پانه ره کانی شه و ته ناقدانه چه ند کاریکی ناوه کی بن وه ک رقهه انگرتن ، یان نه توانریت به به لگه و نیشانه وه ناماژی پیمکریت و جگ له خاوه نه که ی که س نه یزانیت ، به وه ش ده بینته شتیک له ده ره وه ی بواری ده سه ناتی دادگه وه .

ه بهدهستی پیاو بیّت و ههلی ته لاق و هرگرتنیش له کاتی پیّویستدا بدریّت به ژن: نیسلام دانی به م ریّگه دروسته ی کرتاییدا ناوه و وای داناوه ته لاقدان مافیّکی سروشتی پیاوه، چونکه لهگه ل پابه ندبوونه کانی پیاو به رانبه ر به ژنه که ی و منداله کانی و ماله که ی ده گونجیّت.

جا لهبهر ئهوهی پیاو پابهنده به پیدانی مارهی و پیدانی خهرجیهکان ئه وا ما ف ئه وه شی هه یه کوتابهینانی په یوهندی ژن و میردایه تیش به ده ستی ئه و بینت، و ه ك كاركردن به م بنه مایه (الفنم بالفرم) واته: (قازانج به زیانه).

چونکه پیاو بهزؤری خۆراگرترو زیاتریش له و چهند سه عاته که مه ی توو په بوون و هه نیوونیدا ئاکامه کانی ته لاقدانی له به رجاوه، له به رئه وه شه و مافه به کارناه نینیت

### فه نسه فهی حوکمه ځیزانیه کان

هـهتارهکو دوای ئـهوه ی کـه نائومێد دهبێت لهسـهرکهوتنی ژیـانی خوشـبهختیی هاوسهرگیرییهکهی.

ههروهها ئیسلام لهم کاره مهترسیداره دا که بریار لهسه ر چاره نووسی دوو هاوسه ر ده دات، ژنیشی لهبیر نه کردووه، به لکو مانی ئه وهی پی به خشیوه له ریّگه ی دادگای تاییه تمهنده و د داوای جیابوونه و بکات، وه ك له پیشه و ه باس کرا له کاتی روودانی ئه وه دا که زیان به به رژه وه ندی ده گهیه نیّت له لایه نی برژیوی، یان ته ندروستی، یان سیّکسیه و ه .

ههروهها ژن مافی ته لاق وه رگرتنی هه یه له ریکهی سه ریشککردنه وه که له کاتی گریبه ستکردنی هاوسه رگیرییدا ئه و مافهی پیده دریّت، وه ک نه وهی هه ندیک له زانایانی ئیسلام قسه یان له سه رکردووه، یان له پاش نه وه وه و له کاتی به رده وامبوونی ژیانی ژن و میردایه تیدا یی ده به خشریّت.

ئیسلامیش ئهگهرچی مانی ته لاقدانی به خشیوه ته پیاو ، به لام سه ریه ستیشی نه کردووه که به ویستی خوّی و به پنی حه زو ئاره زووی خوّی ه لسوکوت به و مافه و ه بکات، بلکو سنووری بر دیارییکردووو چه ند ریوشویننیکی روّتینی بر داناوه، پیویسته له سـری پـهیرهوییان لـی بکات، له وانه ش ئه و هه نگاوانه ن که قورئانی پـیروز روونیکردوونه ته وه.

### فه لسهفهی بلهبهندی له کوتاییییهینانی بهیومندی ژن و میردایهتیدا:

به مهبهستی به ته نگه و هبوونی به رده وامی ژیانی ژن و میرداییه تی و هه ره س نه هینانی دامه زراوه ی خیزان به سه ر سه ری ثه و که سانه ی که تیایدا ده ژبن له گه وره و بچوول بو نه وانه ی که گوناهیان نییه ، هه روه ها بی هاندانی خیبه ده سته وه نه دان بی ده رکه و ته کانی یا خییبوون و رق و دژایه تیکردن و ناکوکی و په له کردن له درز تیب وون و پچراندنی په تی به ستنه و هی ها و سه ریتی خوای گه وره له کوتا ده ستووری خیدا که قورنانی پیروزه چه ند هه نگاویکی شینه بی داناوه بی کوتا یه یینان به په یوه ندی ژن و میردایه تی هه رمانیشی کردووه به شوین که و تنیان به شیره یه کی په به ندیی و میردایه تی هه رمانیشی کردووه به شوین که و تنیان به شیره یه کی په به ندیی و

## فهنستخهی شهریمهت

لهسه رخزیی، به لکو ببینته هزی سامالکردنه و می ناسمانی ته مو مزاوی که زیانی ژنو میردایه تی داپوشیوه، گهرأندنه و می خوشه ویستییهی به فیرز چووه، هه تاوه کو ژیانی ژنو میردایه تی راست بینته و هو دایمه زریت و به رده وام بینت، جا نه و هه نگاوانه ی که قورنانی بروز دیاربیکردون نه مهشت هه نگاوه ی لای خواره وه ن:

#### هەنگاوى يەكەم/ ئامۆرگارىيكردن (فعظوهن ــ ئامۆرگارىيان بكەن):

قورئان فەرمانى بە پیاو كربووە لەكاتى یاخیبوونى ژنەكەیدا دەستېیشخەرىي و پەلە بكات لە گرتنەبەرى شیوازى ئامۆژگارىيكردنو رینموونىیكردنو ئاراستەكردنو ئاگاداركردنەوەى لەسەر ئەو ھەلانەى كە دەيانكات، لەجياتى ئەوەى پەناببریتە بەر تەلاقىدان، خواى گەورە لەو بارەيەوە لە ئايەتى (٣٤) سوورەتى (النساء)دا فەرموويەتى: (وَاللَّاتى تَخَافُونَ نُشُوزَهُنَّ فَعظُوهُنَّ..).

واته: ئەو ژنانەى كە دەترسىن، يان ئەيانبينن لـە رنگـە لا ئـەدەن ئامۆرگارىيـان كەن.

ئەمە رنگەى يەكەم يەكەم ئەركى سەرگەورەى خنزانە بۆ چاككردنەوەى ھەموو ئەوەى بەرەو خراپبوون دەچنت، چونكە ئەوە كارنكى پەروەرننى تەمنكارى پنويستە بۆ ھەموو ئەندامانى خنزانەكە، خواى گەورە لە ئايەتى (٦)ى سوورەتى (التحريم)دا فەرموويەتى: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَآهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحَجَارَةُ ..).

وات: (ئەى ئەوانەى كە خاوەن باوەپن! خۆتانو ژنو مندالتان لە ئاگرىك بپارىزن كە سووتەمەنىيەكەى ئادەمىزادو بەردە..).

جا ئەو ئامۆرگارىيەى كە بەتايبەتى لۆرەدا مەبەستە بۆ ئامانجۆكى دىيارىيكراوە ئەويش چارەسەركردنى سەرەدلوەكانى لەرى لادانو ياخىيبوونى ژنە پۆش ئەوەى كارەكە ئالۆز بېۆتو خراپترى لۆبكەرۆتەوە، بەلام لەوانەيە ژن بەھۆى جوانيەكەيەوە، يان چارەو سامانەكەيەوە، يان خۆزانو بنەمالەكەيەوە، يان ھەرشتۆكى دىكەوە بۆت

# فالمسافاءي حوكمه خيزانيهكان

له خوّى بايى بيّت، ههروهك خواى گهوره له ئايهتهكانى (٦-٧)ى سوورهتى (العلق)دا فهرموويهتى (كلًّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لَيَطْغَى (١) أَنْ رآهُ اسْتَغْنَى (٧).

واته: به راستی مرؤهٔ عاده تی وایه له خوبایی ده بیّت هه رکه زانی بی نیازه له خه لکی و بنویستی بنیان نبیه .

جا ئەو ژنە لەوانەيە ئامۆژگارى چاك كاريگەرىي لەسەرى نەبيّتو كارى لى نەكات، بۆيە لەوكاتەدا پياو لەسـەرى پيۆيسـتە شـيۆازەكەى بگۆريّـتو ھـەنگاوى دواى ئـەو بگريّتەبەر.

### ههنگاوی دوومم/ جیابوونهوه له جیگهی نووستندا (فاهجروهن فی المضاجع):

شوینی پیکه وه نووستن جیگه ی له خزباییبوونه بن ژن، جیابوونه وه لیّی و نه خه و تن تیایدا شیرازیکی ده روونییه میرد ده یگریته به ربن ناگادار کردنه وه ی ژنه که ی به وه ی که رووبه رپووی بیبه شکردن ده بیته وه له جیگه ی خه و تنه که یدا که شه و شوینه لوتکه ی په یوه ندی ژن و میردایه تیه له خوشه و وستی و به زه یی و نارامییدا، هه روه ك خوای گه و ره له نایه تی (۲۱)ی سووره تی (الروم)دا ده نه رموویت:

(وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَنَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ)

واته: یهکیّك له نیشانه کانی توانایی خودا ئه ره به جزری خزتان ها وجووتی بز دروست کردوون بن شهوه ی دلتان لهگه لیان ئارام بگری و مهزیان لیبکه نو خزشه ویستی و به زهبی له نیّوانتاندا دروست کردووه، ئهمه ی که خودا کردوویه تی چهندین نیشانه ی گه وره یی و توانایی خودای تیّدایه بز هه رکزمه له ئاده میزادیّك که بیر له شت بکه نه وه ).

به لام پهروه رده ی ئه خلاقی ئیسلامی فه رمان به پیاو ده کات پابه ند بینت به م خالانه ه:

١- جيابوونه وهكه تهنها له شويني خهوتني ژن و ميردهكه بيت.

## طهنسنفهى شعريعات

- ۲- جیابوونه وه که لهبه ردهم منداله کاندا نه بیّت تاوه کو کاریگه ری له سه ر ره فتارو هه نسوکه و تیان دروست نه کات له شه رو خرابه له ده روونیاندا به جیّبهیّلیّت.
- ۳- نابیّت جیابوونه وه که لهبه رده م که سانی ناموّ و نه ناسر اودا بیّت ژنه که رسوا بکات پله و پایه ی که م بکاته وه و کار بکاته سه ر شکو و که رامه تی و نه وه ش ببیّته مایه ی زیاتر له ریّ لادانی و یاخیبوونی، چونکه مهبه سته که لیّره دا چاره سه رکردنی له ریّ لادانی ژنه که یه، نه ک سوو ککردنی، یان تیکدان و خرایکردنی مند الله کان.

جا ئەگەر ئەم رێگايەش شكسىتى ھێنا لەبەر ئەوەى ژنەكە دەروونێكى شەرەنگێزانەى ھەبوو، ئەرا پێويستە پياوەكە پەنا بۆ شێوازێكى دىكە ببات كە لەگەل ئەو بارە دەروونىيەدا بگونجێت، ئەرەش ئەم ھەنگاوەيە:

#### هەنگاوى سێههم/ لێدان (فاضربوهن):

ههروهك ههموو دهرديك دهرمانيكى تايبهتى ههيه، ئهوا بن چارهسهركردنى ههموو ياخيبوونككدا بگرنجيّت، ياخيبوونيكيش شيوازيّكى جياواز ههيه، كه لهگهان قهبارهى ياخيبوونهكهدا بگرنجيّت، كاتيّكيش خودا فهرمانى به ليّدان كردووه لهبهر ئهوهيه پياو لهبهردهم سى ههلّبرژاردهدايه كه چوارهميان نييه: يان پهنابردنه بن دادگا، لـهويّش هـهموو نهيّنييه خيرانيهكان ئاشكرا دهبن، يان تهلاقدانه كه دهبيّته مايهى ههلوهشاندنهوهى خيّزان،

یان لیدانیکی سووك (زیان و نازار و بریندارکه) نهبیّت، ئه وا ئه و لیدانه به راسترینی هه لدود دهکانه.

لهوانه شه ههندیک پنیان وابینت که شنیوازی لیدان هه آبرارده یه کی ژیرانه نه بینت، بویه پنیان ده آیم: به آنی ایدان به و تیگه یشتنه سه قه ته ی نه وان ژیرانه نییه، به آنی می بینی ده آنیک نییه له نیوان ژن و پیاودا، مه به ست لینی شکاندنی سه ری ژنه که بینت، کاتیک به لادان تومه تبار ده کرینت، له راستیدا نه وه هه رگیز له نیسلام ناوه شینته وه، به آنکو نه وه داب و نه ریتیکه له هه ندیک کات و سه رده مدا له گه آن نه نگی و ناته و اوییه کانی

### ---- فەلسەفەي حوكمە خىزانىدكان

مرۆقدا گەشەى پێكرلوه، لەبەر ئەوە فەرمانەكەى ئىسلام لە شێوەو شێوازو ئامانجو مەبەستدا جياوازه.

ههروهها لندانیش وهك ته لاق قنزهون و بنزراوه ، به لام له ننوان دو خراپه دا نهمیان سوو کترینیانه ، له راستیشدا پنههمبه ری خود ﷺ له زوریه ی فهرمووده کانیدا جه ختی له وه کردووه ته وه له وانه ش:

(لا يجلد أحدكم إمرأته جلد العبد ثم يجامعها بأخر اليوم)\.

واته: (هیچ یهکێکتان شهللاق له ژنهکهی خوّی نهدات وهك چوّن له کوّیله دهدریّتو یاشان له کوتایی روّدهکهشدا لهگهانی دهخهویّت).

دەريارەى ئەوانەى لە ژنەكانيان دەدەن فەرموويەتى: (ولا تجىون أولئك خياركم) ﴿ فەرمووشيەتى: (ولايضرب إلا أشراركم) ﴿

له راستیشدا پیشینه چاکهکان لهم راستیه تیگهیشتوون.

(شورهیحی قازی) که پیشهوای ئیماندان عومه ری کوپی خه تتاب (رهزای خوای لی بیت) به قازی به سره و داینا (۱۳) سال قازی بووه، کاتیک که تووپه بووو به رانبه ر به (زهینه ب)ی خیزانی هه لووه، ئه وای سیواکه که ی که له کاتی نوی ژدا دانی پی پاککردووه ته و دهیگرت به دهستیه وه و به هه پهشه کردنه وه پیشانی داوه و و توویه تی: پیاوانیکم بینیوه له ژنه کانی خویانیان داوه، بویه دهستی راستم گوج دهبیت ئهگه روستبیتم له زهینه به بدهم.

کەواتە ئەر لىدانەى كە قورئان فەرمانى پىكرىورە ئەر لىدانە نىيە كە نەفامەكان لىنى تىدەگەن.

<sup>&#</sup>x27; بروانه: فتح الباری به راقهی صحیحی بخاری ـ الإمام حافظ أحمد بن علي بن حجر العسقلاني (۲۷۷–۸۰۲ کلاچی) به شی نهوهی له لیدانی نافره تاندا دروست نییه، فهرمایشتی خوای گهوره (واضریوهن) واته: لیدانیکی سووك: ۲۰۲/۹.

<sup>ً</sup> نيل الأوطار للشوكاني: ٦٣٨/٦.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> الطبقات الكبرى: ١٤٨/٧.

# فالساطاءي شاهريمات ----

ئەر ئامانجەى لەگەل ئەر رۆرشوپنانەدا ھەيە نايەوپت لىندان بىق ئەشىكەنجەدانو تۆلەسەند نەرەر دلا ئارخواردنەرە بىلىت، رىگەش نادات بىق سىروكايەتى پىكىردن رسىواكردن و بەكسەم سىەيركردنى ژنەكە بىلىت، ھەروەھا رىگەش بىەرە نادات بەكارپەينىرىت بىق ناچاركردن و زۇرلىكردنى ژن بىق ئەرەى بە ژيانىكەرە بىيەسترىتەرە كەلىپى رازى نىيە أ.

پەيرەويى لەم سى ھەنگالوە دەكرىت ئەگەر ھاتوو لادانەكە لە ژنەكەوە بوو، بەلام ئەگەر لە پياوەكەوە بوو ئەوا قورئان فەرمانى بەم ھەنگاوەى خوارەوە كردووە،

#### ههنگاوی چوارهم/ ریککهوتن (والصلح خیر ـ ریککهوتن چاککتره)

قورئان روو دەكاتە ژنو ميردەكە بىق ريخكەوتنو دانوسىتاندنو لـه يەكگەيشىتن ئەگەر ھەركاتىك دىاردەكانى لادان لە پياوەوە دەركەوتن، ئەوەتا خواى گەورە لـه ئايەتى (١٢٨)ى سوورەتى (النساء)دا فەرموويەتى: (وَإِنِ امْرَآةٌ خَافَتْ مِنْ بَعْلِهَا نُشُوزًا أَوْ إِعْرَاضًا فَلَا خَنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ يُصلْحَا بَيْنَهُمَا صِلْحًا وَالصَّلَّعُ خَيْرٌ..).

واته: (ئەگەر ژنتك لە ھەلسوكەوتى مىردەكەيەوە چاوەروانى ئەوەى دەكىرد كە خراپ لەگەلىدا بجوولىتەوە ترسى ئەوەى ھەبوو ماف شەرعىيەكانى جىبەجى نەكات، يان پشتى تىدەكات لەنتو خىلى كەمتر لەگەلىدا بىت، قەيناكا لەنتو خىلىندا رىك بكەون ھەربوولايان كەمتىك تەنازوول بىق ئەوى بىكەيان بكەن، بىگومان رىككەوت ئاشتى باشترە لە تىكچوون ئاۋلوە ولەيەكدى جىيابوونەوە...).

ئەوە باشترین ریکەیە بق ریکخستنی کومەلایەتی لە چوارچیوەی خیزاندا کاتیك ترسی بیاردەی لادان ھەبوو.

پشتهه لکردن له ژن له لایه ن پیاوهوه هه پهشهیه بن سه ر پله و پایه و رینزو که که رامه تی ژن و نارامی و ناسایشی خیزان، به رله و هی کار بگاته رادده ی ته لاق که

<sup>·</sup> بروانه: (في ظلال القرآن)ى سيد قطب: ٥٤/٠.

## فه نسهفهی حوکمه خیزانیه کان

بێزراوترین حه لاله له لای پهروه ردگار ، یان واز له ژنه که بهێنرێت لـه نێوان مانـهوه و ته لاقدا ژیان بگوزه رێنێت.

له راستیشدا قورئان هانی پیاوی داوه لهسه رلیکتیگهیشتن قایلبوون به ریککه وتن که بن ئهویشو ژنهکهیشی منداله کانیشی باشه، چونکه له وانه یه بهه له داچووبیت له وه دا کی رقی له ژنه کهی هه لگرتووه.

بۆيىه خوداى گەورە لە ئايەتى (١٩)ى سوورەتى (النساء)دا فەرموويەتى: (وَعَاشِرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ فَإِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَثْيِرًا).

واته: (مەنسوكەوتى باش لەگەل ژنەكانتان بكەن بە چاكە لەگەنياندا بجورنىنەو م لەبەر خەزلىنەكرىنيان لىيان جيامەبنەو مو خۇگرىن، لەوانەيە ئىرە شىتىكتان بەدل نەبىت خەزى لى نەكەن كەچى خودا بىكاتە ھۆي خىرىكى زۆر بۆتان).

ئهم چوار ههنگاوه پهیپرهو دهکرین کاتیک لایهنی کهمته رخه م له ژنو میرده که زانراو بوو، به لام که له حالهٔ تی دوژمنایه تی و ناکوکییدا هه ریه کهیان ئه وی دیکه یان به کهمته رخه م ه هرکار تومه تبار ده کات ئه وا قورئان فه رمان ده کات به هاتنه ناوه وه ی لایه نی سینیه م له که سوکارو خزمان بی چاککردنه وه ی نیوانیان له ریگه ی دادوه ربیکردنه وه .

## هَه نَكُاوي بِينجهم/ ناوبِرْبِيكرين ـ التحكيم ـ ( فَابْعَثُوا حَكَمًا مِنْ أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِنْ أَهْلَهَا):

له كاتى دەركەوتنى سەرەداوەكانى دورەنايەتى و ناكۆكى لەنئوان ران و ميرددا، لەسەر خيزانەكانيان، يان بەخيوكەر، يان دادوەر، يان ھەر كۆمەليكى ئيسلامى؟، پيويستە بە پيشكەشكردنى دەستى ھاوكارى و يارمەتيدان بيتە نيو مەسەلەكەرە بىق ھەلگرتن و نەھيشتنى زەرەرو زيانى دووبەركىيەكە بەو شيوازەى كە قورئان فەرمانى پيكردووە بەم فەرمايشتەى خوداى گەورە: (وَإِنْ خَفْتُمْ شَقَاقَ بَيْنَهِمَا فَابْعَثُوا حَكَمًا مِنْ أَهْلِهَا إِنْ يُرِيدًا إِصْلَاحًا يُوفِّقِ اللَّهُ بَيْنَهُمَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا خَبِيرًا) النساء (٣٥).

# فەلسەقەى شەرىمەت

واته: (ئهگهر ترسان له دووبهرهکیو ناحهزی لهنیّوان ژنو میّرددا ئهوا دوو نیّوبژیوان بنیّرنه لایان یهکیّك له کهسوکاری پیاوهکه و یهکیّك له کهسوکاری ژنهکه ئهگهر نیهتی ریّککهوتنیان ههبیّت ئهوا خودا ریّکیان دهخات، خودا زانایه و کارهکانی پر حیکمهتن).

جێبهجێکردنی ئهم فهرمانه خوداییهش بـ قریراسـهکردنی نـاکوٚکیو دووبـهرهکی ژنو بـداو ئهمانهی بـ توبسته،

أ نارىنى نٽوبژيوانٽك له كەسوكارى ژنهكه كه خۆى پٽى رازى بٽت، نٽوبژيوانٽك له كەسوكارى بياوهكه كه ئەويش پٽى رازى بٽت.

ج ـ دەبیت له کەسوکاری ژنو میردەکەبن ئەگەر کرا، خیز ئەگەر کەسوکاریشیان نەبوو، یان ھەبوو، بەلام کەسیکی ولیان تیدا نەبوو بۆ ئەو کارە بشیت بەھۆی نەبوونی شارەزایی، یان دادپەروەری، یان ئەو جۆرە شتانه، ئەوا باشتر وایه دوو دراوسییان بن .

حیکمهتی مهرجی بوونی دوو ناوپژیوان له کهسوکار بن زور ناگاداریوونیانه له کیشه کانی ژنو پیاوه که و پهروشه بوونیانه لهسه ر ناووناویانگی ههردوو خیزانه که، ههروه ها به زهبی زوریشیان بن منداله کان ههیه، بویه زورجار بیده حینت نهرکه که یان سه رکه و تو و بیت.

د ـ پێویسته نێوبرژیوانه کان له کهشێکی ئارامدا لهگهل ژڼو مێرده که دا کوببنه وه که دوور بێـت لـه ههڵچـوونی دهروونـیو پاشمـاوه نیشـتووه شـعوورییه کانو ههلومه رجـه کانی ژیان و گوزه رانیـان و ئـه و هوکارانـه ی دیکـه کـه دهبنـه هـوی لێڵکردنی روونی و یاکی ژیانی ژڼو مێردایه تی.

البروانه: (أحكام القرأن)ى نيبن العربى (ئەبوبەكر محەممەدى كورى عەبدوللا) راستكردنەوەى (على محمد البجاوي) چاپى دووەم عيسى الباب الحلبى: ٤٢٤/١.

## فه لسهفهی حوکمه خیرانیه کان

و ـ راپـۆرتێکی راسـتو متمانـهپێکراو و پـاکنووس کـه هۆکـاره راسـتهقینهکانی ناکۆکیو دوویهرهکییهکانی ژنو مێردهکه لـهخۆبگرێتو لایـهنی کهمتهرخـهمی تێدا دیاری بکات.

جا ئەگەر ئەم شەش ھەنگاوە شكستيان ھێنا ئەوكاتە ئەوە روون دەبێتـەوە كـە ئىتر شتێك نىيە بۆ ئەوەى پێويست بكات ژيانى ژنو مێردايـەتى دابمـەزرێتو راسـت بېێتەوە، بۆيە لەم حالەتەدا حيكمەت لەوەدليە ملكەچى بارودۆخە تالەكـە ببيـت كـﻪ تەلاقى بێزراوەو ئيسلام ترێزى لێكردووە، چونكە بێزرلوترين حەلال لەلاى خوا بريتيە لە تەلاق (أبغض الحلال الى الله الطلاق).

#### هەنگاوى شەشەم/ تەلاقى يەكەم

له كاتى زوّر پيريستدا ئيسلام ريْگه بهوه دهدات پهنا ببريّته بهر ته لاقدان كه به سيّ جار ديارييكردووه لهم فهرمايشتهى خواى گهوره كه دهفهرموويّت (الطَّلَاقُ مَرَّتَانِ فَإمْسَاكٌ بِمَعْرُوفِ أَوْ تَسْرِيحٌ بإحْسَان..) البقرة (٢٩٩).

واته: (ئەو تەلاقەى گەرانەوەى ژنو لەپاش ئەو دروست بى ھەر دوو جارە، ئىبتر پاش ئەم دوو جارە تەلاقە، يان راگىركردىنى ژنەكەيە بەپئى ياساى ئىسلام، يان تەلاقدانى جارى سىيەمە....).

واته ئەر تەلاقمەى كە لەدواى ئەرەرە دروستە ژیانى ژن و میردایەتى دەست پیبكاتەرە بە پەشیمانبورنەرە لە تەلاقدانەكە لە تەلاقى گەرانەرەى ژنەكەدا بە گریبەستو مارەبیەكى نویوە ئەر تەلاقدانە كە دیاربیكرارە دور جارە جا لە ھەردور حالەتەكەدا واتە لە كاتى گەرانەرەى ژنەكەر گریبەستیكى نویدا نابیت بەخیوكەر، یان سەریەرشتیارەكەي لاربى ھەبیت.

ب پینی سُهم فه رمایشته ی خوای گهوره که له تایسه تی (۲۳۲)ی البقرقدا فه ورموویه تی: (وَإِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلَا تَعْضُلُوهُنَّ أَنْ يَنْكِحْنَ أَزْوَاجَهُنَّ إِذَا تَرَاضَوْا بَيْنَهُمْ بِالْمَعْرُوفِ..).

# فەلسەقەى شەرىعات

واته: کاتیک ژن تلاقدراو عیددهی ته واو بوو میرده که پیشووه که ی ویستی جاریکی دیکه ماره ی بکاته و هه ردوولایان (ژنو پیاوه که) رازیبوون به م دوویاره ریککه و تنه به چاکه و له سه ر ریوشوینی ئایمن ئیوه ئه ی خاوه ن ژنه کان ریگهیان لیمه گرن…)

له راستیدا زوریک له زانا و رافه کارانی قورئان پییانوایه که مهبهست ئهوهیه که ته ته ته ته وه یه که ته تو تو جاره، پاش هه ر جاریکیش (فإمساك بمعروف) گه رانه وه ی ژنه که به بی گریبه ست (أو تسریح بإحسان) یان واز له ژنه ته لاقدراوه که ده هینریت به بی گه راندنه و ه تا ماوه ی عیدده که ی ته واو ده بیت.

لهگهل ریزی روّرم بق پله و پایهی ئه و زانا به ریزانهی، به لام قسه کانیان پیچه وانهی رواله تی ئه و ده قه یه باسکرا له به رئه م هر وکارانه ی خواره و ه:

الدوشه ى (تسريح) له زارلوه ى قورئانى پيرۆزدا جگه له ته لاق ماناى ديكه ى نييه
 به به لگه ى ئه وه ى له ئايه تى (۲۸) ى سوره تى (الأحزاب) دا ها تووه: (يَا أَيُهَا النَّبِيُّ قُلْ لِأَرْوَا جِكَ إِنْ كُنْ تُنَ تُرِدْنَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنَ أُمَ تُعْكُنَّ وَأُسِرِّحُكُنَّ سَرَاحًا جَمِيلًا).

واته: ئەى پىغەمبەرى خودا بە ژنەكانت بلى: ئەگەر ئىرە ژبانى ئەم دونيايە و شتى جوانى ئەم دونيايە و شتى جوانى ئەم دونيايە تان دەويىت، وەرن حەقى موتعە و لەگەل رابواردنى خۇتانتان بدەمى كە لە سەرمە و بە جوانى رەھاتان بكەم، واتە ئەگەر بە دواى خۆشى دونيادا دەگەرىن بە ژبان لەگەل من رازى نىن بىن با تەلاقتان بدەمو مارەبى خۆتانتان بدەمى.

نَّايِهِتَى (٤٩)ى ههمان سوورهتيش دهفهرموويّ: (يَا أَيُّهَا الَّنِينَ آمَنُوا إِنَّا نَكَحْتُمُ الْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ طَلَّقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمَسُّوهُنَّ فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعْتَدُّونَهَا فَمَتَّعُوهُنَّ وَسَرِّحُوهُنَّ سَرَاحًا جَمِيلًا).

واته: (ئەى ئىمانداران: ئەگەر ژنى ئىماندارى وەك خۆتانتان مارەكردو پاشان بەر لەوەى دەسىتتان پىيان بگاتو نزيكيان بكەونەوە تەلاقتاندان، ئەوە ماق مىچ عىددەبەسەرچوونىكتان بەسەريانەوە نىيە پىيان بەسەربەرن، واتە ئەو ژنانە ھەر

## فهلسهفهی حوکمه خیزانیه کان

پاش ته لاقدانیان ده توانن شوو بکهن، چونکه ئیده نه چوونه ته لایان و له وانه نییه دو گیان بووین لیّتان، که واته دلّیان خوش بکهن به وه که نیوه ی مارهبیه که یا بده نی و به شیّوه یه کی جوان وازیان لیّبیّنن بریّن به ریّی خوّیانه وه).

به بیردا نایهت که وشهی (السراح ـ وازلیّهیّنان) لهم دوو دهقه دا وا لیّکبدریّته وه که وازلیّهیّنانه هه تا ماوهی عیدده به سهرده چیّت، به تاییه تیش له ده قبی دووه میاندا ته لاقه که ناشکرایه، چونکه پیّش چوونه لای ژنه که یه نه وه ش روون و ناشکرایه که قوربان به هه ندیّکی ته فسیری هه ندیّکی دیکه ی ده کات.

- ۲- رای کوی زانایانی ئیسلام له سهر ئهوه جیّگیر بووه که وشه کانی (الطلاق ته لاق) (السراح به پههاکردن) (الفراق جیابوونه وه) و وشه لیّوه رگیرلوه کانیان شیّوازی راشکاوانه ی وشه ی (ته لاق)ن.
- ۳- (التسریح ـ بهره لاکردن) کاریکی ئهرینییه له مرؤفیکهوه به ئیراده و ویستی تاکهکهسی خوی دهرده چینت، به لام (الترك ـ وازلیهینان) کاریکی نهرینییه و ناکریت یهکهمیان به دووهم لیکبدریته و ته فسیر بکریت.
- ٤ جا ئەگەر مەبەست لە (الطلاق مرتان ـ تەلاق ىووجارە) بريىتى بيت لـە تـەلاقى
   گەرانەوە، ئەى حوكمە ئاشكراكە كوا؟ ئەى تەلاقى يەكەم بەر لەوەى پياوەكە
   ىحتتەلاى ژنەكە حوكمەكەى حىيە؟
- ه قورتوبی دهلیّت: ئیبنوعومه و فهرموویه تی: زانایان کوکن له سه و نه وه ی که نهم فهرمایشته ی خوای گهوره: (أو تسریح بإحسان) ته لاقی سیّیه مه له دوای دوو ته لاقه که وه د .

بن ئەوەش مەبەستى ئەم ئايەتە بوو كە خوداى گەورە دەڧەرمويىت: ( اَ اَلَّهُ اَ اَ اَلَّهُ اَ اَ اَلَّهُ اَ اَلَّهُ اللَّهُ مَنْ بَعْدُ حَتَّى تَنْكحَ زَوْجًا غَيْرَهُ .. ) البقرة (٢٣٠).

<sup>ٔ</sup> أحكام القرآن ـ دانراوی ئەبوغەبدوللای كوړی محەممەد كوړی ئەحمەدی ئەنساری قورتـوبی ـ حايي سنيهم، بەرگى ۲ لايەرە (۱۲۷).

# فەلسەنلەي شەرىمەت

واته: جا ئەگەر دواى دوو تەلاقەكە بىنكەرە ئىميانكرار بىيارەكە ژنەكەى تەلاقدا ئەرە ئىبتر ئەم ژنەى بۆ ھەلال نىيەر ئاتوانىت بىگىرىتەرە ژىر ئىكاھى خىزى تا ئەر ژنە تەلاقدرارە شور بە يەكىكى دىكە ئەكات....).

ههروهها دهلیّت: له (ئهبورزین)هوه که وتوویهتی: پیاویّك هاته لای پیخهمبهر ﷺ وتویهتی: ئهی پیخهمبهری خودا ئهم فهرمایشتهی خوای گهورهت بینیهوه: (الطَّلَاقُ مَرَّتَان فَإِمْسَاكٌ بِمَعْرُوفِ أَوْ تَسْریحٌ بإحْسَان) ئهی تهالآقی سیّیهمیان کوا؟

جا پیغهمبه رﷺ فهرمووی: (فإمساك بمعروف أو تسریح بإحسان) (یان هیشتنه وهی ژنه که یه به به پیم یاسای ئیسالام، یان ته لاقدان و به ره هاکردنیه تی به جاکه).

له کتیبی (أحکام القرآن)ی (الجصاص) و (أحکام القرآن) ی (ئیبن عهرهبی)دا هاتووه که جهخت لهسه رئه وه دهکاته وه.

که واته ئه م فه رمایشته ی خوای گه وره: (أو تسریح بإحسان) حه قیقه تی ته لاقدانی سیده مه، هیچ هاوشی و هریب گیریت، ئه وه ی سیده مه هیچ هاوشی و هریب گیریت، ئه وه ی خوای گه وره شده فه رموویت: (فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا تَحِلُّ لَهُ مِنْ بَعْدُ حَتَّى تَنْكِحَ زَوْجًا غَیْرَهُ..). روونکردنه و هیه بو ئه و حوکمه ی که ته لاقی سیده می لیده که ویته و ه نه نه شتیکی دیکه.

ئەر حوكمەش ئەرەپە كە ئەر ژنە تەلاقدرلوه حەلال نىيە بى مىردەكەى (پىارى يەكەم)، ھەتارەكى شور بە يەكىكى دىكە نەكاتەرەر بەپئى شەرع بچنە لاى يەكدى، جا ئەگەر بەھۆى مردن، يان تەلاقدان، جيابورنەرە، يان ياسا لەيەكدى جياكرىنەرە،

<sup>·</sup> عمدة القاريء بشرح صحيح البخاري: ٢٠:٢٣٤.

آ أحكام القرآن ـ الإمام أبوبكر أحمد بن علي الرازي الجصناص ـ راستكرينه وهى محمد صنايق قمحاوى ـ بلاوكراوه كانى (دار المصحف) القاهرة:٨١/٢.

<sup>ً</sup> ههمان سهرچاوه*ي* پێشوو: ۱۹۱/۱.

# مسلفهی حوکمه خیزانیه کان

ماوهی عیدده که شی به سه رچوو، ئه و کاته پیاوی یه کهم ده توانیّت ماره ی بکاته وه، ئه گه رهه ربووکیان ویستیان له سه رئه وه بوو.

### نمومى لمكاتى تەلاقداندا لەسەر پياو پيويست دەبيت:

ئیسلام ئەگەر ریکەی بەپیاو دابیت وەك چارەسەرى كۆتابى پەنا بباتە بەر تەلاقىدان، ئەوا وازیشى لیندەئناوە كەی بىدویتو چىزنى بویت ئەم مافدى بەكارىھیننیتو بە ئارەزووى خۆى ھەلسوكەوتى پیوە بكات، بەلكو پابەندو پەيوەستى كربووە بەم خالانەي خوارەوە:

### يهكهم/ جياكردنهوهي سيّ ته لاقه كه و دابه شكردنيان بهسه رسيّ جاردا:

ئەمەش ئەوھىيە كە خوداى گەورە ئامارەى پىدلوە: (الطَّلَاقُ مَرَّتَانِ فَإِمْسَاكَ بِمَغْرُوفِ أَوْ تَسْرِيحٌ بإحْسَانِ).

(جصاص) ده لیّت: (فهرموویه تی: الطلاق مرتان) ئه وه ش به بی گومان ئه وه ده خوازیّت که جیابکریّنه وه، چونکه ئهگهر پیّکه وه هه ربوو ته لاقه که بدات، دروست نه بو بووتریّت دوو جار ته لاقی دا، هه ربه و جوّره نهگهر پیاویّك به سه ریه که وه دوو دره هم ببه خشدیّت، دروست نییه بووتریّت به دووجار به خشدیویه تی، هه تاوه کو پیّدانه که جیانه کاته واده گوتریّت) ده مه روه ها ده شدیّت: (ماناکه ی فه رمانیی کردنه).

### ىورەم/ ىيارىيكرىنى كات:

لهسه رپیاو پیویسته له ته لاقداندا پابه ند بیّت به و کاته وه که له قوربانی پیروّز بوّی بیارویکراوه، خوای گهوره فه رموویه تی: (یَا آَیُهَا النَّبِیُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلَّقُوهُنَّ بِعِی بیارویکراوه، خوای گهوره فه رموویه تی: (یَا آَیُهَا النَّبِیُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلَّقُوهُنَّ لِعِیْتُ بیده ن، الطلاق (۱). واته: (نهی پینهمهر: نهگه رویستان ژن ته لاق بده ن، لهگه لا ته با گنه کانتان له پاکیدا بنو پیش به ساوه ی عیده ته لاقیان بده ن، واته با ژنه کانتان له پاکیدا بنو پیش ته لاقدان نه چووبنه لایان، نه وه ک دووگیان بن....).

<sup>&#</sup>x27; أحكام القرآن للجصاص سهرجاوهي بيشوو ٢/٣٧، ٧٤.

# طەلسەھەىشەرىمەت

خوای گەورە بۆ وروژاندنی گرنگی بابەتەكەو سەرنجراكێشان لـهم ئايەتـهدا قسـه لەگەل يێغەمبەرەكەی دەكات.

كاتى عىددەكەشيان سوننەتى پێغەمبەرمان ﷺ ىيارىيكرىووە بەرەى كە جگە لەم كاتانەمە:

أ/ كاتى حەيز: نابيّت ژنى تەلاق بدريّت ئەگەر لە حالەتى حەيزدا بيّت.

ب/ کاتی زهیسانی (نفاس): نابیّت ته لاق بدریّت نه گهر خویّنی زهیسانی پاش مندالبوونی هه بوو.

ج/ له کاتنکدا که پاکنو چوونه که لایان: لهم کانه شدا ته لاقدان دروست نییه، چونکه نهگهری سکېریوون ده کرنت .

### سێيهم/ دەرنەكرىنيان له ماڵى خۆيان:

ئەوەش ئەگەر تەلاقەكە ھى گەرانەوەى ژنەكە بوو ھەتاوەكو ماوەى عىددەكەى بەسەردەچىت، خواردىنو خواردىنەوەو بۆشاك شويىنى نىشتەجىبوونىشى بىز دابىن دەكرىت مادام لە ماوەى عىددەدليە.

ثهوهش به پنی ثهم فه رمایشته ی خوای گهوره که له ثایه تی (۱)ی سووره تی (الطلاق) که فه رموویه تی:... وَاتَّقُوا اللَّهَ رَبَّکُمْ لَا تُخْرِجُوهُنَّ مِنْ بُیُوتِهِنَّ وَلَا یَخْرُجْنَ إِلَّا أَنْ يَأْتِينَ بِفَاحِشَةٍ مُبَيِّنَةٍ وَتِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهِ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهِ فَعَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهِ فَكُد ذَلِكَ أَمْرًا).

<sup>&#</sup>x27; بق زیاتر شاره زابوون بروانه: فتح الباری به رافهی سه حیحی بوخاری (سه رچاوه ی پیشوو) به بیش زیاتر شاره زابوون بروانه: فتح الباری به رافهی سه حیحی بوخاری (سه رچاوه ی پیشوو) بهشی ته لاق در نایه تی (یما الغیمی الغیمی الغیمی خیر العباد محمد خاتم النبیین وإمام المرسلین می نیمامو زانا نیبن قهیمی جهوزی: ۱۳/۶ و پاش نه و له ژیر ناونیشانی (حوکمی پیغه مبه ری خودا سه باره در به حه رامکردنی ته لاقدانی ژن له کاتی پاکیدا و حه رامکردنی خستنی هه رسی ته لاقه که پیکهوه) وه له المدونة الکبری فی الفقه المالکی: ۱۰۶/۰ والمطی فی الفقه الظاهری:

واته: (لهخوا بترسنو لهو مالهی خزیان مهیانکهنه دهرهوه که تیایدا ته لاق دراون، مهگهر کاتیک کاریکی نابپوویه ربی ناشکراو دیار بکهن، نهمانهی روونکرانه وه سنوورگه لیکن خودا دلیناون، ههر که سیکیش له سنووری خودا لابدات ستهمی له خزی کربووه، تو نازانی روودلوی دونیا چوّن دهبیّت، لهوانه یه پاش نهو ته لاقدانه خوا کاریک ریخبخات ببی به مایهی نهوهی پیاوه که ژنه که بگهریّنیّتهوه ژیر نیکاحی خوا کاریک ریخبخات ببی به مایهی نهوهی پیاوه که ژنه که بگهریّنیّتهوه ژیر نیکاحی خیّی، کهواته با ژنه که له شویّنی خوّیدا بمیّنیّتهوه و لهگه لا میرده کهیدا دوست بن). جا فهرمانکردن به لهخواترسان پیش فهرمانکردن به دهرنه کردنیان هوشدارییدانه به پیاوان، بهههمان شیّوه له (تلک حدود الله) و پاشان دهستهواژهی (من بیوتهن) بی جهختکردنه له مافی مانهوهیان له ماله کهی خوّیاندا له ماوهی عیدده کهیاندا، له برگهی کوّتاییشدا (لَا تَدْرِی لَعَلَّ الله یُحْدِثُ بَعْدَ ذَلِکَ أَمْرًا) روونکردنهوه و هوّکار دهرخستنی دهرنه کردنیانه بی نیوانو دوست بی لهنیوانیاندا دهستییّبکاتهوه، نهوهش به بیرکردنه وه له پیکهوه ژیان و دوستایه تی لهنیوانیاندا دهستهیّبکاتهوه، نهوهش به بیرکردنه وه له بیکه که که که که به بیکه کهرانی جیابوونه وه و یادگارییه کانی ژیانی هاوبه شی نیوانیان کاتیک ژنه که به حوکمی ته لاقه که له بیاوه که وه دووره، به لام له به رجاویداو به جاو لئی نزیکه به حوکمی ته لاقه که له بیاوه که وه دووره، به لام له به رجاویداو به جاو لئی نزیکه به حوکمی ته لاقه که له بیاوه که وه دووره، به لام له به رجاویداو به جاو لئی نزیکه .

ههروهها له ماوهی عیددهدا پیاوهکه ماق نهوهی ههیه بهبی گریبه ستیکی نوی ژنهکه بگهرینیتهوه له لای ههندیک له زانایان به کردارو گوفتار، له لای ههندیکی دیکهیشیان تهنها به قسه دهتوانیت بیگهرینیتهوه وهك نهوهی پیی بلیّت (ئه وا تیزم گهراندهوه ژیر نیکاحی خوم) کرداریش وهك تیکه لاویییکردنی لهگه ل بوونیه تی گهرانه وهی.

ئەگەر ماوەي عىددەكەي بەسەرچىوو ئىەوا مىافى ئىەوەي نىيىــە بىگەرىننىتــەوە تــا گرىيبەستىكى نونىي ھاوسەرگىرىيى نەكاتەوە.

### چوارهم/ شايهتكرتن لهسهر تهلاقدانو گهرانهوهى:

پێویسته لهسهر پیاو ژنهکهی لهبهردهم دوو شایهتدا ته لاق بدات و ههر لهبهردهم دوو شایهتیشدا بیگهرێنێتهوه تاوهکو بهدوور بێت له ههموو گومان و تومهتێك،

# فه نسه فهی شهریمه ت

شايەتگرتن لەم دوو حالەتەدا قورئانى پيرۆز لە ئايىەتى (٢)ى سىرورەتى (الطلاق)دا ئاماژەى پيداوە كە خواى گەورە دەڧەرموويت: (فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ أَوْ فَارَقُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ وَأَشْهِدُوا نَوَيْ عَدْل مِنْكُمْ..).

واته: (کاتیک ژنه ته لاقدراوه کان گهیشتنه کوتایی ماوه ی عیدده به سه رچوونیان، یان به چاکی رایان بگرن، یان به چاکی لیّیان جیاببنه وه و دوو پیاوی ساغ و راست له خوّتان یکه ن به شابه ت...).

فهرمانکردنیش به نامادهبوونی دوو شایهتی سهرراست بن فهرزکردنه، چونکه فهرزکردی خواستی فهرمانی خوایه نهگهر هات و بهلگهیهك بهپیچهوانهی نهوهوه نهبوو، که بهلگهش نییه .

### پێنجهم/ زورنهکرس له ژنهکه

نابیّت زوّر له ژنهکه بکریّت بوّ گیّرانه وهی به شیّك له ماره یه بی بان شیرباییه کهی، یان شیرباییه کهی، یان نه و خه رجییه ی له ماوه ی ژیانی ژن و میّردایه تیاندا پیاوه که ی بوّی خه رج کربووه، نخا ته لاقی بدات، نه گهر هات و ژیانیان پیّکه وه نه گونجا، به لام نه گهر ژنه که به ویست و ره زامه ندی خوّی شتیّکی له وانه دایه میّرده که ی له به رانبه رئه وه دا تاوه کو ته لاقی بدات، چونکه خوّشی ناویّت و ده یه ویّت به هه ر نرخیّك بیّت رزگاری بیّت له ده ستی، نه وه قه ینا کا، نه مه ش به زاراوه ی زانایانی نیسلام پیّی ده و تریّت (خلع و وازلیّهیّنان).

خواى گەورە پاش ئەم فەرمايشتەى (الطَّلَاقُ مَرَّتَانِ فَإِمْسَاكٌ بِمَعْرُوفِ أَوْ تَسْرِيحٌ بِإِحْسَانِ)، دەفەرموويّت: (.. وَلَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَأْخُنُوا مِمَّا آتَيْتُمُوهُنَّ شَيْئًا إِلَّا أَنْ يَخَافَا أَلَّا يُقِيماً حُدُودَ اللَّه فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا افْتَدَتْ بِه تِلْكَ حُدُودَ اللَّه فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا افْتَدَتْ بِه تِلْكَ حُدُودُ اللَّه فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا افْتَدَتْ بِه تِلْكَ حُدُودَ اللَّه فَأُولَئكَ هُمُ الظَّالمُونَ). البقرة (٢٢٩).

ا سهبارهت به فهرزبوونی شایه تگرتن سهیری تهفسیری (الکبیر)ی ثیمام فضر الرازی ۳٤/۳ و همروه ها (أحکام القرأن)ی قورتوبی سهرچاوهی پیشوو، تهفسیری (الطبری) ۱۲۷/۲۸ بکه.

واته: جا نیّوهی پیاوان رهوا نییه بو تان نهو شتانه له ژنهکانتان بسیّننهوه که پیّتان داون و کردووتانن به مولّکیان، چ ماره یی چ غهیری ماره یی، بوتان نییه نه له پیّتان داون و کردووتانن به مولّکیان، چ ماره یی چ غهیری ماره یی، بوتان نییه نه له پیّش ته لاقدان و نه پاش ته لاقدانیش لیّیان بسیّننه وه، مهگهر ژن و بیانه ویّت له نه وه میان مهبیّت که نه توانن به پیّی ریّوشویّنه کانی نایین پیّکه و برژین و بیانه ویّت له یه کدی جیاببنه و ه و ژنه که حه زبکات مال بدات به پیاوه که تاوه کو خوّی رزگار بکات و لیّی جیاببییّته وه، نا لهم حاله ته دا نه ژنه که به پیّدانی ماله که گوناه بار ده بیّت و نه پیاوه که ش به وه رگرتنی، نه مانه سنووری خودان و مهیانبه ریّنن، نه و که سانه ی سنووره کانی خودا ده به ریّنن زوردار و سته مکارن).

جا ئەم دەقە قورئانىيە ئاماۋەيە بە راددەى سووريوونى ئىسلام لەسەر پاراستنى ژن لەو ستەمەى كە دەشئىت لە كاتى تەلاقداندا رووپەرووى بېئتەوە.

ئەگەر پاش تەلاقدانى يەكەمىش ژبانى ژنو مىردايەتيان دەستېيكردەوەو پاشان ناكۆكى دووبەرەكى لىكىتىنەگەيشىت كەوتەوە نىزوانىيان، ئەوا لەسەر پياوەكە پىروپستە شوين ئەو پىيىنج ھەنگاۋە بكەويت كە لە پىيش تەلاقىدانى يەكەمەوەن بەھەمان رىزيەندىيىش، ئەگەر ھەولەكانىش شكستيان ھىنا دروستە مىردەكە بىلى جارى دووم ژنەكە تەلاق بدات.

#### هەنگاوى حەوتەم/ تەلاقتانى جارى دوومم

پێریسته پیاو لهم جارهیاندا رهچاوی ههموو نهو کوتو بهندانه بکات که بهسهر ویستو نیرادهی داسه پێنراون له ته لاقدانی یه کهمدا که بریتین له جیاکردنه وهی نیّوان ته لاقه کان و کاته کان و شایه تگرتن و ده رنه کردنی ژنه که له ماله کهیدا، نهگهر هات و ته لاقه که ویستی گهرانه وهی همبوو هه تا وه کو ماوه ی عیدده که ی به سه رده چیّت.

ئەگەر پاش تەلاقى دورەم گەرانەرە سەر ژبان ژنو مىردايەتيان" يان بە گەراندنەرەى ژنەكە بۆ ژېر نىكاچى پيارەكە ئەگەر تەلاقەكە خواسىتى گەراندنەرەى ھەبور، يان بە گرىبەستىكى نوى كاتىك كە تەلاقەكە رورنو ئاشكرا بىت لە يەكدى جيابوربىتىنەرە دواى ئەرەش گەرانەرە سەر ھەمان نەھامەتى، ئەرا لەسەر پيارەكە

## فالسافة ي شاهريمات ا

پێویسته پهیڕهوی پێنج ههنگاوی یهکهم بکات، جا ئهگهر زانی ئهوهش سوودی نییه، ئهوا بۆی ههیه یهنا بباته بهر تهلاقی سێههمو کوتایی.

#### قَوْنَاغَى هَهُشَتُهُم / تَهُ لَأَقْنَانَى جِارِي سِيِّيهُم:

- جا ئەگەر مەرجەكانى ھەرسى تەلاقەكە پىكھاتنو تەواوبوون، ئەوا ئەم حوكمانەى خوارەوەى لىدەكەرىتەوە:
- ۱ـ دروست نييه ژنهکه له و ماله دا بمينيته وه که تيايدا ته لاقدراوه، چونکه بووه ته ته لاقدراو و نامه حره م بوو.
- ۲۔ دروست نیپه ژنهکه بگهرپنریتهوه، نه بهگهرانهوه بن ژنر نیکاحی پیاوهکه نه به گریپه ستیکی نویش به هنری ته لاقدانی کرتایی و گهورهوه.
- ۳ ژنه که بری ههیه پاش کوتاییهاتنی ماوه ی عیدده که ی پیاویکی نیکه
   هه لبژیریت بر نه وه ی بیکاته هاویه شی ژیانی هاوسه ریتی خوی.
- ځـ ژنه که بۆی هه یه بگه رینته وه بۆ لای میرده کونه که ی به م مه رجانه ی خواره وه:
   أ شوو بکاته وه به پیاویکی دیکه به شیوه یه کی سروشیتی و به پینی بنه ما شه رعیییه کان.
  - ب/ دەبينت ميردى دووەم بەينى شەرع بچيته لاى.
- ج/ ژنه که و پیاوی دووهم له یه ک جیاببنه وه به هوّی مردن، یان ته لاقدان، یان دادگا له به کدی حیاکرینه وه.
  - د/ دوای ئهم جیابوونهوهیهش ماوهی عیددهکهی بهسهربچینت
- جا ئەگەر ئەم مەرجانە بەرجەستەبوون ئەوا مىددە كۆنەكە بىزى ھەيە مارەى بكاتـەوە، ئەگەر خۆيان حـەزيان بـەوە كىردو ئارەزووى ئـەوەيان ھـەبوو، چـونكە ھەريەكەيان بە تاقىكىدىنەومىيەكى راستەقىنەى پىراكتىكىدا تىپەربوون، بۆيە پاش ئەم تاقىكىدىنەدە دەكىرىت ئەم ھاوسەرگىرىيەيان سەركەوتوو بىت.

# فه اسهفهی حوکمه خیزانیه کان

#### حيكمهتي نهم ريوشوينانه:

۱ ــ لــه راســتیدا تــه لاقی ســیّه م بــه ئاکــامیّکی حاشــاهه لنهگر داده نریّـت بــق دروستنه بوونی دوژمنایه تی له نیّوان ژن و میّردداو بواردان پیّیان له لایه ن خوای داناوه، زیاتر له وه ش (ته لاق، ئنجا راگیرکردن، پاشـان جیابوونه وه، پاشـان گهرانه وه و ئنجا به ره لاکردن) داننانه به بیّهوده یی و به رده وامبوونی نه هامه تیه که کوّتایی نییه.

۲- هه لپه ساردنی دروستی گه رانه وه -پاش ته لاقی سییه م- به شوو کردن به پیاویکی دیکه خوای دانا خستوویه تیه سهر کوت و پیره نده کانی دیکه و له سه ر کوت و پیره نده کانی دیکه و له سه ر گیراده و ویستی ته لاقدان دایناوه بر به رته سککردنه و هی بازنه ی ته لاقدان.

۳- ئەزموونى ژنەكە لەگەل ھاوسەرە نوێكەيدا ئەوانەيە ھەموو حەقىقەتەكانى لەبەردەمدا روون بكاتەوەو راستو ھەللەي خۆى جيا بكاتەوە، پاش ئەوەى بەرلورد ئەنێوان ژيانى ھەربوو مێردە كۆنو نوێكەيدا دەكات، ھەروەھا ھەمان شتيش سەبارەت بە يياوەكە بلىّ.

له كۆتايى ئەم باسەدا دەگەرىدە وە بە خوىنەرە بەرىزەكان دەئىمە وە ئا ئەمانە بىنەما گشتىيەكانن لە رۆشوىنەكانى تەلاقداندا و قورئانى پىرۆز بە ئاشكراپەسەندى كربوون چەند بنەمايەكى ژيرانە و تەندروستن كە رنگە بە پىياو ناداتن پەلە بكاتو ھەر لە ساتەوەختى يەكەم و لەبەر ھۆكارى بى مانا و ھىچ پەيوەندى ژن و مىردايەتى بىچرىنىت، رىگەش نادات ئەو پەيوەندىيە رۆحىيە پىرۆزە لەدەست دەريچىت مەگەر پاش ھەولدان و نائومىد بىرون نەبىت، ھانى پىياوانىش دەدات و بىيان دەلىت: (..وَعَاشرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ فَإِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَتْيرًا) النساء (١٩).

واته: (مامه لهی باش له گه ل ژنه کانتان بکه ن و به چاکه لهگه لایان بجو لینه وه، له به در نینه کردنیان لیّیان جیا مه بنه وه و خرگرین، ده کریّت نیّوه شتیکتان به دل نه بی و حه زی لیّنه که ن که چی خودا بیکاته هزی خیریّکی زور بوتان).

# فداسه فهی شهریعه ت

به لام چهند دوورن له یه که وه نه وه که قورئانی پیروز فه رمانی پیده کات و نه وه ی که زوریه ی موسلمانان له جیهانی ئیسلامییدا ده یکه ن

بەداخو پەژارەوە دەيلاّيمو ھەمووشتان لەگەلاّ مىنن: لەراسىتىدا ئىەم دەسىتوورە مەزنە ھەمىشەييە كە قورئانى پىرۆزە لە پراكتىزەكىردنو جىّبەجىّكردىنيەوە لەسىەر زىندووەكان گۆراوە بۆ بالۆرەى سەرقەبرانو مردووەكانى يى دەلاويّنرىتەوە!!!

شایانی باسه ئهگهر ههر ته لاقیک ئه و هه نگاوانه ی تیدا ره چاو نه کرا که باسمان کردن ئه وا ته لاقیکی سته مکارانه یه .

### فه نسهفهی حهرامکردنی (به حه نا نکردن)، ماریبه جاش

ئهم بابهته پهیوهندیی پتهوی ههیه لهگهل ئهوهی که باسکرا له کوتابیهاتنی پهیوهندی ژنو میردلیهتی به ته لاقدانی سییهمو حهرامبوونی ژنه که و دروستنهبوونی دهستپیکردنه وهی ژیانی هاوسه رگیرییان هه تاوه کو ژنه که شوو به پیاویکی دیکه نه کاته وه، (التحلیل ـ ماره به جاش) ئه وه یه که ئه و ژنهی سی به سی ته لاق دراوه له پیاویکی دیکه ماره ببرریت، پاش به سه رچوونی ماوه ی عیدده و به ریککه و ته لاقی به وی بیکه وه ده بن راسته و خو ته لاقی بداته وه بر نیوه روکه که ی باش نه وه ی پیکه وه ده بن راسته و خو ته لاقی بداته وه بر نیوه یه گریبه ستیکی نویوه حه لال ببیته وه بر میردی یه که می.

لەراستىشدا زانايانى ئىسلام دەريارەى حوكمى ئەم جۆرە مارەبرىن مىياوازىيان ھەيە، وەك ئەوەي لە خوارەوە ھاتووە:

أ ئەبو حەنىفە و ھارپىكەى (محەممەد) دەلىن: ئەو گرىبەستە بە ھەموو شىرەيەك دروستە ئەگەر باسى مەرجى تەلاقدان لەنىو گرىبەستەكەدا، يان پىيش گرىبەستەكە كرا بىت، يان نەكرابىت، چونكە مەرجەكە خىزى بەتاللە، نەك بەتالكەر بەپىنى ئەسلەكەيان "كە مەرجى خراپ كاربىگەرى لەسەر راستو دروستى ئەو گرىبەستە نىيە كە لكىنرلوم پىيەو ، " بەلام سەبارەت بە حەلالكردنى بى پىياوى يەكەم ئەوا لە

<sup>&#</sup>x27; لهنيّو كوريدا ئهم حالهته به (ماره بهجاش) ناسراوه.

## ----- فهنسهفهی حوکمه خیزانیهکان

ئەبوحەنىفەوە دوو بۆچۈۈن ريوايەت كراون: يەكەميان مارەبەجاش رەد دەكاتـەوە سەرەراى دروستىي مارەكردىنى مارەبەجاش'.

محهممه دی هاورپی ئهبوحه نیفه ماره به جاش ره د ده کاته وه ، نه که له به رئه وه ی ناره وایه ، به نکو له به رئه وه ی هاوسه رگیری گریبه ستی تهمه نه ، ئه وکات بی میدردی یه که میدردی دووه م بمریدت . جا به مهرجی حه لال کردن پیشخستنی حه لال کردنه بزیه به قه ده غه کردنی سزاده درید ، وه ک مه حروم کردنی میراتده دره که ی له میراته که ی . (۲)

ب ـ ئیمام مالیك رانایانی مهزهه به کهی ئیمام ئه حمه و راناکانی و راناکانی و راناکانی و راناکانی و راناکانی و راناکانی و راناکان و راناکا

ا بروانه: المیزان عبدالوهاب الشعرانی ۲۹/۲ تیایدا هاتووه: (ئەبوحەنیفە دەلیّت: ئەگەر ماردى بـرى بـرى بـرى بـرى بـرى بـرى بـرى ئەودى حەلالى بكات بى ئـەو كەسـەى سـى جار تـەلاقى دلوه بـه مـەرجیّك ئەگەر لەگەلیـدا جووت بووبییّت، ئـەوا به تەلاقىدرلو ھەرمار دەكریّت، یان نیكاحى نامیّنیّت، ئـەوا دروسـته بـەبی مەرج مارد بكریّتەود، دەریاردى حەلالكردنى بى میّردى دوودمیشى دوو بۆچوونى ھەپە).

 $<sup>^{(7)}</sup>$ سهيرى: شرح فتح القدير:  $^{(7)}$ ۱۷۷/ و دواتريش بكه، ههروهها شرح الهداية على العناية (هـامش فـتح القدير)  $^{(7)}$ ۱۷۷/۲.

بروانه: راقهی (الموطأ)ی ثیمام مالیك (رهجمه تی خودای لیّبیّت) به پیّنووسی قازی شهبو وهلید
 سلیمان ألباجی ۲۸۹۷، هـهروه ها (البدایـة المجتهد ونهایـة المقتصد)ی یبن رشد ۴۸/۲ رسد ۲۸۱۲ راقه کردنی (أبو عبدالله محمد الخرشی) لهسهر مختصر خلیل چاپی بولاق ۱۳ کوچ: ۲۱۲/۳.

<sup>، (</sup>بنتهي الأرادات)ي نيمام تقى الدين محمد بن أحمد ناسراو به (إبن النجار $^{-1}$ ، المنتهي الأرادات)

<sup>&</sup>lt;sup>°</sup> بهلام رای زمیدییهکان به دریژترو باسی جیاوازیی لهنیّوان بهستنهوه به مهرج به راشکاوانه و باس نهکردنی دهکهن، جا یهکهمیان بهتاله به ییّجهوانهی دووهمیانهوه،.

# فهنسهفهى شهريعهت

ئەو جۆرە مارەبرىنە دەكاتو ئەو كەسەش كە بۆى دەكرىنت) نەفرەتكرىنىش بەلگەى حەرامبوونو خراييە.

ج ـ هەروەها شافىعىيەكان و ئەبويوسىف لـه حەنەفىيەكان و جەعفەرىيەكان و راھىرىيەكان و ئاھىرىيەكان و ئاھىرىيەكان و

ئەگەر لە گرىبەستكرىندا مەرج كرا ئەوا دروست نىيەو ژنەكە بۆ مىردى يەكەمى حەلال نابىت لە پاش جىابوونەوە لە مىردە تازەكەى، چونكە مەرجەكە نادروستو نادروستكارىشە، بەلام ئەگەر مەرج باس نەكرا ئەوا گرىبەستەكە دروستو ئامانجى حەلالكرىنەك بەدىدەھىنىت ئەگەر پاش پىكەرەبوونىشىيان تەلاقى بداتەرە، بەشىوەيەك كە مەرامو نيەتەكان كارىگەرى لەسەر باشى خراپى ھەلسوكەوتەكان نەستى.

#### گونجاوتر:

به بۆچوونى من گونجاوترىن بۆچوون لەو بارەۋە راى ئەر كەسەيە كە بە ھەمۇو شنۇۋەيەك گرىيەستى خەلالكرن (مارەبەجاش) بە خراپو نادرۇست دەزانى، لەبەر ئەم ھۆبانەي خوارەۋە:

<sup>&#</sup>x27;شافیعی (رهحمه تی خوای لیّبیّت) له کتیّبی (الأم) ه/۱۸۰۰ ده لیّ: ئهگهر ماره ی بـری و نیـه تی ژن و پیاوه که، یان نیه تی یه کیّکیان به بیّ ئه وی دیکه یان ئه وه بیّت که ده سـتی پیّوه نه گریّت بـه و ئه ندازه یه نه بیّت تا ئه وه نده ی بچیّته لای و حه لاّلی بکات بق میّردی بکات بق میّردی یهکه می، ئه وا نیکاحه که داده مه زریّت.

<sup>ً</sup> بروانه: راقهى (فتح القدير، الجوهرة، الهداية، سهرچاوهكاني بيشوو.).

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> بروانه: (شرائع الاسلام ۲۳/۲) تیایدا هاتووه: ئهگهر له گرنبهسته که دا به راشکاوانه مهرج دانه درا، به درانه د

أ بروانه: (معجم فقه ۲/۲۲۰)ی ئیبن حهزمی زاهبری، (والمطی ۱۰/۱۸۰)ی ئیبن حهزم که تیایدا هاتووه: (ئهگهر ئهو پیاوهی که ههرسی ته لاقی ژنهکهی دلوه حهزی کرد کهسیّکی دیکه ژنهکهی ماره بکات بر نهوهی حه لالی بکاتهوه بری نهوا دروسته، نهگهر له گریبهسته که دا که مارهی دهکات مهرج دانه درا بوو... به لام نهگهر له گریبهستی ماره برینه که دا مهرجی نهوه داندرا که پاش سهرجیّییکردن لهگه ل ژنه که دا راسته و خق ته لاقی بدات نهوا نه و گریبهسته نادروسته).

# ------ فهنسهفهی حوکمه خیزانیهکان

#### ٢ـ مارهبه جاش له چهند روويه كهره ييچه وانهى رواله تى قوربانه، له وانه ش:

واته: (مهتا عيددهكهيان تهولو نهبيّت نيازي مارهكردنيان مهكهن...).

ب) گریده ستیکی کاتییه و وه خته ته لاقدان تیایدا ببیته کاریکی حه تمی و حاشاهه لنه گر، له کاتیکه ا نه وه ی له قورناندا هاتو وه گریبه ستیکی هه میشه یی و نه گهری ته لاقدان هه یه به جزریک که خوای گهوره له نایه تی (۲۳۰)ی (البقره)دا ده فه رمویت: (فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا تَحِلُّ لَهُ مِنْ بَعْدُ حَتَّى تَنْکِحَ زَوْجًا غَیْرَهُ فَإِنْ طَلَّقَهَا أَنْ یَتَرَاجَعَا إِنْ ظَلَّا أَنْ یُقیما حُدُودَ الله ...).

واته: پاشان ئهگهر میردی دووهمی ته لاقی دا، ئه وه هیچ گوناهبار نابن لهگه لا میرده پیشوه کهی به ماره برینیکی نوی بگه رینه وه بی لای یه کدی، ئهگه ر زنیان سنووری فه رمانه کانی خود اراده گرن و زیان به یه کدی ناگهیه نن و بهینی فه رمانی خود اله که لایه کدی ده جو لینه وه ..).

ج) دانانی یاسای مارهبرین بۆ بەرژوەندىيەكی زانراو و ئامانجێكی پـیرۆزە لەبـەر ئەوە بەكارھێنانی ئەو ياسا و بنەمايانە لە بەحەلالكردنـدا بەكارھێنانيـەتی بـۆ جگە لە مانا راستەقىنە شەرعىيەكەی خۆیو يارىيكردنە بە ئايەتەكانی خودا،

179

<sup>&#</sup>x27; بروانه: (الطلاق في الشريعة الإسلامية والقانون) (ته لاق له شهريعه تى ئيسلامى و ياسادا) دكتور أحمد الغندور لا ٢٥ و دواتر.

## فەنسەفەي شەرىعەت

له راستیشدا خودای گهوره فه رموویه تی (٠٠وَلَـا تَتَّخِنُوا آیَاتِ اللَّهِ مُـزُوًا٠٠) البقرة (۲۲۱)٬ واته: (نایه تو فه رمانه کانی خودا مه که نه جیّگه ی گالته ۰۰).

#### ٣ـ مارەبەجاش يٽيھەوانەي سوننەتى يٽفەمبەرى خودليە ﷺ:

أ) له (ترمذي) المسنددا فهرمووده یه کی عهببوللای کوپی مهسعود الله هاتووه که ده لایت: پیغه مهبه ری خودا نه فره تی له و که سه کردووه کاری ماره به جاش ده کات نهوه شکاره که ی بی ده کریّت). ترمیذی وتوویه تی نه مه فهرمووده یه کی (حسن صحیح)ه (وفی المسند من حدیث أبی هریرة (ش) مرفوعاً: (لعن الله المحلل والمحلل له)) واته: (نه فره ت له و که سه ی نه و جوزه ماره برینه ده کات و نه و که سه ش که بوی ده کریّت).

له (عهلی کوری ئهبوتالیب) سهوه رهزای خوای لیبیت که له پیغهمبهری ربوایه تی کربووه ههمان شت هاتووه -

ب) له (سنن إبن ماجه)دا له فهرمووده یه کی عوقبه ی کوری عامر الله هاتووه که ده لایت: پیغه مبه ری خودا شخ فه رمووی: آلا أخبرکم بالتیس المستعار؟) واته: ثایا هه والی در فرزنیکی ساخته چییتان پیبده م؟ وتیان: به لی نه ی پیغه مبه ری خودا، فه رمووی: (هو المحلل، لعن الله المحلل والمحلل له) واته: (نه وه که سیکه بیانوو بق ماره به جاش ده هینی ته ودا نه فره تی له و که سه کربووه که نه و کاره ده کات و نه وه ش کاره که ی بق ده کریت).

ئیبن قەیم دەلى: (ئەو راویانە لە ھاوەلە گەورەكاننو شايەتبوون بەسەر ئەو نەفرەتەوە كە لە جەلالكاران كراوە، ئەوانىش جەلالكەرو ئەو كەسەيە كە كارەكەى بىز جەلال دەكرىت، ئەوەش ئەوەيـە كـە لـە خـواى گـەورەوە ھەوالەكەى گەیاندووە كە ھەوالالكى راستە)

<sup>&#</sup>x27; بروانه: (فتاوى)ى (ابن تيميه ٦/٣٣)و (إعلام الموقعين ٢٦/٣)ى إبن قيم الجوزيه.

٢ زاد المعاد إبن القيم الجوزية، سهرجاوهي ييشوو: ٤/٥ـ٦

٢ إغاثة اللهفان، إبن القيم الجوزية: ١/٨٥/١.

## فهنسهفهی حودکمه خیزانیهکان

ج) له ئيبن عهبباسهوه: پرسيار لـه پێغهمبـهرى خـودا كـرا ﷺ دهريـارهى كـارى مارهبهجاش، فهرمووى: (لا، لا نكاح رغبة لا نكاح ولسة وإستهزاء بكتاب الله ثم تنوق العسيلة)\

واته: (نهخیر، جگه له نیکاح و مارهبرین که به حهزو نارهزووه، نه ک مارهبرینی فیلاو گالته کردن به قوربانه که ی خوداو پاشان چیژ له یه کدی و هرگرتن).

### ك بينچەوانەي رەوشتى ھاوەلانى بينغەمبەرى خودايە 🎇

عهلی کوری نهبوتالیب الله فهرموویه تی: (مهگهریّنه وه بق لای مارهبرینیّك نهبیّت که حهز و ناره زووی له سهر بیّت نه ك به فیّل و دروّو گالته کردن به قوربّانه کهی خودا) ۲.

#### ٥ پيچهوانهي راو برچووني تابعينه

عەبىدولرەزاق دەلىن: ئىبىن جورەبج پىنى راگەيانىيىن دەلىّىت: بە (عەتا)م وت: حەلالكەرەكە تەلاقى دا و مىردەكەى پىشووى گەرانىيەوە، ئەويش وتى: لە يەكدى جىيا دەكرىنىدوە، ھەروەھا بەكرى عەبىدوللاى موزنى دەلىّىت: ئىدو كەسانە لە جاھىليەتدا بە درۆزنو ساختەچى ناودەبران ً.

آ- پێچهوانهی رای تابعی تابعینه، ئیسحاق دهڵێت: مێردی یهکهم بۆی نییه رای بگرێتهوه، چونکه حهڵڵکارهکه گرێبهستی هاوسهرگیرییهکهی تهواو نهکردووه ئیمام مالیك دهڵێت: له یهکدی جیادهکرێنهوه (واته ژنهکه و مێرده کۆنهکهی).

٧۔ بەدىنەھاتنى ئەر حىكمەتەى كە لەم فەرمايشتەى خواى گەررەدا مەبەستە (حَتَّى تَنْكحَ زَوْجًا غَيْرَهُ)

١ إغاثة اللهفان، إبن القيم الجوزية: ١/٧٨٧.

۲ سهرچاوهی پیشوو: ۱/۲۸۹.

٣ إعلام الموقعين: ٣/٤٥.

ا إغاثة اللهفان: ٢٩٢/١.

# طەنسەھەىشەرىمەت

ئەویش ئەوەیە كە ژنەكە تامى ژیانی خۆیو میردە نویکەی بچیژیت ئینجا ماق میردە پیشووەكەی بزانیت ئەگەر ھاتوو ئەر خەتابار بوو، یان ھۆكاری جیابوونەوە بووبیت، ھەروەھا تاوەكو میردەكەش ژنەكەی خۆی ببینیت كە لە ژیر بالی كەسیکی بیكەدایەو وەكو ژن میردلەگەلیدا دەژی ئنجا ئەوەش ھۆكارەكانی پەشیمانی لە ناخیدا بھەژینیت ئەگەر ھاتوو بە تەلاقدانەكەی ستەمی لە ژنەكەی كرببیت، جا ئەگەر جاریکی دیكە ژیانیکی نوییان دەستپیکردەوە لەدوای ئەوە، ھەریەكەیان رەچاوی مافەكانی بەرانبەرەكەی بكاو قەدری بەخششی خودلی لەپیکەوەژیانیاندا بزانیت ئىدى خۆشەورستی لە نیوانیاندا بەردەوامیی دەبیت، ئەم حیکمەتەش بەدی نایەت ئەگەر ھاوسەرگیرییەکی ئارەزوومەندانە نەبیت دوور بیت لەھاوسەرگیرییەکی ئارەزوومەندانە نەبیت دوور بیت لەھاوسەرگیرییەکی دروستکراو و دەستکردا.

#### ۸ مارمبرین به دیارییکردنی کات

چونکه لهسه رئه و بنهمایه ئهنجام دهدریّت که حه لالکارهکه پاش تیّکه لبوونی لهگه ل ژنه که دهستبه جی ته لاقی دهدات، ماره برنی کاتییش به ریّککه و تن به تال و ناره وایه .

#### ۹۔ مارمبرین به مەرج

مەرج بىق ھەلالگارەكە دادەنرىت باش تىكەلبوون لەگەل ژنەكە دەسىتبەجى تەلاقى بدات.

۱۰ مارهبرینیکه رهگهزی رهزامهندیی تیدا نامادهنییه، چونکه ژنهکه به لایهوه پهسهند نییه و رازیش نابیت حه لالکارهکه به شیوه یه کی همیشه یی ببیته میردی.

۱۱ ــ وتــهى شــافعيه كانو جهعفـه رى و زاهيرييـه كان پێچـه وانهى فــه رموودهى پێغهمبه ره ﷺ كه فه رموويه تى: (إنما الأعمال بالنيات وإنما لكل أمريء مانوى) لهبه ر

<sup>&#</sup>x27; بروانه: (الزواج والطلاق في الإسلام)ى زكى الدين شعبان (لا ١٠٧).

کارهکان بهپنی نیاز و مهرامهکان دهپیورین، ههموو کهسیکیش بهپنی نیهتهکهی لیپرسینهوهی لاگهان دهکرنت.

# ----- فەلسەفەي حوكمە خىزانيەكان

ئهم فهرمايشتهى خواى گهوره (٠٠وَإِنْ تُبْدُوا مَا فِي آنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفُوهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللّهُ فَيَغْفَرُ لَمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَديرٌ٠٠) البقرة (٢٨٤).

واته: (مهر کاریکی نالهبار که نیهتتان میناوه لهسهر کردنی، دهریب برن و بیکهن، یان مهر له دلتاندا بیشارنه وه خودا لییرسینه و متان ده کات له سه ری..).

ئیبن قهیم ده لّیّت: (لای یاساناسان و فهرمووده ناسان و زاناکانیان جیاوازیی نییه له نیّبن قهیم ده لّیّت: (لای یاساناسان و فهرمووده ناسان و به مهبهست، لهبه رئه وه مهبهسته کان، یان مهرامه کان جیّگه ی بایه خپیّدانن و کرده و هکانیش به پیّی نیه ته کانن، مهبهست له وشه کانیش خودی وشه کان خوّیان نییه، به لّکو به پیّی نه و ناماژه انه یه که ماناکانیان ههیانه و حوکمه کانیان له سه و و و ستاوه) ا

جا ئەگەر مانا و مەبەستەكان روون بوونەوە ئىەوا زارلوەكـان لەبەرچـاو نـاگىرێن، چونكە ئەوان چەند ھۆكارێكن لەوانەيە مەبەستەكانيان ھاتبێتەدى٬

#### فەلسەفەي عيددە

عیدده بریتییه له چاوه پوانیکردنی ئه و ژنهی که له میردهکهی جیابووه ته وه بی ماوهیه که خوای گهوره دیارییکردووه و له و ماوهیه دا حه رامه هاوسه رگیریی لهگه ل دیاویکی دیکه دا بکات.

#### هۆكارمكانى ييويستبوونى عيدده

هۆكارەكانى پێويستبوونى دوو جۆرە، يەكێكيان نەويستراوە كە بريتىيە لە مردنو دوەمىشـيان ويسـتى لەسـەرە كـە بريتىيـە لـە جيابوونـەوە بـەھۆى تەلاقـەوە، يـان ھەلۆەشاندنەوەى مارەبرين، يان جياكردنەوەيە لە رێگەى دادگەوە.

<sup>ٔ</sup> بروانه: زاد المعاد، سهرچاوهی پیشوو ۲/۶.

بروانه كتيبي (مدى سلطان الإرادة في الطلاق في الشريعة السماء وقانون الأرض خالال أربعة آلاف سنة): ١/٨٨/١٠ نووسيني د. مستهفا زهائي.

# فدنسافهی شمریمات

#### يەكەم/ عيندەي جيابوونەوە بەھۆي مردنەوە

ژنتك كه يياوهكهى دهمريت، يان نهزوكه، يان دووگيانه:

واته: (ئەو كەسانەى ئەمرنو ژنانى خۆيان بەجىدەھىلىن، لەسەر ژنەكانيان يىۆيسىتە چوار مانگىو (۱۰) شەو خۆيان راگرنو شوو نەكەن..).

ب) عیددهی ژنی دووگیان که میرده کهی دهمریّت دریّدژترین کاته لهنیّوان کاتی دانانی سکه که و چوار مانگو ۱۰ روّژدا جا کام له و دوو ماوه یه دریّدژتر بوو نه وا عیده کهی کوتایی دیّت، جا نه گهر سکه کهی داناو ماوهی چوار مانگو ده روّژه که ته واو نه بوو، نه وا ده بیّت چاوه ری بکات هه تاوه بکو نه و ماوه یه کوتایی دیّت، یان نه گهر نه و چوار مانگو ده روّژه ته واو بوو، به لام هیشتا سکه کهی دانه نابوو نه وا پیرویسته چاوه ری بکات تاوه کو سکه کهی داده نیّت، نه یّنی دیارییکردنی دوورت رین ماوه ش بو عیدده ی ژنی دووگیان کاتیّك میرده کهی دهمریّت بو کوکردنه وهی کارکردن و جینه جیکردنی نه و فهرمانه یه که لهم دوو نایه ته دا هه یه که به رواله ت به ریه ککه و تن له نیّوانیاندا هه یه (وَالَّذینَ نُتَوَفِّوْنَ مَنْکُمْ وَیَدَرُونَ ٱزْوَاجًا..) که پیشتر راقه مان کرد، نایه تی (..وَاُولَاتُ الْاَحْمَال اُجَلُهُنَّ اَنْ یَضَعُنَ حَمْلَهُنَّ..) الطلاق (٤).

واته: (..ئهو ژنانهی که سکیان ههیه ماوهی عیددهیان نهوهیه سکهکهیان داینین..).

ئەو كۆكرىنەوەيەش گونجاوە، چونكە ئەو رۆۋەيەى كە ۋىرى پەسەندى دەكاتولەنۆوان بور ئايەتەكەدا ھەيە لەلايەكەوە ھەم گشتگىرو ھەم تايبەتىشە، لەبەر ئەوە ئايەتەكان ھەريەكەيان لە روويەكەرە گشتىيىنى لە روويەكى بىكەشەرە تايبەتە، چونكە ئايەتى يەكەم تايبەتە بە مىردنو گشتىيىشىە كە ۋنى بورگيانو نەرۆكىش دەگرۆتەرە، بورەمىشىيان تايبەتە بە حاللەتى بورگيانيەوەو گشتىيشىە ئەو ۋنە

### ---- فەلسەفەي حوكمە خىزانيەكان

دهگریّته وه که پیاوه که ی مربووه، یان ته لاقدراوه، بنه ما گشتیه که شه وه دهگریّته وه که مربووه، یان ته لاقدراوه، بنه ما گشتیه که ده خوازیّت که هه ریه که له بوو به لگه دریه یه که که ده کریّت له کارکردن پیّیان به یه که وه کوریّنه وه، نه گه رهاتوو ریّژه که ی نیّوانیان له روویه که وه گشتیی و تاییه تیش بیّت.

دوومم/ عیددی جیابوونهوی جگه له مردن، یان به پیی ماوی حهیزو پاکبوونهوه دهبیّت، یان به مانگ دیاریی دمکریّت.

أ) عیدده به پنی حهیزو پاکبوونه وه ده بنت، نه گهر هاتوو نه و ژنه ی میرده که ی اینی جیابووه ته وه اله بیت که ده که ونه حاله تی بی نویزیه وه به وه ی که سووری مانگانه ی هه بیت، ژنیش به روزی له وانه یه که تووشی سووری مانگانه ده بن نه گهر به روزی ته مه نیان له نیوان (۱۵-۰۰) سالیدا بیت.

(قرء) واتایه کی هاویه شه له نیّوان حهیزو پاکبوونه ودا، له به رئه وه زانایانی ئیسلام جیاوازییان هه یه له دیارییکردنی ئه و مانایه ی ئه و وشه یه واته (قرء) دهیگه یه نیّیت ، برّیه هه ندیّکیان (حه نه فیه کان، حه نبه لیه کان، ئه بازیه کان، زهیدیه کان) و توویانه : مه به ست له (قرء) حهیزه، هه ندیّکیشیان (شافعیه کان، مالیکیه کان، شیعه ی ئیمامی، زاهر بریه کان) و توویانه : مه به ست باکبوونه و ه به .

ههر لایه که خاوهنی نه و دوو رایه به لگهی خزیانیان هه یه که پشتی پیده به ستن، لیزه دا بواری خستنه پوویان نییه، به لام له لای من راستتر نه وه یه که (قرء) به مانای (حه ین) دینت، له به ربه هیزیی به لگه کانی نهم بزچوونه و له به رئه وه ش پیغه مبه ری خود ای له فه رمووده کانیدا (قرء)ی به واتای (حه ین) به کارهیناوه، له وانه ش: (دعی الصلاة أیام إقرائك). واته: (واز له نویژکردن بینه له رؤژانی حه یزدا).

ئاشكراشه كه فهرموودهى پيرۆز بۆ روونكردنهوهى پوخته و كۆى قورئانه، وهك خواى گەوره له ئايەتى (٤٤)ى سوورهتى (النحل)دا فهرموويهتى: (٠٠٠وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الذَّكْرَ لِتُبَيِّنَ للنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ٠٠).

## فەلسەفەي شەرىمەت

واته: (... ئێمه بۆيه قورئانمان بۆ ناربووى تا ئەوەيان بۆ روون بكەيتەرە كە بۆ ئامۆژگارىيكرىنى ئەوان نێرىراوە...).

#### بەرھەمى جياوازىيەكە:

ئەو ناكۆكىيەى بۆ تەفسىرى ماناى (القرء) ھەيە ئەم جياوازىيەى لـەم حوكمانـەى خوارەوەدا لىدەكەويتەوە:

- ا۔ پیاوهکه بۆی ههیه خوشکی ژنه ته لآقدراوهکهی ماره بکات له پاش حهیزی سنیه مهوه به پنی رای دووهمیان جگه له رای لایهنی یهکهم، چونکه ماوهی پاکبوونه وهکه که تیایدا ته لاقدراوه به حهیزیکی ته واو بزی هه ژمار ده کریت.
- ۲- ژنه ته لآقدراوه که مافی نهفه قه و شوینی نیشته جیبوونی ههیه له حهیزی سیپه مدا به پنی رای یه کهم، نه ک دووه میان، چونکه کاتی نه و حهیزه ی تیایدا ته لاقدراوه به یا کبوونه و ه ی ته و او بزی دانا نریت.
- ۳۔ ژنه که له ماوه ی حهیزی سێیه مدا ماف گه رانه وه ی بـێ لای پیاوه کـه ی ههیه به پـێی رای یه کهم، نه ك دووه میان، چونکه ماوه ی عیدده که به که وتنه نێو حهیزی سێیه مکه وه ته ولو ده بێت، به پـێی رای دووه م نه و به شه ی که تیایدا ته لاقدرلوه به یا کبوونه و ه یه کی ته ولو بـێی داده نرێت.
- ٤- ژنه ته لاقدراوه که بۆی هه په له جهیزی سیپه مدا شوو بکات به پینی رای دووه م
   حیا له رای به که میان.
- ٥- ئەگەر تەلاقەكە تەلاقى يەكەمو دووەم بوولە ھەيزى سىنيەمدا تەلاقو جيابوونەوەى بەشويندا دىنت لەسەر راى يەكەم، جيا لە راى دووەم، چونكە هىنشتا ژنىكى ياسابىيە.

بەپىنى ئەر بۆچۈۈنە كەمەى كە ھەمانە تەلاقدراو تەلاق نادرىتەوە، ئەگەرنا بەدەستەينانى بەدەستەينراوە.

### فه نسهفهی حوکمه خیزانیه کان

ئەرەش مەحالە جگە لەرەش پیچەرانەى قورئانە (فطلقوھن لعدتهن..) واتە لەر كاتەدا كە عىددەكەيان تەرار دەبیت ئینجا تەلاقیان بدەن، لەبەر ئەر ھۆسەى كە باسكرا ژنەكە عىددەى بۆ ناژمنردرنت.

- ۲- بهپێی رای لایهنی دووهم پیاو دهتوانێت ژنی پێنجهم له حهیزی سێیهمدا ماره بکات ئهگهر ته لاقدراوه که ژنی چوارهم بوو، پیاوه که ش ژنی ههبوو، به لام بهپێی رای لایهنی یه کهم ئه و کاره دروست نییه، چونکه ژنه که به پێی یاسا هێشتا ژنی ییاوه که یه گهر ته لاقی کوتایی نهبوو.
- ۷۔ ئەگەر ژنو پیاوەكە يەكێكیان مردن لـه مـاوەى حـهیزى سـێیهمداو هێشـتا
  تـهلاقى كۆتـايى نـهدرابوو واتـه بـوارى گەرانـهوەى ژنهكـه هـهبوو بـۆ لاى
  مێردەكەى بەیێى راى لایەنى دووەم مىراتى يەكدى دەبەن.

عيده چەند حيكمەتېكى ھەيە گرنگارينيان بريتين لە:

## --- فەنسەفەي شەرىمەت

۱ عیدده ی مردن، تازیه باره بن مردنی هاوسه ری ژیانی، به لام تازیه باری نه وه ناگه یه نیت که ژنه که خن بینچیت به عه بایه که وه و له به رچاوی خه لکی خن بینای بینه بینای دیکه نه کات وه ک نه وه ی نیستا باوه، به لکو بیناریته وه و تیکه لاوی که سانی دیکه نه کات وه ک نه وه ی نیستا باوه، به لکو تازیه باری نه رکینکی شه رعیه و بریتیه له وه ی ژن پابه ند بینت به وه وه که نابیت پیش ته ولوبوونی ماوه ی عیدده که ی شوو بکاته وه، پیویستیشه له سه ری خنی نه پازانده وه نه وازینیته وه وه ک نه وه ی کاتیک که میرده که ی له ژباندا بوو خنی ده پازانده وه به لام مافی نه وه ی هه یه بن دابینکردنی پیداویستیه کانی له مال بچیته ده ره وه بان نه گه رفه رمانبه ربو په یوه ندی به ده وامه که یه وه بکاته وه.

ئەوەى كە لە ئىسىتادا بى تازىەبارى بەرىوەدەچىت لە شەرعو بەرنامەى ئىسلامدا يەسەند نىيەو بريارى لەسەر نادرىت.

حیکمهتی ساربیکردنی ماوه که به چوار مانگو ۱۰ روّژ نهگهر هاتوو ژنه که مندالّی نه دهبوو نه وه جگه له خودای گهوره که س نایزانیّت، نه وه حوکمیّکی خواپه رستانه به و ژیری مروّق که متره له وه ی درك به حیکمه ته کهی بکات، هه موو حوکمیّکی حوکمیّکیش که عه قل په ی به حیکمه تو هزگاره که ی نه بات به حوکمیّکی خواپه رستانه ناوده بریّت، له به ر نه وه پیّویسته له سه رمان ملکه چ بین برّی و به به به به به به به دوای حیکمه ته که یدا نه گهریّن، هه رچه نده له راستیشدا حیکمه ته که ی له لای خوای گهوره یه، چونکه خودا به بی هووده هیچ حوکمیّك دانانیّت.

- ۳/ عیددهی ژنیّك که مندالی ببیّت لهوانهش بیّت که دهکهونه حالهتی حهیزهوه حیده ده که ونه که مندالی بیّت لهوهی حیکمه ته کهی نه وه یه تاوه کو بزانریّت که منالدانی ژنه که پاکه و دلّنیا بیّت له وهی مندالی میردی پیشووی له سکدا نییه و بی نهوه ی به دوور بیّت له تیکه لبوونی دهچه له کی منداله که.

گا حیکمهتی عیدده به دیارییکردنی سی مانگ سهبارهت بهوانه ی ناکهونه حالهتی حهیزهوه بر نهوه به ههلیك بدریته ژنو میرده که تاوه کو بگهرینه وه سهر ژیانی ژنو میردایه تیان به گهرانه وه بر لای یه کدی، نه گهر هاتوو ته لاقه که ته لاقی کوتایی بوو، واته نه کهوتبوو، یان له ریگه ی گریبه ستیکی نویوه نه گهر ته لاقه که وتبوو، نهوه شههر نهوه ی ده شیت پیاوه که په شیمان ببیت لهوه ی که وتبوو، نهوه شه له به رئه و منداله کانید هیناویه تی و به هیوای نهوه وه یه نه و کاره ی له نیرانیاندا رووید اوه به باشه چاره سه ری بکات، به پینی نهوه ش نهوا نهو عیده یه وچانیکه بن تیرامان و بیرکردنه وه و تیایدا پیاوه که ده توانیت نهوه ی به خوی تیکی داوه هه ربه خوی شهری بکات، به پینی نهوه ی به خوی تیکی داوه هه ربه خویشی چاکی بکاته وه ، وه ک خوای گهوره له نایه تی (۱)ی سووره تی (الطلاق) دا ده نه رموویت: (.. لا تَدْری لَعَلَّ اللَّه یُحْد ثُ بَعْدَ ذَلِکَ آمْرًا).

واته: (تق چووزانی رووداوه کانی دونیا چۆن دهگوزه رین، له وانه یه پاش ئه و ته لاقدانه کاریّك ریّکبخات ببیّت به مایه ی نه وه ی پیاوه که ژنه که بهینیّت و ه ژیر نیکا حی خوّی...).

هەروەها لە ئايەتى (٢٣٨)ى (البقره)دا دەڧەرموويْت: (٠٠وَبُعُولَتُهُنَّ أَحَقُّ بِرَدِّهِنَّ فِي نَلَكَ إِنْ أَرَانُوا إِصْلَاحًا٠٠).

واته: (...میردهکانیان له بیگانه لهپیشترن بن نهوهی له و ماوهی راوهستان و وچانه دا پیش تهواویوونی عیددهکان بیانگیرنه وه ژیر نیکاحی خویان نهگه رشه گهراندنه و هیان به نیازی چاکه و خیرو ریککه و تنی نیوانیان بیت، نه ک به نیازی زیانگهیاندن به ژنه که ...).

جا ئەگەر تەلاق بەتەولوى نەكەوتبوو ئەوا پياوەكە بۆى ھەيە پىيش تەولوبوونى عىددەكەى بىگەرىنىتەوە ژىر نىكاھى خۆى، ھەندىك لە زانايان دەلىن پياوەكە بە ويسىتى تاكلايەنسەى خىقى دەتوانىت ئسەر كارە بكات رازىبوونى ژنەكسە ولىپرسرلوەكەى بۆ ئەو كارە نەكرلوەتە مەرج، ئەرەش بەپىنى ئەم فەرمايشتەى خواى گەورە: (..وَبُعُولَتُهُنَّ أَحَقُّ بِرَدِّهَنَّ في ذلك إنْ أَرَابُوا إصْلَاحًا..).

# فالساطة عن شاريعات

تەنها ئەوەندە بەسە كە پياوەكە بە ژنەكەى بايت ئەوا دەتگيرمەوە ژيرسايە و نيكاحى خۆم، يان ھەر شتيك لەو بابەتە، بە مەرجيك بە ئامادەبوونى دوو شايەت ئەوە بكريت، بەپيى ئەم فەرمايشتەى خواى گەورە كە لـە ئايـەتى (٢)ى سـوورەتى (الطلاق)دا فەرموويەتى: (..فَأَمْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفْو أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِمَعْرُوفْو وَآشْهِدُوا نَوَيُ عَدْلُ مِنْكُمْ..).

واته: (.. یان به چاکی رایان بگرن، یان به چاکی لیّیان جیاببنهوهو دوو پیاوی سهر راست له خوّتان بکهن به شامهت..).

جا ئەر شايەتىدانە لە گەرانەرەى ژنەكەدا بە ويستى تاكلايەنەى پيارەكە پێويستە ئەگەر ھاتور تەلاقەكە تەلاقى يەكەم بور، تێبىينى ئەرەش دەكرێت كە بە مەرج وەرگرتنى رەزامەندى ژنەكە پێچەرانەى دەقى قورئانە بەپێى ئەم فەرمايشتەى خواى گەررە: (..ولاً تُمْسكُوهُنَّ ضرَارًا لتَعْتَدُوا..) البقرة (۲۳۱).

واته: (بهجۆريّك مامه لهيان لهگه ل مه كه ن كه پيچه وانه ى ئايينى ئيسلام بيّت بۆ ئهوره ى كه زيانيان پيبگهيه نن به بى ميربيى،) واته: نه وا بكه ن بيانگيّز نه وه لاى خوّتان به ره زامه ندى، نه به ره لاشيان بكه ن شووى ديكه بكه نه وه ...). چونكه ئه م ئايه ته به لگهيه كى راشكاوانه يه و به ئاشكرا ده لاله ت له سه ر ئه وه ده كات كه گيّرانه وه ى ژن به بى ره زامه ندى خوّى دروست نييه، هه ندييك له شاره زايانى ئيسلاميش وه ك (ئيماميه كان) پيّيانوايه كه ئاماده بوونى دو شايه ت له كاتى ته لاقداندا يه كيّكه له بنه ما و پايه كانى ته لاقو به بى بوونى شايه ت ته لاق ناكه ويّت، ئه وه ش به يشتبه ستن به و ئايه ته ى سه ره وه .

ئیمهش وای دهبینین که له رووی شوینه واره کانیه وه به ته لاق ناژه نیردرینت ته ناماده بوونی دوو شایه تنه بیت له کاتی ته لاقداندا، یان دانییدانانی

<sup>&#</sup>x27; (الروضة البهية واللمعة الدمشقية)ي سعيد زين الدين جبلي عاميلي: ١٤٧/٢.

## فه لسهفهی حوکمه ځیزانیه کان

لهبهردهمیاندا، یان لهبهردهم دانگهدا، ئهوهش بن ئهوهی روالهتی نهو نایهته و جیاوازییه مهزههبییهکان بیکهوه کوبکرینهوه و لیکبدرین.

ئهگهر ته لاقه که ش ته لاقدانیکی ناشکراو روون بوو ئه وا ژنو میرد ما فی ئه وه یان هه یه ژیانی ژنو میردایه تیان به گریبه ستیکی نوی ده ستپیبکه نه وه نهگه ر ته لاقی سییه مو کوتایی نه بیت.

تەلاقىش ئەگەر ئەم مەرجانەى لاى خوارەوەى تىدا بىت ئەوا تەلاقىكە دەكرىت ژنو بىاوەكە بگەرىنەوە بى لاى يەكدىو تەلاقىكى رجعيە.

- أ) دەبئىت دواى چوونە لاى يەكدى ژنو پياوەكە بئىت، چونكە ھەموو تەلاقئىك ئەگەر پئش چوونە لاى يەكدى بئىت ئەوا كەوتووەو تەلاقئىكى (بائن)ە.
- ب) نابنت له بهرانبهر شتنكدا بنت، چونكه ههر ته لآقنك لهبهرانبهر شتنكدا بنت ئهوا كهوتووه.
- ج) نابیّت ته لاقدانی سیّیه م بیّت، چونکه ته لاق له جاری سییه مدا به یه کجاریی ده که ویّت و ده ستپیّکردنه و هی ژیانی ژن و میّردایه تی له پاش ته لاقدانی سیّیه م جاره و ه نابیّت و دروست نییه مهگه ربه ره چاوکردنی نه و ریّوشویّنانه نه بیّت که پیّشتر له بابه تی دیارییکردنی ته لاقدا بیّ سیّ جار باسمان لیّوه کرد.
- د) ههموو ته لاقدانیکی (رجعی) واته یه کهمو دووهم پاش ته واوبوونی ماوه ی عیدده دهبیته ته لاقی (بائن) واته بواری گه پانه وهی ژنو میرده که ی تیا نامینیت بر لای یه کدی به و مهرجانه نهبیت که بیشتر باسکراون.

ئەو ژنەشى كە بە تەلاقى رجعى تەلاقدرا، واتە تەلاقى سىيەمو كۆتايى نەدراوە بە ژنىكى شەرعى ھەژمار دەكرىت تارەكى تەراوبوونى ماوەى عىددەكەى، ئەگەر لە مىانەى ماوەى عىددەدا پياو بچىتە لاى ژنەكە ئەو كارە بە تاوان ئەژمار ناكرىت ئەر مندالەشى لەو كاتەدا دروست دەبىت نەوەيەكى شەرعيەو ئەگەر ھەر لەو ماوەيەشدا يەكىك لە ژنەكە، يان پياوەكە بمرن، ئەرا ئەوى دىكەيان مىراتى لىدەبات، ھەر لەو ماوەى يىش تەراوبوونى عىددەيەدا نەفەقەر شويىنى نىشتەجىكىدىنى ژنەكە دەكەرىتە

## فالسافادي شاوريعات ----

ئەسىتۆى پياوەكە، بەلام ئەو ژنەى بە تەلاقى يەكجارى كۆتايى تەلاقىدرلوه بەپىچەوانەى تەلاقى (رجم)يەرەيە لە ھەمور ئەر شىتاانەدا كە باسمان كرد جگە لەھوەى كە زانايانى خەنەفى پىيانوايە لە مارەى عىددەكەيدا نەفەقەى لەسەر پياوەكەيەتى ھەروەك چۆن لە تەلاقى (رجعي)دا ھەيە، ئەم بۆچورەنەش راسىتىرە، چونكە ژنەكە ھىنشتا كۆتى پياوەكەيەتى ھەر كەسىيكىش كەسىيك بەند بكات، لە مارەى ئەر بەندكرىنەدا نەفەقەى لەسەر ئەرە، چونكە ژنەكە ناتوانىت بەھۆى مىردەكەيەرە شور بكاتەرە ھەتارەكى مارەى عىددەكەى تەرار نەبىت، ھەروەھا ژنى سىكېرى تەلاقىدرلى نەفەقە و شىوينى مانەرەى لەسەر مىردەكەيەتى بەپىيى ئەم فەرمايشتەي خواى گەررە كە لە ئايەتى (٦)ى سىرورەتى (الطىلاق)دا فەرموريەتى: فەرمايشتەي خواى گەررە كە لە ئايەتى (٦)ى سىرورەتى (الطىلاق)دا فەرموريەتى: (...وَإِنْ كُنَّ أُولَات حَمْل فَٱنْفَوْرا عَلَيْهِنَّ حَمَّلُهُنَّ..).

واته: (.. خوّ ئهگهر دووگیانیش بن ئهوا خهرجییان بوّ بکهن تا سکهکانیان دادهننن).

### تەلآقى (الفار. ھەلھاتن)و حيكمەتى ميراتى ژنى تەلآقدراو،

ئهم ته لاقه ته لاقی هه لهاتن، واته ته لاقدانی ژن له لایه ن پیاویکی نه خوشه وه که نه خوشه وه که نه خوشیه که نه خوشی مردن بینت و لینی چاك نه بینته وه، بو شه وه ی ژنه که ی له میراتی بیبه ش بکات واته هه لهاتن له پیدانی میرات به و ژنه ی که ته مه نیک له گه لیدا ژیاوه، ئه م ته لاقه ش زانایانی موسلمان له سه رئه وه ریککه و توون که ده که ویت ئه گه ر پیاوه که به ته واوه تی ناگای له خوی بینت و ژیری له ده ست نه دابینت، سه ره رای که و تنه که و رده وه:

- ١) دەبينت تەلاقەكە لە كاتى نەخۇشى مردندا بينت.
- ۲) دەبنىت پىارەكە لە كاتى ئەو نەخۆشىيەدا بەرنىت، ئەگەرچى ھۆكارنىكى
   ىىكەش ئىت.

## فه اسمفهی حوکمه خیزانیه کان

- ۳) به پێچه وانه ی (ئه بازییه کانه و ه (الأباضیة) ده بێت پاش چوونه لای یه کدی ژڼو م نرده که بێت.
  - ٤) ئەگەر تەلاقەكە بەھۆي ژنەكە، يان لەسەر دلواي خۆي نەبيت.
  - ٥) ئەگەر بەرپەستىك لە بەرپەستەكانى يىدانى مىرات لە ژنەكەدا نەبوو.

جگه لهوهش زانایان جیاوازییان ههیه له راددهی نهمانی نهو مافهدا بهم شنوهیه:

- أ) حەنەفىيەكان دەلان ئەگەر پىش تەولوبوونى مارەى عىددە پىارەكە بمرىت ئەوا ژنكە مىراتى لىدەبات، بەلام ئەگەر مارەى عىددەكەى بەسەرچور بور ئەر مافەى نامىنىت لە رەرگرتنى مىراتدا بەھزى كۆتايىھاتنى تەولومتى پەيوەندى نىرانيان.
- ب) ئىمامىيەكان و ئىمام ئەحمەدى كورى حەنبەلىش لە وتەيەكى بەناوبانگىدا ئەدەلىت: ژنەكە مىراتى دەبات ئەگەر شوو نەكاتبەرە، چونكە شووكرىنەرەى واتە دەسىتبەرداربوونە لەلايەن خۆيەرە لەر ماڧ مىراتىيەى كە ھەيەتى، ھەروەھا ئىمامىيەكان مەرجىكى دىكەشيان بۆ زياد كردووە كە بريتيە لەومى سالايكى تەولو بەسەر تەلاقەكەدا تىنەپەرىت ئەگەرنا مىراتى ناكەويت، واتە دولى تىپەربوونى سالايك بەسەر تەلاقدانەكەيدا مىراتى ناكەويت.
- ج) مالیکی و نهبازییه کان ده لین: به هه موو شیوه یه که میراتی دهبات جا له کاتی عیدده دا بینت، یان نا، یان شوو بکات، یان شوو نه کات، یان نه گه رچی ماوه ی

<sup>&#</sup>x27; في شرح النبل ١٧٦/٨: (تراث وإن كان الطلاق قبل البخول)

المبسوط للسرخسي ١٥٤/٦ ههروه ها سوفيان و لهيث و تهوزاعي و شيمام تهجمه د له يهكيك له ريواته كانيدا (المغني ٢٠/٦٠) شافعي له يهكيك له وتهكانيدا (المجموع شرح المهذب ١٤/٥٠٥) له كهل حهنه فيه كان هاوران.

٢ الكافي للكليني: ١٢٤/٦.

المغنى: ٦٢٠/٦.

<sup>&</sup>quot; المنتقى شرح الموطأ: ٨٥/٤.

<sup>7</sup> شرح النيل وشفاء العليل: ١٧٦/٨

# فالمسافقة عن المسافقة على المسافقة عن المسافقة على المسافقة على المسافقة عن المسافقة عن المسافقة عن المسافقة عن ال

نیوان ته لاقدان و مردنه که ش سالایک بان زیاتر ، یان که متر بینت، چونکه هزکاری میراتیه کهی نهوه یه ته لاقدانه کهی ته لاقی (الفار)ه، واته مه به ست لیی بیبه شکردنی بووه له میراتی، نهم هزکاره ش به تیپه رپوونی کات ناکه ویت و هم د ده مینیت.

د) شافعیه کان رای جۆرلوجۆریان ههیه، ههر رایه کیان لهگه ل یه کیک له و مهزهه بانه ی باسکران به کده گرنه و ه ۱۰ .

راستترین راکانیش بزچوونی مالیکییهکانو ئەبازییهکانه بهمزی بهمیزی بهگهکاندانهوه.

له راستیشدا یاسای عیّراقی پیچهوانه ی کوی زانایانی شهریعه ته وه به جوّریّك له مادده ی (۳۵)ی یاسای باری که سیّتی عیّراقیدا ده لیّ: "ته لاقی پیاوی نه خوّش که له نه خوّشی مردندایه، ناکه ویّت" ئه وه شهه له یه که و پیّریسته هه ستی پیّبکریّت، چونکه ته لاقه که ده که ویّت و ژنه که شهمو و مافه کانی خوّی له میراتی و شتی دیکه شدا هه یه .

### حیکمهتی میراتبردنی ژن سهرمرای کهوتنی ته القهکه، نهگهر ته القی کوتاییش بینت:

حیکمه ته که ی بریتیه له مامه له کردن له گه ل پیاوه که دا به پیچه وانه ی نه و نیازه خراپه ی هه یه تی، نه گه ر ده رکه و ت ته لاقدانه که مه به ست لیّی بیّبه شکردنی ژنه که یه میرات، نه وه له لایه که وه به لایه کی دیکه شه وه حیکمه ته که ی بیّ نه وه ی نه و بیاوانه ی نه خرّ شسی نیّ و جیّگه ی مردن یه نا نه به نه به ر ته لاقدانی ژنه کانیانبه مه به ستی بیّبه شکردنیان له میرات،

المجموع شرح المهذب: ١٤/٥٠٥.

<sup>&</sup>lt;sup>۲</sup> ژماره (۱۸۸)ی سالی ۱۹۵۹.

# ---- فهنسهفهی حوکمه خیزانیهکان

یه که م که سیش که بریاری ئه وه ی دا خهلیفه ی سیّیه می راشیدین گهوره مان عوسمانی کوری عهوف. کوری عهوف.

به لام حوکم چییه نهگهر ته لاقه که او ژنیکی نه خوشی سهر جیگه ی مردنه وه بیت، به وه ی که ریگه ی مردنه وه بیت، به وه ی که ریگه ی پیدرا بوو لای خویه وه نه و کاره بکات، یان له سهر دلوای خوی له له لایه ن دادگه وه ته لاق وه ریگرینت و له میرده که ی جیاببینته وه، نایا میرده که ی ده توانینت میراتی ژنه که بیات؟.

به رای ئیمه به لی، به هری هاویه شی هه ربوو حاله ته که هرکاری حوکمه که دا که نه میش نیه تی خراب و مامه له کردنه به پیچه وانه ی مهبه سته خرابه که و مامه له کرد داده و می نه و نیازه خرابه کرد.

# باسی سیْھەم: فەلسەفەك میراتی و وابەستەكانی

میراتی سیستهمیکی سروشتی بهده مهوه هاتنی پیویستیه کانی شه و ویست، مرزیبانه یه که به خوویستی حه زبه وه ده کات لیّجیّما وه ماددی و مهعنه ویه کانی له پاش خوّی بگوازیّته وه بوّ نه وه کانی له کورو کچو وه چه و که سه نزیکه کانی، له وانه یه سه رچاوه ی نه مه له سونگه ی هه ستکردنیه وه بیّت که نه وانه له پاش خوّی دریّژکرلوه ی شهرچاوه ی نه م ناره زووه سروشتیه ش به دریّرایی میّروو نیستا شی له گه لدا بیّت گه رچی له شیّرازی ریّک خستنیدا وه ک یه ک نه بووبیّت به لام له یاسا ریّسا جیاوازه کاندا بوونی هه بووه.

له نیّو ههموو به ویاسایانه دا شهریعه تی بیسالمی به وه جودا ده کریّته وه که به وردی بنه ماکانی میراتی ریّکخستوه و ره چاوی هرٚکاره ویستیه کان و پیّویستیه سروشتیه پیّکهیّنه ره کانی ههردوو رهگه زه کهی کردووه ، (نیّرو میّ) له به ریّوشنایی به و به و مافانه ی برّیان دیاری کرلوه و، نه و بی هیاوازیه ی تیّبینی ده کریّت و به کسان نه کردنی رهاره یی له میراتی نیّرو میّدا له شهریعه تی نیسالامدا بی دانایی هاوسه نگی راسته قینه ده گهریّته و هکه تیّیدا ره چاوی ههموو نه و شتانه ده کات که جیّگه ی بایه خن و ده بیّته هرّی هیّنانه دی دادیه روه ری با به تیانه .

لهبهر گرنگی سیستهمی خیرزان و پتهوکردنی به بنهما شهرعیه بینگهرده پهیوهستهکانی به تینکردن و هاریکاری و یارمه تیدانی نیوان خویان و قورئانی پیروز به شیره یه کی تیرو تهسهل به تاییه تی له بابه تی میراتی دواوه، نه ک به شیره یه کی گشتی وه ک نه وه ی زور جار له خستنه پرووی قورئانی پیروزدا ده بینریت، له گه ل نه وه ی قورئانی پیروز و فه رمووده کانی پیروز و نه رمووده کانی پیروز و فه رمووده کانی و کیدو به میاند و کانی پیروز و فه رمووده کانی و کیدون به میاند و کیدون و

# ---- فەلسەفەي حوكمە خىزانيەكان

هاوكات له وبابه تانه ى كه ئيجتيهاد هه لده گريّت لـه كـاروانى ئيجتيهاده كـانى زانايـانى شهريعه تدا به پيّى تيّگه شتنيان بابه ت گهليّكى زوّر كوّبووه ته وه كه به سهر مه زهه ب و ئيجتيهاده كاندا دايه شيووه .

جا رِژیّم و ناینه کانی پیش نیسلام له حوکمه کانی میراتیدا بهم شیره یه جیاواز بوون:

#### ميراتي لاي جولفكه

به شنوه یه کی گشتی میراتی ته نها به نیر ده دراو مینینه ی لی بیبه ش ده کرا، بویه میرد به ته نها ده بوه میراتی هی راتیه کی لی نه ده برد، میرد به ته نها ده بوه میراتیه کی لی نه ده برد، هه رچه نده به شداریی به ده ستخستنی مال و میراتیه که شی بوو، کوچ کردوش هیچ میراتیه کیان پینه ده درا مه گه ربه شی بریوی تا بالغ ده بوون یان شویان ده کرد، هه میشه ش پشکی کور دووقاتی دو و له خوشکه کانی بوو.

#### ميراتي لاي عمرهبهكاني ييش ئيسلام

نه ژن و نه مندالی بچوك به شی میراتیان پینه دهبرا ، چونکه میراتی شاشانی پیاوه تی و هیزیوو، میراتی به گهوره تر و پاشان گهوره ی کوره کان ده درا، ئافره ت به شیخ ه یه گشتی، کچ یان دلیك، یان خوشکی مربوو میراتی به رنه ده که وت نه گهر مربوه که کوریّکی ببولیه یان خزمیّکی نیّر له براو مامی هه بوایه، هیچ خوشکیّکی میراتی به رنه ده که وت به لکوو میراتی ته نها به کوره کانی کوچکربوو دی درا، بو گهوره ترینیان بوو به رامبه رله خوّی بچوکتر ده درا ، نه گهر نه بولیه نزیکترین که سی نیّری، ژن هه رچی جیده هیشت ته نها به میرد ده برا به بی کورو خزمانی تر، به لام ژن نه ده بوه میراتگری میرده که ی.

### حيكمهتي جياكاريي لهنينوان نينر و ميندا له ميراتدا:

ئاشكرایه هـهموو ولاتنك لـه ولاتانی دونیا دهستووریکی ههیه و لـه گرنگترین ئهرکهکانی ئه و دهستووره ش بریاردانی پرهنسیبی یه کسانیه لهنیوان تاکه کانی ئه و

# طفالسلطة يشفريمات ----

ولات که له ئهرك مافه كاندا ملكه چن بقى ئه وهش به چاوپزشييكردن له جياوازېيه كانى رهگه زو رهنگو ئايينو زمانو ئه و جۆره شتانه.

هەر كەستكىش ئەگەر زياتر لە مافەكانى ئەركى خرايە ئەستۇ ئەوە سىتەمكرىنە بەرانبەرى ئەگەر ھاتوو ئەو ئەركە بەخۆبەخشى ورەزامەندى خۆى پىلى ھەئنەسىيت، ھەروەك چۆن ھەر كەستىك ئەگەر زياتر لەو ئەركەى لەسلەر شانيەتى بەرانبەر بەكۆمەلگەكەى ماق پىدرا ئەوا ئەرەش دەستدرىزىيىكردنە بۆ سلەر مافلە گشىتىيەكانى كۆمەلگە، چونكە ئەو مافە زيادەى كە وەرىدەگرىت بەشتىكە لە ماق ئەو كەسانەى دىكە ولەسەر حسابى كەسانى دىكە بەدەستدەھىنىزىت.

بۆیە بەو كەسانە كە بەبى زانیارى و بەرچاوپوونى بریارى سىتەمكارانە دەدەن بەسەر شتەكاندا دەلىم: لەرسىتىدا ئەو جىاكارىيە لەسەر بنەماى ژن بوون و پياوبوون بىنا نەكراوە ھەروەھا جىاكارىيەك نىيە لەسەر بنەماى فەزلدانى رەگەزى نىد بەسەر

رهگهنی میدا، ئه وه به هیچ جورید که جوره کان ناکه ویته نید چوارچیوه ی جیاوازیدیکردن در به رضان، به لکو به پنی پره نسیپیک بنیاد نراوه که له هه موو شهریعه ته ناسمانییه کان و یاسا ده ستکرده کاندا دانی پیدانراوه که ئه ویش بنه ما و پره نسیپی یه کسانیه، جگه له وه ش ئه م جیاکارییه یاسیا سرووشتییه کان بریاریان لیداوه و عه قلی ته ندروستیش پشتگیری ده کات، چونکه ئه و جیاکارییه پیویسته بی به دیهینانی دادپ و و روه ری و یه کسانی که ئه م دوو پره نسیپه ش (دادپ و و دری) و (یه کسانی) له پیشه کی هه موو بنه ما ده ستوورییه کانی جیهاندان و به راساده ستکرده کانیش له گرنگترین نیاز و مه به سته کانی شه ریعه تی ئیسلامیین.

جیاکارییکردنیش له بابهتی میراتدا بهپنی کارکردن به و دوو پرهنسیههی (دادپهروهری)و (یهکسانی)ه کاریکی پنویسته وهك لهم روونکردنهوهی لای خوارهوهدا دنیت:

به کهم له روّریه ی جوّره کانی میراتگرییدا هیچ جیاوازییه ک نییه له نیّوان نیّرو میّدا، له وانه ش:

أ) دايكو باوك كاتنك مردووهكه مندائى ميراتگرى ههبيّت، خواى گهوره له ئايهتى (١١)ى سرورهتى (النساء)دا دهفهرموويّت: (٠٠وَلِٱبَويَّهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا تَرَكَ إِنْ كَانَ لَهُ وَلَدِّ...).

واته: (.. باوكو دايكى مردوو ههريهكهيان شهشيهكى ميرات دهبهن تهگهر مردووهكه مندالي ههبوو، نير بيّت، يان ميّ..).

ب) باپیرو داپیر له حالهتی نهبوونی دایك باوكدا، ئهگهر مربووهكهش مندالی میراتگری ههبوو.

ج) خوشك براكان له دايكه وه دايكي مربووهكه وه، به لام باوكيان جيا بينت) هه ريه كه يان نير بينت، يان مي، ئه گهر تاقانه بوو ئه وا شه شيه كي به رده كه وينت، به لام ئه گهر له وه زياتر بوون ئه وا ئه وانيش به شدارن له سييه كدا به يه كساني و به بي حياوازي له نيوان نيرو ميدا، خواي گهوره له ئايه تي (۱۲)ي سووره تي (النساء)دا

# --- فەنسەفەىشەرىمەت

ده فه رموويّت: (وَإِنْ كَانَ رَجُلٌ بُورَثُ كَلَالَةٌ أَوِ امْرَآةٌ وَلَهُ أَخٌ أَوْ أُخْتٌ فَلَكُلِّ وَاحِم منْهُمَا السُّدُسُ فَإِنْ كَانُوا أَكْثَرَ مِنْ نَلِكَ فَهُمْ شُركاء فِي الثُّلُثِ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصَى بِهَا أَوْ لَيْنَ..).

واته: (... ئهگەر ژنیک، یان پیاویک مرد و (کهلاله) بوو، واته: نه باوکی ههبوو، نه مندال، بهلام برایه ک، یان خوشکیکی ههبوو، ئه وا هه ریه کیک له وانه شهشیه کی میراته که ی دهبات، بهلام ئهگهر زیاتتر بوون، نوویرا، یان نوو خوشک بوون، ئه وه به ههموویانه وه سییه کی میراته که ی دهبه ن، به بی جیاوازی له نیوان برلو خوشکه کاندا، ئه مهش پاش جیب جیکردنی وهسیه تی مربووه که و براربنی قهرزه که ی، به و مهرجه ی وهسیه ته که ی میراته که ی وهسیه ته که ی به و مهرجه ی وهسیه ته که ی به جیزریک نه بیت زیان له میراته و براربنی قهرزه که ی میراته که ی زیاتر نه بیت ...).

د) زوّرجار ئەگەر مىراتبەرەكە مىنىيىنە بىنت مىرات دەبات ئەگەر نىزىنە بىنت مىرات نابات بىن نەوونە ئەگەر كەسىنىڭ مرد باوك دايكى دە دايكەرە دو براى لە دايكەرە دو برايەكى لە باوكەرە لەپاش بەجىنما، ئەوا پياوەكە نىيوەى مىراتەكە دەبات لەبەر ئەرەى مىردورەكە مىدالى نىيە مىراتى ببات، دايكەكەشى شەشىيەكى بەردەكەرىنى بەھىزى نەبورەنى چەند برايەكەرە، بەلام ئەر برايەى كە لەسلەرى باوكەرە برايەتى مىراتى بەرناكەرىن، لەبەر ئەرە بىنبەرىي دەكرىنى بەھىزى ئەرەرە ئەرە كەسلە بەشلىك، يان تاكىنىڭ نىيلە لەر مىراتبەرانەدا كە ئەملەش بىنى دەرترىنى (محجوب بالاستغراق) مەسەلەكەش لە شەش بەش يەش نەرزىخرارە بەر شىنى دەرترىنىڭ (محجوب بالاستغراق)

(7/7) + دایك (۱+۱) + دو برا له دایكه و (7/7) مهموی دهكاته (7/7).

<sup>ٔ</sup> واته خوشك، يان برا له دليكهوه به پني ثايه تى (۱۷٦)ى سووره تى (النساء) كه دهفه رموويّت: وَإِنْ كَانُوا إِخْوَةً رِجَالًا وَنِسَاءً فَلَلنَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنْثَيَيْنِ) واته: (.. خق ئەگەر ھەر خوشكى تەنها بوون، بەلكو خوشكى دەبات). بەلكو خوشكى دوبات).

وهك خوشكو براى دليك وباوكيي، يان خوشك لهسهرى باوكهوه لهگهل برا لهسهرى باوكهوه.

# فالمسعفادي حوكمه خيزانيه كان

بۆیه هیچ شتیک له میراتیه که نامینیته وه بی برای باوک ئیدی به هنی شهوه ی به وه ی به شیک نان تاکیک نییه له میراتگره کان به پینی نه و شه ش به شه فه رزکراوه، نه وا له میراتی ده و تریت (حجب بالإستغراق).

ئەگەر لە جىاتى بىرا باوكىيەكەش خوشىكى سەرى باوك بىوو، ئەوا نىيوەى مىراتيەكەى پىدەبىرىنتو ئەو كاتە چىزنيەتى دابەشىكرىنەكە لە (شەش بەشەوە) دەگۈرىت بۆ (نۆ بەش) بەپنى پرەنسىيىك كە بىنى دەگوترىت (العول).

(عول) واته زیادکردنی پشکهکان و کهمکردنه وهی برهکهی به پیچه وانهی (االرد) که پیچه وانهی (عول)ه واته کهمکردنه وهی پشکهکان و زیادکردنی برهکه.

میراتی به پنی نو پشکه کهش به مجوّره دابهش ده کریّت:

پیاو (۹/۲) + دایك (۹/۱) + دوو برا له دایکهوه (۹/۲) + خوشك له باوکهوه (۹/۲) که ههمووی دهکاته (نو بهش). (۹/۲) که ههمووی دهکاته (نو بهش).

موهم/ به لام نه و حاله تانه ی که بنه مای (فَلِلذَّکَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنْکَیْنِ ۔ نیّرینه دوو بهشی میّینه دهبات) تیایدا جیّبهجیّ دهکریّت به پیّی ره چاوکردنی پرهنسیپه کانی (یه کسانی) و (دادپه روه ری) بنیادنراوه، ته نانه ت له حاله تانه شدا ژن له پیاو چانسی زیاتره، نه وهش له به رئه وه ی که سوننه تی ژیان وایه کور ده بیّت ژن بهینیّت و کچیش ده بیّت شوو بکات، هه ریه که شیان به شداری له پیکه وه نانی خیزانیّکی نویدا ده کات، نه و خیزانه ش پیّویستی به خه رجییه بر پیکهینانی و به رده وامبوونی وه که له م روونکردنه وه یه ی خواره و ه اتووه:

۱۔ مارەبى لەسەر پياو پێويست كراوه، نەك ژن، وەك ئەوەى لە شەرىعەتو ياسادا لە ژيانى براكتىكىدا بريارى لەسەر دراوەو جێبەجى دەكرێت.

۲ـ خەرجىيى رۆشوينەكانى ژنهينان بە تەنها لەسـەر پىياوەو بەشـدارىيكرىنى ژن تىابدا ئارەزومەندانەيەو بە فەزلۆ خۆبەخشى خۆيەتى ولەسـەر ئـەوە زۆرى لىناكرىتو ناچار نىيە بىكات.

# فهنسهفهی شهریمهت

- ۳۔ دابینکردنی مالیّکی شهرعی لهنهستوی پیاودلیه، نهك ژن، جا ئهگهر خوی به ویستی خوّی بهشداری بكات له دامهزراندنی ئه و ماله دا ئه وا چاكهی خوّی نواندووه و خوّبه خشیی كردووه و بو هیچ كهس نییه لهسه رئه و بابه ته ناچاری دكات.
- ٤- خەرجىيى ئن ئەركى سەر شانى پىياوەو ئەگەرچى پىياوەكە ھەۋار بىدت ئىندە ئەكەش دەولەمەند بىت ھىچ زانايەكى ئايىنى شارەزاى ئىسلام ـ وەك بىزانم ـ پىچەوانەى ئەوەى نەگوتووە جگە لە ئىبن خەزمى زاھىرى كە واى بىلى چووە خەرجىيى پىياوى ھەۋار لەسەر ئنە دەولەمەندەكەيەتى، چونكە خەرجىيى بەستراوەتەوە بە مىراتەوە، جا ھەركەسىتك مىراتى لە كەسىتكى دىكەوە بىلى بىينىيتىدوە ئەوا بەپىنى پىرويستى خەرجىيى ئەو كەسەى دىكەي لەسەر پىرويست دەرىئىد.
- د خەرجىيى منداللەكان ـ لە ھەر ژنيك بن ـ دەكەريتە ئەستۆى باوكەكە نەك دايك، جا ئەگەر دايكەكە خەرجىيان بكيشيت ئەرە چاكەى خۆيەتى ولەكاتيكدا كە باوكەكە بوونى ھەبيت نە بەپيى شەرعو نە بەپيى سايا ژن ناچار ناكريت لەسەر ئەرەي خەرجىي منداللەكانى داسن بكات.
- ۱- نهگهر ههر دهستدریزویه بکریته سهر خیران، یان کومهلگه، نهوا پیاو راسیپیردراوه بهوه ی بهرگری شهرعی بکاتو دری نهو دهستدریزویه بوهستیتهوه، نه نه ژن، بهرگرییکردن له ژنو مندال بهرگرییکردنیکی شهرعی تاییه ته و بهرگریکردنیش له ولاتو کومهلگه بهرگریکردنیکی شهرعی گشتییه و له ههردوو حاله ته کهشدا هیچ بهرپرسیاریتی و نهرکیک لهسهر ژنه که نییه.

<sup>(</sup>المطی)ی ئیبن حەزمی زاهیری ۹۲/۱۰ تیایشیدا ماتووه: (إن عجز الزوج عن نفقة نفسه وامرأته غنیة کانت النفقة علیها...)، واته: ئهگەر پیاو نەیتوانی خەرجیی خوّی دابین بکاتو ژنهکهیشی دەوللهمەند بیّت، ئەوا خەرجییهکه دەکەریّته ئەستوّی ژنهکه.

## فه السهفاءي حودكمه خيز انيه كان

له رووی پراکتیکیه وه نهگهر وادابنین که (زهید) بر نموونه دهمریت و سی ملیزن سیناری عیراقی له نیستادا له پاش خوی به جیده هیی نیت میراتگره کانیش خویان له کورو کچیکدا ده ببیننه وه و میراته که ش به پینی سییه ک به سه ریاندا دابه ش ده کریت: یه ک له سه رسینی بر کچه که و دوو له سه رسینی بر کوره که ، به پینی بنه مای (نیرینه دوو نه وه نده ی منسنه ده بات ـ للنکر مثل حظ الانثین).

وهك خواى گەورە لە ئايەتى (۱۱)ى سوورەتى (النساء)دا فەرموويەتى: (بُوصِيكُمُ اللَّهُ فَى أَوْلَادكُمُ لِلذَّكَر مِثْلُ حَظِّ الْأُنْثَيَيْنِ..).

واته: (خودا دهربارهی میرات وهرگرتنی مندالهکانتان ئامورگارییتان دهکاتو پیّتان رادهگه پهنیّت که نیرینه دوو ئهوهندهی میّیینهی ههیه...).

جا ئهگهر کورهکه بیهوینت ژن بهینینت ئهوا پیویسته دوو ئهوهندهی ئهو بره پارهیهیه قهرز بکات که بهری کهوتووه، یان ژنهینانه کهی دوابخات تا ئهو کاتهی بوی بلوینت پیداویستی ژنهینانه که دابین بکات، ئهگهر کچه کهش شوو بکات ئهوا نه به پنی شهرعو نه به پنی یاسا له سه ری نبیه یه ک دینار له و بره پارهیه ی که بوی ماوه ته و خه رج بکات، جا به گویره ی ئه وه جیاوازییکردن له میراندا کاریکی زهروورییه و داد پهروه ری یه وه ده خوازیت، ئه وهش حیکمه تو یاسای خوای گهوره یه بو دروستکراوه کانی و یاسای خوای گهوره ش ناگورینت و جیگره وه (ئه نشه درنانیش)ی نبیه، به لام حه قبیقه ت له میشکی که سانی گیل و نه نه امدا بزر و نادیاره.

خۆ ئەگەر بگوتریّت کە ژیان پیشکەوتووەو ژنیش شانبەشانی پیاو پیّی ناوەت ه نیّی جەنگی ژیانەوە، بۆیە پیّویستە ئەم جیاکارییە لەسەر لاببریّت، ئەوا دەلّیّم: لـه راستیدا ھەرچەندە لە روالەتدا ژیان پیشبکەویّت، بەلام سروشتی مروّق ناگوریّت و روزیّك نایەته پیشەوە كە ژن ببیّته سەریاز، یان پولیسو لەجیاتی پیاو بەشیوەیەكی زیر و توندو بەھیّزو غیرەتی وەك پیاویّك بەرگری لـه خیّزانو كومەلگەكەی بكات، هەروەك چۆن روژیك نایەت ییاو ببیته دایكی مندالهكان.

# فه استخامی شمریعات

شهریعهتی ئیسلامییش لهگه لا سروشتی مرزفدایه و ههموو پیریستیه کانی سروشتی مرزفایه تیشی له حوکمه دادپه روه رانه که یدا له به رچاو گرتووه اله راستیدا مرزفیش به شیکه لهم گهردوونه مه زنه و نه و یاسایه یه که ژبانی هاوسه ری پهیوه ندییه مرزییه کانیش له ههموو بواره کاندا به ریزوه ده بات به لام له میراتی ژندا پیروسته پیش دابه شکردنی به شی خوری له میراتیه که ده ریکریت له وه ی که به شداری له یکهینانیدا کردووه.

ههروه ها ئهگهر له دوای به شداریکربنی له کوکربنه وه ی میراتیه که و پیکهینانی حاله ته کانیدا له مه شدا هه ربه شی خوی لیده رده کریت، وه ک قه ره بویه کی شه و به شداریکربنه، له کاتی مربنی میرده که شدا ده بیت پیش چواریه که که یان هه شت یه که که، نه وه ی ژنه که له پیکهینانیدا به شداریکربوه لینی ده ربکریت، که خه لکی خاوه ن نه زمون ته قدیری ده که ن، ههروه ک ژن و ههمو و میراتگریکی دیکه نیریان می بیت، نه و میراته ی له کوکربنه وه یدا به شدار بوه پیش دابه شکربنی لینی ده رده کریت. خوای گه وره ده فه رمویت: (من بَعْد وَصِیّة بیوصیّی بِهَا أَوْ نَیْنِ)، نه مه شمان وه ک ماده یه کی یاسایی له یاسای کاروباری که سیتی عیراقی ههموار کراودا جیگیرکردوه.

له جیده جیکردنی تایبه تمه ندی، جیاوازی خستنی هه ربو جور (نیر و می) له وه رگرتنی شایه تی دانیاندا، خوا ده فه رمویت: (وَاسْتَشْهُدُواْ شَهِیدَیْنِ مِن رِّجَالِکُمْ فَإِن لُمْ يَکُونَا رَجُلَیْنِ فَرَجُلٌ وَامْرَاتَانِ مِمَّن تَرْضَوْنَ مِنَ الشُّهَدَاء أَن تَضِلُ إِحْدَاهُمَا فَتُنکَّرَ إِحْدَاهُمَا الأُخْرَی) البقرة ۲۸۲. خوای گهوره خوی وه لامه حیکمه تی شهم جیاکاریه ده داته وه که ده فه رمویت: (أن تَضِلُ إِحْدَاهُمَا فَتُنکِّرَ إِحْدَاهُمَا الأُخْرَی)، واته شهم جیاوازیه له سه ربنه مای نیر و میدی نیه و له به رنزمی پله ی می نیه، به لکو له سه رئه و بنه مایه داریز راوه که نافره ت له ماله وه زور سه رقال ده بیت و هه روه ها له ده ره وه شه و مو به وه ناوه روکی شایه تیدانه که ی به ته واوی له بیر بچیته وه ، جا نه گه ربو و بوون نه وی دی بیری ده خاته وه .

# فه نسه فهی حوکمه خیز انیه کان

پاشان کیشه یه کی دادگایی نیه که به یه که شایه تی نیر ببریت و ه ، به پیچه وانه ی میینه و ه ، که شایه تی یه کیکیان شه ریعه تی نیسلامی و یاسای دانراویش له کیشه ژنانیه کاندا و مریده گرن، و ه ک کچینی و ژنیتی و سوری مانگانه و پاکبونه و ه .

جگه لهوانهی که باسمانکردن، دهلالهتی نهم نایهته لهسهر دانهنانی شایهتی یهك ژن به پیاویّك دهلالهتیّکی گرمانییه، نهك یه کلاکهرهوه، که دروست نهبیّت لیّی لابدریّت، لهبهر پیشکهوتنی ژبان و هاویه شبونی ژب لهگه ل پیاودا له ههموو بواره کاندا و جیاوازی ناستی روّش نبیری، ریّگری نیه له دانانی شایهتی ژبیّك وه ك شایهتی پیاویّك، دوای ئهوهی دادوهر قهناعهت به دروستی شایه تیه که ده کات، چونکه شهریعه تی نیسلامی پشت به قهناعه تی دادوهر ده به سبیّت نه ك شایه ته کان، بوّیه دهگرنجیّت به یه ک شایهت قهناعه ت بکات، به لام به دوو شایه ت نه یکات، ئه و بنه ما گشتیه ش که ده خوازیّت که له کاتی بونی ده قدا ئیجتیهاد نابیّت بکریّت، مه به ست له ده ق نهوه یه ده لاله ته کهی له سهر حوکمیّك یه کلاکهره و هییت.

### حيكمهتي دروستيي ومسيهتيكردني موسلمان بؤ كهسي ناموسلمان،

جیاوازی ئایین ریّگره لهبهردهم میراتدا بهپشتبهستن بهم فهرموودهیهی پینهمبهرﷺ: (لا یتوارث أهل ملتین) واته: (ئهوانهی له دوو ئایینی جیاوازن میرات له یهکدی نابهن) واته: نه موسلمان میرات له کافر دهباتو نه کافریش له موسلمان، بهلام ئه و جیاوازییه ئایینیه ریّگر نییه لهبهردهم وهسیهتکردن بوّ یهکدی، حیکمهتی ئهوهش ئهوهیه که میراتگریی لهسهر بنهمای یهکبوونی مروّیی دامهزراوه، چونکه هوکارهکانی له خزمایهتی هاوسهریّتی ملکهچیبوون بوّ سیستمیّك که حوکمی دهکات کورتکراونه تهوه، یهکبوونی مروّهایهتیش له گرنگترین ئامانجهكانی شهریعهتی ئیسلامیین لهسهر بناغهی یهکبوون له رهچهاله و یهکبوونی ئهو سهرچاوهیهدا که مروّهی لی دروستکراوه که ئهویش خوّله، ههروهها یهکبوونی سهرچاوهیهدا که مروّهی لی دروستکراوه که ئهویش خوّله، ههروهها یهکبوونی

<sup>&#</sup>x27; صحيح إبن حبان: ٦٤٠/١٣ وه مستدرك الحاكم: ٢٦٢/٢.

# فەلسەندى شەرىمەت

بهرژوهندی هاویهش ئهویش ئهوهیه که زهوی ئهوهی تیایداییه تی له پیناوی مروّقدا به بی جیاوازی دروستکراوه، ههروه ک خوای گهوره له نایه تی (۲۹)ی سووره تی (البقرة)دا فهرموویه تی: (هُو الَّذِي خَلَقَ لَکُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِیعًا…) واته: (خودا ئه و خودایه یه پاش ئهوهی ئیوه ی له نهبوونه و مروستکرد زهویشی دروستکرد بن هممووتان…).

جا حیکمه تی ئه وه ی که جیاوازی ئایین ریّگره له به رده میراتیدا یه کیّکه له و هوکارانه ی هانی مروّق ده دات بر ئه وه ی ملکه چی یه ک سیستم بن، چونکه هه مووان له نه وه ی ئاده من و ئاده میش له خوّل دروست کراوه، به لام وهسیه تکردن له سه ردهسته به ری ئابووری له نیّوان خیّزانه مروّییه کاندا بیناکراوه به چاوپوشی له جوّرو ره گه زو ره نگو زمان و ئایین.

#### حيكمهتي دروستيي ومسيدتكردني كهسي كهم توانا

ههموو بهخشینه کانی که سی که م توانا و لینه ها توو وه ک مندالی گیل و جیاواز و ریگه پینه دراو به یه کده نگی شهرع و یاساش به تاله، جگه له وه سیه تکردنی که شهره ویان دروسته، حیکمه تی شهم دروستییه ش لهم خالانه ی خواره وه دا خوی ده درنته و ه :

- ۱) ئەو مولكىيەت لە كەسىي وەسىيەتكارەوە ناگويزرىتەوە بىق ئەو كەسىەى وەسىيەتەكەى بى كرلوە ھەتاوەكو دواى مردنى وەسىيەتكارەكە، بەر پىيەش وەسىيەتى ئەو كەسە بى توانايە ھىچ زيانىكى مادىيى لىناكەويتەوە بىقى، بەپىچەوانەى سەرجەم بەخشىنەكانى دىكەوە كە ئەوەيان بە تەواوى كارىكى زيانبەخشە، چونكە پىرىست وايە كە مولكىيەتى كەسە بەخشەرەكە ئەگەر بەخشىنەكە راست بىت دەستبەجى بىگوازرىتەوە بىق ئەو كەسەى مالەكەى يىنبەخشرلوە.
- ب) لەراستىدا كەسى كەم تواناش پۆويسىتى بە پاداشىتى رۆژى دولىي ھەيەن ئەويش وەك ھەركەسىنكى دىكەي ساغو لنھاتوو، جا لە رنگەي

# فالسافقاتي حوكمه خيزاني الكان

وهسیه ته که یه و ای خوای گهوره پاداشتی دهستده کهویّت، شایسته بوونیش به پاداشت له سهر نهوه نه وهستاوه که که سی پاداشت دراو ده بیّت که سیّکی ته واو و لیّها تو و بیّت.

ج) وەسىيەتكردن لە روانگەى دەستەبەرى ئابوورىيەوەيە لە نێوان مرۆڧەكاندا، جا لـەو دەسـتەبەرى دەسـتگىرۆبىيەدا سـەيرى توانـاى دارايـى دەكرێـت، نـەك لێهاتووى شاسىتەنى.

لەكۆتايى بابەتى فەلسەفەى حوكمە خيزانيەكان، پيمخۆشە بـە بـانگخوازانى داىو يەكسانى نيوان نيرو مى قبولنەبوونى جياكارىي بليم:

پهکهم: پهکسانیی و دادگهریی گرنگترین پایه دهستوریه کگانن له هه موو جیهاندا،

به لام زوریه ی خه لکه بانگخوازه که ی شهم دو پایه یه تبا ئیستا له مانای

راسته قینه و دهستوری و یاسایی و نهم دو زاراوه یه نه که شتوون، چونکه مانای

یه کسانیی هاوکیشه ی نیوان ماف و پابه ندیه کانه، به شیر هیه ک پابه ندیه کانی

هیچ ره گهریکی نیرو می له مافه کانی زیاد نه کات، نه گهر نا کومه لگه سته می

لیکردوه، نه گهر شه و پابه ندیه به ویستی نازادانه ی خوی نه بوو، ناشبیت

مافه کانی له پابه ندیه کانی زیاتر بیت، نه گهرنا به سته مکارو زه و تکار

ده ژه یردریت، له به رمافوه رگرتنی زیادی له سه رحسابی تاکه کانی دیکه ی

کومه لگه.

دادگهریش پیدانی ههموو خاوهن مافیکه بهوهی که شایه نیه تی له پاداشت و سزا، جا پیدانی زیاتر له شایانبونی به بی هی سته مکاریه به لام نه گهر هی داریوو قورئان به نیحسان ناوی بربوه (إنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بالْعَدْل وَالْإِحْسَان).

دووهم: بواری دادو یه کسانی بۆ ریخکستنی ژبانی کومه لگه له و شه تانه دا ده بیت که له سنوری ویستی ئاده میزادو ریخکستنی ده ستوری و یاسایی و عورفدایه، به لام ئه وهی له سنوری ویستی مروّق ویک خستنی مروّبیدا نه بیّت، جیّگه ی مشت و مر

# فەنسەقەي شەرىمەت

نیه، ئهگهر پهگهزی می داوای ههموو مافیکی پیاو بکات ئهوه هه له و نهه، ئهگهر په تایبه تمهندی و جیاکاریهی نیوان ویستراوی سنوری یاسای دهستکردو ننوان ئه وهی سروشنده و لهسنوری باسای سروشنداده.

سیههم: دهبیّت جیاکاری بکهین لهنیّوان شهوهی قورشان دایناوه وه ک دهستور لهبنهمای داددگهریی یهکسانی، له شهوانهش که شیجتیهادی هه لهی ههندییک زانای شهریعهتو زانا یاسییهکان کربوویانه، وه شهو جیّبهجیّکربنه مروّبیه ناریّکه لهگه ل قورئان دا، چونکه زوّر مافی میّینه ههیه قورئان سهلماندویهتی بهدهقی ناشکرا، کهچی فیقهو یاسا لهبهر دابو نهریته کونهکان پشتگویّیان خستوون.

چوارهم: ئەوەى لەناو خەلكى ياساو كارپېكرلوى دائىرەكاندا بالاوه، كە نيرو مى دوو رەگەزن ھەلايەكى باوه، دەبېت رەگەز بگورېت بەجۆر (صىنف) لەبرى دوو رەگەز بوترېت دووجۆر، چونكە چىەتى و حەقىقەتى رەگەزەكان جىاوازو لايكترازلون، پېچەوانەى (جۆر)ەوه، چونكە لە حەقىقەتىدا يەكنو لە ھەنىدىك تايبەتمەنىيدا جياوازن، جا نيرو مى دوو جۆرن لەرېر ناونېشانى جۆرى مرۆيدا جېگەيان دەبېتەوه، لە حەقىقەت چىەتىدان رېكىن، بەلام لەھەنىدىك تايبەتمەندىدا جىاوازن، بەلام مىرۆقو ئەسىپ بە نمونە دوو جۆرن لەرېر ناونېشانى گيانەوەردا جېگەيان دەبېتەوه، كە حەقىقەت چىەتىدا لەيەك ناونېشانى گيانەوەردا جېگەيان دەبېتەوه، كە حەقىقەت چىەتىدا لەيەك جىاوازن، بۆيە ستەمو سوكايەتىشە بە پايەى ئافرەت كە نير بەرەگەرىكى جىا لە رەگەزى مى دابنرېت.

# فەسلى چوارھەم

فەلسەفەك حوكمى مامەلە داراييەكان

## طهنسهظهی شهریمهت

مامه نسه داراییه کان سروشت و رهگه زو حوکمو ناکامه کانی به گۆرینی پداویستییه کانی بریوی گهشه سه ندنی داخوازییه نابوورییه کان نه هه موو کات سه رده میکدا گزرانیان به سه ردا دیت.

لەبەر ئەوە قورئانى پىرۆز تەنھا جەختى لەسەر پايە سەرەكى نەگۆرەكانى رەگەزو حوكمو ئاكامەكان كرىووەتەوە، ئەوى ىيكەى بەجيھيشتووە بۆ عەقلار ژيرى مرۆۋەكان لەبەر رۆشنايى داخوازىيەكانى ژيانى ئابوورىيدا.

جا عەقل ریگهی پیدرلوه تاوهکو له ههموو کاتو شوینینکدا مامه نه داراییهکان ریکبخاتو بزی ههیه نه رهگهزانهی که ناجینگیرو له قورئاندا نه هاتوون بیانگورینت و راستیان بکاته وه، به ههمان شیوه ش پهره به و حوکمانه شی بدات که سروشتی به رده وامییان نییه، نه وه ش به پینی پیشهات و گورانکارییه کانی ژیان، به مهرجین ههموو نه وانه نه سنووری نه و بازنه نه خلاقیه دا بن که قورئان داینا وه بی خیزانی مرؤ قایه تی تاوه کو نه نیر نه و بازنه یه دا هه نسوکه وت بکه ن، نه ک نه ده ره وه ویدا.

ئهگهر قورئانو سوننهتی پینهمبهر ﷺ دریّرهی مامه له دارایی و روونکردنه وهی حوکمی به شه بچروکه کانیشییان بکردایه، ئه وا ئه وه دهبووه هزی روودانی قورسی و ناره حه تی که ئه و دوو شته ش له قورئاندا نه ویستراوه، هه روه ك خوای گهوره له ئایه تی (۷۸)ی سووره تی (الحج)دا فه رموویه تی:

(..وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي النِّينِ مِنْ حَرَجٍ..) واته: (كاريّكى له نَابيندا فهرز نـهكربووه لهسهرتان كه نارهحهتتان بكاتو نهتوانن بيكهن..).

ههروهها فهرموویهتی: (٠٠يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ.) البقرة (١٨٥). واته: (٠٠ خودا دهیهویّت کارتان ناسان بکات، نهك گران..).

به گویره ی نه و حهقیقه تو راستیانه ش قورنان ته نها باسی برگه و حوکم و ناکامه نسه گزره کانی کربووه که گهشه سه ندنه کان کاریگه ربیان له سه ریان نبیه و

پیشهاته کانیش نایانگوپن و ههر به نه گوپییش دهمیننه وه هه تاوه کو ژیان له سهر رووی زهویدا بمیننیت.

قورئانی پیرۆز باسی له پایه نهگورهکانی مامه له دارلییه کان به م شیوه یه کردووه:

أ) ده ریاره ی رهگه زه کانی مامه له ی دارلیی باسی له زه رووره تسی بوونی رهگه زی رازیبوون له بژاردنه کاندا کردووه و له ئایه تی (۲۹) ی سووره تی (النساء) دا فه رموویه تی (یَا أَیُّهَا الَّذِینَ آمَنُوا لَا تَأْکُلُوا أَمُّواَلَکُمْ بَیْنَکُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَکُونَ تَجَارَةً عَنْ تَرَاضِ مَنْکُمْ..).

واته: (ئەى ئەوانەى ئىمانتان ھەيە مالۆ دارايى خۆتان لەننو خۆتاندا بەشىنوەى نارەوا و بى بەدەل، بە سىتەمكارى، يان بە وەرگرتنى ريبا، يان بەخەلەتاندن مەخۆن، سا مەگەر لەننو خۆتاندا بازرگانى مامەللەكردن ھەبنىت لەسەر ھەز و رەزامەندى ھەربوولا..).

دەربارەى بەخشىنەكانىش باسى لە زەرورەتى بوونى رەگەزى پێخۆشـبوون لـه ويستو رەزاى خۆى كربووەو لە ئايەتى (٤)ى سـوورەتى (النسـاء)دا فەرموويـەتى: (وَآتُوا النِّسَاءَ صَدُقَاتِهِنَّ نِحْلَةً فَإِنْ طِبْنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنِيئًا مَرِيئًا).

واته: (ماره یی ژنه کانتان بده ن به ره زای دلاّو به یی به رانبه ر، جا نه گهر نه وان به ره زای خوّیان له به شیّکی نه و ماره بیه خوّشبوون، نه وا بیخوّن و نوشی گیانتان بیّت). ده ریاره ی کاره روّتینییه کانیش که له نیّستا و له نیّو یاسا ده ستکرده کاندا به یه کیّك له رهگه زه کانی مامه له کردن ده ژمیردریّت، خوای گهوره له نایه تی (۲۸۳)ی سووره تی (البقرة)دا فه رموویه تی: (یا آیّها الَّنینَ آمَنُوا إِذَا تَدَایَنْتُمْ بِدَیْنِ إِلَی آجَلٍ مُسَمَّی فَاکْتُنُهُ هُ..).

واته: (ئەى ئەوانەى ئىمانتان ھىناوە بە خودا، كە قەرزتان دا بە كەسىتك، يان مالىنكتان فرۆشت بەبرە پارەيەك تا كاتىكى دىارىيكرلو، ئەو مامەلەو قەرزە بنووسى تا لەبىر نەچىتەوەو كەس زيانى لىنەكەويت..).

# طەلسەھەى شەرىمەت

ب) دەربارەى حوكمەكانى مامەلەكرىنىش قورئان باس لە پيويستىي بەلين برىنە سەرو پەيمان نەشكىنىي ئەمانەتپارىزىي دەكات، خواى گەورە لـە ئايـەتى (١)ى سوورەتى (المائدة)دا فەرموويەتى: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ..). واتە: (ئەى ئىمانداران وەفادارىن بەرانىيەر بـەو پەيمانانـەى لەگـەل خودا، يان خەلكو خۆتاندا بەستووتانن).

له ثايهتى (٣٤)ى سوورهتى (الإسراء)دا دهفهرموويّت: (.. وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدِ كَانَ مَسْتُولًا)

واته: (... ئەگەر پەيمانىكتان بەست بىبەنە سەرو ھەلىمەوەشىنىنەوە، بەرأسىتى يەيمان لىنى دەيرسرىتەوە).

دەربارەى دانەوەى ئەمانەتىش بە خاوەنـەكانيان لـە ئايـەتى (٥٨)ى سـوورەتى (النساء)دا فەرموويەتى: (إِنَّ اللَّهَ يَأْمُركُمُ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَات إِلَى أَهْلَهَا..).

واته: (خودا فهرمانتان پیدهکات ئهمانهت بدهنه و ه به خاوهنه که ی داگیری مهکهن).

ههروهها باسى له حه لآلي و حهرامى مامه له كان دهكات له به روشنايى بوون، يان نهبوونى پايه و مهرجه كانيدا و له ئايه تى (۲۷۰)ى (البقرة)دا دهفه رموويّت: (وَآحَلَّ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَحَرَّمَ الرِّيَا ..).

واته: (.. خوای گهوره فروشتنی شهرعی و بی سوودی حه لال کردووه و ریباشی حهرام کردووه..).

ج) لـهبارهی ئاکـامی مامه لـه داراییه کانیشـه وه باسـی لـه سروشـت و چـۆنیه تی مولکداریّتی و به ندو کوت و نهرکه کانیشی کردووه.

جا بن زیاتر روونکردنه و و سرود و هرگرتن به کورتی له سی برگه دا باسی ده که ین که له سی ته و هردا باسکرلوه و یه که میان تاییه ته به پهگه زه نه گزره کان و سییه میشیان تاییه ته به چنیه تی و سرووشتی مولکداریتی و کرت و به ندو نه رکه کانیه و ه.

# باسى يەكەم: فەلسەفەك رەگەزە نەگۆرەكانى مامەلە داراىيەكان

لهبهر روّشنایی رهگهزه نهگورهکاندا که قورئان باسی کربووه، زانایانی شهرعناس گریّبه سته کانیان دابه شکربووه به سهر (الرضائیة) و (العینیة) و (الشکلیة) که به شیّوه یه کی کورت و یوخت له سیّ لقی داها توودا روونیان ده که ینه وه:

# لقی یم*ڪمم:* ئمو گریبمستانمی بمرمزاممندی دمڪری*ن*

(العقود الرضائية)

واته: ئهی ئهوانهی ئیمانتان ههیه، مالا و دارایی خوتان لهنیو خوتاندا به شیوهی ناره واو سته مکاری، یان به وهرگرتنی ریبا، یان به فیرودان، مهخون، سا مهگهر لهنیو خوتاندا بازرگانی و مامه له ههبیت له سهر حه زو ره زای هه ردوولا سوود له مالی یه کدی و مریگرن).

دەستەواۋەى (رازىبوون)ىش بۆ ھاوبەشى ھەرىوولايە، چونكە رازىبوونى لايەنىڭ بەبى لايەنەكەى دىكە بەس نىيە، بەلكر پۆرىستە رەگەزى رازىبوون لە ھەموو لايەنەكانى بەشداربووى مامەلەكردنو ھەلسوكەوت پۆرەكردنەكەرە بوونى ھەبىت بە ويستو ئىرادەرە، رەك ئەرەى كە لە گرىبەستى جىبەجىكرلوى ھەيە، بە پىخۇشبوون وەك ئەرەى كە لە گرىبەستى جىبەجىكرلوى ھەيە، بە پىخۇشبوون وەك ئەرەى كە لە گرىبەستى راگىرلودا ھەيە لە پاش بريارلىدانەرە، ئەمە لە بابەتى براردنەكاندا، لە بەخشىنەكاندا دەستەواۋەى (طىبة النفس ـ پىخۇشبوون لە دلەرە) بەكارھاتورەو خواى گەررە لە ئايەتى (٤)ى سوورەتى (النساء)دا فەرموريەتى: )وآتوا لىنساء صَدُقاتهنَّ نَطْةً فَإِنْ طَبْنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ منْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنيئًا مَريئًا).

واته: (مارمیی ژنهکانتان بدهن به رهزای دل و بهبی بهرانبهر، جا نهگهر نهوان به رهزای خویان له به شیکی نه و مارمییه خوشبوون، نهوا بیخون و نوشی گیانتان بیت).

ئهم جیاکارییه لهنیوان قهرهبووکردنهوهکانو بهخشینهکاندا که یهکهمیان به پازیبوونو دووهمیشیان پیخوشبوونه له دلهوه له یاسا دانراوهکاندا بهرچاوم نهکهوتووه، بهلکو پیغهمبهری خودا چرجه جهختی لهسهر زهروورهتی بوونی رهگهزی پیخوشبوون کردووه تهوه له بهخشینهکاندا، وه ک چون له قورناندا هاتووه، فهرمووشیهتی: (لا یحل مال امریء إلا بطیب النفس) سبل السلام: ۸٦/۳.

واته: (ماڵى هيچ كهسێك حهڵاڵ نبيه ئهگهر خوّى له دلهوه يني هوش نهبێت).

## فالسافادي حوكمي ماماناه دارايي اكن

ىيارىيكراوى وەك تۆماركرىنى نووسراويكى فەرمىيدا گرىبەستەكەيان ئەنجام نەدەن، لەو كاتەشدا گرىبەستەكە دانامەزرىت سا مەگەر مەرجەكانى ئەو شىروەيەى تىدابىت كە رىككەوبىنى لەسەر كراوە.

شایهنی باسه ههموی گریبه سته کانیش له فیقهی ئیسلامیدا گریبه ستی پی رازیبوونن، سا مهگهر ده ریاره ی گریبه سته کان و به ریوه چوونه روتینیه کاندا له قورئاندا پیچه وانه ی نه وه باسکرابیت.

# لقی دوومم، گریبهستی مالینه

### (العقود العينية)

گریبهستی (عهینی) له فیقهی ئیسلامییدا ناوه روّك چونیّتییه که ی جیاوازه له گریبه ستی (عهینی) له یاسادا.

ئهم جۆره گریبهسته له یاسادا یان له ـ فیقهی یاسادا ـ ئهوهیه که به تهنها قایلبوون رازیبوون بهس نییه بق بهستن گریدانی، به لکو لهسهروو ئهوهوه پیویسته که دهبیت سازانی ههردوو لایهنی گریبهسته که به رادهستکردنی (عین)ه که پیکهوه یهیوهست بین. ۱

به لام گریبه ستی (عهینی) له فیقهی ئیسلامییدا شیوازیکی تاییه تی میانگیریی ههیه لهنیوان گریبه ستی رازیبونی راگیراو، همیه لهنیوان گریبه ستی رازیبونی راگیراو، گریبه ستی عهینی به رووی بنچینه و رهگه زه کانی گری ده دریت و ده به ستریت، به لام له رووی شوینه وارو مافه کانیه و و یککنایه ت، چونکه ئه و گریبه سته ییش و هرگرتن

ا أصول الإلتزامات. دكتور سليمان مرقص: ص٤٠.

# فالمساطة عن شامريعات

دهبه ستریّت و پابه ندبوون دروست ده کات، به لام تا دوای راده ستکردنی شته گریّبه ست له سه ر کراوه که مافه که له لایه نیّکه و م بیّ لایه نیّکی دیکه ناگویّزریّته و ه .

ئاشكراشه كه گريبهستى كارپيكراوى پيويست مافه شهرعى وياسابيهكانى لهسهر پهيوهست دهبيت كه به مافو ئهركهكان ناودهبرين، به لام گريبهستى راگيراو ئهوهيان به دروستى دهبهستريت، به لام مافهكانى لهسهر پيويست نابيت تا پاش بريار لهسهردانى لهلايهن ئهو كهسهوه كه مافى ئهو بريارليدانهى ههيه.

گریده دریّت ههندیک له پهیوه ستبوونه کانی (ئهرکه کانی) داده مه زریّن به لام ههندیک گریده دریّت و ههندیک له پهیوه ستبوونه کانی (ئهرکه کانی) داده مه زریّن به لام ههندیک له مافه کان پیکنایه ن تاوه کو پاش وه رگرتنی شته گریّبه ست له سه رکراوه که ، له به رئه وه شاره زلیانی شه ریعه ت له گریّبه ستی عهینی دا ده سته واژه ی (پیّکنایه ت) یان به کارهیّناوه ، نه ک ده سته واژه ی (نابه ستریّت ، یان گری نادریّت) ، به لام ئه محقیقه ته زوریه ی شاره زلیانی یا سا پیّی نه گهیشتوون ، ئه وه ش له به رئیراسه نه کردنی ئه م بابه ته له نیّ سلامییدا به شبیره یه کی ورد ، بزیه (پیّکنه هاتن) یان به (گریّنه دان) لیّکداوه ته وه ک ئه وه ی له مادده ی (۱۹۳۸) ی یاسای شارستانیّتی عیّراقیدا الایکداوه ته وه ک ئه وه ی پیّده کریّت و وتراوه (لاتتم الهبة فی المنقول إلا بالقبض) . واته : (به خشین و خه لات له مالی گوازراوه دا به وه رگرتن نه بیّت پیّکنایه ت) .

لەسەر ئەم بنەمايەش وەرگرتن لە گرێبەستى بەخشىشو گرێبەستەكانى دىكەدا كە بە گرێبەستى عەين ناودەبرێن بە يەكێك لە پايەكانى گرێبەستەكە ھەژمار دەكرنت.

ئەمەش ئەگەر سەبارەت بە ياسا بەبۆچۈۈنى ئەوان راست بنت، بەلام سەبارەت بەوەى كە زۆرپەى شارەزايانى شەرىغەتى ئىسلامى لەســەرى گىرســاونەتەوە راسـت

ا رُماره (٤٠)*ى* سالّى ١٩٥١.

## ----- فه نسه ظهی حوکمی مامه نه داراییه کان

نىيە كە دەڭنت وەرگرتن يەكنك نىيە لە پايە و مەرجەكانى گرندانى ئەو گرنبەستە باسكراوانە، بەلكو مەرجنكە بۆ يىكھىنانو تەولوپوونى ئەرك مافەكانى گرنبەستەكە.

ئەر گرىبەسىتانەش كە سروشىت وشىيرەيەكى تايبەتيان ھەيە ولە فىقھى ئىسلامىيدا ياسكراون يىنج جۆرن كە بريتىن لە:

(بارمته، بهخشش، یان خهلات، خواستن، قهرز، سیاردن).

### ۱/ گريبهستي بارمته،

بریتیه له دانانی مالیّکی پهیوهست به وهرگرتنی قهرزیّك که له نرخی ئه و مالّه و ماله و ماله دورد مگریّته و مالیه و مالیه و مالیه و مالیه و مالیه این بیداته و مالیه و مالی و مالیه و مالی و مالیه و مالی و مالی و مالی و مالی و مالی و م

به لگهی شهر عیبوونی بارمته یش بریتییه له: قورتان و سوننه تو کوده نگی زانایان و ماقولییه ت.

أ ـ قورئان: خواى گەورە لە ئايەتى (٢٨٣)ى (البقره)دا دەڧەرموويىت: (..وَإِنْ كُنْتُمْ عَلَى سَفَر وَلَمْ تَجِدُوا كَاتبًا فَرِهَانٌ مَقْبُوضَةً..).

واته: (..ئهگهر له كاتى مامه له كردندا له سهفه ردابوون و نووسه رتان دهستنه كه وت با له نيوانتانا له جياتى ئه و قه رزه كه به سه ربه رانبه ره كه وه به بارمته يه ك هه بيت و ماله بارمته كراوه كه و ه ريگرن...).

ئه و مهرجه ی له ئایه ته که دا هاتووه (ئه گهر له سه فهردابوون) لیّتیکه یشتنی ییچه وانه ی نییه، به لکو بارمته له کاتی سه فه رو ئاماده بوونیشدا دروسته.

ب- سوننهتی پیغهمبه ریخی: دایکی ئیمانداران عائیشه شه دهگیریته وه که: (پیغهمبه ری خود ایخ خوراکی له کابرایه کی جوله که به قه رز کری و قه لغانیکی به بارمته پیدا) ۲.

<sup>&#</sup>x27; مغني المحتاج ـ فيقهى شافيعى: ١٢١/٢ والروض النضير ـ فيقهى زهيدى: ١٨/٤.

صحيح مسلم ـ باب الرهن وجوازه في الحضر والسفر:٣/٢٢٦.

## فه شهفهی شهریمه ت

ج- زانایان و شاره زایانی بواری شهریعه تی ئیسلامی کوده نگن له سهر دروستی بارمته نه گهر هاتو و مهرج و پایه کانی تیدا هه بو و ریگری و له میه ریشی نه بیت.

گریبهستی بارمتهیش، چ ئه و شته ی که له جیاتیدایه مالی گوازراوه بینت، یان خانوویه ره گریبهستیکی پی رازیبوونه به ته نها به قایلبوون و پهسهندکردن گری ده دریت و نه و روّتینه ش که مهرجه له ناویدا هه بیت نه وه ته نها بی سه لماندنی گریبه سته که یه دامه زراندن و به ستنی، نه وه ش پابه ندییه ک له سه و قه رزداره بارمه ته دانه ره که دروست ده کات بی نه وه ی پیش و ه رگرتنی قه رزه که نه و که سه ی که بارمته قه رزه که ی بیش ده دات

دەسەلاتى تەواوى مادىيى ھەبئت بەسەر مولكو مالى بارمتەدەرەكەوە بۆ ئەوەى بتوانئت ئەو دەسەلاتەى لەكاتى پئويستدا بەسەردا جئبەجى بكات، بەلام ئەم ماف نايەتەدى تا دواى ئەوەى كە قەرزەكە رادەستى ئەو كەسە بكرئت كە بارمتەكەى داناوە، يان كەسئك كە ھەردوولايان لەسەرى رئكدەكەون.

#### ٧/ كريبهستو مامهلهي خهلآت:

خەلاتكردن مامەللەكرىنىكى لـە حاللەتى ژيانو ماندايـەو دەبىيّت بـى بەرانبـەر ببەخشرىيّت گرىبەستى بەخشىنىش پابەندبوون لەسەر بەخشـەرەكە دروسـتدەكات

له (البدائع) للكاساني دا هاتووه: ۸/۲۲۹، تيايشيدا هاتووه: (كه پهسهندكردنو وهرگرتن بق سهلماندنی حوكمهكهپهتی، نهك بق بوونی خقی لهخویدا) حوكمیش لای زانایان واته مافهكان. له (الأنوار ـ فیقهی شافعیدل) ۱/۷۰۷دا هاتووه: (له بهخشینو خیردا به وهرگرتنی شته که نهبیت مولكدارییه که روونادات) له (المیزان الکبری)ی شعرانی ـ فیقه المقارن ـ ۲/۲۸دا هاتووه: (زانایان لهسهر نهوهش كوكن بهلین بردنهسه رله خیردا پیویسته).

### فه لسه فهی حوکمی مامه له دارایی هکان

بهوهی خه لاته که رادهستی نه و که سه بکات که خه لاته که ی پیده در بیت به لام به وه رگرتن نه بیت مولکیه ته کهی بو ناگویزر نته وه ، سه رچاوهی نه و پابه ند بوونه ش نه م فه رمایشته ی خوای گهوره یه نایه تی (۱)ی سووره تی (المائدة) دا فه رموویه تی: (یا أَیُّهَا الَّذِینَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ..) واته: (نه ی نیمانداران وه فادار بن به رانبه ربه و به لین و یه یمانانه ی له گه ل خودا، یان له گه ل خه لك و خوتاندا به ستووتان..).

ههروه ها له ئايه تى (٣٤)ى سووره تى (الإسراء)يشدا فهرموويه تى: (٠٠ وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ مَسنُتُولًا).

واته: (... ئەگەر پەيمانىكتان بەست بىيەنەسسەرو ھەلىمەوھشىنىنەوھ، بەراسىتى پەيمان لىپرسىنەوھى لەسەر دەكرىت).

#### ٣. ڪريبهستي خواستن (الإعاره):

شارهزایانی شهریعه جیاوازییان ههیه له پیناسه کردنیدا نهوه ش به گویره ی جیاوازیوونیان له شیوازه کهیدا، جانه وهی به مولکایه تییکردنی قازانجی کی بی به رانبه ری داده نیت وایبیناسه ده کات (که به مولکایه تیکردنی قازانجی خوازراوه له لاین خوازه ره و بیبه درامه و را

ئەوەشى بەرىنىدراوى دادەنىت بەبىبەمولكبوون وادەناسىنىنىت كەرىبىدراوى قازانچەكانە بەبى خوازراووبىيەراميەر.

به لگه ی شه رعیبوونی خواستنیش بریتییه له قورئان و سوننه تو کوده نگی زانامان و ماقوالده ت.

أ) قورئان: چەندىن ئايەتى تىدا ھاتووە دەريارەى خواسىتن، لەوانەش ئەم فەرمايشتەى خوداى گەورە كە لە ئايەتەكانى (٤ــ٧)ى سوورەتى (الماعون)دا فەورموويەتى: (فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ (٤) الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ (٥) الَّذِينَ هُمْ يُرَاءُونَ (٥) وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ (٧))

<sup>&#</sup>x27; الروض النضار ـ سهرجاوهي بيشوو: ٢٥/٤.

## طەلسەھەىشەرىمەت

ج- زانایان و شاره زایانی بواری شهریعه تی ئیسلامی کوده نگن له سهر دروستی بارمته ئهگه رهاتو و مهرجو یایه کانی تیدا هه بوو و ریگری و له میه ریشی نه بیت.

د ماقولیه ت عهقل باوه ربی عهقلی ساغ و ته ندروست دان به دروستی تومارکردن و به نگه دارکردنی قه رزی داخراودا ده نیت به مه به ستی پاراستنی مافی خاوه ن قه رزو دوورکه و تنه وه له دو ژمنایه تی، نه م برگه یه ی کوتاییش نه وه یان حیکمه تی شه رعیبوونی بارمته ه له نیسلامدا.

گریبهستی بارمتهیش، چ ئه و شته ی که له جیاتیدایه مالی گوازراوه بینت، یان خانوویه ره گریبهستیکی پی رازیبوونه به ته نها به قایلبوون و پهسهندکردن گری دهدرینت و ئه و روتینه ش که مهرجه له ناویدا هه بینت ئه وه ته نها بی سه لماندنی گریبه سته که یه دامه زراندن و به ستنی، ئه وه شن پابه ندییه ک له سه رقه و رزداره بارمه ته دانه ره که دروست ده کات بی ئه وه ی پیش وه رگرتنی قه رزه که نه و که سه ی که بارمته قه رزدکه ی پیده دات

دەسەلاتى تەواوى مادىيى ھەبئت بەسەر مولك مالى بارمتەدەرەكەوە بۆ ئەوەى بتوانئت ئەو دەسەلاتەى لەكاتى پئويستدا بەسەردا جئبەجى بكات، بەلام ئەم ماف نايەتەدى تا دواى ئەوەى كە قەرزەكە رادەستى ئەو كەسە بكرئت كە بارمتەكەى داناوە، يان كەسئك كە ھەربوولايان لەسەرى رئكدەكەون.

#### ٢/ كريبهست و مامه لهى خه لآت:

خەلاتكردن مامەڭەكرىنىكى لە حاڭەتى ژيانو ماندايەو دەبىت بى بەرانبەر ببەخشرىت كرىبەستى بەخشىنىش پابەندبوون لەسەر بەخشەرەكە دروسىتدەكات

له (البدائع) للكاساني دا هاتووه: ۸/۲۲۱، تيايشيدا هاتووه: (كه پهسهندكردنو وهرگرتن بق سهلماندني حوكمهكهپهتي، نهك بق بووني خقى لهخويدا) حوكميش لاى زانايان واته مافهكان. له (الأنوار ـ فيقهي شافعيدل) ۱/۷۰۷دا هاتووه: (له بهخشينو خيردا به وهرگرتني شتهكه نهبيت مولكدارييهكه روونادات) له (الميزان الكبري)ي شعراني ـ فيقه المقارن ـ ۲/۲۸دا هاتووه: (زانايان لهسهر ئهوهش كوكن بهلين بردنهسه رله خيردا پيريسته).

# ماملاله داراییمکان است

بهوهی خه لاته که رادهستی نه و که سه بکات که خه لاته که ی پیده در پت، به لام به وه رگرتن نه بیت مولکیه ته کهی بو ناگویزر پته وه، سه رچاوهی نه و پابه ند بوونه ش نه م فه رمایشته ی خوای گه وره یه نایه تی (۱)ی سووره تی (المائدة) دا فه رموویه تی: (یا آیها الّذینَ آمَنُوا آوْفُوا بِالْعُقُود..) واته: (نه ی نیمانداران وه فادار بن به رانبه ربه و به لیّن و په یمانانه ی له که ل خودا، یان له که ل خه لل و خوتاندا به ستووتان..).

ههروه ها له تايه تى (٣٤)ى سووره تى (الإسراء)يشدا فهرموويه تى: (٠٠ وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ مَسْتُولًا).

واته: (... ئەگەر پەيمانىكتان بەست بىيەنەسلەرو ھەلىمەوەشلىننەوە، بەراسلىقى پەيمان لىپرسىنەوەى لەسەر دەكرىت).

#### ٣. ڪريپيهستي خواستن (الإعاره):

شارهزایانی شهریعهت جیاوازییان ههیه له پیناسهکردنیدا ئهوهش به گویرهی جیاوازیوونیان له شیوازهکهیدا، جائهوهی بهمولکایهتییکردنی قازانجیّکی بی بهرانبهری دادهنیت وایبیناسهدهکات (کهبهمولکایهتیکردنی قازانجی خوازراوه لهلاین خوازهرهوهبهییبهرامبهرا)

ئەوەشى بەرپىيدراوى دادەنىت بەبىبەمولكبوون وادەناسىنىت كەربىيدراوى قازانچەكانە مەسى خوازراووبىدەرامىەر.

به لگهی شه رعیبوونی خواستنیش بریتییه له قورئان و سوننه تو کوده نگی زانابان و ماقولنده ت.

أ) قورئان: چهندین ئایهتی تیدا هاتووه دهریارهی خواستن، لهوانهش شهم فهرمایشتهی خودای گهوره که له ئایهتهکانی (٤ــ٧)ی سوورهتی (الماعون)دا فهورموویهتی: (فَوَیْلٌ للْمُصَلِّینَ (٤) الَّذِینَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ (٥) الَّذِینَ هُمْ يُرَاءُونَ (٥) وَیَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ (٧)

الروض النضير ـ سهرجاوهي ييشوو: ٢٥/٤.

# فالسافادي شامريمات ا

واته: (... دهی هاوار بق نه و نویژکه رانه ی که له نویژه کانی خقیان بیناگان و زور چاك نایانکه ن و گوییان ناده نی، نه وانه ی که ریا ده که ن و نویژه کانیان هه ر بق به رچاوی خه لك ده که ن که سینکیش پیویستی به ده فریک خواردن بیت و لیی ده گریه و ه و پیی ناده نو به ده ناده ن و به ده ناده ن به ده نویز ده ناده ن به ناده ناده ن به ناده

- ب) سوننهت: پێغهمبهر ﷺ فهرموويهتى: (العارية مؤداة والمنحة مردودة) ئيمام ئەحمەد ريوليەتى كردووه: ٢٦٧/٥، ئەبوداودىش: ٨٢٧/٣.
- ج) کـۆدەنگیی زانایـان: شـارەزایانی فیقهـی ئیسـلامی کـۆكو هـاوړان لهسـهر شهرعیبوونی، به پشتبهستن به قورئانو سووننهتی پیغهمبهر ﷺ.
- د) ماقولییهت (عهقل باوه رپی): مرؤهٔ له سروشتی خویدا که سیکی کومه لایه تیه ا جا له به رئه وه ی هیچ که سیک شک نابه بن که له هه ندیک کاروباری ژبانیدا پیریستی به که سانی دیکه نه بیت به به تاییبه تی سه باره ت به در اوسی سه ره رپای توانای دارایی و جه سته یی و کرده بیشی، له راستیشدا به رنامه ی ئیسلام حوکمی خواستنی چ به فه رز و چ به راسپاردن له سه ربنه مای ئه م سرووشته مرؤییه بنیاتناوه، ئه م ماقولییه ته شه حیکمه تی شه رعیبوونی خواستنه له شه ربعه تی ئیسلامییدا، به هه مان شیوه له گریبه ستی به خششدا حیکمه ته که ده سته به ری نابووری و هاوکارییکردنه له سه رخیر و په یوه ندی خزمایه تی و پته وکردنی په یوه ندییه کان و نه و جوّره کارانه ی که ده بنه مایه ی به هیز بوونی یه کگر توویی نیوان نه ندامانی خیزانه مرؤییه کان.

## فه اسه فهی حوکمی مامه له داراییه کان

#### ٤/ گرنبهستي قهرز،

ينداني شتنكه لهبهرانبهر گهراندنهوهي له شويني قهرزكراوهكه'.

بهلگهی شهرعیبوونی قهرزیش بریتییه له قورثان سووننه تو کودهنگی زانایان و ماقولییه ت.

أ) قورئان: چەندىن ئايەتى تىدايە دەربارەى قەرز، لەوانەش ئەم فەرمايشىتەى خواى گەورە كە لە ئايەتى (٢٠)ى سىوورەتى (المزمل)دا فەرموويەتى (.. وَأَقْيِمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَأَقْرضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا..).

واته: (... نویژهکانتان بکهنو زهکاتی مالتان بدهنو قهرز بدهن به خودا به قهرزدانیکی جوان، واته خیرو خیرات بکهن به دل پیتان خوش بیت..).

ئاشكراشه كه قەرزېيدەرەكە خودا نىيە، بەلكو بى بەندەكە خۆيەتى، بەلام كە خواى گەورە ئەو كارەى داوەتە پال خىلى لەبەر گرنگىلى كارەكەيە لەپركردنەوەى يىرسىتىي مرۆۋەكان وبەلىندانى بەدەستكەوتنى ياداشتى چاك لەسەرى.

- ب) سوننهتی پیغهمبهر ﷺ: پیغهمبهر ﷺ فهرموویهتی: (إن خیار الناس أحسنهم قضاءً) واته: (باشترین مروّفه کان تهوانه ن که به جوانترین شیوه قهرزه کانیان دهده نهوه). الموطأ بشرح المنتقی: ۹٦/٥.
- ج) کـۆدەنگیی زانایـان: شـارەزایانی بـواری فیقهـی ئیسـلام هـاوران لهسـهر شهرعیبوونی قهرز به پشتبهستن به قورئان و سوننهت.
- د) ماقولییهت: هاوکارپیکردن له پرکردنهوهی پیویستییهکان بهتاییه هتیش پیویستییه نابوورییهکان، له گرنگترین نامانجهکانی نیسلامن له دهستهبهریتی مرققایه تیدا، روون و ناشکراشه که مرقق پهنا ناباته بهر قهرزکردن مهگهر پیریستییه کی زوری پیی ههبیت، لهبهر نهوه و تراوه که قهرزکردن له لای خودا

711

شرح الخرشى ـ فيقهى ماليكى ـ: ٦/ ١٠٨، هـهروهها مرشدد الحيران/ ماددهى ٨١٠ و حاشيهى الباجورى: ٦٠/٢.

# فه نسه فه معریمه ت

چاكتره له خيرپيكردن، چونكه لهوانه به كهسهى خيرهكهى پيدهكريت پيويستيى پيي نهبيت، ئهوهش دروستى و شهرعيببوونى قهرزه.

۵/ گرنیهستی پیسپاردن (ئهمانهت): بریتییه لهوهی که خاوهن مال کهسیکی دیکه رادهسپیریت بر ئهوهی به ئاشکرا، یان بهناراسته وخر به بهرانبه ر، یان بی بهرانبه ر یاریزگاری له ماله کهی بکات.

سپاردەش ئەمانەتە لەلاى ئەو كەسەى مالەكەى پى سپىردرلوه، بۆيە پىويسىتە لەسەرى لەكاتى دلواكرىنەوەيدا بىگەرىنىتەوە بۆ خاوەنەكەى، چونكە خواى گەورە فەرموويەتى: (إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدِّوا الْأَمَانَاتِ إِلَى أَهْلِهَا..). واتىه: بەراسىتى خودا فەرمانتان پىدەكات تاوەكو ئەو ئەمانەتانىهى لاتان دانىدرلوه بىگىرىنەوە بىق خاوەنەكەى).

حیکمهتی شهرعیبوونی پیسپاردن، یان ئه مانه تپیدانیش هاوکارییکردنه له سه ر چاکه و ده ستبارگرتنی یه کدی و هاوکارییکردن له نیوان مروّقه کاندا به وهی نهگه ر که سیک توانای هه یه هه ستیت به پرکردنه وهی پیداویستی که سانی موحتاج له کاتی بوون و تواناییدا، نا نه مه ش حیکمه تی شهرعیبوونی پیسیاردنه.

#### دمرطجام:

لهم دهرخستنه کورتهوه که بق پینج گریبهسته که باسکراوه کرا که به گریبهسته مالینه بی (عینی)هکان ناسراون ئه وهمان بق دهرده که ویت:

أ) ئەوە چەند گرنبەستنىكن بەپئى رەزامەندى دوو لايەن ئەنجام دەدرىن تەنھا و تەنھا بە دەربرىن ئەوەى كە ئاماۋە بىت لەسەر پىرازىبوون لەو شىتانەدا كە دەبۋىردرىنەوەو بەپئىخۇشبوونىش لەو شىتانەدا كە دەبەخشرىن، بەستنى ئەم

الروضة البهية واللمعة الدمشقية ـ فقه الإمامية ـ: ٢٨٤/١، هـهروهها الـروض النضير، سهرچـاوهى ييشوو: ٢٩/٤، حاشية الباجوري ـ له فيقهي شافعي ـ: ٢٧/٢.

### فه السففهي حوكمي مامه له داراييه كان

گرێبه ستانه ش له سه ر وه رگرتنی شته که نه وه ستاوه ، به پێچه وانه ی ئه و هه ڵه باوانه ی که ده گوترێت.

- ب) ئەو جۆرە گرۆپەستانە گرۆپەستگەلۆكن كە سرووشتۆكى تاببەتيان ھەيە، چونكە بەر لە وەرگرتنى شتەكە دروست دەبنو دادەمەزرۆن، بەلام تارەكو دواى گرۆپدانى گرۆپەستەكە پابەنىدبوون بە ماڧەكانىيەوە دروست نابۆپت، ھەريەكەشيان گرۆپەستۆكى ميانگىرە لەنتوان جۆپەجۆكراو و راگىراودا، جۆپەجۆكراون لە رووى ئەركو پابەندبوونەوە، سەبارەت بە ماڧەكانىش بەراگىراو ئەزمار دەكرۆن، واتە كارپۆنەكراون.
- ج) ئەو گرێبەستانە پێناسەى گرێبەستى ماڵينە لە ياسادا نايانگرێتـەوە، چونكە لەسەروپەندى گرێدانياندا لەسەر وەرگرتنى شتەكە نەوەستاون.
- د) له راستیشدا حیکمهتی دروستی و شهرعیهتی نهم پیننج جوّر گریبهسته وهك باسمانکرد نهوهیه که بهرژهوهندی پیریستی مروّقایهتی زوّری تیّدایه بو مروّقهکان، له پاش بهرژهوهندییه زهروورهتییهکانهوه که (پاراستنی دینو ژینو نامووسو مالوّ عهقله) به پلهی دووهم دیّتو له روانگهی دهستهبهریّتی نابووریییشهوه که بهردهوامبوونی ژیانی لهسهر وهستاوه، نیدی بهرانبهر بیّت، نابووریییشهوه که بهردهوامبوونی ژیانی لهسهر وهستاوه، نیدی بهرانبهر بیّت، یان بی بهرانبهر، نهگهر به براردنهوهشی بیّت نهوا ههرکهسه و ماف خوّی له برژاردنهوهکهدا وهردهگریّتو ههریهکهش پیّویستی نهوی دیکه پردهکاتهوه.

ئهگەر بەبى بەرانبەر و براردنەوەش بىنت ئەوا بەخشەرەكە لە دونىادا بەرىزو خۆشەويسىتە و لە رۆزى دولىيشىدا پاداشىتى چاكەكانى وەردەگرىتەوە، چونكە لەراستىدا خوداى گەورە پاداشتى چاكەى كەسىنك بەزايە نادات كە كارى باشو چاك دەكات.

# فالسافاءي شاريعات

# لقی سیهمر: فهلسهفهی گرینهسته شیومیهکان

گریبهستی شیّوه یی له یاسادا نهوه یه: ته نها پیکه وه جووتبوونی پیّدان و وه رگرتن (الإیجاب والقبول) به س نییه بی گریبه سته که ، به لکو ده بیّت نهم جووتبوونه (الإقتران) ه به و شیّوه تایبه ته بیّت که یاسا نیارییکربووه و به پایه یه کی دامه زراوی گریبه سته که ی داناوه ، بی نموونه برگهی نووه می مادده ی سی له یاسای توماری خانووبه رهی عیّراقی (۱) ده لیّت: (گریبه ستی خانووبه ره دانامه زریّتبه بی تومارکردنی له فه رمانگهی توماری خانووبه ره) هه روه ها مادده ی (۵۰۸) له یاسای مهده نی عیّراقی (۱) ده لیّت (فروّشتنی خانووبه ره دانامه زریّت مه گه ر له فه رمانگه ی تایبه تمه ند تومار بکریّت و به و شیّوه بیّت که یاسا دایناوه).

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ژماره ٤٣ ساڵي ١٩٧١

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> ژماره ٤٠ سالي ١٩٥١.

<sup>&</sup>lt;sup>(۳)</sup> ژماره ۱۳۱ سالّی ۱۹٤۸

<sup>(4)</sup> الوسيط للسنهوري- أسباب كسب الملكية: ٩٣٦/٩.

## فه اسه فهی حوکمی مامه له داراییه کان

#### جیاکاری نیوان شیوه و سهلماندندا

ئەگەر ياسا مەرجى بوونى نووسراويكى دانا بۆ سەلماندنى جۆرىكى ديارىيكراو لە گرىبەستدا، ئەم نووسراوه لەم حالەتەدا بە پايەيەكى گرىبەستەكە دانانرىت، چونكە بە چاوپۇشسى لىە نووسسىنى ، يان نەنووسسىنى لىە نووسسراوىكدا گرىبەسستەكە دادەمزرىت، بەلام مەبەست لەو نووسراوە تەنھا سەلماندنە ئەگەر لايەنىك ئىنكارى كرد.

له و شیّوهبیه ی که ته نها مه به ست پیّی سه لماندنه نه وه له مادده ی (۲۰)ی یاسای باری که سیّتی هه موارکراوی عیّراقیدا<sup>(۱)</sup> هاتووه (راسپارده دانامهزی به تهموارکراوی عیّراکراو له لایه ن راسپاردکاره وه، یان موّر، یان په نجه موّری هه بیّت، جا نه گه ر نه وه ی راسپیری له سه ر کراوه خانوویه ره وه ، یان مالیّکی گویّزاروه بوو که له ۵۰۰ دینار زیاتر بیّت ییّویسته له لایه ن دادنووسه وه یه سه ندکراییّت).

شایانی باسه ئیشکردن بهم ماددهیه له ئهمروّدا پشتگویّخرلوه پاش ئهوهی دادی عیّراقی تومارکردنی راسپاردهی له تومارگه تایبه تهکان هه نگرت.

### حيكمهتي شيوميي له ئيسلامدا

قورئانی پیرۆز سهدان سال به له یاسا فهرمانی به شیوه یی کردوو، ئهمه ش به په چاوکردنی دامه زراویوون کرین و فرؤشتن و دوور خستنه و هاکزکی نیوان گریبه ستکاران، په روه ردگار ده فه رموویت (یا آیها النین آمنوا ای ایدا تداینتم بدئین ایک

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ژماره ۱۸۸ ساڵی ۱۹۵۹.

<sup>(&</sup>lt;sup>۲)</sup> ئەمە ىرىزىترىن ئايەت لە قورئاندا كە رىكخسىتنى زۆر خوكمى مامەللەي دارلىي بەشىتوميەكى قىرولىي دەسىتكرد لەگەل پىشىكەرتنى بەردەوامىشىدا پىيى نەگەيشتورە،

<sup>(&</sup>lt;sup>۲)</sup> واته مامه له تان کرد، له بابی (مفاعله)یه، ئاماژهیه بق گریبه سته پابه ندکاره کانی ههربوولا، که له پووی پیدانه وه دواخرلوه، جا وه ك یه ك وایه نرخه که بیت وه ك (النسبینه) یان نرخ له سه ردانرلو بیت وه ك: سه له م.

# طەلسەھەىشەرىمەت

أَجَل مُّسَمَّى فَاكْتُبُوهُ وَلْيَكْتُبُ<sup>()</sup> بَّيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدُلِ<sup>()</sup> وَلاَ يَـأْبَ<sup>()</sup> كَاتِبٌ أَنْ يَكْتُب كَمَا عَلَّمَةُ اللّهُ <sup>()</sup> فَلْيَكْتُبُ<sup>()</sup> وَلْيَكْتُبُ<sup>()</sup> وَلْيَكْتُبُ<sup>()</sup> وَلْيَكْتُبُ<sup>()</sup> وَلْيَكْتُبُ<sup>()</sup> وَلْيَكْتُبُ<sup>()</sup> وَلْيَتُنْ مِنْ اللّهَ رَبَّهُ أَلْهُ وَلاَ يَسْتَطِيعُ أَن يُمِلَّ هُوَ<sup>()</sup> فَلْيُمْلِلْ فَإِن كَانَ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ<sup>()</sup> سَفَيها أَن أَوْ ضَعيفاً أَن أَوْ لاَ يَسْتَطِيعُ أَن يُمِلَّ هُوَ<sup>()</sup> فَلْيُمْلِلْ وَإِنَّهُ أَنْ بِالْعَدُلِ الْمَ يَكُونَا رَجُلَيْنِ فَرَجُلٌ وَإِنَّهُ اللّهُ مَا إِنْ لَمْ يَكُونَا رَجُلَيْنِ فَرَجُلٌ لَ

<sup>(</sup>۱) ههردوو فهرمانه که (فاکتبوه ولیکتب) بن واجببوونی له مالی گرانبه ها و قهرزی گهوره دا، واته: قهرزه کان له سهر چه که بنووسن و گریبه سته کانیش له تزماری شوینی تاییه ت بنووسن.

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> شەرىغەتى ئىسلامى بە يەكەم شەرىغەت دادەنرىت كە دادنووسى داناوە.

<sup>&</sup>lt;sup>(۳)</sup> (لا)ی نامیه یه فیعله که شرمه جزومه به لابرینی نهانه که و فه تحه که ش نیشانه ی نهومیه .

<sup>(</sup>t) واته: چاکه له نووسیندا کهواته لهسهریهتی رژد نهبیّت.

<sup>(&</sup>lt;sup>ه)</sup> بوویارهکربنه وهی فهرمانه که یق جه ختکربنه وهیه.

<sup>(</sup>۱) واته ئەو قەرزارەى كە قەرزەكەي لەسەرە.

<sup>(</sup> $^{(7)}$  واته له وتنه که یدا دانبه و هدا بنیّت که له سه ریه تی.

<sup>&</sup>lt;sup>(۸)</sup> تەفسى*رى* ئەمرە بە لەخواترسان واتە: پێويستە لەسەرى دووركەوێتەوە لـە قسـەيەك گومـان بـۆ كەموزىادى ببات.

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> قەرزدار

<sup>(</sup>h) السفیه دهستبلاوه با له ریگهی جاکهشدا ببهخشیت.

<sup>(</sup>۱<sup>۱)</sup> لهبهر بچروکی یا پیری یا کهم عهقلی یان ههر کهموکورتیپه کی شایسته یی.

<sup>(</sup>۱۲) لهبهر نهشارهزابوونی له زمانی گرنیه ستکاره کهی دی، یان لالی یان ههر هویه کی تر.

<sup>(</sup>۱۲) مهبهست له (ولی) لیّره دا مانا گشتیه که په تی واته: هه رکه سیّك کاروب اری له نه ستق گرتبیّت جا سه رپه رشتیار بیّت یان راسپیّردراو، یان وه رگیّ بیّت، ولایه تیش له داراییدا ده سه لاّتداریوونه له دارایی نه وی دیکه دا، نه مه ش داده مه زریّت بوّ باوك و دایك و راسپیّردلریّك که پیّی ده وتریّت راسپیّردراوی سه رپشك پاشان باپیر (باوکی باوك) یان قازی پاشان راسپیّردراوه کهی که پیّی ده و تریّت راسپیّردراوی دیاریکراو، که نه و که سه یه دادگا دیارده کات تا کاروباری که سیّك له نه ستق بگریّت که دوای بالقبوون (حجر)ی خراوه ته سه ر، له به رشیّتبوون یان کالفامی یان ده ستبلّاوی یان گیّلی. نه مه سه رپه رشتیاره شدادگا دیاریده کات له پال راسپیردراو، جا راسپیّردراوه که سه رپشك بیّت یان دیاریکراو، هه روه ها له پال (القیم) وه کیلی که سی نادیار، یاریده ده دی دادوه ربی قازی دیاری ده کات، نه رکی ته نها هاو کاری نه وانه یه بریاری یارمه تیدانیان بی ده دریّت، نه وه شری شاوی به هاویه شبوون له گه لیدا له و هه لسوکه و تانه ی که راسپیّردراو پیّویستی به موّله تی قازیه.

<sup>(</sup>۱٤) يەيوەستە بە ئايەتى (فليملل) واتە: زياتر يان كەمتر لەوەي وتراوە نەنوسيت.

# معدد المسافة عن حوكمي مامالله دارايي اسكان

وَامْرَآتَانِ مِمَّن تَرْضَوْنَ مِنَ الشُّهَدَاء أَن تَضِلَّ إِحْدَاهُمَا فَتُنكِّرَ إِحْدَاهُمَا الأُخْرَى ﴿ وَلاَ تَسْأَمُواْ ﴿ أَن تَكْتُبُوهُ صَغِيراً أَو كَبِيراً ﴿ إِلَى أَجَلِه نَلكُمْ فَأَبُ ﴿ الشَّهَدَاء إِذَا مَا نُعُولُ ﴿ وَلاَ تَسْأَمُواْ ﴿ أَن تَكْتُبُوهُ صَغِيراً أَو كَبِيراً ﴿ إِلَى أَجَلِه نَلكُمْ أَقْسَطُ ﴿ عِندَ اللّه وَأَقُومُ لِلشَّهَانَة وَآنْنَى أَلاَّ تَرْتَابُواْ إِلاَّ أَن تَكُونَ تِجَارَةً حَاضِرَةً تُدَيرُونَهَا بَيْنكُمْ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ إِلاَّ تَكْتُبُوهَا وَآشُهِدُواْ إِنَا تَبْاَيَعْتُمْ ﴿ وَلاَ يُضَارَّ كَاتِبٌ وَلاَ شَهِيدٌ ﴿ فَلَا يَعْمَلُواْ فَإِنَّهُ فُسُوقً بِكُمْ ﴿ وَاتَّقُواْ اللّهَ وَيُعَلّمُكُمُ اللّهُ وَاللّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلَيمٌ . وَإِن كُنتُمْ عَلَى سَفَر وَلَمْ تَجِدُواْ كَاتِباً فَرِهَانَ مَّقْبُوضَةً فَإِنْ أَمِنَ بَعْضَكُم بَعْضَا فَلْيُودَ لَّلَادِي اوْتُمْنَ عَلَى سَفَر وَلَمْ تَجِدُواْ كَاتِباً فَرِهَانَ مَّقْبُوضَةً فَإِنْ أَمِنَ بَعْضَكُم بَعْضَا فَلْيُودَ للّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ فَاللّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ وَاللّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ الشَّهَادَة وَمَن يَكْتُمُهَا فَإِنّهُ آثِمٌ ﴿ اللّهُ وَاللّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلَيْهُ وَاللّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلَيمٌ اللّهُ وَاللّهُ بِمَا لَيْكُونَ الشَّهُ وَلَا لَهُ مِنَا لَا الشَّهَادَة وَمَن يَكْتُمُهَا فَإِنَّهُ آثِمٌ ﴿ اللّهُ وَاللّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلَيْكُمُ اللّهُ وَاللّهُ مِلْكُونَ الشَّهُ وَاللّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلَيْهُ وَاللّهُ الْمَالَةَ وَلَا لَا السَّامُ وَلَا الشَّهُ وَلَا لَكُونَا لَاللّهُ وَلَا لَكُونَا لَا اللّهُ وَلَا لَهُ مَا تَعْمَلُونَ السَّالَةَ وَلَا لَهُ وَلَا لَهُ مَا لَالْهُ وَلَا لَهُ وَلَا لَا اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ مِنْ يَكْتُمُ اللّهُ وَلَا لَاللّهُ وَلِيلُونَا لِللّهُ وَاللّهُ وَلِكُونَا لَيْ عَلَيْهُ وَاللّهُ مِنْ مَا لَكُولُونَ الْمَالِمُ وَلَا لَا اللّهُ وَاللّهُ مَا اللّهُ وَاللّهُ مِنْ يَعْمُلُونَ الْمُنْ الْمُولُ اللّهُ وَلَا لَا لَاللّهُ وَلَا لَا اللّهُ وَلَا لَا لَا اللّهُ وَلَا لَا اللّهُ وَلَا لَمْ اللّهُ وَلَا لَا اللّهُ وَلَا لَالْمُ اللّهُ وَلَا لَا لَاللّهُ وَلَا لَا لَا لَا لَا لَا لَا لَاللّهُ وَلَا لَا لَا لَا لَا لَا لَا لَهُ اللّهُ وَلَا لَا لَا لَ

<sup>(</sup>۱) واته لهسهر گرنیهست و قهرزه دولخراوهکان شایهتیبدهن نهگهر داوای شایهتی کرا.

<sup>(</sup>۳)روونکربنهوه، حیکمه تی هاوتابوونی پیاویکه به دوو ژن واته: به مه کهمکربنهوه ی پیگهی نافره ت نبیه و فهزندانی پیاو نبیه به سهر ژندا، به لکو لهبه رئه وهیه شافره ت لهبیر چوونهوه و لیتیکچوونی له پیاو زیاتره، نه ك لهبهر کهمعه قلی یان کهسیتی، به لکو لهبه ر زور سهرقالی مال و دهره وه ی و خهریکبوونی زیاتر له پیاو، وه ك دلیکیك یان دلیه یان موچه خوریك و به رپرسیاریشه له کاروریاری ماله وه و روز سهرقال نیت زیاتر شتی له برده چیته وه.

<sup>&</sup>lt;sup>(۳)</sup> با بەيى مەعزەرەت رېگرى نەكات.

<sup>(</sup>۱) واته بق شایهتی نووسینه که یان شایه تیی دان یان ههردووکیان.

<sup>(</sup>٥) واته: ماندوو مهين و خومه درنهوه.

<sup>(</sup>۱) واته ئەرەى شايەتى ئەسەر دەدەن كە ھەقە، زۆر بنت يان كەم، مادام بگرنجنت نكولى لىندىرىت بىئت يان كەم، مادام بگرنجنت نكولى لىندىرىت بىئت ھۆي دەمەقالى و ئازلوه.

<sup>&</sup>lt;sup>(۷)</sup>واته: دادپهروهریه.

<sup>(^)</sup> واته: شايهتي لهسهر بده نهوه بن لابريني راجيايي باشتره.

<sup>(&</sup>lt;sup>۸)</sup> خاوهن ماف و ههرکهسی له سهریه تی لادان یان خودزینه وه له شایه تیدانه که یا نووسینی، یان با خاوهن ماف زیانیان به تهکلیفکردنیان نهگه یه نیّت وه ك دلوای لیّبکات شتیّکی بی بنووسیّت که ناگای لیّ نهبووه.

<sup>&</sup>lt;sup>(۱۰)</sup> واته: ئەوەى نەھىتان لىدەكرىت مەيكەن چونكە دەرچوونە لە گويىرليەلى يان رىگرىيىت لە پىدانى كرى پىيى.

<sup>(</sup>۱۱) جەوابى شەرتە يېشەكەشى فاعل (اثم)ە.

## فىلسىقلىشەرىمىت ا

#### ئەو حوكمانەي ئەم دوو ئايەتەوە وەردەگىرىن

ئەم ىوو ئايەتە حوكمى زۆريان لێوەردەگيرێت لە مامەلٚەى دارلىيدا، من تەنھا باسى ئەوانە دەكەم كە يەيوەندىيان بە شێوەيى (التشكيليە)وە ھەيە:

۱. ئەو فەرمانانەى تىياياندايە بۆ واجببوونە، (۱) چونكە مەجاز مەجاز لە راستىدا فەرمان بۆ واجببوونە و دروست نىيە لۆى لابدرۆت بۆ خوا مەگەر راستەقىنە كە نەيەتەدى ئەم نەھاتنەدىييەش نىيە، بەلام ئەم گشتىيە تەنھا بەسەر ئار گرۆپەستانەى كە گرنگىيەكى دارايى و ئابوورىيان ھەيە دەچەسپۆت كە بە دۆكىۆمۆنت، نەكردنيان بە تۆمار، يان شايەت، تووشى كۆشە و ناكۆكى و جياوازىيان دەكات.

زورینه ی زانایان ئه و فه رمانانه یان بق سوننه تو رینمایی ته فسیر کردووه هه رچه نده ده شلین هه موو فه رمانیک له راستیدا بو واجبوونه مهگه رنیشانه یه که مییت بو ییچه وانه که ی.

<sup>(</sup>۱) المحلی، ۸م،۸۰ (۱۵گهر قهرزه بـ کاتیکی دیاری کراو بـ وو له سهر هه ردووکیان هه ردوو گریه ستکاره که) فهرزه که بینووسن و دوو شایه تی دادگهر یان زیاتر یان پیاویّك و دوو ژنی دادگهر یان زیاتر به شایه ت بگرن، به لام نه گهر له سه فه ردا بوون و نووسه ریان ده ستنه که وت نه وا قه رزده ر سه ریشکه داوای بارمه ته بکات یان نا، نه مانه هیچیان له قه رزی حازردا پیویست نییه نه له سه فه و و نه له مالّدا. به لگهی نه مه ش نه و فهرمووده یهی په روه ردگاره: (یا لها النین آمنوا إذا تدلینتم بدین) نه گهر قهرزه که به حازری بوو یان کاته کهی ته واو بوو بوو، خاوه ن قه رز بـ خی هه یه دلوای قهرزه کهی بکاته وه، دادوه ریش له سه ریه تی قهرزار ناچار بکات به دانه و می قهرزه که قبول له شوینه دا بیت که قهرزه کهی پیداره یان نا، به لام خاوه ن فه رز ناچار ناکریّت قهرزه که قبول کات مه گه ر له شوینه ی قهرزه که دا بیت به به لگهی (مطل الفنی ظلم)، له ته فسیری کرد یان کوله داریکیش بیت) ته به ریش نه م بزچوونه ی هه یه که ده لیّت: موسلمان بخی دروست نییه کرین و فروشتن به بی گهدر نا پیچه وانه ی قوربانی کردوه، هه روه ها نه گه ر بی دوست نییه کرین و فروشتن به بی خاری دوسینی ده ست نییه کرین و فروشتن به بی شایه ت بینوسیت و شایه تی بر بگریّت نه گه ر نووسینی ده ست نه که ده .

ئەرانىەى وادەبىيىن نىشانەيەك ھەيەئەو فەرمانانە لىە مانىاى راسىتەقىنە (كە واجببوونە) لادەدات، ئەويش كارى پىشىنە راسالەكانمانن كە بىە بىي تۆماركردنو شىايەتگرتن قەرزىان داوەو كىرىن فرۆشىتنىان كىربووە، لەسسەرو ئەوەشسەرە رەچاوكردنى شىرەبى نارەحەت سەغلەتكردنيان تىدايە كە قورئانى پىرۆز رەفىزى كربووەو دەفەرموويت (وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ) دەشفەرموويت (يُريدُ اللَّهُ بِكُمُ الْعُسْرَ).

بەبۆچوونى من ئەم ئاراستەيەيى زۆرىنەى زانايان ئەگەر لەسەردەمى زىرىنى خۆيشىاندا راست بووبىت لەگەل سەردەمى نوى سەردەمەكانى دائىت ناگونجىت، چونكە رەچاونەكرىنى شىرەبى لە سەردەمى ئەواندا لەبەر ئەم ھۆيانە بووە:

- أ) ئەوكات ژيان سەرەتايى سادە بوو ئەگەر بەراورد بكريت بە ژيانى ئابوورىى
   پېشكەوتووى ئالۆزى ئەمرۆ، بۆيە پېويست بە دۆكيۆمىنىتكرىنى مامەلەكانيان نەبووە.
- ب) ئەوكات دىندارى بەھىز بووە و سپاردن و مىمانەى نىوان خەلك سىيفەتى زالى ئەو سەردەمە بوون لە دىلى خەلكەكەدا، بە پىچەوانەى ئەمرۆى ئىمە كە ژيانى ماددىي بەسەر مەعنەويدا زالە، بە شىنوەيەك خەلكك ھەلپەى كۆكرىنەوەى سەروەت بەرىگەى شەرعى دەدەن.

جا بینا لهسه رئه م راستیانه ئه وه ی یاسای دهستکرد لهسه ریه تی له مه رجدانانی تومار کردن و به دوکیو مینتکردنی گریبه ست له داراییه به هاداره کان و قه رزه زوره کاندا، ریک چهسپاوه له گه ل ئه وه ی قوربانی پیروز چه ند سه ده پیش یاسا دیار بیکردووه، ئه مه ش بزانریت که جیاوازی گه وره هه یه له نیوان یاسای مه ده نی که شیوه بی خانو و به به پایه یه کی دامه زراندنی گریبه ست داده نیت، و ه ك له یاسای عیراقیدا هاتو و ه یان بو گواستنه و ه ی مولکییه ت و ه ك له یاسای میسرییدا هه یه، به لام له شه ریعه تی نیسالمییدا شیوه بی بی سه لماندن پیویست حیکمه تکه یشی دور خستنه و ه ی کنشه و ناکو کنه .

## قەلسەقلەي شەرىمەت

ج) لەم سەردەمەدا رەچاونەكرىنى شىيوەبى لە ھەندىنك گرىيەسىتدا نارەھەتو زياندارە، چونكە قەرزى بى دۆكىزمىنىتو گرىيەستى تۆمارنەكراو زۆرجار دەبنە ھۆى روودانى ناكۆكىو ململانى كە ئەنجامە سلبىيەكەى نارەھەتى زەھمەتى خەلكە.

۲- پێویسته لهسهر دادنووسو فهرمانگهی تایبهتمهند توّماری خانووبهره و قهرز که بیکویسته لهسهر داوای ههرکهسێك که بیهوێت قهرزهکهی، یان گرێبهستهکهی دوّکیوٚمێنت بکرێت، چونکه فهرمان له قورئانی پیروٚزدا بوٚ واجببوونه و ناشبێت داوای کرێی توٚماره که بکرێت لهسهر ئه و واجبه، به لام له ههمانکاتدا ئهگهر ئهم ئیشه فهرمانگهیه کی بو تایبهت کرا، ئه وکات بو به ریّو هبردن و بهرده وامبوونی، ههروه ها بو مووچه ی کارمه ندانی خهرجییه کی دهویّت، بویه دروسته رسوماتی توٚمارکردن و هریگیریّت به به لگهی ئهم پیویستییه داراییانه و فهرمووده ی پوروهردگار (ولّا یُضار ً کاتِب ولاً شَهِید) (۲۸۲) البقرة، که ئهگهری سی مانای ههیه: (۱)

یه کهم انبیت نووسه ر نه بنووسیت، یان شایه ته که نابیت شایه تی نه دا به بی مه عزه ره ت، چونکه نووسین و شایه تیدان فه رمان پیکراوه و له چیوه ی هاوکاربیکردنی له سه ر چاکه و حیکمه تیشی نه وه یه مافه کان له زایه دان ده پاریزرین و ناکوکی و ململانی که مده کاته و ه به لام نه کردندان زیان به خاوه ن ماف ده گه به نیت.

دووهم/ نووسهر نابیّت جگه لهوهی پیّی دهوتریّت بنووسیّتو شایه تیش نابیّت کهمو زیاد له شایه تیدانه که یدا بکات، نهگه رنا زیان به خاوه ن ماف دهگات.

سیههم/ نابیت نووسه و شایه تریانیان پیبگات و لهسه و نووسین و شایه تبیه که شایه تبیه که شایه تبیه که شایه تبیه که بین کریدان نادریتی، خو نهگه و زیانیان پیکه و ته که تبیش، یان کریسی قه و هه که ریانی ده ستهه لگرتن له نبیش، یان کریسی ریگه و بان و ... هند.

<sup>(</sup>۱) سەيرى قورتوبى، ٣/٥٠٤ كـ ٤٠٦ بكه.

## فه نسه فهی حوکمی مامه نه داراییه کان

کردار (فعل)ی (لا یضار) بن دووانه که ی یه کهم دهگه ریّت ه وه و مه بنی للیلفاعیل ه و بنه پنه پنه و مه بنی للیلفاعیل ه و بنه پنه پنه ی ده نمی در بنه و نه تحه ی درای ده نمی در بنه و نه تحه ی درای دو و مه در می درد. ا

۳ مەندىك (۱) وا دەزانن فەرموودەى پەروەردگار (..فإنْ أمنَ بَعْضُكُمْ بَعْضًا فَلْيُوَدِّ الَّذِي الْأَثْمَنَ أَمَانَتَهُ وَلْيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا تَكْتُمُوا الشَّهَادَةَ وَمَنْ يَكْتُمْهَا فَإِنَّهُ آثِمٌ قَلْبُهُ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ..) البقره (۲۸۳) پيش خوّى سرپوەتەرە كە فەرمان بە نووسىينو شايەتىدانو بارمتەكردن دەكات، ئەم سىي ريكەيى بىق دوكيومىينى شامەلەكردنە، ئەمەش ھەلەيەو دۆكيومينىتكردنى قەرزى دواخراو و گريبەستى مامەلەكردنه، ئەمەش ھەلەيەو تىككەلكردنە لەنيوان سرپينەوەو تايبەتكردنى گشتييه، يان لەنيوان ئەو و كوتكردنى رەھايان كۆتكردووه، يان رەھايان كۆتكردووه، بەم مەرجو كۆتكردنه، كۆتكردنيش بەمەرجلە بنەما بنەرەتيەكانە كەكدىدەنگى لەسەرە.

٤- ئەو وتەيەى دەلىّت: ئەم فەرمانانەى لەم دوو ئايەتەدا ھاتوون بق چاكى (ندب)ە
 بە نىشانەى ئەو بازاردەيەى خودا دەفەرموويّت (..فَإِنْ أَمِنَ بَعْضُكُمْ بَعْضًا فَايْقَ فَاللّهُ رَبَّهُ وَلَا تَكْتُمُوا الشَّهَادَةَ وَمَنْ يَكْتُمْهَا فَإِنَّهُ آتِمٌ
 قَلْبُهُ وَاللّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَليمٌ..) البقره (٢٨٣) وتەيەكى ھەلەيە لەبەر نەبوونى

<sup>(</sup>۱) له قورتوبیدا ۲۰٤/۲ هاتووه: (الهدوی) و (النحاس) و (مکی) له خه لکیک ده گیّرنه وه که و توویانه (واشهدوا اذا تبایعتم) نه سخ بووه ته وه به م نایه ته (یا أیها الذین آمنوا اذا تداینتم بدین) تا (فان أمن بعضکم بعضا) ده لیّ : ثه م نایه ته نه وانه ی پیش خوّی سرپوه ته وه (النحاس) ده لیّت: نه مه قسه ی حه سه ن و حه کهم و عه بدوره حمانی کوری یه زیده ، ته به ری ده لیّت: نه مه همیچ مانایه کی نییه ، چونکه نه م حوکمه غه بری یه کهمه ، نه مه حوکمی نه وه یه که نووسه ری ده ستنه که ویّت نییه ، چونکه نه م حوکمه غه بری یه کهمه ، نه مه حوکمی نه وه یه که نووسه ری ده ستنه که ویّت خوّنه گه ر دروست به م نایه ته بولیه (یا أیها الذین آمنوا اذا قمتم إلی الصلات) ، همروه ها دروستیش بوو نایه تی: (فمن لم یجد فصیام شهرین متتابعین) سره ره وه ی نه م نایه ته بولیه: (تحریر رقبة مؤمنة).

## طهنسهفهی شهریعهت

بژارده لهم مهرجهدا، به لکو تایبه تکربنه نه گهر فه رمانه کانی پیشو و به گشتی دابنریّت، به کوتکردن داده نریّت نه گهر به رهها نه ژمار بکریّت، هه روه ها نه وه ی ده و تریّت له چیّره ی سو که له کردن و رووخسه تدانه نه وه ش هه له یه، چونکه و اجببوون سه باره ت به گریبه ست و قه رزه که وه ك خیّ ی ده مینییّته وه و ده بیّت بی جیاوازی و ناکزکی، له به رئه وه ی شویننی گریبه سته که وه ك خانو و به رئیرو تو تو مییی سامانیکی گرانبه هان و نه ندازه ی قه رزه که شگوره یه به شیّوه یه ک ده ترسیّت نه توانریّت له دو کیی مینتنه کردنی ناکوکی و حیاوازی که ننه ان گریبه ستکاران، بان میراتگره کانیان در وست بینت.

لەمسەى باسمسانكرد روون دەبئتسەوە كسە حيكمسەتى شسٽوەيى لسە مامەلسە بازرگانىيەكاندا پاراستنى ماق خەلكە لله بەزايەچوونو دوورخسستنەوەى ململانى ناكركىيە.

# باسی حووهم: فەلسەفەك مامەلە جیْگیرەكان

قورئانی پیرۆز جهختی له و حوکمه مامه له بیه داراییانه کربووه ته و پیشکه و تنی ژبانی ئابووری و تازه روود اوه کانی پیویستی مامه له ی مروّهٔ له گه ل مروّهٔ له بواری ئابوورییه وه کاریگه ربیان له سه ربان نبیه، جگه له وانه ئاوه زی مروّشی سه رپشککردووه بر داهینانی حوکمی ئه و مامه لانه ی که به گورانکاری کات و سه رده م ده گورین و داواکارییه ئابوورییه کان و تازه گه ربیه کانی گوزه ران پیویستی ده که ن

ئەو حوكمانەى كە لە قورئانى پيرۆزدا بە دەق جەختيان لۆكراوەتەوە لەبارەى مامەلەكانەوە بريتىيە لە: حەلال وحەرامو وەفا بەر پابەندىيانەى كە لە گرىبەستەر بەلىندانەكاندا دەدرىن گەراندنەوەى راسپاردە بى خاوەنەكانيان، لە دوو لقدا لەم باسە دەدوىن:

يەكەميان حەلالى حەرامى گرىبەستەكان.

دووههمیان بهشهکانی گریبهست لهرووی شوینهوارهوه.

## لقی یهکهم: فهلسهفهی حهلآل و حهرام له مامهله دارایییهکاندا

پهروهردگار دهفهرموويّت (٠٠وَآحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّيَا٠٠) البقرة (٢٧٥) مهبهست به كرينو فروّشتن لهم ئايه ته دا ههموو ئالوگوريّكى داراييه كه پايه و مهرجهكانى تيدابيّت و ريّگرهكانى ليبهدهرييّت هاوسه نگييه كى نزيكى تيدابيّت لهنيّوان كالآ ئالوگوركراوهكاندا، مهبهستيش له (سوو) ههموو ئالوگوريّكه هاوسه نگى تيكبچيّت لهنيّوان دوو ئالوگوركراودا، له لاسه نگيش مهبهست پيّى لايهنيّك لهسهر زيانى لايهنيّكى ديكه قازانج بكات.

مامه له (البیم) له فیقهی ئیسلامییدا واتایه کی گشتیی فراوانی ههیه، بزیه به دایکی گریبه سته ئالوگورییه دروسته کان داده نریت، به شیره یه نه ده ی مامه له دا به مهرو گریبه ستیکدا مهرج و ههموی ماف و پایه ندییه ک له گریبه ستدا ببیت ده بیت له ویشدا ببیت له گه ل توخم و حوکمی تایبه تی ههمو و به گویره ی سروشتی تایبه تی خوی.

مامه له به واتا گشتییه کهی نهم گرنیه ستانه ده گرنته وه:

- ۱ـ ئەگەر نرخەكە كاش بوو بە مانا تايبەتە باوەكەى بە مامەلە ناودەبريت.
- ۲- ئەگەر نرخەكە كاش نەبور بە ئالۈگۈر، رەچە بە رەچە، بۆ گواستنەرە
   ناودەبرىت.
  - ٣- ئەگەر ھەرىوولا كاش بوون بە ھەرفكردن ناودەبريت.
  - ٤ـ ئەگەر نرخەكە دواكەوت بە زيادەخستنەسەر (النسيئة) ناودەبريّت.
    - ٥ ئەگەر فرۆشراومكە دواكەرت، بە سەلەم ناودەبرىت.
    - ٦ـ ئەگەر ھەردوو ئالوگۈركراو قەرز بوو، بە ھەوالە ناودەبريت.
- ۷- ئەگەر فرۆشراوەكە قەرز بوو، نرخەكە مالىنەى ئەو كەسە بوو كە لەسەريەتى،
   پنى دەوترىت گۆرىنەوە (إستبدال).

### فالمسافاتي حوكمي ماماله داراييه كان

- ۸- ئەگەر جێگەى قازانجەكە بەرانبەر قەرەبورەيەك بور كرێيــە بـﻪبێ قــازانجيش
   خواستنه.
- ٩۔ ئەگەر ھاوشنىدەى نرخى يەكەمى فرۆشىيارى يەكەم بىنت يىنى دەوترىت ئىقالە.
- ۱۰ ئەگەر بە ھاوشنوەى نرخى يەكەم بە غەيرى فرۇشىيارى يەكەم بىنت پىنى دەوترىت توليە.
- ۱۱ ئەگەر بە ھاوشنوەى نرخى يەكەم بور بە زيادەرە پنى دەرترنىت قازانج بە شەراكەت.
- ۱۲ ئهگهر به هاوشنوهی نرخی یهکهم بوو به کهموکورتییهوه پنی دهوترنت دهوترنت ونبوو (وضیعة) جنوه گیرا (محاطة) خستن (موضیم).
- ۱۳ خۆ ئەگەر بەشدار بىت لە كرىنى ھەندىك فرۆشراودا بە بەشىكى نرخەكە پىلى
   دەوترىت بەشدارىي.

ئهم چوارهی کوتایی پنی دهوتریت فروشتنی متمانه، چونکه گریار متمانه ی به ههر قسه یه کی فروشیار ههیه سهباره تبه نرخی فروشیراو تنچووه کانی، بویه فروشیار دهبیت به دوور بیت له ناپاکی و درو، نه گهر نا قسه کانی به خه له تاندن ده درمیردریت.

### حيكمهتي دروستيي گريبهستهكان

گرنبهسته دروسته کان هزکاری دهستکه وتنی سامان و مولکدارین، داراییش پنویستییه که له پننج پنویستییه کانی ژیان که ئایین و ژیان و نامووس سامان عهقلن، ههر لاسه نگییه ک تیایاندا گاریگه ربی سه لبی له سهر تاك کومه نگه ده بنت، له بنه ما گشتییه کانیشدا هه یه که هه رشتنگ به رژوه ندییه کی پنویست له سه ری بووه ستنت نه ویش ینویست .

سوود

سوو له قهرزدانی خهرجی و بهرههمواردا له پیش ئیسلامدا بلاویوو، پایهی سهرهکی ئابووری سهردهمی نه فامی بوو، ههروه ک ئابووری ئهم سهردهمه، به لام کاتیک ریّنمایی ئاگاری و مروّفایه تی ئیسلام هات دهبینیّت دیاردهی مامه لهکردن به سوو بووه ته نه خوّشییه کی کومه لایه تی و ئابووریی که له که بوو، بوّیه حیکمه تی شهریعه تی ئیسلامی وایده خواست که به پلهبهندیی قه لاچوّی ئهم نه خوّشییه بکات، وه ک به کارهیّنانی مادده هو شبهرهکان، ئیسلام به عینادی و کتوپری کاره کهی نهکرد، به لکو نه رمی و ریّگه ی چاکسازیی و به چهند قوّناغیّکی پلهبهندیی ههنگاوی نا تا گهیاندییه بنه برکردن.

جا له قوناغى يهكه مدا قورئانى بيروز رايگه ياند كه سوو هيچ پاداشتيكى لاى پهروه ردگار نييه (.. وَمَا آتَيْتُمْ مِنْ رِبًا لِيَرْبُو فِنِي أَمْوَالِ النَّاسِ فَلَا يَرْبُو عِنْدَ اللَّهِ..) الروم (٣٩).

له قوناغى دووهميشدا قورئانى پيروز له ريانى جوله كه وانه و پهنديكى گرنگمان لهبارهى (سوو)هوه پيدهداو دهفهرمويت (فَبِظُلْم مِنَ الَّذِينَ هَانُوا حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ طَيِّبَاتٍ أُحلَّتْ لَهُمْ وَبِصَدِّهِمْ عَنْ سَبِيلِ اللَّه كَثِيرًا) النساء (١٦٠)، به لام له قوناغى سيههمدا نه هى لهسووخواردنى زور دهكات و دهفهرمووى ( يَا أَتُهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّيا أَضْعَافًا مُضَاعَفَةً وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّمُ تُغْلَحُونَ) (١٣٠) آل عمران.

له كۆتابىدا دەگرازىتەرە بىق قۆناغى چوارەم كە كۆتا قۆناغە ورىنمابىيە ئەخلاقىيەكەى لەسەر سووخواردن تەراو دەكات، بريارى قەدەغەكردىنى ھەموو ئەندازەيەكى زياد لە سەرمايە دەدات (فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأَنْنُوا بِحَرْبٍ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ فَلَكُمْ رُءُوسُ أَمْوَالكُمْ لَا تَظْلَمُونَ وَلَا تُظْلَمُونَ البقرة (٢٧٩).

سوو دهردی کوشندهی ئهمروّشه که زال بووه بهسهر ئابووری جیهانی نویّدا و پهتهکانیشی ئالقاوه له مامهلهی مروّقهکان له ههموو کونو قورْبنیّکی زهویدا تا وای لیّهاتووه به رای ئهوان بووهته پایهیهکی بنهرهتیی ریّکخستنی ئابووری.

## فه تسهفهی حوکمی ماملاه دارایی مکان

### حيكمهتي حمرامكردني سوو

سیستمی سوو خزی کارنکی ناماقوله و دادگه ربی قبولی ناکات و له نابورربیدا مرزهٔ پنویستی پنی نییه، به لام حه رامبوونی سوو ته نها له به رئه و هزکاره نه رینیانه نییه، به هزکاری راسته قینه نه مه یه سوو سیستمینکی زیانبه خشه بن مرزقایه تی، له رووی نه خلاقی و کرمه لایه تیشه وه.

### له رووى ئەخلاقيەرە:

ئەر كۆمەلگەيەى تاكەكانى بە سوو لە نيوان يەكىيدا مامەللە بكەن بەرۋەوەندىي دەوللەمەندەكانى ناكۆكە لەگەل بەرۋەوەندىي ھەۋارە نەدارەكاندا، بۆيە كۆمەلگەيەكى وەھا ھەرگىز لەسەر بنەماى ھارىكارىي خۆشەويسىتى نامىنىنىتەوە، ھەرەوەزو ھاوكار ھەمىشە خوارو مەيلە ھەلوەشاندنەوە دەروات، خۆ ئەگەر دىياردەى دىكە ھاوكار بوو بىنكەاتەكانى كۆمەلگە تووشى ململانى و ناھەزىي و پەرتەوازەيى دەبن.

### له رووي كۆمەلايەتيەرە:

سیستمی سووخوری مروّهٔ لهسه ر ماددییبوون و مادده په رستی و چروکی و چاوچنوکی دلرّه قبی و سیفه ته ناشیرینه کانی دیکه په روه رده دهکات، پاشان تاکه کانی کومه لگهی سووخوری له ژیر کایگه ربی شهم سیفه ته دا شهندامینتی شهرینی کومه لگه که ده ستده دات، به و شیوه یه هه ره وه زیبی و پشتیوانی نیّوان کومه لگهی مروّقایه تی داده روزیّت، شه و کاته ی تاك ها و کاری و لیبوورده یی و قوربانینامینیت و هه موو تاکنک نو خوّی ده ژیّت.

## فالسافادي شديعات ----

#### بمراوردی نیوان قازانج بهشمراکمت و سیاردنی بانکی

#### قازانج بمشمراكمت

قازانج به شهراکه تبهزور شیوه پیناسه کراوه، (۱) پوخته کهی نهوهیه: هاوبه شییه که لهنیوان دوو که سدا، یه کیکیان به سامانی به شداره و نه وی دیکه یشیان به نیشکردن، قازانجی نیوانیشیان به ریژه ی باو ده بیت.

توخمه کانی: که پایه و مهرجه کانیه تی، پایه به مانا تاییه ته که بریتییه له پیدان و قبولکردن، به لام به مانا گشتییه کهی پینج توخمه: (سه رمایه، کار، قازانج، شیواز، دو گریه ستیار).

مهرجه کانیشی ههمان مهرجی پایه کانیه تی که له سهر ئه و بنه مایه دارید ژراوه، سهرمایه ئالتون و زیو بووه، به لام قازانج به شهراکه ته له سهر وهك دوایی ده یبینین ههمو دراویکی کانزایی، یان کاغه زیی، که ده خریّته بریان له مامه له کردنی و ده ستاوده ستپیکردندا ده گریّته وه، خو ئه گهر ته نها له ئالتون و زیودا قه تیسی بکه ین ئه و کات شهریعه تی ئیسلامی ناته واو و گهمو کورت ده بیّت و ته نها بو نه و سهرده مانه ده شیّت که مامه له به و دووانه و مده کریّت، نهمه ش پیچه وانه ی واقیعه، چونکه پورئان ده ستووریکی ههمیشه بیه و حوکمه کانی بو گشت شوی و نسه رده میّك و لهگه ل تیکناگیریّت لهگه ل پیشکه و تنی شارستانی له بواری کرداری و نابووری و روش نبیری و نیداری و سهریازی و سهریازی و سهریازی و شهریان دادا.

<sup>&#</sup>x27; قازانج به شهراکه ت: نهوه یه که سیّك مانیّك بدات به که سیّکی تـر که نیشـی پـی بکات پشکیّکی در که نیشـی پـی بکات پشکیّکی در که نیشی پـی بکات پشکیّکی در که نیشی پـی بکات پشکیّکی در که در در که میزاری کراو له قازانجه که ی، بر نه م پیّناسانه سهیری (الأنوار) له فیقهی شافیعی ۱۸۲۰، المغنی لابن له فیقهی حه نه فی ۱۸۲۰، المغنی لابن القدامة له فیقهی حه نبه لی، ۱۸۰۰، الموگا یان سهرخه کهی المنتقی له فیقهی مالیکی ۱۸۰۰، که تیایدا هاتووه: (مالیک بری گیرامه وه له عه لای کوری عه بدوره حمان له باوکیه وه له باپریه وه که عوسمانی کوری عه فان مالیّکی به قازانج به شهراکه ت پیّدابوو که نیشـی پیّوه بکات و قازانجه که شی بیّ هه و در دو و کیان بیّت.

### طفلسفقهی حوکمی ماملاله داراییهکان

سياردن (الإيداع) واته ياره خستنه بانكهوه

لهنێوان قازانج بهشهراكهتو پاره خستنه بانكهوه لێكچوونو جياوازييش ههيه: 

أ لێكحووهكانيان:

- ۱) شوینی هەربووکیان سامانیکی هاووینه په و روّر دراوی باوی نه و روّرهیه .
  - ٢) خاوهني سامان بهبي ئيشكردن قازانجيك وهردهگريت.
- ۳) هـهردووكيان بهشداريوونه و يـهكيّك لـه گريّبهسـتكاران بـه سـهرمايه تيايـدا
   پهشداره و ئهوي ديكه په كار.
- ٤) رێژهی قازانج له پێشدا تیایاندا دیاربیکراوه، ئهوهنده ههیه له بانکدا جێگیرهو ناودهبرێت، به لام له قازانج به شهراکه تدا پشکێکی باوه وهك: سێ به چوار و به شنه ومهی ئهمانه.
- ه) رهگهزی رازیبوونی راستهقینه یی له هه ردووکیاندا هه یه و به ستراوه به و کاری بازرگانییه ی له قورئانی پیروزدا هاتووه که ده فه رموویت (یا آیها الّذینَ آمنُوا لَا تَاللُوا أَمْ وَاللَّهُ بَیْ نَکُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَکُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِنْکُمْ..)
   النساء (۲۹).
- آ) لـه هەردووكيانـدا دراوهكـه بـه مەبەسـتى گەشـهى ئـابوورىو كۆمەلايـەتى بەكاردەهێنرێتو دووره لەو گلدانەوهيـهى كـه قورئـان هەڕەشـهى لێكردووه (٠٠٠وَٱلْنينَ يَكْنزُونَ النَّهَبَ وَٱلْفِضَّةَ وَلَا يُنْفِقُونَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبَشِرْهُمْ بِعَدَابِ الْيم) التوبة (٣٤).
- ۷) هەربووكيان كارنكى ئابوورى بەكەلكن، بى ئەوەى ئەم كەلكە بۆ لايەك بىت
   لەسەر حسابى لايەكەى دىكە.
- ۸) هەربووكيان له خلتهى حەراميى سوو خالاييه كه خواردنى سامانى خەلكە به
   ناحەق، هيچكام له بوولاكهى قازانج بەشـەراكەتو خسـتنه بانكـەوه سـامانى
   ئەوى بيكە ناخوات لەسەر زەرەرى ئەو بەبى رەزامەندىي راستەقىنە.

### ب/ جياوازييهكانيان

## فهنسهفهی شهریعهت

جياوازييه كانيان لهُم دوو خاله دا قهتيس دهبن:

- ۱) له بانکدا گرهنتی (ضمانة) هه یه و له سه ریه تی قازانج بکات، یان زیان ئه وه ی و هم ریگرتووه بیگیری ته وه، به پیچه وانه ی قازانج به شه راکه ته وه کابرای ئیشکه ر ئه گه ر له بازرگانییکه یدا زه ره ری کرد، یان مایه پووچ بوو به رپرس نییه له گیرانه وه ی ئه وه ی وه ریگرتووه به مه رجیک ده ستدری شی یان که موکورتی تیدا نه بووبیت، دیاریشه ئه مه له تاییه تمه نمییه کانی سپاردن، یان له بانك دانانه نه که خه و شه کانی.
- ۲) پشکی قازانجی خاوهن سهرمایه له قازانج بهشهراکه تدا بالاوه، وهك: نیو و سیّیه كو چارهك، به لام له خستنه بانكدا له پیشهوه دیارییکرلوه.

ئەم جیاوازىيە بە خەوش (عیب)ى دەژەيردريّت، بەلام دەگونجيّت لە دوو رووەوە چارەى بكەين:

یه که م/ ریککه و تن به موخاله فه کردنی به رازیبونی راسته قینه ی هه ردوولا، ریککه و تنیش له سه ر هه رشتیك له یاسای گشتی و له ده قی شه رعییدا نه بیت دروسته به رازیبوونی راسته قینه ی هه ردوولا و ه ك نه و هی نه مربو له سپاردن و پاره ی خستنه بانکه کاندا هه یه .

دووههم گرپینی ریدژهی دیارییکراو بن ریدژهی باو و بهریلاو وهك قازانج بهشهراکه ت، نهم کارهش له ریگهی کومپیوته رو تهکنه او پیروی نویوه ناسانه بن زانینی پشکی قازانجی هه ربه شداریوویه که له و بانکه وه دهستی دهکه ویت به دابه شکرینی پشکی هه موو به شداریووان، ده خوازم نه مه له نایینده یه کی نزیکدا روویدات.

#### تايبهتمهندىيهكانى سياردن (يان كۆكردنهوه)

سپاردن، یان دراو خستنه بانك مهندیک تایبهتمهندی تیدایه که له قازانج بهشه راکه تدا نبیه، له وانه:

أ) له سپاردندا زهمانه تی گیرانه وهی شه و پاره یه هه یه که داندراوه له هه موو حاله تیکدا، بانك قازانج بکات، یان نا، به پیچه وانه ی قازانج به شه راکه ته وه، چونکه شیشکه ر زامن و پابه ند نییه به گیرانه وهی پاره ی خاوه ن سه رمایه شهگه ر زیانی کرد، یان له بازرگانییه که یدا مایه پووچ بوو، هه روه ها شهگه ر پاره که که شیشی پیده کات، درزا، یان تالان کرا، زامن نابیت، به پیچه وانه ی بانکه وه، که به رپرسیاره له گیرانه وه ی وه رپگرتووه به بی ره چاوکردنی تیاچوون و نه مانی سه رمایه که .

ب) له سهپاردندا هاوکارپیکردنی کومه لگه ی تیدایه، چهونکه بانه سامانه سپیردراوه کان وه به رده هینیت بق قازانجی گشتی و به شداری گهشه ی کومه لایه تی و نابووری هه مووان، به لام قازانج به شهراکه ت ته نها به رژه وه ندی تاییه تی خاوه ن سهرمایه و نیشکه ر به دیده هینیت.

لهم بهراورکردنهی نیوان سپاردن به بانكو قازانج بهشهراکهتدا لهلایهكو سپاردنو قازانجدا لهلایهکی دیکهوه دهگهینه نهو نهنجامگیرییهی که پهیوهندی نیوان سپاردنو قازانج بهشهراکهت زور بههیزتره له یهیوهندی نیوان سیاردن و قازانجی (سوو)دا.

بینا لەسەر ئەم راستیە سپاردن (یان كۆكردنەوه) لەسەر قازانج بەشەراگەت نیمچە پیوانه (قیاس) دەكریّت.

جگه لهوهش له راستیدا ژبانی ئابووری پیشکهوتووه و سپاردن جیگهی قازانح بهشه راکهتی گرتووه ته و که پیش ئیسلامو دوای ئیسلامیش ریگهی پیدراوه، چونکه گرهنتی له بانکدا ههیه و له قازانج بهشه راکه تدا نییه بههی کهمبوونه و ی دهستپاکی و وازعی ئایینی و ناسه قامگیریی هیزی مامه له پیکردنی دراوه کانی تهمرق تیکچوونی بازاره بازرگانییه کان و پاشان به رزبوونه و هی نرخ.

به لگهنه ویستیشه که نیسلام نابینی ژیان و نابینی سروشتی، نابیته ، نِگری به ردهم بیشکه و تن و گهشه ی شارستانی و نابووری.

پهختهی قسان ئه ره په مانی فه توای حه رامکردنی شتیکی نبیه که ده قیکی ئاشکرا له قوربًان، یان سووننه ت به اگه ی حه رامکردنه که نه بیت، چونکه نه سل له شته

## منسففىشدريمات ----

به كه لكه كاندا مۆلەتپيدانه، قورئانيش له چهندين ئايەتدا جهختى لهم ئەسلة كربووه تهوه، وهكو (٠٠ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا٠٠) البقرة (٢٩), واته: بق بهرژه وندى و قازانجتان.

بینا لهسه رئه وه حوکم به حه رامبوونی شنتیک نه کریت به بی بوونی ده قیکی تاییه ت له قورتانی پیروز، یان سووننه تی پیغه مبه ر ﷺ، یان کرده نگییه ک پشت به ده ق بیه ستیت.

زانای بلیمه تئیبن حهزمی زاهیری له (المحلی)دا ده لیّت: سوو ته نها له مامه له و قهرزو سهله مدا هه یه، نهوه خیلانی له سهر نییه، چونکه ده ق ته نها له سهر نه وانه هاتووه هیچیشی حه رام نییه ته نها نه وه نه بیّت که حه رامییه که ی به راشکاوی و تراوه، خوای گهوره ده فه رمووییت (۵۰ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَکُمْ مَا في الْأَرْضِ جَمیعًا،) البقرة (۲۹) هه روه ها ده فه رمووییت (۵۰ وَقَدْ فَصَّلَ لَکُمْ مَا حَرَّمَ عَلَیْکُمْ..) الأنعام (۱۱۹).

ئەو سووە، يان ئەو ھەرامەى لەسەر زمانى پێغەمبەرى خودا ھەرامبوونى روونكراوەتەرە ئەوە سووەو ھەرامە، ئەرەشى روونىنەكردووەتەرە بۆ ئێمە ھەلاللە.

#### نەنجامكىرى

لهم دەرخستنهى وترا ئەوەى پەيوەندى بە گريبەستى سپاردنەوە ھەيە دەگەينە ئەم ئەنجامە:

۱۔ جیاوازی جهوهه ربی نییه له نیوان فیقهی ئیسلامی و یاسای ولاته عهرهبییه کاندا له رهگه زو حوکمه کانی گریبه ستی سپاردن،

۲ سپاردن گریبه ستیکی ره زامه ندبیانه یه ، جروستبوونی له سه روه رگرتن (قبض) ناوه ستیت چونکه وه رگرتن مه رجی ته واوکردنی تیدایه ، سه باره ت به شوینه واره کان ، خوی نه مه رجه و نه پایه ی دروستبوونه ، هه رجه نیاسادانه ری عیراقی که گاریگه ره به فیقهی ئیسلامی له یاسای مه ده نی عیراقی کارپیکرلودا ناماژه ی بو نه م راستییه نه کردووه .

### فه اسهفادی حودکمی مامهاله داراییه کان

- ۳۔ له گریبهستی سپاردندا ئهگهر سامانی سپاردهرهکه تیاچوو، یان کهمیکرد زهمانهت ناکریّت ئهگهر به زیادهرهوی کهموکورتی نهبوو.
- ٤- پەيوەندى نێوان سپاردن (يان توفير) لەگەل قازاج بەشەراكەت بەھێزتنرە لە پەيوەندىيان لەگەل قەرزى سووداردا، پێوانەكرىنيان لەسەر قازانج بەشەراكەت بە پێوانەى نيمچە (قياس شبه) (١) دادەنرێت كە جەماوەرى زانايانى ئوسوڵى فىقهى ئىسلامى دان بە بەلگەبوونىدا دەنێن.

' حورتکه له حوره کانی بنوانه له رانستی توصولی فیقهدا له حوره کانی بیکهش: (قیباس العله)یه که نهوه په: که په رووني هوپه کهي (بايس)هکهي دهوټرېت په نموونيهي: براوه کانزايي و كاغەزىيەكان وەك: ئاڭتون و زيىو لە گەشەبىندانى كۆمەلايەتى و ئابوورىدا، جۆرىكى بېكەشە (قياس الدلاله)به، بريتييه لهومي: هو هاويهشه تياسدا هـوي دايومري نهييت به لكو نيشانه بيّت (داله) بنّت لەسەرى، ووك بنوانەي شافىعى، شافىعى دارايى بننەگەيشتور (قاصر) كرىووەت سهر دارایی بینگهیشتوو له واجب بوونی زهکات به کوکردنه وهیان له وهی مالیکی گهشه سه ندووه، جۆرنكى تر (قياس المعنى) ئەوەيە كە لق لە مانادا لە يايەي ئەسلاا بنت، وەك ينوانەي ئافرەت به بياو له ههر حوكمنكا، جوريكيتر (قياس الشبه) ئهوميه لقهكه دوو ئهسلي هـهبيّتو قياس بکریّت به رهیان که زوّرترین شیوهی اینی دهچیّت، نموونهی: له فروّشیتنی خانوبه ره دا مافی لهگه لَّدا بوون ناچيّته چوارچيّوهيه وه تُهگهر له ناوه روّکي گريّبه سته که دا ناوي شته که نه هاتبوو، بەينچەوانەي گرنبەستى بەكرندانەرە كە دەچىتتە چوارچىزەيەرە با ناوى شىتەكەش ھاتبىنت، چونکه که لکو هرگرتن له شته به کرنگر لوه که له سه ری ده و هستیت، هه رکست کیش خانو به رهیه ك وهقف بكات ئەگەر لەسەر فرۆشىتنى قىياس بكەيت مافى لەگەلابوون ناچىتە جوارچىنوەيەوە، به لام نه گهر قیاسی له سهر به کریدان بکریت ده چیته چوارچیزه به وه، پهیوه ستی وه قتیش به فرۆشتنەوە زياترە، چونكە ھەربووكيان خاوەندارتتى ئەستۆپى دەگوازرتتەوە، بەينچەوانەي بهکریدانه وه، به لام له سهر قازی پیویسته که قیاسی له سه ر بهکریدان بکات له به ر به به رژه وهندی وهقف لهسهر كراو، ئهمهش له جنيه جنكرينه كاني به باشترزانين (الاستصبان)ه، واته: لادان له قياسي بياريق قياسي نابيار،

## طەلسەنلەي شەرىمەت

#### گۆرىنى قازانج بەشەراكەت لە بانكەكاندا بە قەرزى سوودار

ينشتر وتمان كه مامه له (البيم).

- ۱۔ ئەگەر بە ويننەى يەكەم نرخى بوو بى غەيرى فرۇشيارى يەكەم پىيى دەوترىيت تەرلىه.
- ۲- ئەگەر بە وينەى يەكەم نرخى يەكەم لەگەل زيادەى دىكە پنى دەوتريت قازانج
   ئەگەر بە وينەى يەكەم نرخى يەكەم لەگەل زيادەى دىكە پنى دەوتريت قازانج
- ۳۔ ئەگەر بە وينەى يەكەم نىخى بور لەگەل كەمبورنەرەيەكدا پىنى دەورترىت شەرىكايەتى.
- ٤- ئەگەر كەسنىك بكرنىتە خارەنى ھەندىنك لە فرۆشىرلومكە بەبەشىنك بە نىرخەكەى،
   پنى دەوترىن كرىنەھاوپەش(إشىراك)

### مامه له ی قازانجکاریی له کالا کریندا له نموونه کانی:

- ۱ـ بانك، یان سه پرپاف، له سه ر داوای گریبه ستکار به پاره ی کاشی خوی نرخی همه موو، یان شتیکی کالایه ک ده دات، به رانبه ر پابه ندبوونی کریاره که که داوایکردووه به نه ندازه یه ک قازانج که له سه ره تاوه له سه ری ریککه و توون.
- ۲-سه پرپاف (کرمپانیا) و کریار ریکده که ون که له لایه نی یه که م، کالا، یان خانو و به ره بان نرتومبیّلیّك بکریّت، یا خود بینایه کی بی دروست بکات، یان پریّژه یه کی بی دامه زریّنیّت و .. متد، له به رانبه ردا گریار پابه نده به دانه و هی ئه و خه رجیی (مصروف)ه ی که کراوه له گه ل زیاده پیّدانی ریّژه یه ک که له سه ری ریّککه و توون.
- ۳- ئارەزوومەند كالآيەك دەبات بۆ كۆمپانيا، چونكە پارەى تەولوى نىيەبۆ كرينى و فرۆشيارەكەيشى بە قەرزى نادات، ئەوكات كۆمپانيا بە نرخينك دەيكريت و دەيفرۆشيت بە كريارەكە بە قەرز بە نرخيكى زياد.
- ٤ ئارەزوومەند لىسىتى ئەوەى دەيەويت لە كۆمپانياى داوا دەكات، ئەو بەو كوالايتانەى ئەم داواى كردووە بۆى ئامادە دەكات، بەو بەلاينەى كە دەيدات كە

### المناسلة على المناه والمناه والمناه المناه ا

ئەمە كۆمپانيا سەرفى كرىووەو رۆژەيەكى زيانىش كە لەسەرى رۆككەوتوون بە قىست بگۆرۆتەوە. (<sup>()</sup>

#### مهرجمكاني دروستيي قازانجكاريي

يێريسته ئهم مهرجانه له قازانجكارييدا ههبن:

- ١- دەبيت ئەوەى كۆميانيا دەيكات بق كريار زانراو بيت.
- ۲ـ دەبنت قازانج زانرلو بنت، چونکه قازانج جۆرنکى گەشـهکردنه، بۆيـه دەبنت
   کۆمپانیا موشتەرىيەکەى لى ئاگادار بكاتەوه.
- ۳- زیادهکه نابیّت زیاد له ئهندازه بیّت وهك: ههندیّك بانکی ئیسلامی دهیکهن، که له راستیدا جیاوازی له نیّوان ئهوانو نائیسلامییهکاندا نییه، به لکو پیّویسته قازانجی قازانجکاری ۱۰٪ تیّنهیهریّت.
- ٤- دەبنت گرنبەستى يەكەم دروست بنت، خن ئەگەر شنولو، يان بەتال بوو،
   قازانجكارىي دروست نىيە.
- ه دهبیّت سهرمایه وهك یهك بیّت، چونکه قازانجکاریی مامه لهی به ویّنهی یهکهم نرخه لهگهل زیادهی قازانجهکهدا.
- ۲- ئاشكراكرىنى خەوشى فرۆشراوەكە ئەگەر خەوشى تێدا بوولاى فرۆشىيارى
   يەكەم، يان بووەم.
  - ٧- ئاشكراكردنى ئەو زيادەيەي دەخرىتە سەر فرۆشراوەكە.
- ۸ ئاشکراکربنی دواخستنهکه، چونکه زورجار نرخی کالایه که پارهکه ی دواده خریت به رزرتره له وه ی دهمودهست دهدریّت. بویه دروست نییه که شتیکی بهقیست (یارهکه ی دواخراوه) بکریّت و به قازانجکاریی بیفروشیّت تا

<sup>ٔ</sup> بۆ زانيارى زياتر سەيرى ئەم سەرچاوانە بكريت:

هيفا مزهر فلحي الساعدي، حكم بيع المرابحة في الشريعة والقانون. ص ٨٧ وما يليها سامي حسن أحمد حمود، تطوير الأعمال المصرفية بما يتفق مع الشريعة، ط ١٩٨٧، ص ١٣٢. جمال الدين عطية، البنوك الإسلامية بين الحرية والتنظيم، التقليد والاجتهاد، ط ١٩٨٥، ص ٥٠.

## فەنسەقەي شەرىمەت

روونی نه کاته وه که نه و شته ی به قیست کربوه ، چونکه فروّشتنی قازانجکاری فروّشتنی نه مانه ته هیچ توّمه تیّك هه آناگریّت. (۱)

۹- ئاشىكراكرىنى ئەو زىادەيەى لە فرۆشىراوەكە دەسىت كەوتوە، چونكە دەسىتكەوتەكەش بەشتكە لەوەي گرنبەستەكەي لەسەر بەستراوە.

### به لگمکانی دروستیی قازانجکاری

گۆرىنى شيوازى قازانجكارى به قەرزى سووخواردن لەسەر بنـەماى ئـەم كۆمەلـە مەلگەمەن:

ا ـ گشتینتی نهم فهرموودهیهی پهروهردگار (وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَیْعَ وَحَرَّمَ الرِّیَا ١٠) البقرة (٢٧٥).

ئه م ئايەت بەگشىتى ھەمور جۆرەكانى كېرىن و فرۆشىتنى ھەلالگردووە، لە مامەلەكاندا تەنھا ئەوە ھەرامە كە خواى پەروەردگار، يان پيغەمبەر ﷺ بە دەقتىكى راشكاو ھەراميان كردىيت، ئەر دەقەش نىيە.

### ۲ـ ئاسانكارى و مۆلەتىپدان كە لەم ئايەتانە و وەردەگىرىن:

- أ) (. بُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ . ) البقرة (١٨٥).
- ب) (يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكُمْ وَخُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعيفًا) النساء (٢٨).
  - ج) (..وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ في النِّينِ منْ حَرَجٍ..) الحج (٧٨).

### ٣- يێوانهسازي (القياس) له جهسيانهكاني به:

أ) پێوانهکردنی لهسهر مامهڵهی بێ دروستکردنی (الإستصناع) که زوّر له زانایان موّلهٔتیان دلوه که مامهڵهیهکی دروسته لهگهل ئهوهی که مامهڵهکه نادیاره له کاتی گرێیهستهکهدا، به لام زوّر له زانایان موّلهٔتیان دلوه به چاکزانن (الاستحسان) قازانجکاریش وهك گرێیهستی بێ دروستکردن

177

سهيري الميوسط للسرخسي YY/YY و يواتريش يكه.

### فالسافادي حوكمي ماماله دارايي اكان

وههایه، چونکه لهسهر مامه له وه واده پیدان دادهمه زریت، مامه له که شتا ریکده خریت ته نها باسکردنیه تی، نه کبه حازریوونی .

- ب) پێوانهکردنی لهسهر مامهڵهی بهشبهسپێدان (إقساط) که جیاوازی تێدا نییه لهنێوان کرینی له کومیانیا به قیست، یان کرینی له بانك.
- انکهکه زامنی مولکیهتی کالاکه دهکات واته ئهگهرپیش تهسلیمکردنی تیاچوو
   ئهوا لهسهر مولکیهتی بانکهکه تیادهچیت که نهیتوانی کالاکه تهسلیم بکات که
   لهسهری ریککهوتبوون.
- دهبیّته جیکرهوهی قهرری سوودار که خوای گهوره به چهند دهقیّکی راشکاو حهرامی کردووه، لهوانه (یا آتُها الَّذینَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّه وَنَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّیا إِنْ کُنْتُمْ مُؤْمِنینَ (۲۷۸) فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأْنَثُوا بِحَرْبِ مِنَ اللَّه وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ فَلَکُمْ رُءُوسُ أَمُوالکُمْ لَا تَظْلُمُونَ وَلَا تُظلَّمُونَ (۲۷۹)) البقرة.
- ٦- به كارهينانى پرۆسهى قازانجكارى بانك له گەندەلىي كەلەكەكرىنى سەرمايە دووردەخاتەوە كە خواى حەرامى كردووه (..وَالَّذِينَ يَكْنِزُونَ النَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَا يُنْفَقُونَهَا في سَبيل اللَّه فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابِ ٱليم) التوبة (٣٤).
- ۷۔ مامه لهی قازانجکاریی ئه و فهرموودهیهی پیغهمبه ری خودا نایگریته وه که دهفهرموویت (ئه وه ی لهبه ردهستت نهبوو مهیفریشه) چونکه بانك کاتیک کریار دینته لای ده لیّت فلان شتم بق بکره، بانکه که ئه وکاته لهگه لی یه کلاده کاته وه ده یکاته مه رج لهسه ری ئهگه رکری به ئه وهنده قازانج لیّی بکریّت، بویه ئه و ده یکریّت پابه نده به وهفا و به به لیّنه که یه و شیّوه یه مامه له که نیوان ئه و و بانکه که دا رووده دات که بریاره کالاکه ئاماده بکات، ئه مه ش واده پیّدانی دوولایه نه یه له نیّوانیاندا دروست ده بیّت، نه ککرین و فروّشتن.

### دروستیی بیمه (تأمین) له فهلسهفهی شهریعهتی ئیسلامییدا

مرۆۋ به سروشتى خۆى كۆمەلايەتيە، لەننو خۆياندا ھەزيان لـه ھاوكارىيكردنى يەكىيە، ھەروەھا لەم بـوارى ھاوكارىيـەدا نوقسـانە، بـه تـەنھا ناتواننيـت پيويسـتىيـه

## فه شهفهی شهریعه ت

جەستەيى داراييەكانى بەدىيبهيننىت، بۆيە بىمە ھەرچەندە گرىبەستىكى نوى باوه، بەلام ئەم فەرموودەيەى پەروەردگار دەيگرىتەوە (..وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقُوَى وَلَـا تَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقُوَى وَلَـا تَعَاوَنُوا عَلَى الْإِثْم وَالْعُدُون..) المائدة (٢).

هەروەها لەو بەلگانەي كە نىشانەي دروستىي (بىمە) ئەمانەن:

یه کهم مرزق له ژیانیدا نه گهری تووشبوونی به چهندینجوّر و شیّره مهترسی ههیه،

که تووشی خوّی، یان سامان و خیّرانه کهی ببیّت و له روّر حاله تیشدا ناتوانیّت

ته نها به خوّی، یان داراییه کهی چاره سه ری نه و حاله تانه ناکات، بو پیّریستی

به هاوکاری نه وانی دیکه به به رکه روودانی مهترسیه که، یان دوای روودانی.

دووهم/ مرۆقدەستەوستانە لـەوەى كـه بتواننىت هـەموو مەترسىيەكانى كـه لـه ئايىندەدا بەرەو رووى دەبنەوە، تەنانەت ئەگەر پىشىترىش پىيان بزاننىت، بـه تەنها ناتوانىت لەرووى جەستەيى، يان داراييەوە خۆى ئامادە بكات بۆى.

سیههم/ پیده چین مروّق تووشی دو خید بیت نه ک ته نها نه توانیت له رووی بووهستیته و هه و کارهساته کانی بووهستیته و هه و کارهساته کانی دیکه، له و کاتانه دا روّد پیویستی به هاوکارییه له و کارهساته رزگاری بکات، یان له سه و کاری سووک بکات.

چوارهم/ بههنری پیشکه و تنی هن کاره کانی گهیاندنی و شکانی و ده ریایی و ئاسمانی و ته ته نه فری و ده کوندیکی لیها تو وه، نه گه راه و لاتیکی جیهاندا روود او پیشکه و ید و ده کوندیکی لیها تو وه، نه گه راه و و ده بی دو به جیهاندا روود او پیش بو و به خرابی، تا نیستا چهندین زهمینله رزه و گرکان باشی و گه رخرابیش بو و به خرابی، تا نیستا چهندین زهمینله رزه و گرکان روویاند اوه له زیانی گهوره ی به گهایک گهیاندو وه، که چی گهلانی دیکه که و تو و نه هاوکارییکردنیاندا بی سرینه و ه، یان بارسو و ککردنی شوینه و اره کانیان؟، نه مه ش بو وه ته مایه ی ریژ زو پیزانینی و لاتانی جیهان.

پێنجهم/ بیمه گرێبهستێکی نوێیه دهقێکی قورئانو سوننهت نییه حهرامی بکات، بنهمایه کی شهرعی که ئوسوڵزانان لهسه ری رێکن، دهڵێت (بنه پهتی ههموو شته به سووده کان رێیێدراوه).

شهشهم گهمژهیی و نهزانینه له گیان و هاوکاری شهریعهتی ئیسلامی که بووتریّت بیمه جوّریّکه له قرمار و سوو، یان چارهخواردنی خه لکی به به تال یان له و نموونانه، به لگهنه ویسته که پارهی قرمار ده چیّته گیرفانی که سیّکه وه، له کاتیّکدا که پیّریست نییه، به لام پارهی بیمه بی که سیّک ده چیّت که ده که ویّته کاره ساتیکه وه و له و پی پیّویستیدایه بی لابردنی نه و کاره سات و مهترسییه سهرچاوه کهی مهرچی بیّت، مهروه ها له چوارچیّوهی سووخواردندا نییه نه له سهره تاوه و نه له کوّتاییه وه، له چوارچیّوهی مالخواردنی خه لکی، به تال نییه، چونکه قازانجی سووخوری ده و لهمهندی ده یبات و نامانجی بنه په تیی بازرگانیی که سیّکه له سه رحسابی که سیّکی دیکه، به لام بیمه له راستی و واقعیه که یدا جوّری که له هاوکاری له سه رچاکه به ده رکردنی پیّویستی که سیّک به جهستهی، یان سووککرنی یان دارایی له کاتیّکدا روّر پیّویستی به هاوکاری بیّ نه هی شتنی، یان سووککرنی موسیبه ته کهی هه یه، نه مه له چوارچیّوهی ده سته به ری کومه لایه تیه که له موسیبه ته کهی هه یه، نه مه له چوارچیّوهی ده سته به ری کومه لایه تیه که له موسیبه ته کهی هه یه، نه مه له چوارچیّوهی ده سته به ری کومه لایه تیه که له سه رجوم و لاتاندا دان به ره و ایه تیدا نراوه.

حەوتەم/ گرێبەستى بىمە گرێبەستێكى بازرگانىيە، بەشىێوەيەكى تايبەت لەلايەن كۆمپانياى بىمەكارەوە بە رەزامەندى تەواوى ھەردوولايەنى گرێبەست ئەنجام دەدرێت، خواى گەورەش دەفەرمووێت (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ٱمَنُوا لَا تَأْكُلُوا ٱمْواَلَكُمْ بَيْنَكُمْ بالْبَاطل إلَّا أَنْ تَكُونَ تَجَارَةً عَنْ تَرَاض مَنْكُمْ..) النساء (٢٩).

### فەلسەقەي شەرىمەت

## لقی دوومم: فهلسهفهی ومفا به یابهندییه داراییهکان

قورئانى پيرۆز به دەق واجببوونى وەفا به پابەندىيەكانى سەر گريبەستو بەلىننامەكانى راگەياندووە لەگەل گەراندنەوەى سپاردەكان به خاوەنەكانيان (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُهُد إِنَّ الْمَهُد إِنَّ الْعَهْد كَانَ مَسْئُولًا) الإسراء (٤٣). دەشىفەرموويت (إِنَّ اللَّهَ يَأْمُركُمْ أَنْ تُـوَّدُوا الْأَمَانَاتِ إِلَى أَمُلهَا..) النساء (٥٨).

ئهمانه ت لهم ئایه ته دا له راسپارده و سپاردن گشتیبتره به به لگهی شه رعی داده نریّت له سه ر واجببوونی گه راندنه وهی راسپارده داراییه کان و پابه ندبوون به م گه راندنه و هیه پیّریسته ئهگه ر خاوه ن راسپارده کان داوای بکه نه وه، یان نا، ئهگه ر به به لگه نامه یان پی بیّت، یان پی نه بیّت، ماده م ئه مانه ت پیّسپیّردراوه که ده زانیّت ئه مانه تی لایه، جا ئه مانه ت له م ئایه ته پیریّزه دا هه موو ئه کریّك که ده که ویّته سه ر مریّق به رانبه ربه خه لکی ده یگریّته وه، له به ر رووناکی ئه م پابه ندبیه داراییانه روّرینه ی زانایان گریّبه سته کانیان له رووی شه رعیییه وه کربووه به چوار به شه وه: (به تال، دروستی و هستیّنراو، دروستی ئیشپیّکراوی ناپابه ند، دروستی ئیشپیّکراوی پابه ندکار)، زانایانی مه زهه بی حه نه فیش به شهی پیّنجهه میان بیّ زیاد کربووه که گریّبه ستی هه لوّه شاوه (فاسد)ه.

### ندابهشكارىيە چوارىيەكەي لاى جەماومرى زانايان:

۱- گریبهستی بهتال: نهوهیه پایهیهك له پایهكانی، یان مهرجینك له مهرجهكانی تیادا نهبیت، وهك: شوینهكهی بن مامهله پیكردن نهشیت، وهك: فروشتنی نهو كالایانهی كه شهریعهت، یان یاسا مامهله كردنیان حهرامكردووه، وهك: مادده هیشه بهرهكان، لهم جنرره گریبهستهدا هیچ پابهندییهك دروست نابیت فرزشراوهكه تهسلیم بكات لهبهر ههمان هز.

### فەلسەفەي حوكمى مامەللە داراييەكان

حیکمه تی به تالیی شهم گریبه سته: پاراستنی به رژه وه ندی تاییه ت وه ك: گریبه ستی گریبه ستی که سبی ناشایسته، یان به رژه وه ندی گشتی، وه ك: گریبه ستی پیچه وانه ی یاسا و نادابی گشتی وه ك: فرزشتنی نه وه ی مامه له ی حه رامه وه ك بید خانو و په دو په در این تیاتر نخانه و نموونه ی دیکه.

- ۲- گرنیه ستی و هستینراو: ئه وه ی به دروستیی ده به ستریت، به لام بی کاریگه ره
   (ماف و پابه ندییه کان) مه گه ر له دوای مؤله تپیدانی ئه وه ی مؤله تی به ده سته ،
   هؤکاری و هستاندنی گریبه سته که زورن، به لام هه موویان بو سی هؤکاری
   سه ره کی ده گه ریته وه:
- أد نهبرونی دهسه لات (عدم الولایه) له جوّری هه لسوکه و تبیّکردندا، وه ك: هه لسوکه و تی که سی شایسته نوقسان (ناقص الهلیه) له شتیکی نیّوان قازانچو زیاندار، ئه مه له سه ر موّله تی سه رپه رشتیاره که ی وهستاوه ئهگه ر موّله تی پیشتری هه بیّت، به لام هه لسوکه و تی قازانجدار که قازانجه که ی مسوگه ره، وه ك: دیاری، به خشین، به موتله قی به تاله ، جا
- ب ـ بیدهسه لاتی له شوینی گریبه سته که ، وه ك: فروشتنی مالی خه لك به بی نوینه رایه تی ریککه و تن یان یاسایی ، یان دادگایی ، نه مه لای روزینه ی زانایان به تاله ، به لام لای حه نه فیه کان (۱) و مالیکییه کان (۲) دروسته و له سه رموله تی خاوه ن مال و هستینراوه ، یاسای ولات عهره بییه کانیش نه مه یان و هرگرتووه ، هه روه ها شت کرین بی خه لك به بی نوینه رایه تی پیشتر و هستنزاوه به موله تی خه لکه که و ه .

<sup>(</sup>١) رد المظار لابن عابيين: ١١٣/٥.

<sup>(&</sup>lt;sup>۲)</sup> الخرشي على مختصر سيدي خليل: ١٨/٥ دهڵێت: (كهسێك موڵكى كهسێكى تـرى بـهبێ مۆڵـهت فرۆشت، فرۆشتنهكه لهسـهر خاوهنهكهى وهسـتاوه، ئهگـهر مۆڵـهتى دا دروسـته و نهگـهر نهيـدا نادرۆت).

## فالمسافقة عند المسافقة عند المس

ج ـ بهستنی ماق غهیر به شوینی گریبهسته کهوه وهك: فروشتنی مالی بارمته کار، بهبی موله تی بارمته لاکراو له فیقهی نیسلامییدا لهسه ر موله تی قهرزده ر، بان قهرزدانه وه که وهستینراوه، ههروه ها وهك: وهسیه نکردن به زیالت له سینیه کی میراتیه وه زیاده که ی وهستینراوه به مؤله تی میراتبه رانه وه باش مردنی میراتلیبراو.

حیکمهتی وهستاندنی نهم گریبهسته: پاراستنی بهرژهوهندی گریبهستکاره وهك له گریبهستی شایسته نوقساندایه، یان پاراستنی بهرژهوهندی خاوهنی شوینی گریبهسته کهیه، وهك گریبهستی زیاده کاری (الفضولی) یان پاراستنی بهرژهوهندی غهیره، وهك له فروشتنی بارمته کراو وهسیهت به زیاتر لهسیده کی میراتی.

- ۳- گرنیهستی جنیه جنیکاری ناپابهند: ئه وه به دروستی داده مه زرنت و کاریگه ر د ه بنت بن ماف و پابه ندییه کان، ئه مه له یاسه ای رفز ناوادا پنی ده گوترنت (گرنیه ستی گونجه و به هه نوه شه اندنه وه) وه ك: فرزشتنی ما نیکی عه یبدار عه یبینك که له نرخی فرزشراوه که که م بکاته وه، یان سووده که ی که م بکاته وه، هنی نایابه ندی گرنیه سته که رزرنکه له م باسه دا بواری باسکرینیان نییه.
- 3 گریبه ستی جیب جیکاری پابه ندکار: ئه و گریبه سته یه که هه موو پایه و مهرجه کانی دروستبوونی جیب جیکردن و پابه ندی تیدابیت، پیناسه ش ده کریت که په یوه ستکردنیکی نیجابیه له لایه ن یه کیک له گریبه ستکاران به قبولکردنله گریبه ستکاره که ی تردا به شیوه یه کاریگه رییه که ی له گریبه ستکار و له گریبه ستکاردا بجه سینت. (۱)

<sup>()</sup> پیناسه ی گریبه ست له ماده ی (۷۳) ی یاسای مهدهنی عیراقی قریبه جینکرلودا نه وه یه () پیناسه ی گریبه ستکاره که ی دریبه ستله سه رکرلو دلمه زریت)، نه م پیناسه که موکورته، چونکه پابه ندیبه کان

کاریگهربیهکهی له گریبهستلهسه رکراودا نه وه یه گواستنه وهی مولکداری هه ربوو کالا نالوگورکراوهکه یه گریبهستکاریه که یانه وه بر گریبهستکارهکهی دی، کاریگه ربیشی (شوینه واریشی) له گریبه سیکاردا پابه ندبیه تی به جیب مجیکردنی نه وه ی له گریبه سیه که دا ده که ویته سه ری، نه م کوته ی (له گریبه ستکاردا) من بر م زیاد کردووه، چونکه شوینه واری گریبه ست ما ف و پابه ندیشدا سه یری گریبه ستکاردا ده کاندا سه یری گریبه ستله سه رکراو و له پابه ندیشدا سه یری گریبه ستکار ده کریت.

حیکمه تی دروستی گریبه ستی جیبه جیکاری پابه ندکار: هه مان حیکمه تی گریبه سته کانه به شیوه یه کی گشتی و ه ك باسمان کردن.

### ب دابهشکاری بینجی

زانایانی مەزھەبی حەنەڧو ئەوانەشی ھاورایانن بەشی پێنجەمیشیان بۆ چوار بەشی باسکراو زیادکردووه که گرێبەستی یوچەلة.

٥ گريبهستى پوچهان: گريبهستيكه له بنه پهتدا دروسته و له وهسفه كهيدا نادروسته.

### ئەسلى گرېيەست و وەسفەكەي چېيە: (١)

له و پیناسه ی باسکرا نه وه وه رده گیریت بن گریبه ست که به پوختی سی توخمه (شیوازو گریبه ستکراو و گریبه ستکار) و به دریتی شه شه، چونکه شیوازی پیدان و قبولکردن و گریبه ستله سه رکراوی هه ربو و کالا و گریبه ستکار فرق شیار و کریار توخم ده بن، نهم توخمانه ش کرمه لیک مه رجیان هه یه که نه مانه ن:

<sup>&</sup>lt;sup>۱)</sup> بوّ دريّره مى نهم باسه سهيرى كتيّبى: الالتزامات في الشريعة الاسلامية والقوانين المدنية العربية، ١٤٩/١ و دواتريش بكه.

## فەلسەنقەي شەرىمەت

- ۱ـ وهك يهكى پيدانو وهرگرتن له كاروباره جهوههرييهكاندا.
  - ۲ـ پیدان و وهرگرتن گرنیهست له یهك مهجلیسدا.
- ۳ـ ژمنرراوی (تعدد) گرنبهستکار به حهقیقه ت، یان به حوکمی. (۱)
  - ٤- ئاڵوگۆريێكرلوان له يەكجيابنو له بەخشىنىشدا ىيارىيكرلوبن.
    - ٥ شوينه كه سارييكراو، يان قابيلي سارييكران بيت.
      - ٦ـ شوێنهکه قابيلي مامهڵهيێکردن بێت.
        - ٧ شوينه که قابيلي ته سليمکردن بيت.
- ئەم حەوت توخمە بنەرەتى گرىيەسىتى ئەگەر يەكىكىان بەدىنسەھات گرىيەستەكەدان دەتالة.

وهسفی گرنبه ستیش بریتییه له پینج وهسف که دهبیت لهگه ل نهم چوار توخمه ی کرتابیداین:

- ۱- جیاکاری، یان تایبه تمه ندی که رهگه زی (رازیبوون)ی له سه ر دهوه ستیت پیویستی به وه سفیکی ته ولوکار هه یه که دوور بینت له زورکاری (الإکراه)، گریبه ستی زورلیکراو به تاله، حونکه زورکاری و ه سفیکی نادروسته.
- ۲- ىيارىيكراوى شوينهكه، يان گونجاوى بۆ ىيارىيكران پيويسىتى بە وەسىفىكى تەولوكار ھەيە كە ىوورىيت لە گزى(الغرر)، (٢) جا ئەگەر لە ىيارىيكرىنەكەدا گزىيەك ھەبوو گرىبەستەكە بەتالە، وەكو: فرۆشتىنى سىي سەر ئاۋەل لەنيو رانىكى فرۆشياردا بەبى دىيارىيكرىنيان.

<sup>(</sup>۱) التعدد الحكمى وهك ئەومى سەرپەرشتيار مالەكەى بە كەستىك بغرۆشتىت كە لـە ژير ولايەتىدلىيە، ئان مالەكەى ئەر بۆ خۆى بكريت، ئەگەر لەمەدا قازىجى پىنەگەيشتېرو.

<sup>(</sup>۲) السرخسى له (المبسوط) ۱۹۶/۱۲ ده لایت: (الفرر: ئهوهیه ئاینده که داپوشراو بیّت)، قه رافیش ده لایت (الفروق ۲/۹۲): بنچینهی (الفرر) ئهوهیه که نازانریّت ئایا دهستده کهویّت یان نا، وه ك : بالّنده به ئاسمانه و و ماسی له ئاودا، کاسانی له (البدائع ۱۹۳/) له شافیعیه و ده گیریّت و ه که و توویه تی: (غرر) بریتییه له مهترسی.

- ۳ ـ شوێنی گرێبهست بێ تهسلیمکردن گونجاو بێت پێویستی به وهسفێکی تهواوکار ههیه که: دووریوونیهتی له زیان، جا ههموو تهسلیمکردنێك زیانی یهکێك له گرێبهستێکی بهتاله.
- ٤۔ شوینی گریبه ستکربنه که بق مامه له کردن گونجاو بیت پیویستی به دوو وهسفی
   ته واوکار هه یه که دوورییان له سوو له مه رجی پوچه لییش.

لهسه رئه و بنه مایانه ی باسمانکردن هۆکاره سه رهکییه کانی پوچه لی لا حه نه فییه کانی پوچه لی لا حه نه فییه کان پینجه که بریتیه له زورکاری، گزی، زیان، سوو، مه رجی پووچه ل، به لام به بروای نیمه سوو به شیکه له مه رجی پووچه ل و پیویست ناکات به هوکاریکی سه ربه خو داننریت.

### فه لسهفهی یووچه لکردنهومی گریبهست

پووچەنى گرێبەست لاى حەنەفىيەكان بۆ سى بنەما دەگەرێتەوە:

یه کهم: جیاوازییکردنه له نیّوان بنه مای گریّبه ست و وه سفه که یدا و ه ک باسمانکرد، به پیّچه وانهی زورینه ی زانایانه و ه، چونکه ته وان نادروستی و هسف و ه ک نادروستی بنه ما داده نیّن و گریّبه ستی یی به تال ده بیّته و ه .

دووهم: جیاوازییکردن لهنیّوان برارده و رازیبوون که به پیّچهوانهی زوّرینهی زانایانه وه دهلّیّن: برارده دهستکرد نه به هرّکار به ویستیّکی نازادانهی پهیبه ره رهزامه ندیش ههستکردنی ریّکخستنی شویّنه واره کانه لهسه ر نه و هرّکارانه ی که دهست به هرّکار ده که ن لهسه ر نهم بنه مایه ش دهلّیّن: برارده و رازیبوون له پایه مه عنه وییه کانی گریّبه ستن، جا نه گهر پیّکه وه هاتنه دی نه وا گریّبه سته که دروست و رازیبوون به تالّی و گریّبه ستن به تالّه، نه گهر برارده دروست و رازیبوون به تالّی و گریّبه سته که پووچه ل ده بیّت، له تی چواره م که که ویّنا نه کریّت دروستی رازیبوون و به تالّی برارده یه ویتا نه کریّت دروستی رازیبوون و به تالّی برارده یه .

سيههم: جياكارى لهنيوان نههى كردن له خودى هه لسوكه وتكردن، يان له توخميك له توخمه كانى، له نيوان نه هيليكردنى له به و وهسفى پيوه لكاوى،

## فهنسهفهی شهریعهت

رَوْرِبِهِى زَانَايَانَ دَمْلِيْنَ: لَهُمُهُرِبُولِ حَالَهُتَهُكُهُدَا بِهِتَالَهُ، بِهُلَّامٍ نُهُبُوحِهُنِيفه دَمْلَيْ: لَهُو حَالَى يِهُكُهُمُدَا بِهِتَالَهُ وَلَهُ نِوْرُهُمُدَا يُورِجِهُلُهُ.

وهکو گریبهستی سووکاری که لای زورینهی زانایان بهتاله و لای حهنیفهکان پووچه لا (فاسد) ه که نهگهر سووخوره که له سووهکهی تهنازول بکات راسته وخو دروست دهبیت.

فەلسەفەي جياوازىيكردن لەنبوان بەتالۆر بورچەلدا لاي ئەبوچەنىفە ئەمەبە:

ئهگهر له بنه پهتدا دروست بنت له وهسفدا نادروست بنت راست بنت ئهوكات پنویسته یه كسانیی له ننوان دروستی بنه پهتی وهسفه كهیدا بكرنت، ئهمه ش پنچه وانه ی لاژیك و ئاوه زی دروسته، ئهگهر به تالیش بن ئه وا پنویسشته یه كسانیی له ننوان ئادروستی بنه پهتی و وهسفه كهیدا دروست بكرنت، دیسانه وه ئهمه ش پنچه وانه ی لاژیك و ئاوه زی دروسته.

### حيكمهتي جياكاري لهنيوان بهتال و يووجهالدا

جیاکاری لهنیوان به تال و پووچه لدا گرنگی گهورهی ههیه له لایه نی زانستیه وه که دهگه ریّته و ه بو روّر شت، له وانه:

۱- پاراستنی بەرژەرەنىدى ئەرەى زيانى پيدەگات ئەگەر گریبەستەكە پورچەل دانەندىت.

۲- گریبهستی پووچه لی مانی به نده، ئه گهر هنری پووچه لییه کهی لادرا راسته وخل دهبیته دروست، چونك گریبه ستی سووکاریی پووچه له، له به رزیاده یه که نادروست که ده خریته سهری، به لام ئه گهر سووخوره که دهستی له و زیاده یه هه لگرت راسته وخود دهبیته دروست، جاریکی دیکه پیویستی به هه لپیچینه وه نییه، به پیچه وانه ی گریبه ستی به تاله وه، چونکه ئه و هوی به تالیه که یشی له سه در لاببریت هه رنابیت به دروست، به لکو پیویسته سه رله نوی دابریز ریته وه دوور له هوکاری به تالی.

- ۲۔ پووچه لی به زورکاریی وه ک گرنبه ستی وه ستینراوه، پووچه لیه که ی به مؤله ت هه لاده گیریت له پاش نه مانی شوینه واری زورکارییه که ی، چونکه وه ستینراوه له مهرژه وه ندی زورلنکر او دا مووه .
- ٤ـ جیاوازییکردن لهنیوان پووچهانو بهتالدا روّر له مامه له دارییه کان ههرهس قوت ار ده کات، چونکه بو گورینی به دروست ته نها لابردنی هوّی پووچه لییه کهی به سه، بوّیه خوالیخوشبوو سنهوری ده لیّت: زانایانی یاسا روّر ریّز ده گرن له نه بوحه نیفه له به رحیاوازییکردنی لهنیوان پووچهانو بهتالدا، چونکه نهم جیاکارییه هاوکاری دامه زرانی روّر مامه له یه و له ههره س دووری ده خاته و ه به گورینی بو دروست باش نه هیشتنی هوّی پووچه لییه کهی.
  - ٥- هاوسه رگیری به تال، نه ك پووچه ل نهم شوينه واره شه رعييانه ی ليده که ويته وه:
- أد رهچه له کی ئه و منداله ی له ئه نجامی ئه و سه رجیّییه و پهیدا ده بیّت شه رعیه و ههمو و مافیّکی مندالی شه رعیی ههیه و ههمو و پابه ندییه کانیشی له سه ره، بهمه ش ئاینده ی منداله که ده پاریّزریّت، جا دو هاوسه ره که به پووچه لی گریّبه سته که یان زانیبیّت، یان نا، یا خود پووچه لییه که ههمو وان له سه ری کو کن، بان.
- ب ـ سەرجینیی لهگه لکراو وینهی ماره یی باو، یان که متر له ناونراو وهردهگریت لهگه لا نهی ماره ییی باویشدا و هك هه ندیک ده لین، نه مه ش له به ریانه نهده سه رحیده که له سه رحیده که دا کردوو به تی.
- ج ـ سەرجێیی لهگهل کراو (عده)ی لهسهره بهپێی ئهو بنهمایهی که دهڵێت (قازانج به زهرهر) یان (زهره به قازانج) جا چونکه مارهیی دهکهوێت کهواته دهبێت (عده)ش بکێشێت بۆ تێکهڵنهبوونی رهچهڵهکیش ئهگهر ئافرهتهکه منداڵی دهبوو.
  - د ـ بەسەرجېكەييكرىنى پووچەلى خزمايەتى دروست دەبېت.
- ه ـ پیاو و ژنهکه سزای تاوانی زینایان لهسهر نییه لهبهر بوونی روالهتی گریبهستی
   هاوسهرگریسهوه.

## فهاسهفهی شهریمهت

ههموو نهم شوینهوارانهی باسکران له سهرجییی هاوسه رگریتی بهتالدا دروست نابن که به بهتالیده که زادرا.

ئەرەش كە لەننو خەلكدا بلاوبورەتەرە كە لاى حەنەفىيەكان جياوازى لـە ننوان بەتال پورچەلدا نىيە لە ھاوسەرگىرى پەرستشەكاندا بەھىچ شىزەيەك راست نىيە، پورچەل لەو شوينەوارانەى كە لەسەرجىيىدا باسمانكرد لەو بەتال جيايە.

هەروەها پەرستشى پووچەل رەنگە لەبەردەم پەروەردگاردا لىپرسراويىتى لەسەر بكەويىت، بەپىچەوانەى بەتالەو، بۆنموونە كەسىيك نەزر دەكات كە رۆژىك رۆژوو بگرىت، بەپىچەوانەى بەتالەو، بۆنموونە كەسىيك نەزر دەكات كە رۆژىك رۆژوو بگرىت جا رۆژى جەژن ئەو رۆژووەى گرت، ئەوە ئەو رۆژووەى پووچەلە، چونكە پشىتى لە مىواندارىيەكەى پەروەردگارى كرد، بەلام لىپرسىرلويىتى رۆژووگرىنەكەى لەسەر دەكەويىتو رۆژووگرىننى رۆژىكى لەسەر نىيە، بەپىچەوانەى راى رۆرىنەى زانايانەوە كە دەلىين: رۆژووى بەتال تەكلىف لاناباتو پىرىسىتە رۆژىكى دىكە بىگرىتەوە، راى ئەبوجەنىيە يەسەندىرە لەبەر بەھىزنى بەلگەكەي.

# باسی سیّههم: سروشتی خاوهنداریّتی و حیکمهتهکانی لهقورئانی بیروّزدا

زور کهس وایان گومان دهبردو تائیستاش ههروا گومان دهبهن که ماقی خاوه نداریّتی له ئیسلامدا مافیّکی پیروّزه و ملکهچی سنووردارکردن نابیّت، سیستمی ئابووربیش له ئیسلامدا سیستمیّکی سهرمایهداربیه و له تهکیدا ناکوّك نبیه له بهرانبهر ئهمهدا رایهکی تهواو پیچهوانه ههیه که سیستمی دارایی له ئیسلامدا سیستمیّکی ریّکه لهگهل بیری شیوعیه تدا.

له واقیعدا ههردوو بزچوونه که په پگیرن و واقیعی سیستمی دارایی له ئیسلامدا پشتیوانیان ناکات به لکو ما فی خاوه نداریّتی بیریّکی سه ریه خوّیه له راست و چه پ، له سهر خوّی وهستاوه، چونکه ئیسلام له بیردوّزه و بنه ما و مهبده نه کانیدا له سهروو ئه و سیستمانه و هیه ده ستکردی مروّقن، خاوه نداریّتی له ئیسلامدا ئه رکیّکی کومه لایه تیه.

سیستمی دارایی له ئیسلامدا سیستمیّکی تاقانه یه و جیایه له ههموو سیستمه کوّن و نویّکان، ئیسلام دانده نیّت به مافی خاوه نداریّتی بر ههموو ئاده میزادیّك ته نانه ت بر کوّرپه لهش، دان به مافی مولّکه اریشدا ده نیّت له سوودوه رگرتن له مولّکه که ی و تا ریانی ماوه هه لسوکه و تی پیّوه بکات، ههروه ها له دوای مردنیش شه و مافه ی هه یه، و های و ده سیه تکردن ... مافی خویشیه تی له ههموو ده سیدریّرییه ک بیاریّزیّت، به مهش ئیسلام جیاوازه له ریّجکه ی کومونیزم که دان به خاوه نداریّتی

### فەلسەفەي شەرىمەت

تايبەتدا نانێت لە سەرچاوەكانى بەرھەمهێناندا. (١)

هـهروهها یاسـای خاوهنـداریّتی لـه ئیسـلامدا جیـاوازه لـه یاسـای ئـابووری سهرمایهداری که دان به پیروّزیی مافی خاوهنداریّتی دا دهنیّت دانیش به دهسـهلّاتی رههای خاوهن مولّکدا دهنیّت بهبی کوتو مهرج، چونکه ئیسلام کاتیّك داندهنیّت به مافی خاوهنداریّتی تاکدا کومهلیّك کوتو تهکلیفی پابهندی بر داناوه بر دهستهبهریی بهدیهاتنی بهرژهوهندی گشتی.

جا ئەم كۆت بەند وتەكلىفانە قبولى تەسكبوونەودە فراوانبوون دەكەن، لەبەر رۆشنايى بېرىستىيەكانى ئەر كۆمەلگەيەى خارەن مولك تيايدا دەرى مەلكشان داكشان رووى تېدەكات، بەشئوەيەك ئەر كۆت بەندە و تەكلىفانەى خارەندارىتى تاكى نزىكەى وەك ئەركىكى كۆمەلايەتى لىدىن كە خارەن مولك بى خىزمەتى كۆمەلگە جېيەجىنى دەكات.

ئەمسەش چونكە بەرنامسەى ئىسسىلام بىق ژوسان گشستگىرە، تەنانسەت پەرستنەكانىشىپەيوەستە بە رۆكخسىتنى ئەو بەرنامەوەو كارىگەرى راستەوخۆى لەسەر ئاراستەكانى ھەيە، دەستى ئادەمىزاد دەگرۆت وھانىدەدات لەسەر ئەم بەرنامە رۆگە بروات، لەبەر ئەوە ويسىتى پەروەردگار وەھا بوو كە دوا ئاييندەسىتوورۆكى گشتگىرى ئاكارەكانى مرۆۋ بۆت بگەيەت بە ئاسۆى ژيانى ھەموو تاكو كۆمەلگەدا.

به راستی رینموونیه ئهخلاقییه کان له ئیسلامدا، یان به واتایه کی سیرینموونیه ویژدانییه کان، یان باوه رییه کانی به سهر ریکخستنی ئابووریدا کیشاوه، بریاریش ده دات که ههموو شتیک لهم بوونه وه ره دا په روه ردگاره که دروستکاری ئاسمانه کان و زه وی نیوانیشیانه، ئه و ماله ش له به ردهستی مروقد ایه راسپارده یه که خودا به وی سپاردووه، چونکه هه رخوا خاوه ن مولکه و مروق جینشینی خودایه له سه ر زه ویدا ده بینیستیی خوی بینده رده کات و له گه ل

<sup>(</sup>۱)سمهیری ماده کانی ۹۶، ۹۰، ۹۰ و دوای ئه وانیش بکه له قانونی مهدهنی کوماری روسیای یه کگرتوی سوشیالیستی سوفیتی، وهرگیرانی د. سهروهت ئهسیوتی..

### ----- فەلسەفەي حوكمي مامەللە داراييەكان

بەرۋەوەندى ئەوكۆمەلگەيەدا دەگرىجىت كە تىايدا ژيان بەسەر دەباتو بەرۋەوەندى مرۆۋايەتى بەگشتى.

ئهم بيروباوه ره ئايه تى قورئانيى زوّر له ناخى مروّقدا چاندوويانه وهك (نَلكُمُ اللّهُ رَبُّكُمْ لَا إِلَهَ إِنّا هُو خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ فَاعْبُدُوهُ وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ) الأنعام (١٠٢).

لۆژىكى مرۆڤىش دەخوازىت كە دروستكارى ھەموو شتىك خاوەنىشى بىت، يان (٠٠٠)لله مُلْكُ السَّمَاوَات وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا٠٠) المائدة (١٧).

ياَنَ (٠.لَيَسْتَخْلفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلهِمْ٠.) النور (٥٥). هەروەها (٠.إِنْ يَشَأْ يُذْهِبُكُمْ وَيَسْتَخْلِفْ مِنْ بَعْدِكُمْ مَا يَشَاءُ٠.) الأنعام (١٣٢)

جا ئەم دەقانە و جگە لەمانەش بەلگەن لەسەر ئەرەى ئەو مالەى كە لە بەردەستى مرۆۋدايە لە راستىدا مالى خودايە و ئەوان تەنھا جىنشن و وەكىلن.

ئهم بیروباوه په ئایینیه بهم ئایهتانه و نموونه یان دهخوازیت که مرزق نیشته جینی پهروه ردگاریه تی له ههمو و ئه و سامانه ی که لایه تی و به رپرسیاریتی ئهم جینشنیه شی له سهره ، بخی نییه له جیبه جینکردنی ئه و ئه رای کوت و به ندانه ی له سهریه تی سه باره ت به خاوه نداریتی تاکیی لابدات ، جا ئه م کوت و به ندانه ش زورن ، گرنگترینیان هه شتن که تیاندایه سلبیه و تیاشیاندایه ئیجابین:

کرتی یهکهم: که ئیجابیه، کرتکردنی خاوهن مولك به ناچارکردنی وهبهرهینانی مولکهکه ی نهگهر بهرههمدار بوو.

ئەمەش تا وەبەرھىنانو گەشەكردن رىگەيان لىنەگىرىت لە چىوەى شەرعىدا بە شىرەيەك يىرسىتى ئەوانە دەكات كە دەيانژيەنىت بەبى زيانگەياندن بە كىرمەلگە.

لەبەر ئەوەى ئىسلام دىرى ھەۋارىيە قەلاچ ۆكاريەتى و مىرۆۋ ھانىدەدات بىق پەرەپىدانى ئابوورى لە چىنوەى ئەو ھۆكارانەى پەروەردگار رەخساندوويەتى بىق سامان پەيداكردن و وەبەرھىنان، جا ئەگەر خاوەن مولك مولكەكەى لە وەبەرھىنان پەكخست ئەوكاتە دەسەلاتدار دەسەلاتى دەستىرەردانى ھەيە ئەگەر بەرۋەوەندى تىدابوو، دەشتوانىت مالەكەى لىرەربگرىت و بىدات بە كەسىتك بەرھەمى دەھىنىت،

## طفلسفطهى شفريعات ---

ئهم حوکمه لهسه ردهمی په یامبه ریّتی و خهلیفه راشدینه کان له سه ره تای ئیسلامه و مدیر کراوه .

پیّغهمبه رﷺ دهفه رموویّت (لیس لمحتجر حق بعد ثلاث سنوات)(۱)، واته: (مولّکهیّله وه له دوای سی سال ماف به مولّکه که یه وه نامیّنیّت) مولّکهیشتنه وه (الإحتجاز)یش ده ستگرتنه به سه ر زهوییه کی بی خاوه ندا به نیازی زیندوو کردنه وهی.

عومـهری کـوری خـهتتاب لهسـهردهمی خهلاقهتهکهیـدا فـهرمووی (ههرکـهس زهوییهکی زیندووکردهوه ئهوه هی خوّیهتی، مولّکهیّلهرهوه له دوای سـی سال ماف نامیّنیّت)، (۲) پاشان دهستی به چهسپاندنی کرد کاتیّك فهرمووی (ئـهوی زهوییـهکی بوو ماوهی سیّ سال نهیکیّلیّت کهسیّکی دیکه کیّلای ئهو کهسه شایستهتره ییّی). (۲)

بیلالی کوری حارسی موزنی که پیغهمبهری خودا ﷺ زهوی عهقیقی پیدابوو خهلیفه عومهر پییوت (پیغهمبهر ئهم زهوییهی بیز ئهوه پینهداوی که له خهالکی دابریت، به لکو بی نهوه پیداویت تا چهندی لیده توانیت بیکیلیت و نهوی دی بگیره رهوه). (۱)

فه اسه فه ی نهم چه سپاندنه ش دیاره جه ختکردنه و می نیسلامه اله سه ر به رده وامیی و ه به ره ی نیسلامه اله بنه ره تدا هی په روه ردگاره و مولک له لایه ن خاوه نه که یه و ه به رهی نیانی به قازانجی یه که مجار بر خوی و دووه مجار بر کمه لگه ده گه ریته و ه که له به رهه می ناوخویی نه ته و ه سامانی نه ته و ه ی ی زیاد ده کات.

سهيرى : نصب الرايه للزيلعي بكه، تحقيق محمد يوسف البنوري، دار الحديث، مصر،  $\frac{1}{\sqrt{2}}$ .

<sup>(</sup>۲) سهيري: نصب الراية للزيلعي بكه، ٢٩٠/٤.

<sup>&</sup>lt;sup>(٣)</sup>سهيرى: الدرلية في تخريج أحاديث الهداية ، ابن حجر العسقلانى، بكه، تحقيق السيد عبدالله هاشم اليمانى المدنى، دار المعرفه، بيروت، ٢٤٥/٢، به ژماره ٩٨٤.

 $<sup>^{(4)}</sup>$ صحیح ابن خزیمة: 1/2 (برقم  $^{(4)}$ ).

ههروهها لهسهریشیهتی باشترین ریّگا بر وهبهرهیّنان بگریّتهبهر، چونکه ریّنماییه ئهخلاقییهکانی ئیسلام لهسهر ههرکهسیّك که ئیشییّك دهکات فهرزی دهکات که ئیشهکهی به ریّکوپیّکی جیّبهجیّی بکات، جا ئهگهر خاوهن مولّك بهدهستئهنقهست کاریّکی کرد وهبهرهیّنانی فهوتاند و سهرمایهکهی خوّی بهتالانبرد، سهرپهرشتیار بوی ههیه لهو شیّوازه نهزوّکه دهستی بگریّت بهرهو شیّوازی بهکهلک، ههتا دوّخی کوههاگهو ناستهکانی گوزهران بیوستی بیّیهتی.

هەروەها ئەگەر مالۆر سامان لەبەردەستى تاقمىكى كەمى كۆمەلگەدا كەلەكە بور ئەم مالۆر سامانەش لە سەرچاوەكانى بەرھەمھىنانىك بورن كە كۆمەلگە لەسەرى دەرەستىن، پاشان ئەم تاقمە دەستەرسىتانبورن لە وەبەرھىنانى بەشىنوەيەكى باشرو ئەم گرتنەرەيەش كۆمەلگەى رەبەرھىنانەكە بىنبەش كرد، ئەركات دەسەلاتدار (ولى الأمر) بىزى ھەيە بەشىنوەيەك كە زيان لە كۆمەلگە لابدات دەسىتوەرىدات، ئەمەش چەسپاندنى ئەم بنەمايەيە كە دەلىن (زيانى تايبەت قبول دەكرىت بۆ لادانى زيانى گشتى)، (1) (زيانى بچروك قبول دەكرىت بۆ لادانى زيانى گەررە). (7)

سروشتی ئے م جورہ دہستیں ہوردانہ شہ باچہاکردنیان دہبیّہ که وہبەرھینانهکہیان به ریّکوپیّکی بکهن، یان بهشیّکی سهرمایهکهیان که دهستیان به سهریدا دهشکیّت لایان ده هیّلدریّته وه و نهوی دیکهی به خه لکانی دیکه دهدریّت که قازانجی کومه لگه به کاربهیّنریّت، به لام نهمه پاش قهره بووکردنه وهیان دهبیّت به دادگه رانه، چونکه قورئانی پیروّز ته نها دلوای چاکهی نه کردووه لهگه لا هه ژارو هه تیو و نه داره کاندا به دلّخوشکربنی پاداشتی خودایی، یان ترساندن له سزای پهروه ردگار، ئیتر کاروباری نابووری بو گهنده لی و بیّویژدانی خه لل جیّبهیّایّت، به لکو قورئانی پیروّز لایکردووه ته وه به لای چاکسازی سیستمی نابووری و دارشتنی سیستمیّکی ئابووری دادگه رانه.

<sup>(</sup>١) الأشباء والنظائر - لابن نجيم زين العابدين ابراهيم: ١٥٧/١.

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق: ١٢٠/١.

### فه نسه فهی شهریمه ت

ئەم ئەگەرە لەكاتىكىلىە كە ئەو سامانە قەبەيە لە رىكەى شەرعيەوە دەستى ئەو تاقمە كەرتىيىت.

خۆئەگەر بەشىخى، يان ھەمووى بەرىخەى نادروست پەيداكردبىت، وەك تالانى و داگىكردن، يان بەخشىنى نادروست، لەم حالەتانەدا بەزۆر لىيان دەسەنرىتەوە بەبى قەرەبووكردىنەوە، وەك ئەو زەويە بەرفرلوانەى بەدەست دەرەبەگەكانەوە بووە كە لە سەردەمى عوسمكانىيەكانو پاشان لەلايەن ئىنگلىزەكانەوە كاتى داگىركردن لە بەرۋەوەندى خۆيان پىياندابوون، چونكە ئەو مولكە راستە مولكى دەولەت، بەلام سەرۆكى دەولەت، يان ھەر لىپرسرلوپكى دىكە بۆى نىيە بەھىچ كەسىكى ببەخشىنت ھەرچيەك بېت، جا مالى گەلىش بېت ئەوە داگىركارىيە، لەپال ئەوەش زەوييەكانى عىراق مالى گەلىش بېت ئەوە داگىركارىيە، لەپال ئەوەش زەوييەكانى عىراق مالى گەلىش بېت ئەرە داگىركارىيە، لەپال ئەوەش زەوييەكانى خەتتاب چەنكە كەرتنە زىر دەسەلاتى ئىسىلام عومەرى كورى خەتتاب خەتدىن، چونكە كاتىك كەرتنە زىر دەسەلاتى ئىسىلام عومەرى كورى خەتتاب خەتدىنى بىر ھەموو گەل بەبى خەتتاب خەتدىنى بىر ھەموو گەل بەبى تايىيەتكردن بىر تاقمىكى.

کرتی دووهم که ئەرینییه، ئەگەر سامانەكەی گەیشتە ئاستی زەكاتلیدەركردن ئەكات پیویستە لەسەری ریژەیەكی سەدی لیبدات بە ھەژارو نەدارو تاقمەكانی دیكه وەك له باسی زەكاتدا وترومانه، خن ئەگەر خاوەن سامانەكە نەیدا، سەریەرشتیار (ولی الأمر) بوی ھەیە بەرۆر لیبستینیت.

کوتی سنههم که نهرینیه، کوتکردنی نازادی خاوهن مولک به ناچارکردنی که به خشینه کهی له رئی خودا به شنوه یه ک بنت به شی پنویستی کرمه لگه بکات. به خشین له پنناوی به رژه وه ندی گشتیی که به خشین له پنناوی به رژه وه ندی گشتیی که زنکی با به نداری که له بنه ره تدا سه ریشکده نه له سنووری خویدا که مانای

فهرزیکی پابهندکاره که له بنه په داند سهرپشکبوونه له سنووری خویدا، به مانای ئه وه ی دیاربیکردنی ئه و به شه ی مرؤهٔ له ماله که ی خوی له پیناوی خوا و به رژه وه ندی گشتیی ده یبه خشیت ده دریته ده ست ئیراده ی خوی و ویژدانی، جا جیهادکردن به گیان و مال له پیناوی خودا و خواردنپیدان و تیرکردنی هه ژاران و نازادکردنی کویله و جاکه له گه ل باوك و دایك و خزمان، هه موو ئه مانه له ئیسلامدا ئه رکی ده وله مه نده کانن

له ريّگهى بهخشين و زهكاتدانه وه، به لام بهخشين خوّى فه رزيّكه ليّقوتاريوويوونى نييه كه چهندين دهقى قورئانى پيروّز جهختى ليّدهكه نهوه، لقوانة آنْفقُوا فِي سَبِيلِ اللهِ وَآبَا تُلْقُوا بِآيْدِيكُمْ إِلَى النَّهُلُكَة وآحْسنُوا إِنَّ اللَّهَ يُحبُّ الْمُحْسنينَ) البقرة (١٩٥).

بۆیه ئەو باجانەی دەولەت لە بەرۋەوەندی كۆمەلگە دايدەنيّت لەناو بەخشىينلە ریّگەی خوادا جیّگەی دەبیّتەوە، چونكە كۆمەلگەی ئىسلامی بىنايەكی تەولوكارە و بەشیّكی بەشەكەی دی دەبەستیّتەوە، لە پیویستىيەكانی ئەم تەولوكارىيەشە كە كەرتە گشتىيەكان كە بى كۆمەلگە گرنگنو دەولەت بە ناوی كۆمەلگەوە پیّيان ھەلدەستیّت، كەوات ھەركەس لە كۆمەلگە بتوانیّت بەشییکی ئەم قورساييەی لەسەرە، پاشان مەبەست لە باج وەگرتن لە بینشی ئیسلامەوە تەنها سامان كۆكرىنەوە نىيەبى كاروبارى ئەو كەرتە گشتىيانەو خەرجىيەكانی دەولەت، ھەرچەندە ئەمانە بەشییکی گەورەن لە دانانی ياسای باج وەرگرتندا، بەلكو گرنگ ئەوميە ئامیری ياسادارشتنه بى چاركردنی ئەو سامانە زیادانە لە دەستی دەولەمەندانەوە بى چىنی ھەۋاران، يان كەرتە كۆمەلايەتىيەكان كە لەبەرۋەوەندی ھەۋاران بۆنياتنراون، ئەم پرۆسەيەش ھاوكاری دابەشبوونی مالى سامان دەبیّت لە ولاتدا بەشیوەيەكی دادگەرانەو دادگەری كۆمەلايەتى لە دابەشكردندا پیدەچەسییت.

له پال ئەوەشدا باجە داراييەكان هۆكارىكى سروشتىن، بۆ رىكرتن لـه ھەلاوسانى دارايى لە كۆمەلگەدا بۆ ئەمەش قورئانى پىرۆز ئاماژە دەكات (مَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ أَهْلِ الْقُرَى فَلِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ وَلِذِي الْقُرْبَى وَالْيَتَامَى وَالْمَسَاكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ كَيْ لَا يَكُونَ لَا مُؤَلِّةً بَيْنَ الْأَعْنيَاءَ مَنْكُمْ..) الْحشر (٧).

کرتی چوارهم که نهرینیه، مولکیهت لیسهندنه وه بی به به به به به به رژه وه ندی گشتی، شهریعه تی نیسلامی ده سه لاتداری سه ریشککردو وه بی به برژه وه ندی گشتی به ده ستخستنی قازانج و دوور خستنه وه یی زیان هه لسوکه و تبکات، به شیک قازانج ده ستخستنی گشتی لیسه ندنی به شیکه له و مولکه ی که

# فالسافادي شامريعات ----

تاکهکان خاوهنیانن ئهگهر پیویسستی کرد وهك: کردنهوه، یان فراوانکردنی جادهیهك، یان دروستکردن فراوانکردنی دامهزراوهیهکی گشتی.

ئەمەش بەپئى بنەما گشتىيەكان لە شەرىعەتى ئىسلامىيدا لەوانە (زيانى تايبەت قبول دەكريت بۆ لادانى زيانى گشىتى) و (ناچارىيەكان قەدەغەكراوەكان مۆلەت يىدەدەن).

وهك پێغهمبهری خودا ﷺ و خهلیفه راشیدینه کان کربوویانه و کوّرای زانایانی موسلّمانانیش له سهره، پێغهمبهری خودا ﷺ خاوه نداریّتی تایبهتی زهویه کی وهرگرتهوه بهناوی (المرید) (۱) کردی به کهرتی گشتی بوّ موسلّمانان بوّ جیّبه جیٚکربنی دروشمه نایینیه کان له لایه که وه و کوبوونه وهی پیٚغهمبه ر به هاوه لانی لهسهر کاروباری تایبهتی، یان گشتی له لایه کی دیکه وه.

عومه ری کوری خه تتابیش (رمزای خوای لنبینت) خاوه ندارینی چه ند خانوویه کی سه نده و ه که له چوارده وری که عبه بوونکه به رژه وه ندی گشتی پیویستی به فراوانکردنی ده کرد، هه ندیک له خاوه ن خانووه کان قبولیان نه کرد، بویه به زور لیسه ندن و نرخه که یانی خسته گه نجینه ی که عبه و ه و له وی مانه و ه تا خاوه نه کانیان و مریانگرتنه و ه

ئەم خاوەندارىتى لىسەندنەوھىيە لـە سـەردەمى خەلىفەكانى ئىكەشىدا بـەردەوام

ههروهها خاوهنداریّتی وهرگرتنهوه دهبیّت له بهرژهوهندی گشتییو بهرانبهر قهرهبوویهکی دادپهروهرانه بیّت که موافیقی شهریعهتی ئیسلامییه.

له برگهی دووی ماددهی (۲۳)ی دهستووری عیراقیدا هاتووه (دروست نییه خاوه نداریّتی بسه نریّته وه مهگهر به مهبهستی سوودی گشتی بهرانبه ربه قهرهبوویه کی دادگه رانه، نهوه ش به یاسا ریّک هخریّت).

<sup>(</sup>١) احمد جمال الدين نزع الملكية في الأحكام الشرعية ونصوص القانون: ص٣٠.

<sup>(\*)</sup> الشيخ على الخفيف الملكية في الشريعة الإسلامية: ص١٠٤.

### فه اسهفهی حوکمی مامهانه داراییه کان

ههروهها له ماددهی (۱۰۵۰)ی یاسای مهدهنی عیراقیدا هاتووه (دروست نییه کهس له مولکی خوّی بیبهش بکریّت مهگهر لهو حالهٔتانهدا نهبیّت که یاسا بریاری لهسهر دلوه و به و شیوازهش که دهینه خشینی نهمه ش له بهرانبه رقه رهبوویه کی دادگه رانه دهبیّت که یییده دریّت).

گزتی پینجهم که نهرینیه، کوتکربنی نازادی خاوهن مولک تا ناچار بکریت سامانه که به زیانی خه لکی بیکه، یان کرمه لگه به کارنه هینیت، له سه ریه تی به کارهینانی سامانه کهی، یان هه لسوکه و تپیکربنی به شیره یه ک نهبیت زیان به تاک، یان کرمه لگه بگهیه نیت، نهم پابه ند کربنه نه رینییه ش لهم فه رمووده یه یه پیغه مبه ری خود ای و و مرگیراوه که ده فه رموویت (لا ضرر ولا ضرار) (۱) واته: (نه زیان بگهیه نه و نه زیانت بینگات).

کرتی شهشههم که نهریّنیه، کوتکربنی خاوهن مولّك که ناچار بکریّت نابیّت گهشه پیّکردنی سامانه کهی به سوود، یان گزی، یان گلدانه وه (احتکار) ویّنه کانیانه وه بیّت، واته: ریّگا نادروسته کان.

واته پێویسته لهسهری مامه له نه کات به یه کێك له و تاوانانه ی نهمرو لهم شارستانیه مادیه نوییه دا به ریالون.

جا له و مامه له ی سووکاری و نیحتیکار و گزیکارییه ی که ههموویان حه رامن:

#### أ) سووكاريي له گەشەپيدانى ئابوورېيدا

پیشتر باسمانکرد سوو له سهردهمی نهفامییدابلاوبوو ل قهرزدانی بهکاریقهرو و مبهرهیناندا و پایهیهکی گرنگی ئابووری نهفامی بوو، وهك ئهمرؤی ئابووری هاوچهرخ، بهلام نیسلام به چهند قوناغیک قهلاچوی کرد.

<sup>(</sup>¹) أخرجه الإمام أحمد وأصحاب السنن، والحاكم في مستدركه وقال عنه: صحيح الإسناد على شرط مسلم ولم يخرجاه، ووافقه النهبي.

# فالسافادي شاويعات ----

#### ب) حەرامكرىنى كزى (الفش)

کوتیکی دیکه لهوانهی که ئیسلام دایناوه ریگهگرتنه له گزییکردن له مامه له دا، نهوه تا پیغهمبه ریگه ده فه رموویت (من غشنا فلیس منا) (۱) واته: نهوه ی گزی بکات له ننمه ننمه ننمه.

مرؤهٔ بزی هه یه چننی شهویت کرین و فروشتن له کالا، یان دراودا بکات، به و مهرجه ی گزیان تیدا نه کات، جا نه گهر کالاکه ی عهیبیکی هه بو و له سه ریه تی ناشکرای بکات، نه گه رنا گزیه و قازانجه که ی حه رامه .

پینه مبه ری ده فه رموویت (کریار و فرق شیار سه ریشکن تا جیا ده بنه وه ، جا نه کست ده خریت که کست ده خریت که کست ده خریت کانیان روونک رده وه نه وا به ره کست ده خریت مامه له که یاندا مامه له که یاندا می درو به ره که تا به مامه له که یاندا می درو به ره که تا به ره که تا به مامه له که یاندا می درو به ره که تا به ره که تا به مامه له که یاندا می درو به ره که تا به ره که تا به ره که تا به مامه له که یاندا می درو به ره که تا به ره که یاندا درو به روی که تا به تا به روی که تا به روی که تا به تا به تا به تا به تا به روی که تا به ت

#### ج) حەرامكرىنى كلدانەرە (الإحتكار)

گلدانه وه له زمانی عهرهبیدا هیشتنه وهی شتیکه بن چاوه روانکردنی گرانبوونی، له شهریعه تیشدا کرینی خوراکه، یان کاُلایه که خه لک پیویستیه تی هه لگرتنیه تی تا کاتیک گران دهبید، پیغه مبه رﷺ ده فه رموویت: (ئه وهی کالایه ک دینیت بازار (الجالب) روزیداروه، نه وه ش گلیده داته وه نه فرینلیکراوه) (۲) هه روه ها فه رموویه تی

<sup>(</sup>۱) مَرَّ الرسول ﷺ على صبرة من طعام فانخل يده فيها فنالت أصابعه بللا فقال: ما هذا يا صاحب الطعام قال إصابته السماء يا رسول الله قال أفلا جعلت فوق الطعام حتى يراه الناس؟ من غش فليس مني. سبل السلام: ۲۷/۳. واته: پيغهمبهر (ﷺ) به لاى كرمايهك خوراكدا تيبهرى دهستى خسته ناوى، جا دهستى ته و بوو، فه رمووى: خاوه ن خوراك ئهمه چييه ؟ وتى: باران ليبى دلوه ئهى پيغهمبهرى خوا، فه رمووى: ئهى بن نه تضمتوته سهرى خوراكه كهوه تا خهاك بيبينيت؟ ههركهس غهش بكات له من نييه.

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> صبحيح مسلم: ١١٦٤/٣.

<sup>(</sup>۲) صحیح مسلم: ۳/۱۲۲۸ (برقم ۱۹۰۵).

#### طه السهقه ی حوکمی مامه له داراییه کان

(جگه له تاوانکار کهس گلناداتهوه). (۱) دهقی دیکهی زوّر ههیه دهریارهی حهرامبوونی گلدانهوه.

کرتی حهوتههم که نهرینیه، کوتکربنی نازادی خاوهن مولکه تا ناچار بکریت دوور بیت له شاربنه وه زیاد هریی.

ئهم دووه ههردووکیان دژ بهرژهوهندی کومه لگهن، شاردنه وه هاووینه ی له هه لگرتنی دراوی کانزایی (معدنی)و کاغه زی ریگه ده گریت له جووله و چالاکی دهستاوده ستکردنی دراویی که پیویستن بن بوژاندنه وهی ژیانی ئابووری له هه موو کومه لگه یه کدا.

حەبسىكرىنى سامان پەكخسىتانى ئەركەكەيسەتى لىھ فراوانكرىنى بازاپى بەرھەمھێنانو ئامادەكرىنى هۆكارەكانى ئىش بۆ كارمەندان، خودا دەفەرمووێت (٠٠٠وَالَّنينَ يَكْنِزُونَ النَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَا يُنْفِقُونَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابِ أَلِيمٍ) التوبة (٣٤).

مەبەسشت لە زىر و زىو ھەموو دراوىكى كانزايى، يان كاغەزىيە لەگەل ھەلگرتنى زىرويشدا با لەسەر شىرەي دراويشدا نەبن.

ههروه ها شاردنه وه نهگونجاوه لهگهل ریّنمایی ئیسلامدا که مروّق به شی خوّی له دونیا ده ستبخات و له خوّشییه کانی چیّژیّکی مه عقول و هربگریّت (وَابْتَغِ فِیمَا آتَاكَ اللّهُ الدَّارَ الْأَخْرَةَ وَلَا تَنْسَ نَصیبَكَ مَنَ الدُّنْیَا..) القصص (۷۷).

ئەوجا رۆچۈۈن لە بەزايەدانو زيادەرۆيشدا شىيوەيەكى رابواردنى ئالۆژىكيە كە رقو كىنە لە چىنە ھەۋارەكاندا دروست دەكات، ئەو مەترسىيەى كە تياچوونى كۆمەلگەى لەھەناودا ھەلگرتووە پەروەردە دەكات، بۆيە سەرپەرشىتيار مۆلەتى پىيدراوە كە كۆت لەسەر سەفىھەكان دابنىت خودا دەفەرمووىت (وَلَا تُؤْتُوا السَّفَهَاءَ

<sup>(</sup>۱) رواه مسلم، سبل السلام: ۲۲/۲.

### فه استخفی شمریمات

أَمْوَالَكُمُ الَّتِي جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ قِيَامًا وَإِرْزُقُوهُمْ فِيهَا وَاكْسُوهُمْ وَقُولُوا لَهُمْ قَولًا مَعْرُوفًا) النساء (٥).

#### ئايينى ئىسلام لەنتوان ئەر دوو درەدا ھىللىكى نارەراستى كىشارە.

ئهم مامناوهنديّتيهى له ئابوورييدا لهم ئايهته پيروٚزهدا توٚماركراوه (وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَى عُنُقكَ وَلَا تَبْسُطْهَا كُلَّ الْبَسْط فَتَقْعُدَ مَلُومًا مَحْسُورًا) الإسراء (٢٩).

دەقەكانى شەرىعەتى ئىسلامى زيادەخۆشگۈزەرانى (الترف) بە سەرچاوەى خراپ بى خاوەنەكەى ئەو كۆمەلگەيەش كە تيايدا دەۋى دادەنئىت، چونكە خاوەنەكسەى پەلكۆشسى تاوان دەكاتو غىيرەت دەپووخۆنئىسى تاوان دەكاتو خىيرەت دەپووخۆنئىسى قىلۇردىكان دەپووكۆنئىنىتەرە، پاشان ئەم تياچوونو ئەشكەنجەيە تەنها تاكەكە ناگرىتەرە، بەلكو ئەو كۆمەلگەيەش كە رازيە لەو جۆرە كەسانەى تىدا برين دەگرىتەرە، بە دەقى ئەم ئايەتە قورئانيە پيرۆزە (وَإِذَا أُرَنْنَا أَنْ تُهْلِكَ قُرْيَةٌ أَمَرْنَا مُتْرَفِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا فَحَقَّ عَلَيْهَا الْقَوْلُ فَدَمَّرْنَاهَا تَدْميرًا) الإسراء (١٦).

ویستی خوایی لیّرهدا زوّرکار (الجبریة) ناگریّتهوه، به لکو مهبهست پیّبی پهیوهستکردنی دروستبووهکانه به هوٚکارهکانیانهوه، واته نهگهر نهو هوٚکارانه که بوونی زیاده و کوّمه لگهش لیّیان بوونی زیاده و کوّمه لگهش لیّیان بیّده نگ بوو نهوا به دلّنیاییه وه بهره و له ناوچوون و ههره سده روات، به پیّی سووننه تی خودایی له دروستکراوهکانیدا، نهم سووننه ته ش گورانکاری تیّدا نییه، واته: دروستبووه کان ده به ستریّن به هوٚکارهکانیانه و هو دروستبوونی نه نجامیش له دوای ته وای ته وای که واکردنی پیشه که کانیه تی.

کرتی ههشتههم که نهریّنیه، کرتکردنی ئازادی خاوهن مولّک که ناچار بکریّت مالهٔ کهی نهقرزیّته وه بر به هیّزکردنی ده سه لاتی سیاسی له به ریّوهبردنی کاروباری دهولهٔ تدا، چونکه بهم کارهی ده سه لات ئاراسته ی خزمه تی بهرژه وه ندییه داراییه کانی وه رده گریّت و ئامیّری حوکمرانی بر تیرکردنی ئاره زووه تاوانیه کانی، بر زیاتر کاسبیکردن به سهر چین و تویّده کانی دیکه ی

### فه نسه فهی حوکمی مامه نه داراییه کان

كَرْمه لَكُه وه ، قورنانى پيروز به دەق ئهم حوكمه ى دەركردووه كه دەفه رمويت (وَلَا تَأْكُلُوا أَمْواَلَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ وَتُدلُوا بِهَا إِلَى الْحُكَّامِ لِتَأْكُلُوا فَرِيقًا مِنْ أَمْوالِ النَّاسِ بالْإِثْم وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ) البقرة (١٨٨)

قەدەغەكرىنى سامان بردن بۆ دەسەلاتداران لۆرەدا بەشىنوازى گشىتى ھاتووە، بەرتىلى ئەو تاقمانىەش دەگرىتىەوە كە تەئىدكرىنيان دەبىتىە ھۆكارى وەرگرىنى دەسەلات.

گؤتی نؤههم/ که نهریّنیه، کوتکردنی نازادی خاوهن مولّک که نابیّت دهرچیّت له به جیّهیّنانی واجبهکانی میراتی و وهسیهتکردن، بزیه دروست نییه نادهمیزاد میراتییه کهی له ژیانیدا بر به شیّکی میراتبهرانی تاییه تبکات به شهدهای دیگهی بیّبه ش بکات، گهر نهمهی کرد کارهکهی بهتاله و لهدوای مردنی جیّبه جیّ ناکریّت، به پیّچهوانهی نهوهی له یاسای یهکیّتی سوّفیه تی پیشوودا هاتبوو، (۱) ههروه ها بوّی نییه زیاتر له سیّیه کی مالهکهی و هسیه تبکات، خو نهگهر و ههای کرد، نه وا جیّبه جیّکردنی و هسیه تکهی نهوی له سیّیه کی زیاده لهسهر موّله تی میراتبهرانی دهوه سیّیت، ههروه ها بوّی نییه و هسیه تبوی کات.

ئەمانە گرنگترین ئەو كۆتانەن كە لەسـەر مـاڧ خاوەنداریّتى كەسـیى دادەنـریّن، لەگەل ئەمانەشدا ئەم ماڧە ملكەچى ھەندیّك كۆتى ىيكـە دەبیّتـەوە، وەك ریّگرتنلـه كیّبركیّ (منافسه) ناشەرعیی لەكارى بازرگانییدا، یان بینا دروسـتكردن بەشـیّوەیەك

<sup>(</sup>۱) سەيرى مادەى ٣٤٥ى ياساى مەدەنى كۆمارى روسىياى يەكگرتوو (سۆفئتى پيشوو) بكە كە دەلىّت: (ھەموو ھارولاتىيەك بۆى ھەيە وەسىيەت بە ھەموو مالەكەى يان بەشىتكى بكات، بە كەلوپەلو پیويستىيە سادەكانى مالەوەش، بۆ كەستىك يان زياتر، جا لە بازنەى مىراتگراندا بن، كە ياسا دايناوە، يان لەوان نەبن، ھەروەھا دەتولنىّت بۆ دەولەتىش يان بەشىتىك لە دەسىتەكانى ھەرەوەزى يان دەستە كۆمەلايەتىيەكان دەتولنىّت، ھەروەھا وەسىيەتكار بۆى ھەيە كەسىتىك يان زياتر يان ھەموو مىراتگرانى بەينى ياسا بىيەش بكات.

# فالسافات شامريعات ----

زیانی ماددیی، یان مهعنه ویی به دراوسی بگهیه نیّت، هه روه ها جگه له وانه ش که رینماییه نه خلاقییه نیسلامییه کان له سه ر خاوه نداریّتی تاکی دایده نیّت.

پوختهی قسه: مولکداریتی رهها له فه اسه فه ی شه ریعه تی نیسلامییدا بوونی نییه، له گه ل گیان و بنه ما و نامانجه کانیشدا ریکناکه ویّت، به و شدیوه جیّگه ی خوویستی تاکی نابیّته وه که زورجار له به کارهیّنانی خاوه ندارییدا دروست دهبیّت.

# فەسلى بينجەم

# فەلسەفەك حەرامكردنى تاوان و مسۆگەربوونى سزا

زانایانی شهریعه تی ئیسلامی له رووی مه ترسی و مافی دهستدریژیی له سه رکراو و سه رچاوه کانی تاوانه وه کاره تاوانکارییه کانیان کردووه مه سی مهشی سه ره کییه وه که نه مانه ن:

١. تاوانه كاني سنوور (الحدود).

٢. تاوانه كاني همقسه ندنهوه و خوينبايي (القصاص والديه).

٣. تاوانه كاني تهميّكردن (التعزير).

بر لینکولینهوهی ههریهك لهم سی بهشهش لهبهر زیاده روونکردنهوه و سوودگهیاندن باسینکی سهریهخومان تاییهت کردووه.

# باسى يەكەم: فەلسەفەك تاوانە سنوورىيەكان (الحدود)

تاوانه سنوورییه کان نهوانه ن به ده قی شهرعی به تاوان دانراون و سنزایان بن دیارییکرلوه، بزیه به تاوانه سنوورییه کان ناوزهد کیرلوه، ماف دهستدریزیی لهسه رکراویش، یان ماف گشتییه (ماف خودا به تهنها)، یان مافیکی هاوبه شی نیوان خوا و به نده یه، به لام مافه گشتییه که دیارتره .

گرنگترین تاوانه سنوورییه کان له فیقهی ئیسلامییدا ناسراون حهوت جوّرن که ئهمانهن:

- ۱۔ تاوانی زینا،
- ٢- تاواني ناوزراندن (القذف).
  - ٣ تاواني دزي.
- ٤ تاواني چهتهيي، يان دريي گهوره.
  - ٥ ـ تاواني هه لگه رانه و ه (الردة).
    - ٦- تاواني باخيبوون (البغي).
- ٧- تاوانى بەكارھينانى ماددە ھۆشبەرەكان.
- ئەم تاوانانە بە يوختى بەم شىروەيە رووندەكەينەرە:

<sup>&#</sup>x27;شایانی باسه که زاراوه ی مافی گشتی یاسایی له شه ربعه تدا مافی خودا، ته نها به رانبه ره که یه تی، چونکه له و بوو حاله ته با مافه که هی خه لکیکی بیارییکراو نییه، به لکو به رژوه ندی هه موو خه لکه به بی تاییه تکردن، مافی تاییه تی یاساش به رانبه ره که ی له شه ربعه تدا (مافی به نده)یه، چونکه تاییه ته به که سیله یان چیزیکی بیارییکراوه وه .

# فەلسەفەى شەرىمەت

#### يمكمم/ تاواني زينا،

خواى گەورە لەسەر بەتاوانبوونى زينا دەفەرموويّت (ولّا تَقْرَبُوا الزِّنَا إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا..) الإسراء (٣٢)، هەروەھا لە دياربيكردنى سىزاى ئەم تاوانه ئابرووبەرەدا لە ئايەتى (٢)ى سوورەتى (النور)دا دەفەرموويّت: (الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلدُوا كُلَّ وَاحر منْهُمَا مئةً جَلْدَةٍ..).

سـزای بـهردهبارانکردن (الـرجم) لـه قورئـانی پـیروّزدا بـاس نـهکراوه، بـهلّکو پیغهمبهری خودا و السهر چهند کهسیّکی کهم به و شیّوهیهی لـه تهوراتـدا هاتبوو جینه مجیّی کربووه که هاوسه رگیرییان کرببوو پاشان نهم تاوانه شیان نـهنجام دابوو، تاوانبارانیش خوّیان دانیان بـه تاوانه کانیاندا نـابوو و داوای جیّبـهجیّکردنی حـوکمی خودایشیان لهسه رخوّیان کرببوو، پاشان مشتوم پلهنیّوان زانایانی نیسـلامدا روویدا که نایا سزای به رببارانکردن و ه کخوی له تهنیشت دارکاری (الجلد) ه و دهمیّنیّتهوه، لهسه ر نه و بنه مایه ی یه کهمیان بی هاوسه ردارانه و دووهه میشیان بی زگورده کانه، یان به نایه تی (الزانیة والزانی) حوکمه که سربراوه ته و ۶

جا ئەگەر قسىەى زۆرىنىەش وەربگرىن كە دەڭين: حوكمەكە ماوەتلەوە، ئەوا مانەوەى لە رووى كردارىيەوە وەك نەمانەوە وليە، چونكە ئەو تاوانە بە شايەتى چوار پياوى دادپەروەر دەسەلميت، كە جياوازى نەبيت لە شيوەى شايەتيەكەياندا، ئەگەر بەم شيوەيە ئىسپات نەبوو (نەسلەميندا) ئەوا حوكمەكەى دەگۈريت بىق سىزادانى تەعزىرى لەبەر دروستبوونى گومان لەسلەر تاوانەكە، ئەگەرىش بەبىي ئەو بەلگانە سەلمىيدرا، ئەوكات تاوانبار بەو سىزايە سىزا دەدىريت كە لەياسادا ھاتووە، بەپىيى ئەم ئايەتە (وَالنينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِٱرْبِعَةِ شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً وَلَـا ئَقْبُلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبْدًا وَأُولِئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ) النور (٤).

# مستحد الماسه الماسه الماسه الماسه الماسة الماسه الم

ئهم سزایهش له یاسای سزادانی عیراقیدا چارهسهر کراوه نهم تاوانهش بههیچ شیوه میه کو له به الله میچ شیوه میه کوداریکی ریگه پیدراو، به لام له حاله تی روزرکاری و زهروره تدا ئهگه و همه مهمو مهرجه کانی هاتنه دی ده بیته رووخسه ت.

دروي (الشيخ والشيخه)

ئەم درۆپە بەچەند ريواپەتىك گىرلوەتەرە<sup>(٢)</sup> لەوانە:

أ- (الشيخ والشيخة إذا زنيا فارجموهما البتة)

ب- (الشيخ والشيخة إذا زنيا فارجموهما البتة نكالا من الله والله عزيز حكيم).

ج- (الشيخ والشيخة فارجموهما البنة بما قضيا من اللذة).

 $^{-}$  (إذا زنى الشيخ والشيخة فارجموهما البتة نكالا من الله والله عزيز حكيم).  $^{7}$ 

له کاتیکدا که هه موو رسته و وشه یه کی قورئان مته واتیره و راجیایی نیه له گیرانه و میاندا.

ئەم درۆپە لە ئەسلاا دابو نەرپتىكى جاھىلى بووە بەپىنى رىنماييەكانى جولەكە، ئەممەش وەك ئەوەى ھەنىدىك كەسىي روكمەش دەيلاين ئايەتىكى قورئانى نىيە خويندىنە وەكەي سررابىتە وە و حوكمەكەي مابىت، بەم بەلگانەي خوارەوە:

۱- ههرکهس کهمترین چیزی رهوانبیزی ههبیت دهزانیت نهم دهسته واژهیه دووره له فهرمودهی پهروهردگارهوه، چونکه ههموو وشهو رسته یان نایه تیکی قوربانی پیروز خاوه ن رهوانبیژیه کن زور بالا به سهر رهوانبیژیی قسه ی نادهمیزاددا.

ا ژماره (۱۱۱)ی سالی ۱۹۳۹.

<sup>&</sup>quot; درۆيەكى دىكەش بۆ ئەم درۆيە زيادكراوه، وەك لە (نيل الأوطار) ٧/١٠١دا ھاتووه، لەوەى بۆ سەر پێغەمبەر (ﷺ) لە ئايەتى رەجىم دابەزى (شىێخ و شىێخە ئەگەر زيانيانكرد بە يەكجاريى بەردەبارانيان بكەن لەبەرئەو لەزەتەى چەشتوويانە) (الشيخ والشيخة إذا زنيا فارجموهما البتة بما قضيا من اللذة) سورەتى الاحزاب ھاوتاى سورەتى (البقره) دەبوو، ئايەتى رەجمى (الشيخ والشيخة) تيابوو، بەلام سررايەوه و (٧٣) ئايەتى لى مايەوه، ئايا ئەم تۆمەتە ماناى ئەوە ناگەيەنىت كە قورئان وەكى تەورات و ئىنجىل دەستكارى كراوه.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> فتج الباري شرح صحيح البخاري ١٤٣/١٢.

# فەلسەقەىشەرىمەت

۲- ئەو وتەپەى دەلىّت: ئاپەتىّكى قورئانى بوھو خوىندىنە وەكەى سىرپاوەتە وھو
 حوكمەكەى ماوەتە وە ھەلەپەكى زەقە لەبەر دوو ھۆ…

يه كهم: سرينه وه له قورئاندا نيه وهك له كتيبي (التبيان لرفع غموض الشيخ في القرأن) به به لكه نقلي مه لماندومانه.

نووهم: ســرینهوهی مانــاو هیشــتنهوهی لهفزهکــهی، یــان ســرینهوهی لــهفزو هیشتنهوهی ماناکهی، ههلهیهکه لوّرژیک و ژیـری دروســت رهفزیانـه، چـونکه بهروونی پیّکهوه گری دراون بـهمانا تاییهتهکـهی, (۱) بوّیـه ههلوهشاندنهوهی ههریهکیّکیان پیّویست دهکات ئـهوی دیکهش ههلوهشینیتهوه، ئهمـهش لـه دهروهو ناوهوهی میّشك دا بهلگه نهویسته.

- ۳- بهردهباران -الرجم- بهستراوه به ژنهینران (الاحصان)هوه نهك پیریهوه، لاوی ژنهاوهرو شوكردوو بهقسهی ئهوان بهردهباران دهكرین، به لام تیكه شتنی پیچهوانهی (الشیخ والشیخة) وا دهردهخات كه بهردهباران ناكرین.
- ٤- پیریک ژنی نه مینابیت نه گهر زیناشی کرد بهردهباران ناکریت چهنده به سالاچوبیت به کورای زانایان.

هەیانه دەگیریتهوه که وتویهتی: (خەلکینه کۆمەلیّك ریّگاتان بو داریّدژاوهو کۆمەلیّك فەرزتان بو براوەتەوھو لەسەر ریّرونی جیٚهیّلْراون، پاشان دەستیکی کیشا بەدەستەکەی تریدا، وتی: تا خەلك بەراستو چەپدا گومرا نەکەن، پاشان خوّتان بەئايەتی (رەجم) مەفەوتیّنن بەوھی یەکیّك بلّی: دوو حەدی شەرعی له کتیّبی خوادا (قورئان)دا نابینین، لەراستیدا پیغهمبەر ﷺ رەجمی جیّبهجیّکردووھو ههروهها ئورئان)دا نابینین، لەراستیدا پیغهمبەر ﷺ رەجمی جیّبهجیّکردووھو ههروهها ئورئان منیش سویّند بەوھی گیانمی بەدەسته، ئەگەر خەلك نەپوتبا عومەری كوری

اللزوم به مانای تاییه ته کهی نهوه یه بق جه ختکردنه وه، به لزوم ویّنای (لازم) و (ملزوم)یش دهگوتریّت.

# مناسعهای حمرامکردنی تاوان و مسؤگهریوونی سزا

خهتتاب له کتیبهکهی خودای زیاد کردوه، دهمنوسی (الشیخ والشیخة إذا زنیا فارجموهما البتة) بهراستی ئیمه دهمانخویندهوه. (۱)

ئەم درۆيەى بەناو گەورەمان عومەرى كوپى خەتابەوە بلاوكرلوەتەوە، ھەلواسىتراو بوختانەو ھەلەيەكى زەقە لېپوردىنى نيە لەبەر ئەم بەلگانە:

- أ. عومه رى كورى خه تاب له پاش پيغه مبه ر ﷺ ئازاترين كه س بوه له و تنى حه قدا، له به رخاترى خودا له لۆمهى لۆمه كاران نه ده ترسا، جا چۆن شتيك له قورئان جيده هينيت كه به برواى ئه و له سه دا سه د قورئانه ؟
- ب. حِوْن داندەنيّت بەيشتگويّخستنى ئەرەي بەبرواي ئەر لەسەدا سەد قورئانە؟
- ج. ئەم درۆيە شلەژلومو بەرپوليەتى جياواز گێڕلومتەوم، (<sup>۲)</sup> خۆ ئەگەر ئايەتێكى قورئانى بايە ئەم جياوازى دەربرينە تيايدا رووينەدەدا.
- عومهر بهدریزایی جینشینیهتی خوی بهردهباران کردنی جینبهجینه کردوه، نه گهر کردبای، نه وا له کوتایی ژیانیدا بق یه که مجار ده رینه ده بری که نایه تیك هه یه ویژه که ی سرراوه ته وه و حوکمه که ی ماوه، به لکو پیریستبوو نه م ده ریرینه ی له کاتیک بوایه که حوکمی ره جم له سه ریه که م زینا کار له ماوه ی خیلافه تیدا جینبه جی بکات، که زیاتر له ده سالی خایاند، چونکه ناگونجینت و ینابکریت که چه ند جاریک ره جمی کردبینت، پاشان له کوتایی ته مه نیدا به خه لک بلیت که نایه تی ره جم دابه زیوه ته سه ره حمد سهر محمد به تورناندا نه نورساوه."

<sup>`</sup> موطأ الإمام مالك ط/٢ ص/٢٤١. صحيح مسلم ٢/١٣١٧. ابن ماجه في السنن رقم ٢٥٥٣. فتح الماري ١٤٣/١٢ .

سهيري موطأ الإمام مالك بكه ص٨٢٤.

<sup>&</sup>quot;سهيري سنة الأولين نيين فرناس ل٨٣٣ بكه

# قەنسەقەى شەرىمەت

- ٦- ههموی ئایهتیكی رسته و وشهیه كی قورئان مته واتیره، جا ئهگه رئه مرؤیه به شیكی قورئان بولیه، ئه و جیاوازیانه ی لهسه ر روینه ده دلو به ریوایه تی جیاواز نهده گذراه و ه.
- ۷─ ئەگەر ئەم درۆى نەفامىـ قورئان بايـ، بە تـەنھا عومـەرى كـورى خـەتاب نەيدەگێڕليەوەو نەيدەگواستەوە بـۆ خـﻪڵكى، چـونكە بـﻪكۆڕاى زاناو ئاقڵـﻪكان ھەموو ئابەتەكانى قورئان متەواتىرن.
- ۸− له (فتح الباري شرح صحیح الأمام أبی عبدالله محمد بن اسماعیل البخاري) (۱)
   هاتووهو (النسائي) دهرپهێناوه که مهروانی کوری حهکهم وتی بهزهیدی کوری سابت، (که له نوسهرانی وهحی) بوه: ثایا له قورثاندا ناینوسێتهوه؟ وتی: نا،
   ئهی نایبینێت که ژندارو شوداری لاو رهجم دهکرێن.
- ۹- ههر له (فتح الباري) دایه که زهیدی کوری سابت و سه عیدی کوری عاس له قورئاندا دهیاننوسیه وه تا گهیشتنه نهم نایه ته، زهید وتی: له پیغه مبه ری خوام بیستوه و تویه تی: الشیخ والشیخة فارجموهما البتة، جا عومه روتی: کاتیك دابه زی هاتمه لای پیغه مبه ررسی هاتمه لای پیغه مبه ررسی هاتمه الای پیغه مبه ررسی هاتمه الای پیغه مبه ر
- ۱۰− ئهگەر ئەو درۆيەى دراوەتە پال عومەر (الشىيخ والشىيخە) پاست بايە دەبىيت پىغەمبەرى خوا تۆمەتبار بكرىت كە ئايەتىكى قورئانى وازلىيەيناوە، بەلام عومەر بلاوكرىنەوەى گرتوەتە ئەستۆ، جا خۆ (لازم)و (مەلزوم)ىش ھەردووكى بەتالان.
- ۱۱− رەنگە سەرنجراكێشترين شت لەم حوكمانەدا بېينرێت ئەوەيە: لەھەموويان توندترە كە بەردەبارانكردنە، كەچى پشت بە دەقێك دەبەستێت دەڵێن: كە پێشتر لە قورئاندا ھەبوەو پێغەمبەرى خوا دواى ئەوەى بەسەر ھاوەڵانىدا خوێندويەتيەوە، رێگەى نەداوە بخرێتە قورئانەوە، بەلام ئىشى پێكردوەو ئافرەتە غامىديەكەو ماعزى يى بەردبارانكردوه.

124/17 1

#### فه اسه فهی حدرام کردنی تاوان و مسؤکه ریوونی سزا

١٢ - بن تەئويلكرىنى ئەم درۆيە سى قسە كراوە:

یه کیکیان: سپراوه ته وه، به لام به لگه کان له سه ری کامانه ن؟ نایه ته سپه ره که کامه یه ؟ خق خستنی نابه تیک به لگه نبه له سه رسپینه وه ی.

دووههمیان: ئەرەپە كە لەبىر براوەتەرە، بەلام ئایا چۆن خودا وەحى بەشتىك دەكاتو ياشان بىرى دەباتەرە.

سێههمیان: پشتگوێخراوه ڕهنگه ئهمه ئهو نوکتهیه بێت که ئیبن حهجه رله (شرح المنهاج) ئاماژهی پێکردوه، که هۆی سرینه وه له خوێندنه وهیدا له قورئان و مانه وهی حوکمه کهی، بار سوکیه لهسه رئومه تی ئیسلامیی، تا خوێندنه وه و نوسینی له قورئاندا بلاونه بێته وه، چونکه قورس ترین حوکم و توقند در ترینیانه.

۱۳ سهیرترین شتیك لهسه رئه م در نویه و تراوه ، ئه وه یه که در اوه ته پال عائیشه ی دایکی موسلمانان که و تویه تی: باقیه که ی سوره تی ئه حزاب له په په هه نوسرابو له ژیر جیگه که ی پیغه مبه ردا برای دانرابوو ، کاتیک مرد منیش له گه ل خه لکه که دا چووم بی ناشتنی ، گه پامه و ه بزنیکی مالی پیغه مبه رپه په په که خواربوه که وه حی خوداشی تیدابوو ، زانراویشه که هه ندیک له ته فسیره کان وایی پیغه وی که سوره تی (ئه حزاب) هینده ی سوره تی (البقرة) بوه ، به لام نایه ته کانی سپراوه ته وه له ناویشیاندا (الشیخ والشیخة إذا زنیا فارجموهما) ئیتر کا نایه تی لیماوه ته وه .

جا ئەم گۆپانەوە جياوازانە پەيامى پۆغەمبەرو قورئانى پىرۆزيىش لەكەدار دەكەن، ھەروەھا گۆرانكارىي دەدەنە يال قورئان.

۱۵- ئهم دروّیه لهسه رهتایه وه له ریّگه ی (الموطأ) ی نیمامی مالیکه وه بـ آلاو بوه وه، ئهم هه واله له گیرانه وه و سه نه دو ده قه که شدا موناقه شه ده که ین:

#### فەلسەقەي شەرىمەت

دەياننوسىيەرە، بۆيە گۆرانەرەكانى (الموطأ) جياوازن تا گەيشتوەتە نزيكەى سست نوسخەي حياواز.

- ب- لهبارهی سهنهدهوه: بهدوای یهکداهاتنی سهنهدهکان که محهمهدی شهیبانی قوتابی نهبو حهنیفه دهینوسیهوهو دهیوت: مالیك ههوالی پیداین، یهحیای کوپی سهعید بوّی گیراینهوه، که گویی له سهعیدی کوپی موسهیب بووه، وتویهتی: که عومهری کوپی خهتاب ناواو ناوای وتووه... نهمهش راست نیه که سهعیدی کوپی موسهیب له عومهری کوپی خهتابهوه بیگیرینتهوه، چونکه تهمهنی دوو سالان بوه که عومهری کوپی خهتتاب شههید کراوه، جا چوّن مندالیّکی بچوك له عومهرهوه دهیگیرینتهوه، نهمهیه که میژوونوس(ابن سعید) له (المطبقات الکبری)(۱) ناماژهی پیداوه، که گهورهترینو مهزنترین سهرچاوهی میژووییه لای موسلمانان.
- ت- لهبارهی مهتنهوه: زاراوهی (شیخ وشیخه) مانای (احصان)، یان ژنهاورده و شوکردوو ناگهیهنیّت، لهوانهیه ئادهمیزاد بگاته تهمهنی پیری بهبی ژنهیّنان و شوکردن.
- ۰۱۰ ئەمەى لە عومەرەوە دەگىردىرىتەوە ھاودىيى تىدايە، چىزن بە ئايەتى دادەنىت پاشان بەزيادەى دەزانىت لە قورئاندا و نايەوىت بخرىتە سەر قورئان.
- ۱۹ ئەگەر درۆى (الشىخ والشىخة) ئايەتى قورئانى بايە، عومەر بەتەنها نەيدەگنرايەوە، چونكە ھەموو وشەيەكى قورئانى متەواتىرە.
- ۱۷ لهم درۆیەدا تۆمەتباركرىنى پێغەمبەرە كە وازى لە ئايەتێكى قورئان ھێناوەو نەینوسیوەتەوە، لەگەل ئەوەى پێغەمبەر نەھى كىرىوە كە غەیرى قورئان بنوسـرێتەوە، تـا تێكـﻪلۆ پێكـﻪلْى لـﻪنێوان قورئان سـونەتدا روو نـﻪدات، فەرمویەتى: (لەمنەوە جگە لە قورئان مەنوسنەوە خۆ ئەگـەر كەسـێك جگـە لـﻪ

الطبقات الكرى ٥/٨٨ و ١٠٦

#### ----- فەنسەفەي حەرامكردنى تاوان و مسؤكەرپوونى سزا

قورئانی لهمنهوه نوسیوه ته با بیسریّته وه)، زانایانی فه رمووده دهلّیّن: ئهم فهرموده یه تاکه فه رمووده ی مته واتیره .

۱۸ خراپترین درق لهسه رپیغه مبه رسی نیس نهوه یه که هه ندیک شه رعداریکردنی بدریته بال که بیچه وانه ی قورنانی بیر فرزینت . (۱)

#### دوومم، فەلسەفەي بەتاواندانانى ناوزراندن

ناوزراندن بریتیه له تومه تبارکردنی که سیک (نید، یان می) به تومه تی زینا، نهمه ش تاییه تتره له تاوانی ناوزراندن (القذف) له یاسادا ۲.

خواى پەروەردگار سەبارەت بەتاوانبوونو سىزاى ئەم تاوانە بى قەدەغەكردنى زمانى خەلكى لەسەر نامووسى يەكدى دەفەرموويت (وَالَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَات (٣٠ تُمَّ لَمُ يَأْتُوا بِأَرْبَعَة شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَانَةً أَبَدًا وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسَقُونَ (٤) إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِنْ بَعْد ذَلَكَ وَأَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ (٥)) النور.

ئەم ئايەتە پىرۆزە سى سزاى بريوەتەوە بۆ ئەۋانەى مرۆۋىكى داوين پاك تۆمەتبار دەكەن (نير بيت، يان مى)، و چوار شايەتىشىيان دەسىتناكەويت بۆ سەلماندى تۆمەتەكە، سزاكانىش:

پهکهم: سزایهکی جهستهیی بنهرهتیی که ۸۰ داره.

دووهمو سنیهم: دوو سنزای مهعنه وی دهروونیین و به دوایدا دین، ئه وانیش شایه تی وه رنه گرتنیه تی و به فاسق ناوده رکردنیه تی له نیر کومه لگه دا، ئیدی جیکه ی

<sup>ٔ</sup> سەيرى كتێبى لا رجم في القرآن د. مصطفى زەڵمى بكه

آ ماددهی (۴۳۳) له یاسای سزادانی عیّراقی دهلیّت: (ناوزراندن پالّدانی رووداویّکی دیـاربیکراوه بـق کهسیّکی دیکه بهریّگهیه کی تاشکرا، نهگهر راست دهرچیّت سزای ناوزرراوه که دهدریّت، یان لهنیّو خهلکدا پیّی سـووك دهبیّت، نـهو کهسـهی نـاوی کهسـیّکی زراند زیندانی، یـان غهرامـه، یـان ههردووکیان دهکریّت).

<sup>(</sup>۳)واته رەسەنىكى دەستياك.

# فالسافادي شاويعات ا

متمانه نابیّت و شایستهی ههلگرتنی لیّپرسراویّتی و ودرگرتنی شایهتی و پابهندییهکی ئایینی، یان دونیایی له بهرژهوهندییه گشتییهکاندا نابیّت.

فهلسهفهی شهم سیزایانه پاراسیتنی نامووسی خه لکه له زماندریّری، شه و جیاکردنه وهش که له نایه ته هاتووه و ده فه رموویّت: (اِلّا الَّذِینَ تَابُوا مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَآصْلُحُوا...) النور (٥)، به کورای زانایان سزای یه که ماگریّته و هو پهشیمانبوونه و هشدی دادی نادات، چونکه دهستدریّرییه بن سهر مافی هاوبه شی نیّوان په روه ردگار و به نده، که وات ه تاوانه که دو دهستدریّرییه گرتووه ته وه، دهستدریّرییه ک بن سهر مافی په روه ردگار (مافی گشتی) دهستدریّرییه کیش بن سهر مافی ناوزریّندراو، جا شهم مافه تاییه ته په شیمانیی ده ربرین ناسریّته وه.

<sup>(</sup>۱) واته به زیناکردن تومه تباری بکات یان نکولّی له رهچه له کی مندالیّکی بکات و بلیّت نهم منداله له من نییه.

<sup>(\*)</sup> له قورئانی پیروزدا هاتووه (ویدروًا).

# منسهفهی حمرامکردنی تاوان و مسؤگادریوونی سزا

تاوانی ناوزراندنیش ردهایه جا لهنیّوان دوو هاوسه ردا بیّت، یان نا، به هیچ جوّریّك حوکمی ریّگه پیّدانی بی نیه و، نابیّت کاریّکی ریّگه پیّدراو، نه و حوکمه ی به دوای له عنه ت له یه کدی کردنی ژنو میّرد دا دیّت، راسته وخرّ جیاکردنه و دیانه له یه کتری، دوای ته واوبوونی ریّوشویّنه دادگاییه کان له یه کدی جیاده بنه و ، چونکه به دگومانی چووه ته نیّو ژیانی خیّزانییانه و هیچ فه لسه فه یه که هاوسه رگیرییه که نامیّنیّت، که ناسووده یی و سوّز و خوشه و ستیه .

#### سیههم / فهنسهفهی بهتاواندانانی دزی

دزی: بردنی سامانی کهسیّکی دیکهیه به پهنهانی که مامه نه پیّوه بکریّت و له پهنایه کی شایسته دا داینابیّت، به لام ریّگری له خاوه ن مال که سوودی لیّبینیّت دزی نییه، به نکو زهوتکردنه، ههروا بردنی سامانیّکی گشتیی ریّگه پیّدراو، وه ك: ماسی نیّو روویار، یان سامانیّکی بیّ به ها، وه ك سه گی پاسه وانی و بردنی سامانیّك له پهنایه کی گونجاودا نه بوو، به دزی ناژمیّردریّت. (۱) پهروه ردگار ده فهرموویّت: (یَا آیها الّنینَ مَنْکُمْ بِالْبَاطِلِ إِلّا أَنْ تَکُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِنْکُمْ..). النساء (۲۹). (۲)

له سزاى دزيشدا دهفه رموويّت: (وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا ٱيْدِيَهُمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا نَكَالًا منَ اللَّه وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكيمٌ) المائدة (٣٨).

مەرجەكانى دەست برينيش ئەمانەن:

١) ىزەكە بالنم ژير بنت ئارەزومەندانە بنت و ناچار نەبووبنت.

<sup>(</sup>۱) شویّنی ههلگرتنی ههموو شتیّك به جیاوازی سروشتی شته که جیاوازه بن نموونه: نموونهی شویّنی ههلگرتنی ترتزمبیل نموونه ی گهرلجه .

<sup>(&</sup>lt;sup>۱)</sup>شایانی باسه خواردنی مالّی غهیره به بیّ موّله تی شهرعی رونگه به رپرسیاریّتیه کهی مهدونی بیّت و قهره بو پیّویست بکات، ووك کهسیّکی ناچار مالّی کهسیّکی تر به بیّ موّله ت بخوات، رونگیشه سزای له سهر بیّت ووك دزی.

# فالسافادي شدريمات

- ۲) به دور شایه ت، یان دانپیدانانی تاره زومه ندانه ی تاوانباره بالغه عاقله که تاوانه که بسه لمیت.
- ۳) گومانی حه لالیی له سامانه دزراوه که دا نهبیت، بن نموونه له دزییکردن نیّوان هه ربوو هاوسه ر، یان یه ک خیّزان (کورو باول و دایل و به پیچه وانه شه و ها یان دوو شه ریکی له سامانیّکی هاویه شدا، ده ستیان تیّدا نابریّته و ه ، به لکو سـزای ته میّکاریی ده دریّن.

دزییش به هیچ هزیه ک رزگه ی پینادرین، به لام بی ناچاریی، یان هه ژاریک که برسینی هه پهشه له ژاریک که برسینی هه پهشه له ژیانی بکات، رووخسه تیان پیده درین، به تاوانی سرایی لیپرسینه و هیان له سه ره و داوای قه ره بو هی کردنه و هیان لیده کرین.

فەلسەفەى بەتاواندانانى درى سراكانى، بريتىيە لە پاراستنى سامانى خەلكى لەدەستدرىدىنى دەستدرىدىداران.

#### چوارمم/ فهنسمفهی بهتاواندانانی چهتهیی، یان (ریکری، یان تیرؤر)

چەتەيى: بربنى مائى كەسانى دىكەيە بەھيز، يان كوشتنى خەلكى بيتاوان، يان تەنھا تۆقاندنو ترساندنى خەلكە، جا ئەمە لە دەرەوەى سنوورى شارەوانى، يان نيو شار بيت، مادام كابراى ستەمليكراو كەس شكنەبات لەو دەستدريزييە پزگارى بكاتو خۆيشى نەتوانيت بەرگرى لەخۆى و سامانەكەى بكات، خواى گەورە لەبارەى بەتاواندانانى ئەم دەستدريزييە دەڧەرمويت (إِنَّمَا جَزَاءُ الَّنينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسُعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلِّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِنْ خَلَافٍ (اللهُ عَنْ يُولُمُ فِي الْأَخْرَةَ عَذَابٌ عَظيمٌ (٣٣) إِلّا الَّذِينَ لَائْمُ مَنْ قَبْل أَنْ تَقْدرُوا عَلَيْهِمْ (اللهُ عَفُورٌ رَحَيمٌ (٣٤)) المائدة.

<sup>(</sup>۱) دهستي چهپو قاچي راستي دهبريت يان بهييچهوانهوه.

<sup>(</sup>۲) واته ياش دەستگېركرىنى، بەوەي ئارەزوومەندانە خۆيان رادەستى دەسەلاتدار بكە.

دهستهواژهی (أو) له ئایهته که دا بر بر اردکردن نییه، به لکو بر ورده کاری و به شکردنه، چونکه سزاکان به پنی قه باره و مهترسی تاوانه که به شده کرنت، شایانی باسه حوکمه کانی شهم ئایه ته له نیسلامدا ته نها جاریّ ک به سه و عهر نیه کاندا جینه جیّکرا، نه وانه له تیره ی (قوزاعه) بوون، موسلمانبوونی خویان راگهیاند و دلوای کومه کی دارلییان له پینه مبه ری خودا کرد، نه ویش ره و هحوشتریکی به شوانی که و پیدان (۱) تا سوودیان لیببینن، نه وانیش شوانه که یان کوشت و حوشتره کانیان به تالان به تالان به تالان به ناشگه زبوونه و ه .

که له ئیسلامدا هه لواسین و لووت و گوی برینی مردوو، هه رکه س و له سه رهه ر دینتك بنت حه رامه . (۲)

سزاکان لهم ئایه ته دا به گویره ی تاوانه که و مهترسییه که ی به م شیوه یه دانرلوه:

نیبن عهبباس له سه ر چه ته ده لایت: "ئه گه ر خه لکه که یان کوشت و سه روه ته که یان

برد، ده کوژرین و هه لاده و اسرین، ئه گه ر خه لکه که یان کوشت و سه روه ته که یان نه برد،

ئه وا ده کوژرین و هه لانا و اسرین، ئه گه ر سه روه ته که یان برد و که سیان نه کوشت، ئه و ا

ده ست و قاچی راست و چه پیان ده بردریت، به لام ئه گه ر ریگه یان مهترسیید از کرد و

هیچیان نه برد، ئه وا نه فی ده کرین". شافیعی له موسنه ده که یدا گیر او یه تیه وه. (۳)

هەرچەندە ئەم ئايەتە تەنها يەك جار لە ئىسىلامدا جىنبەجىتىكرارە، بەلام ئەم ئايەتانە لەسەر چەتەگەرىي بى ئەرە دەشىن بكرىنە سەرچارەيەكى مەزنى ياسادانان بى لايىدانى تىرۆرىسىت چەتە خراپەكارەكان و دەسىتدرىنئىكاران بى سەر گىيان دامورس سەروەت ئاسايشى بىتارانان، بەلكى ئەگەرىش تارانەكە كوشتى مالىردىنى تىدا نەبىت، چونكە تۆۋاندن و ترساندنى تىدايە.

<sup>(&#</sup>x27;) والداره حوشترهكه مولكي بهيتومال بوه.

<sup>(</sup>۲) نيل الأوطار سهرچاوهي پيشوو.

<sup>ً</sup> نيل الأوطار ١٧٣/٧

### فەلسەفەي شەرىمەت

تاوانی چەتەگەرىي ھەرگىز ناگۆرىت بۆ كارىكى رىكەپىدراو بەھىچ ھۆكارىك، تەنھا تاوانىكىشە كە تاوانبار لە دونيا و قىامەتدا پىي سزا دەدرىت، قورئان دەفەرموويت: (لَهُمْ خَنْيٌ فى النَّنْيَا وَلَهُمْ فى الْأَخْرَة عَذَابٌ عَظيمٌ) (٣٣) المائدة.

فەلسەفەى خەرامكردن وبەتاواندانانى چەتەگەرىي نەھىنىتى لابردنى تىرۆرو تۆقاندنە كە مەترسىيدارترىن تاوانە و ھەرەشە لە كۆمەلگەى مرۆقايەتى دەكات، بەتابيەتى لەم سەردەمەدا و لە ئابندەشدا.

#### پيٽنجهم/ فهلسهفهي بهتاوانداني ياشڪهزيوونهوه له ئاييني ئيسلام

پاشگەزبوونەوە لە ئابىنى ئىسلام بە كردار، يان گوفتار لە كەسىكەوە دەربچىت و ئاماژە بىت بۆ دەرچوونى لە ئىسلام، پەروەردگار لە حوكمى پاشگەزبوونەوەدا دەڧەرموويت: (وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دىنه فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَئكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي النَّنْيَا وَالْأَخْرَة وَأُولَئكَ مَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي النَّنْيَا وَالْآخْرَة وَأُولَئكَ أَصْحَابُ النَّار هُمْ فَيهَا خَالدُونَ) البقرة (٢١٧).

ئه م تاوانه دهستدریز کردنه بق سه ر مافی په روه ردگار به ته نها، بقیه له حاله تی روّرلیکردنی ناچارییدا ریّگه پیدراوه ئهگه ر دله کهی هه ر پریئیمان بیّت، قورتانی پیروّز ئهمه ی راگهیاندووه که فه رموویه تی: (مَنْ کَفَرَ بِالله مِنْ بَعْد إِیمَانه إِلّا مَنْ أُکْرِهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌ بِالْإِیمَانِ وَلَکِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْکُفْرِ صَدْرًا فَعَلَیْهِمْ غَضَبٌ مِنَ الله وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِیمٌ) النحل (۱۰۳).

له فهرموودهی پیخهمبهریشدا ﷺ هاتووه: (من بدل سینه فاقتلوه) واته: ئهوی سینه که ی گوری بیکوژن.

ئهم فهرموودهیه سهبارهت به و بتپهرستانه دابهزی که موسلمانبوون و نهیننی موسلمانانیان زانی، کهچی پاشان پاشگهزیوونه وه و چوونه ریزی بتپهرستانی دوژمنی ئیسلام و موسلمانان، لهدوای ئه وه دهستگیرکران، جا پیغهمبهری خودا ﷺ فهرمانی

<sup>&#</sup>x27; صحيح البخاري ج٦ ص٢٥\_٢٧ رقم ٢٥٢٤.

كوشتنى بق دەركردن، نەك تەنھا لەبەر پاشگەزبوونەوميان لە ئىسىلام، بەلگو لەبەر خيانەتى گەورەيان.

واته: كوشتنه كه سزاى هه لگه رانه وه (مرتد)ى نه بوو، به لكو سزايه كى سياسى بوو، كه وات تىنكگيران له نيوان ئهم فهرمووده و بيده نگبوونى قورئان له كوشتنى پاشگه زبوونه وه نييه له لايه ك، له لايه كى ديكه وه ئايه تى (لًا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ..) البقرة (٢٥٦). قورئان ته نها باسى له وه كربووه كه كاره چاكه كانى هه لده وه شيته وه. (١)

فه اسه فه ی حه رامکردن و به تا وانزانینی پاشگه زیوونه و ه نه کردنه و هی ده رگای ئیسلامی چاولیّکه ری و یاریینه کردنه به سیسته می ئیسلام، وه ك پیشتریش و تمان: ئیمان واجبیّکی بیروباوه ربیه به رله وه ی واجبیّکی شهر عی بیّت، چونکه بریتیه له باوه رپیوونیّکی دلانیاکار و دامه زراو و گونجا و له گه ل نه و واقیعه ی هاوتاوی دلانیابوونه به زاتی په روه ردگار و هه مو و لقه کانی باوه په نیمان هینان به په نهانه کان له ریّگه ی به داوه نیمان به ینهانه کان له ریّگه ی به داوه نیشانه ی بوونی خاوه ن شویّنه وار نیشانه ی بوونی خاوه ن شویّنه واره که یه .

وهك به لگه هينانه وه به م بوونه وه ره مه زنه ريكوپيكه له سه ربوونى دروستكاريكى به توانا، بنه ما گشتييه كه ش وا ده خوازيت كه يه قين ته نها به يه قين لاده چينت، له سه رئه و بنه مايه پاشگه زبووه وه ئه و كه سه يه كه له ئيسلامييه چاوليكه ربيه كه ى پاشگه زده بينته وه، ئه مه ش قبول نييه، چونكه چاوليكه ربي له لق و پوپى ئاييندا ده بيت، نه ك له ريشه و بناغه دا، ئه وه ى له ئيسلام هه لگه ريته وه دياره پيشتر ئيماندار نه بووه، به لكوريته وه مياره پيشتر ئيماندار نه بووه، به لكوريته وامرسلمان بووه.

#### شمشمم/ فهلسمفهي بهتاوانداناني ياخييبوون

خواى پەروەردگار سەبارەت بەم تاوانە دەڧەرموويّت: (وَإِنْ طَائَفَتَانِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اقْتَلُوا فَٱصْلُحُوا بَيْنَهُمَا فَإِنْ بَغَتْ إِحْدَاهُمَا عَلَى الْأُخْرَى فَقَاتلُوا اللَّتِي تَبْغي حَتَّى تَفَيءَ

<sup>&#</sup>x27; بن زانياري زياتر سهيري : (لا قتل للمرتد غير المفسد في القرآن) د. مصطفى زولمي بكه.

### فەنسەفەي شەرىعەت

إِلَى أَمْرِ اللَّهِ فَإِنْ فَاءَتْ فَأَصْلِحُوا بَيْنَهُمَا بِالْعَدْلِ وَأَفْسِطُوا إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ) الحجرات (٩).

به لگه نه ویسته که که جه نگه نیوخوییه کان زورجار له سه ربنه مای به رژوه ندی شه خسیی و سیاسه تی مه زهه بی، یان گروپیی به رپا ده بینت، زیانه که شی له زیانی شه پی ده ره کی زیاتر ده بینت، له سه رئه م بنه مایه ش قور بان ده فه رمووییت: (.. وَالْفِتْنَةُ أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ..) البقرة (۲۱۷). ئه م نایه ته به پوونی ناماژه بو فه لسه فه ی ره وایه تی کوشتنی که سی یا خی ده کات، چونکه ئه م کوشتنه هه رچه نده کاریکی ناشیرینه و له خودی خویدا قابیلی قبول نییه، به لام نه نجامه نه رینییه کانی که متر و سووکتره له شعری گرویه کان، یان هه لگرساندنی شه ری نیوخق.

#### حموتمم: فهلسهفهي بهتاوانداناني بهكارهيناني مادده هؤشبهرمكان

که ئیسلام هات، ههموو، یان روّریهی مالان (مهی)یان دروست دهکردو روّریهی همرهزوّری خه لکییش له دانیشتنو کوبوونهوه تاییهت و گشتییهکاندا دهیانخوارده وه به بشیرهیه که ئالووده برون به خواردنه وه وه بروبووه نه خوّشییه کی همیشه یی کومه لایه تی باله به ندی و لیّزانیی هه بوو بو کومه لایه تی به کتوپری چاره نه کراو پیّویستی به پله به ندی و لیّزانیی هه بوو بو قه لاچوکردن و ریشه کیشکردنی، بویه قورثانی پیروّز زوّر زهمینه سازیی کرد بو رووبه پرووبوونه وهی نهم نه خوّشییه پیسه کوشنده یه، به ریّگه یه کی ئاسان و ساده که به چوار قوّناغ قه ده غهی یه کجاریی کرد، نه مه ش به و مانایه نییه که ئیسلام له یه کیّک له و قوّناغانه دا مادده هو شبه ره کانی به حه لال زانیبیّت، وه که هه ندیّک نه زان واده زانن و بووه و واداده نیّن قوّناغی دولیی قوّناغی پییش خوّی ده سریّته وه، هه لهی شه بووه و واداده نیّن قوّناغی دولیی قوّناغی پییش خوّی ده سریّته وه، هه لهی شه مادده هو شبه ره و مانای به کاره تاوانکارییه و هوّی مهرو نایه ته کاندا باسکراوه، سه باره ت به م کاره تاوانکارییه و هوّی حمرامکردنه کهی هه موو نایه ته کاندا باسکراوه، سه باره ت به م کاره تاوانکارییه و هوّی حمرامکردنه کهی هه موو نایه ته کاندا و روونه که له هه رقوّناغیّک له م چوار قوّناغه دا هه در قوّناغیّک له م چوار قوّناغه دا هه در زوره م کراوه:

### مناسمفهی حمرامکردنی تاوان و مسؤگهریوونی سزا

١- له قزناغى يهكهمدا پهروهردگار ئادهميزاد له ههموو سهردهم و شويننيكدا دهدويننيت (وَمِنْ ثَمَرَاتِ النَّخِيلِ وَالْأَعْنَابِ تَتَّخِذُونَ مِنْهُ سَكَرًا وَرِزْقًا حَسَنًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ) النحل (٦٧).

خوینهری ورد دهبینیت لهم قزناغهدا ئاماژهیه کی پهنهانی فیشارهتیکی ژیرانه ی وریای تیدایه بهوه ی که مادده هزشبه رهکان به ههموو جوّره کانیه وه لهخودی خویاندا خراپن، بنهمای ئهم خراپی پیسیه ش زیانه عهقلّی و ته ندروستی و کومه لایه تی و نابوورییه که یه یه مادده هوّشبه ره که و به کارهیّنانیه تی، نیاریشه که چوارچیّوه ی چاکی و خراپییش هه نسوکه و تی مروّقه کانه له ههموو سه ردهمو شویّنیکیا که سوود و زیانه، بوّیه ههموو به سوودیک له خوّیدا چاکه، (۱) ههموو به سوودیکی بوّ نهوی تیکه وه، (۱) ههروه ها ههموو زیانیک له خودی خودی خرابه بوّ خوّی، (۱) ههموو زیانبه خشیکیش بو غهری خوّی خرابه بو خوری خوّی، (۱)

جوانی و ناشیرینیش و هرگیراون له لکاندنی (رِزْقًا حَسنًا) به (سَکَرًا) لکاندنیش بوّ جیاکارییه و بهلگهیه لهسه ر نهوه ی که هوّشبه ر ناشیرین و خرایه، چونکه لهنیّوان جاك و خرایدا شتی سیّهم نییه.

جا ئەم ئايەتە لە نزىك دوور بەلگەى رۆگەپىدانى ماددە ھۆشبەرەكانى تىدا نىيە لەبەر رۆكنەكەوتنى ئاشكراى نيوان رۆپىدانى شتېك ناشىرىن نىشاندانى لە يەككاتدا، چونكە ئەم دوو سىيغەتە لە يەك شىندا كۆنابنەوە، لە تەرازووى شەرىعەتى

<sup>(&#</sup>x27;) (كل نافع لذاته حسن لذاته) وهك دادگهري.

<sup>(</sup>۲) (کل نافع لغیره حسن لغیره) وهك: درویه کی به سود که ژیانی سته ملیکراویک که سته مکاریک له دووی بینت رزگار بکات.

<sup>&</sup>lt;sup>(۳)</sup> (كل ضار لذاته قبيع لذاته) وهك ستهم.

<sup>(&</sup>lt;sup>4)</sup> (کل ضار لغیره قبیح لغیره) وهك راستگویی زیانبهخش که زیان به غهیره بگهیهنریّت بهبیّ هۆ.

### طەنسەھەىشەرىمەت ---

ئىسلامىيىشدا ناگونجىت يەك شىت لە يەككاتىدا لە خودى خۆيىدا باش بىت و لەھەمانكاتىشدا خراپ بىت.

ههرکهسیکیش وا گومان دهبات دان به رهوایهتی مادده هوشبهرهکاندا ناوه و پاشان له قوناغی دواییدا سرراوهتهوه، نهوه ههانهه کی گهوره ی نه نجامداوه.

۲- له قزناغی دووهمدا قورئانی پیرۆز شیوازی دواندنه کهی له حهرامکردنی مادده هوشبه ره کاندا گوری و به راوردیکی دیکه ی خسته به رده م عهقلی مروّق نا هه نسه نگاندنی نیوان قازانج و زیانیک بکات که به هوی به کارهینانی مادده ی هوشبه رهوه تووشی ده بیت، یان بردنه و هو دو راننیک که له به کارهینانیدا که له به کارهینانی نه و ماددانه و ه دیته ریی، بویه په روه ردگار ده فه رمویت: (یَسْأَلُونَكَ به کارهینانی نه و ماددانه و ه دیته ریی، بویه په روه ردگار ده فه رمویت: (یَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَیْسِرِ قُلْ فِیهِمَا إِنْمٌ کَبِیرٌ وَمَنَافِعُ لِلنَّاسِ وَإِنْمُهُمَا ٱکْبَرُ مِنْ نَفْعِهِمَا..)
البقرة (۲۱۹).

لهسه رئهم بنهمایه قوربانی پیروز رینموونییمان دهکات بو بنهمایه کی گشتیی که ئهمهیه: ههموو شتیک که زیانی له قازانجی زیاتر بو، حهرامه وهکو حهرامبوونی عهره قومار، لهبه رئهوه ئهم دهقه جگهرهکیشانیش به ههمان پلهی حهرامی

### مناه فه السهطهي حدرامكردني تاوان و مسؤكهريووني سزا

دهگریّته وه، چونکه زیانی له قازانجی زیاتره، به لکو به کوّراًی زانایانی پزیشکی قازانجی ههر تیّدا نییه، پاشان مهترسی جگهرهکیّشان له مهترسی عهره قومار زیاتره، نهمه له زانستی پزیشکییدا سه لمیّنراوه. (۱)

شایانی باسیشه که مهبهست له (الخمر) لهم ئایه ته و ئایه ته کانی دیکه دا هوشبه ریّکه که ژیریی تیّکبدات، بوّیه ههموو هوّشبه ریّکی دیکه له هه و شتیّك به رههمهیّنرابیّت، یان هه و جوّریّك بیّت، دهگریّته وه، بوّیه پیّویست به پیّوانه کردن (قیاس)ی هوّشبه ریّکی دیکه ناکات، که واته پیّوانه کردنی بیره لای هه ندیّك له زانایانی (أصول) (۲) به عه ره و کمدا، به و هوّیه ی هه و رووکیان یه ك هوّکاری حوکمیان هه که هوّشبردنه، نه م پیّوانه یه هه له یه دو و رووه و دو

یه که میان ابه کاره ی نان مادده ی ه و شبه ر له تاوانه حهدیه کانه (جرائم الحدود) نه مه ش به پیّوانه (قیاس) ناسه لمیّتنریّت، چونکه له تایبه تمه ندیی کانی تاوانی حدود نه وه یه که تاوانبار کردن به ده ق ده سه لمیّت و سـزاش به ده ق دیاریی ده کریّت، به لام سه باره ت به دیاریی کردنی سـزا که ۸۰ قامچیه، چلیان هی حدوده و له سوننه تدا جیّگیر بووه، چلیشیان بق په نددادانه (تعزیری)ه، به قیاسکرینه سه ریتومه ت (القذف) سه لمیّنراوه.

ىووەم/ مەبەست لە (الخمر) لەم ئايەتەدا مانا زمانيەكەيەتى كە بە واتاى ھۆشبەر دىت بەبى گويدانە جۆرو سرووشتو ئەو سەرچاوەيەى لىي دروستكراوە.

<sup>(&#</sup>x27;'مهترسی جگهرهکیشان ههموو کهسیکی نزیك له جگهرهکیشهوه دهگریتهوه، که پینی دهوتریّت جگهرهکیشانی نهریّنی، ههروهها له گرنگترین هزیهکانی تووشبوونی مروّفه به شیرپهنجهی دهمار، دهمو قورگو میزهادان و ریخوّله، ههروهها دهبیّته هوی تووشبوون به رهپبوونی دهمار، ... سهیری کتیبی التدخین لضراره وتحریمه فی القرآن، د. مصطفی زهاّمی.

 $<sup>^{(7)}</sup>$ له وانه د. عبدالكريم زميدان له كتيبي الوجيز في أصول الفقه.

# فەلسەقەي شەرىمەت

٣- له قوناغى سينههمدا پهروهردگار كاتى له بهكارهينانى ماددهى هوشبهردا
 تهسككردهوه وهك ئامادهكارييهك بق وازهينانى ههميشهيى (..يا أَيُّهَا الَّنبِنَ
 آمَنُوا لَا تَقْرُبُوا الصَّلَاةَ وَآنْتُمْ سُكَارَى حَتَّى تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ..) النساء (٤٢).

ئەم ئايەتە بەلگە نىيە لەسەر رىپىدانى بەكارھىنانى ماددەى ھۆشبەر لە دەرەوەى ئويژكرىندا، بەلكو وەك رىنموونىيكرىنى پزيشكە بۆ نەخۆشىكى ئالوودەى جگەرە تا جگەرەكىنشان كەمبكاتەوە، ئاماژەكرىنىشى بۆ كەمكرىنەوە لە حالەتىكاليە كە بە يەكجار نەتوانىت وازىلىبھىنىنىت، ئەمەش نابىتى بەلگەى ئەوەى دان بەگەرەكىشانەكەيدا بهىنىت لەرى زيانىي دانىياى بكاتەوە.

٤ قوناغى چوارهم و كوتايى كه لوتكهى پلهبهندى و چهسپاندنى يهكجارهكى حوكمهكه و ملكه چبوونى تهواو و گويزايه لى كوتايى قهده غهكردنه كهيهتى، پهروه ردگار فهرمووى: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَرْلَامُ رِجْسٌ مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ (١٠) إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ في الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ نِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاة فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ (١٠) المائدة.

ئەم ئايەتە بەلگەيەكى برلوەى ھەرامكرىنى يەكجارەكىي ھەمور جۆرە ماددەيەكى ھۆشبەرە لە ھەوت رووەوە:

- ۱) هۆشبەر و قومارى خستووەتە ريزى بتپەرستىيەوەو ملكەچبوونىش بۆ بتان لوتكەى بېباوەرىيە.
- ۲) هۆشبەر بە گلاو (رجس) ناودەبات، گلاویش ئەگەرى لابردنى نىيە بە
   يېچەوانەى يىس (نجس)ەوە كە ئەگەرى ياكبوونەوەى ھەيە.
- ۲) به کارهننانی مادده ی هۆشبهری به کردهوه ی شهیتان ناوزهد کردووه ،
   مه عقولیش نییه که کرداری شهیتانیی رنیندراوینت!

مانای نههی حهرامکردندا له دهسته واژه ی نهکردن (النهی)، یان حه رامکردن و هاوشین وهکانی ، چونکه خولادان ته نها بوز شونکی مهترسییدار و خیرابلاوبو و هی وه ک کولیرا به کارده هینریت.

- پەروەردگار كە بەسەرچاوەى شەپو دوژمنايەتى ناوزەدى دەكات بەھۆى ئەو
   قسە لەدەمدەرچوونەى كەسى سەرخۆشەوەيە كاتێك سەرخۆش دەبێتو
   ھۆشى نامێنێتو ژېرىي تێكدەجێت؟.
- ۲) پەروەردگار بەرە وەسفى دەكات كە رنگە لـە بىركرىنـەوە لـەوەى پنويسـتە بــىرى لنبكرنتــەوە لــە عــەقل دەگرنــت، كــه پنويســتىيـە بــن بەشــداربوون لەينشخستنى ژيانى گشتىي كۆمەلگەدا.
- ۷) دلوای کوتاییهینان به و قوناغانه ی یاسکران دهکات، به پرسیاری ناپازیتی (فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ) پرسیاری ناپازییش به لگه یه له سه ر قه ده غه کردن، به هیزنتریشه له دهسته واژه کانی (نهی) و (تحریم) به کارهینانی مانده ی هوشبه ر له گه لا نه وه ی کاریکی قیزه و نه به لام ده بینته ریگه پیدرلو بو که سیک که زوری لیبکریت و ناچار بکریت، یان له حاله تی زهرووره تدا وه که برسیتی و تینویتی زورو هاوشیو هاوشیو هکانیان که ژیانی ئاده میزاد ده خه نه مه ترسییه وه، چونکه به کارهینانی مادده هوشه به رکان ده ستدریژییه بو سه ر مافی په روه ردگار، به کارهینانی مادده هوشه به روه ردگار ریگه ی پیده دریت، به لام بو تیمار کردن و چاره سه ری نه خوش به کارنایه ن، چونکه پیسن و خوای گه و ره ش شیفای له پیسیدا نروست نه کردو وه.

شایانی باسیشه که به کارهننانی مادده ی هوشبه رله هه موو نایینه کاندا حه رامه ، چونکه له خودی خویااندا زیانبه خشن و پیسن، جنگه ی عه قلیش نییه که په روه ردگار له شه ریعه تنکدا حه لالی بکات و له په کنکی دیکه دا حه رامی بکات.

#### سروشتي سزاي تاوانهكاني حدود

سزاى ئەم تاوانانە جۆرلوجۆرنو بەپنى سروشتى تاوانەكە دەگۆرىت، كە ئەمانە:

# فه شده فعن شهریعه ت

- ۱ قامچی لیدان وهکو له تاوانی زینا و تاوانی ناوز پاندنو تاوانی مادده هیشبه رهکاندا ههیه.
- ۲- كوشتن وهكو له تاوانى چهتهيى له ههنديك له حالهتيدا و تاوانى ياخيبووندا
   هههه.
  - ٣- برين وهكو له تاواني چهتهيي له ههنديك حالهتيدا و تاواني دزييكردندا ههيه.
- ٤- زيندانييكردن، يان دوورخستنهوه وهكو له حالهتى تيروو ترساندندا ههيه ئهگهر دهستدريري ديكهى لهگهل نهبيت لهسهر گيانو خوار گيانيش، يان مال، يان نامووس.

#### تايبهتمهندييهكاني تاواني حدودمكان

تاوانی حدود کومه له تایبه تمه ندی و سیفه تیکی تیدایه که له تاوانی دیکه دا نییه، گرنگنرینیان نه مانه ن:

- ۱- ماق دهستدریز بیلیکراو له تاوانه کانی حدود، یان مافیکی تایبه به خوای گهوردوه (ماق گشتی) وه کو تاوانی پاشگه زیوونه وه و به کارهینانی مادده ی هر شبه ر، یان مافیکی هاوبه شی نیوان پهروه ردگارو به نده کانیه تی، به لام ماق خودا تیدا زاله وه کو له تاوانه حدودییه کانی دیکه دا هه یه.
- ۲- تاوان و سزا له قورئان و سوننه تدا دیارییکراون، و ه ک سزای به کارهینانی مادده هر شبه ره کان به لیدانی چل قامچی دیارییکراوه، پاشان چل قامچی دیکه ی بی زیادکرا، چونکه ته نها ئه و ه ی پیشو و ته میکار و ریگر نه ده بوو، هر کاریکی چاککرانیش نه بوو، که واته چلی یه که م سزایه کی حه ددیه و چلی دووایی سزایه کی ته میکاره.
- ۳- سزای تاوانی حدود باروبوّخی ئالوّز، یان سووك، كاری تیناكات، بهلّکو دهبیّت چوّن له قورئان و سوننه تدا هاتووه، ههر به و شیّوه یه ش بچه سییّت و جیّبه جیّ بکریّت، خوّ نهگه ر سزایه كی دیگه ی بوّ زیادگرا ئه وه سرزای په نددادانه نه ك (حدود)، نه م تاییه تمه ندییه ش به لگه یه له سه ر نه بوونی سزای به ردبارانكردن،

#### مناسمفهی حمرامکردنی تاوان و مسؤگمریوونی سزا

چونکه هاوسه ریّتی به دوّخی ناالوّز (سهخت) ناژمیّردریّت تا سزاکه یشی بوّ سهخت مکهست.

- ٤ ـ سزاکانی تاوانه حدودیه کان، ئاشته وایی و لیخوشبون و ته نازول بو کردن نایگریته وه، چونکه مافی خودایه نه ک مافی تاوانلیکراو یان مافی سهروکی ده وله ت یان دادوه در، بنه ما شهرعیه که شحوکم ده کات که شهوه ی خاوه نی شتنک نه بنت ناتواننت سیه خشنت.
- سزاکانی تاوانی حدود له کاتی په پدابوونی گومان (شبهه)دا نه مانه، یان هه ر نامیننیت وه ك له سه رجینی هاوسه رگیریی به تالدا، نه گه ر كه سین ک ژنیکی هینا به بی دوو شایه ت بی نموونه، یان له به رهنیه كی دیكه ی به تال بوو، سه رجینیه كه ده لكیت به شویهه وه كه هاوسه رگیریی رواله تییه، شه م شوینه وارانه ی لی دروست ده بیت:
- أ) ئەو ئافرەتەى سەرجىيى لەگەل كراوە مارەبى وەك خىزى دەكەويىت، يان كەمتر لە مارەبى ىيارىيكراو ئەو وينەى دىيارىيكراو مارەبى باوە، وەك قەرەبووكرىنەوەى ئەو زيانە مەعنەويەيە كە لە داھاتوودا تووشى ئافرەتەكە دەبىت.
- ب) رهچه له کی نه و منداله که پهیدا ده بینت بن پیاوه که سیاغ ده بینته وه، ما فی هه یه و پابه ندیشی له سه ره، هه روه ک مندالیکی شه رعیی، حیکمه تکهیشی یاراستنی ما فی رهچه له کی منداله که یه با باینده دا.
- ج) خزمایه تی، ژنخوازیی تیدا ساغ دهبیته وه، به و شیوه نافره ته که سه رجییی له گه ل کراوه له سه رپشت و مندالی نافره ته که حه رام دهبیت هه روه که پیاوه که پشت و مندالی نافره ته که حه رام دهبیت.

# باسی حووہم: فەلسەفەک تاوانی تۆلەسەندنەوەو خوپنبایی

#### (فلسفة جرائم القصاص والدية)

بریتیه له تاوانی دهستدریزویکردنه سهر گیان و کهمتر له گیان (وهك بریندارکهر) ئهم تاوانه به تاوانی دهستئهنقهستده ژمیردریّت، بزیه شهریعهتی جینائی ئیسلامی و یاسا سراییهکان کردوویانه به سی بهشهوه، ئهوانیش: دهستئهنقهست و نیمچه دهستئهنقهست (یان لیدانیّك که دهیگهیهنیّته نزیك مردن) و ههله.

۱ـ کوشتنی ئەنقەست بریتیه له له دەرکردنی گیانیك بەھۆكاریکی كوشندەی باو،
 وەك: تفەنگ (حەك).

۲ کوشتنی نیمچه نهنقهست بریتیه له کوشتنی نهنقهست به هزکاریکی
 نه کوشنده ی باو، وهك: لیدان به به رد و دارو دهست و هاوشیوه کانیان.

<sup>(</sup>۱) هەندىك وەك خەنەفيەكان كرىوويانەتە پىنج بەشەۋە: دەستئەنقەست، شىيوە دەستئەنقەست، ھەلىت فەللە، وىندە ھەلە، وىندە خەوتوۋىك دەكەۋىت بەسەر كەسىپكا و دەيگۈرىت، كوشىتن بەھۆكاربوون ۋەك ھەلكەندنى بېرىك لە شوينىپكى رىگەپىنەدراۋدا كەسىپكى تىبېكەۋىت و بەرىنت، ھەندىكىش ۋەك مالىكيەكان دابەشىدەكەن بۆ دەستئەنقەست و ھەلە لەسەر ئەۋ بنەمايەي كەشىنچە دەستئەنقەستىش بەشىپكە ئەنقەست، بەلام دابەشكرىنى سىيى تەۋلۈترە لە شەرخى خورشى مالىكى (۸/۷) ھاتوۋە: مەرجى كوشتنىك كە تۆلەي لىبكرىتەۋە ئەۋەيە: كەسىي بكوڭ نيازى لىدانى ھەبىت، مەرج نىيە نيازى كوشتنى ھەبوۋىيت، جگە لە كوشىتنى مىدال لە لايەن باوكەۋە، ئەم ئەگەر نيازى لىدانى بە ئامىرىپكى كوشتنى بور بە ئامىرىك كە زياتر پىلى ناكوررىت تۆلەي لىرەردەگىرىتەۋە، ھەرۋەھا ئەگەر نيازى لىدانى بور بە ئامىرىك كە زياتر پىلى ناكوررىت ودەبىنى دابەشكردنە سىيانيەك كەچى بەۋە مرد لەمەشدا ھەر تۆلەي لى دەكرىت ۋە بۆي) ۋادەبىنى دابەشكردنە سىيانيەك بىنكارىتى.

له یاسای سزاییشدا بریتیه له لیدانیک بیگهیهنیته مردن، (۱) پیوهری جیاکردنه و می نیوان دهسته نقهست و نیمچه نهنقهست پیوهریکی ماددی (بایه تیه) که بریتیه له و هزکارهی به کارهینراوه نی حیده حیکردنی تاوانه که.

۲- کوشتنی هه له بریتیه له دهرکردنی گیانی ئادهمیزادیک که له ژیاندا بووبیت بهبی مهبهست (قصد)، مهبهستی تاوانکارییش لهم بوو حاله ته دا نایه ته دی: یه کهم: هه له مهبهستدا، وه ک: کهسیک فیشه کیک ده گریته نیشانه یه ک واده زانیت ئاسکه و ده یکوریت که حی ده رده که ویت که سیکی بنتاوانه.

دووهم: هه له کرداردا، وه ك: که سنك دهمانچه که ی پاکده کاته وه بن نموونه نازاننت گولله ی تندایه، له و کاته دا گولله یه کی لنده رده چنت که سنکی بنتاوان ده پنکنت و ده یکوژنت، یان برینداری ده کات.

پیّوه ری جیاکردنه وه ی دهستنه نقه ست و هه له شه خسیه ، چونکه نیاز شاراوه ی دلی بکوژه که یه و ده ریش ناکه ویّت مه گهر دانپیّدانانی خوّی ، یان نه بوونی نیشانه یه ک بری بکوژه که یه و ده ریش ناکه ویّت مه گهر دانپیّدانانی خوّی ، یان نه بوونی بیشانه یه بود بود و پیّشینه که ی و بارود و خی تاوانه که و پیّشینه که ی و بارود و خی تاوانه که و پیّشینه که ی و بارود و خی تاوانباره که بیه سیزای کوشتنی تاوانباره که بیه سیزای کوشتنی ده سیزای کوشتنی کوشتنی ده سیزای کوشتنی ده سیزای کوشتنی ده سیزای کوشتنی ده سیزای کوشتنی کوشتنی ده سیزای کوشتنی کوشتنی

فهلسهفهى شهم سىزايهش پاراسىتنى گيانى بيّتاوانهكانسه، وهك پسهروهردگار دەفەرموويّت (وَلَكُمُ فَى الْقَصَاصِ حَيَاةً يَا أُولَى الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ) البقرة (١٧٩).

پیتی (ف) لهم ئایهته پیرۆزهدا بۆ هۆکاربوونیهتی، جا هۆکاری جیبهجیکاری حوکمهکه دهسه لاتی یاسادانانی خوداییه، بهلام هۆکاری ئامانجی بریتیه له بهرژهوهندی ئادهمیزاد که یاراستنی ژیانیانه و یهکیکه له بهرژهوهندیی ئادهمیزاد که یاراستنی ژیانیانه و یهکیکه له بهرژهوهندییه زهرووریه

<sup>(</sup>۱) مادهی (٤١٠) له پاسای سزادانی عیراقی نیستا.

# فەنسىغەىشەرىمەت

شەرغىيەكانى مرۆۋ، يەكۆكىشە لە ئامانجەكان سەبارەت بە ياسادانەر، فەلسەفەى خەقكردنەوھش وەك سرايەك سى سىستمى سەرەكى ھەيە:

- أ) سيستمى خيل: يالنهريش بذي ههستى توله كربنه وهيه.
- ب) سیستمی دەوللەت: پالنلەرى دەوللەتىش پاریزگارىيكردنلە للە ئاسلاش و ئۆقرەبىي و ياراستنى گيانى بیتاوانان.
- ج) سیستمی ئیسلام: ئامانج له حهقسهندنه وه له سایه ی ئه میاسایه پهروه رنگاریه ههربوو پالنه ره که ی ده ولات و خیله که پاراستنی سروشتی مروّشه وه تهبیعه تیک که گورانکاری به سهردا نایه ته ههرچهنده ژیان پیشبکه ویّت، ههروه ها پاراستنی نه و یاسایه یه که ده وله تامانجیه تی، نه وه ش به هوی نه وه ی سیاسه تی تاوانکاری و فه اسه فه ی سزا پیش پاراستنی ههردو و لایه نی باسکراو تا حهقسه ندنه وه نامانجی خوّی بینکیت.

#### حمقسمندنمومو همستى تؤلمكردنموه

حەقسەندنەوە لە سەرەتاوە بەشپرەيەكى سروشتى خۆى لە مافپكى تايبەتدا دەنواند كە تاك خۆى لە سايەى پشتيوانى كۆمەل لە شيوەى خيزان، يان تىرەو ھۆزەكەيدا بەدەستىدەھينا، بە ھاوكارى لەگەل رۆلەكانى تىرە و كۆمەلەكەى بە پالنىمى ھەسىتى تۆلەكىدىنەوە، ئەممەش كاردانەوەيسەكى سروشىتى بوو لە بەرگرىيكىدىنى خوىيدا، ئەمە تەنھا وينايەك بوو كە لەگەل ژيانى سروشتىدا دەگونجا، بەلام جارجار ئەنجامى نەرينى دەبوو بەھۆى نەبوونى كەسىيتى بەرپرسىيارى جەزائيەوەو بنەماى كەسىيتى سزادان، كە قورئان بە دەق باسىيكىدوون، لەبارەى يەكەمەوە دەڧەرموويت: (كُلُّ نَفْسِ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ) المدىثر (٢٨) (لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ) البقرة (٢٨٦) (لَهَا مَا كَسَبَتْ

لەسەر بنەماى دووھەمىش دەفەرموويت (٠٠ولَـا تَـزِدُ وَانِرَةٌ وِزْدَ أُخْرَى٠٠) الأنعام (١٦٤). كابراى تۆلەسىن زۆرجار جامى توورەبى خۆى دەرىشت بەسەر ھەر كەسىنكدا له خزمو كەسوكارى تاوانبار كـه يىنىدەگەيشت، بـەو شـىنوە مـانى تۆلەسـەندنەومى

# فه نسه فه ی حمرام کردنی تاوان و مسؤ که ریوونی سزا

سروشتی جارجار سهری بق نه وه ده کیشا که نه آقه یه کی بقشایی دروست ببینت بق به رده وامیی شهریّکی سه خت له نیّوان هیّزی تاوانکارو تاوانلیّکراودا، به آلام پاش نه وه ی رژبان بزواو هه ندیّك هه نگاوی هیّواشی به ره و شتیّك له پیّشکه و تن و ریّک خستنی له رژبیکی نا، بیر قرکه ی ده ستبه رداریوون له ده ستدریّر بیکار سه ربهه آلا له الایه ناوانلیّکراو، نیتر ده که و ته به ر ره حمه تی تاوانلیّکراو، نه گهر ویستبای ده یکوشت، یان ده یکرده به نده ی خقی، هه روه ها بیر قرکه ی حه رامکردنی تق آله له هه ندیی سه رده مو شوی نی تاییه تدا سه ربهه آلاا، وه ك له مانگه حه رامه کاندا له نیّو عه ره بی پیش شسلامدا. (۱)

پاش ئەوەى ئادەمىزاد ھەنگاويكى بەرەو پيشكەوتنى شارسىتانى بىرى، ياساى دىكە سەرىھەلدا كە تا ئەندازەيەكى باش چارەى تۆلەكردنـەوەى وەلا خست، وەك ياساكانى حەقسەندنەوەو خوينبايى (القصاص والدية).

یاسای خوینبایی واتای رازیبوونی ههربوو تیرهی تاوانبارو تاوانکار لهسهر ئهندازهیه سامان که دهستدریزویلیکراو، یان کهسهکانی وهریاندهگرت بهرانبهر وازهینان له توّلهسهندنه وه له دهستدریزویکار، پاش ئهوهی ئیسلام هات حوکمی حهقسهندنه وه و خوینبایی ریّکخست به دانگهرییه کی ناوازه و کومه لیّك پایه و مهرجو ریّگری بر ههربوولا دانا و چهندیتی چونیهتی خوینباییشی دیارییکرد.

<sup>(</sup>١) الأستاذ الدكتور علي راشد فلسفة تأريخ القانون الجنائي والأستاذ الدكتور عمر ممدوح مصطفى أصول تاريخ القانون.

# فهنسهفهی شهریمهت

#### ممرجمكاني حمقسمندنموه و خوينبايي،

#### يهكهم/ حمقسهندنموه

سیستمی حهقسهندنه وه و خوینبایی بن جیبه جیبوونی کومه لیک مهرج داندراوه، نهمانه گرنگترینیانن:

- ۱/ تاوانه که به به لگه ی دروست بچه سپیت، یان تاوانبار دانی پیدا بنیت که نه ویش بالغو عاقل بیت و به برارده ی خوی دانی به تاوانه که دا نابیت دوور له هه در زورکاری و نه شکه نجه دانیک.
- ۲/ گرتنهبهری ههموو ریورهسمه قهزاییه کان له ژیر سایه ی سیستمی بنه ماکانی
   مه حکه مه ی جهزاییدا.
- ۳/ بەربەستە پەيدابووەكان نەبن، وەك شێتبوونى كتوپپى، جا ئەگەر لە دواى تاوانكرىنەكە شێت بوو، رێوشوێنە قەزاييەكان درى دەوسەتێنرێت، ئەگەر لە پاش دەرچوونى حوكميش روويدا جێبەجێكرىنەكەى دەوەسىتێنرێت، خـێ ئەگەر بە شـێتى مرىلەبرى حەقسەندنەوە لێـى خوێنبايى لـه سـامانەكەى دەردەكرێت. (۱)
  - ٤/ پەسەندكرىنى سەرۆكى ولات.
- ه/ خاوهن خوین حهقسهندنه که نه گوریّت بن داواکردنی خویّنبایی، یان دهستبه رداربوون له حهقسهندنه بنه ره تبیه که و خویّنباییه که ش، چونکه قورئانی پیروّز بو خاوهن خویّنی سیّ بژارده ی داناوه: داوای جیّبه جیّکردنی حهقسهندنه وه، یان گورینی بنو خویّنبایی، یان دهستبه رداربوون له مهردووکیان (..وَمَنْ قُتلَ مَظُلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لولیّه سُلْطَانًا..) الإسراء (۳۳).

<sup>(&#</sup>x27;'وادهبینم برژاردهکان بمیننه وه، دهوله تا ماف سرزادانی گونجاوی بمینیین، چونکه تاوانکار دهستدریژی کربووه ته سهر دوو ماف گشتی و تابیه ته جا نهگهر خاوه ن خوین له مافی خوی خوشبوو که مافی تابیه ته، نهوا هیشتا مافی دهستدریژ له سهر مافی گشتی له سهر نهمینیت.

(سلطان) بریتیه له هه لبراردنی هه ریه که سی برارده یه شایانی باسه که برارده کان نامیّنن نه گهر تاوانبار پیشتر تاوانی ده ستدریّریی له سه رگیانی خه لکی دیکه، یان که متر له وه ی نه نجامدابیّت، چونکه لهم حاله ته دا شایسته ی هاوکاری و سوّز نییه و به لگه شه له سه ر مه ترسی تاوانبار له سه ر کومه لگه.

بنه پرهتی فه اسه فه ی شهم براردنه ش بنه مای (الغسرم بالغنم) سنزا به پنی دهستکه و ته نه و کاته ی که رووبه پرووی خیزانی ده ستدریز ریای کرده ای نه نجامی تاوانه که دا زور زیاتره له کاره ساتی کرده اگه له ده و له ت نوینه رایه تی ده کات بریه حه تی سزای زیاتریه تی، به لام لهم چه رخه ی نیمه دا زوریه ی یاساکانی سنزا دان به ده سه لاتی خاوه ن خوین دا نانین، له سه ر شه و بنه ما یه که سنزا له سیارده ی ده سه لاته کانی ده و له ت تاك ده ستی تی وه ریدات، چونکه شهم ده ستو ه ردانه ده ستدریز ریه بن سه روه ری ده و له ت.

شایانی باسیشه که کوشتن سنزای له دوای خویشی ههیه که بریتیه له بیّبه شکردنی بکوژ له میراتبردنی سامانی مردووه که نهگهر وهسیّتی بو کردبوو، به هه مان شیّوه ش بو وه قفه که ی

به و مهرجه ی کوشتنه که دهستئه نقه ست، یان نیمچه دهستئه نقه ست بووییّت، (۱) حیکمه ته که یشی پاراستنی گیانی بیّتاوانانه ، له به رئه وه شهر که س په له ی له شتیّك کرد به رله گهیشتنی به بیّبه شکردنی سزا ده دریّت.

#### دوومم/ خوينبايي

ئەمە سزاى بنەرەتى كوشتنى ھەلەيە بەكۆراى زانايان وكوشتنى نيمچە ھەلەشە لاى بەشــنك لــه زانايــان وەك: ئەبوحەنىفــە وشــافىعى ئەحمــەد، لەســەر بـاوانى بكوژەكەيە، بەلگەشيان حوكمەكەى پيغەمبەرى خودايە كاتتك دوو ئافرەت شــەريان

<sup>(</sup>۱)سزای شیّوه دهستنه نقه ست لای مالیکییه کان توّلهٔ کهی وه ک کوشتنی دهستنه نقه سته الای جگه له وان خویّنباییه به لام سزای کوشتن لای حه نه فییه کان خویّنباییه و له سه ر خزمانی پشته الاختیار لتعلیل المختار ه/۲۰ للإمام عبدالله الموصلی.

# فه استخفی شهریمه ت

کردو یه کیّکیان به ردیّکی گرته نه وی دیکه یان و خوّی و کورپه که ی ناوسکیشی کوشت، پیّغه مبه ری خود ا ﷺ حوکمی کرد به خویّنبایی نافره ته که خزمانی پشت (باوان)ی بیده ن، کوشتنه که ش نیمچه ده ستنه نقه ست بوو، چونکه لیّدانیّك بوو گه یاندیه مردن.

#### سنههم/ كهفارمت

ئەمىش بەھەمان شىنوە بە سىزاى بنەرەتى دەۋمىردىرىت بى كوشىتىنى نىمچە دەستئەنقەست كە ئازادكردىنى بەندەيەكە ئەرىش نەيبوو، يان نرخەكەى نەبوو،دوو مانگ رۆژۈوگرتنى لەسەريەكى لەسەرە، رۆژۈوگرتنەكە سىزاى جىنگرەومىه.

سزای کوشتنی هه آه ش خو پنباییه که که له ئیسلامدا به سه د حوشتر، یان به نرخه که ی دیاربیکرلوه، ئه مه یان به رزترین ئه ندازه یه ، درروستیشه له سه ر که متر له وه ریخ که ون ، به لام جیاوازیی هه یه له نیوان خو پنبایی نیمچه ده ستئه نقه ست و هه آه دا، له یه که میاندا خو پنبایی له سه ر تاوانکاره ئه م زایه ش په سه نده ، به لام له دووهه میاندا له سه ر خزمانی پشته (باوان)، له یه که میاندا به شبه شکردنی دروست نییه به پیچه وانه ی دووهه مه وه ، خو پنبایی هه آله به کورای زانایان له سه ر باوان تاوانباره که یه .

#### مدرجهكاني واجببووني خوينبايي لمسدر باوان

باوان: ئەو عەشىرەت و تىرەپەيە كە تاوانبار لەسەرى پشتيەرە سەر بە ئەوانە، لەكاتى نەبوونىشدا بەرپرس لە خوينبابيەكە ئەو دامەزرلوميەيە لە تاوانبارەكە لەسەريەتى وەك: سەندىكا و وەزارەت ھاوشىرەيان، لە حالەتى نەبوونى ھىچ يەك لەوانە لەسەر خەرىنەى گشىتى (بىت المال) دەولەت، فەلسەفەى كەوتنە سەر دەولەتىش لەم حالەتەدا ئەرەيە: ئەگەر كەسىك مرد و مىراتگرى نەبوو، بەلام مىراتى ھەبوو، ئەوكاتە مىراتىدكە بى خەرىنەى گشتىيە، سەرچاوەى كەفارەتىش قورئانى پىرىزدە بى واجببوونى خوينبايىش لەسەر باوان چەند مەرجىك ھەيە كە ئەمانە گرنگىرىندانى:

- ۱) کوشتنه که هه له بووبیّت، چونکه خویّنبایی نیمچه دهستنه نقه ست، له سهر رای په سه ندکراو، یان خویّنبایی جیّگره و هی هه قسه ندنه و ه له سامانی تاوانبار ده دریّت.
- ۲) کوشتنه که به دانپیدانانی تاوانبار نهسه لما بیت، لهبه رشه وه ی نهوه ک دهستیکه لیی نیوان تاوانبارو خاوه ن خویندا رووبدات، که کوشتنه که هه قسه ندنه و ه (القصاص)ی لهسه ره به کوشتنی هه له دانزیت.

#### سروشتي خوينبايي

ثایا خوینبایی سزایه، یان قهرهبووکردنهوهیه؟ ههندیک بق نهوه دهچن که سزایه و ههندیکی دیکه ده لیّ: قهرهبووه، به لام راستییه که نه سزایه به ته نهاش قهرهبووه، به لکر سیفه تی سزا و قهرهبووشی له خوگرتووه:

- أ) ئەر سىفەتە سىزابيانەي كە لە خوينىبابىدا ھەن، ئەمانەن:
- ۱ حوکم لهسه ردانی نه به ستراوه به داوای تاوانلیکراو، یان میراتبه ران، به لکو حاکم بۆی هه یه دهمودهست حوکمی لهسه ربدات.
- ۲ له کاتی ده ستهه لگرتنی خاوه نخوین له خوینباییه که ، سزای ده ستدریز بیکردنه سهر مافی گشتی ده میننیت، به لام له قهره بووکردنه و هدا شبتی دیکه جیگه ی ناگریته و ه نه گهر زیانلیکه و تو و ده ستی له مافه که ی هه لگرت.
- ۳۔ خوینبایی لهلایهن یاسادانهر بریاری لهسهر دراوه و پیشتر دیـارییکراوه، بـهلام
  قهرهبوو تهنها به حوکمی دادوه ریی دهبیّت، یان به رهزامه ندی و ریّککه و تنی
  ههربوولا دوای روودانی هرّکاره که و دیارییکربنی قه باره ی زیانه که ؟
- ٤- ئەندازەكە گۈرانكارى بەسەردا نايەت بەھۆى جياوازى شىوينو سەردەمو كەسەكانەوە لە گەورەيى بچووكى ھەزارى دەولەمەند؛ بو دەسەلاتو بىدەسەلاتى بىلەي سىاسى و كۆمەلايەتى و ھاووينەيان.
  - ب) سیفه ته کانی قهرهبوو کردنه وهی

# فه استخدی شدریمه ت

- ۱۔ سامانیکی تایبهتی رووته بق تاوانلیکراو نهگهر له ژیاندا مابوو، نهگهر نا بق میراتگرانیهتی، جا نهگهر تهنها سنزا بولیه دهدرا به خهزینه ی گشتی وهك: غهرامه ی دارایی له سزاکاندا.
- ۲- تاوانلێکراو، يان ميراتگرانى بۆيان هەيە دەستى لێهەلگرن، خۆ ئەگەر تەنها سزا
   بوليە ئەم دەستھەلگرتنەيان بۆ نەبوو.
- ۳- له قورئانی پیروزو سوننه تدا لابردنی گوناهیان له م کاره تیدایه (بهررپرسیاریتی سزایی) له هه له که ، گوناهنه بوونیش نه مانی سزا ده گهیه نیت ، خودای گهوره ده فه رموویت (.. وَلَیْسَ عَلَیْکُمْ جُنَاحٌ فیمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ وَلَکِنْ مَا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُکُمْ..) الأحزاب (٥). پیغه مبه ری خوداش (ﷺ) ده فه رمووییّت: (رفع عن أمنی الخطأ والنسیان و ما استکره وا علیه) .
- عَ نُهكُهر سِزَابِايه نهده خرايه سهر باوان(العاقلة)، (<sup>۲)</sup> لهبهر فهرمووده ي خواي گهوره (..ولّا تَزِرُ وَازِرَةٌ وزْرَ أُخْرَى..) الأنعام (١٦٤).

#### فه لسمفهى واجببوونى خوينبايي لمسمر باوان

فەلسەفەي خستنى ئەم لېپرسراويتيە لەسەر باوان ئەمانەن:

۱ـ هاریکاری پشتیوانی ههرهوهزی.

۲۔ بکوڑی هەله لەر رووی دەروونيەوە ئازار دەچێژێت كاتێك هەست بە ئەنجامەكانی هەللەكەی دەكات، جا سزايەكی ماددی كە بەرپرسيارێتی خوێنباييەكەشـه بـۆی زبادناكرێت

اً سنن إبن ماجه، ج١ ص٩٥٩، رقم ٢٠٤٣، وسنن البيهقى الكبرى ج١ ص٨٤ رقم ١١٢٣٦. موارد الظمأت ج١، ص٢٦٠ رقم ١٤٩٧.

<sup>(&</sup>lt;sup>۳)</sup> العاقلة له (عقل)هوه هاتووه له ریّگرتنه، چونکه خوینبایی ریّگه له شوینهواره خراپهکانی رودلوی کوشتن دهگریّت، یان له عقل الابل هوه هاتووه واته بهستنهوهی حوشتر، چونکه نهوانهی خوینباییهکهیان دلوه لهبهردهم مالّی میراتگری کوژرلوهکهدا حوشترهکانیان دهبهستهوه له کاتی خوینباییدانهکهدا.

# فالسامقادي حادرامكردني تاوان و مسؤكادريووني سزا

- ۳- لەوانەيە بكوژەكە ھەۋار بىت نەتوانىت خوينباييەكە بدات، كە ئەندازەكەى زۆرە، ئەوكات خويننەدانى دەبىتە ھۆى تۆلە لىسەندنەودى لەلايەن مىراتگرانو خزمانى كوژراوەكەرە بەو شىنوە دەگەرىنىنەرە بۆ ژيانى سەرەتايى بەرپابوونى دوژمنكارىي ھەمىشەيى لەننوان كەسوكارى بكوژو كوژراودا.
- اد باوان به شیّك له به رپرسیاریّتی روودلوه که (کوشتنی هه نه) هه نده گریّت له سه ر بناغه ی شه و بنه ما شه رعییه ی که له سه رزمانی پیّفه مبه ر ﷺ دانـراوه و ده فه رموویّت (کلکم راع وکلکم مسؤل عن رعیته)\.

#### هه نسهنگانندنیك نهنیوان تاوانه كانی حدود و تاوانه كانی حهقسه ندنه وه و خوینبایی:

ئهم دووه له چهند شتنکدا جیاواز گرنگترینیان:

- اد مافی دهستدریز شیله سه رکراو له تاوانه کانی حه قسه ندنه و هوینباییدا مافیکی هاوبه شی نیّوان خیّزانی تاوانلیّکراو و کومه لگهیه، به لام مافی خیّزانه که و زالتره، بویه مافی تاییه تا له حه قسه ندنه و هکه دا زاله، که چی مافی گشتی (مافی خودا) له تاوانه کانی حدود ازالتر نه گهر مافی ده ستدریز شیله سه رکراو هاویه شروو.
- ۲- حدود به بارودۆخى توندو ئاسان كاريگەر نابيت، بەپيچەوانەى حەقسەندنەوەو خوينباييەوە، لە حەقسەندنەوەدا دەستھەلگرتنى خاوەن خوين دروست نييە ئەگەر تاوانكارەكە ئالوودەى تاوان بوو بوو، ھەروەھا لە خوينباييشدا ئەگەر لەبرى حەقسەندنەوە بوو، يان لە كوشتنى نيمچە دەستئەنقەستدا ناكەويتە سەر باوان، بەلگو لەسەر كابراى بكوژە، چونكە شايستەى ھاريكارىي نييە، لەبەرئەوەى نيازى تاوانى لە تاوانكرىنەكەدا ھەبووە.
- ۳- تێکهڵبوون لهنێوان تاوانهکانی حهقسهندنه وه و خوێنباییدا نیییه، مروّهٔ نهگهر زیاد له کهسێکی کوشت بههه نه نهوا خوێنی ههموو گوژراوهکان دهکهوێته سهر باوان، بهیێچهوانهی (حدود)ه، وهك له باسی تابیه تمهندییهکانیدا وتمان.

ا صحيح البخاري ج٢ ص٨٤٨، رقم ٢٢٧٨، صحيح مسلم ج٣ ص١٤٥٩ رقم ١٨٢٩.

# فه شهفهی شهریمه ت

- 3 تاوانه کانی حدود هه موو دهسته نقه سنه ، به پنچه وانه ی تاوانه کانی حه قسه ندنه و و خوننباییه و ه که دهگونجیت دهسته نقه سنت بیست و دهشگونجیت هه نه نتو نیازی تاوانکاری تندا نه نیت.
- ه تاوانه کانی حه قسه ندنه و ه و ینبایی له شه ریعه تدا به کونبون لانابریّت، چونکه مافی تاییه تیایدا زاله، به ییچه و انه کانی حدوده و ه .
- ٦- تاوانه کانی حدود سول حکردن هه لناگریّت، به پیچه وانه ی حه قسه ندنه و ه و ینباییه و ه .
- ٧ ــ ســزاكانى حــدود جۆرلوجــۆر (متعـدد)ه، بەپێچــەوانەى حەقســەندنەوهو خوێنباىدەوه.
- ۸. تاوانه کانی حه قسه ندنه و مورند و خوینبایی به ته ویه کردن له کولنابنه و مه ماف تاییده تاییده تاییده به پیچه وانه ی (حدود) که هه ندیک سزای به ته ویه کردن له کولد مییته و م و ه ک له تاوانی ناوز راندندا هه یه سه باره ت به شایه تی و فاسقبوون.
- ۹- سزای (حدود) ته نها سزایه کی رووته، به لام خوینبایی دوو رووی هه یه نسیفه تی سزاو سیفه تی قه ره بووشی له خوگرتووه، ناچاریی له هه ندیک تاوانی (حدود) دا ده بیته ریگری به رده م سزادان (به رپرسیاریّتی) وه ک تاوانی زینا، هه روه ها ده بیته هرّکاری ریبیّدان له هه ندی حاله تدا، وه ک خوارد نه وه ی مادده ی هر شبه ر له ریبی فی ناچارییدا له حاله تی تینویّتی و برسیّتی زوّردا، به لام له تاوانه کانی حه قسه ندنه وه و خویّنباییدا ناچاریی حاله تی سووککردنی سزاکه یه به ته نها.
- ۱۰ ـ رورایککردن له لابه رهکانی سزای (حدود)ه، چونکه تاوانهکانی (حدود) ههموویان دهستنه نقهستن، رورایکردنیش گومان دروست دهکات و (حدود) جیبه جیکردن ده وه ده وهستینیت، به لام تاوانی کوشتنی دهستنه نقهستی دورمنکاریی له ریر فشاری رورایککردندا مهسه له یه کی خیلافیی نیوان زانایان شهریعه ته و چوار رای لهسه ره:

# معلسه فعلسه فعرام کردنی تاوان و مسؤ که در یوونی سزا

پای یه کهم مهرهه بی مالیکی (۱۰ و روز راینکر اویش ده سه نریته و ۱۰ نهمه مهرهه بی مالیکی (۱۰ و همه نبه لییه کان (۲۰ و په سه ند کر اوی مه زهه بی شافعیشه (۲۰ شهم رایه ش پشتی به م به نگانه به ستووه:

- أ) زۆركار بووەت هۆى مەرگى كەسىپك، ئەو وەك ئەو كەسە وايە كەسىپكى خسىتېيتە بېرىكەوە ئاۋەلىكى دىنىدەى تىدابىت لەتوپەتى بكات، يان رووبارىكەوە و بشزانىت كابرا مەلەوانى نازانىت، زۆرلىكرلويش سەرپشىك بووە لەنيوان ھەرەشەيەك كە لىيكرلومو كوشىتنى كەسىپكدا ئەويش لەبەر خىقى دووھەمى ھەلبۋاردووە.
- ب) هـهرىووكيان هاوپەشــن لـهو تاوانكرىنــهدا، ئــهميان بــووه هــۆو ئەويشــيان كوشتويەتى، هاوپەشانيش له هەلگرتنى بەرپرسياريّىتى تاوانكرىندا يەكسانن.

رای دورهم حمق له کهسیان ناسه نریته وه، به لکو خوین له زورکار وه رده گیریت، ئه وه ش رای ئه بویوسفی هاوه لی ئه بوحه نیفه یه، به لگه شی ئه وه یه زورکار له حوکمی بکوردایه، نه ك بکوری راسته قینه یه، حوکمی حه قسه ندنه وه ش، ته نها له بکوری راسته قینه ی ده سه نریت. (۱)

رای سیپیهم حهق له روّرکار دهسه نریّته وه، نه ک روّرلیّکراو، چونکه روّرکردن به عوزر حسیبه پیّهه مبیر است. (تاوان له سه رهه نه و له بیرچوونه وه و روّرلیّکردن هه نگیرلوه) (۵) . نه مه ش رای نه بوجه نیفه و مجه مه د شهیبانیه . (۱)

<sup>(</sup>۱) شرح الخرشي ۸/۸.

<sup>(1)</sup> المغنى لابن قدامة ٧/٦٤٥.

<sup>(&</sup>quot;) نحفة المحتاج ٨/٨٨.

<sup>(&</sup>lt;sup>1)</sup> حاشية ابن عابيين ١٣٦/٦.

<sup>(</sup>٥) ابن حزم/ المطي ١٩٣/٥ صحيح.

<sup>( )</sup> بدائع الصنائع للكاساني ١٨٨٨/٩.

# طەلسەھەى شەرىمەت

پای چوارهم م حهق له زورایک راو ده سه نریته وه، چونکه بکه ری راسته قینه ی تا وانه که یه و زورکاریش سزای زیندانییکردنی هه میشه بی تا مردن ده دریّت، نهمه رای شیعه ی نیمامی (۱) و زوفه ره له حه نه فیه کان (۱).

بهبروای ئیمه زورکار هه قی کوشتنیه تی، به لام زورلیکرلو نه گهر قه ناعه تی وه ها بوو گویّرایه لی فه رمانی له سه ر واجبه، نه و نه سزای مه ده نی و نه تاوانی نادریّت، به لام نه گه ر ده یزانی له سه ر حه ق نییه له و زورلیّکردنه یدا نه وا سزایه کی (ته عزیری) ده دریّت، چونکه ژیانی خوّی به سه ر ژیانی نه وی دیکه دا پیشخست.

#### ئەگەرى گۆرىنى تاوانەكانى حەقسەندنەومو خوينىبايى بۇ كارى رىيىيدراو

ئهم تاوانانه دهگۆرېن بـ ق كـارى رېپېدرلو و سـيفهته بهتاوانبوونيهكـهيان لېدا دهمالرېت، بهم هغيانه:

ا نهگهر کوشتنهکه، یان بریندارکردنه که شایانی حهقلیسه ندنه وه بیّت، قورشانی پیرفزیش له چهند ثایه تیکدا باسی له م ریکه پیدانه کردووه، له حاله تی حهقلیسه ندنه وه دا له وانه: (یَا أَیُّهَا الَّنینَ آمَنُوا کُتِبَ عَلَیْکُمُ الْقَصَاصُ فِی الْقَتْلَی الْحُرُّ وَالْعَبْدُ بِالْعَبْدِ وَالْأُنْثَی بِالْأُنْثَی ...) البقرة (۱۷۸) شهو نازناوانه ی لهم ثایه ته دا ماتوون تیکه یشتنی پیچه وانه که ی وه رناگیریّت، به لکو که سی شازاد شه که دکویله یه کی کوشت حهقی لیده سه نریته وه ، هه روه ها به پیچه وانه شه وه ، نیر شه که مینی کوشت حهقی لیده سه نریته وه ، پیچه وانه که یشی راسته ، به لکه ش له سه ریان: مینی کوشت حهقی لیده سه نریته وه ، پیچه وانه که یشی راسته ، به لکه ش له سه ریان: أن شهر تیکه یشتنی پیچه وانه ی شهم ثایه ته ی که باسمانکرد له گه ل ده قی (وکتئیناً وه ك تیکه یشتنی پیچه وانه ی شهم ثایه ته ی که باسمانکرد له گه ل ده قی (وکتئیناً والسُّنَّ عَلَیْهِمْ فِیهَا أَنَّ النَّفْسَ بِالنَّفْسِ وَالْعَیْنَ بِالْعَیْنِ وَالْاَنْفَ بِالْاَنْفَ وَالْاَذُنَ وَالسِّنَ

<sup>(</sup>١) الخلاف في الفقه الطوسي ٢/٢٥٦..

<sup>(</sup>٢) البدائع المرجع السابق ٩/٤٤٨٨.

# طهالسهظهی حدرامڪردنی تاوان و مسؤگهريوونی سزا

بِالسِّنِّ وَالْجُرُوحَ قِصَاصٌ..) المائدة (٤٥) لهم حالهتهدا دهق پيش تيگهيشتني ييچهوانه دهخريّت.

- ب) ئهم ئايه ته له حه قى دور تيره دا دابه زى له پيش هاتنيان نيو ئيسلام كوشتار له نيرانياندا بور، به هيزه كه يان دلواى ده كرد ئازاد له برى كويله و نير له برى مى بكورژيته وه، فهرمووده ى قورئانيش (ولكُمْ في الْقصاص حَيَاةٌ يَا أُولِي الْأَبَابِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ) البقرة (۱۷۹). به لكه يه له سهر ئه وه ى تيكه يشتنى ييشوودا ها توونى نيبه له و ناوو نازناوانه ى له ئايه تى ييشوودا ها توون.
- ج) تَيْكُه يشتنى گشتى ئهم ئايه ته (وكَتَبْنَا عَلَيْهِمْ فيهَا أَنَّ النَّفْسَ بِالنَّفْسِ وَالْعَيْنَ بِالْعَيْنِ وَالْعَيْنِ وَالْعَيْنِ وَالْعَيْنِ وَالْاَنْفِ وَالْأَذُنَ بِالْأَذُنِ وَالسِّنَّ بِالسِّنِّ وَالْجُرُوحَ قَصَاصٌ فَمَنْ تَصَدَّقَ بِالْعَيْنِ وَالْأَدُفُ مِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَئكَ هُمُ الظَّالمُونَ) المائده (٤٥).
- ۲ـ ئەگەر كوشتن، يان برينداركردنەكە بۆ بەرگرى شەرعى تايبەت، يان گشىتى بوو،
   خودا دەڧەرموويت: (.. فَمَنِ اعْتَدَى عَلَيْكُمْ فَاعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا اعْتَدَى عَلَيْكُمْ..)
   البقره (١٩٤).
- ۳۔ ههلگه پانه وه و هستان دری ئیسلام به هاوکاری لهگه لا دورمنانی ئیسلام و موسلامانان، پیغه مبه ریخ ده فه رموویت: (من بدل دینه فاقتلوه) (۱) ئه مه له سه ریه و ههلگه پاوانه و تراوه که پاش ههلگه پانه و هاوکاری بتپه رستان بوون، جا کوشتنه که ته نها له به رهه لگه پانه و که ی نه بووه.

<sup>(</sup>١) الألباني/ إرواء الغليل ١٢٥/٨ إسناده صحيح على شرط الشيخين.

# باسی سێیەم: فەلسەفەک سزاک تاوانە بەندئامێزەكان

#### (جرائم التعزير)

تاوانی پەندئامیزدكان: ئەومیە كە سزای پەنددادانەكە لەلایەن دەسەلاتی یاسایی ئەوكاتەوم بیّت لە رووی دیارییكردنیو چەندیتی چۆنیەتیدا، كاربەدەست (سەرۆكی ولات) بەھاوكاری لەگەل ئەھلی راویژ (پەرلەمان) ئەم سىزايە دادەنىین بەشىیوەيەكی گونجاو لەگەل ترسناكیی تاوانەكە و تاوانباردا، بەپیی سروشتی خوّی دەبیّت بە سی حوّردوه:

## جۆرى يەكەم/

ئەو تاوانانەى كە لـە قورئان و سىونەتدا دەقىيان لەسلەر ھاتوھو سىزاكانيان دىيارى نەكراون ئەمانەن:

- ۱ تاوانی سیخوری که قورئان باسی کردووه (ولاتجسسوا).
- ٢- تاوانى شايهتيدانى ناحهق، لهم ئايهتهدا هاتووه: (..فَاجْتَنِبُوا الرَّجْسَ مِنَ الْأُوثَانِ
   وَاجْتَنبُوا قَوْلَ الزُّور) الحج (٣٠).
- ٣- تاوانى داگيركردنو تالانكردن، لهم ئايهتهدا هاتووه (يَا أَيُّهَا الَّـذِينَ آمَنُوا لَـا تَـأْكُلُوا أَمُواَلكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطل..) (النساء) (٢٩).
- 3- تاواني گلدانهوه (الإحتكار)، له فهرموودهي پيغهمبهردا هاتووه (الجالب مرزوق والمحتكر ملعون ولا يحتكر إلا الخاطئ).

<sup>(۱)</sup> سبل السلام ۳۲/۳.	. ٣٢/٣	السلام	(۱) سبل
---------------------------------	--------	--------	---------

ه غه شكردن له كيشانه و پيوانه دا كه له قورباندا هاتووه (وَيْلٌ لِلْمُطَفَّفِينَ (ر) الَّنِينَ إِذَا الْعُتَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ (٣) وَإِذَا كَالُوهُمْ أَنْ وَزَنُوهُمْ يُخْسرُونَ (٣) المطففين.

٦- تاوانی بهرتیل، پینهمبهر ﷺ دهفهرموویت (لهعنه تی خودا له بهرتیلخورو بهرتیلده رو نیوهندگیریان). (۱) نیوهندگیر نهو کهسه به میانگیریی نیوانیان دهکات. حقیری دووهم/

تاوانه کانی (حدود)و (قصاص) که مهرجه کانیان به ته واوه تی تیدا نایه ته دی وه ک تاوانی زینا نه گهر به چوار شایه تنه نه نه له نیزا، یان به چوار جار دانپیدانانی له به رده م دادوه ردا، که چی به لگه ی دیکه ی هه بوون که زینا کردنه که روویداوه، نه و کات سرزای (حد) نامینیت له جیگه یدا سرزای په نددادان دینت، یان وه ک تاوانی دزیب کردن له نیزوان وه چه و بنه چه (الفروع والاصول)، یان له نیزوان دوو هاوسه سه ردا که شویهه ی حه لالیان تیده که ویت، یان تاوانی کوشتنی ده سبته نقه ست نه گه ر خاوه ن حه قده ستیه رداری حه قسه ندنه و هو بوو، هه روه ها هه مووت اوانیکی حدودی که شویه ی ده ستیه رداری حد قسه ندنه و می بوو، هه روه ها هه مووت اوانیکی حدودی که شویه ی

#### جۆرى سٽههم/

تنبكهوينت دهگرينت بن تاواني پهندئاميز.

تاوانه تازه داهننراوهکان ئه وتاوانانه یه ده قی شهریعه تی له سه رنه هاتو وه و باسی سزایشی بو نه کراوه، وه ك نه و تاوانانه ی به هوی به رموپیشچوونی روزگاره و ه داده هنزرین، وه ك تاوانه کانی سه رپیچی هاتوچی خه لك رفاندن، جگه له وانه ش که له رابر دو ود بو ونیان نه بو وه ، لیره دا له ده قه گشتییه کانی قورئان و سوننه ته وه هه لاده هیننجریت که کاریه ده ست (ولی الأمر) له لایه نیاسادانه رموه سه رپشك ده کریت که هه رکاریك، یان سزایه ك زیان به به رژه وه ندی گشتی بگه یه نیت شه وه به تاوان دایینیت و سزایه کی گونجاویش که له گه ل قه باره و ترسنا کی تاوانه که دا ریک که ویت داینیت.

<sup>(</sup>۱) سبل السلام ١٦٤/٤.

# هداسه فعن شعريمات ا

بۆ نموونه سەرپێچى هاتوچۆ دەبێته هۆى لەدەستدانى گيانو سامان بۆيه ياسادانەرى وەزعى بەتاوانى داناوەو بەپێى ياساى هاتوچۆش سىزاى بۆ دىرارى دەرغود، يان قاچاخچێتى لەنێو ولاتانەرە بۆ دەرەو، يان بەپێچەوانەرە كە زيان بە بەرژەوەندى ئابوورى نيشتمانى دەگەيەنێت، بۆيە ياسادانەر ماڧ خۆيەتى بە تاوانى دابنێتو سىزايەكىشى لەسەر ديارىي بكات، ھەروەها...

#### دصهاآتی دصهاآتدار له بهتاوانبارکردن و پهند داداندا،

ئەگەر مافى دەسەلاتدارىيىت، داھىنانى تاوانو سىزا بكات، بەلام ئەم دەسەلاتە رەھا نىھ بەلكى بەكۈمەلە كۆتىك كۆتكراۋە كە ئەمانە گرنگترىنيانن:

- ۱- تاوان و سزایه ک دانه هیننیت که نهگونجابیت لهگه ل ده قیکی راشکاوی قورشان و فهرموده یان ییچه وانه ی کورای زانایان بیت.
  - ۲- دەبیت یالنەرى داهینانەكە یاراستنى بەرژەوەندى گشتى بیت.
- ۳- دەبنت سروشتى گشتى به تاوانكردنو پەند كردنەكە بريتىشبنت لە دادگەرىي و
   بەكسانى، بەنى خزمەتكرىنى تاقمنك لەسەر حسابى تاقمنكى تر.
  - ٤- گونحاويهك ههبينت لهنيوان قهبارهي تاوانهكهو قهبارهي سزاكهدا.
- ۵- دەسـه لاتدار بـه تـهنها ئـهم ياسـا دارشـتنه نـهكات بـهلكو دەبنيـت پرسـی بـه
   تايبه تمهندان بكاتو يشت به ئههلى شوراو پرسى را ببهستنت.
- ۳- ئاگاداركردنهوه لهپیش سهرپیچیو سرزاو ئاگاداركردنی ههموان بهگشت ئهو یاسانهی لهسهر تاوانو سزا دادهنریت لهریگای كهناله فهرمیهكانی راگهیاندنهوه، چونكه شهریعهتی ئیسلامی پیش یاسا بنهمایهكی شهرعی پهیرهو دهكات كه (تاوانو سزایه لهسهر بنهمای دهق نهبیت).

شایهنی باسیشه که قازی دهسه لاتی داهینانی تاوان و سازای نیه، چونکه شهریعهتی ئیسلامیی نهم دهسه لاته ی له وهلی نهمر قهتیس کردوه، به هاوکاریی نهملی شورا یان نهوه ی لهم چهرخه دا له جیگهیهتی وهك: پهرلهمان.

#### ----- فەلسەفەي حەرامكردنى تاوان و مسؤكەريوونى سزا

لەسەر ئەم بنەمايە دەبىت ھەركەس لە پەرلەمان ھەلدەبىرى شارەزايى و تايبەتمەنديەكى لە بوارىكى پىرسىتيەكانى رياندا ھەبىت تەنھا خويندنەومو نوسىينى بەس نيە، بۆيە ھەلبرارىنى كەسانىك كە خاوەن پسپۆرى نىن خيانەتە لەو ئەمانەت يىرسىتىدە بۆرىكىسىتنى ريان.

#### چەند نمونەيەك ئە چەسپانىنى فيقهى يەند ئاميز

له فیقهی مالیکیدا ده نیت (پیشه له کاری سه رپیچیکار خوداییدا خه نگ پهند داده دا، وه ك: خواردن له رهمه زاندا به بی بیانو، یان له دهستدریّژی بو مافی ئادهمیزاد وه ك: جنیو دان به خه نگی تریان ئه زیه تدانیان جوّری پهندادانه که ش ده گه ریّته وه بو بریاری پیشه وا (ده سه لاتدار). ا

لهفیقهی حهنهفیدا هاتوه: (دهسه لاتداریزی ههیه در بکوریّت وه ک سیاسه ت لهبه ر تیکدان و بشیّوی له کرمه لگهدا، نهمه نهگه ر ههردو و بابه ی دهگرته و ههردو و بانه ی دهگرته و ۲.

له فیقهی شافیعیدا هاتوه: (ههرکهس سهرپنچیهکی کرد که حهدی لهسهر نهبوو یان کهفارهتی دیارنهبوو بهشنوهیهك دهسه لاتدار ینی گونجاوه یهند دهدرنت). ۲

له فیقهی جهعفهریدا ده لیّت: (ئهگهر پیاویّك نیّریازی ئه نجامدا كوشتنی واجیه، دهسه لاّتداریش ئازاده بیكوریّت یان دیواریّکی به سهردا بروخیّنیّت یان له به رزاییه که وه به ریداده ته وه). ئ

وشهی (پیشهوا) یان (دهسه لاتدار) له و دهقانه دا سه روّکی ده وله ته له فیقهی حالیه دادان نه و هدادانه واجبه له ههمو و سه رییچیکاریه کدا که

ا شرح الخرشي ۱۱۰/۸

رد المختار ٦/٢١٩

<sup>7</sup> المهذب ٢/٧٦.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> كتاب الخلاف للطوسى ٢/٤٤٤

# ---- فەنسىغەىشەرىمەت

(حەد) یان (کەفارەتی) لەسەر نەبیّت، کەمپەکەی دیارینەکرلومو دەگەریّتەوە بىق ئىجتىھادى يیشەولو دادوەر بەو شیوەیە حالّی کەسەکە ییویست دەکات. ا

بهراوردي نيوان (حدود) و يهند ئاميزمكان (التعازير)

- حدود سزاکه ی به ده قی شه رعی له قورئان و سونه ت دیاری کرلوه، به پیچه وانه ی
   (تقریر) پهند دادان که داهینان و دیاریکردنی سـزاکه ی، بـق دهسـه لاتداری یاسـا
   داریژه ری وه خت جیهی لراوه.
- ۲- تهعزیر (پهند دادان) به پنی بنه ماکه ی به گویره ی قه باره و سروشتی تاوانه که ده گوریت به لام (حه د) سزایه کی دیاریکراوه و که مو زیاد ناکات، بن نمونه سزای دزینی یه ک دینار له گه ل سزای دزینی ملی نیناردا یه کیکن که ده ست برینه.
- ۳ سهروّکی دهولّه ت بوّی ههیه سنزای پهند نّامیّز هه لگریّت و لیّبوردنی گشتی دهریکات یان لیّبوردنی تاییه ت سهباره ت به وانه ی تناوانی پهند نامیّزیان نهنجامدلوه نهگهر به رژه و هندیه کی تیّدابینی و لیّبوردنه که ی مافی تاوانلیّکرلوی ییّشیّل نهکرد، به ییّچه وانه ی (حه د) که مافی خودلیه و که س بوّی نیه هه لیگریّت.
- ٤- تەعزىر كارىگەر دەبىت بەدۆخى قورس سوكەرە بە پىچەوانەي سىزاكانى حدود.
- حدود بهپنی که س و شوین و کات ناگورینت به پنچه وانه ی سزای ته عزیری که به گورینی کات و شوین و که سه کان ده گورین، بن نمونه ده گونجیت یه ك شت له و لاتیکی اسزابیت و له ولاتیکی تردا پاداشت بیت به لکو له دو و هه ریم یان دو و کات له ده كو لاتدا.
- ۱- دەبیّت ژمارهی شایهتی له حدوده کاندا تهولوین به پیچهوانهی تهعزیرهوه، بی نمونه شایه ته کانی زینا دهبیّت ژماره یان له چوار شایه تکهمتر نهبیّت، باقی تاوانه کانی تر له دو پیاوی دادگهر کهمتر نهبی، به لام له تهعزیردا دهگونجیّت

الأقناع ٤/٨٧٤.

#### ----- فەلسەفەي حەرامكردنى تاوان و مسۈگەرپوونى سزا

تاوان به یه شایه تیش له گه ل سویندی سیکالآکار یان چهند نیشانه یه ک بچه سینت.

- ۷- قازی بۆی هەیه سزای بریار لەسەر دراو بگزریّت له تاوانی پەند ئامیّزدا، به پیچهوانهی سـزاکانی حـدودهوه کـه قـازی دهسـه لاتی گـورینو سـوککردنو قورسکربنی نبه.
- ۸─ تاوانه کانی حدود ههمیشه کاتین، ئه نجامدانی زیاتر له کاتی پیّویست ناخایه نیّت وه ک تاوانی دری که ته نها به بردنی سامانه به پهنهانی له شویّنیّکی قایمدا دیّت دی، به پیّچهوانهی تاوانه پهند ئامیّزه کانه وه که کاتیشه و به رده وامیشه وه ک زیندانیکردنی که سیّک به بی بیانوویان وه ک شایه تینه دانیّکی واجب، یان وه ک هیشتنه وه ی سامانیّکی در راوله لای دره که وه یان مالّی زهوتکراوه لای زهوتکار بان غهری ئه و.
- ۹- جێبهجێکربنی سزای حدود تهنها به پهندکربنی دهسه لاتدار (سهروٚکی ولات) جێبهجێدهکرێت بێ حوکمی قازی لهبهر مهترسیهکهی به پێچهوانهی سـزاکانی پهند ئامێزهوه، مهگهر سزاکه گوشتن بێت چونکه ههموو کوشتنێك پێویستی به پهسهند کربنی حوکمی قازی ههیه لهلایهن سهروٚکی دهولهتهوه.
- ۱۰ شایسته یی له سزای حدوددا مه رجه که تاوانکار موکه له ف بیّت واته بالغو عاقل و سه ریشك بیّت، به ییچه وانه ی تاوانه یه ند نامیزه کانه و م

دهگونجیّت کهسی ناشایسته سزای تهمیّکاری بـۆ ئـهدهب دادان بـدریّت، چـونکه ئهدهبدادانی باوهك بو مندالهکهی دهبیّت به سزای تهمیّکاری.

# فەسلىي شەشەم

فهلسهفهک حوکمهکانی حاحوهرک و مورافعات فه لسه فه ی دادوه ربی له دوو کاری گرنگدا قه تیس ده بن که وه دیه پنانی دادگه ری و جنب ه جنب ه جنب کردنی یه کسانییه ، دادگه ربیش نه وه یه هموو خاوه ن مافیک شهوه ی شایه نیه تی له سزا یان پاداشت بیدریتی ، به پنی نه وه ی له شه ربعه تو یاسادا ها تووه ، دادوه ربیش بنی هه یه به حه رفیی به ده قه وه پابه ند نه بیت نه گه ربارود قرد نانی سکالآکار ، یان سکالآلیکرلو ، یان کیشه که له ململانییه که پنویستی کرد ، قورنانی پیروزیش لادانی له دادگه ربی بنو ره چاو کردن (المراعاة) ی د خه که به نیحسان ناو پردووه که ده فه رموویت (إنَّ اللَّه یَاْمُرُ بالْعَدْل وَالْإِحْسَان ..) النحل (۹۰) .

دادگەرىي پابەندبوونە بە دەقەوە، بەلام ئىحسان پابەندنەبوونە لەبەر رەچاوكردنى باروبۇخى ھەربوولاي ناكۆك و ئەوەي ناكۆكن لەسەرى.

یه کسانییش بریتییه له و ه دیه پنانی هاوسه نگی له نیوان ماف و پابه ندییه کان بی هه موو لایه نه کان به شیوه یه که ماف له پابه ندی زیاتر نه بینت و پابه ندییش له ماف تینه یه رید مه گه ر به ره زامه ندی ته واو.

فەلسەفەى دادگەرىي يەكسانىي پۆرىسىتى بە پاراسىتنى زەمانەتى تۆمەتبارو بنەماكانى دادوەرىي ھەيە، لەبەر ئەوە لۆكۆلۈنەوەكەمان بەسەر دوو تويۆرىنەوەدا دابەشكردووە، يەكەميان تايبەتكراوە بۆ زەمانەتەكانى تۆمەتبارو دووھەمىشىيان بۆ پاراستنى بنەماكانى دادوەرىيەكى دادگەرانە.

# باسى يەكەم: زەمانەتەكانى تۆمەتبار

شەرىغەتى ئىسلامى كۆمەلىك دەسىتەبەرى بىق تۆمەتبار دابىنكىردووە، ئەركى دادوەرە رەچاويان بكات بى پەرپاكردنى دادگەرىي يەكسانى، لەو زەمانەتانەش:

#### یه کهم: بنه مای شهرعی (تاوانو سزا نبیه به دهق نهبیّت)

واته: سزادان دروست نییه مهگهر لهسهر کردارنِک که له کاتی نهنجامدانیدا, شهریعهت، یان یاسا به تاوانی دابنیّت، کهواته دروست نییه سزایه کی توندتر له سزای بریار لهسهردراو بسهپینریّت که لهکاتی نهنجامدانی تاوانه که دا کاری پیّکراوه، پیّویسته ههموو تاکیّک له سهره تا بزانیّت چ کار و چ هه لسوکه و تیکی لهسهر قهده غهیه، تا بهرچاوروّشن بیّت که جگه لهو شتانه ههموو شتیکی دیکه ریّگه پیّدراوه بوی، لهسهر بنه مای (بنه ما له شته به که لکه کاندا ریّگه پیّدانه) بوّیه قازی بوّی نییه تاوانیّک، یان سزایه کی نوی دایه پنیت.

سهرچاوهى ئهم بنهمايهش له قورئاندا ئايهتگهلێكن لهوانه: (٠٠وَمَا كُنَّا مُعَنَّبِينَ حَتَّى نَبُعَثَ رَسُولًا) الإسراء (١٥) يان (وَمَا كَانَ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَى حَتَّى يَبُعَثَ فِي أُمُّهَا رَسُولًا يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا وَمَا كُنَّا مُهْلكى الْقُرَى إِلَّا وَآهْلُهَا ظَالمُونَ) القصص (٥٩).

شایانی باسه یاسادانراوهکان ئاشنایه تییان به م بنه مایه نه بوو تا دوای به رپابوونی شریشی فه پهنسی و جاپدانی فه پهنسی بق مافه کانی مروّق له سالّی ۱۷۸۹ دا له مادده ی نوّدا ده لیّن: (دروست نییه که سیّك توّمه تبار، یان ده ستبه سه ر، یان زیندانیی بکریّت، مه گهر له و حاله تانه دا نه بیّت که یاسا قه ده غه ی کردووه، به پیّی شه و بنه مایانه ی دیارییکردووه).

# طفاسلطمى شمريعات ا

پاش ئەوە جارنامەى ماڧ مرۆڤىيش لە سالى ١٩٤٨ لەماددەى (١٥)دا دانى بيدانا.

#### ىورەم: بنەماي كەستىتى تارانەكە

واته: لێپرسینهوهو سزادانی کهس ناکرێِت تهنها بههێی ئیشی خێکردهوه نهبێِت. کهواته کهسێك بههێی ئیشی ئهندامێکی خێزانهکهی، یان کهسی تر، لێیناپرسرێِتهوه، لهبهر گرنگی ئهم بنهمایه قورئانی پیرێز له پێنج سوورهتدا باسی کردووه (٠٠ وَلَـا تَکْسبُ کُلُّ نَفْس إلًا عَلَیْهَا وَلَا تَزرُ وَازرَةٌ وزُرَ أُخْرَی٠٠) الأنعام (١٦٤).

واته: هەركەسنىك تاوانكارىيەكى كرد تەنھا خۆى ئۆبال و بەرھەمەكەى ھەلدەگرىت، مىچ كەسىنىكى دىكە بەرپرسىيارىتى كەسى دىكە ناگرىتە ئۆبال.

ههروهها له ئایهتی (۱۰) سوورهتی (الإسزاء)دا دهفهرموویّت (۱۰وَلَا تَـزِدُ وَازِدِهَ وِزِدُ أُخْرَی ۱۰) واته: ههرکهس رهفتاریّکی تاوانکاریی گرته بهر تهنها خوّی چارهنووسهکهی له ئهستق دهگریّت.

له سوورهتي (فاطر)دا دهفهرموويّت: (..ولّا تَرْرُ وَارْرَةٌ ورْرُ أُخْرَى).

له سوورهتي (الزمر)دا دهفهرموويّت: (..وآنا تَزَرُ وَازرَةً وِزْرَ أَخْرَى).

له سوورهتي (النجم)دا دهفهرموويّت: (ألَّا تَرْرُ وَارْرَةٌ وزْرَ أُخْرَى).

#### سنههم: بنهمای نهگه پانه دواوهی حوکمی ده قی شهرعی

هەركەسىنك ئىشىنكى كرد بەرلەوەى دەقىنىك بەتاوانى دىارىيكردبىنىت قەدەغەى كردبېنت، نە بە سىزايى نە بەمەدەنى لىنى ناپرسىرىتەرە، لەبەر بايەخى ئەم بىنەمايە، قورئانى يىرۆز لە جوار ئايەتدا دەقى لەسەر ھىناوە:

له سورهتی (النساء) ئایهتی (۲۲)دا دهفهرموویّت (وَلَا تَنْکَحُوا مَا نَکَحَ آبَاؤُکُمْ مِنَ النَّسَاءِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ إِنَّهُ کَانَ فَاحِشَةً وَمَقْتًا وَسَاءَ سَبِیلًا) پیشتر له کومهلگه عهرهبییهکانی به رله ئیسلام وا باو بووه کور بوی ههبوو باوه ژنی خوی بخوازیّت له پاش مردنی باوکی، وهك بهشیّك له میراتیی داده نرا، قورئان ئهوهی به تاوان دانا، به لام فهرمووی ئهوی پیش ئیسلام کردوویهتی وهك تاوان لیّی ناپرسریّته وه، هه رله

سوورهتى (النساء) ئايهتى (٢٣) دهفهرموويّت: (..وَآنُ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا)، قورئان پيّكهوهخواستنى دوو خوشكى قهدهغه كرد له ژبهيّناندا، بهلام ئهم حوكمه پيّش ئيسلام ناگريّتهوه.

له سوورهتى (المائدة) ئايهتى (٩٥)دا دهفهرموويّت (عَفَا اللَّهُ عَمَّا سَلَفَ وَمَـنْ عَـادَ فَيَنْتَقَمُ اللَّهُ مِنْهُ..).

له سووره تى (الأنفال) ئايهتى (٣٨)دا دهفه رموويّت (قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَنْتَهُوا يُغْفَرُ لَهُمْ مَا قَدْ سَلَفَ...).

#### چوارهم: بنهمای لهبنه رهتدا ههمووان بیتاوانن

ههموو مروّفیّك که له دلیك دهبیّت گهردنی ئازاده له گشت تاوانیّکی سزایی و مهدهنی ، خوّ ئهگهر له پاش بالّغبوون توّمهتیّکی جینائی بان مهدهنی درایه پال، لهسهر دادوهر پیّویسته تا ئه و ساتهش ههر به بیّتاوان دایبنیّت تاوه کو توّمهته که ی بهسهردا ساغ ده کریّته وه، ئهم بنه ما (أصولیة) زانایان له (اصول الفقه)دا ههر لهسهره تای ئیسلامه وه دلیان پشتووه و دولیش یاسا له وه وه بنه مای (توّمه تبار بیّتاوانه تا تاوانه که ی لهسه رساغ ده کریّته وه) و هرگرت.

زانايانى ئيسلام ئهم بنهمايهيان له دهقه قورئانييهكانهوه وهرگرتووه، لهوانه له سوورهتى (الحجرات) ئايهتى (١٢) دهفهرموويّت (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنبُوا كَثِيرًا مِنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثَّمَ...).

له سوورهتى (النجم)يش ئايهتى (٢٨)دا دهفهرموويّت (٠٠٠وَإِنَّ الظَّنَّ لَـا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا).

پێنجهم: بنهمای نهزانینی دهقی شهرعیی مهعزهرهته و رێگره له بهرپرسیارێتی جینائیی، بهپێچهوانهی یاساوه.

وهك پهروهربگار له ئايهتى (٥٩)ى سوورهتى (القصىص)دا دهفهرموويّت (وَمَا كَانَ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَى حَتَّى يَبْعَثَ فِي أُمِّهَا رَسُولًا يَتْلُو عَلَيْهِمْ لَيَاتِنَا وَمَا كُنَّا مُهْلِكِي الْقُـرَى إِلَّـا وَأَهْلُهَا ظَالمُونَ).

# فەلسەقەي شەرىمەت

#### شهشهم: بنهمای وهرنه گرتنی هموالی هموالد مرتا دوای دلنیابوون له دروستیه کهی،

نابیّت هیچ ریّوشویّنیّك دری توّمه تبار بگیریّته به ر له سه ر هه والّی هه والّده ریّك، مهگه ر دوای دلّنیابوونی دادوه ری لیّکوّلیّنه وه له دروستی هه واله که، نهمه ش برّ دورکه و تنه وه له نه زیه تدانی بیّتاوان و په شیمانبوونه و هیه که دوایی قه ره بو و ناکریّته و ه .

پهروهردگار له ئايهتى (٦)ى سوورهتى (الحجرات)دا دهفهرموويّت (يَا أَيُّهَا الَّـذِهِ آَمَنُوا إِنْ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأْ فَتَبَيَّنُوا أَنْ تُصِيبُوا قَوْمًا بِجَهَالَةٍ فَتُصُبِّحُوا عَلَى مَا فَعَلْنُمْ نَادمينَ).

# ھەوتەم: بنەماى سزادانى ئەرەى ناوى كەسىنكى دى دەزرىنىت بە تۇمەتىكى ئەخلاقىي (تاوانى زىنا).

ئەگەر ئەم تۆمەتە بە شايەتى چوار شايەت لەبەردەم دادگادا نەسەلمنننت، پەروەردگار دەفەرموونت (وَالَّـنینَ یَرْمُونَ الْمُحْصَـنَات ثُـمَّ لَـمْ یَـأْتُوا بِٱرْیَعَـة شُـهَدَاءَ فَاجْلُلُوهُمْ ثَمَانینَ جَلْدَةً وَلَا تَقْبُلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَدًا وَأُولَئْكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ) النور (٤).

ئەم ئايەتە سى سزاى دىارىيكردووە بى ھەر كەسىك كەسىكى دىكە بە تاوانىكى ئەخلاقى تاوانبار بكاتو نەتوانىت بە جوار شايەت بىسەلمىنىنىت:

سزای یهکهم/ جهستهییهکه لیّدانی ۸۰ قامچییه.

دووهمو سنیهم: دهروونیین که رووخاندنی کهسنتیی نهو کهسهیه به وهرنهگرتنی شایه تیدانی لهبهردهم دادگادا و لهکهدارکردنی به نازناوی (فاسق) پیدانیهوه.

# هه شته م: سه ختکردنی سه لماندنی تاوانی زینا، چونکه به چوار شایه تی پیاوی دادگار نه بیّت ناسه لمیّت که له نیفاده کانیاندا جیاوازی نه بیّت

قورئان ئەم بنەمايەى دىيارىيكردووە لە ئايەتى (١٣)ى سىوورەتى (النور)دا كە دەڧەرموويّت (لَولّا جَاءُوا عَلَيْهِ بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَإِذْ لَمْ يَأْتُوا بِالشُّهَدَاءِ فَأُولَئِكَ عِنْدَ اللّهِ هُمُ الْكَاذِبُونَ)، بۆيە ئەم تاوانە لە سەرتاسەرى ميْژووى ئيسلامىيدا نەسەلمىينرلوه مەگەر تاوانبارەكە خۆى لە سەردەمى بىخەمبەرايەتىدا دانى بىدا نابىيت، كە سىزاى تاوانى

بەسەر ژمارەيەكى كەم لەوانەى چوار جار لەبەردەم پێڧەمبەردا ﷺ دانيان بە تاوانەكەيانىدا نىلبوو. بەلام سىزاى رەجمكىردن لەقورئانىدا نەچەسىپاوە، بۆيسە دادوەرىيەكەى پێڧەمبەرى خودا بەرەجمكردن بە ئايەتى (١)ى سوورەتى (النور) سردراوەتەوە (الزَّانيَةُ وَالزَّاني فَاجْلدُوا كُلَّ وَاحدٍ منْهُمَا منَّةَ جَلْدَةٍ...).

نزههم: پێغهمبهری خودا ﷺ ئهمری به قازی کردووه که سولح بکات بن چارهسهرکربنی ناکزکیپهکان لهو شتانهی که سولمی تێدا دهکرێت. (۱)

دەيەم: ئازادى مشتومركردن لەگەل داىوەر لە مەسەلە جىنايى مەدەنىيەكاندا لەلايەن مەربوو لايەنى ناكۆكەرە

ئهمه له کاتیکا ئهگهر که سیکیان باوه ری به دادگه ریی حوکمه که نه بوو، ئه م ئازادییه ش قورئان ریگهی پیداوه کاتیک خه ولهی کچی حه کیم مشتوم ری لهگه لا پیغه مبه ردا کرد سه باره ت به حوکمه کهی له سه ریشتهه لکردن (ظهار)ی میرده که ی بوو، که وتی: ئه وسی میردم ماله کهی خواردوم و لاویّتی نه هیشتوم، من سکم بوی کرده وه تا ته مه نم پیر بوو و مندالم نابیت، ئینجا پشتم لی هه لده کات، پیغه مبه ری خودا وه لامی دایه وه: تازه تو له و حه رام بوویت، پاشان خه وله گه رایه وه و به و په پی ئازادییه وه که و ته مشتوم رکردن و ده یوت: کوژیلیک مندالم لیی هه یه نه گه ربیانده می ده فه و تین، ئه گه ر گلیانده مه وه برسی ده بن، پیغه مه به ری خودا شی هه به نه گه ربیانده می تازه تو له و حه رام بوویت. ئه مه شه به ره وی پشتلیه الکردن (ظهار) پیش ئه وه ی حوکمی له قورئاندا دیاری بکریت له پیش ئیسلامدا به ته لاق نه ژمار ده کرا.

یازدمههم: گرمان (الشبهة) له تاوانی حدوددا دمبیّته هزی لابردنی، یان گزرینی به تاوانیّکی سزا سووکه له تر.

بق نموونه: تاوانی دزیکردنی نیوان بنهچه و وهچه، یان نیوان ههردوو هاوسهر دهگوریّت بق تاوانی تهمبیّکاری (تعزیری) نهگهر تاوانلیّکراو بیهویّت سزای تهمبیّکاریی

<sup>(</sup>۱) صحیح مسلم ۲/۱۳٤٥

# فەلسەڧەىشەرىمەت

تاوانكار بدات سووكتر له دەستېرىن، ئەمەش زانايانى ئىسلامى كۆران لەسەرى.

برگهی (۳)ی ماددهی (۳) له بنه ماکانی دادوه ریی جهزائی کاریگه ربی گومان (الشبهة)ی قه تیس کردووه، له گورینی تاوان له دهستدریز بیکردنه سه ر مافی گشتیی بو دهستدریز بیکردنه سه ر مافی تاییه تاون بویه ریگه ی نه داوه داوای جهزائی کاری له سه ر بکریّت مهگه ر له سه ر سکالای تاوانلیکراو، یان بریکاره که ی له رووی باساسه و ه

# بوازدههم: شایستهیی جینائی تلمه تبار، له شهریعهتی ئیسلامییدا له رووی جینائیهوه له تلمه تبار نایرسریتهوه نهگهر نهم مهرجانهی تیدا نهبن:

- ۱- دەبئت لەكاتى ئەنجامدانى تاوانەكەدا گەشتبئتە تەمەنى بالغلوون، خـۆ ئەگـەر
   بالغ نەبووبوو لئى ناپرسرئتەوە، بەلام ئەگەر ھەراش (ممین) بوو تەنھا رئكارى
   چاكسازىي بەرانبەرى دەگیرئته بەر.
- ۲۔ دەبنت ژیر بنت، ھەر خەوشنکى ژیریى له تۆمەتباردا بەربەست دەبنت له بەرپرسیارنتى جینائى.
- ۳ دەبئےت ئارەزومەندان بنےت، وات ئازادى ويستى ھەبئت، خىق ئەگەر
   رۆرىلئكرابئت، يان ناچار بووبئت، ئەوا بەرپرسيارئتى جينائى لەسەر نىيە.
- 3 توانای جیب جیکردنی ئهوه ی هه بیت که لینی داواکراوه بیکات، یان
   وازیلیهینیت.
- د زانا بنت به وه ی ته کلیفی له سه ر ده کرنت له جنیه جنیکردن، یان وازاینهننان.
   نه م پننج مه رجه له ژنیر سایه ی نه م نایه ته دا کو ده بنه وه: (لَا یُکلَّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَا وُسُعَهَا لَهَا..) البقره (۲۸٦).

#### سيازدههم: شايستەيى دادوەر:

له شهریعه تی ئیسلامدا ته نها که سیک ده کریته دادوه ر، که دادگه رو ده ستپاك و شایسته ی ئیجتیها دکردن بیّت، چه نده سیفه تی جوان و شیرین له دادوه ردا هه بیّت ئه وه نده دادگه ربی له حوکمه که ی مسرّگه ربّر ده بیّت.

----- فەلسەفلەي حوكمەكانى دادوىرى و مورافعات

#### چواردههم: تەزكىدى شايەتەكان

دادوهر بزی نییه حوکم لهسه رئیفاده ی شایه ته کان بدات ئه گه رئه و شایه تانه له لایه ن که سانی متمانه یی کراوه و ه ته زکیه نه کراین .

پازدهههم: پێویسته دادوه ر له ساتی دادگاییکردنهکهیدا هێمن بێتو دهروونێکی نوټرهداری ههبێتو دوور بێت له ههڵیون و توورهیی.

عەبدورپرە حمانى كورى ئەبوبىكرە دەگىرپىتەوە كە لە پىغەمبەرى خواى بىستووە فەرموويەتى: (نابىت كەس لەكاتى توورەيىدا لەنئوان دوواندا دادوەرى بكات). (١)

حەقدەھەم: دادوەر بۆى ھەيە تۆمەتبار بەبنتاوان دەربكات وبەرپرسىيارىتىى تاونكارىيەك بخات سەر گەورەكەى يان سەرپەرشىتيارەكەى، يان ھارشنوميان

وهك عومه رى كورى خه تتاب كردى كاتيك چه ند كۆيله يه كى (حاطب مزنىي) وشتريكيان دزى و سه ريانېرى و گزشته كه يان خوارد، يه كه مجار فه رمانيدا ده ستى كۆيله كان بېريت، پاشان به رله جيبه جينكردنى حوكمه كه، به (حاطب)ى وت: وا ده زانم برسييان ده كه يت، به خودا غه رامه يه كت ده كه م ئازارت بدات، جا پرسيارى له خاوه ن حوشتره كه كرد سه باره ت به نرخى حوشتره كه ى، وتى: نه مده دا به دره هم، واته به و پاره يه نايفروشم، ئه ويش حوكمى ۸۰۰ دره هم غه رام هى به سه رحاطب) دادا.

<sup>(</sup>۱) صبحح مسلم: ۱۳٤۲/۲.

# فه السهفهي شهريعات المستحدد

## مەردىمەم: مەر دانېيدانانىكى تۆمەتبار لەرىد فشارو ھەرەشە و ئەشكەنجەدا بىت وەرئاگىرىت

چونکه کوفرکردنی دوای ئیمان ئهگهر له ژیر فشاری زوّرلیّکردن ئه شکه نجه و هه پهشه دا بوو، خاوه نه کهی لیّپرسینه وهی له سه ر ناکریّت، که کوفرکردن گهوره ترینی تاوانه گهوره کانه، قورئان له وباره وه ده فه رموویّت (مَنْ کَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْد إِیمَانِه إِلّا مَنْ أَکُرهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئنٌ بالْإِیمَان..) النحل (۱۰٦).

جا ئهگهر کوفر لهژیر فشاری هه پهشه و ئه شکه نجه داندا و ه رنه گیریت و هیچ شوینه واریکی له سه رئه ژمار نه کریت، بیگومان و ه رنه گرتنی دانپیدانانی تومه تبار که به هه پهشه و ئه شکه نجه بووه له پیشتره و ه رنه گیریت.

#### نۆزدەھەم: حورمەتى شوينى نيشتەجيبوون

دروست نییه بچیته هیچ مالایکهوه و پشکنین بکهیت، ته نها دوای و هرگرتنی مۆلەتی پیشتر له خاوهن مال و دهسه لاتی به رپرس.

قورئان له سه رحورمه تى شوينى نيشته جي نادروستى شكاندنى حورمه تى ده فه رموويت (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْنسُوا وَتُسَلِّمُوا عَلَى أَهْلَهَا نَلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ لَقَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ، فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فيهَا أَحَدًا فَلَا تَدْخُلُوهَا حَتَّى يُؤْذَنَ لَكُمْ وَإِنْ قِيلَ لَكُمْ ارْجِعُوا فَارْجِعُوا هُوَ أَزْكَى لَكُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ ،) النور ٢٧ - ٢٨.

ماددهی (۱۷/ نووههم)ی دهستووری عیراقی جیبه جیکراو ده لیّت (حورمه تی شویّنی نیشته جیّبوون پاریّزراوه و دروست نییه بچیته نیّوی، یان بپشکنریّت، یان دهستکاری بکهیت مهگه ر به بریاری دادوه ر و به پیّی یاسا).

	فه اسه فه موراهات دادومری و موراهات	
--	-------------------------------------	--

دەيان بنەماى دىكە ھەن لە قازانجى تۆمەتبار كە شەرىعەتى ئىسلامى پىيش ١٤ سەدە دايپشتوون، كە ياسا تا يەك دوو سەدە پىيش ئەمپۆ زۆربەى نەدەزانى، ھەيشيانە تائىستاش ياسا نايزانىت نايناسىت. (١)

ا سهيري المبادئ العامة لعدالة القضاء في الإسلام، بكه، د. مستهفا زهلمي .

# باسی حووهم: بناغهکانی فهلسهفهک حاحوهرک له جهسیاندنی حادگهرک و پهکسانیدا

ئەو بناغانە زۆرن لېرەدا گرنگەكانيان دەخەينە روو:

- ۱ دادوهر لهسه ریه تی له کو و نیزوه روّکی گشت ئه و زانیارییانه ی که بوّی دینت له سهر بابه تی نه و ده عوایه وه که سهیری ده کات تیبگات و نیستیعابیان بکات، بیستراوبن، یان بینراو، یان خویندراوبن، تا لیّیانه وه توانای جیاکردنه وه ی نیّوان راستی هه بیّت.
- ۲ حوکمی دادوهر دهبیّت بههیزو پابه ندکار بیّت بی ههموو لایه نه ناکوکهکان بهشیّوه یه کویّرایه لی بن، دادوهر سوور بیّت لهسهر جیّبه جیّکردنی، چونکه قسه کردن لهسهر حوکمیّك جیّبه جیّ نه کریّت، سوودیّکی نییه، نهمه جیاکه رهوه ی حوکمی دادوه ره له نیجتیهادی موجته هیدیی کو فه توای موفتیه ک لهم سوّنگه وه زانایانی (أصول الفقه) ده لیّن: حوکمی دادوه ر جیاوازی له بابه ته جیاوازی له سهره کان یه کلاده کاته وه . پیویستیشه نیش به و رایه بکریّت که دادوه ر حوکمی له سهر داوه .
- ۳- پێویسته دادوه ر باوه ری به یه کسانی نێوان هه موو لایه نه ناکوکه کان هه بێت، به هیچ شیۆوهیه کیش به ناشکرا و نهیێنی به لای هیچ لایه کدا هه لسوکه و تو حوکمه کهی لار نه بێته وه، هه ر له ده ستپێکردنی ده عواکه وه تا ده رکردنی حوکمه که، چونکه لادان به لای هه ر لایه نێکدا خیانه ته له فه رمانی خودا که ده فه رموویه تی جینه جیّی بکه ن ((إِنَّ اللَّه یَأْمُرکُمْ أَنْ تُوَلُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَی آهْلِهَا..). ده فه رموویه تی جینه جیّی بکه ن ((إِنَّ اللَّه یَأْمُرکُمْ أَنْ تُوَلُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَی آهْلِهَا..). النساء (۸۵).

سهبارهت به سكالالتكراو ئهگهر سكالاكار به بهلگه نهيتوانی دهعواكهی بسه لميننيت ته نها سويندخواردنی به سه، چونكه لهگهال بنه په تدایده (كه ئه ستزپاكیه) بهلگهش شایه تی هموو ریگایه کی دیكه كه ماف سكالاكار بسه لمینیت دهگریته وه، به شیوه یه کی تاییه ت ئه و ریگا زانستییه نوییانه ی كه تاوان له ریگه ی شوینه واره كانیه و ده دوزیته وه، وه ك پیشتر له بهلگه كاندا روینمانكرده وه.

# فەنسەفەىشەرىمەت

شایانی باسه کومه لیک شت هه به شایه تی یه ک نافره ت و مرده گیرینت، به لام به شایه تیدانی پیاویک و مرناگیریت، و ه که کاروباری ژنانه دا به یه ک شایه تو سویندانی داواکاربیش له کاروباری داراییدا کوتایی بیدیت.

هـ پێویسته لهسهر دانوهر داوای سوڵح له نوو لایهنی ناکۆك بکات<sup>(۱)</sup> که رازیبوونیانه به ئهندازهیهك که لهسهری پێکنێن، نوای سازشکردنی هـهردوولا لـه بهشێکی مافی خویان، خودا دهفهرمووێت (والصلح خیر)، بهلام دهبێت ئـهوهی سوڵحی لهسهر دهکرێت مافێکی تاییهت، یان هاویهش بێتو مافه تاییهتهکه زیاتر بێت، وهك: مافی خوێنسهندنهوه، بهلام ئهگهر سوڵح لهسـهرکرلوهکه مافێکی گشتی بوو، یان هاویهش بوو له نێوان تاییهتو گشتییداو مافه گشـتییهکه زیاتر بوو، وهك: سزاکانی حدود، ئهوه سوڵحکردنی لهسهر دروست نییه، دروستیشی نییه ئهگهر حهلالن کربییت.

آد دەسە لاتى دادوەر لە دواخسىتنى حوكمەكەدا: ھەركەسىنىك لاق مافنىكى نادىيار لىنبدا، بەلگەيەكى لەبەردەسىتدابوو ... داواى لە دادوەر كرد تا ئامادەكردنى يىزويستىيەكانى حوكمدان داواكە دوابخات پىزويستە لەسەر دادوەر دواى بخات، چونكە ئەگەر لە حوكمەكەدا پەلەي لىنكرد مافەكەي ھەلدەوەشىنىتەوەو ئەمەش لەگەل دادگەرىيدا ناگونجىت، ئەندازەى دواخسىتنەكەيشى بەستراوە بە دەسەلاتى دادوەر و سرووشىتى بابەتەكەوە.

<sup>&#</sup>x27;صحیحی مسلم ۳/۱۳۶۰ له ژیّر ناونیشانی: باب استحباب اصلاح الحاکم بین الخصیمین هاتووه: کابرایه ک خانوویه کی له کابرایه کی دیکه کری، نهوی خانووه کهی کریبوو گززهیه ک که نالتونی تیدا بوو له خانووه که دا نوزیه وه، نهوی خانو کر وتی پیّی: ثالتونه که تبیه چونکه من خانوم له تو کریوه نه ک ثالتون، نهویشی زهویه کهی فروّشتبوو وتی: من زهوی و نهویشی تیدیه به توّم فروّشتووه، ده فه رمویّت دادگاییان برد لای پیاویّك، نهویش وتی: مندالتان ههیه، یه کیّکیان وتی کرریّکم ههیه، نهویش وتی کچیّکم ههیه وتی: کچه که ماره ببرن له کوره که و ثالتونه که ش لیّی خه رجکه ن بو خوّتان و خیّریشی لیّ بکه ن.

۷۔ دادو ور نهگهر زانے، حوکمی تازهی دادگهرانه تره لهوهی پیشووی، نهوکات دەنئت لەرەي ئىشورى باشگەزبىئتەرە و لەسەر تازەكە خوڭم بدات، غومەرى کوری خهتتاب (روزای خوای لیّ ست) له مهسهله به کی میرات دایه شیکربندا و همای كرد: كاتبك نافروتتك مرد يوو ميراتيه راني تهنها متردو دايكو برايه كي دايكي و حەند براو خوشكتكى باوكى دايكى بيور، غومپەر نييورى مېراتىيەكپەي دا ب مێردهکهی، چونکه منداڵیان نهبوو، شهشیهکی دا به دایکی لهبهر بوونی چهند برا و خوشکتِك، براكانی دايكيش سٽيهكي بندان، جونكه له پهك زياتر بوون، بِهِم ثايهتِه (..وَإِن كَانَ رَجُلٌ يُورَثُ كَلاَلَةً ( ۖ أَو امْرَأَةً وَلِهُ أَخُ أَوْ أُخْتٌ ( ۖ فَلكُلّ وَاحدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ فَإِن كَانُواْ ٱكْثَرَ مِن ذَلكَ فَهُمْ شُرَكَاء في الثُّلُث..) النساء (١٢). به و شيره به ميراتيه كه له دابه شكردني به سه رخاوه ن يشكه كاندا ته واو بوو بوو،  $^{(7)}$ برا و خوشکه باوکی و دایکییهکان هیچیان بهرنهکهوت، چونکه پشت $^{(7)}$ بوون، لەبەر ئەرەي يشت بۆخىزى، يان غەيرى خۆيشى بيت ئەرەي دەيمنىنتەرە لە بولى ىشكەكان دەبيات، ئەم بايەت سالى ئايىنىدەش لەسەردەمى خيلافەتى ئىمامى عومەردا دووبارەبوۋەۋەو ئەويش وبسىتى ھەر لەسەر خوڭمى پېشووي بروات، ئەوچا پەكتك لىھ پشتەكان وتىي: واي داپىنى باوکمان بەربىپك بورو، (۱) ئابا لەگەل برا دابكىيەكانىدا لىھ دابكىدا ھاوپلەش نىش؟ مه کنکی دیکه یان وتی: باوکتك ببیته هزی بیبه شبوونم له میراتی فرنیده دهمه

ٔ واته یه کیک میراتیی به رکهویت به لام نه له ریّی باوکیتی و نه له ریّگهی مندالیّتییهوه.

واته له دليك چونكه برا و خوشكهكان باوكو دليكين يان ههر باوكيين پيشتر ميراتييهكهيان له ئايهتى پيشووا روونكرليهوه.

العصبه (پشت): ههموو نیرینه یه که سهر به میراتگر بیت به راسته وخو وه ك: کور یان له ریگه ی نیرینه یه کی دموتریت (العصبه) پشت، به (عصبه) به غهیری خوی وه ك کچیك که لهگه ل کوردا پیکه وه بوون، یان وه ك برای باوكو دایكی یان باوكی نهگه ر دادگی یان برای باوكی بیکه وه بوون.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> بۆيە ئەم مەسەلەيە بىنى وتر (الحجريه) بەرىينى...

# فه السه فه عن شهريعات

به حرهوه، ' ئه وکات عومه رزانی دادگه ربی له هاویه شکردنیانه له گه ل برا و خوشکه دایکییه که یدا له پشکی سییه کیدا، بزیه حرکمی هاویه شبوونی بن دانا، جا نهم با به ته به (هاویه شگه) ناسرا.

۸ شایسته یی شایه تی: پیویسته دادوه ر شایه تی هه رکه سینک که شایسته یی شایه تیدا نه بوو و ه رینه گریت، و ه ک که سینک به بوختانچی ناسراو بینت، یان پیشتر له سه ر تاوان سیزا درابینت، یان که سینکی گوماناوی بوو، واته به لایه نگری تومه تبار کرابوو، و ه ک نه و ه ی شایه ته که کور، یان باوک، یان برا، یان یه کینک له هاوسه رگیران بینت، که به لایه نگیری شایه تی تومه تبار ده کرین.

شایانی باسه ئهم جوّره شایه تیدانه که تومه تی لایه نگیری ده دریونه پال له سهرده می پیشینه راساله کاندا و هرده گیرا، به لام که ده روونه کان گوران و حه زی ماددی به سهر حه زی روّحیدا زال بوو، زانایان فه توایاندا که دادو هر ده بیّت شایه تیی همه مووشایه تیک که گومان و تومه تی لایه نگیری تیده که ویّت ره د سکاته و ه. (۳)

۹ـ دادوهر دهبیّت لهکاتی نهبوونی دهقدا، یان دهقه که ههبوو، به لام دادگهر نهبوو دهبیّت نیجتیهاد بکات، نهمه سهبارهت به کیشه مهدهنییهکان، به لام له کیشه جهزاییهکاندا دهبیّت پابهند بیّت به بنهمای شهرعی (نه تاوانو نه سزا نییه به دهق نهبیّت).

۱۰ پیویسته دادوه رله کیشه ناجه زاییه کاندا ئهگه رده ق نه بوو قیاس به کاریهینیت، زانایانی موسلمان له (أصولیین)و (فقهاء)کان له به لگه بوونی قیاسدا را جیان له نیوان وه رگرتن و ره تکرینه و ه دا پانتاییه کی فراوانی کتیبه کانی (أصول الفقه) تاییه تکرلوه به پیشاندانی نهم جیاوازییه، له وانه کتیبی (اعلام الموقعین)ی

<sup>ٔ</sup> بزیه پنی وترا (یمیه) واته روباری.

<sup>ً</sup> أعلام الموقعين /المرجم السابق/١/١١٣.

ئیبنوقه یمی جهوزی (۱۳۰ – ۱۳۰ ) واته (۲۰۷ ) لاپه په بر راجیایی له سه ربه به لگه بوونی قیاس ته رخان کربووه ، لهگه لا ریّزم بی پله و پایه ی ئیبنوقه یم ، به لام ئیشه ته مه ن کوشتنی کات کوشتنیشه ، له راستیدا باسکردنی قیاس پیویستی به لاپه په یه یا تر نییه ، چونکه راجیایی له سه را قیاس جیاوازییه کی له فزی و نه روّکه و هیچ به رهه میّکی به که لکی نییه ، چونکه ئه وه ش به رگری ئه وه ی ره دی ده کاته وه مه به ستی له قیاس داهینانی حوکمه ، ئه وه ش به رگری له به لگه بوونی ده کات ، پیویسته مه به ستی قیاسی ده رخستنی حوکمه کانی بیت ، چونکه هر کاریکی بایه خداره بی ئه م ده رخستنه له ریّگه ی گه پانه وه ی به شو پارچه کان بی شته گشتیه کان (الکلیات) و مانا عهقلیه کان (۱۰ و و و که پیزنه و و که پیزنه و ی که پانه و ی که یا که روه و در او یکی کاغه زی ، یان کانزایی که له جیهاندا کاریان پیده کریّت بی بی به روه ردگاره وه (۱۰ و الّنینَ یکنزونَ النّهَ بَ بُشُرهُمْ بعَذَایو الیم) التوبة (۲۶).

ئهمه دهبیّت ههرچی حوکمی ئالتون و زیو و ههیه وهك زهکاتلیّده کردن لهم دراوه به کارهیّنراوانه شدا له ههموو سه ردهمو شویّنیّک اجیّبه جیّ بکریّت، ههرچیش لهواندا حهرامه وهك سووبوه رگرتن له مانیشدا حهرامه، بو رمتکردنه وهی به به لگهبوونی قیاس وهك هرّکاری ده رخستنی حوکمه کان له بابه تی چهله حانی و ره دکردنه وه ی به به لگهنه ویسته کانه. (۳)

۱۱۔ پێویسته دانوهر لهکاتی دانگابیکردندا پهستو بێزار نهبێت، تا ئهوهی لهسهر حسابی دانگهریی حوکمدانهکهی نهکهوێت، چونکه دانوهر لهو حالهتانهدا

الجزء الأول.

واته نه و (کلیات) ههمه کیانه ی که هزکار و حوکمه کانیان دهزانریت.

آ بهلگه لهسهر ئهوه ی که پیّوانه (قیاس) بهلگه ی نوّزه رهوهیه (الکاشف) ئهوهیه: که حوکمی پیّورلو (المقیس) ههمان حوکمی لهسهر پیّورلوی ههیه (المقیس علیه) که به دهقی شهرعی بهلگه ی بوّ هیّنرلوه تهوه.

# فه شه فه شهریمه ت

مه عزه رهت وه رناگریّت و قسولتر بسیر ناکاته وه و شست هسه لناهینجیّت لسه و زانیارییانه ی که ینی دهگات.

پیّویسته دانوه ر له کاتی دادگاییکردندا تسووره و دهمارگرژنهبیّت، وهك پیّفهمبه ری ده دهه رموویّت (که س دانوه ری نه کات له نیّوان نوواندا له کاتی تووره بووندا) چونکه تووره بی ده رفه تی بیرکردنه وه له به دهستهیّنانی نه زانراوی داواک راو (حدوکمی دادگه رانه) له ده سدت ده دات له و زانیارییانه ی له لای کوبووه ته و و یه بوه ستن به بابه تی نه و ده عوایه وه که نه و خه ریکیه تی.

